Madras University Telugu Series No. 13

General Editor :

N. VENKATA RAO, M.A.

LIVES OF TELUGU POETS

(From earliest times to 1250 A.D.)

PHOTO OFFSET PRINTING BY RANGAM BROS., MADRAS-2.

Madras University Telugu Series No. 13

LIVES OF TELUGU POETS

(From earliest times to 1250 A.D.)

By

N. VENKATA RAO, M.A.

(Head of the Department of Telugu.)

UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
16 DEC 1957
MADURAI

UNIVERSITY OF MADRAS

1956

మదరాసు విశ్వవిద్యాలయాంధ్ర గ్రంథమాల సం. ౧౩.

తెనుఁగు కవుల చరిత్ర

(ప్రాచీనకాలమునుండి క్రీ. శ. 1250 వఱకు)

UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
16 DEC 1957
MADURAI

నిడుదవోలు వేంకటరావు, ఎమ్ ఏ.
అధ్యక్షుఁడు - తెనుఁగు పరిశోధనశాఖ
ప్రాచ్యపరిశోధనసంస్థ

మదరాసు విశ్వవిద్యాలయము
౧౯౫౬

PREFACE

The present publication is a result of my work as Junior Lecturer in Telugu from 1944-49 during which time I have undertaken to write the lives of Telugu Poets from earliest times to 1500 A.D. in six parts as under and finished the work.

Part	*Time*	*Literary Period.*	*Historical Period.*	*Religious Period.*
1.	800 1000 A.D.	Pre Nannaya Period	Eastern Chalukyans (Gunaga Vijayaditya)	Jainism
2.	1000-1100 A.D.	Age of Nannaya	Eastern Chalukyans (Rajarajanarendra)	Jainism. Revival of Brahmanism.
3.	1100-1250 A.D.	Age of Saivaite Poets	Velnatis, Pottapi and Pakanati Cholas, Kakatiyas, Pratapa-rudra and Ganapati	Vira Saivism 1. Basava cult. 2. Aradhya cult.
4.	1250-1330 A.D.	Age of Tikkana	Nellori Chodas. Manumasiddhi. Kakatiya Ganapati. Rudrama Devi. Pratapa Rudra II. Down fall of the Kakatiyas. Mohammadan Victory over Warrangal.	Harihara cult.

Part	*Time*	*Literary Pariod.*	*Historical Period.*	*Religious Period.*
5.	1330–1400	Age of Errapreggada	1. Establishment of the Reddi Kingdom. Prolayavema Reddi, capital Addanki. Anapota Reddi, Kondavidu. Anavema Reddi.	Harihara cult; Beginning of Vaishnavism.
			2. Establishment of Vijayanagar Empire. Sangama and Saluva Dynasties.	
6.	1400–1500	Age of Srinadha	Harihara and Bukka. Reddis of Kondavidu.	Revival of Virasaiva cult
		1. 1400–1450	Peda Komati Vema Reddi. Rajahmundri Reddy Kings. Vema and Veerabhadra.	Growth of Vaishnavism.
		2. 1450–1500	Gajapathis. Purushothama Gajapathi. Saluva and Tuluva Dynasties of Vijayanagar. Accession of Krishna Deva Raya, 1509 A.D.	

In the present volume the first three parts are complete *i.e.* upto 1250 A.D. and the other three parts will form another volume. Hitherto, the division of Telugu literature into periods, though chronological was not logical in relation to historical and religious aspects. The connection between literature and history and between religion and literature can be fully brought out only by dividing into periods with connecting links of history and religion. The division of literary periods according to the outstanding poets as age-makers, facilitates to understand the evolution of various literary types. The lives of poets already written follow the chronological order only and never tried to show the intimate connection between the lives of the poets and History of literatures, in Kannada and Tamil. After all, it is the life work of the poet that forms the basis of any work of literature. With this object in view, I have endeavoured to place before the literary public for the first time a work of this type.

Even in the divisions, the chronological order of the poets is maintained as far as possible and practicable. All the[1] verse inscriptions beginning from 850 A.D.—1250 A.D. were given, with explanatory notes. From these inscriptions we are able to bring to light some new poets who are till now in the dark. The dates of some of the Telugu poets are still a subject of heated controversy, and I have tried to give the latest acceptable dates giving the authorities by way of foot-notes.

Besides chronology, I have placed before the Literates some facts about the works of the poets to facilitate literary criticism, as in the former lives of poets, very little attention is paid to this important aspect.

The basis of the present work is the first part of Telugu poets by K. Veeresalingam Pantulu, published in 1917, and re-printed in 1934. From the plan of the work given above

1. Sasanapadyamanjari in two parts. Edited by J. Ramayya Pantulu, Telugu Academy, Kakinada. 1930–1937.

the scholarly world can easily understand the wide scope and the vast amount of material to be dealt with since that time.

The task of writing the lives of poets in Telugu is beset with many difficulties. Tradition, popular impression, orthodox criticism which in reality is neither orthodox nor criticism, and above all a lack of historical sense make the working more orduous than what it is. The enormous manuscript material has not been thoroughly investigated, and an extensive and intensive study of literature has not been undertaken. It is due to this reason that there are so many problems in Telugu literature which remain unsolved. "Study literature before you attempt to write its history" is a maxim which we have still to learn. The Telugu scholars have not yet realised the fact, that a correct, comprehensive and critical work relating to the lives of Telugu poets only can evolve an authoritative History of literature, expressing the genious and individuality of the Telugu Race. If to-day the few books on History of literature in Telugu are inadequate, unsatisfactory, and disappointing it is certainly due to the lack of thorough investigation, proper study, and critical but academic spirit.

I am deeply indebted to the Vice-Chancellor and the Syndicate of the University of Madras for sanctioning the publication of the work. I thank with reverence and gratitude, Sri S. Govindarajulu Naidu, Bar-at-law, for encouraging me to take up this subject as a part of my work.

My grateful thanks are due to Professor R. P. Sethu Pillai, B.A., B.L., Professor of Tamil, and Sri M. Mariappa Bhat, M.A., Reader in Kannada of the University, for the many valuable suggestions they have made in connection with Tamil and Kannada literatures. Lastly I have to thank Sri N. Sivasundareswara Rao, Ex-Pandit of the Government Oriental Manuscripts Library, Madras, for rendering every possible help in the completion of the work.

N. VENKATA RAO.

INTRODUCTION

The present work is named 'Lives of[1] Telugu Poets' and contains information about 142 poets, the majority of these being composers of verse inscriptions. The periods covering the entire work are the most creative periods in the evolution of Telugu literature which falls into two catagories-Marga, Classical or Cultural, and Dēsi, indegenous, or popular type. The Purāna, Mahākavya, Prabandha relating to Mārga-the Dwipada, Udāharaṇa,[2] Sataka, Yakshagāna and Gēya Kavita relating to Dēsi had their origin during these periods. For the present I am placing before the literates, some facts relating to the musical aspect of literature and its connection with Sanskrit, Paisachi, Prakrit, Tamil and Kannada as Telugu literature is a happy blending of Aryan and Dravidian civilisations, culture, and literary traditions. The origin of the language is essentially Dravidian while it is Aryan in its development.

MUSICAL ASPECT OF THE TELUGU LANGUAGE

It is admitted on all hands that Telugu is the most musical of all vernaculars in India, and the following opinions of Western scholars, who were considered to be authorities on Telugu Linguistics, bear ample testimony to this fact. Since it is a language ending in vowels (Ajanta bhāsha) like Latin, it is generally termed as the Italian of the East. No literature possesses so much extensive and varied literature in Music as Telugu, which is a happy blended culmination of Sangita or music, which is Swara Pradhāna and Sāhitya or literature which is Varna Pradhāna.

---

1. For a detailed discussion and antiquity of the terms Telugu, Tenugu, Andhra (not Āndhra as in vogue) the reader is referred to my "History of Linguistic Studies in Telugu" in the course of preparation.

2. This important but forgotten branch of literature was worked out for the first time by the present writer, in his work "History of Udaharana Literature" which gives a comprehensive account of this branch of literature.

Dr. Carey in his Telinga Grammar (1812) says: "Among these five languages (Telinga, Karnatic, Tamil, Malayalam and Singalese) the Telinga appears to be the most polished and though confessedly a difficult language it must be numbered with those which are the most worthy of cultivation, its variety of inflection being such as to give it a capacity of expressing ideas, with a high degree of facility, justness and elegance."

Dr. Campbell in his Teloogoo Grammar (1816) Extract from dedication.

"In dedicating to your Lordship the following elementary work, in elucidation of the principles of one of the most ancient, useful and elegant languages of India, permit me .....If by diffusing among the civil and military servants on the coast, a more extended knowledge of the language of Telingana, and an improved acquaintance with the character and customs of the fine race of men, who inhabit that country, the work here presented....."

From the introduction Page XIII

"The works still extant, however, are sufficiently numerous and various to evince the great degree of refinement to which the Teloogoo has attained. Few languages will be found more copious, more nervous, or more regular in constructions and it may boast, in a peculiar manner, of great elegance of expression and melody of sound".

Dr. Caldwell, the father of Dravidian Philology, in his monumental work, Comparative Grammar of Dravidian Languages says: (Page 25)

"Telugu:-In respect of antiquity of culture and glossorial copiousness, Telugu is generally considered as ranking next to Tamil in the list of Dravidian idioms, whilst in point of euphonic sweetness it justly claims to occupy the first place..... (Page 27). Tenugu is sometimes represented by the Telugu Pandits as the original form of the word and the meaning they attribute to its sweetness. This derivation seems to have been an after-thought suggested by the resemblance of the word to Tene=honey; but there is more reason for it both on account of the resemblance between the two words and also on account of the exceedingly mellifluous character of the Telugu Language".

The well-known saying that "Telugu is the best among the vernaculars (Dēsabhāshalandu Telugu lessa) first given expression to by Srinatha (1375-1455), repeated by the Emperor Poet Krishnadevaraya (1509-30) and so often quoted by every Telugu poet and scholar, relates to this sweetness of Telugu language. Even Sanskrit poets like Bhatrumēntha (Vāchōmādhurya varshinyo.....mandananyandhra yōshitām) and Rājasēkhara (Vaksattwanga samudhbhavai rabhinayai nityam rasōllasatō) referred to the sweetness and music of the language. Crowning all, the myriad-minded South Indian Sanskrit Scholar Appayya Dikshita declared,

"Andhratwamandhra bhashacha prabhakara parisramaha Tatrapiyajushisakha nalpasya tapasah phalam"

The musical terms Marga and Dēsi in Sāhitya, laghu, matra, yati in Prosody, the compulsory observance of the rule of uniform yati and prasa which is indegenous to Telugu language - Kala and Druta (Druta prakritika or nāntapada in Telugu Grammar, relate to this outstanding musical nature of the language. This inherent sweetness is certainly due to the mastery of Andhras over Sanskrit and recitation of the Vedas which evolved the most perfect phonetic system in all the languages of the world.

PAISACHI AND TELUGU

It is true that Paisachi was cultivated by Telugu poets in early times. Gunadhya's Brihathkatha is referred to by Nannichoda in his Kumarasambhavam (I2-215), and Nannayabhatta speaks of Narayanabhatta, as a scholar in Paisachi (*vide* Nandampudi Grant), but no works of Narayanabhatta have come down to us.

PRAKRIT AND TELUGU

Unlike Paisachi, we are on a surer ground with regard to Prakrit. This is the Court language of the Satavahanas, and Pali, the language of the Buddhistic texts was cultivated and understood by Telugu people. Halà's Gathasaptasati and Betala Panchavimsati, are the two Prakrit contributions of the Telugu poets in early centuries of the Christian era. That the Telugu people were well acquainted with these works is known from the following line from a verse in Yerrana's Nrusimhapuranam "Gasatabeesate chadivi gathalu travvu Tenungu varikin." (1-9)

The above word Gasatabeesata is a prakrita tadbhava samasa in Telugu[1] the prakriti being Gathasaptasati, Betala Panchavimsati. Srinatha says that he translated Salivahana-saptasati in his teens and Betala Panchavimsati was translated into Telugu about 1100 A D. Lilavati kavya is another relating to the Andhras in these times.

The Andhrattakatha[2] referred to by Buddhaghosha should have been written before 3rd century B.C. This must be a Telugu work, with Telugu and Pali prakrit words as the Telugu language was formed even before that time. The existence of a number of Telugu words in Hala's Saptasati[3] bear testimony to this fact.

SANSKRIT AND TELUGU

The Telugu people were acquainted with Vedic Sanskrit ever since the introduction of Brahminism, but they have not developed a kavya style, until they came into contact with classical Sanskrit and literary types. In the beginning poetry in Maṇipravāḷa style *i.e.* promiscuous mingling of Sanskrit and Dēsi words must have been in existence as evidenced by references to that style in Vrishādhipa Sátakamu of Pālkuriki Sômanātha. Later on the Prasasti Kavyas of inscriptions greatly influenced the literary style and gave impetus for the emergence of Champu kavya, which became the model for Telugu writers, though the word does not occur in any Telugu work from 850 to 1250 A. D. Since Champu is classical not only in form but also in diction, this is termed as Mārga kavita.

Critics are prone to remark, that Telugu literature does not possess original works They say that the Telugu poet is so completely immersed with the Sanskrit original, that the material he has drawn, the language he used, the technique he employed, the ideas he developed, the types which he has

---

1. Veerasaiva literature in Telugu by the present writer. Bhārati Silver Jubilee Number January 1949.
2. The Andhra Attakatha by Dr. V. Raghavan, M.A. Ph.D. Journal of Andhra History and Culture Vol. 1—4.
3. Telugu words in Gāthāsaptasati. Bharati, Vol. 29. No. 3. Article by T. Ramachandra.

created are entirely Sanskritic. But a searching study of the works of Veerasaiva poets, reveal the fact that there are most original works in Telugu and that they form the bulk of Dēsi literature, the main stay of Telugu literary tradition. It is the connecting link between Tamil and Kannada literatures and the South Indian literary tradition.

TAMIL AND TELUGU

Telugu Poetry is divided into four categories as Āsu, Madhura, Chitra and Vistara. Nannayya in Mahābhārata Ādiparva (1-8) refers to these four types and uses the word 'Mrudu' for Āsu. This division is later on followed by Srīnātha (Naishadha 1-11) and recognised by succeeding Lakshinikas.

The fourfold division clearly reveals the influence of South Indian Literary tradition. In Tamil. these divisions together with their characteristics are enumerated in Pattial, a work belonging to the 12th century A. D. and the name 'Madhurakavi' in Alwārs relates to this. (1)

The Saivaite poet, Nannichoda (1130 A.D.) and Palkuriki Somanatha (1220 A.D.) brought Tamil and Telugu Literatures more closely than any other poet. In Nannichoda's Kumarasambhavam we can trace the influence of Tevaram when we read the story of the birth of Ganapati with elephant face. (1st Canto), (2)

Pālkuriki Somanātha, the great Saiva poet saint, is thoroughly conversant with Tamil and in his works, he has actually used the Tamil language. It is Somanatha that brought to Telugu literature, the lives of the sixty-three Nayanars, and has faithfully translated the whole portion of Tiruttondarghai from Periapuranam. (3)

In this connection it may not be out of place to give two references in Tamil literature regarding Telugu.

1. From "Agthiyam" அகத்தியம் தெங்கு கன்னடம் தொல் லம் தெலுங்கம்.....

2. From நன்னூல் Nannul 11th century A.D. கன்னடம் வடுகு கலிஞன் தெலுங்கும்.....

All these are explained in detail in my History of Udāharana Literature, page 9 - 12.

The name Vadugar does not apply to the whole of the Telugu race. It applies to a certain class of Brahmins who were living in Vaduganadu, or Badagalanadu which comprises of the modern Bellary Dt. The term "Arava" is found for Tamil in Telugu but the same term is not found in Tamil. There were a certain class of people known as Aravas. In Kalingattupparani it is aaid that the Kalinga forces fled saying "Aravalaravalu" "அலலரவலு" In the same work the Telugu words த்ரி, த்ரி, த்ரி is used which meant to give way. From "Tamil literature and Andhras" A. R. Saraswathi. Bharati Vol. II, No.1, 1925, January, pages 27-32.

In Apparswami's Tevaram, the Andhras were termed as 'அரியரனை அந்தணர்தம் சிந்தையரனை'—from the "Development of Telugu Prose" by M. Venkataratnam.

There was a closer relation of Tamil and Telugu, when Vaishnavism was introduced by the Vijianagar kings. The whole Vaishnavaite terminology beginning with Tiru was brought into use by Telugu poets, the Dravida Veda was earnestly cultivated and Vaishnavaite literaturc developed to a high degree. Tamil scholors evinced keen interest in Telugu, and well-known Telugu works like, Vasucharitram of Rāmarājabhūshana, Bhāgavatasāramu of Pusphagiri Timmanna, Asrutardhôpanyasamu of Paramānanda Tirtha, Vemana's verses were translated into Tamil. In the last Andhra century, Bhoja A. Tyagaraja Mudaliar wrote the whole of Mahabharatain Telugu in high classical style. Appavu Mudali and T. S. Murugesm Pillai contributed much by their writings in Telugu.

It is happy to find that the Telugu poets are evincing lively interest in Telugu translations of Tamil classics, which are steadily increasing. Translation of Tirukkural began from the early eighties of the last century, and we have already half a dozen of them. The translation of Kamba Ramayanam is proceeding.

---

1. Andhra Bhoja—A. Tyagaraja Mudaliar Mahabharata Article by N. Venkata Rao, Annals of the Madras University Oriental Research Institute. Vol. VIII 1950-51. Parts I & II, pages 1-10.

2. Tamil contribution to Telugu literature by N. Venkata Rao A paper read at the All-India Oriental Conference, Lucknow. Dravidian section XVIth session.

3. Tirukkural in Telugu Literature, an article by N. Venkata Rao, M. A.

கவிமகன் வாதியே வாக்கியெனக் காசில்
புவியின்மேல் நால்வர் புலவர் — கவிகடாம்
ஆசுமதுரமே சித்திரம்வித் தாரமெனப்
பேசுவார் நால்வர்க்கும் பேர்.

கவி, மகன், வாதி, வாக்கியெனப் புலவர் நால்வர். அவருள் ஆசுகவி, மதுரகவி, சித்திரகவி, வித்தாரகவி எனக்கவிகள் நால்வர்.

ஆசுகவி

பேரெழுத்திற் சொல்லிற் பொருளிற் பெருங்கவியிற்
சீரலங்கா ரத்திற் றெரிந்தொருவன் — நேர்கொடுத்த
உள்ளுரைக் கப்போ துரைப்பதனை யாசென்றூர்
எள்ளாத நூலோ ரெடுத்து.

ஆசுகவி: இவ்வெழுத்தாலே பாடுக, இச்சொல்லாலே பாடுக, இப்பொருளாலே பாடுக, இவ்யாப்பாலே பாடுக. இவ்வலங்காரத்தாலே பாடுக என்றொருவன் சொன்ன உள்ளுரைக்கு அவனெதிரே பாடப்படுவது ஆசுகவியாம்.

மதுரகவி

எடுத்த பொருளிலே டோசை யினிதாய்
அடுத்தவை செஞ்சொல்லா யணியும் — தொடுத்த
தொடையும் விளங்க வவைதுதிப்பச் சொல்லின்
இடமுடைய மாமதுர யாப்பு.

ஓசையும், பொருளும்இனிதாய், முழுதுஞ் செஞ்சொல்லாய் அலங்காரமுந் தொடையுந் தெற்றென்று கேட்டார் துதிக்கும்படி பாடுவது மதுர கவியாம்.

சித்திரகவி

யாப்புடைய மாலைமாற் றுதியா வேனையவும்
வாய்ப்புடைய சொல்லின் வகுத்தமைத்து — நீப்பிலா
வண்ணமுந் தொன்னூன் மரபுவழுவாமற்
பன்னுவது சித்திரத்தின் பா.

மாலைமாற்று, சக்கரம், சுழிகுளம், ஏகபாதம், எழுகூற்றிருக்கை, காதைகரப்பு, கரந்துறைப்பாட்டு, துசங்கொளல், வாவலுற்றி, கூட

சதுக்கம், கோமூத்திரி, ஒசெழுத்துப்பா, வல்லினப்பாட்டு, மெல்லினப்பாட்டு, இடையினப்பாட்டு, சித்திரக்கா, விசித்திரக்கா, வித்தாரக்கா, விகற்பநடை, வினவுத்தரம் சருப்பதோ பத்திரம், எழுத்து வருத்தனை, நாகபந்தம், முரசபந்தம், நிரோட்டகம், சித்து, ஒரு பொருட்பாட்டு, பல பொருட்பாட்டு, மாத்திரைப் பெருக்கம், மாத்திரைச்சுருக்கம், எழுத்துப்பெருக்கம், எழுத்துச்சுருக்கம் இன்னவை பிறவுமாகிய பல விகற்பத்தாற் செய்யப்பட்டு ஓசை கெடாமல் எழுத்துக்குற்றம், சொற்குற்றம், பொருட்குற்றம், யாப்புக்குற்றம், அலங்காரக்குற்றம் என்னுங் குற்றங்கள் படாமல், பாடப்படுங்கவி சித்திரகவியாம்.

வித்தாரகவி

பாங்கார் தொடர்நிலைப்பாப் பல்பாதஞ் சேர்தனிப்பா
ஈங்ககலப் பாக்களிரண்டாகும் -- ஆங்குத்
தொடர் நிலைப்பா வின்விகற்பஞ்சூழ்வனையாய் சொல்லிற்
கடையிலவே யென்றுரைத்தார் கண்டு.

பல செய்யுட்கள் கூடிவந்த தொடர்நிலைச் செய்யுளும், அடி பல வாய் நடக்குந் தனிப்பாச் செய்யுளுமென்னும் இருதிறமும் அகலக் கவியாம். அவற்றுட் டொடர்நிலைச் செய்யுளை விகற்பிக்கு மிடத்து ஏற்ற பொருளெடுத்துப் பாடுவோர் அளவல்லது இன்ன அளவென்று உரைப்பதரிது.

"வெண்பா பாட்டியல்"
இரண்டாவது செய்யுளியல்.

பிடியதன் உருவுமை கொளமிகு கரியது
வடிகொடு தனதடி வறிபடுமவரிடர்
கடிகணபதி வரமருழினன் மிகுகொடை
வடிவினர்வ பலயில்வடி வலமுறை யிறையே.

தேவாரம்

words like நாய், காதலி, முடி, நடுநடுங்கு.

சல்கோழி, கல்பொன்ன, மலர், குளிர் are freely used by Nannichoda in his work Kumarasambhavam.

From the Vrishadhipa Satakam—

பரமனே என்னை ஆண்டவனே
பண்ணுதயாளே அனுதநாதனே
பெரியனே, பேனியுண்டவனே
பேருதயாயனே பேருஜைப்பனே
தரிமுரி யாயனே யனுசு
திராவிடபாஷ நுதிந்து நின்னுமத்
வரகருணைவிதேய பசவா,
பசவா, விருஷாதிபா.

From Panditaradhya Charitra Parvatha Prakaranam—

அருமு கிரிதியென்னை யரனே பிரானே
கிரிகிரி நிலயனே சிவனே யாண்டவனே
அங்கமாருந்தானே யாயுருந்தவனே
மங்கயர் பாங்கனே மல்லிகார்ஜுனனே
யானு நக்கடியனே யகில நாயகனே
ஏனமில்லாலானே இல்லவில்லியனே
அருவத்து முவரக்காத்தும நாயகனே
மருநாலு மரியாத மல்லிகார்ஜுனனே
ஆலாலகண்டனே யாதியற்றவனே
சூலியே மல்லிகார்ஜுனனே என்னவனே
எல்ல இல்லாதானே எங்குமுள்ளவனே
சொல்ல வல்லாதானே மல்லிகார்ஜுனனே
ஆறும்மிடத்திரு நீருமுள்ளவனே
எறேறுமீசனே எல்ல மல்லயனே
வேதியருது திக்குமாதியே சிவனே
சோதியே மல்லிகார்ஜுனனே என்னவனே.

———

KANNADA AND TELUGU

The Kannada-Telugu relationship is far more stronger than that of Tamil. The present work brings to light three Jaina poets in Telugu (1) Gajānkusa, (2) Sarvadeva, (3) Padmakavi, and the last two are identified with Ponna and Pampa of Ratnatraya fame in Kannada literature. This also shows in detail, how closely Nanya in his Telugu Bharata followed Pampa Bharata in Kannada and how the works in Kannada influenced the development of Telugu literature (*vide* pages 105 - 109 145 - 149 of this work). This intimate connection continued with Virasaivism, when Palkuriki Somanatha, preached both the Bhakti or Jangama cult of Basava, and Arādhya or Pandita cult of Mallikarjuna Pandita in Telugu and Kannada. This relationship may be traced to modern times and if this aspect [1] is completely worked out, it will open a plethora of new material, which will throw a flood of light on the cultural relations of both the languages.

MARATI AND TELUGU.

Marāti language is known as Āre Bhasha in Telugu, and Palkuriki Somanatha makes a reference to the language in Vrishadhipa Satakamu, and Panditārādhya Charitra. (Pages 331-887. V. 61 Parvataprakarana) The Navanātha Siddha cult referred to by Nannichoda, and Navanātha Charitra in Telugu by gaurana refers to the relation between the two languages, and the Dattātrēya cult strengthened the contact.

I have endeavoured in this work, to collect the necessary information as far as possible, but still much more remains to be done. In spite of great care bestowed by me, many errors and ommissions have crept in and I crave the indulgence of the readers for them. I always welcome any sound suggestion regarding any one detail of the work as the end and aim of all Research is only the investigation of Truth.

N. VENKATA RAO.

---

1. Dr. N. Venkata Ramanayya, M.A., Ph.D., Retired Reader in History of the Madras University, through his articles and Vidwan K. Narasinga Rao, M.A., Professor of Kannada in the Madras Christian College, through his article on Kannadigulu & Telugulu has drawn the attention of the Telugu scholars to this important aspect.

BIBLIOGRAPHY — ENGLISH

1829 Biographical sketches of Deccan poet by Cavelly Venkata Ramaswami, late Head Translator and Pandit of the literary and antiquarian Department, Calcutta.

1839 July-October. The Madras Journal of Literature and Science

Essay on the language and literature of the Telugus, pages 43-59, 360-367 - 86 paras - C. P. Brown.

1840 January - do - Essay on the Creed and Customs and Literature of Jangams, pages 173-176.

1852 C. P. Brown - Notices of books and authors mentioned in the preface to Telugu English Dictionary.

1898 Subbaramiah Pantulu G. R. Discursive Remarks on Augustan age in Telugu Literature.

Indian Antiquary Vol. XXVI, pages 244-279; 295-335.

1902 Some mile stones in Telugu Literature do. do. Vol. XXXI - pages 229 31; 401-411.

1921 Telugu Literature K. Narasimham, B.A. Encyclopaedia of the Madras Presidency and adjacent states.

1925 A Historical sketch of Telugu Literature - T. Rajagopala Rao, Madras Christian College Magazine 1925-1927.

1930 Telugu Literature P. Chenchaiah and Raja M. Bhujanga Rao Pahadur.

Heritage of India Series - Oxford University Press.
A Hand-book of Telugu Literature, K. Sitaramayya, Hyderabad, Deccan, No. 6, Hyderabad Telugu Academy Series, Hyderabad.

1939 Leaders and Landmarks in Telugu Literature, Triveni R. Subba Rao.

1944 Telugu Literature, Dr. P. T. Raju - P.E.N. Series.

1951 Telugu Literature - N. Venkata Rao, Madras Government Souvenir.

ARTICLES—ENGLISH

1806 Abbe Dabois. Vemana.

1829 Vemana's verses English Translation C. P. Brown.

1865 Vemana. R. M. Macdonald (Madras Journal of Literature and Science, Vol. 23)

1874 Telugu Ballad Poetry - J. Boyle - Indian Antiquary, Vol. 3-3, page 1-6.

1898 Vemana - A South Indian Poet, W. H. Campbell, Madras Christian College Magazine, March 1898, pages 522 537.

1899 Some notes on the Folklore of Telugus, Indian Antiquary. G. R. Subbaramiah, Vol. XXVI and Vol. XXVIII.

1902 do. do Vol. XXXI.

1903 Rukmikalyanam Translated into English, G. R. Subbaramiah

1921 Potana - P. Narasimham, M. A, Encyclopaedia of the Madras Presidency and adjacent states.

1927 Bammara Potananamatya Prof. K. Rangachari, M.A., B.L. Sir Asutosh Mukherjee Silver Jubilee, Volumes, Vol. 3. Orientalia, part 3, pages 180-209

విషయసూచిక

విషయము		పుట
గ్రంథరచనాప్రణాళిక	...	1
యుగవిభజనము	...	2
యుగవిభజన వివరణము	...	5
ఆధారగ్రంథములు	...	13
ప్రథమఖండము - ఉపలబ్ధసారస్వతము నన్నయపూర్వయుగము		22
అద్దంకి శాసనము	...	23
కందుకూరి ,,	...	31
ధర్మవరము ,,	...	34
యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము	...	38
శ్రీపతిపండితుఁడు	...	68
పద్మకవి	...	83
గజాంకుశుఁడు	...	87
సర్వదేవుఁడు	...	91
అయ్యనభట్టు	...	97
విరియాల కామసాని గూడూరు శాసనము	...	99
ద్వితీయఖండము - నన్నయయుగము - ఉపోద్ఘాతము	...	105
బేతనభట్టు	...	109
నన్నయభట్టు - నామరూపనిష్పత్తి	...	112
,, కులము	...	116
నన్నయభారతభాగము - ఛందస్సు	...	118
గద్యములు	...	120
అక్షరచ్ఛందస్సు - వృత్తములు	...	123

జాత్యవజాతులు - మాత్రాచ్ఛందస్సులు - యతులు	...	131
వ్యాకరణము —	...	136
నన్నయ యనుసరణములు —	...	145
నన్నయ భాషావిశేషములు —	...	149
మహాభారత ప్రథమ ముద్రణము —	...	154
నారాయణభట్టు —	...	158
భీమనప్రెగ్గడ - సోమలదేవి శాసనము	...	163
బాణపతి లేక శ్రీనాథుఁడు —	...	166
విజయాంకరత్నాఁడు - రావిమెట్టశాసనము	...	168
మల్లియరేచన - కవిజనాశ్రయము —	...	170
తృతీయఖండము - శివకవియుగము - విష్ణువర్ధనమంత్రి	...	179
శాసనకవి - కొమ్మాసాని అమరావతి శాసనము —	...	180
,, గొంకయ శాసనము	...	184
,, సూరఁడు - మండరాజు శాసనము —	...	185
,, మండలికభీమన —	...	187
,, గోమన —	...	188
,, కామక —	...	189
గోకర్ణ దేవచోడుఁడు - గోకర్ణచ్ఛందస్సు —	...	190
శాసనకవి - గుండిమెడ అన్నమంత్రి —	...	194
మన్నమండరాజు —	...	196
మారపండఁడు —	...	198
నన్నెచోడదేవ మహాకవి —	...	,,
కాలము - కావ్యము —	...	200
కావ్యములో విశేషములు - అష్టాదశవర్ణనలు	...	202
నవరసములు - కథావస్తువునందైక్యము	...	204
పాల్కురికి సోమనాథుని యనుసరణములు - ఛందోవిశేషములు		205
పదజాలము - సమాసములు ...	...	209
వృత్తనామసూచన - ముద్రాలంకారము —	...	219

గణాధీశ్వరజననకథ — ... 223
వచనరచన — .. 225
వ్యాససూచి — ... 226
శాసనకవి కాపఁడు లేక కాపనాయకుఁడు — ... 230
,, భంగిభీమన — ... 232
త్రిభువనమల్లదేవుఁడు — ... 233
వడాలి కాటయ మనుమరాలు వెన్నమ ... ,,
గడియమదేవి శాసనము — ... 234
,, కంటఁడు - కంటని శాసనము ... 236
,, త్రిభువనమల్లరాజు — ... 238
,, రెండవ గొంకరాజు — ... 239
,, ఎతియఁడు — ... ,,
శాసనకవి దివాకరుఁడు — ... 240
,, కొమ్మన — ... 242
,, భీమయపండఁడు - కవి — ... ,,
,, సోమనప్రెగ్గడ — ... 244
,, కేతనప్రెగ్గడ — ... 245
,, కామదేవి — ... 246
,, సాదముభైరయ — ... ,,
,, ప్రోలఁడు — ... ,,-a
,, దత్తెనసోమన — ... ,,-b
,, తమ్మప్రోలయ — ... 247
,, కామన — ... 248
,, అమాత్యమల్లఁడు — ... ,,
,, వీరచోడుఁడు — ... ,,
,, బయ్యనశెట్టి — ... 249
,, వెన్నమ — ... ,,
మల్లికార్జున పండితుఁడు — ... 250

శివకవియుగము-ద్వితీయభాగము-శాసనకవి ఎఱియడు శాసనము		...	256
శాసనకవి కొసనయశెట్టి	—	...	257
,, విద్దన మల్లఁడు	—	...	258
,, నూకమ	—	..	259
,, కంటమ	—	...	260
,, శ్రీదేవి	—	...	,,
,, నూరమ	—	...	261
,, కొమ్మమ	—	...	262
,, సోమలదేవి	—	...	263
,, కామపరాణి	—	...	264
,, కొమ్మమ - పెరవలి	—	...	,,
,, మూలఘటిక నారాయణుఁడు	—	...	266
,, బ్రహ్మదేవుఁడు	—	...	267
,, ఎల్లఁడు	—	...	268
,, వెలనాఁటి చోళరాజు ప్రశంస		...	271
,, నుదురుపాడు శాసనములు 1, 2, 3, 4		...	272
,, నల్లప్రెగ్గడ	—	...	276
,, కొమ్మన	—	...	277
,, భూరమాదేవి	—	...	279
పావులూరి మల్లన	—	...	280
నాగదేవభట్టు లేక నాగదేవకవి	—	...	284
భాస్కరుని కేతన	—	...	286
అమృతనాథుఁడు	—	...	287
వేములవాడభీమకవి	—	...	288
శాసనకవి శరణయశాసనము	—	...	289
,, మారకేతఁడు	—	...	293
,, వెలనాఁటిచోడుఁడు	—	...	294
,, చిక్కభీమరాజు	—	...	,,

శాసనకవి వెల్లగంగాధరమంత్రి	—		...	295
అథర్వణాచార్యుఁడు		—	...	303
కవిభల్లటుఁడు	—		...	306
ప్రతాపరుద్రుఁడు		—	...	308
శాసనకవి ప్రోలమ (గణిక) శాసనము			...	,,-a
,, కేతనకొమ్మన		—	...	,,-b
,, వేముఁడు	—		...	,,
,, మండనకొమ్మన		—	...	,,-c
,, భీమనకొండన	—		...	,,
,, బొల్లన		—	...	,,-d
,, బొల్లన	—		...	309
,, రాజరాజదేవర		—	...	310
,, సోమనప్రెగ్గడ	—		...	,,
,, ప్రోలఁడు		—	...	,,-a
,, అయితన	—		...	,,
,, కావన		—	...	,,-b
,, కొమరఁడు	—		...	,,
,, భీమన		—	...	,,
,, గొట్టిపర్తి యెల్లిమనాయఁడు			...	311
రాయూరి అప్పన	—	—	...	312
మంత్రిభాస్కరుఁడు		—	...	313
శాసనకవి అయితమసెట్టి శాసనము			...	314-a
,, వానమ ,,		—	...	,,
,, ,, ,,	—		...	,,-b
,, చంద్రదేవుఁడు ,,		—	...	,,
,, రేవన ,,	—		...	315-a
,, కోటమమ్మడిదేవుఁడు ,,		—	...	,,
,, కొమ్మన ,,	—		...	,,-b

,, కసది సూరమదేవి ,, — ... 315

,, బచ్చుసూర్యుఁడు ,, — ... ,,

శాసనకవి ఓపిలిసిద్ధి ,, — ... 316

,, మునుసూరి ,, — ... 320

అయితాంబ — ... ,,-a

కేచర్లకాటఁడు — ... ,,-b

శాసనకవి ప్రోలినాయకుఁడు - శాసనము — ... ,,-d

,, గండవర శాసనము — ... 321

,, దండనాయక మల్లినాయకుఁడు ... ,,

పాల్కురికి సోమనాథుఁడు — ... 322

నివాసస్థలము — ... ,,

కులగోత్రములు — ... 324

సోమనాథుని కృతులు — ... 325

గ్రంథముల పౌర్వాపర్యము — ... 337

సోమనాథుని కాలము — ... 346

శివకవి యథావాక్కుల అన్నమయ్య — ... 350

,, భాష ... 355

,, భావములు — ... 362

,, సోమనాథుని యనుసరణములు ... 368

పెద్దయామాత్యుఁడు — ... 378

వెన్నెలకంటి అన్నయ — ... 379

క్షేమేంద్రుఁడు — ... 380

ఆంధ్రభోజుఁడు — ... 381

ప్రథమపంచతంత్రకవి — ... 383

ప్రథమ కామందక కవి — ... 384

UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
MADURAI

తెనుఁగుకవులచరిత్రము

గ్రంథరచనాప్రణాళిక.

1. ఈ గ్రంథమున నుపలబ్ధసారస్వతమునుండి యనఁగా క్రీ. శ. 800 నుండి క్రీ. శ. 1500 వఱకుగల 146 కవులచరిత్రము తెలుపఁబడినది. వీరేశలింగకవిచరిత్రమున నీ భాగమున 32 కవులుమాత్రము కలరు.

2. కవులచరిత్రలన్నియు కాలక్రమమున ననుసరించియే సమకూర్పఁబడినవి. అయినను, సారస్వతచరిత్రమును సాహితీపరిణామమును తెలిసికొనుటకు, రాజకీయచరిత్రముతో సమన్వయించుచు, 6 యుగములక్రింద విభజింపఁబడినది. ఇందులోను కాలక్రమము పాటింపఁబడినది.

3. మనకులభించిన గద్యపద్యమయములైన తెనుఁగుశాసనములలో పద్యమయశాసనము లీ కాలమునకు (క్రీ. శ. 800-1500) సంబంధించినవన్నియు నిందు కాలక్రమమున కూర్పఁబడినవి. పద్యమయశాసనరచయితలు కవులు గావున, అందుండి తెలియఁదగిన కవులను, పేరులు తెలిసినవారిని కవులఁజేర్చుటయు, లేనివారికి 'శాసన కవి' యని మాత్రము పేరొక్కొనుటయు నియతమైనది.

4. కవులకాలనిర్ణయము సాధ్యమగునంతవఱకు చరిత్రపరిశోధనలయందు ప్రమాణీకరింపఁబడి యామోదింపఁబడిన నిర్ణయముల ననుసరించి చేయబడినది.

5. ఇందులో ప్రాసినవిషయముల కన్నింటికి 'అధోజ్ఞాపికల'లో నాయాస్థలములలో ప్రమాణములు పుటసంఖ్యాసహితముగ నీయఁబడినవి.

6. కేవలము కవికాలనిర్ణయమేకాక కవికృతగ్రంథముల స్వరూపమునుగూర్చియు వాని ప్రాముఖ్యమునుగూర్చియు సాహిత్యమున వానిస్థానమునుగూర్చియు నందలి గద్యపద్యాదిసంఖ్య మున్నగువిషయములగూర్చియు వివరములు తెలుపఁబడినవి.

7. గ్రంథముల ముద్రితాముద్రితవివరణముకూడ నొసగబడినది. మఱియు నీగ్రంథములపై నవీనవిమర్శనము లేవి బయలువెడలినవో, అవియు నిందులో నుదాహరింపబడినవి.

8. గ్రంథరచనకాధారములగు గ్రంథసాధనసామగ్రి ఆయాస్థలములలోనే సూచితమైనది. కావున ప్రత్యేకపట్టిక చేర్పలేదు.

—: తెనుఁగుకవులచరిత్ర క్రీ. శ. 800-1500. :—

తెనుఁగు సాహిత్యము, దేశచరిత్రము ననుసరించియుండుటవలన, ఈరెండింటిసమన్వయముకొఱకు, విషయవైశద్యముకొఱకు నీభాగము నాలుఖండములుగ విభాగించితిని. అట్లయ్యును నిందు కాలక్రమము పాటింపబడినది.

ఖండము.	కాలము.	సాహిత్యయుగము.	చారిత్రకయుగము.
ప్రథమఖండము	క్రీ. శ. 800-1000	నన్నయపూర్వయుగము	తూర్పుచాళుక్యులు (గుణగ విజయాదిత్యుఁడు)
ద్వితీయఖండము	1000-1100	నన్నయయుగము	తూర్పుచాళుక్యులు రాజరాజనరేంద్రుఁడు (1019-1061) దుర్జయవంశ్యులగు వెలనాటి చోడులు
తృతీయఖండము	1100-1250	శివకవియుగము	(క్రీ.శ.1115-1206) పొత్తపి, పాకనాటిచోళులు- కాకతీయసామ్రాజ్యస్థాపనముప్రతాపరుద్రుఁడు, గణపతి. క్రీ.శ. 1146-1196, 1109 1260.)

ఖండము.	కాలము. క్రీ. శ.	సాహిత్యయుగము.	చారిత్రకయుగము
చతుర్థఖండము	1250-1330	తిక్కన యుగము	నెల్లూరిచోడులు - మనుమసిద్ధి కాకతీయగణపతి రుద్రమదేవులు - రెండవ ప్రతాపరుద్రుఁడు (1260 - 1326) కాకతీయరాజ్యపతనము - దక్షిణమున మహమ్మదీయరాజ్యస్థాపనము.
పంచమఖండము	1330-1400	ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ యుగము	1 రెడ్డిరాజ్య స్థాపనము క్రీ. శ. 1325 ప్రోలయ వేమారెడ్డి (అద్దంకి) కొండవీడు అనపోతరెడ్డి. అనవేమారెడ్డి, క్రీ. శ 1404. 2 విజయనగరసామ్రాజ్యస్థాపనము క్రీ.శ. 1336 - సంగమసాళువ వంశములు. హరిహర బుక్కరాయలు (1404.)
షష్ఠఖండము	1400-1500	శ్రీనాథయుగము	1 కొండవీటి రెడ్లు క్రీ. శ. 1420 పెద కోమటివేముఁడు

ఖండము.	కాలము.	సాహిత్యయుగము	చారిత్రకయుగము
1. మొదటిభాగము.	క్రీ. శ. 1400-1450		2 రాజమహేంద్ర వరము రెడ్డిరాజులు వేమ, వీరభద్రారెడ్లు క్రీ. శ. 1450
2. రెండవభాగము	1430,1500		3 గజపతులు క్రీ. శ. 1500 పురుషోత్తమ గజపతి
			4 సాళువ, తుళువ వంశములు క్రీ. శ. 1509 - కృష్ణదేవ రాయల రాజ్యారోహణము.

—:సూచన:—

ప్రస్తుత మీ గ్రంథమున పై ఖండములలో మొదటి మూఁడు ఖండములే యనఁగా క్రీ. శ. 800 నుండి క్రీ. శ. 1250 వఱకు గల భాగములు మాత్రమే యిందు ప్రకటితములైనవి.

తెనుఁగుకవులచరిత్ర

ప్రథమఖండము. ఉపలబ్ధసారస్వతము. క్రీ. శ. 800—1000.

గుణకవిజయాదిత్యుని శాసనములు.

(1) అద్దంకి
(2) కందుకూరు
(3) ధర్మవరము
} క్రీ. శ. 849. ఆజ్ఞప్తిపండరంగు శాసనకవి.

యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము } క్రీ. శ. 898. శ్రీపతి పండితుఁడు.

పద్మకవి. క్రీ. శ. 941

గజాంకుశుఁడు. క్రీ. శ. 945 శావ్యకవి

సర్వదేవుఁడు. క్రీ. శ. 960 ,,

అయ్యనభట్టు క్రీ. శ. 973-990(ప్రాంతము) శాసనకవి.

కామసాని గూడూరు శాసనము క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము.

ద్వితీయఖండము - నన్నయయుగము. క్రీ. శ. 1000—1100.

బేతనభట్టు క్రీ. శ. 1022 కోరుమిల్లిశాసనము (రగడ.)

నన్నయభట్టు. 1054
నారాయణభట్టు
} మహాభారతము. ఆది, సభా, ఆరణ్యపర్వభాగములు.

భీమనభట్టు 1065 సోమలదేవిశాసనము.

వనపతిలేక శ్రీనాథుఁడు 1075 దీర్ఘాసిశాసనము.

శాసనకవి - రావిమెట్లశాసనము

మల్లియరేచన 1100 కవిజనాశ్రయము.

తృతీయఖండము - శివకవియుగము. క్రీ. శ. 1100—1250.

(ప్రథమభాగము. క్రీ. శ. 1100—1150.)

విష్ణువర్ధనమంత్రి క్రీ. శ. 1100

శాసనకవి కొమ్మాసాని
,, అమరావతి శాసనము
} క్రీ. శ. 1108

,, గొంకయశాసనము క్రీ. శ. 1114

,, మండరాజు ,, క్రీ. శ. 1118

శాసనకవి	మండలికభీమన	,,	క్రీ. శ. 1124
	గోమన	,,	క్రీ. శ. 1124
	కామకశాసనము		1125
గోకర్ణుండు	శిలాశాసనము		క్రీ. శ. 1127
గోకర్ణఛందస్సు			
గుండిమెడ	అన్నమంత్రిశాసనము		క్రీ. శ. 1128
	మన్మమండరాజు	,,	క్రీ. శ. 1130
	మారవండడు	,,	క్రీ. శ. 1132
నన్నెచోడదేవుడు-కుమారసంభవము			1130
శాసనకవి	కాపడు	క్రీ. శ.	1132
,,	భంగిభీమన	,,	1132
,,	త్రిభువనమల్లదేవుడు		1137
,,	వడాలుకాటయ	,,	1139
,,	గడియమదేవి	,,	1139
కంటడు		,,	1140
శాసనకవి	త్రిభువనమల్లరాజు	,,	1142
,,	రెండవగొంకరాజు	,,	1142
,,	ఎతియడు	,,	1142
,,	దివాకరుడు	,,	1144
,,	కొమ్మనవైశ్యుడు	,,	1144
భీమయపండడు		,,	1145
,,	పోమనబ్రెగ్గడ	,,	1146
,,	కేతనబ్రెగ్గడ	,,	1147
,,	కామిదేవి	,,	1148
,,	సాదము/బైరయ	,,	1148
,,	తమ్మబ్రోలయ	,,	1149
,,	కామన	,,	1149
,,	అమాత్యమల్లడు	,,	1149

	వీరచోడఁడు	,,	1150
	బయ్యనశెట్టి	,,	1150
	వెన్నమ	,,	1150
పావులూరిమల్లన		,,	1150
మల్లికార్జున పండితుఁడు		,,	1150

(ద్వితీయభాగము క్రీ. శ. 1150—1250.)

శాసనకవి	గుండబోయఁడు	,,	1151
,,	కొసనయశెట్టి	,,	1151
,,	నూకమ	,,	1152
,,	కంటమ	,,	1152
,,	శ్రీదేవి	,,	1153
,,	నూరమ	,,	1153
,,	కొమ్మమ	,,	1154
,,	సోమలదేవి	,,	1154
,,	కామపరాణి	,,	1154
,,	కొమ్మమ(పెరవలి)		1156
	మూలఘటిక నారాయణశాసనము	,,	1156
,,	బ్రహ్మదేవుఁడు	,,	1158
,,	ఎల్లఁడు	,,	1158
వెలనాటిచోళరాజప్రశంస		,,	1158
నుదురపాడు శాసనము		,,	1158
నల్లప్రెగ్గడశాసనము		క్రీ. శ.	1159
కొమ్మన	,,	,,	1160
భూరమాదేవి	,,	,,	1160
భాస్కరునికేతన-కాదంబరి		,,	1160
అమృతనాథుఁడు		,,	1160
వేములవాడ భీమకవి		,,	1160

శరణయశాసనము	,,	1160
వెల్లంకి గంగాధరమంత్రి కరీంనగరశాసనము		1170
అధర్వణుఁడు	,,	1170
కవిభల్లటుఁడు	,,	1170
ప్రతాపరుద్రుఁడు	,,	1190
మంత్రి భాస్కరుఁడు	,,	1190
వెన్నెలకంటి అన్నయ	,,	1230
పాల్కురికి సోమనాథుఁడు	,,	1240
పెద్దయామాత్యుఁడు	,,	1240
యథావాక్కుల అన్నమయ్య	,,	1242
నాగదేవభట్టు	,,	1242

ఈకాలములో చేరఁదగి, చరిత్రము తెలియనికవులు :—

ఱేమేంద్రుఁడు

ఆంధ్రభోజుఁడు (నీతిభూషణ గ్రంథకర్త)

ప్రథమ పంచతంత్రకవి

కామందకగ్రంథకర్త

చతుర్థఖండము - తిక్కనయుగము. (క్రీ. శ. 1250-1330.)

తిక్కన

కేతన (మూలఘటిక)

కేతన (నండూరి)

మంచన

బద్దెన

శివదేవయ్య

బయ్యన

సూరసుకవి

వెన్నెలకంటి సిద్ధన

పేరయ అన్నయ

మారన

శరభాంకుఁడు
కృష్ణమాచార్యుఁడు
చక్రపాణి రంగనాథుఁడు
గోన బుద్ధారెడ్డి
కాచవిభుఁడు విఠలరాజు
హుళక్కి భాస్కరుఁడు
కుమార రుద్రదేవుఁడు
అయ్యలార్యుఁడు
మల్లికార్జున భట్టు
అన్నయ
ఏకామ్రనాథుఁడు
కాసె సర్వప్ప
ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ

పంచమఖండము-ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడయుగము క్రీ. శ. 1380-1440

శ్రీగిరి
నాచన సోమన
దోనయామాత్యుఁడు
కమలనాభామాత్యకవి
వెన్నెలకంటి సూరన
పశుపతి నాగనాథుఁడు
చిమ్మపూఁడి అమరేశ్వరుఁడు
రావిపాటి తిప్పన
తూర్పురాజు సూరయ
భవదూరుఁడు
సత్తెనారన
కొటవి గోపరాజు
పెద్దయ అన్నయ
వెన్నెలకంటి జన్నయ
కవిరాజసుఁడు

శ్రీధరుఁడు
పిల్లలమఱ్ఱి పెదవీరభద్రుఁడు
కొలని గణపతిదేవకవి
మంత్రి అప్పన
మడికి సింగన
గోపనార్యుఁడు

షష్ఠఖండము-శ్రీనాథయుగము (క్రీ. శ. 1400-1450)

మొదటిభాగము (క్రీ. శ. 1400-1450).

శ్రీనాథుఁడు
జక్కన
విన్నకోట పెద్దన
ప్రకాశభాగతీమోగి
బడబానలభట్టు
అనంతామాత్యుఁడు
శైచరాజు ముమ్మయ
నిశ్శంక కొమ్మన
వినుకొండవల్లభరాయుఁడు
మోచర్ల దత్తప్పకవి
గౌరన
బమ్మెరపోతన
సింగన ఏర్యాచారి
గంగన
వెలిగందల నారయ
వటమూలుఁడు
ప్రౌఢకవిమల్లన
వాసిరాజు రామయ్య
భైరవుఁడు

మనుమంచిభట్టు
మధురకవి
వేమన

ద్వితీయభాగము (1450-1500)

దగ్గుపల్లిదుగ్గన
తాళ్ళపాక అన్నమయ్య
పిడుపర్తి బసవన
దూబగుంట నారాయణకవి
నందిమల్లయ ఘంటసింగయ
పిల్లలమర్రి పినవీరభద్రుడు
కూచిరాజు ఎల్లన
కుంటముక్కల తిమ్మయ
పోలుగంటి చెన్నశౌరి
అయ్యలరాజు త్రిపురాంతకుడు
కానుగొలను అన్నమయ్య
పూసపాటి రాచిరాజు
సంకుసాల నృసింహకవి
తాతంభట్టు
పిడుపర్తి సోమనాథుడు
కంచర్ల అయ్యన
కాచిరాజు బసవన
అంగర నరసింహకవి
చెన్నమరాజు
సిద్ధరామకవి
వేదయ
నారయమంత్రి
మేధావిభట్టు
నారన సూరన
పెదపాటి సోమనాథుడు

నాగులూటి శేషనారాధ్యుడు

పిడుపర్తి నిమ్మయ్య

సగ్రీత తెలియనికవులు:

కోటి సిద్ధేశ్వరుడు

చందలూరి చిక్కయ

గంగరాజు చౌడయ

ఆమడూరి నరసింహభట్టు

పోతరాజు

చిరుమూరి గంగరాజు

శాకమ్రాని గంగాధరుడు

రాయసం గణపయ

చంద్రమౌళి కవి

ఫణిభట్టు (ఈశ్వరుని)

సదానందయోగి

పెనుమత్స వేంకటాద్రి

పెనుమత్స గోపరాజు

అడిదము నీలాద్రికవి

తెనుఁగుకవులచరిత్రము

ఆధారగ్రంథములు

1. తెలుఁగుకవులఁగూర్చి తొలుతఁ బ్రకాశించినవారు శ్రీ కావలి వేంకట రామస్వామిగారు. వీ రాంగ్లేయభాషలో Biographical Sketches of Deccan Poets 1 అనుపేర నొకగ్రంథము రచియించి, క్రీ. శ. 1829 సంవత్సరమున దానిని యాకాలమున హిందూదేశమునకు గవర్నరు జనరలు పదవియందున్న Sir William Bentick దొరవారి కంకితము కావించియున్నారు. ఈ గ్రంథముపేరునుబట్టియే గ్రంథములో నొకటి తెనుఁగుకవులనుగూర్చియేగాక, తక్కిన ద్రవిడ, కర్ణాట, మహారాష్ట్ర దాక్షిణాత్య సంస్కృతకవులయుదంతము గలదని మనము గ్రహింప వచ్చును. కాబట్టి, దాక్షిణాత్యసారస్వతములలోనేగాక, సంస్కృతసార స్వతమునఁగూడ కవులచరిత్రరచనమునకు మార్గదర్శకులు తెలుఁగు వారనియు నందు శ్రీ కావలి వేంకటరామస్వామిగారు ప్రథములనియు,

---

1 ఈగ్రంథ మిప్పుడు సాధారణముగ లభించుటలేదు. కావున దీనిముఖపత్ర మువు నిందు పొందుపఱచుచున్నాఁడను.

Biographical sketches of Deccan Poets being memoirs of the lives of several eminent Bards both ancient and modern who have flourished in different provinces of the

INDIAN PENINSULA

Compiled from authentic documents

by

CAVELLY VENKATARAMASWAMIE

Late Head Translater and Pandit of the library and Antiquarian Department.

Calcutta:—1829

Madras'

Higginbotham & Co

by appointment in India to His Royal Highness the Prince of Wales.

1888

ఈ గ్రంథమును తమ యమూల్య గ్రంథభాండారమునుండి నాకొసఁగిన శ్రీయుత వావిళ్ల వేంకటేశ్వరశాస్త్రులవారి కెంతయుఁ గృతజ్ఞుఁడను.

నవీనకాలమున నిట్టిగ్రంథరచనాగౌరవము మొదట తెలుఁగు వారిదే యనియు నిశ్చయముగఁ జెప్పనగును.

శ్రీ కావలి వేంకటరామస్వామిగారును, ఆయన సోదరుఁడగు శ్రీ కావలి వేంకటబోర్రయ్యగారును'2.హిందూ దేశమున 'సర్వేయరు జనరలు'పదవినధిష్ఠించి, దక్షిణహిందూ దేశచరిత్రమునకు ముఖ్యముగా నాంధ్రదేశచరిత్రమునకు పునాదివైచిన Colonel Collin Mackenzieదొర వారికి, చేదోడు వాదోడుగా నుండి మెకంజీదొరవా రాపునాదిపై చారిత్రకసౌధమును నిర్మించుటకుఁజాలఁగాఁదోడ్పడియుండిరి. నేఁటి దేశచరిత్రమున కాధారమైన మెకంజీ సంగ్రహణములు (Mackenzie Collections) అను సంపుటములరచన కీ యిరువురుసోదరులే ముఖ్యులు.

వేంకటరామస్వామిగారిగ్రంథమును 3. కర్ణాటకవిచరిత్రకారులగు నరసింహాచార్యులవారును 4. తెలుఁగుకవిజీవితములోఁగురుజాడ శ్రీరామమూర్తిగారును ప్రమాణముగా నంగీకరించి యుదాహరించియున్నారు. ఇం దీక్రిందియుదహరింపఁబడిన కవులఁగూర్చి గలదు. గ్రంథమందలి క్రమమే యిందు పాటింపఁబడినది. 1. నన్నయభట్టు. 2. తిమ్మయసెట్టి. 3. తిక్కనసోమయాజి. 4, భట్టుమూర్తి. 5. తిమ్మన. 6. సూరన. 7. తెనాలి రామలింగము. 8.అయ్యలభాస్కరుఁడు. 9.అప్పకవి. 10 అల్లసానిపెద్దన. 11. అధర్వణాచార్యుఁడు. 12. ఆంధ్రకాళిదాసు. 13. అబ్బనకవి. 14. అన్నయాచారి.15.గోవిందకవి.16.రామభద్రుఁడు. 17. వేంకటపతిరాజు. 18. బాలసరస్వతి. 19 భాస్కరుఁడు. 20. బడబానలభట్టు. 21. బండెన (బద్దెన). 22. బవ్వనకవి. 23. భైరవకవి.. 24. బసవకవి. 25. భీమకవి. 26. గంగాధరుఁడు. 27. ఘంటయకవి.

---

2. కావలి వేంకటబోర్రయ్య తెలుఁగువారికే గాక దక్షిణహిందూదేశవాసులకందఱికిఁ బ్రథమపరిశోధకుఁడు. ఈతని జీవితమును తే2-2-1948దిని త్రిలిఙ్గపత్రికలోఁ బ్రకటించితిని.

3. Biographical Skecthes of Deccan Poets Wilsons Mackenzie (96) Collections Page 303. 'Canarese lives of poets.'

4. కవిజీవితములు—శ్రీ గురుజాడ శ్రీరామమూర్తి పుటలు 400, 403.

28. జగన్నాథుఁడు. 29. లక్ష్మణకవి. 30. లింగకవి. 31 రెండవలక్ష్మణ కవి. 32. లింగరాజు. 33. లోకబాంధవుఁడు. 34. లింగయ. 35. నాచనామాత్యుఁడు. 36. మొల్ల. 37. మాధవరాయుఁడు. 38. మల్లన. 39. ముద్దురంగ చొక్కనాథుఁడు. 40. మల్లయ. 41. పోతరాజు. 42. శ్రీనాథుఁడు. 43. చినవీరన. 44. చక్రపుఁడు. 45. మోహనాంగి. 46. కృష్ణరాయలు.

పై పట్టికలోనికవులలోఁ గొందఱు నేటికిని కవిచరిత్రమున కెక్కకపోవుటయే ఈ గ్రంథప్రాశస్త్యము దెలుపుచున్నది.

2. క్రీ. శ. 1852వ సంవత్సరమున నాంధ్రభాషోద్ధారకులలో కల కాలము స్మరింపఁదగిన రసికశిఖామణి Sir Charles Phillip Brown దొరవారు తాము రచించిన తెనుఁగు - ఇంగ్లీషు నిఘంటువున కుపోద్ఘాతములోఁగొంతమంది కవులనుఁగూర్చియు వారిగ్రంథములనుగూర్చియు తెలిపినారు. మఱియు నాంధ్రసారస్వతపరిశోధనకు ప్రథమాధారమై యుపలబ్ధములగు నాంధ్రగ్రంథములన్నియు సంపాదించి, ప్రతులు వ్రాయించి పెక్కుంటిఁ బరిష్కరించి, తాము పరిశోధించినవాని కన్నింటికి సూచికలు (Notes) వ్రాసినారు. ఇవినేటిపరిశోధకులకు, కవిచరిత్రకారులకు నమూల్యనిధులు. ఈ సూచికలును, నిఘంటువులోని విషయములును నాంగ్లేయభాషయందే గలవు. ఇవి ప్రభుత్వప్రాచ్య లిఖిత పుస్తకభాండాగారమున లభ్యములగుచున్నవి.*

3. తెలుఁగుభాషలోఁ గవులజీవితచరిత్రములు వ్రాసినవారిలో శ్రీగురుజాడ శ్రీరామమూర్తిగారు (1851-1899) మొదటివారు. వీరు క్రీ. శ. 1876 లో కవిజీవితములను వ్రాయ నారంభించునాఁటికి పై వివరించిన సాధనసామగ్రితప్ప వేఱులేదు. ఈ కవిజీవితము కొన్ని భాగములుగా క్రీ. శ. 1876 - 1878 - 1882 ప్రాంతములలో వెలువడినవి. ఇందులో 1876వ సంవత్సరమునఁ బ్రకటింపబడిన ప్రథమ భాగము 1882 సంలో మదరాసు విశ్వవిద్యాలయమునఁ బట్టపరీక్షకుఁ దెలుఁగునఁ బఠనీయగ్రంథముగ నియతమయ్యెను. ఈభాగమున ఆంధ్ర

* వీని ప్రత్యేకముగ ననుబంధముక్రింద చూపితిని.

భాషావృత్తాంతసంగ్రహము. తిక్కనసోమయాజి, బమ్మెరపోతన, కృష్ణదేవరాయలు, ఆముక్తమాల్యద గలవు. ఇవి శ్రీరామమూర్తిగారిచే నడువఁబడి, తూర్పుగోదావరిమండలము పెద్దాపురమునుండి క్రీ. శ. 1881 నుండి వెలువడిన "ప్రబంధకల్పవల్లి" యను పత్రికయందును ప్రకటితములైనవి. ఆవెనుక క్రీ. శ. 1893సం॥లో కవిజీవితములను పేర తాము నేకరించిన చారిత్రకసాధనసంపత్తితో కొన్ని సంపుటములుగ వెలయించిరి. వీనినన్నింటిని విజయనగరప్రభువును విద్వద్వతంసుఁడును నాంధ్రభోజుఁడునగు నానంద గజపతీంద్రునికి (1851 - 1897) కృతి యొసగిరి. వీనిలో నీ క్రిందిసంపుటములను నొకసంపుటముగ క్రీ. శ. 1915లో శ్రీ వావిళ్ళవారు ప్రకటించియున్నారు.

1. వేములవాడ భీమకవి, (II భారతాంధ్రకవులు.) 1. నన్నయభట్టు. 2. తిక్కనసోమయాజి. 3. ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ. 4. పిల్లలమఱ్ఱి పినవీరభద్రయ్య (III రామాయణాంధ్రకవులు.) 5. వాళ్మీకి భాస్కరుఁడు. 6. అయ్యలరాజురామభద్రయ్య. 7. జయంతి రామభట్టు. 8. కంకంటి పాపరాజు (IV ఆంధ్రపంచకావ్యకవులు.) 10. అల్లసానిపెద్దన 11. నంది తిమ్మన 12. తెనాలిరామకృష్ణకవి. 13. శ్రీనాథుఁడు. (V. ఆంధ్రద్వ్యర్థికావ్యకవులు). 14. పింగళిసూరన. 15. రామరాజభూషణుఁడు. 16. పిండిప్రోలులక్ష్మణకవి17. శిష్టుకృష్ణమూర్తిశాస్త్రికవి. (VI ప్రౌఢప్రబంధకవులు) 18. సంకుసాల నృసింహకవి. 19. శ్రీకృష్ణదేవరాయలు. (VII పురాణకవులు.) 20. బమ్మెరపోతన. 21. వెన్నెలకంటి సూరన. 22. జక్కన. 23. వెన్నెలకంటి వేంకటాచలము. 24. రామగిరి సింగన.

ఇవికాక నీక్రిందికవులఁగూర్చి వారువ్రాసి ప్రకటించియుండిరి. ఇవి తిరిగి ప్రకటితముకాలేదు.

1. అడిదము నూరకవి. 2. ఏనుఁగు లక్ష్మణకవి. 3. కూచిమంచి తిమ్మకవి. 3. కూచిమంచి జగ్గకవి. 5. కాకునూరి అప్పకవి. 6. అభినవదండికేతన. 7. పూసపాటి తమ్మభూపాలుఁడు.

ఈ కవిజీవితము ఆంగ్లేయభాషలోని Critical and biographical Essays of Poets by Macaulay అను గ్రంథము ననుసరించి వ్రాయఁబడియుండుటచే నిందు కాలనిర్ణయముఁగూర్చిన చర్చయేగాక

కావ్యమును కవితాశైలినిగూర్చికూడ వివరణము గలదు. ఈ కవిజీవిత ములం దచ్చటచ్చట నేఁడు మన కుపలబ్ధములుగాని విషయము లెన్నియేని యీయఁబడినవి. అప్పటికి వారి కలవడిన సాధనసామగ్రితో వారీ కవులజీవితములేగాక "కవికావ్యప్రశంసాచంద్రిక" అను మఱియొక పెద్దగ్రంథమును సంకల్పించి దానిని క్రీ. శ. 1899 లో ముగించిరి. అది ప్రథమమున తెలుఁగుదేశమున గ్రంథభాండారమును స్థాపించి గ్రంథా లయోద్యమపితామహులని పేర్వడసిన ప్రసిద్ధాంధ్రభాషాపండితులు కీర్తి శేషులు నిడుదవోలు సుందరము పండితులవారి సహాయమున రచిత మైనది. అందు నాలుగువందలమంది కవులఁగూర్చియు, కావ్యములఁ గూర్చియు నపూర్వ విషయము లుండెను. ఆగ్రంథము శ్రీరామమూర్తి గారివద్దనే యుండుటచేతను, వారు విజయనగరరాజ్యాధీశుల యాదర ణము పొందుట చేతను, తక్కినగ్రంథములతో బాటు, 1904లో విజయ నగర వ్యాజ్యమున దాఖలుచేయఁబడి యంతరించిపోయినది. ఆగ్రంథ మునం దనేకములగు నపూర్వవిషయము లున్నట్లు శ్రీరామమూర్తి గారు తమ కవిజీవితములో నెన్నియో తడవలాయాకవులజీవితములలో నుదాహరించియున్నారు.

"కాబట్టి వారు కేవలము దక్షిణదేశకవులేకాక చోళపాండ్య దేశాంధ్రకవులనికూడ చెప్పఁదగియుందురు. ఇట్టివారిగాథలు చాల భాగము "కవికావ్యప్రశంసాచంద్రిక"[5]లోఁ జూడఁదగును. (పుట 589)

---

5. ఈకవికావ్యప్రశంసాచంద్రిక రచనమున సహాయ్యముచేసినవారు సుందరము పంతులుగారు నాజనకులు. ఈగ్రంథమున సగముభాగము మూనాయనగారిరచితమనుటచే నిరువురిపేరులతో సది ప్రకటితముగావలసియుండెను. కాని ప్రాతప్రతి శ్రీరామమూర్తి పంతులవారికడ నుండుటచే పూర్వోక్తకారణమున నంతరించెను. మూ నాయనగారు తామువ్రాసికొనిన 'సూచికలు' మొదలైనవియు, సమూల్యమును సనితరలభ్యమునునగు నాంధ్రసాహితీ భాండారమును బరిశీలించియే నీగ్రంథరచనమున ప్రవర్తించితిని. క్రీ. శ. 1900 నాటికి మూయింట 1500 తాళపత్ర గ్రంథములును, 3500 ముద్రిత గ్రంథములును, ముద్రితగ్రంథములో క్రీ. 1798 నుండి ముద్రితములగు తెలుఁగుగ్రంథములు, పత్రికలు, ప్రాచీనాంధ్రప్రబంధములు, నండెను. కాలక్రమమున శీర్ణించి మిగిలినవానిలో రమారమి పండ్రెండువందల గ్రంథములు ప్రభుత్వ ప్రాచ్య లిఖితభాండారమునను తిరుపతి Sri Venkateswara Oriental Research Institute నందును గలవు.

"పై వానిలోఁ జారిత్రము గలవఱకు నీ కవిజీవితములోఁ జూపట్టు దురు. మిగిలినవారివిశేషములు కవికావ్యప్రశంసాచంద్రికలోఁ జూడఁ దగును." (పుట (719).

కవిజీవితములేకాక, కవులచరిత్ర కుపయోగించు గ్రంథములు 1. సోమదేవరాజీయము (కూచిమంచి జగ్గకవిది) 2. శ్రీకృష్ణవిజయము (పూసపాటితమ్మభూపాలునికృతి). ఇందు పూసపాటి రాజవంశీయుల వృత్తాంతము సమగ్రముగాగలదు. 3. ఇందులూరివారి వంశావళి (ఇది కొలని గణపతిదేవకృత శివయోగసారము కృత్యవతరణిక) మున్నగునవి పీఠికలలోఁ బ్రకటించిరి. మఱియు, రావువంశచరిత్రము, రాయన భాస్కరమంత్రిచరిత్రము, తిమ్మరసుచరిత్రము, బెండపూడి అన్నమంత్రి చరిత్రము మున్నగు చారిత్రకగ్రంథములను రచియించి, చరిత్రపరిశోధ నకుఁ దోడ్పడిరి. వీరితరువాత వీరేశలింగముగారు రచించిన కవిచరిత్ర లలోకాలనిర్ణయచర్చయేగాని కావ్యప్రశంసలేదు. శ్రీరామమూర్తిగారి చరిత్రమున రెండునుగలవు. నుఱియుఁ గొన్ని విషయములు శ్రీరామ మూర్తిగారు నేకరించినవి నేఁ డెందును సూచింపఁబడలేదు. వారు సంప్రదాయదృష్టిని (Traditional view) చారిత్రకదృష్టిని (Historical view) సమన్వయించుచునే రచనము గావించిరి. కావున నీ కవిజీవితము లును చారిత్రక ప్రమాణముగఁ గొనఁదగినవియే.

4. క్రీ. శ. 1886 సం॥లో బొద్దికూరపాటి వేంకటరంగకవియను నాతఁడు 'నానాకవిచరిత్ర' అనుపేరితో నొకగ్రంథమును రచియించి యున్నాఁడు. ఇది చారిత్రకవిషయమున నంత ప్రమాణముగాదు.

5. వేంకటరంగకవి చరిత్రవెనుక శ్రీయుత కందుకూరి వీరేశ లింగముపంతులవారు, 'ఆంధ్రకవులచరిత్ర' అనుపేర గ్రంథమును రచి యించి, అందులో ప్రథమభాగమును ననఁగా క్రీ.శ. 1050 నన్నయ నుండి 1500 వఱకుగల కవులచరిత్రనుఁ బ్రకటించియుండిరి. వీరు దీనిని (8-5-1887) నాఁటికి ముగించిరి. అప్పటికిందులో 21 కవులచరిత్ర లుండెడివి. ఆపైని క్రమముగా 1894-1895 ప్రాంతములో రెండవ భాగమును, 1897 ప్రాంతములలో మూఁడవభాగమును రచియించి ప్రకటించిరి. ఇందులో రెండవభాగము 1500, మొదలుగ ననఁగా కృష్ణ

దేవరాయల నుండి 1656 అప్పకవి వఱకు 60మంది కవులచరిత్రయు మూఁడవభాగమున క్రీ. శ. 1656 నుండి 1897 వఱకును ననఁగా హరి భట్టు మొదలు గోపీనాథము వేంకటకవి వఱకును 143గురు కవులచరిత్ర మును వ్రాసి ప్రకటించిరి.

కాఁబట్టి కాలక్రమమున నొకవిధమున సంపూర్ణముగ రచియిం చుట కుపక్రమించినవారిలో శ్రీ వీరేశలింగముపంతులవారుప్రథములు. వారు తమ కవిచరిత్రగ్రంథమును నెప్పటికప్పు డుపలబ్ధములైన విషయ ములతోఁగూడ సరిచూచెడివారు. క్రీ. శ. 1919 నాఁటికి తమ డెబ్బ దవయేట శ్రీపంతులుగారు కవిజీవితములను తిరిగి వ్రాయనుపక్రమించి, ఆసంవత్సరముననే ప్రథమభాగమును ప్రకటించియున్నారు. 1. ఇందులో నప్పటి కుపలబ్ధములగు చారిత్రక సారస్వతవిశేషములు సంపూర్ణముగఁ జర్చింపఁబడియున్నవి. ఈగ్రంథము శ్రీ వీరేశకాపురాధీశ్వరులు శ్రీసూర్య రాయవిద్వత్పితృవర్యుల కంకితమైనది.

నేఁడు కవులచరిత్రకు శ్రీవీరేశలింగముపంతులవారిగ్రంథములే ప్రథానాధారములు. 1917 లో వారు ప్రకటించినగ్రంథమే నేఁటి యీరచనమునకు ముఖ్యాధారగ్రంథము. ఈగ్రంథము తిరిగి 1934 లో ముద్రితమైనది.

6. క్రీ. శ. 1925 లో కీర్తిశేషులు వంగూరి.సుబ్బారావుగారు 200 కవులనుగూర్చి "శతకకవులచరిత్ర" యనుపేర వెలయించిరి. ఇది యాంధ్రగ్రంథమాలలో ప్రకటితము. కొంతమంది పూర్వకవులను గు ర్తించుట కీగ్రంథ మెంతయుఁదోడ్పడును.

7 ప్రత్యేకముగ కవులచరిత్రలు వ్రాయకపోయినను, నట్టి చారి త్రక రచనకు కావలసిన సాధనసామగ్రినంతయు సమకూర్చిన మహనీ యులు-శ్రీ మానవల్లి రామకృష్ణకవిగారు, శ్రీ వేటూరిప్రభాకరశాస్త్రి గారు. ఈనాడు ప్రాచీనాంధ్ర వాఙ్మయమున నింతమంది కవులు గు ర్తింప బడుటకు వాఙ్మయపరిణామక్రమ మెఱుంగుటకు నీ యిర్వురు విద్వాం

---

1. వీరేశలింగముపంతులవారు మొదటిరెండేండ్లకే ననఁగా తే27-5-1919 దిని కీర్తిశేషులగుటచే మిగిలినభాగములు వారు సరిచూచి ప్రకటించుభాగ్యము కలుగలేదు. దానిని తిరిగి పరిష్కరించి ప్రకటించుట పరిశోధకులప్రధానకర్తవ్యమై యున్నది.

రుల యఖండపరిశ్రమయే కారణము. ఆంధ్రవాఙ్మయేతిహాస ప్రపంచమునకు వీరిరువురును పెన్నిధులు - కేవలము భాషాభిమానమే పరమార్థముగా నెంచి, ప్రాచీనగ్రంథముల ప్రకటించియు, గ్రంథపీఠికలు, ప్రత్యేకవ్యాసములు వ్రాసియు, తమ యమూల్యపరిశోధన ఫలితముల నాంధ్రవిద్వల్లోకమున కందించినారు. శ్రీ రామకృష్ణకవిగారు 'విస్మృతకవుల గ్రంథము'లను పేర నీ క్రిందివానిని ప్రకటించి యా పీఠికలలో పెక్కుమంది కవుల నెఱుకపఱిచినారు.

1) నన్నెచోడకవి - కుమారసంభవము - రెండుభాగములు.
2) బద్దెన - (భద్రభూపాలుడు) - నీతిసారముక్తావళి.
3) త్రిపురాంతకోదాహరణము - రావిపాటి త్రిపురాంతకుడు.
4) క్రీడాభిరామము - వినుకొండవల్లభరాయడు.
5) శ్రీరంగమహాత్మ్యము - భైరవకవి.

మఱియు, (1) ప్రబంధమణి భూషణము (2) సకలనీతిసమ్మతము అను రెండు ప్రశస్త సంకలన గ్రంథములను ప్రకటించి, యా గ్రంథపీఠికల నెన్నో నూతన విషయములదెలిపిరి. శ్రీ వీరేశలింగము పంతులవారికి ప్రాచీనగ్రంథముల సంపాదించి, ముద్రణకొసగినది శ్రీ రామకృష్ణకవిగారే.

శ్రీ ప్రభాకరశాస్త్రిగారు, 'ప్రబంధరత్నావళి' యనుపేర ప్రాచీనాంధ్రకృతుల సంకలన గ్రంథమును ప్రకటించుటయేగాక, చాటుపద్యమణిమంజరి, శృంగార శ్రీనాథము మూలమున నెన్నియో గ్రంథములను కవులను నెఱుకపఱిచిరి. మదరాసు ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండాగారమున వెలువడిన 19 సంపుటముల గ్రంథసూచికలు, వివరణములును నీ విద్వాంసునిచేతనే వ్రాయఁబడినవి - అందు నపూర్వవిషయములెన్నో వెలుపబడినవి - ఇవికాక, - 1, 2 మంత్రియప్పన చారుచర్య

---

1. తెనాలి రామలింగకవి - ఉద్భటారాధ్యచరిత్ర
2. దగుపల్లి దుగ్గన - నాసికేతూపాఖ్యానము.
3. శ్రీరామకృష్ణకవిగారు, సంస్కృత వాఙ్మయ పరిశోధకులలో, భారతవర్షమువందంతట ప్రసిద్ధివడసిన పరిశోధక శిఖామణి. ఈనాటి పరిశోధకులలో నింత మేధాశాలి లేడనుట సత్యోక్తియేగాని యతిశయోక్తికాదు.

శ్రీ ప్రభాకరశాస్త్రిగారి పడుమనే యళళ్ళరీయులైరి.

తొలుత పీఠికలతో వెలయించిరి. ప్రభాకరశాస్త్రిగారి పాండిత్యము నకు నికషోపలములని చెప్పఁదగిన, క్రీడాభిరామ బసవపురాణగ్రంథ పీఠికలలో కవులగూర్చిన క్రొత్తవిషయములు గలవు - శ్రీ తిరుపతి వేంకటేశ్వర విద్యాలయమున వారు, రంగనాథుని శివకవిత్వము, అన్నమాచార్య చరిత్రమును వెలయించి వాఙ్మయచరిత్రకులను శాశ్వత కృతజ్ఞతాబద్ధులనుగావించి యున్నారు - సారస్వత చారిత్రక గవేషణకు జగాదివ్వటీలగు నీ యిరువురకు జే జే లు!

నేఁటికాలమున నాంధ్రకవుల చరిత్రమును సంపూర్ణముగ వ్రాయుట కుద్యమించి యిప్పటి కాఱు సంపుటములను 'నాంధ్రకవితరంగిణి' యనుపేర శ్రీ చాగంటి శేషయ్యగారు ప్రకటించియున్నారు. ఇందులో క్రీ. శ. 1500 వఱకును విలసిల్లిన 95 కవి జీవితములు కలవు. అసాధారణ పరిశ్రమచేసి యాంధ్రకవుల చరిత్రలను నామూలాగ్రముగ రచియించుచున్న శ్రీ శేషయ్యగారాంధ్రలోకమున కెంతయు నభివంద నీయులు. ఈగ్రంథమునుండి వలసినయెడల కొన్ని విషయములను గ్రహించితిని గాన కృతాజ్ఞతాపూర్వకముగ వారి నిందు పేరొక్కనుచున్నాను.

ఈ గ్రంథమున నూతనముగ గ్రహింపబడిన శాసనములను వెలువఱించి వాని విశిష్టతను, భాషాసారస్వత పరిణామమున వాని స్థానమును నిరూపించిన, ప్రఖ్యాత చారిత్రక పరిశోధకులై, కీర్తిశేషులైన విద్వత్త్రయము, జయంతిరామయ, గిడుగు వేంకట రామమూర్తి, కొమఱ్ఱాజు వేంకట లక్ష్మణరావుగారలకు నాభక్త్యంజలి - నేఁటి కాలమున చారిత్రక పీఠమున కాచార్యులైన శ్రీ మల్లంపల్లి సోమశేఖరశర్మగారి రచనలనుండి యిందనేక విషయములు సంగృహీతములైనవి - వారికి నామనఃపూర్వక కృతజ్ఞత

ప్రథమఖండము - ఉపలబ్ధసారస్వతము

(క్రీ. శ. 800 - 1000 వఱకు.)

నన్నయపూర్వయుగము - తూర్పుచాళుక్యయుగము.

ఈ యుగమునందు కావ్యములు మనకు లభింపలేదు. పద్యమయ శాసనములుమాత్రమే లభించుచున్నవి. ఆ శాసనరచయితల నామములు మనకుఁ దెలియరాలేదు, నామములు గుర్తింపఁబడినపట్టున నా కవిపే రుదాహరింపఁబడినది. లేనిచోటపద్యమయశాసనరచయితయు, కవికంటె నన్యుఁడు కాజాలఁడు కావున 'శాసనకవి' యని పేర్కొంటిని.

గుణక విజయాదిత్యుని శాసనములు

1. అద్దంకి	}	క్రీ. శ. శాసనకవి.
2. కందుకూరు		849 ఆజ్ఞప్తి పండరంగు
3. ధర్మవరము.		
4. యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము	}	898 - శ్రీపతిపండితుఁడు.
5. పద్మకవి		
6 గుణాంకుఁడు.		945 కావ్యకవి.
7. సర్వదేవుఁడు		960 ,,
8. అయ్యనభట్టు.		క్రీ. శ. 973 - 990. శాసనకవి.
9. కామసాని గూడూరి శాసనము		క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము

అద్దంకిశాసనము

పండరంగఁడు.

నేఁడు మన కుపలబ్ధములైన పద్యమయశాసనములలో నీ యద్దంకిశాసనమే మొదటిది. దీని యంద్రైన నొక్కతరువోజయు, నాలుగు పంక్తులు గద్యభాగమును గలవు. శాసనప్రతిబింబము ననుసరించిచూడ, ముం దింకను కొంత పద్యభాగ మున్నట్లు కనుపట్టుచున్నది. తొలి పంక్తిలో 'భూపాలకుండ్డు' అను పదమునుబట్టి యిదియును తరువోజ యని యూహింపదగును.

ఈశాసనము తూర్పుచాళుక్యవంశీయుఁడును ప్రసిద్ధుఁడును నగు గుణగవిజయాదిత్యుని ప్రథమరాజ్య సంవత్సరమునాఁటిది. ఈతఁడు క్రీ. శ. 848 నుండి 892 వఱకు పరిపాలించుటచే నీ శాసనమును క్రీ. శ. 848 నాఁటిది యని చెప్పనొప్పును. ఈతని రాజధాని బెజవాడ.

ఇందులో పరమ మాహేశ్వరుండగు పండరంగఁడు ప్రస్తుతమైన వాఁడు. ఈతఁడు తనభూపాలకుఁడు పట్టాభిషిక్తుఁడైన సంవత్సరమునసే తానును సైన్యాధిపతియయ్యెననియు, సామంతసైన్యముతో బోయ రాజులకోటలు పండ్రెండు పట్టుకొని, వేంగీరాజ్యమును విజృంభింపజేసి త్రిభువనాంకుశుల (అనగా త్రిభువనాంకుశబిరుదముగల వేంగీచాళుక్య భూపతుల) పతాకమును నిలిపెననియు కట్టెపుదుర్గమును పాడువఱిచి కందుకూరును మెచ్చి, బెజవాడయంత పట్టణముగాఁ జేసెననియు, ధర్మవరమున నాదిత్యభట్టారనికి గొంతభూదానముచేసెననియు నీ శాసనమున దెలుపఁబడినది.

పండరంగఁడు మహాపరాక్రమశాలియై, గుణగవిజయాదిత్యుని యాజ్ఞప్తిగానుండి యాతనిశాసనములఁ బెక్కింటిని వెలయించినాఁడు.

1. ఆజ్ఞప్తిరస్య ధర్మస్య పాండరంగోమహాగుణః.
సోసిథారా సముచ్ఛిన్న విద్వద్విందోపవన్దితః.

—సాతలూరిశాసనము.(2)

2. ఆజ్ఞప్తిరస్య ధర్మస్య పండరంగోగుణాధికః.
విజయాదిత్యభూపాల పాదపద్మశిలీముఖః.

—ఊరుటూరిశాసనము.(3)

3. ఆజ్ఞప్తిరస్య ధర్మస్య విక్రమాక్రాంతశాత్రవః.
ద్వితీయ ఇవ భీభత్సు పాండరంగప్రతాపవాన్.

—మచిలీపట్నముశాసనము.(4)

4. సూనుః కడెయరాజస్య పాండరంగోగుణాధికః.
విజయాదిత్యభూపాల పాదపద్మశిలీముఖః.

—పోణంగిశాసనము.(5)

విజయాదిత్యుని యాజ్ఞప్తి యగుటయేగాక పండరంగడు సైన్యాధిపతియై తనరాజున కనేకవిజయములను చేకూర్చెను. ఈతఁడు భట్టకాళుని ప్రపౌత్రుఁడు, కడియరాజు కుమారుఁడు. పండరంగని మనుమఁడు. కడియరాజు గుణకవిజయాదిత్యుని తరువాత రాజ్యమునకు వచ్చిన చాళుక్యభీముని యాజ్ఞప్తి యగుటచే వీరు కులక్రమాగతముగ నచ్చుచున్న వంశీయులని యూహింపనగును.

ఈ పండరంగని సంపూర్ణవంశవృత్తము నిచట యిచ్చుచున్నాఁడను.

భట్టకాళుఁడు
|
పండరంగఁడు
|
కడియరాజు
|
పండరంగఁడు (గుణక విజయాదిత్యుని కాలములోనున్న ప్రస్తుత శాసనకర్త.)
|
నిరవద్యధవళుఁడు ఈతఁడును కటకాధిపతి
|
విజయాదిత్యుఁడు ,,
|
దుర్గరాజు ,,

---

(1) ఆజ్ఞప్తియనఁగా రాజుగారి యాజ్ఞలను శాసనమూలకముగా నమలుజరుపు వాఁడు. "An executor of Royal Command".

(2) భారతి. సం. I. సంచిక I (3) ఆ. సా. ప. ప. సం. I. సంచిక 2.

(4) I. A. Vol 8. Page. 73 (5) I. A. Vol. 13. Page 248.

ఈ కడపటిదుర్గరాజు రెండవ అమ్మరాజు మలియంపూడి దానె శాసనమున, నాజ్ఞప్తిగా నున్న వాఁడు. (చూ. ఎపిగ్రాఫికాఇండికా 9 వ సంపుటము 6 వ సంఖ్య, 49 పుట)

ఈశాసనము నెవరు రచియించినదియు తెలుపఁబడలేదు. ఇందులో ప్రస్తుతుఁడగు పండరంగఁడు 'విద్వద్వ్రందోపవందితుఁ'డని కలదు. శాసన లేఖకునిపేరు కన్పట్టుచున్న గుణగ విజయాదిత్యునిశాసనములలో పండరంగఁ డాజ్ఞప్తిగానే యున్నాఁడు. తెలుఁగుపద్యమయశాసనములలో నేమి, ఆవెనుక కావ్యములయందేమి కృతికర్తలు ప్రథమపురుషమున తమసంగతి తెలుపుటయే సంప్రదాయసిద్ధముగ నున్నది. ప్రథమపురుషలో చెప్పుకొనుటచే కవులు వారివారి విద్యావిశేషముల నెంతవర్ణించుకొన్నను, నాత్మస్తుతిదోషము తగులదు. అట్లేకానిచో నన్నయభట్టు 'మత్యమరాధిపాచార్య' అని ప్రశంసించుకొనుటఆత్మస్తుతిపరాయణత్వమునకుఁ బ్రథమోదాహరణమగునుకదా! కావున పండరంగఁడే యీశాసనరచయితయని యూహించుట యసమంజసముకాదు. మంత్రులు, దండనాథులు, సంధివిగ్రహులు మొదలగువారే కవులుగా నుండుటయు వారే శాసన రచయితలుగ నుండుటయు పైయూహను బలపఱచుచున్నది. ఇది సరియగునెడల మనకుఁదెలిసిన మొదటితెలుఁగుకవి పండరంగఁడని చెప్పనొప్పును.

ఇంతేకాక, పండరంగఁ డాజ్ఞప్తిగానున్న గుణగ విజయాదిత్యుని సాతలూరిశాసనమున నీక్రిందిశ్లోకము ప్రాసముగల చంపకమాల. శాసనమంతయు సంస్కృతశ్లోకమయమైనను, నందు సంస్కృతమునకు విలక్షణమగు చంపకమాలికావృత్తము నుపయోగించుటయు, తెలుఁగు కవితకు ముఖ్యలక్షణమగు ప్రాసను పాటించుటయు, నీ శాసనమునకుపండరంగఁ డాజ్ఞప్తియగుటయు సమన్వయించి చూడ పండరంగఁడె శాసనకవి యని నిశ్చయింపదగును.

1అరినృపవాజివారణపదాతిమహోఁభ్రవిరామమారుతః.
వరకరికాతసుస్థితసిభారుచిప్రవినాశతభానుసన్నిభః.

---

1. సాతలూరిశాసనము. భారతి. I సం. I సంచిక. పుటలు 90—110 కె. శే. కొమర్రాజు లక్ష్మణరావుగారు తెలుఁగులోఁ బ్రకటించిరి.

గురుతరదీనభాగవతమానవమానితికల్పపాదపః.1
వరకరిగల్లభూమిపభుజాసిరిహాజభువిప్రహాసతే.2

చంపకమాలావృత్తము సంస్కృతమునకు సంబంధించినదికాదు. సంస్కృతమున దీని కంతగా ప్రచారములేదు. కన్నడభాషయందును తెలుఁగుభాషయందును దీనికి ప్రచారమెక్కువ. తెలుఁగునందుకంటె కన్నడమున ముందుగా కవిత్వము ప్రారంభమగుటచేతను తెలుఁగున క్రీ. శ. 1050 కి ముందు ననఁగా నన్నయభట్టారకునికంటె ముందుపలభ్యములైన శాసనములలో నీవృత్త మొకసారిమాత్రము కానవచ్చుటయు నా వెనుక భారతమున నుపయుక్తమై, క్రీ. శ. 1108 నాఁటి పద్యమయశాసనములోనిది ప్రయుక్తమగుటయుఁ జూడగా నీ వృత్తమును కన్నడమువారినుండి తెలుఁగువారు గ్రహించిరని చెప్పనొప్పును. మొత్తముమీఁద యీవృత్తము దాక్షిణాత్యవాఙ్మయములలోనే ప్రచారముగలది యని చెప్పనొప్పును. సంస్కృతమున ప్రాచీనకవులెవ్వరును దీని నుపయోగింపకుండుటయు, నా వెనుక చారిత్రకముగ నెనిమిదితొమ్మిది శతాబ్దములయందలి సంస్కృతకవులు రాజశేఖరుఁడు మొదలగువారు దీని నుపయోగించుటయు చూడగా, నీవృత్తము దాక్షిణాత్యసారస్వతము నుండియే సంస్కృతమున కెక్కియుండునని తలంచుట కవకాశమున్నది.3

పండరంగఁడును, తెలుఁగున తన కాలములో పరిపాటిగానున్న తరువోజ, సీసమును, తెలుఁగుశాసనములో రచియించి సంస్కృతశాసనములో నీచంపకమాల రచించుట చూడగా నప్పటికి తెలుఁగుకవితలో మాత్రాగణప్రధానములగు తరువోజ,సీసము, మధ్యాక్కర మొదలైనవి

---

1 The Sataluri Copper plate grant of Gunaga Vijayaditya by B. V. Krishnarao, (Andhra Historical Research Society. Vol. V, Part II, 100-116 Pages.

2. ప్రభాసతే యని యుండదగును. ప్రహాసతే యని యుండదు.

3. దీనినిఁగూర్చి "సంస్కృతమున రెండపూర్వవృత్తములు" అను వ్యాసమును చూడఁదగును. వ్యాసకర్తయిత ప్రసిద్ధపరిశోధకులు. శ్రీ ఈయూన్ని వేంకటవీరరాఘవాచార్యులవారు, ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్పత్రిక సం. 28, సం. 2 పుటలు 105—114

వెలయుచుండెననియు, నక్షత్రగణప్రథానములగు చంపకమాలికాది వృత్తము లింకను కవివ్యవహారములోనికి రాలేదనియు నందుచే సంస్కృతమున తెలుగులక్షణములతో నీ వృత్తమును పండరంగఁడు రచియించెననియు నూహింపఁదగియున్నది. మఱియు సంస్కృతమున వృత్తములను తెలుఁగులోనికిఁ దెచ్చుటకుఁగూడ పండరంగఁడే మార్గదర్శకుఁడనిచెప్పనగును. ఈ వృత్తమున ప్రాస పాటింపఁబడినదికదా! సంస్కృతమున వృత్తములకు ప్రాసనియతముకాదు. యతి కేవలము విశ్రమస్థానమే కాని సజాతీయమగువర్ణ ముండ నక్కరలేదు, సంస్కృతమునందలి వృత్తములను తరువాతికవులు గ్రహించునప్పుడు, వానికి తెలుఁగునకు సహజములైన యతిప్రాసలను పాటించియేకదా కవితయం దుపయోగించిరి. పండరంగడు ప్రాచీనుఁడగుటచే సంస్కృతములో తొలుత నొకతెలుఁగులక్షణమును ప్రవేశపెట్టి ప్రాసినవాఁడనియు, నావెనుక తక్కినలక్షణములను వానికి పట్టించి క్రమక్రమముగా కవులు వాడఁజొచ్చిరనియు నన్నయభట్టారకుఁడుకూడ నీ పద్ధతిలోనే కొన్ని సంస్కృతవృత్తములను గ్రహించెననియు చెప్పనగును.

తరువోజవృత్తము, ధ్రువాపదమునుండి నిష్పన్నమైనది. ధ్రువపద, ధరువద, తరువద, తరువోజ అని దీనిరూపాంతరములు. ధ్రువాపదము కొఱవి గోపరాజు సింహాసనద్వాత్రింశికయందు ధ్రువాపదప్రబంధములను జెప్పినాఁడు. నన్నిచోడ మహాకవి తరువద నుపయోగించియున్నాఁడు. తరువోజను 'దంపుడుపాట' యని కావ్యాలంకారచూడామణిలో పెద్దన యిట్లు చెప్పియున్నాఁడు.

"తలకొనితలఁబ్రాలు దంపెడుచోటఁ, దరుణులచే సొంపుదనరుఁ దరోజ (అష్టమోల్లాసము). ప్రాచీనకవు లీతరువోజ నుపయోగించినను, తరువాతి ప్రబంధకవు లెవ్వరును నీ వృత్తము వాడలేదు. ఆంధ్ర చ్ఛందస్సులలో వృత్తముల చారిత్రకపరిణామ మెఱుఁగుటకు తరువోజ తోడ్పడును.

అద్దంకిశాసనము

మూలము

౧ .....[పుర?]

౨ .....భూపాలకుండ్డు [॥]

3 పట్టంబుగట్టిన ప్రథమంబు నేండ్డు బలగర్వం బొ

౪ ప్పగబై లేచినేన [।] పట్టంబుగట్టిచ్చి ప్రభుం

౫ బండ్డారంగు [o] బ [ణ్ఛి] న సామ [o] త్త పదువతోబోయ

౬ కోట్టంబుల్వండ్డిణుగొణి వేంగినాణ్టిం గొఅల్చియ

౭ త్రిభువనాంకుశబాణ నిల్పి [।] కట్టిపుదుర్గంబు గడు

౮ బయల్సేసి కణ్డుకు ర్బెజవాడ గావిఛ్చె మెచ్చి [॥]

౯ పణ్డారంగు పరమమహేశ్వరుణ్డు ఆదిత్యబటరని2

౧౦ కి ఇచ్చినభూమి ఎనుబొదివుడ్డ3 అడ్లు పట్టనేల [।] ద

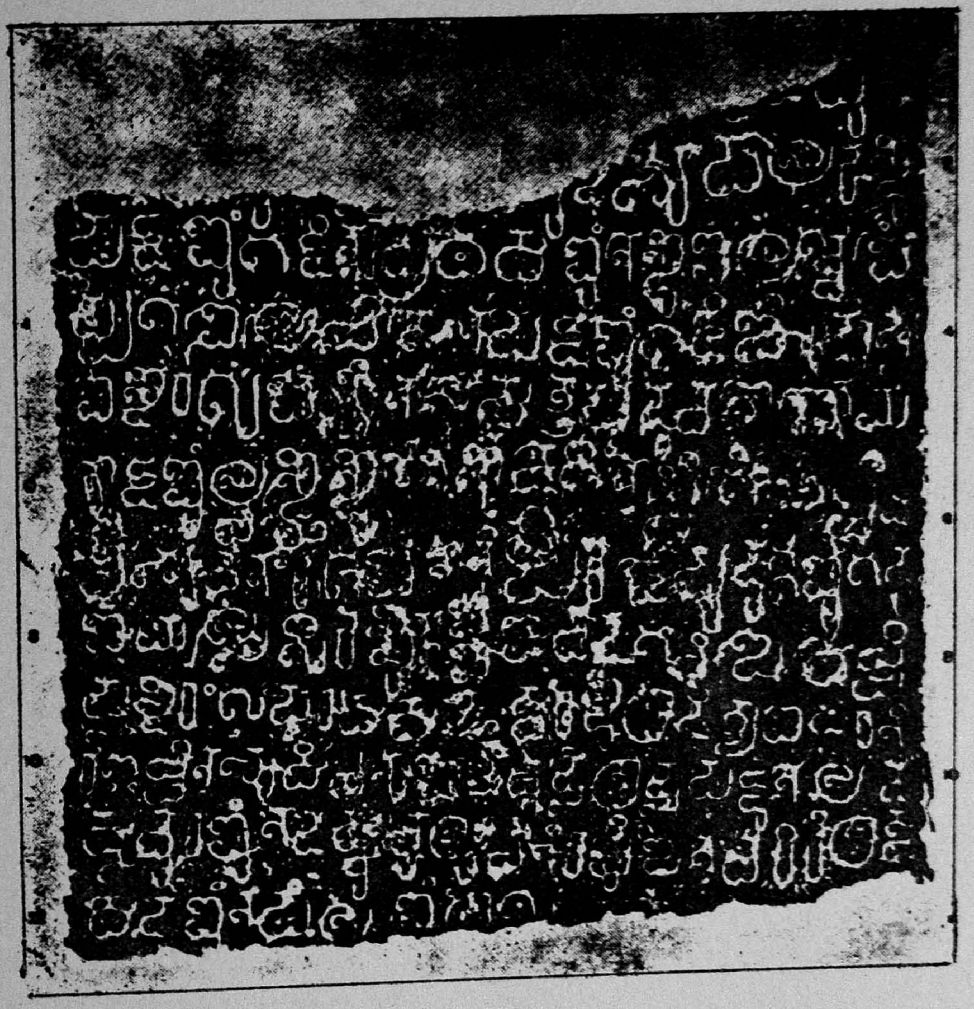
౧౧ మ్మపురంబున4 దమ్మపులు5 [।] విని రక్షిచ్చినవారికి అస్వ

౧౨ మేదం [బు] నపలం [బు] [అ] గు

---

1. 'మహేశ్వరుణ్డు' అని చదువవలెను.
2. 'ఆదిత్యభట్టారని' ,,
3. 'ఆడ్లు' ,,
4. 'ధర్తపురంబున' ,,
5. 'ధర్తపులు' ,,
6. 'అశ్వమేధంబున' ,,
7. 'ఫలంబు'

పండరంగుని అద్దంకిశాసనము



UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
MADURAI

అద్దంకిశాసనము క్రీ. శ. 848

(నేఁటి వర్ణక్రమము ననుసరించినది)

తరువోజ—

పట్టంబుగట్టిన ప్రథమంబు నేఁడు - బలగర్వ మొప్పఁగ బై లేచిసేన
పట్టంబు గట్టించి ప్రభుఁబండరంగుఁ-బంచినసామంత పదువతోఁ బోయ
కొట్టము ల్వ్యండ్రెండు గొని వేంగినాఁటి - గొఱిల్చియ త్రిభువనాంకుశ
[భాణ నిల్చి
కట్టపుదుర్గంబు గడుబయల్సేసి - కందుకూర్చి జవాడ గావించె మెచ్చి.

గద్యము—

పండరంగు పరమమహేశ్వరుండు ఆదిత్యభట్టారనికి ఇచ్చినభూమి ఎనుబోదిపుట్లఆళ్లు పట్టునేల ధర్మపురంబున ధర్మవులు వీనిరక్షించిన వారికి అశ్వమేధంబునఫలంబు అగు.

Bibliography గ్రంథసూచి - అద్దంకిశాసనము.

1905. Nellore Inscriptions-Butterworth and Venugopal Chetty Vol. II, Ongole 3, Pages 896 897. (Facsimile)

1923—ఆంధ్రపరిశోధకమహామండలి పంచమవార్షి కాధ్యక్షోపన్యాసము. కీ. శే॥ శ్రీ కొమర్రాజు వేంకటలక్ష్మణరావుగారు. వార్షికోత్సవసంచిక, చిత్రాడ.

1923. Report on South Indian Epigraphy. Pages 7898 No. 838-840, Para 9. (1922-23)
Eastern Chalukyas.

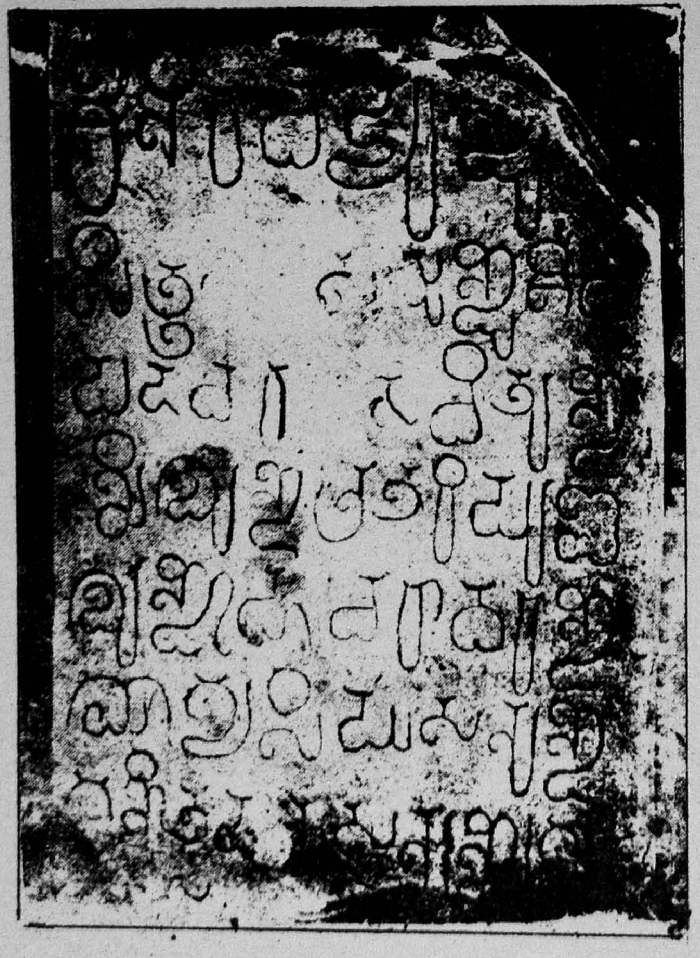
1926—గుణగ విజయాదిత్యుని నాఁటి అద్దంకిశిలాశాసనము (పాఠము శాసన ప్రతిబింబమునాత్రమే.)
సం. 15. సం. 1, 20-22 పుటలు. ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్పత్రిక కీ. శే॥ జయంతి రామయ్య.

1928—నన్నయ్యకు పూర్వపు తెలుగుశిలాశాసనములు. (శ్రీ మల్లంపల్లి సోమశేఖరశర్మ. భారతి సం. 5, సంచిక 3, మార్చి 1928) 473-484 పుటలు. ప్రతిబింబము వ్యాఖ్యానవివరణములతో ప్రకటితము. ధర్మవరశాసనములు. సంచిక. 4, 613—620 పుటలు.)

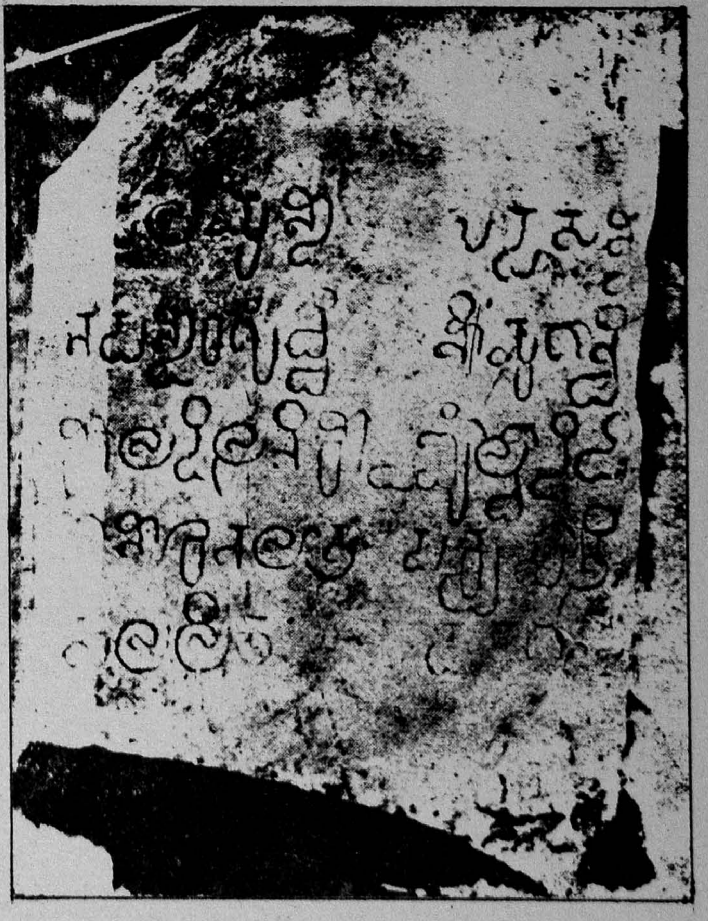
(ప్రతిబింబముతోకూడినవి)

1932. The Addanki Stone Inscription of Panduranga. Mr. K. V. Lakshmana Rao Epigraphica Indica No 47, Vol. XIX-1927-28 Pages 271-275.
No. 48. A note on the Addanki Inscription of Panduranga, the late J. Ramayya.

1



2



UNIVERSITY EXTENSION

కందుకూరి శాసనము

3



కందుకూరి శాసనము.

ఈ శాసనశిల కందుకూరిలో లభ్యమగుటచే నిది కందుకూరి శాసన మనఁబడినది. ఇదిశిలకుమూఁడుప్రక్కలునుచెక్కఁబడియున్నది. ఇందలి లిపి తూర్పుచాళుక్యలిపి. అక్షరము లెంతయు పొంకముగ నున్నవికాని శాసనము పూర్తిగాలేదు. ఉన్నంతవఱకు నిది పద్యమయ శాసనమనియు, నది తెలుగుభాషకు ప్రత్యేకవిశిష్టతగడించిన సీసపద్య మనియు పరిశోధకులు తెలిపియున్నారు.

1. తొలుత శాసనమును కనుగొనిన వేణుగోపాలచెట్టిగారి పాఠము.

'శ్రీనిరవద్యుణు సిత్త...సముడ్డ
శివపదవర.. పవిత్రుడ్డ

ళిలుడ్డానృతరిపుబలుణ్డాహవ } మొదటిప్రక్క

రాద్యుడ్డ (రాముద్ద) మోద్య
సింహాసనుడ్డ గణితదాన
మాన్యుడ్డుగజ

రెండవప్రక్క

లయుడ్డ

త్వాసడ్డ—

నపండరంగుంవ్వ. చ్చనీయుగాని
కోలడిలేని కోట్టబుం ల్వోడి [చి]
గోణకేనల్లాతని పక్షపాతి
సలలిత...పదగ...న

మూఁడవప్రక్క

తాకాన్నవిదభగోకవ—

(Nellore Inscriptions (Kandukur) 1905, No. 31 & 32
Vol II Pages 544.545.)

2. కీ. శే॥ కొమర్రాజు లక్ష్మణరావుగారు ఆంధ్రపరిశోధక మండలి పంచమవార్షికోత్సవాద్యుపన్యాసమున నిచ్చిన పాఠము. (1924)—

సీ. శ్రీనిరవద్యుండు - సిత్త [జాత సముండు
శివపదవ [ర] రాజ్య - సేవితుండు
ఖలుడు ననృతరిపు - బలుడు నాహవరావ
రణ్డమోద్యసిఘాస - నుండు గణిత
దానమాన్యుండు [దయానిల]యుండు [ను]
[భణ్డన] సణ్డన - పణ్డురంగు

కందుకూరి శాసనము

.....కోలడిలేని
కొట్టములోడించి గొణక నల్ల

గీ. తనివపక్షపాతి.....
... ...
... ...
... ... విభవ గౌరవేంద్ర.

3. శ్రీ మల్లంపల్లి సోమశేఖరశర్మగారు "నెల్లూరుమండల యాత్ర" అనువ్యాసమున నిచ్చినపాఠము.

శ్రీనిరవద్యుండు సిత్త...సమణ్డ
శివపదవర...సేవితుణ్డ
ఖలుణ్డ్రనతరిపుబలుణ్డాహవరా
ధరణ్డయోగ్యసిఘసమణ్డగణిత
ద ? [దా] నా ? సనణ్డుగ ? జ
లయుణ్డు...హసండ నపండరం గువ్వి
...ణియుగాన్చి కొలదిలేని కొ [ట్ట] ంబు
ల్వాది ? (డి)చి గొణికెలాతపక్షపాతి
సలలిత [ద] గ్గ.

(భారత 5 సం. II ఉ సంచిక (1928 నవంబరు) పుట 792.

ప్రస్తుత విశాసనమున సీసపద్యమని తొలుత గుర్తించిన కీర్తి శ్రీలక్ష్మణరావుగారిదే యని చెప్పనొప్పను. వారిందులో కొన్నిసవరణలు గావించి దీనిని సీసపద్యముగాఁ జెప్పియున్నారు.

పై పద్యములోని "గుణకెల్లాతని" అనునది గుణకాంకితుఁడను దానికి కన్నడభాషలో ప్రయుక్తము. ఇది గుణగ విజయాత్యుని బిరుదులలో నొకటి. ఈ గుణగాంకుఁడు ఛందస్సు నొకదానిని రచియించినట్లు యాప్పరంగల్ కారికై అను అరపచ్ఛందోగ్రంథమున చెప్పఁబడినది. చూ. వాంఛియాల్ వడగు ఛందవు. (రేచన తెనుఁగు ఛందస్సు) గుణగాంకియకన్నడఛందస్సు (గుణగవిజయాదిత్యునిఛందస్సు)అందుగలవు. గుణగ విజయాదిత్యుఁడు తెనుఁగుభాషాపోషకులలో తొలివాఁడు - అతఁడు స్వయముగ కవియై యుండవచ్చును. యాప్పరంగల్ కారికలు పదనొకొండవశతాబ్దికి ముందు వెలసినవిగాన నీఛందఃకర్తృత్వము నిశ్చితమేనని చెప్పనగును.

ధర్మవరము శాసనము

మూలము

చాళుక్యభీమమహారాజు శాసనము

౧ స్వస్తి నవలోకాశ్రయ—[క్య] భీమమహారా[జులని]
౨ జయరాజ్యస[ం]వత్సరంబు—[యే?]నగునే(ణ్ణే)ఉత్త[రా]
యనస[ంక్రా]
3 [న్తి]స్థితి ధర్మ్మపురమ్మున—]స్వ[స్థ్య]నేక గు[ణ]గణాలంకృ
(కృ)త[స]
౪ [మ]స్తమహి[హీ]మండలప్రకాశితకీర్తి శ్రీమా[మ]త్తండరంగుల..నె
౫ న్నేలు నలరామనిభుతో ఆ నెడతి[నెబో]యలనడవిసొ[న్పె]
లోహాస[నం]
౬ బెక్కిరాహాను నొడిచినవల్లభుకొల్పిన నెల్ల నెఱుంగ
కన్నరాభూ[పతి]
౭ వెన్నాజిలోంజూపె సంకిలా[ల]ణ్డను [తే]ని[బి] [ంక]ముడి[చె]దండు
వైవచ్చిన [బెడ్డె]
౮ [న] చోఅనిం జేకొని కాచె భూ[లోకం] బెఱుంగ కిరనపురము
డహాల ని
౯ ర్తంబు దఱెనాండు [1] నచలపురము [సొ]చ్చె నచలితుణ్డు
౧౦ వల్లభుణ్డు గుణకె నలుణ్డు [వచ్చి]నం[ ]బణ్డంరగచూరె పణ్డరంగు.
[నాబ] ర [గి]
౧౧ నరెయమఱవొ నాన్ని నల్లాతణ్ణయ్న అయ్యపరాజుతమ్ముణ్డుబెజెయ
౧౨ రాజు ఈపురము నీశానంబున గుడినిల్పె నడియ? నేయకున్న నే

ఇందలి పద్యము సీసపద్యము.

సీ. 1. ——————————నరరామనిభుతో డి
నెడ1తినబోయల నడవిజొన్నె
2. లోహాసనం బెక్కి రాహాను నొడిచిన
నల్లభుకొల్పున నెల్ల నెఱుఁగ
3. కన్నరాభూపతి వెన్నాజిలోఁ జూపె2
సంకిలాండనుజేని బంక ముడిచె
4. దండుబై వచ్చిన బెండ్డైన చోడని
చేకొని కాచె భూలోక మెఱుఁగ

ఆ. వె. కిరణపురము డహాల నిరుతంబు దఱెనాఁడు
నచలపురము సొచ్చె నచలితుండు
వల్లభుండు గుణకె నల్లుండు పంచిన
పండరంగు చూరె పండరంగు.

---

1. ఎడఱు=మీఱు - అతిక్రమించు - ఆరవములో ఇదర్, కన్నడమున ఎడఱు

2- కన్నరాభూపతి వెన్నాజిలోఁ జూచె అని యుండఁదగును. పైపద్యమున పండరంగుకర్త కన్నరాభూపతి తన వెన్ను ఆజిలో పండరంగనికిచూపె నని, యర్థము రచ్చును. అది తక్కినయన్వయమునకు సరిపోదు ఉడిచె, కాచె, అను తక్కినక్రియల కలె నిదియును చూచె అని యుండఁదగును

ఈ శాసనములయందలి చారిత్రకవిషయములకు వివరణము:—

గుణగ విజయాదిత్యుడు వేంగిని పాలించిన పూర్వచాళుక్యరాజులలో విజయాదిత్యనామము ధరించినవారిలో మూఁడవవాడు. ఈతఁడు పట్టాభిషిక్తుఁడైన మొదటివర్షమున పండరంగనికి సైన్యాధిపట్టము గట్టెను. అతఁ డీ క్రింది విజయములను గాంచెను.

1. బోయకొట్టములు పండ్రెండింటిని జయించెను.
2. కట్టెపుదుర్గమును పట్టుకొనెను.
3. కందుకూరును బెజవాడ గావించెను.
4. కన్నరభూపతి నోడించి యాతని వెన్నఁజూచెను.
5. సంకిలుని గర్వభంగము గావించెను.
6. చోడ (అని) సంరక్షించెను.
7. కిరణపురము, డహాల, నిరుతము, తతెనాడు, అచలపురము మున్నగుస్థలములను జొచ్చెను.

1. బోయకొట్టములు పండ్రెండును నెల్లూరిజిల్లా కందుకూరినుండి చిత్తూరిజిల్లా నారాయణవనము వఱకు వ్యాపించియుండెడిది. ఈ కొట్టముల కధిపతులగు బోయవారి నీతఁడు జయించెను. కొట్టమనగా దేశవిభాగమని అరవమున యర్థము. కోట యనుపదమునుండి కొట్టము వచ్చియుండునని, కోటయే ఒక భూభాగపరిపాలనకు కేంద్రమగుటచేత నాకోటక్రిందనుండు భూభాగమునకంతకు నాపేరే వచ్చియుండునని, విద్వాంసులయభిప్రాయము. తెనుగుదేశమున ధరణికోట (అమరావతి) ప్రదేశమునకు 'కోటభూమి' యని వ్యవహారము కలదు. భూసారమగు 'కోటభూమి' అని మడిసింగన వాడియున్నాఁడు.

2. కట్టెపుదుర్గము. ఇదియు పై బోయకొట్టములలోఁ చేరిన బలిష్ఠదుర్గము. 'కంచెపు' అను గ్రామముకలదు. అది యీదుర్గసంబంధమై యుండఁదగును.

3. కందుకూరును బెజవాడనుగావించెననఁగా గుణగ విజయాదిత్యుఁడు పండరంగడు జయించినప్రదేశముల కాతని యధిపతి గానించెను. అతఁడు కందుకూరును, రాజునకు రాజధానియగు బెజవాడవలె తనరాజధానిగా చేసికొనెను.

4. కన్నరభూపతి యనగా రాష్ట్రకూటచక్రవర్తియగు ఇమ్మడి కృష్ణరాజు. కృష్ణశబ్దభవము-కన్నర-ఈతఁడు క్రీ. శ. 878 నుండి 914 వఱకు రాజ్యముచేసినవాఁడు. నృపతుంగుఁడను అమోఘవర్ష చక్రవర్తి కొమారుఁడు (814-877).

5. సంకిలుఁడు. ఈతడు డాహళ లేక దాహలపురాధీశ్వరుఁడు. ఈ డాహలమను రాజ్యము పూర్వము చేదిమండలము అనుపేర బరగుచు ప్రస్తుతము, మధ్యపరగణాలలోని బుందేలుఖండప్రాంతముగల దేశ విభాగముగలదై యున్నది.

6. చోఱఁడు అనగా చోళుఁడు. ఈతఁడు కేవలము దాక్షిణాత్య ద్రవిడచోళుడుకాక, కరికాలాన్వయుఁడై, రేనాటిని పరిపాలించిన చోళ రాజనుట సమంజసము.

7. కిరణపురము. ఇది మధ్యపరగణాలయందలి బాలెఘాటుజిల్లా యందు 'కిరన్‌పూరు' అనుపట్టణము. డహల-ముందు చెప్పబడినమండ లము. నిరుతంబు-దీనిని చరిత్రకారులు గుర్తింపలేదు.

తతినాడు.

అచలపురము ఇది బీరారుదేశమున 'ఎలిచ్‌పూర్' అను పేరఁ బరగుచున్నది.

చాళుక్యభీమునిశాసనమున "లోహాసనం బెక్కి రాహాను నొడిచిన నల్లభు కొల్వున" అనువాక్యములోని రాహానుఁ డెవరో గుర్తు లేదు.

పైవిషయములుగుఱించి విజయాదిత్యుని వర్తమానములు, అనుశ్యాసనములనుండి గ్రహింపఁ బడినవి. చూడుఁడు.—భారతి 3 సంపుటము. సం. 10 పుటలు. 367 - 372
" 4 " చంచిక. 8 141 - 151
" " 11 493 - 505

వ్యాసరచయిత-ప్రఖ్యాతచారిత్రకపరిశోధకులు డాక్టరు. శ్రీ వేంటూరి వేంకట రమణయ్యగారు.

యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము

మూలము: యథ మాతృకము.

మొ ద టి ప్ర క్క

౧. స్వ స్తిన్నృపాంకుశాత్య వ్వవత్స
౨. లసత్యత్రిణేత్ర । వి స్తర శ్రీయుద్ధ
3. మల్లుణునవద్యవిఖ్యాతకీ ర్తి
౪. ప్రప్తతరాశ్రయుణ్డు ద్రిభు
౫. వనాభరసుణ్డు సకల । వస్తుస
౬. మేతుణ్డురాజసల్క భూవల్లభు
౭. ణ్డార్తి॥ పరగంగ బెజవాడం గొమ
౮. రుస్వామికి భక్తుణ్డై గుడియు । ని
౯. రుపమమతి నృపధాముణ్డాతిచ్చె
౧౦. నెగిదీర్చె మఠంబు । గొరగల్లాకొరు
౧౧. లిందువిడిసి బృంనదంబుగొనియు
౧౨. ణ్డువారు।...రిగాన యబ్బార
౧3. నాసిప్రచ్చిసపాపంబు గొ
౧౪. ణ్డు॥ వెలయంగ నియ్యోట్టు డస్సి
౧౫. మనిసుర్వై విడిసిన బ్రో
౧౬. ల।గలతానపతులును రా
౧౭. జుపట్టంబు గట్టినపతి

రె ం డ వ ప్ర క్క

(మాతృకలోఁ గ్రిందినుండి పైకిఁ జదువవలయును.)

౧౮. యు । నలియంబయ్యారల
౧౯. వెల్వతించిన నశ్వమేథంబు
౨౦. ఫలం బుపేక్షించి నాలింగబ
౨౧. డిసిసపాపంబు దమకు॥ జ
౨౨. నుత చేబ్రోలనుణ్డ బెజ

యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము

మూ ల ము.

(ఇప్పటి వర్ణక్రమము ననుసరించి పాదమొక్కపఙ్క్తిగా వ్రాసినది:—)

౧. స్వస్తి నృపాంకుశాత్యంతవత్సల - సత్యత్రిణ్నేత్ర
విస్తరశ్రీయుద్ధమల్లుఁ డనవద్య - విఖ్యాతకీర్తి
ప్రస్తుతరాజాశ్రయుండు త్రిభువనా - భరణుండు సకల
వస్తుసమేతుండు రాజసల్కిభూ-నల్లభుం డర్థి.

౨. పరగంగ బెజవాడఁ గొమరుసామికి - భక్తుఁడై గుడియు
నిరుపమమతి నృపధామముఁ డెత్తించె-నెగిదీర్చె మఠము
గొరగల్లాకొరులిందు విడిసి బృందంబు - గొనియుండువారు
గరిగాక యవ్వారణాసిప్రచ్ఛిన - పాపంబుగొండ్రు.

3. వెలయంగ నియ్యెట్టు డస్సి మలినుఁడై - విడిసినఁ బ్రోలఁ
గలతానవతులును రాజు పట్టంబు - గట్టినపతియు
నలియఁ బై వారల వెల్వరించిన - నశ్వమేధంబు
ఫల ముపేక్షించిన లింగమడిసిన - పాపంబు దమకు.

౪. జననుత చేఁబ్రోలనుండి బెజవాడ - జాత్రకువచ్చి
త్రినయనసుతుఁ డొండు సోటు మెచ్చక - తివిరి యిన్నెలవ
యనఘుండు నేలొని యిందు ప్రత్యక్షమై-యున్న నిచ్చ
గని మల్లఁ డెత్తించె గుడియు మఠమును-గా ర్తికేయునకు.

23. వాడజాత్రకువచ్చి । త్రిణ
24. యనుసుతుండ్రొండు సోటుమె
25. చ్చకతివిటి యిన్నెలవ । యనఘు
26. డ్డునేరొని యిన్దుప్రత్యఁ
27. బయన్ననిచ్చి । గనిమల్లడ్డె
28. త్తించ్చె గుడియు పఠంబు
29. నుంగాతిఁకేయునకు ॥ దీనిం జేంబో
30. లుమేలెడురతిరబేలు
31. రొండుసోటిగోరగ
32. నుచెట్టివేరుగనుజ
33. యిస్తితిసేరొణికాచు
34. రదీనిన్దారు నిల్పినవారు
35. తిదప్పియడివుటవా
36. బుగాగ

మూఁడవప్రక్క

37. రమనతోడ బెజవాడకెల్ల
38. బెడంగును రఁయుంగాను
39. న్దమఁతాతమల్లపరాజవే
40. రదుదానుంగట్టించె । ంగ్రమ
41. ంబునదానికకలళ బిడ్డ
42. ట్లుగాగమొగమాడు । వమ
43. రంగశ్రీయుద్ధమల్లుణ్ణెత్తి
44. ంచెనమిత తేజుణ్డు ॥ తన
45. ధర్మా వొడంబడికాచునృప
46. లకున్ద

రమణతో బెజవాడకెల్ల బెడంగును - రక్షయుంగాను
న్దమతాతమల్లపరాజు వేతెలు - దానుంగట్టించెం
గ్రమంబునదానికి కలశబిడ్డట్లు - గా మొగమాడు
నమరంగ శ్రీయుద్ధమల్లుణ్ణె త్తించె - నమిత తేజుణ్ణు -
తనధమ్మ్మ ఎొడబడికాచు నృపతులకున్ద——

ఈ శాసనము కృష్ణామండలములోని బెజవాడలో నున్న శ్రీమల్లేశ్వరస్వామి యాలయములో భద్రపఱుపఁబడియున్న యొకనాఁపశాతి (పాలశాతి) మీఁదఁ జెక్కఁబడియున్నది. ఈశాతిని 1892-వ సంవత్సరమున శాసనాధికారులు (Govenment Epigraphist) కనిపెట్టిరి. అప్పు డది యాలయ ప్రాకారమధ్యమున నున్నవంటసాలముందు వసారా యడుగున నితరములగు శాతిపలకలతోఁబాటు స్థాపింపఁబడి యుండినది. పిదప దానిని చచ్చటనుండి తీసి యాయాలయప్రాకారమధ్య మునకే యొకగడిలో భద్రపఱిచియున్నారు.

శాసనము స్తంభముయొక్క యొదుటిప్రక్కను, ఎడమ ప్రక్కను, కుడిప్రక్కను గొంతవఱకును జెక్కఁబడియున్నది. ఎడమ ప్రక్కమాత్ర మడుగునుండి పైకిఁ జదువవలయును. ఇట్లు క్రిందనుండి మీఁదికిఁ జెక్కఁబడినవి ప్రాచీనశాసనములు మఱికొన్ని గూడఁ గలవు. ఎడమవైపు 2-4-5-6 పంక్తులలో మొదటియక్షరములు మాత్రము పోయినవి. మిగిలినశాసన మంతయు సురక్షితముగా నున్నది. అక్షరము లించుమించు చదరపుటంగుళము ప్రమాణము గలిగి సున్నక్తములుగా నున్నవి. పంక్తికిఁ బంక్తికి నడుమ నొకటియు నరయంగుళ మెడము లేదు. కుడిప్రక్కశాసన మొకపద్యపాదమధ్యమున నిలిచిపోయినది. దీనియడుగున 1087-వశకసంవత్సరమునం దుత్తరాయణసంక్రాంతి నిమిత్తమున మహామండలిక బంగయనాయఁకుని గురువును గుముడూరు వాస్తవ్యుఁడు నగు నీశ్వరభట్టసోమయాజులు బెజవాడ శ్రీమల్లేశ్వర స్వామికి నఖండదీపమునకుఁగాను 55 గోవుల నర్పించి నట్లొక తెలుఁగు శాసనమును, వెనుకప్రక్కను బ్రథమకులోత్తుంగచోళుని రాజ్యకాలము 41-వ సంవత్సరములో "రాజేంద్రచోళతెంకరైనాట్టు మూవేంద వేటా" అను నామాంతరముగల "అరైసూరుడైయ వేళా కావేరీవల్లవ" అనునతఁడు రాజేంద్రసోళపురమను రెండవపేరుగల విజయవాడలో వేంచేసియున్న "శ్రీమల్లేశ్వరముడైయ మహాదేవర" యాలయములో నఖండదీప మాచంద్రార్కముగా నుంచుటకై దొడ్డయ్య యనువానిపరముగా 50 గొఱ్ఱెల నిచ్చినట్లు మఱియొక శాసనమును గలవు.

ఈ శాసనములోఁ బేర్కొనబడిన యుద్ధమల్లునినాఁటి శాసనము లిదివఱ కేవియుఁ బ్రకటింపఁబడి యుండలేదు. కాని, యీసమీపకాలములోని వాఁడైన ప్రథమచాళుక్యభీమరాజునాఁటి శాసన మొకటి Epigraphica Indica పత్రికలోఁ (సం. 5. పు. 127) బ్రకటింపఁబడి యున్నది. ఆశాసనపు లిపియు, నీబెజవాడ శాసనపు లిపియు నొకరూపముగానే యున్నవి. కావున, నీరెండు శాసనములు నించుమించుగా నేకకాలమునందుఁ బుట్టినవియే యని యూహింపఁదగును. భాషవలెనే లిపియుఁ గాలక్రమమున మాఱినది. కనుకఁ బూర్వశాసనముల కాలము నిర్ణయించుట కాశాసనముల లిపి యొక ముఖ్య సాధన మగుచున్నది.

లి పి.

ఇప్పటిలిపికినిఁ బ్రస్తుతశాసనలిపికిని భేదమధికముగా నున్నట్టులు స్థూలదృష్టికే గోచరమగుచున్నది. ఎట్లన:—

అ చ్చు లు.

తలకట్టుగీత యిప్పటిగీఁతకంటె వెడలుపుగను హ్రస్వముగను నున్నది. ఇది అకారచిహ్నము. అక్షరములతలకుగట్టఁబడును, అనఁగాఁ దగిలింపఁబడును గానఁ దలకట్టనుపేరు వచ్చినది. ఈ తలకట్టు, కుడివైపునకుఁ బొడిగించి కొన క్రిందికి వంచివేసినయెడల నది ఆకారచిహ్నమగును. ఆధునిక లిపిలో నీవంపు నున్నగా మాఱినది. ఒకానొకప్పుడీవంపు నక్షరము క్రిందికి సాఁగఁదీసి యెడమవైపుగాఁ బొడిగించుటయుఁ గలదు. హల్లులమీఁదవచ్చు ఇకారమునకుఁ దెలుఁగులో గుడి యని పేరు. ఈ నామమున కనుగుణముగా శాసనములోని యికారచిహ్నము కేవల చక్రాకారముగా నున్నది. ఈనాఁటి యికారచిహ్నమునకు గుడి యను సంజ్ఞ చెల్లదు. ఎడమవైపున నారంభించి గుడి చుట్టునపుడు కొనల రెంటినిఁ గలపవలసి వచ్చినప్పుడట్టులు కలపక మీఁదికొన కొంచెము లోపలకు వంచినయెడల నది ఈకారమగును. దీనికే గుడిలో దీర్ఘమని పేరు. ఈచిహ్నము మన మిప్పుడు హ్రస్వేకారచిహ్నముగా గ్రహించి దీర్ఘేకారము సూచించుటకు దానిపై నింకొకగీటు గీయుచున్నారము. ఇది గుడిమీఁద దీర్ఘము అగును, గాని, గుడిలోదీర్ఘము

కాదు. ఉకారచిహ్నమునకుఁ దెలుఁగులోఁ గొమ్మనిపేరు. ఈపేరునకు దగినట్లు శాసనములోని యుకారచిహ్న మాపుకొమ్మునుబోలి యున్నది. ఇప్పటికొమ్మలోఁ గుడివైపుగీటు పొడవుగాను నెడమవైపుగీటు పొట్టిగాను నుండుటకు మాఱుగ సాధారణముగ రెంటను సమానములుగా నుండును. కొమ్మునకు దీర్ఘ మాయవలసినపు డాకారచిహ్నమును మనమిప్పుడు చేర్చుచున్నారము. పూర్వ మట్లు కాదు. కుడిగీటుకొన కుడివైపునకు వంచుటచే దీర్ఘ మగుచుండెను. పూర్వము సాధారణముగ హ్రస్వ రేఖలకు వంపుపెట్టుటచేత దీర్ఘము లగుచుండెనని చెప్పవచ్చును. ఎకారముయొక్కయు, ఒకారముయొక్కయు రూపములలో హ్రస్వ దీర్ఘభేదము లేదు. సంస్కృతభాషలో నీయక్షరములకు దీర్ఘోచ్చారణమే కాని హ్రస్వోచ్చారణము లేదు. తెలుఁగులోనికి వచ్చినపిదప నా రూపములకే హ్రస్వోచ్చారణముకూడ సందర్భోచితముగఁ గల్పింపఁబడినది. రానురాను మొదటి దీర్ఘరూపములను హ్రస్వములుగా గ్రహించి, దీర్ఘోచ్చారణముం దెల్పుటకై నెత్తిమీఁద వేఱొక గీటును గల్పించినారు. ఈకల్పన ప్రస్తుతశాసనకాలమువఱకుఁ గాని, యిటీవల మఱికొంతకాలమువఱకుఁ గాని పుట్టియుండలేదు. కేవలాధునికముగాఁ గనఁబడుచున్నది. ఒకానొకపు డెత్వరేఖ యక్షరమున కడుగునఁ జేర్పఁబడును. (పం. 22 బె) ఒకారరేఖకుమాఱుగా నొకానొకప్పు డెకారరేఖయుఁ గొమ్మును మనమిప్పుడు వ్రాయుచున్నారము. పూర్వము కొమ్మునకు మాఱుగా దీర్ఘాకారరేఖ వాడుచుండిరి. (పం. 10. గొ. కొ.) ఆధునిక లిపియం దనుస్వారరేఖయగు సున్న యక్షరము కుడివైపునఁ బ్రత్యేకముగఁ గన్పట్టుచున్నది. పూర్వ మట్లుగాక కుడివైపు వర్ణము తలమీఁద నెడమప్రక్కను వ్రాయుచుండెడివారు.

హల్లులు.

ట, డలరూపములలో భేద మంతగాలేదు. ణ యనునక్షర ముకారముతోఁగూడిన నకారమును బోలియుండును. త యనునక్షర మునకు నెడమవైపున గుడి లేదు. తకారమునకును తాయొత్తునకును తొడుక్కట్టు తప్ప వే ఱేమియు భేదములేదు. ధ యిప్పటి దను బోలియున్నది. కుడివైపుగీటులోఁ గొంచెము మొత్తి యున్న యెడల సది ద

యగును. బ, భలకు రూపభేద మధికముగా నున్నది. ఒత్తక్షరముఁ యడుగున నిలువుగ గీటు గీయు నాచార మీశాసనములోఁ గనఁబడదు. శకటరేఫము తఱుచుగఁ గన్పట్టుచున్నది. ఒకానొకప్పుడు క్రారకు మాఱుగ శకటరేఫమే ప్రయోగింపఁబడియున్నది. (పం. 14 గొండ్రు. పం. 24 చేంబోల). శవర్ణరూపములో నిప్పటికి నప్పటికి భేద మత్యధికముగా నున్నది.

అనుస్వారము.

అనుస్వారపు ప్రయోగమం దిప్పటికి నప్పటికి భేద మెక్కువగా నున్నది. అర్ధానుస్వార ముండవలసినచోటఁ గూడఁ బూర్ణానుస్వారమే ప్రయోగింపఁబడినది. ఈయాచారము ప్రాచీన శాసనములం దేమి తాటియాకుఁబు స్తకములం దేమియధికముగాఁగనఁబడుచున్నది. ఈశాసనమం దింకొక్కవిశేషము. డ, డలకుఁబూర్వ మనుస్వారము వచ్చినప్పు డది పూర్ణానుస్వారమైనను నర్ధానుస్వారమైనను సరే యా యుచ్చారణముం దెలుపుటకు బిందువును ప్రయోగించుటకు బదులుగా వర్గాంత్యాను నాసికాక్షరము ప్రయోగింపఁబడియున్నది. ఇంకొకచిత్రము. పది, యిరువదియెనిమిది పంక్తులలో మఠంబు, ఇరువదియవపంక్తిలో ఫలంబు, లింగంబు అను నీశబ్దములలో మధ్యాక్షరములు లఘువులుగా నుండవలయును. లేనిచో ఛందోభంగము గలుగును. ఆయక్షరములు లఘువులు కావలసినచో శబ్దములు మఠము, ఫలము, లింగమునని యుండవలయును. వీని నన్నింటిని బట్టిచూడఁ దెనుఁగునం దనుస్వారము వర్గాంత్యాను నాసికోచ్చారణము గలదనియు, నది యూఁదివలికినప్పుడు పూర్ణానుస్వారమనియుఁ దేల్చిపలికినప్పు డర్ధానుస్వారమనియు, సంజ్ఞలు గలిగెననియుఁ, బూర్ణోచ్చారణము స్వతసిద్ధ మనియు, సౌలభ్యము కొఱ కర్ధోచ్చారణ మంగీకరింపఁబడిన దనియు, వికల్పముగా ననుస్వారమునకు రెండురూపము లున్నశబ్దములలో నర్ధానుస్వారరూపమె సిద్ధము, పూర్ణానుస్వారరూపము సాధ్యము ననిచెప్పు నాధునికలాక్షణికుల మతము సరికాదనియు, లేఖనసౌకర్యాపేక్షచే ననునాసికాక్షరమునకు మాఱుగ బిందువు గ్రహింపఁబడిన దనియు, (౧) నిప్పుడు సర్వసాధారణముగాఁ బ్రయోగింపఁబడు నర్ధబిందురేఖ యిటీవలఁ గల్పింపఁ

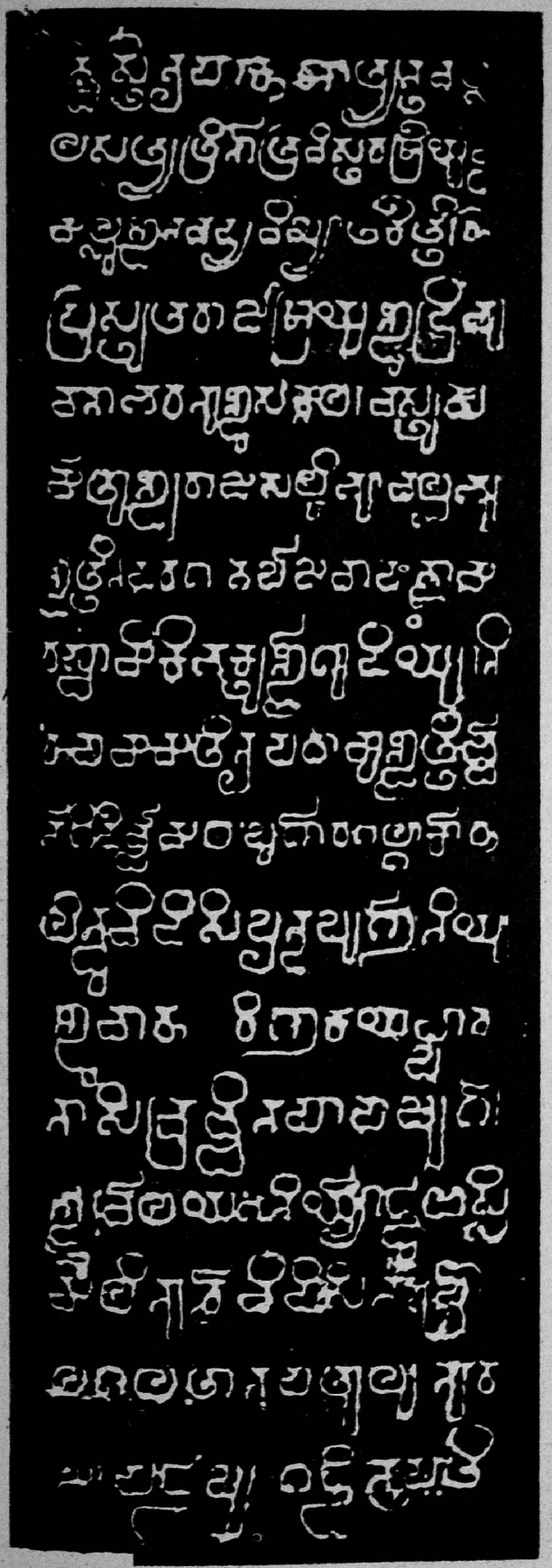
బడినది గాని పూర్వము లేదనియుఁ దేలుచున్నది. మతియు ఫలము మొదలగు శబ్దములకు మూఁడురూపము లున్నవి. అవియేవి యన:— ఫలము, ఫలమ్ము, ఫలంబు. ఫల మనురూపము స్వతస్సిద్ధ మనియు, మకారము ద్విగుణించుటవలన ఫలమ్ము నురూపమును గొండవమకారము బకారముగా నుచ్చరించుటచే ఫలంబు అనురూపమును గల్గినవనియు నిప్పటి యాంధ్రలాక్షణికుల మతము. ఇది సరియనితోఁపదు. రూపభేదములుగల శబ్దముల రూపములలో నిండురూపమే ప్రథమరూపమనియు, నలసతచే స్పష్టముగా నుచ్చరింపక పోవుటచే వర్ణవ్యత్యయ వర్ణలోపములు గలిగి క్రమముగా భిన్నరూపములు పుట్టెననియు శబ్దశాస్త్రజ్ఞుల మతము. ప్రస్తుతశాసనముగూడ నీమతమునే స్థిరపఱుచుచున్నది. "ఫలంబు" అనియుండఁగా ననుస్వారోచ్చారణమున కనుగుణముగ బకారము మకారముగ నుచ్చరించుటచే "ఫలమ్ము" అనురూపమును, దానినే తేల్చిపలుకుటచే "ఫలము" అనురూపమును బుట్టినవి. కావున నే, "ఫలము" అనిపలుకుచు "ఫలంబు" అన్వ్రాసినాఁడు. దీనింబట్టి యుచ్చారణమున కనుగుణముగ వర్ణక్రమము శాసనకాలమువఱకు మాఱలేదని తేలుచున్నది. ఫల మనురూపమే ప్రథమరూపమైనచో లేఖకుఁ డారూపమునే వ్రాసియుండును. ఉచ్చారణవర్ణక్రమములకు భేద మిప్పుడు తెలుఁగులో నంతగా లేదు. ఈ భేద ముండుట శాసన ప్రాచీనత కొకప్రమాణము కాకమానదు.

ఱ య ను న ఋ ర ము

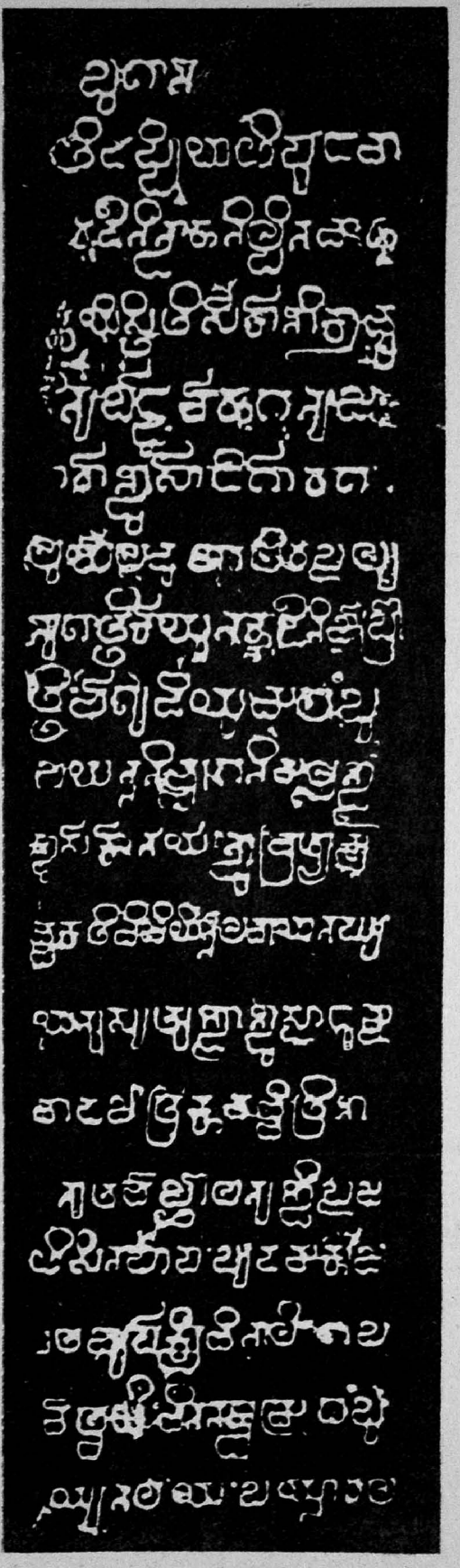
ఈశాసనమున ఱయఋరము మూఁడుచోట్ల గానఁబడుచున్నది. 14వ పంక్తిలో "ఱిస్సి" అనియు, 21 వ పంక్తిలో "ఆఱిపిన" అనియు, 35-వ పంక్తిలో "యఱిపుట" నియు గలదు. శాసనములో మూఁడుచోట్లను డకారము లున్నట్లుగ ముద్రితమైనను, డకారము నిశ్చయముగ చెప్పుటకు వీలుగలయక్షరమింకొకటి యిందు నెన్నియో సారులు వచ్చినది. ఇది స్వతంత్రములుగను సంయుక్తాక్షరములుగను 28 సారులీశాసనమున నచ్చినవి. పై 'ఱ' స్వరూపము తొలుత రెండుసున్నలాకదానిప్రక్క నొకటి జోడించిన నెట్లుండునో అట్లుండెడిది. దానిలో నడ్డుగీఁతగీసిన బండి ఱ అయినది (లు - ఱు - ఱ.)

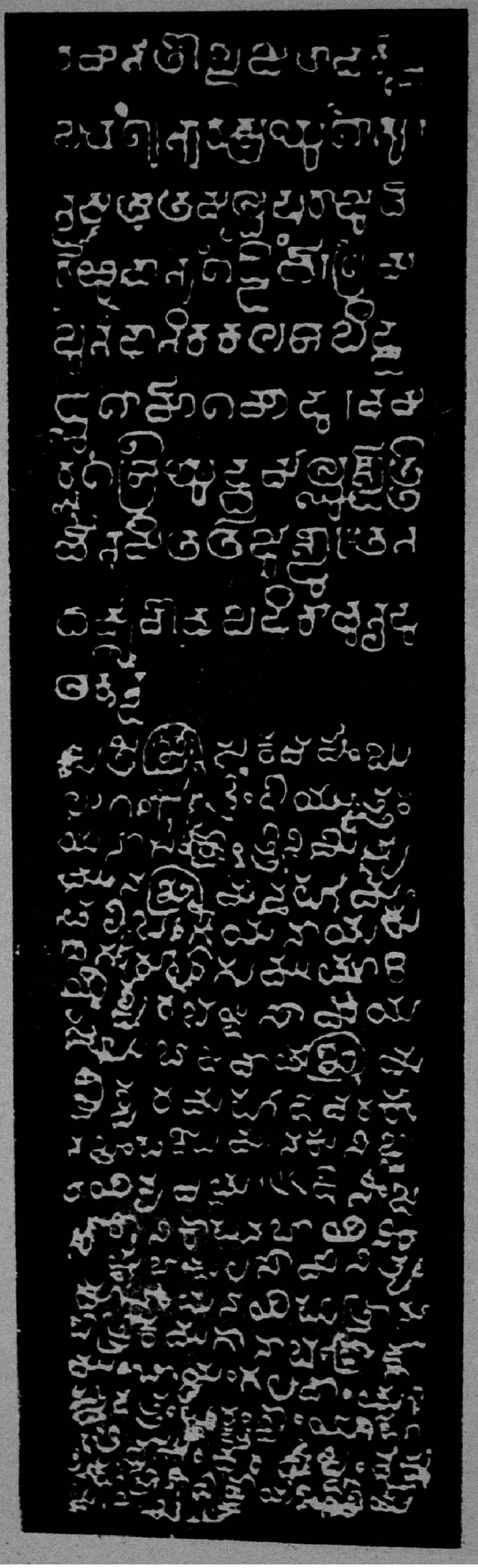
యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము.

1



2





UNIVERSITY EXTEN
MADUR

స్వతంత్రముగ వచ్చినస్థలములు.	సంయుక్తాక్షరములలోవచ్చినవి.
పంక్తి 2, —ఆ బెజవాడ	పంక్తి 3 మల్లుడ్డ
ఆ, 30 గుడి	ర యుండు
౧౧, ౧౫ విడిసి	౫ నుండు
30 ఏలెడు	౬ తుండు
ర౧ బిడ్డ	2 ణ్డరిన్
ర౨ మాడు	ఆ భక్తుడ్డై
ర౫ ఒడంబడి	౯ ధాముడ్డై
	౧౨ ణ్డువారు
	౧ర ణ్డుల్
	౨౨ నుడ్డై
	౨ర సుతుడ్డొణు
	౨2 మల్లడ్డై
	3౧ రొండు
కావున పై వానిలో 'డ' కారమును	ర3 డ్డై
డస్నిలోని 'డ' కారమును వేఱని యెన్నఁగలెను.)	ర౨ తేజుండు

అఱవమున అతి ధాతువునకు నాశనముచేయుట, పాడుచేయుట ధ్వంసముచేయుట అనునర్థములు గలవు. ఇదిఅకర్మకముగను సకర్మకముగను నుపయుక్తమగును. కన్నడమున నీధాతువు అళిగామాతి, తెనుగున 'అడి' అయినది. 'అడుచు' అనుక్రియ యీ ధాతువునకు సంబంధించినది. ఇది యఱవకన్నడములకు సన్నిహితసంబంధముగల. శుద్ధ ద్రావిడవర్ణమని చెప్పనొప్పును. 11 వ శతాబ్ది పూర్వపుశాసనములలో నీవర్ణము పెక్కుచోట్ల గాననచ్చుచున్నది.

1. చో, ఆ యనామా, ఏడూరిశాసనము Epi Vol. V, P. 118

2. చో, ఆ, ఏఱు (చోళ, ఏడు) మూలపాడుశాసనము. Epi. Vol. XI, P. 345.

3. పది 'ఏఱు'గు ఇంద్రకీలపర్వతముపై నిశాసనము. Epi Coll. 883 of 1917.

4. వేటాంబా. రెండవ చాళుక్యభీముని తామ్రశాసనము. Epi Vol. V, P. 134.

5. శ్రీపర్వతంబు. ఇచ్చిన - తాలుకొడుకు నలజనం పాడు శాసనము. Nai. Ka.25, Vol. I, Page 677.

6. పటికివిషయము. ప్రథమవిష్ణువర్ధనుని తిమ్మాపురశాసనము.

ఆంధ్రకర్ణాటలిపి అశోకలిపినుండి పుట్టినదని పండితుల యభిప్రాయము. కాని ఉత్తరదేశభాషలలో ఐ, ఔ లేకపోవుటచే ఆంధ్రకర్ణాటవలీయఱకము కల్పించుకొనిరి.

ఛందస్సు - మధ్యాక్కరలు.

29-వ పంక్తిలోఁగడపటి నాలుగక్షరములు, 30-36 పంక్తులును గాకతక్కినశాసనమంతయుఁ బద్యరూపముగా నున్నది. ఈపద్యములు మధ్యాక్కరలు. మొదటి రెండుప్రక్కలను గలసి నాలుగుపద్యములును, మూఁడవప్రక్క నొకపద్యము నింకొకపద్యములోని ప్రథమపాదములో విశ్రమస్థానము వటుకునున్నవి.

పద్యములు, వృత్తములు జాతులు నవి రెండువిధములు. జాతులు సాంస్కృతికములు దేశ్యములు నని రెండు విధములు. అక్కరలు దేశ్యజాతులలోనివి. ఇవి యైదువిధములు. శాసనపుఁబద్యములకుఁ దెనుఁగులో మధ్యాక్కరలనిపేరు. దీనినే కన్నడములో "దొరయక్కరలు," అనఁగా, సమానాక్కర లందురు. పాదమున కాఱేసి గణములుండును. రెండింద్రగణములు నొకసూర్యగణముఁ గూడిన నర్ధపాదమగును. ద్వితీయార్ధముగూడ నట్లే. ఉదాహరణము :—

(భ) (ర) (వ) (భ) (భ) (వ)
స్వస్తిస్త్రీ-పాంకుశా-త్యంత । వత్సల - సత్యవ్రతి - క్షేత్ర

పాదమును రెండు సమానభాగములుగా విభజింపవచ్చును. గాన, నీపద్యమునకు సమానాక్కర యనుపేరే యన్వర్థముగా నున్నది. యతిప్రాసము లున్నవి. అధునికలాక్షణికుల మతమువ్రకారము యతి చతుర్థగణాది నుండవలయును, గాని, శాసనములో నైదవగణము మొదట మన్నది. నన్నయభట్టారకుని మతముగూడ నిదియే.

ఇం దుపయు క్తములై న అక్కరలు దేశ్యజాతులలో చేరినవి. ఇవి కన్న డమునుండి తెనుఁగునకు వచ్చినవి. అక్కరలతో యుద్ధమల్ల శాసనము తప్ప వేఱొకటి కానరాలేదు. తెనుఁగున నన్న యభట్టారకుఁడు భారత భాగమందును, ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ భారతశేష రచనమునందుమాత్రమే యివి కన్పట్టుచున్నవి. అయినను ప్రాచీనమగు కవిజనాశ్రయమునుండి లాక్షణికులందఱు నీయక్కరల లక్షణమును దెలిపియున్నారు.

మాత్రాగణ ప్రధానములగు నీయక్కరలు తెనుఁగుకన్నడభాష లలో నైదువిధములుగా నున్నవి. వాని వివర మిది :—

(సం.)	తెనుఁగుపేరు.	లక్షణము.	కన్నడపుపేరు.
1.	మహాక్కర	సూర్య ఇంద్ర చంద్ర 1 + 5 + 1 = 7	పిరియక్కర గణములొక్కొక్క పాదము.
2.	మధ్యాక్కర	ఇంద్ర సూర్య ఇంద్ర సూర్య 2 + 1 2 + 1 = 6	దొరెయక్కర
3.	మధురాక్కర	సూ. ఇం. చం. 1 + 3 + 1 = 5	నడువణక్కర
4.	అంతరాక్కర	సూ. ఇం. చం. 1 + 2 + 1 = 4	ఎడెయక్కర
5.	అల్పాక్కర	ఇం. చం. 2 + 1 = 3	కిరియక్కర

పై విభేదములలో మధ్యాక్కర, మధురాక్కరలు మాత్రమే తెలుఁగుకవులు వాడినారు. ''నన్నయలో 39 మధ్యాక్కరలు 1 మధురాక్కరమాత్రమే గలవు. మధ్యాక్కరలలో నన్నయభట్టు నాల్గవగణము మొదటియక్షరముపై యతిని వాడియున్నాఁడు. యుద్ధమల్లునిశాసనమునం దట్లే కలదు. కాఁబట్టి యిదియే ప్రాచీనసంప్రదాయమని చెప్పనొప్పును. అయితే ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ మూఁడవగణము మొదటియక్షరముపై యతి పాటించినాఁడు. ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడవెనుక లాక్షణికులందఱు మూఁడవగణముపైని యతినే చెప్పినారు. ఒక్కకవిజనాశ్రయకారుఁడు 5-వగణముపైని యతి చెప్పియున్నాడు. కావుననే యీచ్ఛందస్సు ప్రాచీనత కిదియొక లక్షణముగా నెన్నఁబడుచున్నది.''

ఈ మధ్యాక్కరలు తరువాతి కవులు వాడకపోయినను, దీని దేశీయగేయ రచనారీతిని గుర్తించి తెనుగునమహాకావ్యమున నుపయోగించిన యశస్సునన్నయభట్టారకునిదే. ఈ మధ్యాక్కర, సాధారణముగా స్త్రీలు పాడే పాటలలో ప్రసిద్ధముగా నున్న రామ కథలోని పాట వరుస ననుసరించినది.

"అంతట రాములవారూ అంగన సీతనుగూడీ
సంతసమందుచువేగా స్వపురమునకు చనుదెంచీ
తమ్ములతోడనుగలసి నెమ్మది రాజ్యములేలే
ధర్మముతో ప్రజలెల్లా తామర తంపరలైరీ.

ఇది పాట కాబట్టి స్త్రీ బాలపామరాదులు పాడే రీతినిబట్టి కొన్ని దీర్ఘములు, విఱుపులు ప్రవర్తిల్లును - ఇందు పాదమునకు మధ్యాక్కర వలె, రెండింద్రగణములు, ఒక సూర్యగణము, తిరిగి రెండింద్రగణములు, ఒక సూర్యగణము నున్నవి.

(భ) (భ) (గల) (భ) (భ) (గల)
అంతట రాముల వారు అంగన సీతను గూడి

ఈ శాసనమున

(భ) (ర) (గల) (భ) (భ) (గల)
స్వస్తిస్త్రీ పాంథుశా త్యంత వత్సల సత్యత్రి జోత్ర

అయిన పై పాటలో మూడు గణములైన వెనుక విశ్రమస్థానమున్నది. అ. అం. రెండవ పాదములో సం. స్వ. కాని శాసనమున మధ్యాక్కరలో ర-వ గణముపై యతి గలదు. నన్నయభట్టును నిట్లే ర-వ గణముపై యతి వాడియున్నాడు.

(భ) (భ) (గల) (యసల) (భ) (న)
భూపాల నీకుని కొక్కమ లియందు బుట్టిన సుతుఁడు
(1) (2) (3) (4) (5) (6)
(ఆది: 4-176.)

('లియందు' ముద్రితము. అట్లయిన జగణము. జగణము, ఇంద్రగణములలోనిది కాదు.)

నన్నయ వెనుక మధ్యాక్కరల నుపయోగించిన ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ 4-వ గణముపై యతినిల్పినాఁడు.

అసదృశ తేజుఁడు బ్రాహ్మ ణానీక సహితుఁడై కడగి
(అరణ్య: 7-810.)

ప్రాచీన లాక్షణికులలో కవిజనాశ్రయకారుడొక్కడే 5-వ గణముపై యతి చెప్పినవాడు. తరువాతి లాక్షణికులు ఎక్కువ పెద్దన ననుసరించి 4-వ గణముపైని యతి చెప్పియున్నారు.

మధ్యాక్కరలు కన్నడమున నున్నవని ముందు చెప్పియుంటిని. కాని యీ భాషలో యతినియమము లేదుగదా: దేశీయమైన యీ ఛందస్సులో సహజముగా విఱుపుగలిగి, మిశ్రమస్థానమైన, 4-వ గణముపై యతిని నన్నయభట్టారకునికంటె ముందు కవు లెందుకు 5-వ గణముపై యించిరని సందేహము కలుగక మానదు.

కాని యిదియే, సంస్కృతాంధ్ర చ్ఛందస్సుల పరిణామములోని యొక ముఖ్యఘట్టమును దెలుపును. మధ్యాక్కరదేశి రచనగాన ద్విపదములకువలె పాదనియతి లేదు. ఇంక సంస్కృత చ్ఛందస్సులోని నాలుగు పాదములుగల వృత్తముగా నిరూపించునప్పటికిని మధ్యాక్కర, పృథ్వీవృత్తముతో సమానమైనది. ఒకటి రెండు మాత్రలు హెచ్చుగా రెండును సమానమే. ఇదియైన యష్టిగణముల మూలమున నేర్పడినది. కావున నష్టిర విశ్రమము ప్రధానమైనది.

అమూల్య మణిభూషణంబులుగ-జాశ్వబృందంబులున్ (ఆది:5-62)
12 అక్షరము యతి.

మధ్యాక్కరలోగూడ నక్షరయతి చూచిన యిట్లే యుండును.

స్వస్తినృపాంకుశాత్యంతవత్సల - సత్యత్రిణేత్ర
ఇచ్చట 12 అక్షరము యతి.

ముందుచూపిన నన్నయ-మధ్యాక్కరలలో 12 అక్షరము యతి.

దేశివృత్తములకు సంస్కృత వృత్తములతో సమానప్రతిపత్తి కల్పించుటకు, దేశిరచనలకు ప్రాధాన్యమొసంగుటకు నన్నయ సంస్కృత విశ్రమస్థానములను మార్చియున్నాడు. పృథ్వీవృత్తమునకు సంస్కృత సంప్రదాయ ప్రకారము విశ్రమస్థానము 9-వ యక్షరము. (నన్నయ ఛందోరచనావిశేషములను గురించి, ద్వితీయభాగమున నన్నయ చరిత్రమున చూడనగును.) ఆదికాలమునాటి ముడిసరకు భాష, దేశి చ్ఛందోరచనకే కావ్యనిర్మాణమున కాధారములైనవని తొలుత చూపినవారు కీర్తిశేషులు వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిగారు. (చూడుఁడు తెనుఁగు తేటదనము. భారతి 1941 ఫిబ్రవరి. 154-155 పుటలు.)

ఈ శాసనమునందు ప్రయోగింపబడిన శబ్దముల వివరణము.

1 అర్థి - కోరిక - అభిలాష - ఈ యర్థమున నన్నయ నన్ని చోడులు వాడియున్నారు.నీయర్థికారణముగననియెద బల(కు.సం.6-10.)

ఇదియే అర్తియను తద్భవరూపమున నున్నది. శేష సంశ్లిష్టలిపి ననుసరించి అర్తి అను రూపముతో స్త్రీపర్వము(228)లో. "కుత్తుకలబంటియగునెత్తురులు...మాంసం బర్తి తినుటన్ వికటవృత్తులగు రాక్షసుల మొత్తము" అని కలదు.

2. సల్క - చాళుక్యశబ్ద భవముకాదు - దేశ్యము - (చూ. లక్ష్మణ రాయవ్యాసావళి. చాళుక్యులు దాక్షిణాత్యులే.

3. నెగిదీర్చె - నెగియదీర్చె - నెగయు - ఎగయు తీర్చు - వీర్పుచు కట్టించెనని భావము.

ఒగి, మొగి మొదలగువానివలె నెగి యవ్యయమని కొందఱి యభిప్రాయము.

వెల్వాటించు - శకటరేఫము ప్రాచీనము (చూ. గణపవరపు వేంకటకవి శకటరేఫ నిర్ణయము. సర్వలక్షణశిరోమణి.

గొరగల్డాక . శైవమతాశలంబులగు బిక్షులు.

గొరగఁగలుచుఁగాక (కు.సం,7-89.) గొరగయ్యకాశిఖండము. త్రిం ఇచట'గల్డాక' అనుచో గకారము గురువైనను ల్గా లేల్చిపలుకుటచేత గుఱువుకాదు. ఇది కన్నడ సంప్రదాయమున శిథిల ద్విత్వము ననుసరించినది.

బృందంబుగొనియుండు - సమూహమైయుండు - కూడియుండు ఈ కాలంబున 'బ్రిందంబు' అను నుచ్చారణలేదు.

భారనాసి - వారణాసి ప్రాకృతరూపము.

గొండ్లు - క్రియలచివర శకట రేఫమే పూర్వము వెలయుచుండెను.

ఒట్టుడన్ని - శాసనమును బోధ్రోసి: - పరిగణింపక

మలినుఁ - మలినులు అవి 'లు' బహువచన ప్రత్యయము లేదు. ఇట్లే దీనుర కియోపిలి సిద్ధి - ఓపిలిసిద్ధి శాసనము.

శానపతులు - స్థానపతులు - కార్యకర్తలు - ఇది వ్యవహారమున 'స్థానాపతి' అయినది. విశ్వనాథనాయకుని స్థానాపతి. ఈయింటిపేరు గలవారు నేఁడు కలరు. స్థాన శబ్దభవము శానము. ఇట్లే స్థానదీపికలు శానదివియలు (కు. సం. 8-44) వెలయనెత్తిన శానదీవియలు వోలె.

నలియంబయ్యారల - నలియంబైవారల ఐ.ఆయ్. ఈ లిపి క్రమమును నప్పకవి యిచ్చి యున్నాడు. (చూడుఁడు ద్వితీయాశ్వాసము.)

అశ్వమేధ ఫలం బుపేక్షించిన, లింగంబడిసిన అను రెండు విశేషణములును 'పాపము' అను పదముతో నన్వయించును.

తివిటి - శకటరేఫము ప్రాచీనము - దీని కృదంతరూపము తివుట

జాత్ర - యాత్రాశబ్దభవము - జాతరరూపాంతరము.

నెలవ - ఇది నిలవగా చదువవలెను.

వేరసు - పెరడు - ప్రహారీశబ్దభవమని

పేరటి - పెద్దధర్మమని లక్షణరాయ వ్యాసావళి.

కలశబిడ్డట్లు - కలశబు - కలశము రూపాంతరము.

ఇడ్డట్లు - ఇడినట్లు - ఇచ్చినట్లు - దానము చేసినట్లు.

ఇచ్లే, పడు-పడ్డ. అనువానికి రూపాంతరము లగుపడుచున్న వి. ముఖహర్మము. మొగమాటపు.

ఇదియే ముఖశాల-మొగసాలగా వాడుకలోనున్నది

వింజమాకిడు-వింధ్య

మాజ్ఞాపత్రము నిచ్చినట్లు

ధర్మ్మపు - ధర్మము - ప్రాచీనకాలమున ధర్మ్మపురూపమే విరళము.

(చూ. అద్దంకి శాసనము) - ధర్మపురంబువ ధర్మ్మపులు.

భాషావిశేషములు:—

1. డకారముగా మాఱిన 'అ'యను వింత యక్షరము వాడుకలో నుండుట.

2. రేఫసంయుక్తములకు శకటరేఫమే యుండుట

గొండ్రు - గొడ్డు - చేంబోలు - చేబోలు.

3. బిందువునకు బదులు అనునాసికాక్షరములు ప్రాయుట.

భక్తుడై - ఇన్దు

4. శకటరేఫలు సరిగా వాడుట - వెల్వఱించి తివిటి

5. సరళాదేశము సరిగా పాటించుట. బెజవాడం గొమకు స్వామికి మఠంబునం గార్తికేయునకు.

6. గసడవాదేశము నియతముగా పాటించుట.

సంఖ్యావాచకములపై - ఒండుసోటు.

అవ్యయములపై - ఇందు ప్రత్యక్షమై.

పై విశేషములు - యుద్ధమల్లుని శాసనము - లక్ష్మణరాయ వ్యాపారి - ఆంధ్ర భాషా చరిత్ర - 2-వ సంపుటము 1318 - 1319 పుటలు - వీనినుండి గ్రహింపబడినవి.

— శాసనవిషయము —

"మొదటిపద్య మంతయు యుద్ధమల్లుఁడను చాళుక్యరాజు ప్రశంసతో నిండినది. ఈ యుద్ధమల్లుఁడు బెజవాడలోఁ గుమారస్వామికి గుడియు దానికిఁ జేర్చి యొక మఠమును గట్టించె ననియు, నీమఠములో శైవులే కాని యితరులు నివసింపఁ గూడదనియు, నివసించినచోఁ గాశిలో హత్యచేసినపాపముం బొందుదు రనియు రెండవపద్యములోనున్నది. ఈయొట్టును మన్నింపక శైవేతరులు మఠములో బనచేసిన యెడల, దేవస్థానాధికారులును, రాజును వారల వెడలఁగొట్టవలయు ననియు, నట్లు వెడలగొట్టుటవలన నశ్వమేధము చేసిన ఫలమును నుపేక్షచేయుటవలన లింగముం బగులఁగొట్టినపాపమును గలుగునని యు మూఁడవపద్యము భాగము. కుమారస్వామి చేఁబోలను గ్రామమునుండి యొకానొకసమయమందు బెజవాడజాతర చూచుటకు వచ్చెనని యు, నాప్రకారము వచ్చినప్పు డెల్లచోటులకంటె బెజవాడ యధిక నివాసయోగ్య మని తోఁచి స్వామి యచ్చట నావిర్భవించెనని యు, నిది తెలిసి యుద్ధమల్లుఁడు గుడియు మఠమును గట్టించె ననియు నాలుగవ పద్యమునందు రెండవపద్యములోఁ జెప్పఁబడినదానికే వివరణముగాఁ జెప్పఁబడియున్నది. ఈ పద్యముతరువాత నేడెనిమిదిపంక్తుల గ్రంథ మున్నది. వీనిలో 31 మొదలు 36 వఱకుఁగల పంక్తుల మొదటి యక్షరములు పోవుటంబట్టియు, మిగిలిన యక్షరములలోఁగూడఁ గొన్ని స్పష్టముగా లేకపోవుటం బట్టియు గ్రంథము స్పష్టముగాలేదు. ఈభాగము పద్యమో గద్యమో కూడఁ దెలియకున్నది. వీనితో నెడమప్రక్క (రెండవవైపు) గ్రంథము పూర్ణమైనది. మూఁడవ ప్రక్కనున్న యైదవ పద్యములో బెజవాడ కలంకారముగాను, రక్షగాను దనతాత మల్లవ రాజు కట్టించిన (గుడికి) కలశ మెత్తించినట్లు యుద్ధమల్లుఁడు ముఖమండ పమో లేక గోపురమో కట్టించెనని యున్నది. ఈ ధర్మమును బరిపాలించు వారికిఁ బుణ్యమును, జెఱచువారికిఁ బాపమును వచ్చునని చెప్పఁ దలఁచిగాఁబోలు "తనధర్మ మొడఁబడి కాచునృపులకు" అని యంత వఱకుఁజెక్కి యంతట నేహేతువుననో గాని లేఖకుఁడు విడిచిపెట్టినాఁడు.

ఈ గ్రంథమంతయు సమన్వయము చేసి చూడఁగాఁ దొలుత శేఁబ్రోలను గ్రామమునందుఁ గుమారస్వామి యాలయమొకటి యుండెనని యు, నా దేవుఁడే పిదప బెజవాడలోఁ బ్రత్యక్షముకాఁగా యుద్ధమల్లుఁడను చాళుక్యరాజా స్వామికి గుడియు, దానిని జేరి భక్తులు దిగుట కొక మఠమును గట్టించె ననియు, నీగుడికే యాయుద్ధమల్లుని మనుమఁడగు మఱియొక యుద్ధమల్లుఁడు ముఖమండపమో గోపురమో కట్టించె ననియుఁ దేలుచున్నది.

ఇదియంతయు నొక్కశాసనమా లేక రెండా యని యాలోచించిచూడ మొదటి ముప్పదియాఱుపంక్తులు నొక్కశాసన మనియు, మూఁడవప్రక్కను జెక్కఁబడియున్న పదిబంతులు నింకొకశాసన మనియుఁ బొడకట్టుచున్నది. ఏల యన:—యుద్ధమల్లుఁడు బెజవాడలో షణ్ముఖున కాలయమును దానికిఁ జేర్చి మఠమును గట్టించె ననియు, మఠములో శివభక్తులుతప్ప నితరులు దిగఁగూడ దనియుఁ జెప్పుటయే శాసనముయొక్క ప్రయోజనము. ఈ కార్యము మొదటి ముప్పది యాఱుపంక్తులలోనే నెఱవేఱినది. సర్వసాధారణముగా శాసనములు ఫలశ్రుతితో నంతమందును. ఈ శాసనమునం దట్టి ఫలశ్రుతిగూడఁ గలదు. మఱియు, రెండవప్రక్క చివరపంక్తిలో మరికొన్ని యక్షరములు చెక్కుట కవకాశ మున్నది. ఐదవపద్యము పూర్వశాసనశేషమే యైనచో లేఖకుఁ డాపద్యమును రెండవప్రక్కనే యారంభించి యుండును, గాని యది విడిచి మఱియొకవైపున నారంభించియుండఁడు. ఈ హేతువులనుబట్టి మొదటి రెండువైపుల నున్నది సమాప్తశాసనమే యని యూహింపఁ దగియున్నది.

యుద్ధమల్లుఁ డనురాజు తనతాత మల్లపరాజు కట్టించిన గుడికి గోపురము కట్టించె నని రెండవశాసనమునందుఁ జెప్పఁబడినది. మల్లపరాజనునది యుద్ధమల్లునకు వాడుకపేరై యుండనచ్చును. ఈ మల్లపరాజే కార్తికేయునకు గుడికట్టించిన యుద్ధమల్లుఁ డనియు, నాగుడికే యతని మనుమఁడగు నింకొక యుద్ధమల్లుఁడు గోపురముకట్టించె ననియు నూహించుట యసమంజసము కాదు.

మొదటి మూఁడుపద్యములు నొకశాసన మనియు, నాల్గవ పద్యమును దరువాతి గద్యమును నింకొక శాసనమనియు రావుసాహెబు కృష్ణశాస్త్రిగారభిప్రాయపడుచున్నారు, గాని, యది సరి కాదని నామతము. కవి చెప్పఁదలఁచిన ముఖ్యవిషయము సంగ్రహముగా మొదటి మూఁడుపద్యములలోనే చెప్పివేసినను, దానికే వివరణముగ నాల్గవ పద్యముఁ జెప్పవలసివచ్చెను. అట్లు కాదేని, యిద్దఱు యుద్ధమల్లులు రెండు కార్తికేయాలయముల నేకకాలమున నేకగ్రామమునఁ గట్టించిరని చెప్పవలసివచ్చును. అట్టి యన్యాయము సమంజసముగ నుండదు. మఱియు, నాల్గవపద్యము మొదటిశాసనములోఁ జేరినది కాని యెడల లేఖకుఁడు దానిని దృతీయపద్యశేషముగ లిఖించియుండఁడు. కావున, మొదటి ముప్పదియాఱుపంక్తులు నొకశాసన మనియుఁ, దరువాతి పదిపంక్తులు నింకొకశాసన మనియుఁ జెప్పవలసియున్నది.

కాలనిర్ణయము

శాసన మెప్పుడు పుట్టినదియు నిర్ణయించుటకు ముఖ్యాధారములు రెండు కలవు. అక్షరములపోలిక యొకటి, శాసనమునందుఁ జేర్కొనఁబడిన యుద్ధమల్లు లెవ్వరైనదియు, నిరూపించుట యొకటి. ముందుగా నీయుద్ధమల్లు లెవరో చూతము. మొదటిశాసనములోని యుద్ధమల్లుఁడు చళుక్యరాజని (రాజసల్కభూవల్ల భుండు) చెప్పఁబడినది. చళుక్యరాజైనయెడలఁ బూర్వచాళుక్య రాజవంశములోనివాఁడు గావలయును. ఈవంశములో నిద్దరు యుద్ధమల్లులున్నట్లితరశాసనములవలనఁ గన్పట్టుచున్నది. 766-వ శకసంవత్సరము మొదలు 810-వ సంవత్సరము వఱకు రాజ్యముచేసిన గుణగ విజయాదిత్యుని తమ్ముఁడగు యుద్ధమల్లుఁడొకఁడు కలఁడు. (1) ఈతని కొడుకు తాడరాజు. ఈతాడరాజుకొడుకు యుద్ధమల్లుఁడు. ఈ యుద్ధమల్లుఁడు విక్రమాదిత్యుని కుమారుఁడగు రాజభీముని నిర్జించి 849-వ శతాబ్దము మొదలు 855-వ సంవత్సరమువఱకు నేడు వత్సరములు వేంగీదేశమును బాలించెను. చాళుక్యవంశములో తాతా మనుమలిద్దఱు యుద్ధమల్లులను వారగపడు

---

(1) చూ. కలుచంబర్తిశాసనము. Epigraphia Indica Vol. 7. pp. 177.off.
మల్లియపూండిశాసనము. Epigraphia Indica Vol. 9. pp. 47. off.

చున్నారు. వీరే శాసనములో జెప్పఁబడిన యుద్ధమల్లు లని నామతము. దీని కొకయూహాపము తోఁపవచ్చును. అది యేది యన:—మొదటి శాసనములో యుద్ధమల్లుఁడు చళుక్యరాజ్యము పరిపాలించిన ప్రభువయినట్లున్నది. తాడరాజు తంత్రియైన యుద్ధమల్లుఁడు స్వతంత్రముగా రాజ్యము చేసియుండలేదు, గావున మొదటి యుద్ధమల్లుఁ డాతఁడై యుండఁడని కొందఅనవచ్చును. కాని, యిదియొక యూహాపముగాదు. ప్రథమయుద్ధమల్లుఁడు పేరునకు రాజు కాకపోయినను, అన్న యగు గుణగ విజయాదిత్యునితో సమానముగ రాజ్యభారము వహించినట్లగ వపుచున్నది. కావున నొకానొకశాసనములలో గుణగ విజయాదిత్యుఁడు తమ్మునితోఁగూడి ప్రజాపరిపాలనము చేసినట్లు వ్రాయఁబడియున్నది. (1) ఈ హేతువుచేతనే ప్రస్తుత శాసనమున నీ యుద్ధమల్లుని వర్ణించుటలో రాజవిశేషణములు కవి ప్రయోగించియుండును. రెండవయుద్ధమల్లుఁడే గుడిగట్టించినవాఁడనియు, గోపురము కట్టించినది యాతని మనుమఁడగు మఱియొక యుద్ధమల్లుఁడయియుండవచ్చుననియు నూహించిన నూహింపవచ్చును, గాని, రెండవ యుద్ధమల్లునకు యుద్ధమల్లుఁడను పౌత్రుఁడున్నట్లు మనకుఁ దెలియదు, గావున మొదటిశాసనము ప్రథమ యుద్ధమల్లునికాలమునందును, రెండవది ద్వితీయ యుద్ధమల్లునికాలమునందును, బుట్టియుండు ననుటయె సిద్ధాంతముగాఁ గనఁబడుచున్నది. అట్లయినచో మొదటిశాసనము గుణగ విజయాదిత్యుని రాజ్యకాలావసానదశయందు, అనఁగా 890 క్రీస్తవాబ్ద ప్రాంతమందును, రెండవది వీనికి నలువది యేఁబది సంవత్సరములకుఁ బిదపను బుట్టియుండవలయును. నన్నయభట్టారకుఁడు 1022 వ క్రీస్తవాబ్దమునఁ బట్టాభిషిక్తుఁడైన రాజరాజు నాస్థానకవి గాన నీ శాసనములు వాగనుశాసనుకాలమునకంటెఁ బూర్వము పుట్టినవియే యగును.

శాసనకాలము నిర్ణయించుట కక్షరస్వరూప మింకొకసాధన మని వీనిఁ జెప్పియుంటినిగదా. దానినెలన నేమి తెలుసో విమర్శింతము. లిపి కాలక్రమమున మాఱుచునని పూర్వశాసనములం బరిశీలించినవారికిఁ దెలిసినవిషయమే. ఈ మార్పు లెట్లు గలుగునో యది Burnell's South Indian Palaeography అనుగ్రంథములోఁ గొంతవఱకు వివరింప

(1) చూ. శక్తివర్మ ప్రభుబల్లుశాసనము. ఆం. పా. ప. పత్రిక సంచిక. 2.

బడినది. లిపినిబట్టి యీశాసన మేకాలమునఁబుట్టినదో యించుమించుగాఁ జెప్పనచ్చును. ఆంధ్రదేశమందలి పూర్వశాసనముల లిపిలో సామాన్య దృష్టికి రెండురీతులు (కత్తులు) పొడకట్టుచున్నవి. అడ్డు కత్తొకటియు, గుండ్రకత్తొకటియు. మొదటిది రాజరాజుకాలమునకుఁ బూర్వము పుట్టిన శాసనములోఁ గనఁబడుచున్నది. రాజరాజునాఁ డీయక్షరముల పోలిక యేహేతువుచేతనో గాని మాఱినది. ఆంధ్రసాహిత్య పరిషత్పత్రికప్రథమసంపుటములోఁ బ్రకటింపఁబడిననందంపూఁడిశాసనములో నీగెండుపోలిక లున్నవి. శక్తివర్మరాజుకాలమునటకుఁ గల వృత్తాంతము చెప్పినపూర్వభాగము లపి వేఱు. తరువాతిభాగము లిపివేఱు. మొదటి దానిలోనియక్షరములు నాగరలిపినిఁబోలి కొంచె మడ్డముగా నున్నవి. రెండవదానిలోని యక్షరము లిప్పటి తెలుఁగులిపినిఁబోలి కొంతవఱకు వట్రువులై యున్నవి. పూర్వభాగము శక్తివర్మకాలములోఁ జిక్కినిలువచేసిన ట్లగపడుచున్నది. ఉత్తరభాగము కవిత్వము నన్నయభట్టారకుని దని శాసనమునందే యున్నది ఈభాగము రాజరాజుకాలములోఁ జెక్కియుండవలయును. రాజరాజుకాలమునందుఁ గాని, దానిపిదప నేటివఱకుఁగాని పుట్టిన శాసనములలోఁ బూర్వలిపి యెక్కడను నాఁడుఁ గనఁబడలేదు. క్రమక్రమముగా గుండ్రనహెచ్చినది. (1) ప్రస్తుత శాసనములలిపి పూర్వోక్తపూర్వలిపినిఁ బోలియున్నది. కావున, లిపినిఁబట్టి చూచినను ప్రస్తుతశాసనము నన్నయభట్టారకుని కాలముకంటెఁ బూర్వమే పుట్టినట్లు తేలుచున్నది.

ఈ వాదమున నొక యాక్షేపము పుట్టినది. అది యేది యన: అక్కరచందస్సు పూర్వము కన్నడమునందే యుండెననియుఁ బ్రబంధమున నాచందస్సును దెనుఁగులోనికి దెచ్చినవాఁడు నన్నయభట్టారకుఁ డనియుఁ, గావున మధ్యాక్కరలలో రచింపఁబడిన యీశాసనము నన్నయభట్టునకుఁ దరువాతిదై యుండవలయు ననియుఁ గొంద ఱందురు. కర్ణాటకచ్ఛందోంబునిలోని యీదిగువపద్య మీయాక్షేపమున కంతకు నాధారము.

---

(1) నందంపూఁడి శాసనటీకలో నివిమయము చర్చింపఁబడినదిగాన దది మాఁద యయ్యెను.

అర్ణవజాతాననా సంపూర్ణముగా సకలవిషయభాషాదులను
నిర్ణయముగానే నెఱింగించితిని. కర్ణాటకభాష యందము వినుచెప్పెదను.

వృత్తములు జాతులు ననిచ్ఛందములు రెండువిధములనియు, వృత్తములు సంస్కృతభాషయందుఁ బుట్టెననియు, జాతులలోఁ గొన్ని సాంస్కృతికములుఁ గొన్ని దేశ్యములు ననియు నిదివఱలోఁ జెప్పియున్నారము. పృథ్వ్యాలక్షణములును సాంస్కృతిక జాతిలక్షణములును జెప్పి దేశ్యజాతులం జెప్పఁబోవుచు నాగవర్మ పైపద్యములోని ప్రతిజ్ఞ చేసెను. సందర్భమునుబట్టి చూడ "సకలవిషయభాషాదు" లనఁగా (భరతఖండమునందలి) సకలదేశములందుఁ బ్రచారము గల సంస్కృత చ్ఛందస్సులనియుఁ, "కర్ణాటకభాషయంద" మనఁగా దేశ్యచ్ఛందస్సులనియుఁ గవిహృదయమైనట్లు తోఁపకమానదు. కవిత్వవిషయములో సాంస్కృతికవద్ధతి యనియు, దేశ్యపద్ధతి యనియు రెండువిధములున్నవి. వీనినే పూర్వకవులు కొందఱు మార్గపద్ధతియనియు, దేశి పద్ధతి యనియు వ్యవహరించిరి. ఈసంప్రదాయమునే యనుసరించి ముందుగ మార్గపద్ధతిం జెప్పి పిదప దేశిపద్ధతిం జెప్పఁదలఁచి నాగవర్మ పైపద్యమును జెప్పెను. అతనియుద్దేశము, తాను జెప్పఁబోవు ఛందస్సులు సంస్కృతమునుండి గ్రహింపఁబడినవి కావని చెప్పుటయే గాని, యాఛందస్సు నితరదేశభాషలలో లేవని చెప్పవలయు ననికాదు. ఈమార్గమునే యవలంబించి వృత్తములు సాంస్కృతికజాతులును జెప్పి దేశ్యజాతులఁ జెప్పఁదలఁచి కవిజనాశ్రయకర్త—

1. క. వెలయంగఁ దెనుఁగుబాసయు, దలమయ్యెడు సీసములను దగ్వోలు గీ
తులు నక్కరలును ద్విపదలుఁ, జాలఁ బొసఁగఁ జేసెఁ దిక్కనను నొనరించుచున్.

అని ప్రతిజ్ఞచేసెను. దీనినిబట్టి యక్కరలు కర్ణాటకభాషయందు లేవని వాదింపవచ్చునా?

---

1 దీని సరియగు పాఠమిది:

క. వెలయంగఁ దెనుఁగుబాసయుఁ దలమయ్యెడు సీసములు మొదలుగా దరుణో
జలు గీతియలును నక్కరములు ద్విపదలు చేఁ జిట్టమున నొనరించుచున్

కవిజనాశ్రయము. ద్వితీయాధికారము. మూలముద్రణము. 1:51.

UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY MADURAI

చాళుక్యవంశరాజులలో నొక శాఖవారు పిఠాపురప్రాంతమున రాజ్యము చేసినట్లును, వారిలో మల్లప యనుపేరు గలవాఁ డిరువురు తాతయు మనుమఁడు నుండి రనియు, రెండవమల్లప 1202-వ క్రైస్తవాబ్దము జూనునెల 16 వ తేది నభిషిక్తుఁ డయ్యెననియుఁ బిఠాపురము కుంతిమాధవస్వామియాలయములో నున్న యొకశాసనములో నున్నది. (1) ఈమల్లపలే వ్రస్తుతశాసనములోఁ జెప్పఁబడిన మల్లపరాజును యుద్ధమల్లుఁడు నయియు నుండవచ్చు నని కొందఱకుఁ దోఁపవచ్చును. కాని, ఈ పిఠాపురపుశాసనలిపికిని, బెజవాడశాసనలిపికిని భేదమనేకముగా నున్నది. కావున, రెండు వేఱకాలమునందుఁ బుట్టియుండుట పొసఁగదు. కాఁబట్టి, యేవిధమునఁ జూచినను బెజవాడశాసనము నన్నయభట్టారకుని కాలముకంటెఁ బూర్వమే పుట్టియుండు ననువాదమే సిద్ధాంతముగాఁ గనఁబడుచున్నది. దీనిని బూర్వపక్షముచేయఁజాలు నాధారము లీతఁ డిఁక ముందు లభించిన లభించుఁగాక!

పద్యములలోని యతిస్థానముగూడ శాసనము ప్రాచీన మని తెలుపుచున్నది. యతి యైదవగణము మొదట నున్నది. నన్నయభట్ట కృతభారతములోఁ గూడ నిట్లేయున్నది. తిక్కనసోమయాజి కవిత్వములో మధ్యాక్షరలు నాకుఁ గనబడలేదు. ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ రచియించిన యారణ్యపర్వశేషమునం దున్నవి. వానిలో యతి ద్వితీయగణము మొదట నున్నది. ఆధునిక లాక్షణికులమతమునకూడ నిదియె. ఈమార్గు నన్నయభట్టుకాలమునకుఁ బిదపను, శంభుదాసునికాలమునకుఁ బూర్వమునను బుట్టియుండవలయును. ఈ విషయముగూడ శాసనము ప్రాచీన మయిన దని సూచించుచున్నది.

కార్తికేయాలయము

శాసనమునకు సంబంధించిన కార్తికేయాలయ మిప్పుడు బెజవాడలోఁ గనఁబడదు. అనకట్టకుఁ బైని నదీతీరమున నొక ప్రాచీనదేవాలయ మున్నది. అదియే పూర్వము కుమారస్వామిగుడిగా నుండె ననికొంద ఱందురు. అం దివ్వఁడాధిగ్రహము లేదు. శాసనస్తంభ మేమో మల్లేశ్వరస్వామి యాలయములో నున్నది. అదియే ప్రథమమునఁ

(1) చూ Epigraphic Indica. Vol. IV, pp 226.

కుమారస్వామి గుడిగ నుండెననియు, నిటీవల శివలింగ మందుఁ బ్రతిష్ఠింప బడియె ననియు, యుద్ధమల్లునిచేఁ బ్రతిష్ఠింపఁబడుటచే మల్లేశ్వర స్వామి యను పేరు వచ్చిన దనియుఁ గొంద ఱందురు. మల్లేశ్వరప్రతిష్ఠ యుద్ధమల్లునిచేఁ జేయఁబడియుండిన నుండవచ్చును, గాని, కుమార స్వామియాలయమె మల్లేశ్వరాలయముగ మాఱిన దనుటకుఁ దగినసాధనములు లేవు.

పూర్వ మజ్జనుఁ డిచ్చటి శివునితో మల్లయుద్ధముచేసి యీ దేవుని వలనఁ బాశుపతాస్త్రము వడసెననియు, నా యుద్ధసమయమందు శివుని విగ్రహాకారముగఁ బూజించెననియు, మల్లయుద్ధకాలమునఁ బ్రతిష్ఠింపఁ బడినది. కాన యుద్ధమల్లుఁ డనుపేరు దేవునకు వచ్చె ననియు మల్లేశ్వరాలయములో నున్న యొకశాసనములోఁ జెప్పఁబడియున్నది. కాని, ఈ వ్యుత్పత్తి యంత విశ్వసనీయముగాదు. బెజవాడకుఁ జేరి యింద్రకీలపర్వత మనునొక కొండ గలదు. దానిమీఁద శాసనస్తంభ మొకటి యున్నది. అర్జునునకును శివునకును జరిగిన మల్లయుద్ధ మిందు సంస్కృత భాషలో వర్ణింపఁబడినది. ఆ యుద్ధక్రమమును దెలుపు విగ్రహములు కూడఁ జెక్కఁబడియున్నవి. ఈశాసనపు లిపియు యుద్ధమల్లుని శాసనపు లిపియు నొక్కవిధముగ నున్నది. అర్జునుఁడు పాశుపతాస్త్రము సంపాదించినచోటు బెజవాడయే యనఁ బ్రతీతి ఈనాఁటికాక వేయి సంవత్సరములకు ముందుగూడ నుండెనని ఈ శాసనమువలనఁ దెలియనచ్చుచున్నది.

చేఁబ్రోలునం దున్న కుమారస్వామియే బెజవాడలో వెలసెనని శాసనమునందున్నది. ఈచేఁబ్రోలు గుంటూరునకుఁ దొమ్మిదిమైళ్లదూరమున బాపట్లతాలూకాలో నున్నది. అచ్చట నుండు శాసనములంబట్టి పూర్వ మాగ్రామమునందు ప్రసిద్ధమైన షణ్ముఖాలయ ముండినట్లగపడుచున్నది. ఈ యాలయమునుబట్టియే గ్రామమునకు షణ్ముఖపుర మను నామాంతరము గూడఁ గలిగెను. ఇవ్వఁ డాగుడి లేదు, కాని, కాకతీయగణపతిదేవరాజు రాజ్యకాలమునందు, అనఁగా 1135-వ శక సంవత్సరమందు గుడియున్న ట్లొకశాసనమువలనఁ దెలియుచున్నది. అంతకుఁబూర్వమె చాళుక్యరాజైన యుద్ధమల్లుఁ డావిగ్రహమును దీసి

గొనిపోయి బెజవాడలోఁ బ్రతిష్ఠించినచోఁ దదనంతర కాలమందుఁ జేఁబ్రోలులో నెట్లుండు ననిశంక తోఁపకమానదు. దీనికి రెండువిధములుగ సమాధానము చెప్పవచ్చును. చేఁబ్రోలులోని విగ్రహమునె యుద్ధమల్లుఁడు బెజవాడలోఁ బ్రతిష్ఠించె ననియుఁ, చేఁబ్రోలునివానులు దానిని మతికొంతకాలమునకుఁ దిరిగి తమ్రగామమునకుఁ గొనిపోయి రనియుఁ జెప్పవచ్చును. లేదా, యుద్ధమల్లుఁడు ప్రతిష్ఠించినది నూతన విగ్రహమనియు, దానియందు,జనులకు భక్తిహెచ్చుటకై ప్రసిద్ధమైన చేఁబ్రోలు దేవుని సత్త్వమే యీ నూతనవిగ్రహమందుఁ బ్రవేశించె నని చెప్పుటయే శాసనోద్దేశమనియుఁ జెప్పవచ్చును. ఇదియెసత్యమని తోఁచుచున్నది. ఏదైన నొకయర్చా విగ్రహమునందు జనులకు భక్తి విశ్వాసములు రూఢమైనపు డావిగ్రహమును బోలినవిగ్రహము లా పేరుననే యితరగ్రామములయందుఁ బ్రతిష్ఠించుట యిప్పటికిని వాడుక కలదు. తిరుపతివేంకటేశ్వరస్వామినిబట్టి యనేకులువేంకటేశ్వరులు దేశ మందు వెలసినారు. అన్నవరపు (తుని సమీపమునందున్నది) సత్య నారాయణస్వామికిఁ బ్రతిగా ననేకసత్యనారాయణులు గోదావరీమండ లమునందు వెలయుచున్నారు. కాశీవిశ్వనాథునిఁబోలిన విశ్వనాథు లనే కులు భరతఖండమందుఁ గలరు.

వ్యాకరణవిషయము

శాసనపులిపికి నాధునికాంధ్రలిపికిని భేద మనికముగా నున్నది. వర్ణక్రమములోఁ గూడ నప్పటికిఁ నిప్పటికిని వ్యత్యాస మున్నది. కాని, భాషాలక్షణమందు, అనఁగా వ్యాకరణవిషయములో భేద మంతగా లేదు. యతిస్థాన విషయములోఁ దప్ప ఛందస్సునందుఁ గూడ నభేదమే. దీనినిబట్టి యాంధ్రభాషాలక్షణము, ఛందస్సు నప్పటికే చాలవఱకు స్థిర పడినట్లు కనఁబడుచున్నది. ఇవి యప్పటినప్పుడు పుట్టి వెంటనే రూఢ మగునవి కావు. కాలక్రమమున మాటిమాటి చిట్టచివరకు కవులచేఁ మహాగ్రంథములందుఁ బ్రయోగింపఁబడినప్పుడు స్థిరపడును. ఇది భాషా స్వభావము. మనకుఁ దెలిసినంతవఱకు నన్నయభట్టారకుఁడే యిట్టి ప్రథ మాంధ్రకవి. అంతకుఁపూర్వము పుట్టినగ్రంథము లేవియు నింత వఱకుఁ బైటఁబడలేదు, గాని, కవిత్వము బొత్తిగాలేక యుండలే దని

ప్రాకృతశాసనమే తెల్పుచున్నది. ఆంధ్రదేశము పరిపాలించిన ప్రసిద్ధ రాజులలో శాతవాహనులే ప్రథములు. వీరు క్రీస్తుపుట్టుటకించుమించుగా రెండువందల సంవత్సరములకుఁ బూర్వము, అనఁగా నిప్పటికి రెండువేలయేండ్లక్రమం దారంభించి రమారమి నాలుగువందలయేండ్లు తెలుఁగుదేశమేగాక మగధ, కర్ణాట, మహారాష్ట్రదేశములుకూడ నేకచ్ఛత్రముగా నేలిరి. వీరిది బౌద్ధమతము. బౌద్ధులకుఁ బ్రాకృతభాష ముఖ్యము. ఆంధ్రవంశ్యరాజులశాసనము లెచ్చటను ప్రాకృతమునందే యున్నవి. ఆంధ్రులపిదపఁ బల్లవులీదేశమును పాలించిరి. వల్లవులు బౌద్ధులు కాకపోయినను ప్రాకృత మధికులకు రాజభాషగా నేర్పడి యుండుటంబట్టి వారిశాసనము లనేకము ప్రాకృతభాషలోనే యున్నవి. ఇటీవలిశాసనములు కొన్ని సంస్కృతభాషలోనున్నవి. ఆ సంస్కృతమైనను దుష్టముగాను, ప్రాకృతమునఁ భూయిష్ఠముగాను నుండును. ఆంధ్రులకాలమందుఁ గాని వల్లవులకాలమందుఁగాని తెలుఁగు భాషలో రచింపఁబడిన శాసనము లింతవఱకు పైటఁబడలేదు, కాఁబట్టి యాకాలము ద్రాంధ్రభాష యేరూపముగానుండెనో తెలిసికొనుట కాధారములు లేవు. వల్లవులయనంతరము చాళుక్యులు రాజ్యమునకు వచ్చిరి. వీరి యేలుబడి 6-వశతాబ్దము ప్రారంభమై రమారమి యాఱువందల సంవత్సరములు గడచినది. చాళుక్యులు వైదికమార్గానువర్తులు. వీరి శాసనము లనేకములు సంస్కృతభాషలోనున్నవి. ఇటీవలఁ బుట్టినవి కొన్ని తెలుఁగులోనున్నవి. రాజరాజకాలమునకుఁ బూర్వము పుట్టిన శాసనములలోఁ దెలుఁగులో నున్నది ఈయుద్ధములు శాసనము తప్ప మఱియొకటి యింతవఱకుఁ గనఁబడలేదు, కాని, సంస్కృతశాసనములు కొన్నిటిలో గ్రామసీమాదులు వివరించునప్పుడు తెలుఁగు మాటలు ప్రయోగింపఁబడినవి. రాజరాజ కాలమునుండియుఁ దెలుఁగు శాసనము లనేకములు పుట్టినవి. దీనినంతను బట్టిచూడ నాంధ్రరాజుల కాలమందును, బల్లవులకాలమందును ప్రాకృతమే రాజాశ్రయము కలిగి యుండినట్లు తేలుచున్నది. తెలుఁగులో నున్న తద్భవశబ్దములనేకములు ప్రాకృతద్వారమున వచ్చినవి. అవి ఈ కాలమునందే వచ్చియుండును.

చాళుక్యరాజులకాలములో సంస్కృతముతోఁబాటు దేశభాషలకుఁ గూడ గౌరవము హెచ్చినది.

1. క. మును మూర్ఖకవిత లోకం, బున వెలయఁగ దేశికవితఁ బుట్టించి తెనుం
గునిపి రంధ్రవిషయమునఁ' జనసత్యాశ్రయునికొట్టి చాళుక్యనృపుల్

అని నన్నెచోడుఁడు చెప్పినది సత్యమే. చాళుక్యరాజ్యము తోడ నాంధ్రభాషయు దినదిన ప్రవర్ధమానమై రాజరాజనాఁటికున్నత స్థితికి వచ్చినది. కవికులతిలకుం డగునన్నయభట్టారకుఁడు భారతరచన యందుఁ బ్రయోగించుటచే నీభాష పావనమై భావికవులకుఁ బరమ ప్రమాణ మైనది. ఆ మహాకవిని "వాగనుశాసనుఁ" డనుట కిది యొక్కటి చాలును.

—ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్పత్రిక. 1917. సంపుట 6. 50-68 పుటలు.

---

1. దీని సరియగు పాఠమిది:

క. మునుమూర్ఖకవితలోకం
బున వెలయఁగ దేశికవితఁ బుట్టించి తెనుం
గున నిలిపి రంధ్రవిషయం
బున చాళుక్యరాజు మొదలుగఁ బల్వుర్.

ఈశాసనముపై పరిశోధకుల వ్యాఖ్యలు:—

మధ్యగలభాగమును శ్రీ సి. ఆర్. కృష్ణమాచార్యులవా రిట్లు నవ రణగావించినారు.

శాసనపాఠము - పూర్వలిపిరీతి.

దీనిం జేబ్రోలుయేలెడు [వారతిరం] చేలు [వా] రొండుసోంటి గొరగ (లు) ను బుట్టువఎరుగాను జ [ను] [।.] y ఈస్థితినేకొనికాచు వార దీనిం చారునిల్పినవారు [స్థి] తిదప్పి యడిపుటపాపంబుగాన [॥]

శాసనపాఠము - నవీనలిపిరీతి.

దీనిని చేబ్రోలు యేలెడువారె తిరంబేలువారు ఒండుసోటి గొరగలును బెట్టు వేఱుగాను జను స్థితిదప్పియడిపుట వాపంబు గాన, యీస్థితి నేకొని కాచువారె దీనిని చారు (-తారు, వారు) నిల్చినవారు.

The above may be translated thus:—

"Those same (people) that rule over Chebrolu shall permanently manage this (Charity). And the mendicant of another place shall know (i.e. not disregard) authority (Bettuvu or Bettu since (it) is a sin to destroy (a charity) violating (its original) institution (stiti those who, recognising this provision, protect this Charity will be (as good as) those that founded it. (nilpinavaru.)

Here the expression (vereru) hasbeen misread as (Veraru) though the C sign of re the first letter in 140 is clearly visible below. (nda) the first letter in 1·39. So the reading veraru (per-aru) and the translation of it into big charity suggested by Mr. Lakshmana Rao are out of question. On the other hand, the expression has to be taken as Mallaparaju ber-eru (Mallaparaju veru-Mallaparaju peru-eru (eru means completely—kittel). The verse must be understood to state that the highly glorious Yuddha-malla with pleasure (originally) caused the (temple) to be built with elegance completely (eru) in the name of his grandfather Mallaparju, as an ornament and protection to the whole of Bezwada, and in course of time suitably

raised (to it) a front tower mogamadu, as though (he) placed a pinnacle on the same. (temple)" 1

దీనితరువాతి పఙ్తులు పద్యపాదముకాదని శ్రీకృష్ణమాచార్యుల వారి అభిప్రాయము:—

"Here I think Mr. Ramayya Panthulu is correct in his surmise that verse 5 and the passage coming after it form a separate inscription. But I do not believe with him that what follows this verse is the fragment of a sixth verse. It is extremely improbable that a verse shouldhavebeen left unfinished as soon as it had been begun. On the contrary it is a prose passage conveying a message of the donor to later kings. It says: (This) pillar (kuna) (is meant) for kings that recognise (odambadi) and maintain this (tana via Yuddhamalla's charity.)"

శ్రీలత్ముణరావుగారిపాఠము.

29. ..... (4) దీనిం జేంబో
30. లు యేలెడు [వారతిరం] చేలు
31. [వా] రొండుసోటి గొరగ
32. [లు] ను (బె)ట్టు వేఱుగాను జ
33. (ని) యాస్థితి సేకొణి కాచు
34. [వా] ర దీనిందారు నిల్పినవారు
35. [నీ] తి దప్పి యడపుట వా
36. [పం] బు గాన

In this passage, the word *tiram* must be read as Tiram and means thesea coast; *bettu* means glory,fame and *veru* i.e. *per* which means a name; bettu *veruganu* therefore means with name and fame with glory. Stiti is Sanskri sttiti which means a residence;a decree, an ordinance (Apte)

E.P. Vol. XV No 26. A note. Bezwada Pillar Inscription of Yuddamalla. Sri C.R. Krishnamachari, BA; Madras. (Page 364-365)

If the first meaning is to be taken, *yi stiti sekoni* would mean the taking over the charge of this residence, rest house; if the second meaning is to be taken this clause would mean followng this ordinance (of the king) is the order contained in this inscription. I prefer the second interpretation. The passage on the whole may be translated as follows:—Let the rulers of Chebrolu the rulers of the sea coast, and the Saivamendicant of other places maintain (this institution) with glory following this ordinance. (It they do so) they are the real founders (of it and not those who actually founded it). As it is an act of sin to destory (thisinstitution) transgressing the duties of a ruler (*nitidappi.*) The passage is incomplete; it seems to contain a request to the contemporary and future rulers to protect the charity."

BIBLIOGRAPHY

1. Epigraphical Collection No. 323 of 1892-93
2. Epigraphical Report 1910. Page 82.

3. యుద్ధమల్లునిబెజవాడ శిలాశాసనము.

ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్పత్రిక. సం. 6. పుట 49-68.

4. యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము.

ఇది ప్రత్యేకపుస్తకరూపమున వెలువడినది. (1917.)

(కీ. శే॥ శ్రీ జయంతి రామయ్యపంతులుగారిచే సంపాదితము.)

5. The Bezwada Piller Inscription of Yuddhamalla Edited by J. Ramayya. B.A.B.L. Epigraphica Indica. Vol. 15. No. 9. Pages 150-159

6. A note on the above by Sri C. R. Krishnamacharyulu do. Page 364-366

7. A note on the above by Sri K. V. Lakshmana Rao do Page 366-367

8. యుద్ధమల్లుని బెజవాడశిలాశాసనము - ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్పత్రిక. అఱవమునందలి ధ్వని తెలుగుననుండుట సం. 8. సంచిక 4. కీ. శే॥ శ్రీ కొమర్రాజు లక్ష్మణరావుగారు. 256-263 పుటలు.

శ్రీపతిపండితుఁడు

యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శిలాశాసనము

మధ్యాక్కరలతోనున్న పైశిలా శాసనమునకు రచయిత యెవ్వరో నేఁటికిని యెఱుకఁబడలేదు. ఈశాసనమును రచియించినకవి తెలుఁగుదేశమున వీరశైవపండితత్రయములోఁ దొలివాఁడగు శ్రీపతి పండితుఁ డని1 యిప్పటికి రమారమి యర్ధశతాబ్దముక్రింద, "కవికావ్య ప్రశంసాచంద్రిక" లో కీర్తిశేషులు ఆంధ్రగ్రంథాలయోద్యమపితా మహులు నిరుదవోలు సుందరముపండితులవారిట్లు వ్రాసియున్నారు. శివకవులలో2.

"క. అతులిత శివభక్తునితోఁ
బ్రతిసేయఁగరారు కోటిబ్రాహ్మణులని శ్రీ
పతి పండితయ్య నిప్పుల
కుతుకమతినూఁటఁగట్టి కొంగునను శివా!

క. అల యుద్ధమల్లుఁ బనుపునఁ
దెలుఁగున మధ్యాక్కరలను దెలిపెను దొలి దా
నిల శ్రీపతి పండితకవి
లలితగతి న్విజయనగర రామయలింగా!

క. అక్కరలఁ జెప్పఁ జూఁదెలుఁ
గక్కరముల యుద్ధమల్లుఁ డవిఁ జెక్కించెన్
నిక్కమతఁ డొక్కశివకవి
రక్కొన్న నుతియింతు విజయరామయలింగా!"

---

1. "పండితత్రయము" అను నా వ్యాసమున నిప్పటికి 21 యేండ్లసాఁడు శ్రీపతి పండితునిఁగూర్చి వ్రాసినపుడు దీనిని విద్వల్లోకమునకుఁ దెలిపితిని. (చూ. భారతి. సం. 3. సంచిక. 3. (క్రోధన - ఫాల్గున) (మార్చి 1926). 28 - 33 పుటలు.

2. ఆంధ్రపత్రిక సంవత్సరాదిసంచిక. శతకవులు. పండిత నిరుదవోలు సుందరము పంతులవారు.

అని శ్రీపతిపండితునిఁగూర్చి తెలిపియున్నారు. శాసనమునందు లేకున్నను శ్రీపతిపండితుఁడే దీనిరచయిత యని మాక్రిందియాధారములచే నూహింపఁదగును.

1. ఈశాసనము బెజవాడయందు నెలకొల్పఁబడుట, శ్రీపతిపండితుడు బెజవాడ వాస్తవ్యుఁడగుట.

2. ఇది మల్లేశ్వరస్వామియాలయమున నెలకొల్పఁబడుట-శ్రీపతిపండితుఁడు శైవమతప్రాశస్త్యమునిరూపించుటకు గొంగున నిప్పులు మూటగట్టి, శివభక్తిమహిమను ప్రదర్శించుట మల్లేశ్వరస్వామియాలయమున జరుగుట.

3. ఈశాసనమున గొరగలనుగూర్చిన ప్రశంసయుండుటచే వీరశైవ మతమునకు సంబంధించినదియగుట - శ్రీపతిపండితుఁడు తెలుఁగుదేశపు వీరశైవపండితత్రయములో మొదటివాఁడుగనుండుట.

4. ఇందులోనున్న మధ్యాక్కరలు మాత్రాచ్ఛందస్సునుండి యేర్పడిన దేశివృత్తములగుట. ఈరచన తెలుఁగుకవితాపరిణామప్రారంభదశను సూచించుట. శివకవులు దేశీయచ్ఛందస్సులో మతవ్యాపనకు కవితారచన సుపయోగించుట.

5. శ్రీపతిపండితుఁడు కవిగామన కెక్కుకపడుట.

పైనుదాహరించినవాని వివరణమువలన శ్రీపతిపండితుని కర్తృత్వము నిరూపించుటకు దేశకాలపాత్రము లనుకూలించుననియే చెప్పనగును.

శ్రీపతిపండితుని నివాసస్థానము.

ఈతఁడు విజయవాటిక (బెజవాడ)వాస్తవ్యుఁడని, పండితత్రయమునఁ ద్వితీయుఁడును క్రీ. శ. 1150 ప్రాంతమువాఁడును నగు మల్లికార్జునపండితుఁడు తనశివతత్త్వసారములోఁ జెప్పియున్నాఁడు.

క. ఒక్కఁడ దైవము శివుఁ డని
నిక్కముసేయుటకు ముడిచె నిప్పులు చీరన్
ప్రుక్కక శ్రీపతిపండితుఁ
డక్కజముగ విజయవాడ నలజిమ్మి శివా!

శైవవాఙ్మయస్రష్ట పాల్కురికి సోమనాథుఁడు బసవపురాణములో నిట్లు జెప్పియున్నాఁడు.

ద్వి. భక్తుండు శ్రీపతిపండితుఁ డీశు
భక్తున కిలకోటి బ్రాహ్మణులైన
నెనయన్న నాలుకనేఁ గోసి వైతు
ననుచు నవంతపాలుని సభాస్థలిని
నెక్కొనఁగాఁ జండ్రనిప్పులుగాదె
చక్కన పొత్తిపచ్చడమున ముడిచె. 7 ఆ. 210 పుట.

పైనివేరొక్కనబడిన అనంతపాలుఁడు, కొండపల్లి, బెజవాడ ప్రాంతములను పశ్చిమచాళుక్యులదండనాయకుఁడై, క్రీ. శ. 1104 ప్రాంతములనేలినవాఁడు. కావున నిదియును శ్రీపతిపండితుని బెజవాడ వాస్తవ్యతను స్థిరపఱచుచున్నది.

శ్రీపతిపండితునివంశమువాఁడైన కాశీనాథుని వీరారాధ్యుఁడు 1తనధర్మగుప్తాభ్యుదయమున నీకథను విపరించుచు

క. ధీరుఁడు శ్రీపతి పండితుఁ
డారయఁ బ్రాచీనదేశికాహ్వయుఁడు మహో
దారశివాద్వయ మార్గ
స్ఫారధురంధరుఁడు లోకపావనుఁ డెన్నన్.

క. ఆగురుఁడు విజయవాటిని
భోగోజ్జ్వలమందిరమున...

బెజవాడ మల్లేశ్వరస్వామియాలయములో చాళుక్యనంకకాది మహామండలేశ్వర పల్లకేతుని శాసనములో

ఆరాధ్యమల్లయుద్దేన ఫల్గునేన కృతాభిధః
మల్లేశ్వర యితిఖ్యాతః సన్నిదత్తే మహేశ్వరః
శ్రీమద్విజయ వాటాఖ్యపురే కృష్ణావిభూషణే
... ...

1.ధర్మగుప్తాభ్యుదయము అముద్రితము. ఈకథాభాగము బసవపురాణము.(ఆంధ్ర గ్రంథమాల)లో పీఠిక 64 పుటలో గలదు. శ్రీపతి పండితునివంశమువారు తరువాత కాశీనాథునివారైనారు. వీరారాధ్యుఁడీగ్రంథమేగాకభద్రాయుశ్చరిత్రమనుమఱియొక పద్యకావ్యముఁగూడ రచియించియున్నాడు. అందులో ప్రథమాశ్వాసములో కొంత భాగము 1897 లో మల్లంపల్లి భైరవమూర్తిగారిచే బందరులో భైరవముద్రాక్షర శాలలో వెలువడు "రత్నాకరము" అను పత్రికలోఁ బ్రకటితమైనది.

తతః శ్రీపండితారాధ్యనామాన్మాభక్తోత్తమే నచ
శివభక్త ఏవనూనం దేవర్షిభ్యోఽధికఇతి;
చీనాంబరేఽగ్నిం సంస్థాప్య శమీకోమలశాఖయా
బద్ధే మల్లేశ్వరప్రేతః ప్రత్యక్షస్సమజాయత.

(పండితారాధ్యచరిత్ర. (ఆంధ్రగ్రంథమాల) ఉపోద్ఘాతము పుట 27.) పల్లకేతునిశాసనము M. E. R. 1910. No 536 of 1909. See also paras 889 of Part II of the report.

పై వానివలన శ్రీపతి పండితనివాసస్థానము బెజవాడ యని నిశ్చితమేగదా!

2. శ్రీపతి పండితుని శివభక్తిమాహాత్మ్య ప్రదర్శనము.

ఈతడు విజయవాడలో శివభక్తిని నిరూపించుటకు కొంగున నిప్పులు మూటగట్టెనని మల్లికార్జున పండితుఁడు శివతత్త్వసారములో నిట్లు చెప్పియున్నాడు.

క. ఒక్కఁడె దైవము శివుఁడని
నిక్కము నేయుటకు ముడిచె నిప్పులు చీరన్
గ్రక్కక శ్రీపతి పండితుఁ
డక్కజముగ విజయవాడ నలజిమ్మిశివా! 406 పద్యము.

పాల్కురికి సోమనాథుడీ విషయము బసవపురాణమున తెలిపినది ముందుదాహరించియే యున్నాను. పండితారాధ్య చరిత్రలో పురాతన ప్రకరణమున పర్వత ప్రకరణమున శ్రీపతి పండితుని ప్రశంసగలదు.

కుమారపాల ఘూర్జరుని కథలో

ద్వి. వెండికు శ్రీపతి పండితుల్ భువిన
ఖండితైశ్వర్య వికస్వరలీల
నర్తింపుచును పరవాదులకెల్లఁ
గర్తలు భర్తలుగాఁ ప్రతిష్ఠించి
తోడఁగి పైపొత్తి పచ్చడమునన్నివ్వ
లడరంగముడిచిన నదియేమిచేసె. పుట 408. 1 భాగము.

గణసహస్రనామములో 'శ్రీపతి పండితుల్' సింధుభల్లహుఁడు అనియు 'ఆంధ్రదేశ వరుసలో' పండితారాధ్య శ్రీపతి పండితయ్య యనియు నీతని ప్రశంసించియున్నాఁడు.

కాశినాథుని వీరారాధ్యుడు రచించిన భద్రాయుశ్చరిత్రమున నిట్లు గలదు.

వ. అప్పండితేంద్రుండు జయవాటికా మల్లికార్జును నాగ్నేయ భాగంబున నున్న శమీశాఖ సమీపంబునకు నరిగి యద్దేవు నభివందనం బును ప్రమథగణస్తోత్రంబును గావించి వీతిహోత్రు నాకర్షింపుచుం దనమీది పట్టుపచ్చడంబునంగట్టి యిట్లనియె."

(బసవపురాణ పీఠిక. 65 వుట.)

* శివభక్తవిజయమున నిట్లుగలదు.

క. అతులిత శివభక్తునితో
బ్రతిసేయంగరారు కోటి బ్రాహ్మణులని శ్రీ
పతి పండితయ్య నిప్పుల
కుతుకమతి నూర్మటంగట్టి కొంగునను శివా.

శ్రీపతిపండితుడు శివభక్తిమహాత్మ్యమును నిరూపించిన పై కథ తెలుంగువారినుండి వీరశైవము విశేషముగ వ్యాపించిన కన్నడదేశ మునం బ్రసిద్ధమైనది.

"ప్రసాదః పావన యితి ప్రతిజ్ఞాయాగ్నిమాంశుకే
బభ్వాబబంధియశ్నమ్యాం జీయాచ్ఛ్రీపతి పండితః

అని శంకరారాధ్యులు తన బసవేశవిజయమునం జుప్పియున్నాడు. గుబ్బిమల్లనార్యుడు తనభావచింతారత్నమున (క్రీ. శ. 1513.)

హరి యన భవంగె వందనెగెయిసి శివ యనం
బరదల్లి కట్టి మూర్ధాక్కిగల పడదుని
ష్ఠురవక్రమందతీవ్రదదుర్గుణగళవైష్ణవవిప్రజైనరెంబ
వీరవాత పిత్తదుశ్లేష్మమంకిడిసిశం
కరలెంకమంచన్న శ్రీపతీశ్వరదేన
నురుమల్లికార్జునం పండి తత్రయవాదరెమ్మ భవరోగగలిగె.

ఈ పండితత్రయప్రశంసను పాల్కురికి సోమనాథుడే (క్రీ. శ. 1230) పండితారాధ్యచరిత్ర కృత్యవతరణికలో నిట్లు చేసియున్నాడు.

---

* ఇది నాతండ్రిగారగు కీ. శే. సుందరము పంతులవారిచే రచితమైనది. శివ భక్తుల చరిత్రములను దెలుపు కందపద్యమయకృతి. అముద్రితము.

ద్వి. కడునర్థి నుత్పత్తికర్త నాబ్రహ్మ
వడి బ్రహ్మమను బ్రహ్మవాదులఁ ద్రుంచి
హరు భక్తియుత్పత్తి కధిపతినాఁగ
బరగెఁ దాఁ దొల్లి శ్రీపతిపండితయ్య
స్థితికర్త హరి సుమాపతికి మొక్కించి
ప్రతి విష్ణువాదుల గీఁటడగించి
చెనసి భక్తి క్రియాస్థితికర్త యనఁగ
జనియెను లెంకమంచనపండితయ్య
గాధమై సంహారక ర్తయ యనుచు
సాధారణముగ నీశ్వరు భక్తిఁ బల్కు
దూరాన్యసమయసంహారుఁడై చవియె
శూరుండు మల్లికార్జునపండితయ్య
ఖ్యాపితభక్తికిఁ గారణపురుషుఁ
డై పండితత్రయం బన భువి జనిరి.

కావున మల్లనార్యునిప్రశంస పాల్కురికి సోమనాథునిప్రసాదమే యని చెప్పనగును.

శ్రీపతి పండితునికాలము.

క్రీ. శ॥ 1100-1170 మధ్యకాలమున విలసిల్లిన మల్లికార్జున పండితుఁడు శివతత్త్వసారమున నీతనిఁ బేరొక్కనుటచేఁ శ్రీపతి పండితుఁడు. క్రీ. శ.॥ 1100 లకుఁ బూర్వుఁడగుట నిర్వివాదముగా నేర్పడుచున్నది. పండితునివెనుక పాల్కురికి సోమనాథుఁడును పండితత్రయములో నీతని తొలివానిగఁ బ్రశంసించినాఁడు. ముందు నే నుదాహరించిన బెజవాడమల్లేశ్వరాలయమునందలి పల్లికేతనిశాసనమున కాలము తెలుపఁబడియుండలేదుగాని యది 11వ శతాబ్దినాఁటిదని శాసనపరిశోధకులు దెలుపుచున్నారు. కాఁబట్టి యీతఁ డంతకుముందువాఁడగుట నిశ్చయమే.

వాస్తవికస్థితి యిట్లుండ, ఆంగ్లేయభాషలో శ్రీపతిపండితవిరచితమగు శ్రీకరభాష్యమునుఁ బ్రకటించి, దానిని 876 పుటల బృహత్పీఠికతో నలంకరించిన శ్రీ సి. హయవదనరావుగారు పై తెలుఁగుగ్రంథ

ములలోని విషయములేవియు గ్రహింపక, శ్రీపతి పండితుఁడు క్రీ. శ॥ 1400 ప్రాంతమువాఁడని వ్రాసిరి. వారు శ్రీపతినిఁగూర్చి చర్చించి, చర్చించి తుదకు సారాంశము నిట్లు తెలిపిరి:

1. That Sripati Panditha was a person of great fame as a Virasaiva teacher and was not improbably the guru of the ruling King of Vengi at that time.

2. That he lived about 1400. A. D.
Introduction to Srikara Bhashya, Vol I. Page 28. about Sripati Page 7-24.

గ్రంథప్రకటనకర్తలు శ్రీహయవదనరావుగారు! తెలుఁగుభాషలో శ్రీపతిపండితునిఁగూర్చిన గ్రంథములు పరిశీలించియు, ప్రమాణముగ గ్రహింపఁదగినవానిని విడిచి పరిశీలించినవానిలోని విషయములను సమన్వయింపకయే ఇట్లు వ్రాయుట విచారకరము.

శ్రీకరభాష్యమున మత్రయాచార్యులలో మూఁడవవారైన శ్రీమధ్వాచార్యులవారు ప్రతిపాదించిన ద్వైతమతము ఖండింపఁబడుట చేతను, మధ్వాచార్యులవారు క్రీ. శ॥ 13-వ శతాబ్దమువారు కావునను, శ్రీపతి పండితుఁడు మధ్వాచార్యులవారికి తరువాతివాఁడని హయవదనరావుగారియొక్క ముఖ్యమైన యూహారము. కాని ఈ విషయము నాధారముగాఁ గొనుటచే శ్రీహయవదనరావుగారి అజ్ఞతయే మతింత వెల్లడియగుచున్నది. అజ్ఞతయేగాదు సాహసమనికూడ చెప్పనగును. ఏలననఁగా శ్రీహయవదనరావుగారు ప్రకటించినగ్రంథమునకు మాతృకలో నీద్వైతమతప్రసక్తియే కానరాదు. తమవాదమును నిలువఁబెట్టుకొనుటకు వారు తాము ప్రకటించిన గ్రంథములో నీ విషయము చేర్చిరని స్పష్టముగదా! ఈవిషయమును ఖండింపుచు మాధ్వులేయగు డాక్టరు శ్రీ చిలుకూరి నారాయణరావుగారు వ్రాసిన వాక్యముల నిందుదాహరించుచున్నాను.

"ఈ రీతిగా వల్లికేతనకాలము నిర్ణయముకానప్పుడు తత్పూర్వుఁడై యెవ్వఁడో ఉండిన అతనిశాసనములో ఉదాహృతుఁడయిన శ్రీపతి పండితునికాలమునుకూడా నిర్ణయింప వీలులేదుగదా. ఇట్లుండగా ఈమధ్య శ్రీపతిపండితారాధ్యవిరచితమని చెప్పబడే శ్రీకరభాష్యమును బెంగుళూరు వాస్తవ్యులైన శ్రీసి. హయవదనరావుగారు దేవాంగ

సంఘపక్షమున ప్రకటిస్తూ, ఆ గ్రంథమంత పెద్దదయిన ఒకసంపుటము నింగ్లీషుభాషలో పీఠికగా వ్రాసి ప్రచురించినారు. దానిలో శ్రీపతి పండితుడు క్రీ. శ॥ ౧౪౦౦ సం.ర ప్రాంతమువాడని నిశ్చయించినారు. కాని, తొలుత ఈ నిశ్చయమును ముందుగ మనస్సులో చేసుకొని, తరువాత దానికి ప్రమాణములకోసము వారు తంటాలుపడినట్లు వారి వ్రాతధోరణివలన కనుగొనవచ్చును. ఇది శాస్త్రీయమైనపరిశోధనపద్ధతి కాదు. తమ నిశ్చయమును సమర్థించుకొనడానికి ఏవేవో పోలుపొందులు లేనిశాసనముల నుదాహరించి, వాటికి అర్థములు కుదురనప్పుడు మాటలను తారుమారుచేసి ఏవేవో అవస్థలుపడినారు. వారుచూపిన ముఖ్యమైన ప్రమాణ మొక్కటి కనబడుచున్నది. శ్రీకరభాష్యములో మధ్వాచార్యోపదిష్టమయిన ద్వైతమతఖండనమున్నది! కాబట్టి, శ్రీపతి పండితుడానందతీర్థులవారికి తరువాతివాడు కావలసివుంటాడు. ఆనందతీర్థులకాలము పదుమూడోశతాబ్దము కాబట్టి శ్రీపతిపండితుడు పధ్నాలుగో శతాబ్దాంతమువాడు కావలెనని వీరివాదము. వాయవదన రావుగారు రచ్చువేయించిన శ్రీకరభాష్యములో 'మధ్వద్వైతతుపణకతార్కికాదయోజీవానాం విభుత్వాంగీకారాత్' అని ఒకచోటను, "భాగవతపాంచరాత్రమధ్వాదివైష్ణవానాం జగత్కారణేశ్వరస్య శరీరత్వ పరిగ్రహాత్" అని చోటను రెండువాక్యము లున్నవి. మొదటి వాక్యములో మధ్వద్వైతమంచే ఏమిటో దుర్గ్రాహ్యముగా ఉన్నది. మధ్వోపదిష్టద్వైతము ప్రత్యేకముగా తత్పూర్వద్వైతమునకు భిన్నమైన దున్నదా?

శ్రీపతిపండితుడు ద్వైతమును ఖండించిన పట్టులు:—

1. సదాఘటపటవన్నాత్యంతభేదవాదినః

అధ్యాయము 1. పాదము, 3. సూత్రము 1.

2. ద్వైతభాగవతపాంచరాత్రాదివైష్ణవమత

అధ్యాయము 2. పాదము, 2. సూత్రము 39

3. కించైతత్ మాత్రే శ్రుత్యేకదేశప్రామాణ్యద్వైతనిరాసాద్వైతనిరాసాచవ్యవహీయతే. భాగవతపాంచరాత్రమధ్వాదివైష్ణవానాం జగత్కారణేశ్వరస్య.

అధ్యాయము 2, పాదము 2, సూత్రము. 41.

4. గుణత్వేన సర్వశ్రుతి సమన్వయో నిర్దిష్టాः తార్కికమధ్వాది కేవలాభేదవాదినాం బౌద్ధాదిపత్ సర్వశ్రుతి సమన్వయాభావాత్ తన్మతం సుతరామసంగతం ఇది సూచితసూత్రార్థః

అధ్యాయము. 2. పాదము 3 సూత్రము. 40.

5. మధ్వాద్వైతఖండనకతార్కికాదయోజీవానాం విభుత్వాంగీకారాత్ - తన్నిరసనార్థమ్. ఏతదధికరణప్రారంభః.

అధ్యాయము. 2. పాదము 3 సూత్రము. 18.

"ఆ వాక్యములో మధ్వశబ్దము లేకుండానే సరిపోతుందే! రెండోవాక్యములో భాగవతపాంచరాత్రములనే మతవాచకశబ్దములతో మధ్వాచార్యుడనే వ్యక్తిపేరు శ్రీపతిపండితుఁడు చేర్చి ఉండడు. మధ్వ అనేది భాగవతపాంచరాత్రములవలె ఒక మతముకాదు. ఆవాక్యములలోమధ్వశబ్దమప్రస్తుతము, అసంబద్ధమునని తలంచి శ్రీహయవదనరావుగారచ్చువేయడమునకు మూలప్రతి నిచ్చిన దేవిడీజమీందారుసారికి జాబువ్రాయగా వారు మూలమును చూచి, అందులో ఆస్థలములో 'మధ్వ' శబ్దములేదని వ్రాసినారు. కాబట్టి శ్రీపతిపండితునికాలము క్రీ. శ॥ 1400 అనినిర్ణయించడానికి సాధకముగా ఉంటుందనికాబోలు పరిష్కర్తలాపదమునుచేర్చి యుంటారని నిశ్చయించుకొన్నాను. శ్రీకరభాష్యములో ద్వైతమతఖండనము లేకపోలేదు. ద్వైతము ఆనందతీర్థోపజ్ఞముకాదు. ఆనందతీర్థుడు ద్వైతమతపునఃప్రతిష్ఠాపకుడుమాత్రము.

... ...

శ్రీకరభాష్యమును శ్రీపతిపండితుడే రచించి ఉంటాడని నానమ్మకము. అతఁడు రామానుజుడికి పూర్వుడని నేననుకొంటున్నాను. పంద్రెండో శతాబ్దమువాడుమాత్రము కాడని నానమ్మకము."

(పండితారాధ్యచరిత్ర ఉపోద్ఘాతము. పుట. 31 ఆంధ్రగ్రంథమాల)

పైనియుదాహరించిన భాగమునుబట్టి శ్రీహయవదనరావుగారొనర్చిన విపరీతకల్పనమును నప్రామాణ్యనిర్ణయమును స్పష్టమగుచున్నవిగదా! కాబట్టి శ్రీపతిపండితుఁడు 14-వ శతాబ్దివాఁడు కాఁడనియు, శ్రీ నారాయణరావుగారివాక్యములనుబట్టిపంద్రెండవశతాబ్దికిఁ బూర్వుఁడనియు నెలియుచున్నది.

శ్రీహయవదనరావుగారి రెండవయూహారము - "ఖండకపాలాఖ్యానము" అను నామాంతరముగల మనువంశపురాణమున పోచిరాజు వీరనకవి శ్రీపతిపండితునిఁగూర్చినవిశేషములు. ఈవిశేషములను సమన్వయించుటలోను తమవాదమున కనుకూలముగా వాని నెట్లు సవరించిరో ఇక్కడ వివరించుచున్నాఁడను:

—"We may refer to some Telugu works in wnich Sripati Pandita is mentioned ; the first of these is Manuvamsapuranamu, a work in 5 Asvas M, O. Mss, Library Telugu D. C. I. No. 160 The author of the work Pochiraju Viranamatya " After narrating the introduction and content of the work Mr. C. Hayavadana Rao, writes ; The following three points emerge from the above narration of the poet Viranamatya: 1. that Sripati Psndita was not only the Guru of the Telikas of Bezwada, 2. but also that of the then reigning king whose name he gives as Chalukya Vishnu Vardhana Maharaja Devabhallana Vira Perumal Pratapa Chola, 3. that both Sripati Pandita and the king lived in Saka 1109—A. D. 1927, and that the Telikas of Bezwada and round about separated into two sections, etc.

1 పోచిరాజు వీరనామాత్యుఁడు లేక వీరనయనుకవి, నేఁటికి 150 యేండ్లక్రిందటివాఁడు. ఈతఁడు బహుగ్రంథరచయిత. ఈతఁడు తొలుత

---

1. పీకేశలింగమపంతులుగారి ఆంధ్రకవులచరిత్ర 3-వ భాగమున 96-97 పుటలలో నీతని చరిత్ర కలదు. మఱియు శ్రీ వావిళ్ల వారి శతకవుల చరిత్రము 3-వ భాగమున 288-289 పుటలలో గలదు. ఈతడు తన 14-వ యేట కృష్ణార్జున సంవాదము, 18-వ యేట పంచకావ్యములు (తెలుఁగు), 22-వ యేట విభూతిమాహాత్మ్యము (ద్విపద) 26-వ యేట మార్కండేయచరిత్ర 30-వ యేట మనువంశపురాణము, 36-వ యేట ముక్తదేవచరిత్రము, ఆపైని, ఆనందలహరి, సౌందర్యలహరి భగ్నవీరి సుభాషితముల నాంధ్రీకరణములు, భల్లాణచరిత్ర పద్యకావ్యమును రచించెను. మనువంశపురాణమునకే ఖండకపాలాఖ్యానమని పేరు. ఇది బెజవాడ మల్లేశ్వరస్వామికినంకితము.

నేఁటివఱకుఁగవులచరిత్ర కెక్కని యీతని తెనుఁగుఖండకావ్యము అడయారు దివ్యజ్ఞానసమాజమువారిపుస్తకభాండాగారమునఁగలదు. ఖండకావ్యమునకుభావాంతరీకరణములు చాంతకుఁవ. ఇదివఱకు శ్రీగోపీనాథము వేంకటకవిది అచ్చులోనున్నది. పిఱకృతి (చంపువు) ముద్రింపఁబడినది.

కొలకలూరిపేటవాస్తవ్యుఁడై యావెనుకకొన్నాళ్లు 'ఈమని' యందుండి, ఆతరువాత బందరులో కాపురముండి, బందరు బెజవాడప్రాంతములఁ బ్రసిద్ధుఁడై యున్నవి. ఈతఁడు వ్రాసినమనుపంశపురాణమునకు వ్రాత ప్రతియేగాక అచ్చుకలదు. కావున నందుండి శ్రీపతిపండితునిఁగూర్చిన వాక్యముల నిందుదాహరింపలేదు.

ఇఁక పాల్కురికిసోమనాథుఁడు బసవపురాణమున చెప్పిన అనంత పాలుని వృత్తాంతము. శ్రీపతిపండితుఁడనంతపాలుని సభాస్థలినికదా తాను కొంగున నిప్పులు మూటఁగట్టి శివభక్తిప్రదర్శించెనని చెప్పినది. ఆ యనంతపాలుఁడు త్రిభువనమల్లవిక్రమాదిత్యుని దండనాయకుఁడు. ఈతఁడు పశ్చిమచాళుక్యుల దండనాయకుడుగా నుండి, బెజవాడలో కొండపల్లినాఁటికి, క్రీ. శ. 1095 - 1118 మధ్య యధికారిగానుండి శాసనములను వేయించెను కాని ఆ శాసనములో నెచ్చటను శ్రీపతి పండితునిప్రశంసలేదు. ఈవిషయమును విమర్శించుచు శ్రీడాక్టరు చిలుకూరి నారాయణరావుగారిట్లు వ్రాసియున్నారు:

"అనంతపాలదండనాయకుఁడు త్రిభువనమల్లునికొలువులో నున్న వాఁడు. అతఁడు ద్రాక్షారామములోను చేబ్రోలులోను నాదెండ్లలోను శాసనములు వేయించినాఁడు. త్రిపురాంతకములోని ఒకశాసనములో కూడ నీతనిపే రున్నది. అతఁడు క్రీ. శ. ౧౧౭౬ - ౭౮ ప్రాంతము వాఁడు. కాని ఈతనిశాసనములో శ్రీపతిపండితునిగూర్చిన ప్రస్తావన లేదు. శ్రీపతిపండితుఁడు తనమహిమ చూపిన దీ అనంతపాలుని ఆస్థానము లోనే. అయితే శ్రీపతిపండితునికాలముకూడ క్రీ. శ. ౧౧౭౬ ౧౧౭౮ ప్రాంతమని నిర్ణయింపవచ్చును. కాని పాల్కురికి సోమనాథుఁడనంత పాలునిగురించి తెలిసివ్రాయలేదని నావిశ్వాసము" (ఉపోద్ఘాతము) 39 పుట.

పై వాక్యము లెంతయు సమంజసములనుటకు సందేహములేదు. సోమనాథుఁడు వ్రాసినది చరిత్రమేయైన నని వింతతీరులు గలది. ఆతఁడు వ్రాసినవియన్నియు సత్యమైనచరిత్రక్రింద పరిగణింపరాదు. ఉదాహరణముగ బసవపురాణమున, కల్యాణకటకమును పాలించిన బిజ్జలునివంశము వారు కాలచుర్యులు. వారిని సోమనాథుఁడు చాళుక్యులని చెప్పినాఁడు.

ఇది చరిత్రకు విరుద్ధముగదా! కావున శ్రీపతిపండితుఁ డనంతపాలుని కాలమునకు ముందువాడనియే చెప్పనగును.

మతియుఁ బైయుపోద్ఘాతము 28 పుటలోఁ గొంత చర్చింపఁబడినది. అందు శ్రీపతిపండితుఁడు పండితారాధ్యునకుఁ గొంచెము ముందుగాజీవించియున్నట్లు సూచింపఁబడినది. కావున శ్రీపతిపండితుఁడు వదియవశతాబ్దినాఁటివాఁడని చెప్పఁదగును. యుద్ధమల్లునిశాసనసంబంధమునుబట్టి క్రీ. శ. 930 ప్రాంతమువాఁడని నిశ్చయింపఁదగును.

శ్రీపతిపండితుఁడు - కవి

ఈతఁడు కవి యని పాల్కురికిసోమనాథుఁడు బసవపురాణములో సంగమేశ్వరుఁడు బసవని మూఁడవ కన్నడుగుకథయం దిట్లు చెప్పి యున్నాఁడు:

ద్వి. మలహరసామజేదులు పురోహితులు
వెలయఁ బౌరాణికుం డిలమా యిభట్టు
కోరి మీపరివారకులు గళియంబ
గారు వాగేశనై నారు పాఠకుఁడు
శ్రీపతిపండితుల్ శివుడ ! మీకవులు I

నాపండితయ్యగా రనుఁగుఁబండితులు
ఆదివీణెలవాఁడు మాదిరాజయ్య
నాదరసజ్ఞుఁడు నలిశంకరయ్య."

పైకథలో శివుని సకలనియోగమువారలు అనగా 72 నియోగములవారలు చెప్పఁబడినారు. (ఈ 72 నియోగములకే బాహత్తరినియోగమనిపేరు). ఇచట శ్రీపతిపండితుఁడు కవిస్థానమునఁ జెప్పఁబడుటయు, పండితుఁడే కాక కవియు నగు మల్లికార్జునపండితుఁడు పండితుఁడుగాఁ జెప్పఁబడుటయు విశేషము. శ్రీపతిపండితుఁడు కవిగా ప్రసిద్ధి

I. శివుఁడ మీకావ్యఁ డాపండితయ్యగారు-ఇచ్చట కవికి కావ్యశబ్దము వాఁడబడినది. 'కావ్యుఁడు' అనునది కవిపరముగా వాడుట గలదు. చిత్రకవిపెద్దన, అప్పకవి దీనినిప్రయోగించినారు. "గాథలు వెక్కొడుతాఁడె కావ్యుఁడు సుమతీ". అని సుమతీ శతకము.

వడయుటచేతను సోమనాథుఁ డిట్లు వ్రాసినాఁడు. శివకవులు మతవ్యాప్తి కొఱకు దేశభాషలలో గ్రంథములు వ్రాయుట సహజమే. శ్రీపతి పండితుఁ డేయే గ్రంథములు తెలుఁగున రచియించెనో తెలియరాలేదు. శ్రీపతిపండితుఁడు బ్రహ్మసూత్రములకు "శివదీపిక" అని వ్యాఖ్యానము తెలుఁగున రచియించెనని "శివకవులలో" నిట్లు గలదు.

క. శ్రీపతిపండితకవి శివ
దీపిక విరచించి శైవదీక్షాగురుఁడై
చేపట్టె ముక్తిపేరిటి
రాపట్టిని విజయనగరరామయలింగా!

మఱియు నీసందర్భమున బెజవాడశాసనమునుగుఱించి, ప్రభుత్వ శిలాశాసనపరిశోధకులు కీర్తిశేషులు హెచ్. కృష్ణశాస్త్రిగారు వ్రాసిన వాక్యములుగూడ కొంత తోడుపడుచున్నవి.

"It cannot be ascertained if the pillar which bears the record (Yudhmalla Inscription) does actually belong to the Temple of Malleswara or was imported into it from some other temple at Bezwada which could not now be traced. In the absence of any difinite information on this point the natural presumption is that the pillar belongs to the temple of Malleswara and the events registered there refer to the building of the temple in which the pillar has been discorved. Consequently the historical origin of the modern name Mallesvaramay have to be traced to the founder Yuddha-Mallundu alias Nripadhamundu.

కాని యీతనికృతు లేమియు లభ్యముకాలేదు. కాలనిర్ణయమునుసరించి, పోచిరాజు వీరన చెప్పినట్లు విష్ణువర్ధనునకు గురువుగానున్న శ్రీపతిపండితుఁడు యుద్ధమల్లుని కాలమున నుండఁదగును. శ్రీపతిపండితుఁడు విజయవాడవాస్తవ్యుఁడే కావునను నీశాసన మక్కడిదేకావునను, నీతఁడే ఈశాసనమును రచియించెనని యూహించుట కవకాశము లున్నవి. శ్రీపతిపండితుఁడు కవియగుటయు, నతఁడు వదునొకొండవశతాబ్దమున విలసిల్లిన పండితారాధ్యునికన్నఁ బూర్వుఁడగుటయు నిశ్చయమని చెప్పనగును.

not to the epic hero Arjuna the puranic wrestler (Mllsa) still it remains unexplained how a temple dedicated to Kumara (Skanda) who is generally worshipped in the form of an image came to be the shrine of a formless linga. Perhaps the subsequent history of the temple as given in the mutilated record under discussion which reveals how in a later age a Saiva Aradhya established the superiority of the Saiva over the (Brahmana) sages may give a clue as to the period when the Kartikeya temple at Bezwada was converted into the modern temple of Siva Malleswara.

Para 9. Madras Epigraphical Report, Page 82. (1910)

యుద్ధమల్లునిశాసనములలో కార్తికేయునకు గుడియు మఠమును గట్టించినట్లు చెప్పఁబడియుండుటచే వది కార్తికేయాలయమని చెప్ప వలసియుండును. కార్తికేయాలయములలో విగ్రహాములే యుండును గాని లింగరూపమున నుండవు. కావున శ్రీ కృష్ణశాస్త్రిగారూహించి నట్లుగ నీ కార్తికేయునిగుడియు మఠమును నొకానొక శైవాచార్యుఁడు మల్లేశ్వరుఁడనుపేర లింగమును స్థాపించి మల్లేశ్వరాలయముగా వెల యింపఁజేసియుండఁదగును. తాతయగు యుద్ధమల్లుఁడు తొలుతగుడియు మఠమునుగట్టించినవాఁడగుటచేత, మనుమఁడగు రెండవయుద్ధమల్లుఁడు, దానికి ముఖమండపమును కలశమును గట్టించెను. మొదటి యుద్ధ మల్లుఁడు గుణగ విజయాదిత్యుని సోదరుఁడు. ఈతఁడు రాజ్యముచేయ లేదు. అగ్రసోదరుఁడును బహుప్రసిద్ధుఁడు వగు గుణగ విజయాదిత్యునికి రాజ్యకార్యములోఁ జేదోడునోదోడుగా నున్నవాఁడు, మనుమఁడు యుద్ధమల్లుఁడు తాళపరాజు కొమారుఁడు. కావున నీతనిని రెండవ యుద్ధమల్లుఁడందురు. ఈతఁడు క్రీ.శ॥ 927 - 933 వఱకుఁ బరి పాలించినవాఁడు. ఈతఁడే తన తాతకట్టించిన కార్తికేయాలయమును తనతాతపేర మల్లేశ్వరాలయముగా దానిని వెలయించియుండును. శ్రీపతి పండితుఁడీ కార్యమున నాతనికి తోడై యుండును. ఇంకొక విశేష మేమన, మల్ల నామధేయముగలిగినరాజులు తాతమనుమలగువీరిపురును తప్ప వేఱెవ్వరును తూర్పుచాళుక్యరాజులలో లేరు. కావున రెండవ

యుద్ధమల్లుఁడు తన తాతపేర దీనిని మల్లేశ్వరాలయముగాఁ గట్టించె ననుట సమంజసమైయున్నది.

శ్రీపతిపండితుఁడు కవిగా పాల్కురికి సోమనాథుఁడు పేర్కొనిన సంగతి యీవఱకుఁ దెల్పితిని. కావున శైవభక్తిని నిరూపించుచు, తాను భక్తిమహిమను ప్రదర్శించుటయేగాక శివకవి కావున నీమధ్యాక్కరలు గల శాసనమునుగూడ రచియించియుండుట యసంభావ్యము కానేరదు. ఎట్లయిన మల్లేశ్వరాలయముతోడ శ్రీపతిపండితునకు సంబంధము నిశ్చయమైనది: నిర్వివాదమైనది. భావిపరిశోధనమువలన నింతకన్న నెక్కువగ విచారణసేయుట కవకాశము లభింపఁగలదు.

మల్లి కార్జునపండితునికన్న మున్ను శ్రీపతిపండితుఁడు కవిగాఁ బరిగణింపఁబడుటచే నన్నయ్యకు మున్నున్న తెలుఁగుకవులలో శ్రీపతి పండితుఁ డొకఁడని నిశ్చయింపఁదగును.

పద్మకవి క్రీ. శ. 941

(జినేంద్రపురాణము)

పద్మకవి జినేంద్రపురాణమునుండి యీక్రింది పద్యము ప్రబంధ రత్నావళి 81 పుటలో నుదాహృతమైనది.

సీ. హరినిలయంబును హరినిలయంబును
విషధరాధ్యంబును విషధరాధ్య
మప్సరోమయమును నవ్సరోమయమును
వనవిలాసమును పావనవిలాస
మున్నత కరిశృంగ మున్నతకరిశృంగ
మిందుకాంత ప్రనమిందుకాంత
మురుకలనకులంబు నురుకలనకులంబు
నంశుకాంతద్యోతి నాంశుకాంత

గీ. మొనరననశత సాహస్రయోజనోన్న
తమును వదివేలయోజన లమరువలము
గలిగికనకాద్రికిన్నాటఁ గలిగితసరి
ప్రథితమైయొప్ప మందరపర్వతంబు

ఈ పద్మకవి కన్నడవాఙ్మయమున నాది కవియని, కన్నడకవి సార్వభౌముఁడని కీర్తింపఁబడిన పంపమహాకవియే. పంపకవి విక్రమార్జునవిజయమను నామాంతరముగల భారతమును వేములవాడ చాళుక్యరాజైన యరికేసరికి కృతినిచ్చుటయు, నాతఁడు వేంగిపట్టి వాస్తవ్యుఁడగుటయు వరిశోధకుల కిదివఱకు విదితములైయున్నవి. పంపభారతమును నన్నయభట్టారకుఁడెట్లనుసరించినదియు, నన్నయభట్టు చరిత్రమున చూడనగును. పంపకవి లౌకిక సాహిత్యమునకు సంబంధించిన భారతమేకాక జినాగమమునకు సంబంధించిన మొదటి లీర్థంకరుని చరిత్రము. 'ఆదిపురాణము' అనుపేర కన్నడమున రచియించెను

పంపకవి, ఆంధ్రదేశస్థమగు వేంగీపుర వాస్తవ్యుఁడగుటచే వాతడు తెనుఁగుకృతులు రచియించుట యసంభావ్యముకాదు. ఆనాఁటి తెనుఁగువారు తెనుఁగు, కన్నడములు రెండింటియందు కవితారచనచేయు సామర్థ్యముగలవారు. పంపమహాకవి ఆంధ్రబ్రాహ్మణుఁడనియే చారిత్రక పరిశోధకుల యభిప్రాయము. కన్నడవాఙ్మయమున ప్రసిద్ధికెక్కిన రత్నత్రయము, (పంప, పొన్న, రన్న)లలో, పొన్న కవిసర్వజ్ఞదేవుఁడను పేర తెనుఁగున ఏకాదిపురాణము రచించియున్నాఁడు. వీరు మువ్వురును వేంగీదేశ వాస్తవ్యులే కావున పంపనవి తెనుఁగున కవితచెప్పుట చారిత్ర కానుకూలముగను, సాహితీక్రమ పరిణామానుకూలముగను నున్నది.

పంపకవియే పద్మకవియని 'నాడోజపంప' అను గ్రంథమున తిమ్మప్పయ్య యను విద్వాంసులు నిర్వివాదముగా నిరూపించినారు.[2] పంపనామము, పద్మప్రభయను నాఁటి జైనతీర్థంకరుని పేరునకు తద్భవరూపము. పద్మప్రభ, పద్మప్ప. పద్దప్ప, పమ్మప్ప-పంప అని యీ శబ్దరూపావతారము. తెనుగున పమ్మిసెట్టి, పామక్క, పామూరు యీ శబ్దభవములే, పద్మశ్రేష్ఠి, పద్మక్క, పద్మపురము, అని వీని సంస్కృత నామములు. 'పమ్మి' యింటిపేరుగలవారు వైశ్యులలో గలరు.[3] ఈ పద్మప్రభయను పేరు, జైనమతసంబంధమని తెలుసు కొనినచో వైశ్యులలోనే, యీ యింటిపేరుగలవారుండుటకు కారణము సులభముగ గ్రహింపఁగలుగుదుము. సంస్కృత జైననామమగు 'పద్మ' నామమే కన్నడము 'పమ్మ'యై తెనుగున పెమ్మయైనది. పెమ్మన-పెమ్మరాజువారు. భావన పెమ్మన యని తెలుఁగుకవి కలఁడుకదా!

Journal of the Andhra Historical Research Society Vol. VI, part 3&4 Arikesari Inscriptions of (V) Vemalavada page 183. "Pampa an Andhra Brahmin of Vengipura migrated to the court of Chalukya chief Arikesari II.

2. దీనిని తొలుత నా కెఱుకపఱచినవారు, కన్నడభాషయంద సాధారణపండితులును, మహావిద్వాంసులును, మదరాసు విశ్వవిద్యాలయమున కన్నడశాఖలో సహాయోపన్యాసకులుగా పనిచేసి, ప్రస్తుత ముద్రకృతిగ్రకొనుమన్న శ్రీమాన్ హెచ్. శేషయ్యంగారు. వారికి నేనంతయుఁ గృతజ్ఞుఁడను.

నాడ్గోజ పంపపుటలు 76, 77, 78. ముళియ తిమ్మప్పయ సెంటు అయివిషన్ కాలేజీ పండితులు. మంగుళూరు-1938 ఇది పంపవిషయిక వివాద గ్రంథ పరంపరలో మొదటిది. పంపకవి, అతని భారతకృతినిగూర్చి యత్యద్భుతములైన విషయము లిందు గలవు. తెనుఁగులో నన్నయనుగూర్చి యాతని భారతమునుగూర్చి యొక్క గ్రంథమైన దీని బోలినది వెలువడలేదు.

(బి) చెన్నపురిలో నేఁటను వైశ్యులు పమ్మవారు గ్రంథ విక్రేతలు గలరు.

ఈ జినేంద్రపురాణమను గ్రంథము, పంపమహాకవికి గురువైన జినేంద్రముని చరిత్రము - ఈ జినేంద్రముని యాకాలమునన్న జైనసమయాచార్యులలో మహా ప్రపిద్ధుఁడు-ఈతడు పంపకవికే కాక పొన్నకవికికూడ గురువుగా విలసిల్లినవాఁడు. ఈ విషయము వ్యక్తముచేయుటకు వాని గ్రంథాశ్వాసాంత గద్యల నుదాహరించు చున్నాను.

పంపకవి: ఆదిపురాణము—

ఇందు దేవేంద్రమునీంద్ర వంద్య పరమజినేంద్ర ముఖచంద్ర వాక్చంద్రికా ప్రసరప్రసాదోద్గీర్ణ సూక్తికల్లోలమాలాకీర్ణ కవితా గుణార్ణవ ప్రణీతమప్పాది పురాణ దోళ్.

పొన్నకవి : శాంతిపురాణము—

ఇది జినేంద్రచరణసరసీరుహ బలీముఖాయమాన శ్రీమదుభయకవి చక్ర వర్తినిరూపితము అస్మన్నభక్తాభిధాన . విద్యానిధావమల్ల పార్యతెదనుజాతాభిజాత సారస్వత పొన్నపార్యకారితము మప్పపురాణచూడామణియోళ్.

ఈ జినేంద్రుఁడు కానూరు గచ్ఛమునకు సంబంధించిన జైనాచార్యుఁడు - అర్హద్బలి - ఆరహానంది - వీరనంది - రామనంది - చంద్రనంది యాతని గురుపరం పర . పూజ్యపాద చరిత్రమున నీతఁడు ప్రస్తుతుఁడైనవాఁడు.

జినేంద్రపురాణము నన్నయకు ముందుపుట్టిన యాంధ్రదేశ జైనకావ్యమని చెప్పటకు సందేహములేదు. తక్కిన జైన కావ్యము లతోపా టిదియు నశించియుండవచ్చును. మన యదృష్టవశమున పై పద్య మొకటియైన మిగిలియున్నది. తొలుత దీని నెఱుకపఱిచిన కీ. శే. వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిలవారి గ్రంథములగూర్చి యిట్లు వ్రాసిరి.

"ద్రవిడ కర్ణాట భాషలలో జైనకృతులు పెక్కులున్నవి. ఇందు జినేంద్రపురాణమనియు నాదిపురాణమనియు రెండు జైన ప్రబంధము లుదాహరింపఁబడినవి - కాని వానియందలి పద్యము లెక్కువగాఁ జేకొనఁబడసయ్యెను. ఉన్న పద్యములంజూడఁగాఁ బ్రాచీనతర రచన ముగాఁ దోపకున్నది." పీఠిక - 27 పుట.

ఇది తెనుఁగుభాషలో వెలసిన జైనకావ్యమనుటకు పై యుద్ధృతాంశమునుబట్టి విశదమేగదా: ఇక దీని ప్రాచీనతకు సందే హమునకు గారణమిందలి 'విషధరనిలయంబు విషధరనిలయంబు' అను శ్లేషయే - ఇది చిత్రకవితలో చేరినది. క్రీ. శ. 16 వ శతాబ్ది వఱకును తెనుగులో నిట్టి రచనలు లేకపోవుటచే వారట్లూహించిరి. కాని క్రీ. శ. 11 వ శతాబ్ది ప్రథమపాదమున నన్నెచోడకవి యిట్టి చిత్రబంధ కవితల నుపయోగించుటయు క్రీ. శ. 814-877 ప్రాంతముల విలసిల్లిన నృపతుంగుఁడు తన కవిరాజమార్గమున నిట్టిరచనలు పేర్కొనుటయు సమన్వయింపఁగా, పై రచన ప్రాచీనత నిరాఘాటముగా నిలుపఁగలదు. కాఁగా నన్నయకు మున్ను వెలసిన యాంధ్రజైన కావ్యములలో పంప కవి జినేంద్రపురాణమొకటియని చెప్పనొప్పును.

గజాంకుశుఁడు. క్రీ శ. 945

ప్రాచీనులైన తెలుఁగుకవులలో గజాంకుశుఁ డనుకవి యున్నట్లు మడికిసింగన (క్రీ. శ. 1400) తన సకలనీతిసమ్మతము[1] అనుసంకలనగ్రంథమున నిట్లు చెప్పియున్నాఁడు.

"ఆంధ్రభాషాకోవిదులైన సుకవీంద్రవిరచితంబైన ముద్రామాత్య పంచతంత్రీ, బద్దెభూపాల, చాణక్య, ధౌమ్య, విదుర, ధృతరాష్ట్ర, బల భద్రకామందక, గజాంకుశ, నీతిసార, నీతిభూషణ, క్షేమేంద్ర, భోజ రాజవిభూషణ పురుషార్థసార భారతరామాయణాది మహాకావ్యంబులు, పురాణేతిహాసంబులు, కందనామాత్యుని నీతితారానళిలోకోక్తి చాటు ప్రబంధంబులయందుగలనీతివిశేషంబులూహించి, తత్తత్సారాంశంబుల యైవిధంబుల నగ్గసంగతంబు గావించి సకలనీతిసమ్మతం బను పేరనొక్క ప్రబంధంబు రచింపుదు." (గ్రంథావతారిక తొలిపుట.)

సింగన తనగ్రంథమున పైనిపేర్కొనిన కవులనుండియు, కావ్య ములనుండియు పద్యముల గ్రహించి, వానిని యుదాహరించినాఁడు. ఆతఁడే కొన్ని పద్యముల 'కజ్ఞాతము' అని యుదాహరించినాఁడు. అయి నను, నాతఁడుదహరించిన మహాభారత, కుమారసంభవ, మార్కండేయ పురాణాదికావ్యములేకాక, బద్దెభూపాల క్షేమేంద్ర భోజరాజాదికవులు నేఁడు మన కెఱుకపడుచుండుటచే 'గజాంకుశుఁడ'ను తెనుగుకవి ప్రాచీన కాలమున నున్నట్లు మనము గ్రహింపవచ్చును.

ఇఁక గజాంకుశుఁ డేకాలమువాఁడో తెలిసికొందము. మడికిసింగన క్రీ. శ. 1400 ప్రాంతమువాఁడుగాన, నాతఁడు పేర్కొనిన వారంద

---

1. సకలనీతిసమ్మతమనగా రాజ్యాంగములలో సకలవర్ణంబులవారును పరస్పరము ప్రవర్తింపవలసిన నీతిమార్గమును సకలగ్రంథసమ్మతమునట్టిదిగా చేర్చి 'సమకూర్చినది.' మడికిసింగన మొదట తెలుఁగులో నిట్టి గ్రంథములనుండి పద్యముల సమకూర్చెను. ఇంచెంత గ్రంథము కలదో మనకుఁ దెలియదు. 3 ఆశ్వాసములు (రత్నరాశి) వేయి పద్యములుగల గ్రంథమునువిద్వద్వర్యులు శ్రీమానవల్లి రామకృష్ణకవిగారుపీఠికతోగూడ ప్రకటించిరి. (ఆంధ్రగ్రంథమాల 1921)

అంతకు పూర్వులగుట నిర్వివాదమే. కావున గజాంకుశుఁడు క్రీ. శ. 1400 లకు పూర్వుఁడు.

తెలుఁగుననేగాక కన్నడకవిచరిత్రమునగూడ నీగజాంకుశుని ప్రశంసగలదు. అందులో గజాంకుశుఁడు క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము వాఁడని యిట్లువ్రాయఁబడియున్నది.

గజాంకుశ. సు. 1000.

మల్లికార్జునను (సు. 1245) సూక్తిసుధార్ణవదల్లి "గజాంకుశ రాజనచిత్తవృత్తి" ఎందు ఈతనన్ను స్తుతిసి ఈతనగ్రంథగళిందపద్యగళన్ను ఉద్ధరిసువంతే హేళిరువుదరింద ఈతను కన్నడదల్లిగ్రంథగళన్ను బరదిరబేకు. సయసేనను (1112) ధర్మామృతదల్లి "గజాంకుశనోళ్పువత్తు రంజిసుపసదర్థదృష్టి" ఎందు యీకవియన్ను స్తుతిసిద్దాను. దుర్గసింహను (1145) ఈసనన్నుస్తుతిసువ.

త్రిజగన్నుత వాగ్విభవది। నజంగనోర్మడియనిప్పపంపతళిందం
విజితారిదండనాయక। గజాంకుశం కుశలవాంఛితప్రియశౌర్యం॥

ఎంబపద్యదింద ఈతను దండనాయకనాగియూదొడ్డ కవియాగియూ ఇద్దంతతిళియుత్తద. ఈతనిగ గజగఎంబహిసరుడంటు శ్రీధరాచార్యను (1049) తన్నజాతకతిలకదల్లి ఇవనహసరన్ను హేళిరువుదరింద ఈతను 1049 క్క హిందయిద్దిరబేకు. సుమారు 1000 దల్లి ఇద్దిరబహుదందు ఉ 'హస్తతేవ. ఇన్నొహోంద ఇద్దిద్దరూ ఇరబహుదు. ఈకవియున్ను హిందహోళిదవరల్లద- రుద్రభట్ట అండయ్య, కేశిరాజ, కుముదేందు వాణీవల్లభమాదలాద కవిగళూహేళిరువుదరింద ఈతను ప్రౌఢకవియాగిద్దరబేకు ఇవనగ్రంథగళు అవువుదురదిల్ల. శబ్దమణిదర్పణదల్లి ఉదాహృతవాదకెలవు పద్యగళల్లి బందరుకడ 1గజగఎంబహెసరుదూరయుత్తద. ఈపద్యగళు యివనగ్రంథదింద ఉద్ధృతవాదువో ఎనోతిళియదు. (కన్నడకవిచరిత్రము, ప్రథమభాగము, 72 పుట.)

---

1. జనార్దనశబ్దమునకు జన్నిగ, నాగవర్మశబ్దమునకు, నాగిక - భాస్కరశబ్దమునకు శాంతిగవలె గజాంకుశశబ్దమునకు గజ వ్యవహారరూపము.

కన్నడకవిచరిత్రకారులు శ్రీధరాచార్యుని క్రీ. శ. 1049 లోఁ బ్రభవింపించినదానినిబట్టి గజాంకుశుఁడు క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతమువాఁడని యూహించినారు. కాని యీతనికాల మింతకంటె స్పష్టముగా మనకు తెలియుటకు శాసనాధారమే కలదు.

గజాంకుశుఁడనునది బిరుదమే కాని స్వతస్సిద్ధమగు పేరుకాదు. ఈతనిపేరు నారాయణుఁడు. ఈతఁడు రాష్ట్రికూటరాజగు మూఁడవ కృష్ణచక్రవర్తికాలమున నాతని ప్రధానియై ప్రసిద్ధికెక్కెను. మూఁడవ కృష్ణచక్రవర్తి క్రీ. శ. 939 నుండి 965 వఱకును 29 యేండ్లు పరిపాలించినవాఁడు. ఈతఁడు అమోఘవర్షునికుమారుఁడు. అకాలవర్ష దేవుఁడని యీచక్రవర్తి నామాంతరము, ఈతనికి మాల్యఖేటము రాజధాని. ఈతఁడు క్రీ. శ. 945 లో నెలకొల్పిన శాలోద్గ్రిగ్రామశాసనమున[1] గజాంకుశుని విషయ మిట్లు వర్ణితమైనది.

"శ్రీమతిమహిషవిషయేకాంచనముదుకోలితి ప్రసిద్ధగ్రామే
వాస్తవ్యః కౌండిన్యోవాజనేయస్తు కణ్వశాఖాధ్యయనః
దామపార్యసుతశ్శ్రీమాన్ వదాన్యోయః ప్రతాపవాన్
నారాయణాభిధానేన నారాయణఇవాపరః
విఖ్యాతోభువి విద్యావాన్ యో గజాంకుశసంజ్ఞయా
ప్రధానః కృష్ణరాజస్యమంత్రిసన్ సంధివిగ్రహీ
తస్య యః ప్రతిహస్తోభూత్ ప్రియోదక్షిణహస్తవత్
నియుక్తస్తేన తేజస్వీ సంధివిగ్రహకర్మణి
పారగో రాజవిద్యానాం కవిముఖాః ప్రియంవదాః
యస్తు ధర్మరతోభాతి ధర్మోవిగ్రవానివ."

పై దానివలన నీతఁడు, మహిష విషయమున కాంచనముదుకోలుగ్రామ వాస్తవ్యుఁడనియు, కౌండిన్యగోత్రుఁడనియు, దామపార్యసుతుఁడనియు

1. Solotgi Pillar Inscriptions. Epigraphia Indica Vol. IV No. 6, Pages 57 to 60. Edited by Kielhorn & Krishnasastry.

నారాయణుఁడను పేరుగలవాఁడనియు గజాంకుశుఁడనుసంజ్ఞచే ప్రసిద్ధుఁడనియు, కృష్ణరాజునకు మంత్రి సంధివిగ్రహియై మహితప్రతాపశాలియై కవియై రాజవిద్యాపారగుఁడై విలసిల్లెననియు తెలియుచున్నది. ఈశాసన కాలము క్రీ. శ. 945.

కన్నడకవులు గజాంకుశునిగూర్చిచేసినప్రశంసలకన్నింటికినిందు సంవాదము గన్పట్టుచునేయున్నది.కన్నడకవులలో నీతఁడుచాల ప్రసిద్ధుఁడని వారిస్తుతులే తెలుపుచున్నవి. కాని కన్నడమునను, తెలుగుననుఁ నీతఁడు రచించినగ్రంథము లేవియు కానరాలేదు. తెలుగున నీతఁడు కవియనిరి, నీతఁడు నన్నయకంటె నూఱేండ్లు ముందున్నవాఁడనియు మనము నిశ్చయముగఁ జెప్పనొప్పను.

సర్వదేవుఁడు క్రీ. శ. 953

ప్రాచీనులగు తెలుఁగుకవులలో సర్వదేవుఁడను కవియున్నట్లు ప్రబంధరత్నావళిలో నీక్రిందియుదాహృతులు గలవు.

సర్వదేవుఁడు - ఆదిపురాణము.

మ. సరసీజాతవిమోగకారిపురమోషావక్త్రిహృద్యాతి సుం
దరకాంతిం దతిగించు బో యని మదిందర్కించి దోషాకరుఁ
పురముద్దండకరంబు లెత్తి చఅనం బొత్తయిన యట్లొప్పు ను
ద్ధురసౌధాగ్రనిబద్ధకేతువు మహాదోలాభిరామంబుగన్.

క. హారినీలమణివిరాజిత
సురుచిరగోపురముఁ దగిలి చూచి తమిస్రా
కరుఁడు విధుంతుదమండల
పరిశంకంజేసి పురముపై జన నోడున్.

సర్వదేవుఁడు - విరాటము

సీ. ఇటురసాబ్ధి నీ రెట్టిదో యని మది
నూహించి యువ్విళ్లూరకుండ
విరసంపుముదిమికి పరిహారం బగురసా
యనముమీదికి చిత్త మరుగకుండ
తివిరి దేహంబు సాధించు సిద్ధరసంబు
కందువ యచ్చోటి కందకుండ
నాయువు చిరతరస్థాయిగాఁ జేయు సు
ధారసంబున వేడ్కఁదగులకుండ

I. ప్రబంధరత్నావళి (1918) బ్రహ్మశ్రీ వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిసంపాదితము పుట 136 - 137 ఇందు పెదపాటి జగ్గనప్రబంధరత్నాకరమునను, ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్కార్యాలయమున గల "ఉదాహరణపద్యములు" అని పేర్కొనబడిన గ్రంథమునుండిపద్యములేరిసమకూర్పబడినవి. సర్వదేవునిపద్యమాంధ్రసాహిత్యపరిషత్ గ్రంథసంధాత యుదాహరించెను. పైరెండుగ్రంథములు నముద్రితములు.

గీ. నఖిలజనులకుఁ బంకేరుహాసనుండు
పేర్చి యన్నింటిరుచు లొనగూర్చి తెచ్చి
సంచితంబులుగా సంగ్రహించెననఁగ
భరితజలములై పురసరోవరము నొప్పు.

పై పద్యము లుదాహరించిన గ్రంథనంధాత క్రీ. శ. 1530 ప్రాంత ముల ముందున్న కవులనే పేరొక్కనుటచేత నంతకుముందు సర్వదేవుఁడని కవియున్నట్లును, నాతఁ డాదిపురాణము విరాటము (భారతవిరాట పర్వము) తెలుఁగులో వ్రాసెననియు స్పష్టమగుచున్నది.

సర్వదేవుఁడని కవి యున్నట్లే ప్రమాణమేకాక, కవిస్తుతులలోఁ గూడ మతియొకప్రమాణముగలదు. కృష్ణదేవరాయలకాలమువాఁడగు ఎడపాటి ఎఱ్ఱన తన మల్లాణచరిత్రలో:—

చ. వినుతు నొనర్తు నంధ్రసుకవిప్రభు నన్నయభట్టు తిక్కయ
జ్ఞను శివదేవు భాస్కరుని జక్కన నాచనసోము సర్వదే
వుని భనదూరు వేము నలపోతన పిల్లలమర్తి వీరభ
ద్రుని శరభాంకు వీరకవి భూర్జటి కేతన భట్టభాణుసిన్.

అని ఈతని స్తుతించియున్నాఁడు. కృష్ణరాయనికాలము క్రీ. శ. 1509-30 కావున పై విషయము నిది ధ్రువపఱచుచున్నది.

పైనిపేరొక్కనిన గ్రంథములలో 'ఆదిపురాణము' జైనకావ్యము. జైనతీర్థంకరులలోఁ బ్రథముఁడగు పురుదేవునిచరిత్రమును తెలుపునది. ఈగ్రంథమును నాదిపురాణమను పేర క్రీ. శ. 783 లో జినసేనుఁడనుకవి సంస్కృతమునరచియించెను. మహాప్రసిద్ధుఁడగు పంపకవి దీనిని కన్నడ భాషలో రచించెను. ప్రాచీనకాలమున తెలుఁగులో జైనకావ్యములు వెలసినవి. తెలుగులో నాదిపురాణమును వెలసినది. కాని ముందు చెప్పినట్లుగా ప్రబంధరత్నావళిపీఠికలలో నీగ్రంథప్రాచీనతనుగూర్చి వ్రాయఁబడినది. (పుట. 27).

ఉన్న వద్యములం జూడఁగాఁ బ్రాచీనతర రచనముగా దోపకున్న ది.'' పై యభిప్రాయమును విమర్శించుచు, మనకు దొరికిన రెండుమూఁడుపద్యములతోడనే కావ్యకవితాప్రాచీనతానవీనత లను నిర్ణయింపరాదనియు, కన్నడభాషలో పొన్నకవి, సర్వజ్ఞుఁడని పేరువహించినవాఁడనియు నాతఁ డీగ్రంథమును తెలుగులో రచియించి యుండవచ్చుననియు డాక్టరు నేలటూరి వేంకటరమణయ్యగారు కావ్యాస మున సమర్థించిరి. ఇదియెంతయు సమంజసమైయున్న ది.

కన్నడభాషలో రత్నత్రయమను పేరెన్నికఁగన్న పంప, పొన్న, రన్నలనువారిలో పంప పొన్న లిద్దఱును తెనుఁగువారు. పొన్నఁడు తన శాంతిపురాణములో తన్నుఁగూర్చి, తనయునికినిగూర్చి యిట్లు చెప్పి యున్నాఁడు.

క. ఆతండెయ భక్తన వి
ద్యాతిశయమహానిధాననన్వయముపమా
తీతమదంపేర్వోం వి
ఖ్యాత మదెం తెందొడుంట వేంగీవిషయం. (1 41)

క. వేంగీవిషయవత్రిభువ
నంగళొళ్గళదవిషయ ముపమాతీతం
సంగత సమస్త మత్యు
త్తుంగఫలద్రుమ మమూల్యవస్తువిధానర్. (1-42)

ఉ. ఆధరణీవధూతిలక మాధరణీలలనాముఖాబ్జమం
తాధరణీరమైక నవయౌవనమాధరణీప్రియాకటా
క్షోదరవిభ్రమభ్రమణ మగ్గళవగ్గదెకమ్మనాడువి
ద్యాధరలోకమేనదఱి పోల్వొగ బర్కుమె పోలదిర్కుమే.(1-43)

మ. అతివిఖ్యాతియకమ్మనాఁడదనుదాఁ త్రింకావనీ వంద్విజో
న్నత విద్యానిధి గళ్గనూన నుపమానాతీతధైర్యంబహు
శ్రుతనాజ్ఞానిధి యాజ్ఞవల్క్యసదృశం కౌండిన్యగోత్రంనిరా
కృతదోషస్థితినాగమయ్యననఘుం శ్రీభూమిదేవోత్తమం.(1-44)

---

1 ఉదయిని సం. 1 సంచిక. మేనెల 1936. పుటలు 395 - 898. ఁది యొక మాసపత్రిక. క్రీ. శ. కొంపల్లె జనార్దనరావుచేఁ బ్రకటితము. ప్రస్తుత మీపత్రిక ప్రచారమున లేదు.

వ. అల్లియుం

క. పుట్టిదుదుపుంగనూరొడ

పుట్టిదుదపరిమిత పురుషగుణగణమదక్కయోళ్
పుట్టిదుదు జినమతంగుడి
గట్టిదు దిళిపుట్టి నాగమయ్యనజయ్యం (1-45)

గ్రంథాంతమున ద్వాదశాశ్వాసము:

మ. సకలజ్ఞం కవిచక్రవర్తి జినచంద్రోద్రంగ సద్భక్తి పూ
ర్వక దింనమ్మనభక్తనుంత దనుజాతంపొన్నసుం పేఱ్వుదం
దుకరప్రార్థిసశాంతినాథకథయుం వేఱ్వుదం వేసప్పినంసర్వదే
వకవీంద్రం బరదంబుధర్ పొగఱ్వినంతన్నంమహోత్సాహదిం.2

పై యుదాహృతులవలన నీతఁడు తెలుఁగువాఁడనియు వేంగిదేశములోని కమ్మనాఁటిలోని పుంగనూరునివాసియనియు, సర్వదేవకవి యని యీతని నామమనియు స్పష్టపడుచున్నది. ఈతఁడు రాష్ట్రికూట రాజగు మూఁడవకృష్ణచక్రవర్తిని తనకవితావిభవముచే మెప్పించి ఉభయ కవిచక్రవర్తి బిరుదము బడసెను. ఈతఁడు క్రీ. శ. 939 నుండి 968వఱకు రాజ్యముచేసియుండుటచే పొన్నఁడాకాలమున నుండుట నిశ్చయము.

పంపకవియు, పొన్నకవియు జైనులే. కావున నాదిపురాణమును పంపకవి కన్నడమున రచియింపగాఁ తెలుగున పొన్నఁడు దీనిని రచియించి యుండునని యూహింపఁదగియున్నది. పంపకవి కన్నడములోని యాదిపురాణమునకు, తెలుగుగ్రంథమునకు పదసామ్యము భావసామ్యమును గన్పట్టుచున్నది. మఱియు, పొన్నకవి తెలుఁగున రచింపఁగా, తరువాతి యర్వాచీనులగువారు దానిని యనుసరించి యనువదించినట్లు మనకూహించుట కవకాశముగలదు. ఈక్రిందియుదాహృతులు పై యూహను బలపఱుపఁగలవు.

---

2. Santhipurana by Ponna. Edited by grate A. Venkata Rao and H. Seshayyangar. Madras University Publication, 1929

కన్నడము.

క. శాలిహరినీలమణికిర
ణాళిపొదవ్రతె నెయ్యెరాహుగె త్తగిదిద్ద
టాళిగగళల్లి నాడెయు
మాళోచం బెరసు తడెదు నడెవం దినపం. ఆది పు. ఆ.ప.

తెలుఁగు.

క. హరినీలమణివిరాజిత
సురచిరగోపురముదగిలి చూచి తమిస్రా
కరుఁడు విధుం తుదమండల
పరిశంకంజేసి పురము జననోడున్.

హరినీలమణి, విధుంతద (రాహు) మొదలైన శబ్దములసామ్యమును భావసామ్యమును గమనించునది.

ఇంకొక పద్యము. పంపకవి—

క. కరికరి శీకర మదజల
తురంగలాలాంబు సేకదిందఱిదుఱిది
ర్దరజం నశేంద్రచామర
మరుదభిహతి యం తెరర్దు తూర్ద్రాగళ్. ఆది పు. అ. ప.

నన్నెచోడకవి—

కరిమదహయలాలాజల
పరిపూర్ణంబగు పదాతిపదహతి దొగి చె
చ్చెరదూళి నెగయు భువిఁ బొరి
పొరిబోవిడుఘర్మయుగము పోరాడుక్రియన్.

కుమారసంభవము. 11. ఆ. 594. పద్యము.

ఇందు మొదటి రెండుపాదముల పదసామ్యముగలదు.
ఇంతకన్న దీనికి దగ్గఱగనుంతు తిక్కనవద్యమును గనుఁడు.

క కరికర శీకరతురగో
త్కరలాలాజాలర క్తధారాపటలీ
పరిషి క్తంబై సంగర
ధరణీరజ మడఁగె నద్భుతం బెలరారన్. భీష్మపర్వము 1 - 345 -

కన్నడము—

క. తరళతరంగతురంగం
కరిమకరకరీంద్ర మఖలళ ఫరపదాత్యు
త్కర ముగ్రగ్రాహారథం
భరతం గిత్తుదుపయోధిబళవిళసనమేం. ఆది. పు,

క. అరదములు దీవులున్నత
కరులు గిరులు హరులు వీచికలు సుభటసము
త్కర ముగ్రస త్త్వములుగా
శరనిధిగతి పాండుపుత్రసైన్యం బొప్పెన్. భీష్మ 1 - 131.

ఈక్రిందిపద్యము సర్వజ్ఞదేవుని యాదిపురాణమునుండి లక్షణసార
మను1 నొకచందోగ్రంథమున నున్నది.

ఉ. శాలివనాలిగ్రాలి, జలజాతపరాగము దూలి, పద్మినీ
కూలలతాంతసౌరభము గ్రోలి మధూలితపద్మజాతవా
తూలము నేలి వాఃకణము దోలి మదేభమదాంబుధారలన్
దేలి వనాంతరాళముల ద్రిమ్మరు గాలి ప్రమోదశాలియై.

---

1 ఈగ్రంథముముద్రితము. పెమ్మసాని వేంకటార్యుడు సంధానించినది. మదరాను ప్రాచ్యలిఖితపుస్తకశాలలో గలదు సంఖ్య.

2 పద్యము శ్రీమావరల్లి రామకృష్ణకవిగారు ప్రకటించిన ప్రబంధమణిభూషణము (1910) అను సంకలనగ్రంథమున 150 పద్యముగా నున్నది. (పుట. 22.)

అయ్యనభట్టు క్రీ. శ. 980 ప్రాంతము

తూర్పుచాళుక్యవంశీయులలో దానార్ణవుని పరిపాలనకాలమున కును (970 - 973) శక్తివర్మ పరిపాలనమునకును నడుమగా క్రీ. శ. 1000-1011 వఱకును 27 సంవత్సరము లరాజకముగ వేంగీదేశమున్నదని చరిత్రజ్ఞులు నిర్ణయించినారు. కాని క్రీ. శ. (927-933) వఱకు పరిపాలించిన రెండవయుద్ధమల్లుని కొమారుండగు విజయాదిత్యవామాంతరముగల బాదవమహారాజు 'ఆరుంబాక' యనుగ్రామమున కొనగిన తామ్రశాసనమునుబట్టి, ఈమధ్యకాలమున నీతఁడు వేంగీరాజ్యము పాలించెననియు, రాజ్యము కేవల మరాజకముగ నుండలేదనియు, కీర్తిశేషులు లక్ష్మణరావుగారు చెప్పియున్నారు. ఈతఁడు క్రీ. శ. 973 - 1000 మధ్యనున్న వాఁడని నిశ్చయించియున్నారు.

ఈ ఆరుంబాక శాసనమంతయు సంస్కృత మయమైవను, నిందొక చిత్ర మేమనఁగా, సంస్కృతశ్లోకములనడుమ తెలుఁగునకు గల సహజలక్షణములగు యతిప్రాసలతోఁగూడిన కందపద్యము గలదు. కందముకూడ సంస్కృతమున లేదు. కాబట్టి తెలుఁగుపద్యమే సంస్కృతభాషలో ప్రాయఁబడినదని యూహింపనగును. ఆ కంద పద్య మిది.

I. కం. ధవళగుణోధవళయశో
ధవళిత దిఙ్మండలోవ - దమితారాతిః
భవభక్తోభవకరుణో
ద్భవభవభోగాన్వితో వి - భాతిసకీర్తిః (22).

ఈ శాసనరచయిత అయ్యనభట్టు గ్రంథములు మనకు లభ్యములు కాకపోయినను, పైరచనమువలన అయ్యనభట్టు నిస్సందేహ

(I) ఆంధ్రపత్రిక సంవత్సరాదినంచిక. 12. 1921. తెలుగులో ప్రకటితము. సంపాదకులు లక్ష్మణరావుగారు.

ముగా తెలుఁగుకవి యని చెప్పనగును. నన్నయకు ముందువాఁడని యీతని కాలమే తెలుపుచున్నది.

(a) Two Copper plate inscriptions of Eastern Chalukyan Princes. Late K. V. Lakshmana Rao, M.A. Epigraphica Indica Vol. 19, No. 24 A. The Arumbaka plates of Badapa.

(b) Annual Report on Epigraphy 1920-21.

(c) ఉదయినిపత్రిక—శ్రీమల్లంపల్లి సోమశేఖరశర్మగారు.

విరియాల కామసాని గూడూరు శాసనము

క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము

1. అనుపమ దుర్జ్ఞ యాన్వయ ను
2. ధాబ్ధి నానేకులు రాజనందనుల్ గని
3. న బారంటి వెన్నండను సంభవుండయ్యెనతి
4. ప్రసిద్ధుండై॥ వినుత వినోభిమండలిక
5. వెన్నండు వెన్నండవోలె వానికింపును
6. డగునెట్టభూపతి జగన్వితుండు ద
7. యించె గీర్త్రితోను॥ భావితకీర్తి నాతనికి
8. పాండనమగ్య్రమ భీముండోయనం గావి
9. రియాల భీనున్నవ మగ్మరుండైయు
10. నయించె వానికిని భూవినుతుండు
11. నుండలిక భూషణుండెట్టి నరేంద్రుండుత్త
12. మశ్రీవినుతుండు బంధు జనసేవ్యుండు
13. దానుదయించె నున్నతిని॥ ఆతండనిబో
14. ట్ట చేతవసుధాధి పుంజేకొని వారివై రి
15. నుద్ధితముగ జంపి యాకొరవి దేశ
16. మునందు ప్రతిష్ఠసేసి తత్తనయుగు
17. పేరుపొడగల దాయము బి
18. ట్టరగద్య నంబున ప్రతిముడువాని
19. మొగుడుపల్లియు పేండ్రడునేలు
20. నివ్వడె॥ 3॥ అరుదగునట్టి యెట్టినృపు

21. నంగన గామమసాని యొక్క మే
22. ల్గరుదని బేతభూవిభుని గాక
23. తినల్లభు బిన్న వాని డాబరగంగ బేత
24. బట్టి ఘనుబల్లవ రాయని యో...
25. నిజాబ్జ భాస్కరవిభు చక్రవ ర్తి
26. గనికాకతి నిల్పుట గోటినేయ దే॥
27. కారక కాలుండై వడనెగాడయ
28. నాయకు జంపి సూరండవ్వేలువు
29. గొండరవ్వనృపు వెలుపుగొండ
30. ననిల్పివానిచే మేలుగమూడ
31. మున్నయిని మేలుగ నేరెడు
32. బోతిపాడునుం మేలుగ బే
33. ఱుమావిడులు మేలుగ రెండయ
34. రాజసంగతుల్ మాత్రభారి
35. కొమ్మాజన బరసాం బధశ్రీశ్రీ
36. అడవగట్టు దేనరకు॥ జను

క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము.

విరియాల కామసాని గూడూరి శాసనము

చ. అనుపమ దుర్జయాన్వయ సుధాబ్ధి అనేకులు రాజనందనుల్
సనినఁబొరంటి వెన్నఁడను సంభవుఁడయ్యె నతిప్రసిద్ధుఁడై
వినుతవిరోధి మండలిక వెన్నఁడు వెన్నఁడుఁవోలె వానికిన్
ఘనుడగు నెట్టిభూపతి జగద్విదితుం డుదయించె గీర్తితోన్ ॥

ఉ. భావితకీర్తినాతనికిఁ బాండవమధ్యమ భీముఁడోయనం
గావిరియాల భీమనృపఘస్మరుఁడై జనియించె వానికిన్
భూవినుతుండు మండలిక భూషణుఁడెట్టి నరేంద్రుఁడుత్తమ
శ్రీవినుతుండు బంధుజనసేవ్యుఁడు దావినుతించె నున్నతిన్ ॥

చ. అతఁడని బొట్టబేత వసుధాధిపుఁజేకొని, వానివైరినుద
ద్ధృతముగఁజంపి యాకొరవిదేశమునందు ప్రతిష్ఠనేసి తద్యా
త తనయుపేరు పోడగలదాయము బిట్టర గద్యనంబున
ప్రతిముఁడు వాని [దా] మొగడుపల్లియు పండెడునేలునిప్పుడే ॥

చ. అరుదగునట్టి యెట్టినృపునంగన కామమసానియొక్కమే
ల్గరుదని బేతభూవిభునిఁగా గతివల్లభు బిన్నవానిఁదాఁ
బరగఁగఁజేతఁబట్టి ఘనుబల్లవరాయని I యన్యయూబ్జ, భా
స్కరవిభు చక్రవర్తిగని కాకతినిల్పుట కోతిసేయదే ॥

ఉ. కాల(ర)కకాలుఁడై పడపెకాడయ నాయకుఁజంపిసూరఁడ
వ్వేలుపుఁగొండ రన్న నృపువేలుపుగొండన నిల్చివానిచే
మేలుగమూడముప్పయిని మేలుగనేరెడు బోడిపాడునుం
మేలుగ చేబమావిడులు మేలుగరెండెయ రాజసంగడై

సూత్రధారి కొమ్మోజు బరహా శ్రీశ్రీశ్రీ.
అడపగట్టు దేవరకు జేను.

I. యాఁగిజొచ్చె. 2, యో.....నిజాబ్జ సంగడుల్.

ఈ శాసనమున పేర్కొనబడిన బేతరాజు కాకతీయ రాజవంశములో తొలివాడు. ఖాజీపేటశాసనమున కాకతీయ వంశక్రమమును చర్చించుచు వ్యాసకర్త లీక్రింది వంశక్రమము నిచ్చియున్నారు :

1. మొదటి బేతరాజు.

శా. శ. 950. చలమర్తిగండడు (కాకతిపురాధీశ్వరుడు చోళులను జయించి రాజ్యలక్ష్మిని పొందెను.)

మొదటి ప్రోలరాజు శా. శ. 975.

త్రైలోక్య మల్లరాజువద్ద నుండి అనుమకొండ విషయము పొందెను. చక్రకూట, కొంకణదేశమును, కొండవర్తి దుర్గము, గుణసాగరపురము మొదలగువానిని జయించెను.

రెండవ బేతరాజు (విక్రమచక్రి.)

శా. శ. 1001 - 1012 చోళులను, మాళవులను జయించెను.

దుర్గ నృపతి కేకత్రిభువనమల్లుడు.

శా. శ. 1019 - 20 చలమర్తి గండదారిద్ర్య విద్రావణ బిరుదాంకితుడు. (1097 - 1117).

రెండవ ప్రోలరాజు (చలమర్తిగండ శా. శ. 1039, 1043).

రుద్ర దేవుడు. శా. శ. 1081. (1117 - 1158.)

---

1. భారతి వృషభావతారము - శ్రీ మట్ల్లూరి వేంకటరామయ్యగారు. (ఆగష్టు 1941) 189 - 195 పుటలు.

ఈ శాసనము శా. శ. 1012 సరియగు క్రీ. శ. 1090 నాటిది. ఇది వైవంశక్రమమున సాల్వవాడగు దుర్గపతి కేక త్రిభువనమల్లుడు వేయించినది.

శాసనముల మూలమున నెఱుకపడుచున్న తరువాతి రాజుల కాలముగూర్చి వివాదము లేకుండుటచేతను బేతరాజునకు నాల్గవ తరము వాడగు దుర్గనృపతి క్రీ. శ. 1090 ప్రాంతమున నుండుటచేతను, నీ శాసనమున ప్రస్తుతుడగు బేతరాజు క్రీ. శ. 1028 (శా. శ. 950) ప్రాంతమున నున్నవా డనుటకు సందియములేదు. బేతభూపతి రాజ్యారంభ కాలమున బేతరాజురాజ్య మితరరాజుల యాక్రమణ సందర్భమున విరియాల కామసాని, తన కొమారుఁడగు సూరభూపతి సహాయమున నాతని తిరిగి పునఃప్రతిష్ఠితుని చేసియుండవచ్చును. కావున నీ శాసనకాలము క్రీ. శ. 1000 ప్రాంతము కావచ్చును.

ఈ శాసనమున మూఁడు చంపక మాలలును, ఉత్పలమాలికలు రెండును గలవు. శాసనమునందలి ముఖ్యాంశము స్పష్టముగా తెలియుచున్నను, సగము భాగమున గల యర్థము స్పష్టమగుటలేదు.* ఆ శాసన ప్రతిబింబముకూడ నిందుతో ప్రకటించుచున్నాను. ఈ శాసన విషయమును సవిమర్శనముగా నెఱుంగుటకు నాంధ్ర కవితరంగిణిలో చేసిన పరిశ్రమ ప్రశంసనీయమై యున్నది. ఎట్లయిన నీ శాసనము నన్నయకు ముందునాఁటిదనియే చెప్పనగును.

---

* ఈ శాసనశిలను ప్రత్యక్షముగా బరిశీలించి ప్రతిబింబమును దీసిన ప్రసిద్ధాంధ్ర దేశీయ చారిత్రకాచార్యులు శ్రీమల్లంపల్లి సోమశేఖర కర్మగారుని యభిప్రాయమునే తెలిపియున్నారు. అందుచేత శాసనమునందలి శబ్దార్థవివరణ మియ్యలేదు.

తెనుఁగుకవుల చరిత్ర

ద్వితీయ ఖండము.

నన్నయ యుగము—క్రీ. శ. 1000 - 1100.

1. బేతన భట్టు - క్రీ. శ. 1022. కోరుమిల్లి శాసనపు రగడ.
2. నన్నయ భట్టు - క్రీ. శ. 1054. } మహాభారతము. ఆది, సభా,
3. నారాయణ భట్టు } ఆరణ్య పర్వ భాగములు.
4. భీమన భట్టు క్రీ. శ. 1065 సోమలదేవి శాసనము.
5. వనపతి లేక శ్రీనాథుఁడు క్రీ. శ. 1075. దీర్ఘాసి శాసనము.
6. శాసనకవి—రావిమెట్ట శాసనము.

ఉపోద్ఘాతము.

తెనుఁగు భాషాసాహితీవిశిష్టతను, సక్రమమగు చారిత్రకపరిణామమును తెలిసికొనుటకు మనము తొలుత కన్నడభాషా సాహితీచరిత్రమును, సాహిత్యపథకమును గూర్చి తెలిసికొనుట యావశ్యకము. దీనికి ముందుగా తెనుఁగుసాహితీపరిణామతత్త్వము నెఱుంగుట యావశ్యకము. తెనుగుసాహిత్యము రెండు విధములగు విశిష్టసంప్రదాయములు గలది: (1) దేశిసంప్రదాయము, లేక దాక్షిణాత్యసంప్రదాయము. (2) మార్గము, లేక సంస్కృతలక్షణ సంప్రదాయము. సాహితీసంప్రదాయము లిట్లు రెండువిధములగుటకు తెలుఁగు దాక్షిణాత్యభాషయగుటయే కారణము. దాక్షిణాత్యభాషలగు తమిళము, తెలుఁగు, కన్నడము, మలయాళము, తులు—వీనిలో తెలుఁగుకన్నడములు రెండును నేకైకరీతిగ నీ రెండు సంప్రదాయములతో వెలసినవి. దీనికి కారణములు—(1) తెలుఁగు కన్నడములు మాటలాడుప్రదేశ

ములు సైసర్గికముగ నొకే భూభాగమునకు చెందియుండుట. (2) భాషా తత్త్వము ననుసరించి యొకేభాషాకుటుంబమునకు చెందుట. (3) భాషకు స్థిరత్వము కలుగజేయు లిపి యేకరీతిగ నుండుట. (4) సాహితీస్వరూపమునకు శాశ్వతత్త్వము గలుగజేయు వ్యాకరణచ్ఛంద స్సంప్రదాయము లొకటి యగుట. (5) రాజకీయముగ నొంతకాల మొక యేలుబడిలో నుంచుట. (6) సాంఘికముగ, మతవిషయమున పరస్పరసంబంధము దృఢమగుట, అనునవి యని చెప్పనొప్పును.

కన్నడవాఙ్మయముయొక్కయు, తెనుఁగువాఙ్మయముయొక్కయు చారిత్రకక్రమపరిణామమును గమనించిన రెండింటికినిగల పరస్పరసంబంధము, ప్రత్యేకతయు మనకు స్పష్టము కాగలదు. చారిత్రకముగ సారస్వతమున గ్రంథరచన తెలుఁగుకన్న మున్నే కన్నడమున ప్రారంభమైనది. అత్యంతసన్నిహితత్వముచేత తెలుఁగువారు కన్నడమునుండి పద్ధతులను గ్రహించిరను, వానిని తెనుగుభాషకు, తెనుగుజాతికి సైసర్గికములగు సంప్రదాయములతోడను, సంస్కారముతోడను మేళగింపజేసి, గీతిసాహితీ కవితలలో తెలుఁగునకు దాక్షిణాత్యవాఙ్మయప్రపంచమున ప్రత్యేక శాశ్వతస్థానము గడించిరి.

తెలుఁగున నన్నయనాటినుండి తిక్కన వఱకు వెలసిన వాఙ్మయ శాఖలలో ప్రచురముగనున్న చంపూకావ్యములును, శతకములును, శాస్త్రీయ గ్రంథములును కన్నడ వాఙ్మయము ననుసరించి వెలసినవి.

చంపూశబ్దము దండి కావ్యాదర్శమున నున్నను నది ద్రవిడ భాషాపదమని చెప్పనొప్పును. సంపూ - చంపూశబ్దమునకు కన్నడ మున, తెలుఁగుభాషలోను 'కలయిక, మనోహరము' అను నర్థములు గలవు. దీనికి 'చంబూ' అని రూపాంతరము. జంబూ, అని ప్రాసలో జైమినిభారతము 1-107 లో గలదు. చంపూకావ్యము గద్య పద్యకావ్యములకలయికయే గావునను, నిట్టి కలయికగల గ్రంథములు సంస్కృతభాషలో దండికన్న ముందు, అనగా క్రీ. శ. 7-వ శతా

బ్దికిముందు ప్రాచీనసంస్కృతమున కానరాలేదు కావునను నీశబ్దము దాక్షిణాత్యసాహిత్యమునందు రూఢమైనది. దండి దాక్షిణాత్యుఁడే గావున, నాతనికి లక్ష్యములప్పటికి కన్నడమున వెలసిన చంపూకావ్యములని చెప్పనగును.

కావ్యరచన - చంపూపద్ధతి

కన్నడము :	తెలుఁగు :
ఆదిపంపమహాకవి. పంపభారతము లేక విక్రమార్జున విజయము. క్రీ. శ. 941.	క్రీ.శ. 1054. నన్నయభట్టు. తెలుగు మహాభారతము (ఆది, సభా, ఆరణ్యపర్వభాగము.)
ఆదిపురాణము	960. సర్వదేవుఁడు. గ్రంథము పూర్తిగ లభ్యము కాలేదు. లక్షణ గ్రంథములలో నుదాహృతము.
గుణవర్మ — శూద్రకము క్రీ. శ. 900. (కన్నడమున పూర్తిగా లభ్యము కాలేదు.)	1100. శూద్రకరాజ చరిత్రము. లక్షణగ్రంథోదాహృతము.
అభినవపంపఁడు, లేక నాగచంద్రుఁడు. పంపరామాయణము. క్రీ. శ. 1105	1200. మంత్రి భాస్కరుఁడు రామాయణము.
నాగవర్మ. కాదంబరి. క్రీ. శ. 984	1100. కేతన. కాదంబరి. (గ్రంథము పూర్తిగా లభ్యము కాలేదు. లక్షణసంకలన గ్రంథములలో నుదాహృతము.)

మర్గసింహుఁడు. పంచతంత్రము క్రీ. శ. 1025	1230. పంచతంత్రము. మడికి సింగన సకలనీతి సమ్మతములో ను దాహృత ము. గ్రంథము పూర్తిగా లభ్యము కాలేదు.
చౌండరసు అభినవ దశకుమార చరిత్ర.	అభినవదండి కేతన—దశకుమార చరిత్ర

శ త క ము లు

చంద్రచూడామణి శ త క ము 1079 క్రీ. శ. నాగవర్మ చార్యుఁడు	1160 క్రీ. శ. శ్రీగిరిమల్లికా ర్జున శతకము. మల్లి కార్జున పండితారాధ్యుఁడు.
హరీశ్వరుఁడు. పంపాశతకము. 1165	1200. దీనినిననుసరించి పాల్కు-టికి సో మన వృషాధిపశతకము, అన్న మయ్య సర్వేశ్వరస్తుతి (క్రీ. శ. 1242.)

శా స్త్రీ య గ్రంథములు - ఛందస్సు

నాగవర్మ ఛందోంబుధి. 984.	1100. మల్లియ రేచన. కవి జనాశ్రయము.

వ్యా క ర ణ ము

రెండవనాగవర్మ కర్ణాట భాషాభూషణము 1145 [1]	1260 కేతన ఆంధ్రభాషాభూష ణము.

---

1. కన్నడ కవుల కాలనిర్ణయములు కర్ణాటక కవి చరిత్రనుండి గైకొనఁబడినవి.

కేవలశాస్త్రగ్రంథములు

కీర్తివర్మ - గోవైద్యము 1100

రాజాదిత్యుఁడు - గణితశాస్త్రము 1190

రట్టికవి 1300 రట్టిమతము[2]

అభినవచంద్రుఁడు - అశ్వశాస్త్రము 1400

నారనమంత్రి - పశువైద్యము 1230

పావులూరి మల్లన - సార సంగ్రహగణితము.

1356. దోనయామాత్యుఁడు - సస్యానందము.

1430. మనుమంచి భట్టారకుఁడు - అశ్వశాస్త్రము.

బేతనభట్టు - క్రీ. శ. 1022

రాజరాజనరేంద్రుని రాజ్యకాలమున తొలిదినములలో నీతఁడు శాసనరచయిత. ఈతడు రచించిన "కోరుమిల్లి" శాసనము క్రీ. శ. 1022 లో రాజనరేంద్రుఁడు పట్టాభిషిక్తుఁడైనపుడు చంద్రగ్రహణకాలమున చీడమార్యుఁడను బ్రాహ్మణునికి కోరుమిల్లిగ్రామ మగ్రహారముగా నొనర్చి దానము చేసిన విషయము తెలుపుచున్నది. (ఈ గ్రామము ప్రస్తుతము తూర్పుగోదావరిజిల్లాలోని రామచంద్రపురము తాలూకాలో నున్నది.)

---

2. దీనిని అయ్యలరాజు, అయ్యల భాస్కరకవులు "రెట్టమతము" అను పేర క్రీ. శ. 1769 లో తెలిఁగించిరి.

ఈ శాసనము తెనుఁగువారికి పుణ్యదివసమగు రాజనరేంద్రుని పట్టాభిషేకము (19-7-1022) తెలుపుటయేగాక నన్నయకు ముందు తెనుఁగుకవు లుండిరని తెలుపుచున్నది. ఈ శాసనమున సంస్కృత శ్లోకములు, సంస్కృతగద్యభాగమైన వెనుక సంస్కృతచ్ఛందస్సునకు విలక్షణమగు నొక దేశీయచ్ఛందస్సుతో సంస్కృతభాషలో నొక ఛందోభేదము కలదు. అది యిది:

తస్మై సమస్తజనతావిశేషగుణాయ ... 1
రైసుతర్పితమహీదేవదేవగణాయ ... 2
విప్రాన్వయాబ్ధిశశిభృత్ ప్రతిచ్ఛందాయ ... 3
విద్వజ్జనాధికృతవిశ్రుతానందాయ ... 4
జన్మప్రభృతిగీతవేదాంతతత్త్వాయ ... 5
సన్మనోవసతివాస్తవ్యాస్మసత్త్వాయ ... 6
లంభితగురుత్వపరిలాలితచరిత్రాయ ... 7
నుంభితమతిస్థగితజీవభృగుపుత్రాయ ... 8
సిద్ధనిజనాథకృతసేవితమనీషాయ ... 9
శుద్ధమహిదూషితసమస్తజనతోషాయ ... 10
సంతతారాధితనిజస్వామిపాదాయ ... 11
చింతితమనస్థసుఖదాభూతపాదాయ ... 12
హోమధూమవినిర్ధూమితకలంకాయ .. 13
ధీమత్ ప్రగీతరుచిరస్వనామాంకాయ ... 14
సకలమునిగణసుతాపస్తంభసూత్రాయ ... 15
తత్ర సంగీతభారద్వాజగోత్రాయ ... 16
సప్తతంతుకృతయూపస్తంభశోభాయ ... 17
సప్తాశ్వరూపసదృశాత్మతనులాభాయ ... 18
నిత్యజనతోచితనుసత్యగుణయుక్తాయ ... 19
సత్యభిలషితకార్యసంపత్తిసక్తాయ ... 20
వరమపురుషార్థసంపాదనపటిష్ఠాయ ... 21

పరమేశ్వరస్మరణపాలనవరిష్ఠాయ ... 22
సకలార్థశాస్త్రపరినిష్ఠితవినోదాయ ... 23
సుకుమారతాధికసరోజనిభపాదాయ ... 24

ధారాకరేణాగ్రహారీకృతఃకోర
మిల్లీనామగ్రామమిందూపరాగేణ
దత్తోమాయూచఁక్రతారంహాతిష్ఠేత
తస్యానధివ్యక్తిరేషోచ్యతేరాద్య.

ఆ వెనుక సరిహద్దులు గలవు. తరువాత 'ఆజ్ఞప్తి కటకేశో రాచయ పెద్దేరితనూజకర్తా బేతనభట్టఃకావ్యానాం లేక్నోస్య గండాచార్యః' అని శాసనరచయిత, శాసనోత్కీర్ణుని పేరు తెలుప బడినవి.

పై భాగమున 24 పాదములలో అంత్యానుప్రాస కలదు. మఱియు 2, 3, 4, 16 పాదములలో ఆదిప్రాస లేకున్నను తక్కిన వానియం దీ నియమము పాటింపబడినది (జన్మ - నన్మ - లంభిత - నుంభిత...) 1, 4, 6, 7, 9, 11, 18, 20, 21, 22—వీనియందు యతినియమము, అనగా తుల్యాక్షరము వచ్చుట పాటింపబడినది. 12 పాదములో 'హోమ-ఆమిత' అని ప్రాసయతి కలదు. ఇది 24 పాదములు గల రగడభేదము. ఈ రగడలు సంస్కృతభాషలో లేవు. కన్నడభాషయందు, తెనుఁగునందు కలవు. సంస్కృతభాష లోనింతకు ముందు, క్రీ. శ. 940 ప్రాంతమున సోమదేవసూరి 'యశస్తిలక' చంపువున రచించిన 'రగడ' నీవఱకే విద్వల్లోకమున కెఱుక పఱచినాఁడను.

పై రగడ మాత్రాచ్ఛందస్సులలో విజయభద్రరగడ యను పేరు గలది. ఇది 5 మాత్రలకు విఱుగును. గాన ఖండగతి గలది. దీనికి జంపెతాళము - నియతము.

తస్సైన్యస-మస్తజన, తావిశే-షగుణాయ. ఈ గణములలో గురు లఘువు లన్నియు లఘువులుగా పరిగణించిన మన కిది యెట్లు 5 మాత్రలుగా విఱుగునో తెలియగలదు.

తస్సైన్యన-2 + 2 + 1; మస్తజన-2 + 1 + 1 + 1; తావిశే-2 + 1 + 2; షగుణాయ-1 + 1 + 2 + 1.

కాబట్టి పైరగడ రచించినయాతఁడు తెనుఁగుకవి యగుట స్పష్టము. భాష సంస్కృతమైనను తెనుఁగుకవితాలక్షణము లిందుండుటచేత, రచయిత తెనుఁగుకవి యని నిశ్చయముగ చెప్పవచ్చును. బేతనభట్టు నన్నయకు ముందున్న యొక తెనుఁగుకవి.

ఈతని పేరు "చేతనభట్టు" అని యీ తరువాతివారు వ్రాయుచున్నారు. కాని యీశాసనప్రతిబింబములో 'బే' స్పష్టముగా కాన వచ్చుచున్నది. మొట్టమొదట దీనిని ప్రకటించిన ఫ్లీటుదొరవారు లిపిని సరిగ పరిశీలింపకపోవుటచేతను, వారు వ్రాసినదానినే యితరులనుసరించుటచేతను నిట్టి విపర్యాస మేర్పడినది. రాజనరేంద్రుని కాలమునాటి యితరశాసనములనుబట్టి యీతని పేరు "బేతనభట్టు" అని తెలియుచున్నది.

2. నన్నయభట్టు - క్రీ. శ. 1050.

చారిత్రకముగ నిర్వివాదముగ మనకు దెలిసిన తొలికవి నన్నయభట్టు. నన్నయకు ముందుకాలమునను, సమకాలికముగను తెలుఁగుకవులు వెలసిరను, వారిగ్రంథములు మనకు లభ్యము కాకపోవుటచేతను, నన్నయరచిత మహాభారతభాగమే తరువాతి సాహితీపథకమున కాధార మగుటచేతను, దేశి మార్గకవితారీతులచే, రెండు విధములైన యాంధ్రసాహితీప్రపంచమున, నన్నయోపజ్ఞమై, తిక్కన మహాకవిచే పునర్నిర్మాణము గావింపబడిన మార్గకవితారీతియే ప్రధానమై, పరంపరాయాతముగ నాదరణీయ మగుటచేతను, నన్నయనే

యాదికవిగను, నాంధ్రకవితావతార ప్రథమతీర్థముగను, నాంధ్రకవితా సృష్టికర్తగను, వాగనుశాసనునిగను తరువాత కవులందఱును గీర్తించి నారు. కాని యుపలబ్ధములగు సాధనసామగ్రి ననుసరించి చూడగా నన్నయను గూర్చి మనకు సత్యమగు చరిత్రకన్న, నితరులచే నారో పితమైన చరిత్రయే హెచ్చుగా నిలిచిన దని చెప్పనొప్పును. క్రీ. శ. 1656 సంవత్సరమున అప్పకవీయము రచితమైన కాలమునుండి, నన్నయ చరిత్ర మఱుగుపడి పెక్కు వివాదముల కాస్పదమై, ఒక ప్రత్యేక వాఙ్మయముగా బరిణమించినది.

కాని నిష్పక్షపాత మగు చారిత్రకదృష్టితో బరిశీలించిన మనకు నన్నయను గూర్చియే గాక, ప్రాచీనాంధ్ర భాషాసాహితీ సంప్రదాయ ములే గాక, రాజకీయ, మతసాంఘికాది వ్యవస్థల విశేషములుగూడ నెఱుకపడు ననుటకు సందియము లేదు.

1. కాలము—నన్నయ తూర్పు చాళుక్యరాజశ్రేష్ఠుఁడును రాజ మహేంద్రబిరుదాభిరాముఁడు నగు రాజరాజనరేంద్రుని కాలమున (క్రీ. శ. 1022-1061) విలసిల్లినవాఁడు. సంస్కృత మహాభారతము ఆది సభాపర్వములును, ఆరణ్యపర్వమున కొంతభాగమును (4-132) రాజరాజనరేంద్రు నాదేశానుసారముగ తెనుఁగున వ్రాయుటయే గాక, శాసనకర్తయై నండమపూఁడి, మండశాసనములను లిఖయించినాఁడు. ఇవి చారిత్రకముగ నిరూపితములు.

2. నన్నయభట్టు - శబ్దోత్పత్తి:—భారతములో నన్నయభట్టు 'నన్నపార్య' (ఆది 1-9) అనియు, 'నన్నయభట్టు' (ఆది 1-25) అనియు, నాశ్వాసాంతగద్యలలో 'నన్నయభట్టు' అనియు తన్ను పేరొక్కనినాఁడు. ఆతఁడు వ్రాసిన శాసనములలో "కావ్యానాం కర్తా నన్నయభట్టో" అనియు, "నన్నియభట్టో" అనియు లిఖించినాఁడు. దీనినిబట్టి నన్నయభట్టు వేఱు, నన్నియభట్టు వేఱు అను నొక విమర్శ కాభిప్రాయము వెలువడినది. ఇది యెంతయును ప్రామాదిక మను

టకు సందేహము లేదు.[1] వ్రాత ప్రతులకన్న శిలాశాసనము లెక్కడు ప్రామాణికములు. కావున నన్నియభట్టశబ్దము గ్రాహ్యమే. మతియు శబ్దవ్యుత్పత్తి ననుసరించి, ప్రాచీననామసామ్యమును బట్టి నన్నియ రూపముకూడ సరియైనది. కల్లియ, జక్కియ, నన్నియ, మల్లియ, బొద్దియ, దామియ, పేరియ అను తత్సమేతరపదములలో 'ఇయాం'త రూపములు ప్రాచీనకాలములో విరివిగా వాడుకలో నుండెను. ఇవి క్రమముగా కల్లయ, జక్కయ, నన్నయ, మల్లయ, బొద్దయ, దామయ, పేరయ అను అయాంతరూపములుగా మాఱినవి. తత్సమములగు రామ, భీమ, సోమ మొదలగునవి రామియ, భీమియ, సోమియ అను రూపములై వెనుక రామయ, భీమయ, సోమయగా మాఱినవి.[2] ప్రాచీన సంప్రదాయము ననుసరించి ఇయాంతరూపములు సరియైనవి. నన్నెచోడపదమట్లే - నన్నిచోడ అని వ్రాతలలో ప్రయుక్తమైనది. కావున నన్నయ, నన్నియలు వేఱుకారని స్పష్టమగుచున్నది.

నన్నయభట్టు అను సమాసపదములో నన్ని + అయ + భట్టు అను మూఁడుపదములు గలవు. ఇందు నన్ని అనునది దేశ్యము; 'అయ' అనునది తద్భవము. భట్టు శబ్దము అదంతమైన సంస్కృత పుల్లింగశబ్దము తత్సమము. కాబట్టి నన్నయభట్టు పేరు తెనుఁగు పేరనియు, తెనుఁగు అనగా నన్నయభట్టు కాలమున, తత్సమ తద్భవ దేశ్యయుక్తమైన భాషయనియు గ్రహింప నగును.

నన్ని-నన్ని పదము ద్రవిడకర్ణాటకభాషలో గలదు. నన్ని-తమిళము; నన్న-కన్నడము. ఆయా భాషలలో వీనికి మంచితనము, శీలము, ప్రియము, సత్యము మున్నగు నర్థములు గలవు. తెనుఁగున నన్ని పదము

దీని వివరణము :

1. ఆంధ్రమహాభారతరచనాకాలము. భారతి, సంపుటము 18, సంచిక 11, (1941-నవంబరు) పుట 440. "నందమపూడి శాసనకర్త వేఱు భారతాంధ్రీకర్త వేఱు".

2. ఇయ, అయ, అన, అనునదియే తెలుఁగులో పురుషనామ వాచకములకు వెనుక ప్రయుక్తమగుచున్నవి.

ప్రత్యేకముగ నీయర్థమున లేకున్నను, 'ననుపుకాడు' మొదలగు పదములలో నిందులో ప్రియము అనునర్థము గలిగియే యున్నది. నన్నయభట్టు సహాధ్యాయి నారాయణభట్టు నన్ని నారాయణుడని నందమపూడి శాసనమున గలదు. నన్ననగంధవారణము అను బిరుదమున నన్ననగూడ నిట్టిదియే. కాని నేను ప్రత్యేకముగ నన్నయ పేరుతో నీశబ్దము కానరాకుండుటచే నిది కన్నడమునుండి తెలుగులోని కొకకాలమున వ్యాప్తిలోనికి వచ్చిన శబ్దమని చెప్పనొప్పను.

అయ:—ఇది ఆర్యశబ్ద తద్భవము - తెలుగున గల 'వలపలగిలక' పలుకుబడిచే 'ఆయ్య' అయ్య అయినది. అదియే 'అయ' అయినది.

భట్టు:—ఇది భట్టః అను సంస్కృత పుల్లింగ రూపము. ఇది నన్నయకు లాంఛనపదమని యొక విమర్శకాభిప్రాయము.3 కాళిదాసునకు దీపకాళిదాసు, శ్రీకంఠునికి భవభూతి, దండికి దండ శబ్దోపయోగము, మాఘునికి ఘంటామాఘుఁడు లాంఛనపదములైనట్లు ఇది యును కాదగును. దీనికి కారణము లేకపోలేదు. నన్నయభట్టీ శబ్దమును పెక్కుసారులు ప్రయోగించినాఁడు.4

---

3. నన్నయభట్టారకుడు-భారతి ధాశపుష్యమి సంపుటము 14. సంచిక, 1 93, 94 పుటలు.)

అగ్ని భట్టారకుడు (ఆది. 1, 2, 3, 6 ఆశ్వాసములు సభా. 1)

బ్రహ్మ	...	(ఆది. 7. ఆ)
విష్ణు	...	(— 8 ఆ.)
,,	...	(ఆర. 3 ఆ.)
భర్గ	...	(1 — 1 ఆ.)
వాయు	...	(,, 23 ఆ.)
వ్యాస	...	(ఆది. 3, 4, 7.)

4. నన్నయ ననుసరించి శ్రీనాథుండు నీశబ్దమును పలుమాఱువాడియున్నాఁడు. తాను శ్రీనాథభట్టసుకవి నని తెల్పికొన్నాడు.

నారాయణభట్టుకూడ భట్టశబ్దము లేక నన్నినారాయణుఁడని పేర్కొనబడినవాఁడు. కావున నిది లాంఛనపదముగనే యున్నట్లు తోఁచుచున్నది. నపేనమార్గనిర్మాత యగువావికి 'భట్టారక' బిరుదము గలదని సంప్రదాయము. తెనుఁగున దేశభాషాకవిత్వమున నూతన మార్గోపదేశకుఁడగుటచే, నన్నయకు భట్టారకబిరుద మొప్పియుండు ననుట సమంజసమే యగుచున్నది. ఇది క్రమక్రమముగా నామములకు నుపపదముగా చేర్పబడియుండును. మల్లికార్జునభట్టు-హరిభట్టు-ఫణి భట్టు-మనుమంచి-భట్టు జయంతిరామభట్టు-తాతమభట్టు.

తూర్పుచాళుక్యు ల రాజ్యకాలమున శాసనకర్తలలో బేతనభట్టు, అయ్యనభట్టు, భీమనభట్టు మొదలగు భట్టోపనామాంకితు లుండుట చేత నీభట్టపద మాకాలమున నొక విశేషవిశిష్టతా సూచకమని చెప్పనొప్పును.

నన్నయకులము :—నన్నయ తన్ను గూర్చి భారతావతారికలో ప్రథమపురుషములో—

సీ. తనకులబ్రాహ్మణు ననురక్తు నవిరళ
జపహోమతత్పరు విపులశబ్ద
శాసను సంహితాభ్యాసు బ్రహ్మాండాది
నానాపురాణ విజ్ఞాననిరతు
పాత్రు నాపస్తంబసూత్రు, ముద్గలగోత్ర
జాతు, సద్వినుతావదాతచరితు
లోకజ్ఞు నుభయభాషాకావ్యరచనాభి
శోభితు సత్ప్రతిభాభియోగ్యు
నిత్యసత్యవచను, మత్యమరాధిపా
చార్యు సుజను నన్నపార్యు జూచి
పరమధర్మ విదుఁడు వరచాళుక్యాన్వయా
భరణుఁ డిట్టు లనియె కరుణతోడ.

పై వానిలో కులబ్రాహ్మణశబ్దము పెక్కువాదముల కాస్పద మైనది. మతీయు నన్నయ నియోగియా, వైదికియా యను చర్చకు నిదియే మూలమైనది. నన్నయకాలమున బ్రాహ్మణులలో నియోగి వైదికవిభేద మున్నట్లు కానరాదు. నేడిరువదియవ శతాబ్దమున గల నియోగివైదికవిభేదములు, కక్షలు, పాతీకాభిప్రాయములను పుర స్కరించుకొని, 9 శతాబ్దములక్రిందట నున్న సాంఘికవ్యవస్థలను నవీన దృష్టితో విమర్శించుట యసమంజసము, అన్యాయము. ఇది సరియగు చారిత్రకపద్ధతి కాదు. మతీయు, తరువాతికవులలో మహాప్రసిద్ధులైన తిక్కన, ఎఱ్ఱన, శ్రీనాథుడు, పోతన మొదలైన వారిలో నెవ్వరును తాము నియోగులమని కాని, వైదికులమని కాని చెప్పుకొనలేదు ఇట్లు చెప్పుకొనుట నవీనకాలమున నేర్పడినది. ఇంకొక విశేషముకూడ నీసందర్భమున గమనించవలసియున్నది. ఆయాకాలములందు ప్రయుక్తములైన పదములకు నప్పటి యర్థములనే చెప్పి సమన్వయింపవలెను గాని యాపదములకు కాలక్రమమున మార్పుచెందిన యర్థములను సమన్వయింప జేయుటవలన నిట్టి చిక్కులేర్పడుచున్నవని మన విమర్శకులు గ్రహింపలేదు. 'కులబ్రాహ్మణుడు' అనగా కులక్రమాగతముగా నా యా రాజకుటుంబముల నాశ్రయించిన బ్రాహ్మణవంశీయుడని యర్థము. ఇది డెబ్బదిరెండు నియోగములలో నొకటి. కావున నా కాలమున నిది యొక నియోగవృత్తియే. కులబ్రాహ్మణుడనగా పురోహితుడని యర్థముగ మాఱుటయు, నియోగులనగా కేవలము లౌక్యవ్యవహారములు చేయువారే యను నర్థమున నియత మగుటయు, పురోహితవృత్తి కొంచెము హీనముగను, లౌక్య వృత్తి కొంచె మున్నతస్థితిగను నేడు రూఢియగుటయు నీచర్చకు గారణమైనది. తెలుగున చారిత్రక సారస్వతచర్చలలో వాదబలముకన్న వాదిబలమే ప్రస్ఫుట మగును. కాబట్టి నియోగులు నన్నయ తమ శాఖకు జెందినవాడని యుపపత్తులు జూప, వైదికులు నన్నయ తమ శాఖకు చెందినవాడే యని యుపపత్తులు మాపి తమతమ పంతమును నెగ్గించుకొనిరి. ఇట్టి పట్టుదలచే సత్యము కిల్లడికాదయ్యెను.

నన్నయ యాంధ్రబ్రాహ్మణుఁడు గావున కులమును గూర్చి యిట్టి వివాదములు, చిక్కులు వచ్చిన వని కొందఱు విమర్శకులు నన్నయ యాంధ్రుఁడుగాడని, కర్ణాటకుఁడని వ్రాసి యీ సమస్య నొక్క త్రోవలో విడగొట్టిరి.

నన్నయ్య భారతభాగము - ఛందస్సు

నన్నయరచిత భారతభాగమున నీక్రింది వివరించినరీతి గద్య పద్యములు గలవు—

పర్వము	ఆశ్వాస సంఖ్య.	గద్యపద్య సంఖ్య
1. ఆదిపర్వము	8 ఆశ్వాసములు	2091
2. సభాపర్వము	2 ,,	618
3. ఆరణ్యపర్వము	4 ఆశ్వాసములు 142 పద్యములు }	1300
		4009

పైవానిలో నాశ్వాసాంతగద్యములు 13 ను, ప్రక్షిప్తములు 12 గద్యపద్యములును, కృత్యాది సంస్కృతశ్లోకము పోగా మిగిలినవి—

4009—26 = 3983.

ఇందులో పద్యములు	2487
గద్యములు	1496
	3983

"నన్నయ పేరుకూడా ఆనాంధ్రమేను. నన్న అంటే అరవంలోను, కన్నడంలోను మంచి అని అర్థం. ఇది తెలుఁగులో లేనేలేదు. ఇతడు (నన్నయ) తమిళుడో, చాళుక్యుల ప్రధాననగరమైన కల్యాణపురి ప్రాంతాలనుండి వచ్చిన కర్ణాటకుడో అయివుంటాడని వ్యక్తమవుతున్నది" (పల్నాటి వీరచరిత్ర, ద్వితీయభూమిక 1940.)

పద్యములలో సాంస్కృతికములు — అపురచ్ఛందస్సులు — వృత్తములు.

శార్దూలము	18
మత్తేభము	61
ఉత్పలము	184
చంపకము	240
మత్తకోకిల	26
తరల	25
స్రగ్ధర	1
మహాస్రగ్ధర	2
మానిని	2
కవిరాజవిరాజితము	2
మాలిని	7
పృథ్వి	5
వసంతతిలకము	3
స్వాగతము	2
తోటకము	1
పద్మకము	1
ద్రుతవిలంబితము	1
వనమయూరము	1
అంబురుహాము	1
రథోద్ధతము	1
మణిభూషణము	1
లయగ్రాహి	3
దండకము	1
	589

దేశీయచ్ఛందస్సు—మాత్రాచ్ఛందస్సు—జాత్యపజాతులు.

కందములు	1719
ఆటవెలఁదులు	195
ఉత్సాహ	4
మధ్యాక్కరలు	39
సీసములు	251
తేటగీతి	177
తరువోజ	12
మధురాక్కర	1
	1898
	1898
	589
పద్యములు	2487

నన్నయ వాడిన వృత్తములో చంపకములు హెచ్చు. జాతులలో కందములు హెచ్చు.

గద్యములు—

నన్నయవచనభాగములలో నొక విశేషము గలదు. 'పద్యభాగవద్వృత్తగంధి' అను వామనుని సూత్రవృత్తి ననుసరించి నన్నయ వచనమును ప్రారంభించుపట్టుల పద్యమువలెనే నడిపించును.

ఆదిపర్వము—

1—88. వ. అని యడిగి వాని యనుమతంబున సోమశ్రవసు. ఇది

క. అని యడిగి వానియనుమత
మున సోమశ్రవసు.....

అని కందపద్యపాదములుగా నగును.

2-82 వ. ఇట్టి మహోత్పాతంబులు పుట్టిన సురపతి...

ఇది

క. ఇట్టి మహోత్పాతంబులు

పుట్టిన సురపతి.....

అని కందపద్యపాదములుగా నగును.

4—14 న. ఇట్లు పెక్కు మృగంబుల నెగచి చంపెడు వేడుక.

ఇది—

తే. గీ. ఇట్లు పెక్కుమృగంబుల నెగచి చంపె...

అను గీతపద్యపాదము.

5—61 వ. అని నిశ్చయించి గొంతిని మాద్రినిం జూచి మీర లిందుండి నవయక హస్తిపురంబునకుం జని.

ఇది

సీ. అని నిశ్చయించి గొంతిని మాద్రినిం జూచి

మీర లిందుండి నవయక హస్తి...

అను సీసపద్యపాదము.

సాధారణముగ నాశ్వాసప్రారంభమున వచనములు సీసపద్యపాదములుగానే వ్రాసినాఁడు.

వ. అక్కథకుండు శౌనకాదిమహామునులకుం జెప్పె నట్లు జనమేజయుండు.

అక్కథకుఁడు శౌనకాదిమహాములకు జెప్పె నట్లు జన.

(ఆది. తృతీయాశ్వాసము)

అక్కథకుఁడు శౌనకాదిమహాములకు జెప్పెనట్లు యయాతికిని

(ఆది. చతుర్థ)

ఇట్లే ప్రతియాశ్వాసాది నున్నను దీనిని గమనింపక ద్వితీయాశ్వాసప్రారంభమున—"అక్కథకుండు శౌనకాది మహామునులకుం జెప్పె నాది యుగంబునం," అని ముద్రించిపుటయడుగున—క. ఖ. గ. 'నట్లాదియుగమునం' అని పాఠభేదము చూపబడినది. పాఠభేదమే మూలమున నున్నయెడల ఇది 'అక్కథకుడు శౌనకాది మహాముసులకు జెప్పిన ట్లాది యుగము...న.' అని సీసపద్యపాదముగానే యుండి నన్నయ కవితాలక్షణమునకు సరిపోవును. మఱియు నన్నయ భారతభాగ ముద్రణపరిష్కరణమున కిది యొక ముఖ్యసూత్రము, నేఁడు మనము నన్నయభారతము నన్నయ్యనాటి వ్రాఁతతీరునగాక మనకు నేటి కలవడిన వ్రాఁతతీరున కదా ముద్రించుచున్నాము. అరసున్నలు ప్రాచీన కాలమున లేక పోయినను నేఁడు వానిని పూర్వగ్రంథముల యందు నియతముగా చూపించుచున్నాము. నేఁడు గద్యపద్యముల యందు వీనిని పాటించుచున్నాము. కాని నన్నయ భారతములో పద్యములయం దీనియమము పాటించి గద్యముల పాటింపలేదు. ఉదా:

"అక్కథకుండు శౌనకాదిమహాముసులకుం జెప్పె నాది యుగంబునం.....గశ్యపప్రజాపతి భార్యలైన కద్రువయు, వినతయు ననువారలు పుత్రార్థినులై యనేక సహస్రవర్షంబులు కశ్యపు నారాధించిన కశ్యపుండును ప్రసన్నుండై మీకోరిన వరంబు లిచ్చెద వేఁడుండనిన"— (ఆది. 2-2)

పైనచనమున 'వేఁడు'లో నరసున్న యుంచి తక్కుంగలచోట్ల నిండుసున్న లుంచి ముద్రించుట సరికాదు. 'వేఁడులోవలె, కథకుఁడు, కశ్యపుఁడును ప్రసన్నుఁడై, వేఁడుడనిన' అని ముద్రింపఁదగును. మఱియును పూర్ణబిందుసూపములతోనున్న వర్షంబులు వరంబులు మొదలగునవి వర్షములు, నరములు నని ముద్రితము కావలెను. పద్యములలో ఛందోభంగ మగును గాన నచ్చట నుండవలసినచోట్ల పూర్ణబిందువు నుంచి ముద్రింపకతప్పదు. కాని గద్యములలో నట్టిది వరిపాటింప నక్కఅలేదుగదా! ఇంతకును మనము నన్నయనాటి లిపి

రీతిని, నుచ్చారణరీతిని ముద్రించిన నిట్టి సందేహముల కెడములేకనే యుండును. నవీనపద్ధతులలో ముద్రితమైనప్పు డా క్రమమే యనుసరింపవలయునుగదా. నన్నయభారతము పూర్ణపరిష్కరణ మపేక్షించుచున్నదని తెలుపుట కిది వివరింపబడినది.

అక్షరచ్ఛందస్సు - వృత్తములు

నన్నయనాటికిని నేటికిని వృత్తముల యతిస్థానములలో భేదములు గానవచ్చుచున్నవి. వాని నీక్రింది వివరించుచున్నాఁడను.

1. పృథ్వీవృత్తము—।ం। జ, ।। స, ।ం। జ, ।। స, ।ం ల య, ।ం వ–12 యతి.

"అమిత్రమదభేది యొక్కరుఁడయమ్మృగాన్వేషణా
భ్రమాకులితచిత్తుఁడై." (ఆది. 2-166)

ఇందు యతి 12 వ యక్షరము. సంస్కృతమున 9. (వసుగ్రహా యతిశ్చ పృథ్వీ).

నన్నయ వెనుక శ్రీనాథుఁడు-పెద్దన సంస్కృతయతి నియమమును పాటించిరి.

కవిజనాశ్రయ, కావ్యాలంకారచూడామణి, అనంతచ్ఛందస్సులలో 12 అక్షరము యతి. కవిచింతామణిలో 13 యతి.

నన్నయ సంస్కృతయతిని మార్చుట పృథ్వీవృత్తము 'మధ్యాక్కర' అను దేశవృత్తముతో సమానము చేయుటకని తెలియదగినది.

2. మానిని (ం।। భ-7 భకారములు ం గ-1 గకారము.) 13 యతి.

"ఏచితనర్చి తలిర్చిన కోవుల-నిమ్మగు రావుల జొంపములన్
పూచిస మంచి యశోకములన్"—(ఆది. 4-20)

ఇందు యతి యొక్క చోటనే పాటింపబడినది. ఇది వృషభ-గతి రగడతో సరిచేయుటకు చేసినది. లాక్షణికులు కవిజనాశ్రయము నుండియు 3 యతులు పేర్కొనిరి.

"కారకముల్ క్రియ గన్గొన నేడు భ
కారము లొక్క గకారముతో
గారవమై చనగా యతి పండ్రెట
గల్గిన మానిని కామినిభా."

అనంతుడు—

"క్రొన్నెలవువ్వును గోఱిలపాగయు
గూర్చివ కెంజడకొప్పనకున్
నన్నె యొనర్చిన వాహిని యీతని
వామపదంబున వ్రాలె ననన్."

నన్నెచోడకవి కుమారసంభవమున నొక్క యతియే వాడినాడు—(7-840 ప్రథమభాగము)

"మానినిరూపచరిత్ర లుదారస-మంబగుచున్న విచిత్రగతిన్."

తిక్కన నన్నయమతము ననుసరించి యొకయతిని, మఱి తరము ననుసరించి యతిత్రయమును పాటించినాడు.

1. జూదము నప్పుడు సర్వజనంబులు - చూచి భయంపడి యిప్పనియు.

2. కుంతియు గాంతియిగుర్వగ దేఱము గుందకవహ్నులు గ్రూరశిఖా.

భారతమున మానినివృత్తమునకు రెండు తెఱగుల యతియుండగా నప్పకవి యొక్కయతియే విధించుట సరికాదు.

"రాజులు సప్తభముల్గము విశ్వవి-రామము మానినియందు భర" (అ. ఆశ్వ-4. పు. 248)

3. కవిరాజవిరాజితము (III న. IUI జ (6 గణములు) IU వ-14 యతి.)

"చనిచని ముందట నాజ్యహవిర్ధృత - సారభధూమలతా తతులఁ" (ఆది. 4-21)

ఇచట పాదమున కొక్క యతిమాత్రమే. లాక్షణికు లందఱును పాదమునకు మూఁడుచోట్ల యతి (8-14-20) విధించినారు.

తిక్కన పై రెండు పద్ధతుల ననుసరించి కవిరాజవిరాజితమును వ్రాసియున్నాఁడు.

ఏక యతికి—

"అనయము లోలతమై విషయప్రచ - యంబును దుస్తరపంకమునఁ" (స్త్రీపర్వము 1-55)

యతిత్రయమునకు—

"అనవుడు నిట్లను - నన్నరపాలున—
కాతఁడు మోక్షము - నర్థిజగ" (స్త్రీపర్వము, 1-51)

అప్పకవి మానినీవృత్తమున కొక్కయతి విధించి, కవిరాజ విరాజితమునకు మూఁడుయతులు విధించుట సరికాదు.

"కలయగ నొక్కన - క్రారము నాఱుజ
క్రారములు న్వయ - గ్రాటముగా" (అప్ప. 40-249 పుట.)

పై రెండు వృషభగతిరగడకు సరిపోవును.

4. పద్మకము (III న, UII భ, IUI జ, IUI, జ, IUI, జ-ల గ-8 యతి)

"కొడుకుపలుక్క విని - కూడదు నాకదురాత్మఁడై" (ఆది. 6-227.)

తిక్కన—(మేదినీవృత్తము)

"వినుమిటు లేటికిం జనిన - వృత్త మూది యల్గఁ."
(స్త్రీపర్వము 1-152.)

పద్మమునకు కావ్యాలంకారచూడామణి, అనంతచ్ఛందస్సు, అప్పకవీయము 11 అక్షరము యతి చెప్పచున్నవి.

నభజజాగగణయు క్తిబి-నాకినివిరామక. (అ. 4 ఆ-239)

తిక్కన పద్మకమునకు బదులు మేదినీవృత్తము నుపయోగించి నాడు. పై రెండువృత్తములును అష్టిచ్ఛందమునుండి పుట్టినవి. యతి స్థానమొకటిగా లాక్షణికులు పేర్కొనిరి. పద్మకమునకు నన్నయ భట్టుపద్యమును లాక్షణికులు, నందులో నప్పకవియు చూచి తనకు ముందువారి ననుసరించి 11-వ యక్షరము యతి చెప్పెనని యూహింప దగును.

జాత్యుపజాతులు

సీసములు :-నన్నయ సీసములు 251 లో

ఆటవెలఁదులు గలవి—	124
తేటగీతులు గలవి—	27
	251

నన్నయకు బూర్వమున గల చాళుక్యగుణగవిజయాదిత్యుని శాసనమున, నాతనికి గొంచెమువెనుక సోమలదేవి దీర్ఘాసిశాసనమున గల సీసముల కాటవెలఁదులే కలవు. నన్నయయే తొలుత తేటగీతులను సీసముల కతికించెనని చెప్పనగును. ప్రాచీనములగు కవిజనాశ్రయ కావ్యాలంకార చూడామణులలో ఆటవెలఁదియు, దేటగీతియు కూడ చెప్పటయే దీనికి ప్రమాణము. క్రీ. శ. 1132 నిడుబ్రోలు శాసన సీసమునకు గీతపద్యము కలదు.

కావున నన్నయ ననుసరించి లాక్షణికులు రెండింటిని (ఆట వెలఁది, తేటగీతులను) సీసమునకు విఘించిరి. సీసము ప్రాచీనకాల మున నాఱుగులుగానే ప్రాసెడివారు. అనగా నేటివలె 8 పాద ములు లేవు. ఆటవెలఁది మాత్రా చ్ఛందస్సులోనిది. దేశినుండి

యుత్పన్న మైనది. సీసపద్యపాదమునకు నాటవెలఁది 2 పాదములకు నొండు రెండు లఘువుల హెచ్చుతగ్గుగా సమత్వమే కలదు. నన్నయ సంస్కృత చ్ఛందస్సునకు సంబంధించిన గీతి గీతికలను నాటవెలఁదికి బదులుగ నుపయోగించెను. గీతి, గీతికనుండి గీదీ గీదియ అను తద్భవము లేర్పడినవి. ఇవి 4 పాదములుగ వ్రాయనలె నని కవి జనాశ్రయకారుడు నిరూపించినాడు.

శ్రీదయితాధిపాన
యోదయనలినత్ర
యోదితమై యెత్తు
గీదియ యొప్ప గృతుల (జాత్యధికారము)

తొలుత నాఱుపాదములే సీసపద్యమున కున్నను, ఎత్తుగీతి నాలుఁగుపాదములుగా వ్రాయుట నియమిత మగుటచేత, గీతములు సీసములకు చేర్చునపుడు పైలక్షణము ననుసరించి, చేర్చి, సీసమున నాలుఁగు పాదముల కెత్తు పెట్టుటచే నెత్తుగీతి యయ్యె నని యూహింపఁబడును.

1. సీసముల ప్రస్తారము

1. సీ. యతి	2. సీ. యతి	3. సీ. యతి	4. సీ. యతి
గీ. యతి	గీ. ప్రాస	గీ. య. ప్రా	గీ. ప్రా. య.
5. సీ. ప్రాస	6. సీ. ప్రాస	7. సీ. ప్రాస	8. సీ. ప్రాస
గీ. యతి	గీ. ప్రాస	గీ. య ప్రా	గీ. ప్రా. య
9. సీ. య ప్రా	10. సీ. య. ప్రా	11. సీ. య ప్రా	12. సీ. య. ప్రా
గీ. యతి	గీ. ప్రాస	గీ. య. ప్రా	గీ. ప్రా. య
13. సీ. ప్రా. య	14. సీ. ప్రా య	15. సీ. ప్రా, య	6. సీ. ప్రా. య
గీ. యతి	గీ. ప్రాస	గీ. య. ప్రా	గీ. ప్రా. య

ఇందు 12, 14, 15 సంఖ్యగల సీసభేదములు లేవు. తక్కినవి (1) 158 (ఆది. 1 - 27 మొ,) (2) 3 (ఆది. 2 - 21 మొ),

(3) 2 (ఆది 8-; 82 - ఆర 2 - 344), (4) 3 (సభా 1-46, 187,) (5) 3 (ఆది 1-33 మొ) (6) 33 (ఆది 1-7) (7) 1 ఆది 8-115 (8) 4 ఆది 3-115 మొదలు (9) 16 (ఆది 1-80 మొ) (10) 5 ఆది 3_14 (11) 1 (ఆర 1-191) (13) 21 (ఆది 3-50) (16) 2. (ఆరణ్య 2-26, 94) మొత్తము 251.

ఇట్లే గీతములలో సర్వయతిసీసములు - యతిప్రాస నియమములు కలవు.

ఆరణ్య. (1-49) (2-156) (4-119) సభా 2-242. ఇవి వ్రాత ప్రతులతో చూడవలెను.

సీసములు. ఆరణ్య. (2-230) ఆరణ్య (3-162) ఇవియును వ్రాతప్రతులతో చూడదగినవి.

ప్రాదియతులు—

సమున్నత - (ఆది. 3-159) నిరర్థక (ఆది 8-31) నిరాగసుండ (సభా. 1-184) ఇవియును వ్రాతప్రతులతో చూడనలెను.

నిత్యసమాసవిశాంతులు—

నారాయణ (ఆది. 2-24) విశ్వామిత్ర (ఆది. 4-36; 7-94)
సాంబు (ఆర. 1-159) ద్వార (ఆది. 6-302) (సభా. 1-176,
ఏకాంత (ఆది. 8-74) (పాంగ) ఆది. 4-167.

"ఈ సమాసములలో వ్యంజనమునకేగాని స్వరమునకు వడి పాటించలేదు. 'నారాయణ అనే శబ్దము మాత్రము' పాయకపాక శాపనికి" (ఆది. 1-24) లో సర్వమునకు 2 వ చరణములోను, వ్యంజనమునకు మూడవచరణములోను నడి నిలిచేటట్లు ఉపయుక్తమైయున్నది. అయితే కొన్ని ప్రతులలో ఈ పద్యమే కనబడలేదు. అది కనబడ్డ ప్రతులలో దానును అనుటకు మారుగా వాసన, బాణస అనే శబ్దము కనబడుతున్నది. ఈ పద్యము నన్నయ రచించినది కాదని కొందరంటూయున్నారు".

నన్నయ భారతమందలి ఛందో విశేషములు:—

తెలుఁగున సంస్కృతవృత్త పరిణామ మెఱుంగుటకు నన్నయ భారతభాగము చాల ముఖ్యమైనది. నన్నయకు మున్నుగా కన్నడమున సంస్కృత వృత్తప్రచార మధికముగ నుండుటయు, సవర్ణయతి నిర్బంధము లేకుండుటచే, కన్నడమున వ్యాప్తియగు సంస్కృత వృత్తములను తెలుఁగుకవులు తెలుఁగుభాషకు సహజమగు యతినియమము నేర్పఱచి గ్రహించుటలో వింతలేదు. అయిన నన్నయకు మున్నుగాఁ బద్యమయశాసనములయందు గూడ సంస్కృతవృత్తములు లేకుండుటయు, నన్నయ వెనుక గొంతకాలమునకే, అనగా క్రీ.శ. 1130 నాఁటికే సంస్కృతవృత్తములు ప్రచారములోనికి వచ్చుటయుఁ జూడగా నన్నయ కన్నడమునుండి యీ సంస్కృతవృత్త సంప్రదాయమును గ్రహించి యుండవచ్చునని తోచుచున్నది. సంస్కృతమున ప్రసిద్ధములగు (1) పృథ్వీ (2) శిఖరిణీ (3) శార్దూలవిక్రీడితము (4) పంచచామరము (5) స్రగ్ధర (6) మాలిని (7) తరళ (8) క్రౌంచపదము ఇవి కన్నడమున తెలుఁగున నొకేనామములతో నున్నవి. తెలుఁగులో—

(1) అంబురుహవృత్తమునకు	కన్నడము	నాగరంజిత
(2) మత్తకోకిలకు	,,	మల్లికామాల
(3) మానినికి	,,	వనమంజరి
(4) కవిరాజవిరాజితమునకు	,,	హంసగతి

అని వేఱునామము లొప్పుచున్నవి. కన్నడకవిత్వము వెనుకనే తెనుఁగుకవిత్వము వెలసినది గనుక, నీ సంస్కృతవృత్తములను కన్నడమునుండి గ్రహించునపుడు, నన్నయ కొన్నింటికి సంస్కృతమున నున్న పూర్వరూపములనే వాడియుండెననియు, నదియే లక్ష్య గ్రంథమై

నప్పుడు తెలుఁగు ఛందస్సులలో నిట్లేప్రయుక్తమయ్యే ననియు నూహిం పఁదగును. సంస్కృతమునందలి యతిస్థానములనుగూడ నన్నయ మార్చుచేయుటయు నీవిషయము ధ్రువపరచుచున్నది. ప్రాచీన సంస్కృత కవులచే నుపయుక్తముగాక, దాక్షిణాత్యులగు కవులచేఁ బ్రయుక్తమైన మత్తేభచంపకోత్పల మాలికావృత్తములను కన్నడము నుండియే తెలుఁగువారు గ్రహించిరనుట నిర్వివాదాంశము. ఈ సంస్కృతవృత్తములు కన్నడమున సాహితీవిషయమున నన్నయకు నాదర్శమైన పంపభారత నెట్లు ప్రయుక్తములైనదియు గమనించిన నీవిషయ మింకను స్పష్టపడఁగలదు.

పంపభారతము సంస్కృతవృత్తములు		నన్నయభారతము సంస్కృతవృత్తములు	
శార్దూల విక్రీడిత	17	శార్దూల విక్రీడిత	18
మత్తేభము	204	మత్తేభము	61
ఉత్పలము	140	ఉత్పలము	184
చంపకమాల	409	చంపకము	240
మల్లికామాల	8	మత్తకోకిల	26
తరళ	8	తరల	25
స్రగ్ధర		స్రగ్ధర	1
మహాస్రగ్ధర	7	మహా స్రగ్ధర	2
పృథ్వీ	7	పృథ్వీ	5
మాలిని	2	మాలిని	7
ద్రుతవిలంబిత	1	ద్రుతవిలంబిత	1

ఇంకను హరిణప్లుత, ఖచరప్లుత, హరిణి, శిఖరిణి, మందాక్రాంత వృత్తములు ప్రయుక్తములు.

కవిరాజవిరాజిత, వసంతతిలక, స్వాగత, తోటక, పద్మక, వన మయూర, అంబురుహ, రథోద్ధత, మణిభూషణ, లయగ్రాహి దండ కము లిందు ప్రయుక్తములు.

జాత్యుపజాతులు - మాత్రాచ్ఛందస్సులు

కందము		కందము	1219
ఉత్సాహ	1	ఉత్సాహ	4
పిఱియక్కర	9	మధ్యాక్కర (నడువణక్కర)	39
అక్కర	2	మధురాక్కర (దొరెయక్కర)	1
రగళ	3	నన్నయలో రగళలు లేవు.	

నన్నయలో ఆటవెలఁదులు 195, సీసములు 251, తేటగీతులు 175, తరువోజలు 12 గలవు.

ఈ వట్టికను చూచిన నన్నయచే దేశివృత్తములను హెచ్చుగా వాడినాఁడు. కాని పంపకవియు, నన్నయయు కందములను, చంపకములను అన్నింటికన్న హెచ్చుగా వాడియుండుట చూడ నన్నయ పంపభారతమునే వృత్తముల విషయమున ననుసరించెనని చెప్పనగును.

యతులు—నన్నయకాలములో 6 విధములగు యతులు మాత్రమే కలవు.

(1) స్వర (2) వర్గ (3) సంయుక్త (4) సరస (5) ఏకతర (6) మువిభక్తియతులు గలవు.

తక్కిన ప్రాది, బిందు, ప్లుత, శకంధ్వాదిగణ అఖండయతులు మున్నగునవి నన్నయలో లేవు. తరువాతిలాక్షణికులు, ముఖ్యముగా అప్పకవి నన్నయకూడ నిట్టి యతులు పాటించెనని పాఠములను మార్చియున్నాఁడు. నన్నయ యుపయోగించిన యతులను, ప్రాసలును నన్నయకాలమునాఁటి శబ్దస్వరూపమును, నుచ్చారణవిధానమును, లిపి విశేషములను నెఱింగించును.

(1) సంయుక్తయతులు—నన్నయలో నీకాలమున నేకాక్షరము లుగఁ బరిగణింపఁబడు క్ష-జ్ఞ అనువానిలో క్ష కారమునకు గ కారము తోడనే తప్ప యతియుండదు. జ్ఞ లో-జకారమునకే తప్ప యతి యుండదు. నేడు వీని యుచ్చారణ ననుసరించి, క వర్గ చవర్గముల తోడను, జ్ఞ కు కా తోడను యతి కూర్చిరి.

(2) 'లక్ష్మీ' మొదలగు మూఁడువర్ణములలో నే హల్లుతోఁ జివర పలుకునపుడు స్వరము భాసించునో, నన్నయ యా హల్లునకే యతి గూర్చును.

"లక్ష్మీ" మహనీయసౌఖ్యముల మేలుగ,

లక్ష్మీయుఁతు డుత్తముండు జనమేజయ"

(3) సంయుక్తములలోఁ గ్రిందివర్ణమే ప్రధానముగాన యతి క్రిందివర్ణముతోఁ గూర్చును.

(స్థితి.....దేవ) (సత్పాత్ర్య.....బోలె)

(4) కృత, ధృత మొదలగు ఋకారసంయుక్తములగు పదము లకు ఇ, ఈ, ఎ, ఏల హల్లుతోడనేగాని, ఋకార మచ్చుగా పరిగ ణించి, ఇ, ఈ, ఎ, ఏలతో నన్నయ యతి కూర్చఁడు. 'హ' తో కూడినపుడుమాత్రమే ఇ, ఈ, ఎ, ఏలతో యతి కూర్చును

"కృతకార్య...ల కిల్బిష-ధృతియుతుఁడై...దీపుఁడు."

అంతియేకాని

"కృష్ణు డింత...లేసిపనులు" అనరీతి నుండవు.

నాహృదయము...నెంతయు (నిక్కమలాక్షీ)

(5) రేఫతో కూడిన, అనఁగా క్రారవడితోఁ గూడిన సంయుక్త ములలో వైహల్లునకే ప్రాధాన్యము. ఇందు రకారము సంయుక్తా క్షరమున క్రిందిది.

"ద్రుపదపతి పురోహితుంకు-భ్రాతృ...భా-" ఇచట రేఫతో యతి లేదు.

(6) రేఫసంయుక్తాక్షరమున మీఁదివర్ణముగ నున్నప్పుడు తెలుఁగుభాషాలిపిసంప్రదాయము ననుసరించి క్రిందిహల్లున కే యతి. ధర్మ, కర్మ మున్నగు శబ్దములకు వలపలిగిలక యిచ్చినప్రాతప్రాతలు ధమ్మ, కమ్మ అని యీరీతి నుండును. కావున క్రిందిపాల్లు ప్రధానముగా సుచ్చారణలో నుండునుగాన నీయతి పాటింపబడినది. ఆవెనుక ప్రాతలు-కర్ణాటాంధ్రలిపులు వేఱైనవెనుక ధర్మ, కర్మ అని ప్రాయబడుటచే, రకారమునకు ప్రాధాన్యము గలుగుటచే రకారమునకు యతిని గూర్చిరి. నన్నయలో నీ ప్రాచీనసంప్రదాయము నియతముగాఁ బాటింపబడినది. ఈనియమముకొఱకు నన్నయ పదములకు రూపాంతరములు కూడ గల్పించినాఁడు. మానుగ మున్నగు వ్యర్థపదముల వాడినాఁడు.

"మహో, వీక్షనుత సర్వయాగముడివింపుము
ర్వీనుప.. ...వింపుము."

ఇచట ఉడిగించు ధాతువునకు ఉడివించు రూపాంతరము గావించినాఁడు.

ఏకతరయతులలో మ, ర, ఱ, వలలో వానిలో వానికే గాని వేఱొండింటితో యతి లేదు కావున నన్నయ ప, వీ, బ, వ, యతులు, ర ఱ యతులు, మ, వ యతులు నెంతమాత్రము వాడలేదు.

ము విభక్తియతులు - విభక్తి పరమగు "ము" తప్ప శబ్దగతమగు ము తో యతి లేదు. "భూసతీశ్వరదీన నీకులమ్ము, మహీప్రజ".

ఇచట 'ము' విభక్తిపరము, కులబు, కులంబు అని ప్రాచీన రూపములు కావున మూ యతి సరిపడినది.

'భూసతీశ్వరదీననీమునిముఖ్యు' అనుచో యతి లేదు. ఇచట ము శబ్దగతము. 'బు' గా మాఱినిది.

ఉపనర్గ నిత్యసమాసయతులు మున్నగువానిలో హల్లునకేగాని అచ్చునకు యతులు లేవు.

"ప్ర-తీక్షించుచునుండె నంత - దితి; కామసుఖ...నే - కాంత గృహము."

నన్నయ యతులింకను ప్రాత్ప్రతులసుబట్టి కొన్ని చోటుల పరిశీలింపదగియున్నది. శాస్త్రీయపద్ధతిని పరిశీలన జరిగిన తప్పక నన్నయ నియమము తేటపడును.

నన్నయలో పూర్ణార్ధబిందుప్రాసము-అనఁగా 'మూండు' మొదలగు తెలుఁగుశబ్దములతో, బ్రహ్మాండ మొదలగు సంస్కృతశబ్దములతో ప్రాసవేయుట లేదు. పూర్ణబిందువులైనవన్నియు సంస్కృత పదములుగాని, యర్ధబిందువులు (అరసున్నలు)గా మాఱని తెలుఁగు పదములుగాని యాతడు ప్రాసలు కూర్చును. కావున ఖండా ఖండ ప్రాసము నన్నయలో లేదు.

వాండి, నేండు, పోండి, రాండు---ఇవి వాఁడి, నేఁడు, పోఁడి, రాఁడుగా నేఁడుమాతినవి. అట్టి ప్రాసలే నన్నయలో నుండును. "వాఁడి-తోకీడు" మొదలగు నిర్బిందుకశబ్దప్రాస యుండదు. ఇది నన్నయ చేసిన యొక శబ్దసంస్కార మని చెప్పనొప్పను. నన్నయ సమకాలికముగనో, కొంచెము వెనుకనో నిట్టివి వెలయుచుండుటచే నిది ప్రాచీనసంప్రదాయమని చెప్పనొప్పను.

ప్రాసయందును నన్నయ వలపలగిలక సంప్రదాయమునే పాటించినాఁడు. "దుర్ణయమున శకుని కర్ణదుశ్శాసనుల్ ---ఇట్టివి." దుర్నయమున శకునికన్న దుశ్శాసనులకనియే ప్రాచీన లిపిలో నుండును, ఇవి సంస్కృత శబ్దములైనను తెలుఁగువారి యుచ్చారణ సంప్రదాయమును బట్టి, లిపినిబట్టి నన్నయ ప్రయోగించినాఁడు.

అయిన నిచ్చట నొక విశేషము గలదు.

కర్ణుండు...ఆ కర్ణా...పూర్ణ...విస్తీర్ణ...వీనిని

ఆకన్నఁడు... ఆ
కన్నాఁతఁ... రా
పూన్నఁ... వి
స్త్రీన్నఁ...

అని యిట్లన్నియును నట్టి రకారణనకార సంయుక్తములనే ప్రయోగించునుగాని, కేవల ముచ్చారణము ననుసరించి ఈ 'న్న' కార మునకు శబ్దసిద్ధమైన సన్నాహము, ఔన్నత్యము,మున్నగు ద్విత్వనకార ములతో నన్నయ యతి గూర్చఁడు. నన్నయ తర్వాతి శైవకవులు కర్మ, ధర్మ, మొదలగు శబ్దములు నిత్యమ్మ—తమ్మ మొదలగు తెలుఁగులో మార్చరాని ద్విత్వ మకారశబ్దములతో ప్రాసగూర్చిరి.

"కర్మక్షయంబుగామిని
నిర్మలమోక్షంబు...వశ్యవా
తమ్మల...
నిర్మింతు...(శివతత్త్వసారము, 321)

"నమ్మిన భక్తుడు - బమ్మయ - లోకమ్మ - ధర్మమ్మ."
(444 పద్యము)

తిక్కన, కేతన, రంగనాథుఁడు మొదలగు కవు లీప్రాసమును వాడిరి. దీనిని శైవకవులు, నన్నెచోడ, మల్లికార్జునపండిత, పాల్కు-రికిసోమనలు వాడిరిగావున నిది కర్ణాటభాషాసంప్రదాయమున 'శాంత' ప్రాసమని యాభాషాచ్ఛందోలక్షణము ననుసరించి తెలుపబడినది. (శివతత్త్వసార, బసవపురాణపీఠికలు). కాని యిది కన్నడమునుండి తెలుఁగువారు ప్రత్యేకముగ గ్రహింపనక్కరలేదు. లిపిభేదములేని నన్నయకాలమున నిట్టి సంప్రదాయము తెలుఁగు కన్నడ భాషాసంప్ర దాయము ప్రకారము సిద్ధించుచుండగా, నన్నయకుఁ నొంచెము వెనుక నుండి యీప్రాస తెలుఁగున వెలయుచుండగా, నన్నయయే తనకాల మున వెలసియున్న యీ ప్రాసములో సంస్కృత దేశ్యశబ్ద విచక్షణ

గావించి తా నుపయోగించెనని చెప్పుట సమంజసమై యున్నది. కాఁగా నన్నయ కావించిన శబ్దసంస్కారములలో నిది యొకటి యని చెప్ప నొవ్వను.

వ్యాకరణము

పై విషయములను పరిశీలించిన నన్నయ ఛందస్సునందు రచనా సౌందర్యముకొఱకుఁ గావించిన శబ్దసంస్కారము తరువాతి కవులును, లాక్షణికులును వ్యాకరణపరముగా నన్వయించి, శబ్దశాస్తనుఁ డనునది నన్నయకు బిరుదమనియుఁ, నన్నయ యాంధ్రశబ్ద చింతామణియని సంస్కృతవ్యాకరణము రచియించెననియు, నందుల కాతఁడు శబ్దశాసనుఁ డయ్యెననియు, భారతమునఁ దాను శబ్దశాసనుఁ డని చెప్పుకొనుటచే, నన్నయవ్యాకరణ రచనకర్తృత్వము నిజమే యనియు, యుక్తులపై యుక్తులను వన్ని, నన్నయచింతామణి కర్తృత్వ మాంధ్రవ్యాకరణ సౌధమునకు బునాదిగా నిలువఁబెట్టినారు. శబ్దశాసనబిరుదము నన్న యకు లేదనియు, దానిని తరువాతివా రాతని కారోపించినా రనియు సీక్రింది యుపపత్తులవలన నిశ్శంకముగ జెప్పనొవ్వను.

(1) నన్నయ వ్యాకరణరచనము జేసినవాఁడైన, అనఁగా 'అను శాసనము' చేసినవాఁడైన శబ్దానుశాసనుఁడు కావలయును. అతని వ్యాకరణ 'మాంధ్రశబ్దానుశాసనము' కావలయును. చూడుఁడు:-(కర్ణాట శబ్దానుశాసనము.) నన్నయ 'శబ్దశాసనుఁడు' మాత్రమే, అనగా శబ్ద ముల స్వరూపము. నిష్పత్తి మొదలగువానిని గూర్చి శిక్షణ యొనఁగు నాచార్యుఁడుమాత్రమే (శస్ —*io instruct*). ఈశాసనునకు, ననగా నాచార్యునికి 'శాసి' అని రూపాంతరముకూడ ప్రాచీనకాలమున వెలయు చుండెను. ఇట్లే 'ఘటశాసి'. ఘటికాశాసనుఁడు విద్యాస్థానమం దుండెడి యాచార్యుఁడు. శాసనుఁడు, అనుశాసనుఁడు వేఱువేఱర్థములు గలవి. కావున శాసనుఁడగు నన్నయ అనుశాసనుఁడగు నాంధ్రశబ్ద చింతామణికర్త కాఁడు.

(2) శబ్దశాసనుఁ డనునది నన్నయ యొక బిరుదముగాఁ జెప్పఁ బడలేదు. "జపహోమతత్పరు, సంహితాభ్యాసు, నానాపురాణ విజ్ఞాన నిరతు, నాపస్తంబసూత్రు, నుభయభాషాకావ్యశోభితు" అని తనకు విశేషణములుగాఁ జెప్పుకొనియున్నాఁడు. వీని మధ్య శబ్దశాసనుఁ డను నది యొక విశేషణమే. శబ్దశాసనుఁ డనునది బిరుదమే యని యంగీకరించిన, తక్కినవి కూడ బిరుదములేనా యను శంక గలుగకమానదు. "మత్యమరాధిపాచార్య—సుజను-నన్న పార్య" ఇవి యన్నియు నట్టి యెడల బిరుదములుగానే యంగీకరింపవలసి వచ్చునుగదా? కావున శబ్దశాసనుఁ డనునది నన్నయ బిరుదముగాఁ జెప్పుకొనలేదు.

(3) కవులు తమ బిరుదములను గ్రంథాంతగద్యలయందుఁ జెప్పుకొను సంప్రదాయము కన్నడమునఁ దెలుఁగునఁ జిరకాలము నుండి కలదు. నన్నయకు ముందు వెలసిన కన్నడకవులలోను, నన్నయకు వెనుక తెనుఁగున వెలసిన తెలుఁగుకవులలోను నీసంప్రదాయము నియతముగాఁ బాటింపఁబడుచువచ్చినది. బిరుదములు గద్యములలోఁ దెలుపు కొను విశిష్టసంప్రదాయము కన్నడమున వెలసినట్లును, తెలుగు కవులు వారినుండి గ్రహించినట్లును నీక్రింది వివరణమునుబట్టి గ్రహింపనగును.

నన్నయకు ముందు వెలసిన కన్నడరత్నత్రయమునుండి—

పంపకవి (కీ. శ. 941)—ఈతఁడు తనకు గల బిరుదములలో 'కవితాగుణార్ణవ' అను బిరుదమును తన ఆదిపురాణ, విక్రమార్జున విజయములలో గద్యయందుఁ జెప్పుకొనినాఁడు.

(ఆదిపురాణము) "ఇది జేవేంద్ర మునీంద్రవంద్యపరమ జినేంద్రముఖ చంద్రవాక్చంద్రికా ప్రసరప్రసాదోదీర్ణ, సూక్తికల్లోల మాలాకీర్ణ, కవితాగుణార్ణవ ప్రణీతమప్పాదిపురాణదోళ్."

(విక్రమార్జున విజయము) "ఇదు వివిధబుధజన వినుతజిన పదాంభోజవరప్రసాదోత్పన్న, ప్రసన్నగంభీర, వచనరచనచతుర, కవితాగుణార్ణవ విరచితమప్ప విక్రమార్జున విజయదోళ్."

పొన్నకవి—(క్రీ. శ. 950) ఈతనికి 'ఉభయకవిచక్రవర్తి' అని బిరుదము.

(శాంతిపురాణములో) "ఇదు జినేంద్రచరణ సరసీరుహశీలీము ఖాయమాన శ్రీమదుభయ కవిచక్రవర్తి నిర్వర్తితముం...పొన్న మార్యకారితమునప్ప పురాణచూడామణియోళ్."

రన్నకవి—(క్రీ. శ. 993) ఈతనికి "కవిచక్రవర్తి" "అభినవకవి చక్రవర్తి" బిరుదములు కలవు.

(గదాయుద్ధమున) "ఇదు సమస్తభువనవల్లభ శ్రీమదాహవ మల్లదేవ శ్రీపాదకల్పపాదపపదాశ్రయవర్తి కవిచక్రవర్తి కవిరన్న... శ్రీసాహస భీమవిజయదోళ్."

(అజితపురాణమున) "ఇదు సకలమునీంద్ర బృందబృందారక... త్రయాలంకృత శ్రీమదభినవచక్రవర్తి కవిరన్న నిర్మిత...పురాణతిలక దోళ్."

నాగవర్మ (క్రీ. శ. 990) తన ఛందోంబుధిగద్యలో దనకుఁ గల కవిరాజ కలహంస బిరుదమును చెప్పికొన్నాఁడు.

పంపమహాకవి విక్రమార్జునవిజయమును, పంపభారతమును నా మూలాగ్రముగ జదివి పెక్కు పట్టుల నాసంప్రదాయముల ననుసరించిన నన్నయభట్టారకుడు తనగద్యయందు, 'శబ్దశాసనుఁడు' బిరుదమేయైనచో, దానిని తప్పక పేరొక్కనియే యుండును. గద్యలుకూడ ప్రథమ పురుషమం దుండుటచేతనేగదా, బిరుదము లెన్ని చెప్పుకొన్నను, గద్య యెంత పెద్దదిగ నున్నను, మనము కవి కాత్మస్తుతిదోషము గలుగ కుండ, చారిత్రకముగకూడ వాని నంగీకరించుటను కారణమైనది. ప్రథమపురుషలో 'మత్యమరాధిపాచార్యుఁడు' బిరుదమే యైన శబ్ద శాసన' విశేషణమును గద్యలో నట్టిది యున్నచో పై సంప్రదాయము ననుసరించి పేరొక్కనియే యుండును.

తెలుగులో నన్నెచోడడు, తిక్కన, కేతన, శ్రీనాథాదిమహా కవు లందఱును తమ బిరుదములను గద్యలలో చెప్పుకొనిరి. శ్రీనాథుడు తన కవిసార్వభౌమబిరుదము గద్యలో చెప్పినకాని సార్థకము కాదను తలంపునసే దాని నంతకుముం దెంతకాలముక్రిందటనో సంపాదించియు చివరకు కాశీఖండమున గద్యలో జేర్చినాడు. అల్లసాని పెద్దన 'ఆంధ్రకవితామహ' బిరుదముతో మనుచరిత్రగద్య ప్రారంభించినాడు. తెలుగున కొందఱు కవు లాబిరుదములతోనే వ్యవహరింపబడుదురు. వారైన గద్యలలో నియతముగ జెప్పుకొనక తప్పదుగదా! అభినవదండి (కేతన), రాధామాధవుఁడు (చింతలపూడి యెల్లకవి), ఆంధ్రకాళిదాసు (ఆలూరికుప్పనకవి) మొదలగునారిట్టివారే. ఇరువదియవ శతాబ్దమున కూడ నీ ప్రాచీనసంప్రదాయము జీవించియున్నదనుటకు, ప్రాచీనసంప్రదాయానుసారముగ ప్రాయబడిన పద్యకావ్యములయం దన్నింటను కన్పట్టుచునే యున్నది. శ్రీపాద కృష్ణమూర్తి శాస్త్రి (కవిసార్వభౌమ)గారి భారతమున నిట్టి సంప్రదాయము కలదు. కావున శబ్దశాసనుడనునది బిరుదమే కాదని సిద్ధాంతము.

నన్నయ కీబిరుద మున్నట్లు, నన్నయకు పేర్కొన్న తిక్కన కేతనలు గాని, మంచనమారనలు గాని తెలుపలేదు. ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ కూడ చెప్పలేదు. కొరవి గోపరాజు, మడికి సింగన, పోతన మొదలగువా రెవ్వరును నన్నయ కీబిరుదము కలదని చెప్పలేదు. కవిత్రయములవారికే నన్నయ కీబిరుద మున్నదని తెలియజెప్పడిక తక్కినవారలగూర్చి తెలుపనక్కఱలేదు. పైవారిలో తిక్కన, మారన, ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ, గోపరాజులు నన్నయనుగూర్చి ప్రత్యేకముగా నొక పద్యమును చెప్పినారు. నలుగురైదుగురు కవుల గుఱించి చెప్పవలసివచ్చినపుడొక్కొకవేళ బిరుదమును తెల్పుటకు వీలులేకపోవచ్చును గాని ప్రత్యేకపద్యమే చెప్పనప్పుడట్టి సందేహమున కవకాశమే లేదు. తిక్కన 'ఆంధ్రకవిత్వవిశారదు' డనియు, 'విద్యాదయితుడు' 'మహితాత్ముడు' అనియు నన్నయనుగూర్చి చెప్పినాడు.

మారన 'ఆంధ్రకవితాగురుడు' గా నన్నయను పేర్కొన్నాడు; ఎఱ్ఱాప్రెగ్గడ నన్నయభట్టును కుంజరముతో బోల్చి, యాతని మాతంగ గమనమును విశేషముగ ప్రశంసించినాడు. గోపరాజు "నాభావుక ముని నన్నయభట్టు" అని వ్రాసినాడు. వీరందఱిలో ముఖ్యుఁ డెఱ్ఱాప్రెగ్గడ గదా! అరణ్యపర్వశేషము నన్నయ కవితారీతిరచన తోపించునట్లు రచించి, ఆశ్వాసాంతగద్యకూడ నన్నయపేర బెట్టిన గతమత్సరుడు, విశాలహృదయుడునగు నెఱ్ఱాప్రెగడయే యెచ్చటను నన్నయను శబ్దశాసనుడని పేర్కొనకపోవుటయేకాక, ఆంధ్రకవితాసృష్టికి తిక్కన బ్రహ్మయని పేర్కొన్నాడు. దీనినిబట్టి ఎఱ్ఱాప్రెగడకాలమునఱుకు క్రీ. శ. 1330 ప్రాంతమువఱుకు నిట్టి సంవాదమే లేదనుట నిస్సంశయము. క్రీ. శ. 1400 ప్రాంతమున విలసిల్లిన కొలని గణపతిదేవ కవి శివయోగసారాపతారికలో స్పష్టముగా 'నాంధ్రకావ్యపథము దీర్చిన నన్నయభట్టుగారిని ప్రశంసించినాడుగాని శబ్దశాసనుఁ డని ప్రశంసింపలేదు. నన్నయప్రసిద్ధి కవిత్వరచనముచేగాని వ్యాకరణరచనముచేత కాదని యిది తెలుపుచున్నది.

ఈ శబ్దశాసనపదము జక్కన, శ్రీనాథుఁడు తొలుత నన్నయ గూర్చి ప్రస్తావించుటలో వాడినారు. జక్కన 'శబ్దశాసనవరేణ్యులు వాగ బ్రశస్తి కెక్కిరి' అనియు, 'శబ్దశాసను నన్నపాచార్యవర్యు' అని శ్రీనాథుఁడును, నన్నయ తాను స్వయముగా వ్రాసికొనిన విశేషణమునే యుపయోగించిరి. అందును శ్రీనాథుడు నన్నయభాషను (సమాసము, కారకములు) సహితముగా నట్లే యనుసరించెడువాఁడు, మఱియు తాను ప్రత్యేకముగ నన్నయనుగూర్చి వ్రాసిన పద్యములో నన్నయభట్టోపాధ్యాయుఁ డనిమాత్రమే పేర్కొనినాడు. అనఁగా శ్రీనాథుని కాలమున నిది యొక బిరుదముగా కవివ్యవహారములో లేదు. ఆతరువాతి కవులుకూడ నన్నయనుగూర్చి చెప్పునప్పుడు శబ్దశాసన పదమునే యుపయోగించిరి. 'శబ్దశాసనకావ్యసంఘట్టనక్రమానందిత బుధవర్య నన్నార్య'నని ఆంధ్రకవి రామయ్య (విష్ణుకాంచీమహా

తత్త్వము. కాగా క్రీ. శ. 1500 ప్రాంతమునటకు నన్నయ కిది బిరుదముగా కవు లెవ్వరును పేర్కొనరైరి. కాబట్టి బిరుదమే లేనప్పుడాబిరుదము వచ్చుటకు కారణభూతమగు గ్రంథమును రచించెనని చెప్పుట యాకాశహర్మ్యమువంటిది గదా!

క్రీ. శ. 1500 లకు దరువాత శ్రీకృష్ణదేవరాయని కాలమున గల కవులు నన్నయను పేర్కొన్నారుగాని బిరుదప్రస్తావనము లేనే లేదు. ఈకాలమువాడే యని చెప్పదగిన కాకమాని గంగాధరుడు అను కవి తన బాలభారతములో "శబ్దార్థరసవిశారదు, శాబ్దిక మూర్ధన్యు, శబ్దశాసనబిరుదు, శబ్దాయమానవిస్ఫురదబ్ధఘటారభటి నన్నపార్యు దలంతు" అని పేర్కొనినాడు. ఈత డావటకు గల కవిస్తుతులలోని విశేషణప్రయోగము బిరుదముగా భావించి యిట్లు స్తుతియించియుండును. లేక బిరుదు అనగా మొనగాడు, సమర్థుడు అని యర్థము చేసికొనవచ్చును.

పై వానిలోని శబ్దశాసనపదమును మాత్రము మనము జ్ఞాపియం దుంచుకొనవలెను. ఇది నన్నయనుండి పరంపరాయాతముగ వచ్చు చున్న దనియు, నదియే బిరుదవాచకముగ తరువాత నొక సంప్రదాయ మేర్పడెననియు గ్రహింపదగును. ఇదిముందు చెప్పబోవు విషయము నకుఁ జాల ముఖ్యమైనది.

క్రీ. శ. 1570 ప్రాంతమున రామరాజభూషణుడు వసుచరిత్ర రచించి శ్లేషలో "మహి ముఖ వాగనుశాసనుండు సృజియింప కుండలీంద్రుడు ప్రోవ మహామహులై సోముడు భాస్కరుండు వెల యింప సొంపు వాటిల్లు నీబహుశాంధ్రోక్తిమయప్రపంచమును" ప్రశంసించినాఁడు. శబ్దశాసనుడు వాగనుశాసనుఁడుగా మాఱుటకు నిదియే మొదలు. ఇంతకుముందు నన్నయను శబ్దశాసనుడనియే పేర్కొంటి రని చూపితిని. రామరాజభూషణుని వసుచరిత్రము తను వాతి ప్రబంధరచయితల కుపజీవ్యమై ఆదర్శప్రాయ మగుటచే నిదియే

ప్రమాణముగ గొని వాగనుశాసనుఁడని వారు పేర్కొనజొచ్చిరి. అప్పటినుండి, యనగా క్రీ. శ. 1600 ప్రాంతములనుండి వాగనుశాసనుడనునది వాడుక యయ్యెను. అది యొక బిరుదముగా నన్నయ శారోపితమయ్యెను.

వాస్తవికస్థితి యిట్లు చారిత్రకముగ నిరూపిత మగుచుండ 'ఆంధ్రశబ్దచింతామణి' యను సంస్కృతభాషామయాంధ్రవ్యాకరణము వాగనుశాసనుడైన నన్నయభట్టవిరచితమనియు, వాగనుశాసన, శబ్ద శాసనపదములు పర్యాయపదములే కావున భారతము రచించిన నన్నయభట్టే దీనిని రచియించెననియు, నాంతరంగబహిరంగప్రమాణములచే నాంధ్రచింతామణీ, భారతము లేకకర్తృకము లనియు నింకను కొందఱు విద్వాంసులు వాదించుచున్నారు.

అంతరంగికప్రమాణము లట్లుండగా, బహిరంగప్రమాణముల చేతనే తొలుత నీ వాదము ధ్వస్తమగుచున్నది. వాఙ్మయప్రపంచమునకే క్రీ. శ. 1570 ప్రాంతములకు ముం దీ వాగనుశాసనపదమే లేదని నిస్పష్టముగ నిరూపితమైనది. నన్నయ వాగనుశాసనుడని పేర్కొనకబడకపోవుటచేతను, నింతవఱకు వ్యాప్తిలో నున్న శబ్దశాసనపద మాంధ్రశబ్దచింతామణిలో లేకపోవుటచేతను, వాగనుశాసనుఁడని నన్నయ పేర్కొనబడినతరువాతనే ఈ గ్రంథము పుట్టినదని నిస్సంశయముగ జెప్పనగును.

(శి) మఱియు శబ్దశాసనవాగనుశాసన పదములు పర్యాయపదములే గనుక భారతమున నట్లు చెప్పకపోయినను, నన్నయచింతామణియందు చెప్పకొనె నని యొక యుపపత్తి చెప్పదురు. కావియివి రెండును బిరుదములని వా రంగీకరించునప్పుడు, బిరుదములకు పర్యాయపదములు ప్రయోగింతురని వా రంగీకరించినచో నింక, వారికి తెలుగుభాషాసంప్రదాయమే తెలియదని చెప్పదగును. బిరుదములు రూఢియగుటచే, నవి యే భాషాపదము లైనను నట్లే

యుపయోగింపవలెనని నియమము. తుదకు శుద్ధాంధ్రకావ్యమగు యయాతిచరిత్రమున పెక్కు తత్సమములను నచ్చ తెలుగుగా మార్చియు బిరుదములనుమాత్ర మట్లే వాడినాడు. 'లాలసరీగజాంకుశ' మున్నగునని యుదాహృతులు. ఇది తెలుగుభాషాసంప్రదాయము ననుసరించినది. శబ్దశాసనుని వాగనుశాసనుఁ డన్నచో, శంభుదాసును శంకరదాసనియు, లేక శశిభూషణదాసనియు, ఉభయకవిమిత్రుని ద్విభాషాకవిమిత్రుఁ డనియు, కవిసార్వభౌముని కవిరాజరాజేశ్వరుఁ డనియు నన్న నెంత సమంజసమో నదియు నంత సమంజసమే. వేయేల? పితామహుడనగా బ్రహ్మయేగదా! ఆంధ్రకవితాపితామహుడగు నల్లసాని పెద్దన్నను ఆంధ్రకవితాబ్రహ్మయని యేల పర్యాయపదముగా పేరొక్కనలేదో? కావున నిదియును వాగనుశాసనుని పేర, తరువాత నారోపితమైన రచనమే కాని శబ్దశాసనుఁడగు నన్నయ కేమాత్రము సంబంధము లేదని ధ్రువపఱచుచున్నది.

నన్నయకు వెనుక నాల్గువందల యేండ్లవఱకు శబ్దశాసనప్రశంస లేకపోగా, నా వెనుకనైన నది బిరుదము కాకపోగా, నా వెనుక కాలమున కవిసృష్టిచే నారోపితమైన వాగనుశాసనశబ్దమును, భారతాంధ్రీకరణ కర్తయైన నన్నయకే బిరుదమని తలంచి, అది యాధారముగా నాంధ్ర శబ్దచింతామణి నన్నయదే యని యంగీకరించి, అందలివిషయ ములను, విశ్వశ్రేయఃకార్య మిత్యాది వాక్యములను ప్రమాణీకరించి, సారస్వతవిమర్శనము గావించువారి విచక్షణ యేపాటిదో, ప్రాజ్ఞు లాలోచింతురుగాక!

వాగనుశాసన శబ్దప్రయోగముచేగాక, ఆంధ్రశబ్ద చింతామణి ప్రాచీనలక్షణికు లెవ్వరిచేతను స్పృశింపబడకపోవుటయు, బాలసరస్వతి యప్పకవికాలమునఱకును (ఇరువురును సమకాలికులే!) అనగా క్రీ. శ. 1656 వఱకు, ననగా 6 వందల యేండ్లవఱకు నీ పేరే వాఙ్మయ ప్రపంచమున వినరాకపోవుటయు ఇది కూట సృష్టి యని నిరూపించు చున్నది. అసలు వాగనుశాసనుడే నన్నయ కానప్పుడిక నాంధ్ర శబ్దచింతామణి రచన యెట్లు?

పైని వివరించిన విషయములు చారిత్రక క్రమము ననుసరించి నవి. నన్నయకు శబ్దశాసనుఁడని బిరుదము కాదనియు, నావెనుక నైదు శతాబ్దములవెనుక నాతని కారోపింపబడినది యనియు, బిరుదులకు పర్యాయపదము లుండవనియు, నందుచేత నాంధ్రశబ్దచింతామణి భార తాంధ్రీకరణకర్తయైన నన్నయ రచింపలేదనియు సిద్ధాంతము.

నన్నయ మహాభారతమున రాజరాజును గూర్చి తెలిపిన విష యములు—

1. రాజరాజుకులగోత్రములు :—

రాజకులాగ్రగణ్య. (1-161) మానవ్యసగోత్ర. (5-260)
రాజకులశేఖన (2-283) (5-261)
శ్రీమచ్చళుక్యవంశశిఖామణి (3-1)
చళుక్యాన్వయపయోధిసంపూర్ణశశీ (4-1)
సత్యాశ్రయకులశేఖర (4-272)
రాజాన్వయతిలక (6-1)
చళుక్యకులతిలక (6-308)
శీతాంశువంశప్రకాశీ (6-308)
రాజకులదీప (7-288).
రాజవంశరత్న (అర 1-40)
రాజకులోత్తమ (1-294)
రాజవంశ వార్ధిచంద్ర (2-421)
భూపకులతిలక (అర 3-398)

2. తండ్రిపేరు — విమలాదిత్యాగ్రతనూజ (4-272) విమలాది త్యాత్మజ (1-11)

3. మతము: ఆచారము—

మృడప్రియ (1-161) మనుమార్గ (3-1) మహాదానతర్పితద్విజ వర (5-1) వ్యసనవివర్జిత (5-260) దక్షమఖారిదయాలబ్ధ సుస్థి రైశ్వర్యపదా (7-1) భీమేశ్వరకృతనిత్యప్రసాద (అర 1-399)

4. శౌర్యము — పరగండభైరవ (ఆ. 3-227) (స. 2-219) (అ. 1-398).
పరగండభేరుండక (ఆ. 2-355)
వైరివీరరసవైద్య—(స. 2-219)
వైరి వీరభయంకరశౌర్య (అ. 8-322)
నృపపూజిత పదాంభోజ (7-288)

కులక్రమాగతముగా వచ్చినవి—
సమస్తభువనాశ్రయ. (అ. 4-273) (2-355)
పరాక్రమరాఘవ (స. 1-292)
నిరవద్య (5-261) (1-163)

నన్నయ యనుసరణములు

కన్నడ గ్రంథములు

తెనుగు నన్నయ భారతము – పంపభారతము - పంపకవి

1. అరుణసరసీరుహం మృదుతరతళ విన్యాసమమర
పంప. (ఆదిపురాణము 7-8)
అరుణసరోరుహా దళమృదుశంబు భార. (ఆర. 3-299)

2. చ. హిమకరనాత్మశీతరుచియందిననాయకనుష్ణధీధితి
పంప. (భార. 3. 82-83)
క. హిమకరుఁడుశైత్యమును నర్యముఁడు మహాతేజమును
భార. (ఆది. 4-223)

3. చ. కనకపిశంగతుంగ జటికావళియుం పంప (భార. 7-58)
ఉ. నీలగిరీంద్ర శృంగమున నిర్మలమైన సువర్ణవల్లరీ
జాలములోని పింగళ విశాల జటాచయమొప్పఁగా
భార. (ఆది. 4-239)

4. శా. సాలప్రాంశు పంప. (భా. 1–68)
శా. సాలప్రాంశు భార. (ఆది. 6–30)

5. చ. సరళతమాలతాళహరిచందననందనభూజరాజియం
(పంప. 5–52)
చ. సరళతమాలతాళహరి చందన చంపక నారికేళ
భార. (ఆది. 8–78)

6. క. ఏలాలవంగలవలీ వేలావనభూమియొళ్
పం. (అదివు. 13–2)
క. ఏలావనరమ్యములగు వేలావనములను
భార. (ఆది. 8–137)

7. మ. సకలజ్ఞ్మాచరఖేచరాంచిత మహా
మాణిక్య గాణిక్యహస్తిక పంప. (ఆదిపు. 8–16)
మ. మదమాతంగ తురంగకాంచనల
సన్మాణిక్యగాజిక్యనంపఱ భార. (సభా. 1–18)

8. క. కురువృద్ధం కులవృద్ధ పంప. (భా. 6–44)
మ. కురువృద్ధుల్ గురువృద్ధ బాంధవులు (సభా. 2-233)

9. క. శ్రీమచ్చళుక్యవంశ పంప. (భార. 1-15)
వ్యోమామృతకిరణ...ఆత్మవంశశి
ఖామణి

క. శ్రీమచ్చళుక్యవంశశి
ఖామణి మనుమార్గ రాజకంఠీరవ, భై
ర్యామరధరణీధర ధర
ణీమండవ ధర్మనిరత నిత్యాభ్యుదయా.

10. అయనయపరాక్రమం (పంప. 9–35)
అయనయహినుఁడొ భార. (సభా. 1–161)

పదములు.	పంపభారతము.
అగ్గలంబు ఆది. (6-217)	(అగ్గళం. 1-10)
నిపీత (అరుణవారి) శేషము (సభా. 2-296)	సరసీజరజారుణవారియం (ఆదిపు. 11-55)
అష్టశోభ పురంబష్టశోభనంబు నేయించి (ఆది. 7-281)	ఆష్టశోభ అలంకార (భార. 5-22, 7-2)
ఇట్టిరె ఇట్టిరెరూప విలాససంపదన్ ఉపాంశువధ	ఇట్టిరె-మనోహర (ఉపాంశువధ 2-90)
ఉపాంశువధఁజేసి మధ్యము (ఆది. 5-168)	
నందనము-ఉద్యానపరము	నందన
విలసన్నవ నందనంబులన్ (అరణ్య. 2-24)	
సంస్కృత మూలమున లేని యీ క్రింది సంవాదములు పరిశీల నార్హములు	పంప (భారతము 1-90)
కుంతిగంగనీళ్లు కాళ్లుమొగంబు కడిగికొను (ఆది. 5-18)	గంగలో స్నానముచేసి
కుంభకారగృహంబున విడిసి (ఆది. 7-164)	(భార్గవగృహంబునవిడిసి 3-39)
శంతనుండును పరమాను రాగంబున సత్యవతిని వివాహంబై (ఆది. 4-192)	(174 పుట. 17)

సంస్కృత గ్రంథానుసరణములు

నన్నయ భారతము	రఘువంశము
1. ఏను గుర్వ్యర్థ మర్థినై మానవేశ. (ఆది. 1-94)	గుర్వ్యర్థమర్థీశ్రుత పారదృశ్వా (5-24) యావంతదోజస్వి...
2. దీపంబువలన కొండొకదీపము (ఆది. 4-89) పుట్టించినట్లు తేజంబెసఁగన్	ప్రవర్తితోదీపశిఖవప్ర దీపాత్ (5-37)
3. చనుఁబేడికి దార్క్రియయును	దార్క్రియాయోగ్యదశంచ (పుత్రం. 5-40)
4. తత్క్షణంబని పాతింతుము దివ్య శస్త్రపటుఘాతములన్ (అరణ్య. 3-36)	ఉత్సృష్యతఃసింహనిపాతము గ్రమ్ (2-60)
5. సామ్రాజ్యదీక్షితు సభా	సామ్రాజ్యదీక్షితమ్ (4-5)
6. కందుగలపసిఁడి గాఁచిన కంది వివర్ణమయినట్లు-కౌరవుకాయం బొందఁగ వివర్ణమయి (సభా. 2-89)	హేమ్నఃసంలక్ష్యతేహ్యగ్నె విశుద్ధిశ్యామి కాపివా (1-10)

అభిజ్ఞానశాకుంతలము
1. ఆవె. ఎట్టిసాధ్వులకును బుట్టిన యిల్లను పెద్దకాలమునికిఁదద్ద తగదు పతులకడనయునికి సతు లకుధర్మ్మవు సతులకేడుగడయు పతులసూవె (ఆది. 4-65)	సతీమపిజ్ఞాతికులైక సంశ్రయా

నిపాతింతుము (ఆరణ్య. 3-36)

శశ్వదుదవాసమహావ్రతశీత
పీడితాచలమునిసౌఖ్యహేతు
విలసత్ (ఆది. 2-25)

మృదంగకళశంఖభేరికాహళనిన
దంబులు (ఆది. 7-174)

భేరి-ఇకారాంతము

క్వచిన్నిశితనిపాతాస్సారవుం
ఖాశ్శరాస్తే (1-10)

కుమారసంభవము

సహస్యరాత్రీరుదవాస
(తత్పరా. 5-26)

రవప్రగల్భాహతభేరిసంభవః

నన్నయలో భాషావిశేషములు

1. సంస్కృతసమాసఘటితముచేసి క్తాంత రూపములను తెనుఁగు భాషలో నన్వయించుట.
మయువలన సభాప్రాప్తుండై - కృతప్రస్థానులు.

2. అన్నంతక్రియలపై 'పడు' ధాతువుచేర్చిప్రయోగించుట. ఇదియే కర్మణిప్రయోగములు.
పోఁడిగ వేల్వఁగాఁబడియె - ముట్టబడినవంతలు.

3. కర్తృవాచిక్రియా విశేషణరూపముచేతనే భావములు దేశ భాషలలో సూచింపదగినవై యున్నవి. ఇది సంస్కృత సంప్రదాయము ననుసరించినది. కేతనపెద్దనలు చెప్పనిది. తిక్కనాదులలో క్వాచిత్కము - ఈ సంప్రదాయపు వ్యత్యాసము నన్నయ్య-శాసనములలో నీకర్మణి సంప్రదాయము గలదు. కావున, నన్నయ ప్రయోగము ఆంధ్రశబ్ద చింతామణిలో చేర్చిరి-కావున చింతామణి నన్నయనాడు రచితముకాలేదు.

4. వాక్యనిర్మాణమున సంస్కృతభాషాసరణి.
పయనంబుపోవువా రొక్కనాడు స్నానార్థులై వచ్చిరి.
సంబంధార్థక సర్వనామములతోగూడిన వాక్యనిర్మాణపద్ధతికి

సంస్కృతభావయండే వరిపాటి హెచ్చు.
తెనుగున నది క్రియాజన్యమూలమున వ్యక్తమగుచుండును.
ఎవ్వనియేని వీర్యంబున నిక్కన్య యుద్ధవిల్లెనట్టి యుపరిచరుండు.
కర్మణ్యార్థమువలె, నియమపూర్వక విద్యాస్వీకారమునకు 'తోడ' నన్నయ చేయుట సంస్కృత సంప్రదాయము.
చ్యవనసుతుడైన సుమతితో జదివె సకలవేదాంగములు.
కృపున్ వేదమ్మున్ సదివించె భూసురులతో విఖ్యాతిగా
లేనప్పుడు వలన నుపయోగించుట.
తోడ—తోఱ—శాసనములో అలరామవిభుతోఱ నారంచి
తోడి కయ్యబున్ - గలవు. కేతనపెద్దనలుతోడ నైదులు
చెవ్వలేదు.

5. సముచ్చయార్థకముగ వ్యవహితముగ నుపయుక్త ముక్తాంత రూపములు కర్మణ్యార్థము నిచ్చునది.
సంస్కృత భాషాపద్ధతిని కర్తృకరణము తృతీయావిభక్తిలో నుండవలయును గాన తృతీయావిభక్తియందు కరణార్థసూచకముగా హస్తపర్యాయమగుచేతన్ అని చెప్పుట వాడుకలోనికి వచ్చినది.
వరణుఁడన్మునిచే ప్రభవింపగాబడిన దివ్యము మహోద్భజులచేత నాయందు వేల్పంబడిన హవ్యనవ్యంబులు.

6. చేతలేక అన్నంత పదమువలన నగును. బ్రహ్మచర్యములను బడయబడిన ఫలము.

7. కర్తృపదము తృతీయాంతముగ జేసి చెప్పనక్కరలేకయే పష్ఠ్యంత కర్తృపదములతో చేయబడిన సమాసమూలముగా తెలుగులో వ్యక్తపఱచుట :-
తఱుకుచేసిన యపరాధంబువకు జనమేజయునిచేయు సర్ప యాగము.

శాసనములో – నీ చేసిన యుపకారంబు-కొఅవిశాసనము రాజ పట్టంబు గట్టినవతి.

8. మెయిశబ్దము తృతీయార్థమున ప్రయోగించుట. ధీయు క్తి మెయిక్త – ధీయు క్తితో అందు – తస్మాద్వియు క్త॥ అని పంచమి ప్రయోగము ఆపై ఉండి యేర్పడినది.
న, పై, అండు చేర్చుట అశ్వమేదంబున ఫలము శాకల వలనయందు.
యయాతికలుగుట పోష్యున కనుగ్రహించుట అక్కచునకు శోకించుట - నాకువరించుట.
క్రుధదృహేష్యా.....యంప్రతికోపఃపాణిని సంప్రదాయము.
ఒకనిపై కోపము - ఒకనిమీద దయ.
ఎలుకమీది కోపమున నిల్లేర్చునట్లు.
మదర్థంకన్యా వృణేద్వం - నాకువరించుట.
భారతి సంపుటము 25. (ఆగష్టు 1948) పుటలు 119-128.

9. పూర్ణార్థబిందుప్రాస –(మూండు - పోండిమి – బ్రహ్మాండ-భాండ) యుపయోగింపకుండుట.

10. ఆ అను నక్షరమును విడిచిపెట్టుట.

11. ప్రథమమీద నిర్ధారకముగా గసడదవాదేశముచేయకుండుట.

12. మూడు వంతులు తత్సమపదములనే ప్రయోగించుట.
నన్నయ సంస్కృతకారకమును నెట్లు తెనుగునకు దార్చినది యీ క్రింది నన్నయపద్యములను సంస్కృతమున వ్రాసినవి చూచిన యవగతమగును.
భారతమునందలి మొదటివచనము సంస్కృత గద్యరచనా సంప్రదాయము ననుసరించినది.
(అని) సకలభువనరక్షణ ప్రభువు(లై) యాద్యు(లైన) హరిహర

హిరణ్య గర్భపద్మోమా వాణీపతు(ల) స్తుతి(యించి) తత్ర్వ సాదసమసాది తనిత్యప్రవర్థమాన మహీరాజ్య విభవు(ండును) రాజరాజ నరేంద్రుండు.

పైని ప్రత్యయములు తెనుగు విశేషణములు తప్పతక్కినని సంస్కృతమే.

నన్నయపద్యములు సాంస్కృతికావ్యయములతో రచితము లగుటచేత నవిసంస్కృత భాషలోనికి మార్చుటసులభము.

తెనుగు	సంస్కృతము
క. విమలాదిత్యతనూజుఁడు	విమలాదిత్యతనూజో
విమలవిచారుఁడు కుమార	విమలవిచారఃకుమార విద్యావాన్
విద్యాధరుఁడు	
త్తమచాళుక్యుడు వివిధా	ఉత్తమచాళుక్యో
గమవిహితశ్రముఁడుతుహిన	వివిధాగమ విహితశ్రమశ్శీ
కరుఁడురుకాంతిన్	కాంత్యా

తెనుఁగు

శా. త్రేతాద్వాపరసంధి నుద్దతమదాంధీభూత విద్వేషజీ
మూతోగ్రశ్వసనుండు రాముడలుకన్ ముయ్యేడుమాఱుల్ రణ
ప్రీతిన్వైరిధరాతవేశ్వరులఁజంపెన్ బల్వరన్దీర్ఘని
ర్ఘాతక్రూరకుఠారలూన నిఖలక్షత్రోరుకాంతారుఁడై.

సంస్కృతము

శా. త్రేతాద్వాపరమేళనే ఘనమగాంధీభూత విద్వేషజీ
మూతోగ్రశ్వసనస్సరామ, ఇ,రుషాత్రిస్సప్తవారంరణ
ప్రీత్యావైరినృపాన్ జఘానచబవాన్ భూతోల్లసద్దీర్ఘని
ర్ఘాతక్రూరకుఠారలూన నిఖలక్షత్రోరుకాంతారకః.

తెలుఁగు

చ. అనవరతార్థదానయజనాభిరతుఁ భరతాన్వయాభివ
ర్ధను సకలప్రజాహితవిధాను ధనంజయసన్నిభున్ భవ
జ్జనకుఁ బరీక్షితున్ భుజగజాల్మఁడ సహ్యపిపోగ్రభూమకే
తనహతిఁజేసి చేసెనతిదాంతుఁ గృతాంతనికేతనాతిథిన్

సంస్కృతము

చ. అనవరతార్థదానయజనాభిరతం భరతాన్వయాభివ
ర్ధన మఖిలప్రజాహిత విధానముషర్బుధ నన్నిభంభవ
జ్జనకపరీక్షితం భుజగజాల్మ ఉదగ్ర నిపోగ్రభూమకే
తనహతినాచకార అతిదాంత మిహాంతక మందిరాతిథిం.

ఇతఁడు ప్రకృతి పురుషజ్ఞానము గలవాఁడు. శ్రీవాణీ అను శ్లోకములో నట్టివిశేషణములతో మూర్తిత్రయము స్తుతింపక స్త్రీపుంస యోగోద్భవమైన లోకస్థితిని పద్మోమావాణీ సనాథులగు హరిహర హిరణ్యగర్భులు వహించుచున్నారని చక్కఁగా బోధించియుండుటచే పైయూహ బలవడుచున్నది. మొత్తముమీఁద జ్ఞానకాండకన్న కర్మ కాండయం దెక్కు డభినివేశముకలవాఁడు. "హరిహరాజ గజాననార్క షడాస్యమాతృ సరస్వతీ గిరిసుతాదిక దేవతాతతికి న్నమస్కృతిఁజేసి అనుటచే నీతఁడద్వైతి. హరిహరాభేదము లేనివాఁడు. అయినను తథాపి భక్తిస్తరుణేందుశేఖరే అనునట్లు పార్వతిపతి పూజాప రాయణుఁడు.

మహాభారతము

1847. ఆదిపర్వము — వచనముతో సహా, వైయాకరణము రామానుజాచార్యులవారిచేతను, పరవస్తు చిన్నయ్యసూరిచేతను ముద్రితమైనది. వచనరచయిత రామానుజాచార్యులు. 313 పుటలు— (ఫూల్‌స్కేపు).

1853. సంపూర్ణముగ 18 పర్వములు ముద్రితములైనవి.

శ్రీహయగ్రీవాయ నమః.

శ్రీసకలభాషావాగనుశాసనబిరుదాభిరామ శ్రీమన్నన్నయభట్ట రకకవి సార్వభౌమ ప్రముఖ సత్కవిప్రణీతంబును నిఖిలపరమ పురుషార్థ సాధకంబును కలికల్మషధ్వంసకంబును పంచమవేదంబును యెల్ల విద్వజ్జనంబులకు నత్యంతం బాదరణీయంబగు నాంధ్రభారత మహాకావ్యంబు చెన్నపురంబునం గాంచీపురము పచ్చయప్ప మొదలారిగారి విద్యాశాలయందు సంస్కృతాంధ్రభాషా ద్వితీయోపాధ్యాయులును వాణీమండపంబగు చెన్నపట్టణము హిందూ బాలుర సంస్కృతాంధ్ర ద్రవిడ పాఠశాలయందు బండితాగ్రేసరులు నగు—కరాలపాటి రంగయ్య గారిచే లేఖకదోషంబులు లేకుండునట్లు పరిష్కరింపబడి, విళందుర సోమసుందరపిళ్లగారిచే పా. కుమారయ్యగారి కళానిధి ముద్రాక్షర శాలయం దచ్చుకూర్పింపఁబడి ప్రకటింపఁబడియె.

శాలివాహన శకాబ్దంబుల 1775 యగు పరీధావినామ సంవత్సర మార్గశీర్ష పూర్ణిమయందు బర్యాప్తం బయ్యె.

సీ. విశ్వవిశ్వంభరావినుతమైశ్వర్య
ధుర్య డౌదార్యసంతోషితార్య
నమ్యుండు శివకామవల్లీవధూటీమ
తల్లీసమాశ్లేషతత్పరుండు

నిర్వ్యాజకారుణ్యనీమ్నగాధీశని
మజ్జన్మమజ్జనమండలుండు
మహనీయతపనీయమణిమయప్రాకార
గోపురాగారసందీపితుండు

గీ. హితవిధానుండు వృద్ధాచలేశ్వరుండు
మెచ్చి నిచ్చలు దన కోర్కె లిచ్చుచుండ
నెసగె నిరుపమసంపద నెవ్వఁడట్టి
ఘనుఁడు ముత్తియపిళ్లయ నధనికవరుఁడు.

కం. కూరిమి దేవేరి యనం
గా రహి నెల్లెడల బొగడు గాంచిన మానా
క్షీరమణీమణియందున్
సూరిప్రియుఁడయిన సోమసుందరు గనియెన్.

చ. జగదభినందనీయమతిశాలి విశందురసోమసుందరుం
డగతనయానురాగలలితాత్మఁ డహీనవిభూషణుం డనం
తగుణసమగ్రభావధరధర్మ్మఁడు పుణ్యజనప్రియుండు ధీ
రగణయుతుండు శూలి క్రియ రాజిలువాఁడతఁ డింపుమీఱఁగన్.

సీ. విశ్వజనీనంబువివిధమనోరథ
సిద్ధిప్రదంబు నశేషదోష
నిర్వరణము పర్ణనీయము శబ్దాను
శాసనతిక్కనశంభుదాస
రచితంబు నైన భారతమహాకావ్యంబు
సత్కవిప్రకరంబు సన్నుతింప
లేఖకదోషము ల్లేక తద్దయు బరి
షృతమయి యొప్పరికింపఁ జేసె.

గీ. ఫలము లయ్యెను దేవనికేతనప్ర
పోవనదీర్ఘి కాదుల నుద్ధరించు
పగిది లోకైక హితకాంక్షి దగిలి యెలమి
మిగుల ముద్రాక్షరాంకితముగ నొనర్చె.

విరాటపర్వాంతమున పద్యము—

"తిక్కనసోమయాజి జగతీనుతసద్గుణరాజి సత్కవుల్
పెక్కువిధంబులం దనదు పేర్మి నుతింప మనోహరంబుకా
నెక్కుడువేడ్క దొల్లిరచియించిన భారతమందు దద్ద బెం
పెక్క విరాటపర్వ మిది యెల్లెడ నిచ్చలు మిచ్చు గొల్పెడున్."

ఉద్యోగపర్వాంతమున పద్యము—

"పొదలం జేయు ముదంబు సత్కవుల కెప్డున్ సాధుశబ్దార్థసం
పద బెంపారి యశేషదోషముల మాన్పం జాలి నానారసా
భ్యుదయోల్లాసముపేర్మి గల్గి మహి నీ యుద్యోగపర్వంబు దో
హదముం గూర్చుచు గద్యపద్యముల హృద్యంబై కరంబెల్లెడన్"

పుటలు

ఆదిసభా	...	155
అరణ్య	...	158
విరాట	...	75
ఉద్యోగ	...	74
భీష్మ	...	56
ద్రోణ	...	97
కర్ణ	...	60
శల్య	...	47
సౌప్తిక	...	22
స్త్రీ	...	20
శాంతి	...	138
అనుశాసనిక	...	95

అశ్వమేధ	...	50
ఆశ్రమవాస మొ. స్వర్గా గోహణము వఱకు	...	45
		1092

(12 పుటలు విషయానుక్రమణిక)

ముద్రణము ముగిసినవెనుక నున్న పద్యములు—

సీ. "శ్రీకరమఖిలార్థసిద్ధిప్రదము కవి
త్రయరచితంబు సత్కవినుతంబు
పంచమ వేదంబు పరమేతిహాసంబు
భవ్యంబు శ్రీమహాభారతంబు
లేఖకదోషావళీరహితంబుగా
రసికు లింపొంద గరాలపాటి
రంగయాహ్వాయకవిపుంగవుం డొనరింప
శాలివాహశకాబ్దసమితియందు

గీ. సాగరర్షి ధరాధరచంద్రసంఖ్య
సనఁ బరీధావిహాయనమున ననంత
మణిశరాసనమున నుండ మార్గశీర్ష
మాసపూర్ణిమ లోకైక భాసురముగ.

ఉ. డతఁడుదారవైభవవిధాయి విలింబుళసోమసుందరా
ఖ్యక్షితిపాగ్రగణ్యుఁడు మహామతిశాలి యొనర్చె విమ్మర
ల్లక్షణుఁ డార్య లొనన గళానిధి నాగర ముల్లసిల్లు ము
ద్రాక్షరశాలయందు విశదాక్షరముద్రితమై వెలుంగగన్."

నన్నయభట్ట రచిత భారత భాగమునకు సరియగు పాఠములతో ముద్రించు నావశ్యకత యింకను మిగిలియేయున్నది.

3. నారాయణభట్టు (క్రీ. శ. 1053)

నారాయణభట్టు నన్నయసమకాలికుఁడని, సహాధ్యాయుఁడనియీ క్రింది భారతపద్యమువలన తెలియుచున్నది :

"పాయక పాకశాసనికి భారతఘోరరణంబు నందు నా
రాయణుఁడట్ల వానసధరామరవంశవిభూషణుండునా
రాయణభట్టు వాఙ్మయధురంధరుఁడుఁ దనకిష్టుఁడుఁ సహా
ధ్యాయుఁడునై నవా డభిమతంబుగఁ దోడయి నిర్వహింపఁగఁ."
(ఆది. 1-24)

ఈపద్యము పెక్కు భారతప్రతులయందు కన్పట్టకున్నను క్రీ. శ. 1656 సంవత్సరమున నప్పకవి తాను రచియించిన అప్పకవీయములో నిత్యసమాసవిశ్రాంతులలో నారాయణశబ్దమున కుదాహరణముగా నిచ్చియున్నాఁడు (3-170). కాబట్టి యప్పకవికి ముందు భారతప్రతులలో నిది యుండియుండవలెను. కానీ నేఁడు మన కప్పకవికాలముకంటె ముందు వ్రాయఁబడిన భారతప్రతులు లభింపవు. కాబట్టి యీవిషయమై యిదమిత్థమని చెప్పఁజాలము. అప్పకవి నన్నయభట్టారక భారతభాగమునుండి యుదాహరించిన పద్యములలోని పాఠములు నన్నయనాఁటి భాషాసంప్రదాయములకు విరుద్ధములుగ నుండుటయే గాక, అతని కవిత్వతత్త్వమును మఱుగుపఱచునవియై యున్నవి. అప్పకవికన్న ముందున్న లాక్షణికులలో ముద్దరాజు రామన 'కవిసంజీవని'లో భారతములోనుండియే మూడువంతులకు పైగా ప్రయోగములను గ్రహించియున్నాఁడు. అందీపద్య ముదాహరింపఁబడి యుండలేదు. నారాయణభట్టును తెలుగుకవు లెవ్వరును స్తుతించి యుండలేదు. అప్పకవి యీపద్యము నుదాహరించుటయేగాక, ఆంధ్రశబ్దచింతామణినికూడ నీతని సహాయముచే రచియించె నని గ్రంథావతారికలో నిట్లు చెప్పియున్నాఁడు :

"మునునారాయణధీరుఁడు
తనకు సహాయుఁడుగ సంస్కృతము వాగనుశా
సనుఁడు రచియించె దానిం
దెనిగింపఁగ నీకు దోడు నే నిపు డగుదున్."

అప్పకవి యిట్లు వ్రాయుటచేత, పైపద్యము నన్నయ వ్రాసి యుండునా, లేక యప్పకవియే, ఆంధ్రశబ్దచింతామణికర్తృత్వము నన్నయకు స్థిరపఱచుటకు నీపద్యమును సృష్టించెనా యని యను మానము దృఢమగుచున్నది. నేడో యాంధ్రశబ్దచింతామణిప్రతియం దును గన్పట్టని నారాయణభట్టసహాయవిషయమప్పకవి యెట్లు వ్రాయ గలిగెనో దురూహ్యము. ఈపద్యమున యతివిషయముగూడ సందేహా స్పదమే. అప్పకవి యుదాహరించిన నిత్యసమాసయతులకు నన్నయ భారతమున నుదాహరణములు లేవు. ఇట్టి సమస్యలన్నియును నన్నయ భట్టరచితభారతభాగమున కేని సప్రమాణమును, శాస్త్రీయమును, సంప్రదాయసిద్ధమును నగు పరిష్కరణము లేకపోవుటచే బయలు దేరినవి. అప్పకవీయరచనముతరువాత నాగ్రంథమే ప్రమాణమగుట వలన, నొక్క భారతమునందేకాక తక్కిన గ్రంథములలోని పాఠ ములుకూడ నప్పకవీయము ననుసరించియే తరువాతివారు వ్రాయఁ జొచ్చిరి. వానివలననే భారతమువంటి గ్రంథములలో నిన్ని మార్పులు, కూర్పులు, చేర్పులు జరిగినవి. ఈ విషయ మింకను బరిశోధింపఁ దగినది.

ఈపద్యవిషయ మెట్లున్నను నారాయణభట్టు నన్నయ సమ కాలికుఁ డగుటకు నందమపూఁడిశాసనమే ప్రమాణము. ఈ శాసనము రచించిన కవి నన్నయభట్టు; దాత రాజరాజనరేంద్రుఁడు; ప్రతిగృహీత నారాయణభట్టు. ఈతనికి రాజనరేంద్రుడు తన 32 వ రాజ్యవర్ష మున రెండేఱుల నడిమివిషయముల (అనగా నేటి యమలాపురము తాలూకా) నందమపూఁడి గ్రామమును ధారాదత్తము చేసినాఁడు. శాసనకాలము క్రీస్తవశకాబ్దము 1053 అగును. కావున నన్నయ నారాయణభట్టు లిరువు రీసంవత్సరమున నచ్చట నుండుట నిశ్చయమే. ఈ శాసనమువలన నారాయణభట్టు వంశాదికము, పాండిత్యప్రతిభ

దేశభాషలయందు పరివర్తనములలో నన్నయకృతమే మొదటిదిగాన, క్రీ. శ. 1050 ప్రాంతమున సంస్కృతభారత స్వరూపము నెఱుంగుటకు మిక్కిలి యుప యుక్తమగుచున్నది.

మున్నగు నంశము లీక్రిందివి తెలియుచున్నవి. "ఈతడు హారీతస గోత్రుఁడు; ఆపస్తంబసూత్రుఁడు; కంచన సోమయాజిపౌత్రుఁడు. శౌచాంజనేయుఁడని ప్రసిద్ధిచెందిన అకలంకశంకనామాత్యుని కుమారుఁడు. తల్లి చామెకాంబ. నారాయణభట్టు సంస్కృత కర్ణాట ప్రాకృత పైశాచికాంధ్రభాషలలో కవిరాజశేఖర బిరుదము పడసినవాడు. సరస్వతీకర్ణానతంస, అష్టాదశావధారణ చక్రవర్తి అను బిరుదములనుకూడ గడించినవాఁడు, నన్ని నారాయణుఁడను పేరుగలవాఁడు." కాని ఈతని గ్రంథము లేవియు మనకు లభించుట లేదు. కర్ణాటభాషలోను నీతని గ్రంథము లేవియు లభ్యము కాలేదు. కర్ణాట కవిచరిత్రకారులకు నీ నందమపూడి శాసనములోని విషయములే యాధారములు. కర్ణాటకవిచరిత్రమున నీతని విషయ మిట్లున్నది.

నారాయణభట్ట (సు. 1040)

పూర్వదేశద చాళుక్యరాజనాద రాజరాజన (1022-1063) ఆస్థానకవియాగిద నన్నయ్యభట్టనిగె తెలుగుభారతవన్ను బరవుదరల్లి సహాయకనాగిద్ద నారాయణభట్టను కన్నడదల్లియు గవియాగిద్దంతయూ కవీభవజ్రాంకుశ ఎంబ బిరుదన్ను పడిదిద్దంతయూ ఈశ్లోకగళింద తిళియుత్తద.

"య సంస్కృతకర్ణాటప్రాకృతపైశాచికాంధ్రభాషాసు,
కవిరాజశేఖరఇతి ప్రతిథస్సుకవిత్వవిభవేన
కవి ర్మనీషాలవదుర్విదగ్ధా మనోహరాభి ర్నిజసూక్తిభిర్యః
కుర్వన్నగర్వా పటుభిర్బిభర్తి కవీభవజ్రాంకుశనామ సార్థమ్."

ఈతన కాలపు సుమారు 1040 ఆగిరబహుదు. ఇవను కన్నడదల్లి ఆవగ్రంథవన్ను బరదిద్దానెయో తిళియదు. (1 భాగము 74 పుట)

నారాయణభట్టుకూతురు కుపమ యనునామె దాళొరామ

---

1. పట్టాభిషేక సంచిక, 114-115 పుటలు.
2. ఆంధ్రకవితరంగిణి, పుట 137.

భీమేశ్వరునికి నఖండదీవమునకై లోహపుదివియ నొసగి క్రీ. శ. 1055 లో నొక శాసనము వేయించినది. అందులో 'త్రైలోక్య మల్లదేవర ప్రధాని నారాయణభట్టుకూతురు కుపమ' అని యున్నది. శాసనవిషయములు తొలుత ప్రకటించిన లక్ష్మణరావుగారు క్రీ. శ. 1044-1058 వఱకు కల్యాణకటకము నేలిన ప్రథమ సోమేశ్వరుఁడే త్రైలోక్యమల్ల, ఆహవమల్ల బిరుదాంకితుఁడు గావునను నీనారాయణ భట్టు కాలమును నొకటియే కావున నిద్దఱు నొక్కరేయని ప్రాసి యున్నారు.[1] దీనిని శ్రీ డాక్టరు నేలటూరి వేంకటరమణయ్యగారు బలపఱిచియున్నారు. కాని యీవిషయము ఆంధ్రకవితరంగిణిలో పూర్తిగ ఖండింపఁబడిన పై పద్యమే భారతములో సందిగ్ధముగ నున్నప్పుడది యాధారము చేసికొనుట యొక్కొక్కప్పుడు ప్రమాదమే యగును.

నందంపూడిశాసనము (క్రీ. శ. 1053.)

శ్రీధామ్నః పురుషోత్తమస్య మహతో
నారాయణస్య ప్రభో
ర్నాభీపంకరుహోద్బభూవ జగత
స్సృష్టా స్వయంభూస్తతః.
జజ్ఞే మానససూను రత్రి రితి య
స్తస్మా న్మునే రత్రిత
స్సోమో వంశకర స్సుధాంశు రుదితః.
శ్రీకంఠచూడామణిః.
... ...

స సర్వలోకాయశ్రేయవిస్ఫునర్ధనమహారాజాధిరాజో రాజపరమేశ్వరః, పరమభట్టారకః, పరమమాహేశ్వరః, పరమబ్రహ్మణ్యః, శ్రీరాజరాజదేవా, రెండేఱుల నడిమి విషయ నివాసినో రాష్ట్రికూట ప్రముఖాన్ కుటుంబినః సమాహూయ మంత్రి పురోహిత సేనాపతి యువరాజదౌవారిక ప్రధానసమక్షం మిత్థ మాజ్ఞాప యతి యథా.

---

1. కట్టాఫిషేక పంచిక. 114-115 పుటలు.

హరీతగోత్రే హరిమూర్తిగాప స్తంబద్విజశ్రేష్ఠవిభు ర్వినీతః
సదా పురోడాశపవిత్రవక్త్రో విద్వానభూ త్కంచనసోమయాజీ.

తస్య శ్రీమా హిమకరకరప్రస్ఫురత్కీర్తిరాశే
రాసీ త్సూనుః సకలవిదుషా మంచితః కంచెనార్యః
యం మన్యంతే యమ మరిగణాః కామధేనుం కవీంద్రాః
క్రీడారామం పరమసుహృదో జీవితం బంధువర్గాః.

తస్యాత్మజో మహాత్మా సమజని శౌచాంజనేయ ఇతి విదితః
ప్రజ్ఞాజితవాచస్పతి రకలంకో శంకనామాత్యః
తస్యచ సుధర్మపత్న్యా గుణశాలిన్యాశ్చ సామికాంబాయాః
అభవ దనుష్ఠితజగదుపకరణో నారాయణ స్తనయః
యః సంస్కృతకర్ణాటప్రాకృతపైశాచికాంధ్రభాషాసు,
కవిరాజశేఖర ఇతి ప్రథిత। సుకవిత్వవిభవేన.

కవీన్మనీషాలనదుర్విదగ్ధా
మనోహరాభి ర్నిజసూక్తిభి ర్యః
కుర్వన్నగర్వా న్పటుబి ర్బిభర్తి
కవీభవజ్రాంకుశనామ సార్థమ్.

తస్మై సకలజగదభిగుణశాలినే సరస్వతీకర్ణానతంసాయాష్ట దశావధారణచక్రవర్తినే నన్నినారాయణాయ భవద్విషయే నందమ పూండ్లినామాగ్రామగ్రహారీకృత్య సోమగ్రహణనిమిత్తే ధారాపూర్వక మస్మాభి ర్సర్వకరపరిహారేణ దత్త ఇతి విదితమస్తు వః..... ... బహుభి ర్వసుధా దత్తా బహుభి శ్చానుపాలితా, యస్య యస్య యదా భూమి స్తస్యతస్య తదా ఫలమ్ ఇతి ఆజ్ఞప్తి రస్య కటకాధిరాజః, కావ్యానాం కర్తా నన్నియభట్టో, లేఖకో గండాచార్యః, ద్వాత్రిం శత్తమే విజయరాజ్యవత్సరే వర్ధమానే కృత మిదం శాసనం.

4. భీమనప్రెగ్గడ-సోమలదేవిశాసనము (క్రీ. శ. 1065)

రాజరాజనరేంద్రుని సవతిసోదరుఁడగు విజయాదిత్యుని కూతురు సోమలదేవి దాక్షారామమున నొక శాసనము వేయించెను. ఆశాసనమున నొక సంస్కృతశ్లోకమును, నొక సీసపద్యమును, నొకయాటవెలదియును గలవు[1]. ఈశాసనమును తొలుత ప్రకటించిన లక్ష్మణరావుగారు సోమలదేవి రాజరాజనరేంద్రుని కూతురని భావించిరి. కాని శాసనమున స్పష్టముగా "నిజభుజప్రధానిబెజయిత దేవనికూంతు" అని యుండుటచేత నీమె విజయాదిత్యుని కూఁతురగుట స్పష్టము.

ఈశాసనము భీమనప్రెగ్గడ రచియించెనని యీక్రిందివిషయములచే నూహించుచున్నాఁడను. భీమనప్రెగ్గడ విజయాదిత్యుని యమాత్యుఁడు. ఈతఁడు రాజమహేంద్రవరములోని మార్కండేయస్వామికి దీపదానమును చేసిన శాసనములో —[2]

శాకాబ్దే యుగనందరంధ్రగణితే చైత్రంగతే భాస్కరే
శ్రీమార్కండమహేశ్వరాయ వసతే గోదావరీప్రాక్తటే
ప్రాదాద్దీప మఖండవర్తి మనిశం విప్రపదీపస్స్వయమ్
భీమశ్రీమదమాత్యకృత్యనిపుణో మహాపితృశ్రేయసే"

అని కలదు. ఈశాసనము 994. క్రీస్తవశకము 1072. మఱియు నందు 'సర్వలోకాశ్రయవిష్ణువర్ధనమహారాజుల ప్రవర్థమాన విజయరాజ్యసంవత్సర ౧౧ శ్రీహివిష్ణుసంక్రాంతి' అని వేరొక్కనబడిన కాలము. రాజనరేంద్రుని యనంతరము విజయాదిత్యుని కాలము తెలుపుచున్నది. కావున నీకాలమున నున్న భీమనప్రెగ్గడ విజయాదిత్యుని కూఁతురు సోమలదేవి వ్రాయించిన శాసనమునకు కర్తయగు

---

1. రాజరాజనరేంద్రపట్టాభిషేక సంచిక. రాజరాజకూఁతురు సోమలదేవి శాసనము, పుటలు 25-29.

2. *Epigraphical report, 1938. Page 55-56.*

టలో నాశ్చర్యము లేదు. భీమనప్రెగ్గడ నన్నయభట్టు కుమారుఁడై యుండునని 'కవితరంగిణి' కృతికర్త లుపపాదించియున్నారు[1] అట్లయినచో భీమనప్రెగ్గడ కూడ కవియని యూహింపనగును. శాసనకాలము ముని-7, వసు 8; నిధి-9, 987 + 78 = 1065 క్రీ. శ.

శాసనము

స్రగ్ధర॥ శాకే సంవత్సరేషుర్మునివసునిదిగే రాజమార్తాండభూభృత్
పుత్రీ(సారంగ)నేత్రీ కనకవిరచితం కల్పభూజాతపుష్పం
ప్రాదా ద్భీమేశ్వరాయ వ్యదిశ దథ సదా దీప్యదాచంద్ర
[తారం
దీపం రాప్యంచ పాత్రం బిససదృశభుజా రేవిదేవీతనుజా.

సీ. శ్రీవిష్ణువర్ధనభూవిభుదయభూమి
దేవిబోల్ రేవలదేవి కనిన
సోమలదేవి గుణారామ జగదేక
సుందరి మత్తేభమందగమన
తొల్లి భీమేశ్వరవల్లభునకు సిత
మణిబంధ మిచ్చె సన్మణియుతముగ
నురువిచ్చె గంగనాంబరువడి విని వారిం
బురుడెంచునట్ల యీ సరసిజాస్య.

ఆ. వె. కనకరుచిరరచితకల్పావనీరుహ
కుసుమ మిచ్చెం దనకు నసము వెరుగ
వెండ్రి మన్డతోనఖండితద్యుతిదీప
మమర నిచ్చె విమలకమలనేత్రి.

ఆ. వె. సకలవసుమతీశ మకుటలస్రద(త్న)
కిరణరుచివిరాజచరణ్ణయిన
నిజభుజప్రథాని(బె)జయిత దేవని
కూంతు సరియె పోల్పం గాంత లెందు.

---

1. ఆంధ్రకవితరంగిణి - వావంటి శేషయ్యగారు, 6 పుట.

ఛందస్సు—

పై శాసనమున నీసపద్యమునంతయు ప్రాసయతి పాటింపబడినది. ఇది నన్నయభట్టారకుని నీసనియమములలో నొకటి. ఈ విషయ మొకటియే, శాసనములలోని పద్యరచనకును, కావ్యరచనకు గల పరస్పరసంబంధము సూచించును. మఱియు శాసనకవులు కావ్యకర్తలవలె సారస్వతమున నున్నతస్థానమున కర్హులని మనము గ్రహింపనగును.

పై నీసములో 'సోమలదేవి గుణారామ జగదేక' అనుచోట ప్రాసయతి లేదు. యతికూడ తప్పినది. కావున నిది సరియగు పాఠము కాకపోవచ్చును. శాసనము శిథిలమగుటయు, అక్షరములు చిన్నవియగుటయు కారణములుగా సరియగు పాఠము లభించియుండక పోనచ్చును. శాసనమునంతట నియతముగా ప్రాసయతి పాటించుటచే రచయిత యిందును పాటించియేయుండును. లేఖకుఁ బొరపాటుగా చెక్కియుండును కాదేని సోమలదేవి యను పదము 'శ్యామలదేవి' యని యుండెననియు, నవ్వు డాపాదమున ప్రాసయతి లేదనియు, సామాన్యయతియే యున్నదనియు గ్రహింపనగును. ఎత్తుగీతిలో 'కనకరచితరుచిరకల్పావనీరుహ' అని యతియే కలదు. 'కూంతు సరియబోల్ప కాంతలెందు' అనుచో పూర్ణార్ధబిందుప్రాసము. 'కాంత' శబ్దము సంస్కృతము...ఇందర్ధబిందువు లేదు. ఇట్టి ప్రాసములు ప్రాచీనకవులలో శివకవుల కృతులయందు గలవు.

వ్యాకరణము—

1. సారంగనేత్రి (1-2) కమలనేత్రి (2-8)—ఈ రూపములు పాణినియమునని బాలవ్యాకరణము నిషేధించినది. ప్రాచీనకాలమున 'ఇ' కారాంతరూపములే తెలుగున విలసిల్లినవి. శాసనములలోనే గాక కావ్యములలో నిది ప్రయుక్తము.

2. ప్రథమమోఁద సాంస్కృతికమైనను తెలుఁగైనను గసడదవాదేశము నిత్యము. మందగమన దొల్లి—సరసిజాస్య గనకరచిత—అనము వెరుగు.

3. ద్రుతముమీద గజడబాదేశము నిత్యమే:—విని వారిం బురు డించు—ఇచ్చెం దనకు—పోల్పం గాంత.

4. ప్రథమావిభక్తి మహద్వాచకముల కత్వము రాదు. బెజ యిత దేవని.

5. ప్రధానుడు అనుటకు 'ప్రధాని'. 'మండెగ'కు 'మండ' అను పదము లిందు ప్రయుక్తములు.

5. బణపతి లేక శ్రీనాథుఁడు

(క్రీ. శ. 1075-1081)

కళింగదేశమును క్రీ. శ. 1069-76 వఱకును పాలించిన గంగ వంశీయుఁడగు దేవేంద్రవర్మ రాజరాజునకు దండనాయకుఁడై మండ లికుఁడైన వనపతి మనకు దొలుత దీర్ఘాసిశాసనమూలమున నెఱుకపడిన వాఁడు. ఈ శాసనమున తెనుఁగుసీసపద్యమాలిక యుండుటచే నీశాస నము వాఙ్మయప్రసిద్ధినిఁ బడసినది. మఱియు, కళింగగంగరాజునకు. చోళ చళుక్యరాజులకు సంబంధించిన చారిత్రకవిషయములు తెలియు చుండుటచేత నీశాసనము చారిత్రకముగకూడ ముఖ్యమైనది.

ఈశాసనము పూర్వపు గంజాము మండలమున, ననగా నేటి యుత్తరవిశాఖపట్టణ మండలమున నరసన్నపేట తాలూకాయందలి దీర్ఘాసి యను గ్రామమున దుర్గమెట్ట యను చిన్న కొండపైని యొక రాతిపలకపై చెక్కబడినది. ఈ శాసనమున నిరువదిమూఁడు పంక్తులు గలవు. ఇందులో 16 పంక్తులు సంస్కృతము, తక్కిన 7 పంక్తులు తెలుఁగు. సంస్కృతభాగమున బణపతిగూర్చి యిట్లున్నది.

వనపతి గంగ వంశీయుఁడగు రాజరాజునకు మాండలికుఁడు. ఈతఁడు బ్రాహ్మణుడు. ఆత్రేయగోత్రుఁడు. గోకర్ణునకు పుత్రుడు. ఈ బనపతి క్రీ. శ. 999 లో, ననగా క్రీ. శ. 1075 సంవత్సరమున దీర్ఘాసిలో దుర్గాదేవియాలయమునకు నాట్యశాల కట్టించెను. ఈతఁడు

గంగవంశీయులకు కులక్రమాగతముగా ప్రతీహారుల వంశమున (ద్వార పాలకుల వంశమున జన్మించినను,) దండనాయకుఁడై మండలికుఁడై ప్రఖ్యాతిఁ జెందినవాఁడు. ఈతఁడు చోళరాజును, ఉత్కళరాజును, వేంగిరాజును జయించెను. దద్దార్ణవుని జయించెను—చలమర్తిగండ బిరుదము నందెను. నాట్యమండపము కట్టించుటయేగాక దీపదానము చేసెను. ఈతఁడు శ్రీనాథుఁడను పేరుగలవాఁడు

తెలుఁగుభాగమున నీతఁడు పైదేశములనే గాక కిమిడి, కోసల గిడిసింగిదేశములను జయించెను. ఈతనికి భండనవిజయుఁడు గండ గోపాలుఁడని బిరుదములు గలవు. ఈతని భార్య పద్మావతి. ఆమె అఖండదీపము నెలకొల్పినది. ఈమెశాసనము గోదావరీమండలమున దాక్షారామమున గలదు.

(తెనుఁగు భాగము)

"శ్రీశకునేందులు భూసతిపై శైల
నందాబ్జభవసంఖ్య నొంద వేంగి
దేశంబు గుమిడియగోసలగిడిసింగి
దేశంబు మతి యొడ్డదేశ మఁగ
జనిన భూపాలుర ననినోర్చె చలమర్తి
గండఁడై నెగడిన మండలికుఁడు
భూసురవంశుండు వాసవనిభభోగి
బణపతి సౌజన్యగుణయుతుండు
దీక్షాసి భగవతి దేవిదేవాలయ
మున ముందటం గడు ఘనతరముగ
మండప మెత్తించె భండనవిజయుండు
గండగోపాలుం డఖండవర్తి
దీదియవెట్టి సద్దేవికి నత్యాల
దనమనోవల్లభి వనజనేత్రి
దీవియవెట్టె పద్మావతియు ధరణి
యినశకుల్ గలయంతకును ముదమువ

గగనభూమి చంద్రఖరకరోదకశిఖి
మారుతాత్మమూర్తి మహిషమథన
యిష్టపూర్తఫలము లెల్ల కాలంబును
మెచ్చుతోడ దమకు నిచ్చుచుండ."

ఇందులో విశేషములు.

1. సీసపద్యము 8 పాదములుండి, ఆటవెలది యుండుట. దీనినిబట్టి ద్విపదలు రగడలవలె సీసములు మాలికలుగా వ్రాయు నాచారమున్నదని యూహింపవచ్చును.

2. ప్రాసయతి ఒక్క-పాదములో తక్క తక్కినవానియందు పాటింపబడినది.

3. శ-స-లకు ప్రాసమైత్రి.

4. వల్లభి, వనజనేత్రి, ఇష్టపూర్తము—ఇవి తెనుఁగైన సంస్కృతపదము లు. వల్లభ, వనజనేత్ర, ఇష్టాపూర్తము—సంస్కృతభాషారూపములు.

5. క్ష్మోణి + నశశుల్—క్ష్మోణీనశశుల్ అని సంధి చేయబడలేదు. ఇది తెనుఁగుసంప్రదాయము ననుసరించినది.

6. విజయాంకరత్తణ్ణుఁడు రావిమెట్టశాసనము

(శా. శ. 1015-క్రీ. శ. 1093)

రాజమహేంద్రవరము జిల్లా యిలాకా రావిమట్లలో వూరికి పడమరవైపున తాడిమళ్లప్రకాశరాయుఁడిగారి లోగిలి ప్రహరిగోడకు ఉత్తరభాగమున పడివున్న నల్ల రాతిమీఁది లిపి.

"భారావతాంబ్రతిభువనవిదితో గణ్యపుణ్యాగ్రగణ్యో
పాతివ్రత్యాది నానానుగుణగుణవతీ శ్రీమతీ యస్య పత్నీ
తన్నందనారణానందనదానశీలా

శ్రీమన్మహేశ్వరపదాంబుజసంగిభృంగఃగంగాజలాదితులనా స్సుగుణాభిరామస్సద్ధర్మకర్మనిరత స్సుచరిత్రపౌత్రం."
శ్రీమతో విజయానంతవిభవాదిత్యతేజసయస్తు పావనవారాదినాదానపరిరక్షితః.

"అధికపుణ్యాధికుం డత్తిలినాటికి
రాజై నవిజయాంకరక్షణుండు
బడుమట మురిమముం బావనవారంపు
విషయంబులో రుద్ధవృత్తికాడు
పరమోపకారియు బంధుపోషణుడు నై
యన్నంబు వెట్టి భూనాదరమున
తవ పితృవర్గంబు ధనదమిత్రుని పురి
నునుపంగనరుగన యోగి దలచి

వేగిమాద్యపల్లి వెలసిన సకలేశ్వ
రున కఖండదీప ముత్తరాయ
ణమున చక్కిబెట్టి నాచంద్రతారక
మగుచు జనులు బొగడ నతిభూతి.

"శరశశినఖేందుసంఖ్యల
బరగంగా మాద్యపల్లిభక్తిని సకలే
శ్వరునకు నఖండదీపం
బెరుగన విప్రకులతిలకు డెప్పుడు బెట్టుఁ.

యిరుగరాజు 1015.

"ధరణిజలపవనశిఖనభి
మరయంగా నెగడునట్ల మాన్యతసోలెఁ
నరదుడు సకలేశ్వరునకు
నిడుగొంకుదఖండదీప మేర్పడబెట్టుఁ,
(నిరుగాంకు డఖండదీప మేర్పడబెట్టుఁ)

స్వస్తిశకవర్షంబులు 1015 అగు నేటియుత్తరాయణ సంక్రాంతి నిమిత్తమున శ్రీ నకలేశ్వరమహాదేవరకు యిరుగరాజు తను దండ్రులకు ధర్మముగా నఖండదీపము బెట్టి కామనిబోయు కొడుకు పోతనబోయు వనుమైన యినువఎడ్లు 50 వీనించేకొని ఆ చంద్రార్కము దమ సంతాన క్రమమున సానియంబెట్టి నిత్యమానెండు నెయ్యినోయంగలవాడు. పోతనబోయునికి ధర్మముగా బెట్టిన పొలము 51 లిఖితం రామాచాని. పొలం 51.

7. మల్లియరేచన - కవిజనాశ్రయము

కవిజనాశ్రయము మన కుపలబ్ధము లైనచందోలక్షణ గ్రంథములలో ప్రాథమిక మని చెప్పనగును. ప్రసిద్ధ లక్షణవేత్త అప్పకవి, ఛందోగ్రంథకారులను పేరొక్కనునప్పుడు మొదట కవిజనాశ్రయ కర్త భీమనసే[1] పేరొక్కనెను. "భీమన పదిచెప్పె, ననంతామాత్యుండు చేసె వెనుక యతులిరువదినాల్గావిూద కొందఱు కప్రగామణు లిరువదియునేడు గావించి రొగిఁ" అనియు,

హరభక్తుం డగుభీమసత్కవి యనంతామాత్యునింబెద్ద సద్వరునిన్ దాతన" అనియు నిట్లు పేరొక్కనుటచే నప్పకవికాలము నుండియు నిదియే ప్రాథమికమైన ఛందోగ్రంథమని పండితలోకమున నభిప్రాయము దృఢపడినట్లు స్పష్టమగుచున్నది.

ఈ తరువాత భాషావాఙ్మయపరిశోధనముల మూలమున నప్పకవియభిప్రాయమే స్థిరపడినది. కవిజనాశ్రయము క్రీ. శ. 1360 ప్రాంతములకే సంకలనగ్రంథములం దుదాహృతమైనది. అందుచే నంతకుముందే యది వెలసియుండవలయును గదా! మఱియు వీవఱకు గ్రంథకర్తగా వ్యవహృతుఁ డగుచున్న వేములవాడ భీమకవి కాలము కూడ నిప్పుడు మనకు నిగ్వివాదముగ క్రీ. శ. 1150-1180 ప్రాంత మని స్పష్టపడినది.

---

1. కవిజనాశ్రయ కర్త మల్లియరేచనయేగాని భీమకవి కాఁడని యీతరువాత నిరూపింపఁబడును.

మతియు నీగ్రంథమున దోషాధికారము మొదలనున్న యీ క్రిందిపద్యము నన్నెచోడమహాకవి కుమారసంభవ కావ్యమున సప్తమాశ్వాసాదియందు కొలది మార్పులతో కన్పట్టుచున్నది.

కుమారసంభవము

శ్రీశ్రితవక్షుఁడు ముక్తి
శ్రీశ్రితసహజావదాతచిత్తుఁడు వాణీ
శ్రీశ్రితసుముఖుఁడు కీర్తి
శ్రీశ్రితదిఙ్ముఖుఁడు శేముషీనిధివేర్మిన్.

కవిజనాశ్రయము

శ్రీశ్రితవక్షుఁడు విద్యా
శ్రీశ్రితముఖుఁడఖలజనవిశేషితకీర్తి
శ్రీశ్రితభువనుఁడునుకవిజ
నాశ్రయుఁడెఱిఁగించుకృతులనగు దోషంబుల్.

మడియునిందు పేర్కొనఁబడిన "వాదీంద్రచూడామణి" యను జైనసమయాచార్యుని కుమారసంభవ కృతిపతియగు జంగమ మల్లికార్జునయోగివాదమున నోడించినట్లు "పరవాదీంద్ర ఘనాఘనానిలు". అను పద్యపాదము ధ్వనించుచున్నది. ఇది కుమారసంభవమున నవమాశ్వాసాంతమున గలదు.

ప్రాచీనజైనకన్నడ కావ్యములనుండి పదములు సమాసములు గ్రహించిన నన్నెచోడఁడు కవిజనాశ్రయమునుండియే దీనిని గ్రహించి యుండును. ఇట్టిసంవాదము లాతనిగ్రంథమున చాల గలవు. నన్నెచోడఁడు క్రీ.శ. 1130-40 ప్రాంతమువాఁడగునప్పుడు కవిజనాశ్రయము క్రీ.శ. 1100 ప్రాంతమునఁ వెలసినదని చెప్పుటకు వీలుకలుగుచున్నది.

కాఁబట్టి యీ గ్రంథరచన మా కాలమునందై యుండుననుటలో నిప్రతివత్తి లేదు గదా!

వస్తుస్థితి యిట్లుండగా కవిజనాశ్రయము క్రీ. శ. 1330 ప్రాంత మున రచితమైన కావ్యాలంకారచూడామణి తరువాత వెలసినదని శ్రీవర్ధుల చినసీతారామస్వామిశాస్త్రుల వారు వ్రాయుట సరికాదని యెన్న నగును.

ఈ తరువాత 1927-సం. లో పెద్దనకాలము క్రీ. శ. 1402 ప్రాంతమని శాసనములమూలమున స్థిరపడినది. దీనినిఁబట్టి చూచిన కవిజనాశ్రయరచనాకాల మింకను 14-వ శతాబ్ది చివరకో పదునైదవ శతాబ్ది ప్రారంభమునకో నచ్చునుగదా! పెద్దనకాలమిట్లు స్పష్టముగా నింతకాలమునుండియు తెలియుచుండగా నీనడుమ 1949-లో అప్పకవీయ తృతీయాశ్వాస వివరణముచు ప్రకటించిన శ్రీ వేదులరామస్త్రిగార లీనాఁడు పరాస్తమైన శ్రీవర్ధులవారికాలనిర్ణయమును ప్రమాణీకరించి కవిజనాశ్రయము కావ్యాలంకారచూడామణి తరువాతిది యనివ్రాయుట కరమాశ్చర్యకరమై గ్రంథకర్తృచరిత్రానభిజ్ఞతను సూచించుచున్నది.

కవిజనాశ్రయ ప్రాచీనతను నిర్ణయించుట కింకొక యాధారము కూడగలదు. ఆంధ్రభాషలోఁ బండ్రెండవ శతాబ్దికి పూర్వము వెలసిన ఛందో గ్రంథములో 'యాప్పరుంగలమ్ కారికై' అనునది చాలప్రసిద్ధ మైనది. ఇది కారికారూపముగ నున్నది. దీనికి నొకవృత్తిగూడ గలదు. అందు అంధ్రభాషా ఛందోలక్షణగ్రంథములేగాక కర్ణాటాంధ్ర చ్ఛందోగ్రంథములుకూడ పేర్కొనఁబడియున్నవి. అందుండి మనకుఁ గావలసినభాగము నిందు దాహరించుచున్నాఁడను. "వీనిసంతయు చరణాశ్రయమను జయదేవమును మిశ్రాకృతియను (మిథ్యాకృతియను) పింగళమును, మా పింగళము, రణమామంజూపా చంద్రకోటి చ్ఛంద స్సును, గుణహాంకియనెడి కర్ణాటకఛందమును, *రేచి(ణ)యారుశెయ్యద

---

*పైవానిలో రేంచియారుశెయిద వడుగచ్ఛందము, 'అనునదియే రేచకకవిజ నాశ్రయము. వడుగచ్ఛందము అనఁగా తెనుఁగుఛందము. ఁబట్టి ఈ ఛందస్సు క్రీ. శ. 12.వ శతాబ్దికి ముంబే రచిలమైనదని చెప్పనొప్పును.

వడుగచ్ఛందమును అయిన వానిలోను మాపురాణము మొదలైన అఱవగ్రంథములలోను ప్రవేశముగలవారి నడిగి తెలుసుకొనునది. వీనినంతయు వివరించి చెప్పినయెడల విస్తారమగును."

యాప్పరుంగళమ్. వృత్తి.
యాప్పరుంగలమ్. కారిక పుట. 490.

ఈ విషయమును తొలుత ఆంధ్రలోకమున కెఱుకపఱిచినది కీర్తిశేషులు శ్రీవేటూరిప్రభాకరశాస్త్రిగారు. (చూడుఁడు. రాజరాజ నరేంద్రపట్టాభిషేకసంచిక "నన్నయకుఁ బూర్వపు ఛందస్సు" అను వ్యాసము.)

అయితే, 12-వ శతాబ్ది కెంతకాలమునకు ముందిది రచితమైనది యని నిర్ణయించుటకుఁగూడ మనకాధారము గలదు. కన్నడభాషలో క్రీ. శ. 990 ప్రాంతములలో 'కవిరాజ కలహంస' బిరుదాంకితుఁడగు నాగవర్మ 'ఛందోంబుధి' యను కన్నడలక్షణగ్రంథములను రచియించి యున్నాఁడు. ఇది కన్నడ భాషాలక్షణగ్రంథములలో ప్రశస్తమైనది.

ఈ రెండింటికిఁ బోలికలు చూపుచున్నాఁడను.

కవిజనాశ్రయము

ప్రథమ.—సంజ్ఞాధికారము.

ద్వితీయ.—సమవృత్తాధికారము - వియతిచ్ఛందోఽధికారము. యతిచ్ఛందోధికారము. ఉద్ధర మాలావృత్తములు. దండకము. అర్ధసమవృత్తములు.

తృతీయ.—జాత్యధికారము. కందాది మాత్రావృత్తములు. తెనుఁగు విషయజాతివృత్తప్రకరణము.

చతుర్థ.—పట్పదిత్యయాధికారము.

పంచమ.—దోషాధికారము.

నాగవర్మ ఛందోంబుధి

ప్రథమ.—సంజ్ఞాప్రకరణము

ద్వితీయా.—సమవృత్తము

తృతీయ.—మాలావృత్తము (ఉద్ధరమాలా వృత్తములు) అర్ధ సమవృత్తము. అనుష్టుప్‌వృత్తము

విషమాదివృత్తము.—వైతాళీయము, రఘుటా లక్షణము. దండకము

చతుర్థ.—జాతిప్రకరణము. కందాదిమాత్రావృత్తములు

పంచమ.—కర్ణాటవిషయజాతివృత్తప్రకరణము

షష్ఠ.—షట్ప్రత్యయవివరణము.

కవిజనాశ్రయరచయిత, నాగవర్మ ఛందస్సును ననుసరించి రచియించిన ట్లీక్రిందియుదాహృతులనుబట్టి నిర్ణయింపవచ్చును.

క. జయదేవాదిచ్ఛందో
నయమునసంస్కృతరూపునం జెలువుగ మ,
ల్లియరేచన సుకవిజనా
శ్రయుఁడీ ఛందంబుఁ జెప్పె జనులకు నొనరన్.

కవిజనాశ్రయము (గ్రంథాంతము.)

మఱియు నాగవర్మ జయదేవుని నుతియించినాఁడు.

నాగవర్మ:—ఛంధోంబుధి షష్ఠాధికారము మొదలు.

క. జయదేవాద్యరఛందో
న్వయప్రయోగతరమాదువం పేరటం ని
ర్ణయమాగిర లింషష్ప్ర
త్యయముం జెల్వాతే పేర్వ నంబుజనదనే!

ఇంకను జాత్యధికారమున కంద త్రిపదలక్షణములలో ఛందోంబుధితోఁ బోలికలుగలవు. దోషాధికారమున కవిరాజ మార్గమున పోలికలు గలవు.

పై విషయములఁ బరిశీలించి చూచినచో కవిజనాశ్రయము 10—12 శతాబ్దముల మధ్యననఁగా క్రీ. శ. 1100 ప్రాంతముల రచిత మైనట్లు నిర్ణయింపవచ్చును.

మఱియు కవిజనాశ్రయములోని ఈ క్రింపిపద్యము మడికి సింగన సకలనీతి సమ్మతములో పేర్కొనబడినది.

క. అమరఁగ వేల్పులచేఁ గ
బ్బము సెప్పియకాదె వరమువడిసిరి మును బా
ణమయూరాదులు సభా
వ్యము సెప్పినఁ బడయరాని వస్తువు గలదే?

(సంజ్ఞాధికారము.) పుట. 3.
(చూడుఁడు. సకలనీతి సమ్మతము)

మడిగిసింగన క్రీ. శ. 1400 ప్రాంతమువాఁడు. దీనినిబట్టిచూచినను, ఈ గ్రంథము 13-వ శతాబ్ది వెనుకకురాదు.

భీమకవి ప్రాచీనుఁడని చెప్పువారి కాధారము అప్పకవీయము నందలి.

"భీమన పదిచెప్పె ననం
తామాత్యుఁ చెప్పె వెనుక యతు లిరువదినాల్గు"

అనుపద్యమేయయిన, ఈ పదియతులు నన్నిప్రతులయందు లేవు కావున అప్పకవీయము రచితమైననాటినుండి, యిందును నా పది యెక్కినవని తలంచుట సమంజసము. ఆ కాలమునకు లభ్యముగా వెలసిన నన్నయ భారతములో నందులో చెప్పబడిన ప్రాదియతులు, శకంధ్వాదియతులు, అఖండయతులు మున్నగునవి లేవు. కావున అప్పకవికి పూర్వము లిఖితములైన కవిజనాశ్రయప్రతులే ప్రమాణము. వానిలో కొన్ని నేఁడులభించుచున్నందున నేటి ముద్రణమునం దివి ప్రక్షిప్తములుగా చూపబడినవి. కాననీవిషయము భీమకవి ప్రాచీనతను సమర్థింపఁజాలదు.

పైనివివరించిన రీతిని గ్రంథరచనా కాలమునుబట్టి యిదివేముల వాడభీమకవి కృతముకాదనియు, రేచనయేయని చెప్పుటకు గ్రంథాద్యం తములందే సాధనములుగలవు.

సంజ్ఞాధికారములో

క. అనవద్యకావ్యలక్షణ
మొనరంగాఁ గనిజనాశ్రయుఁడు మల్లియరే
చన సుకవికవిజనాశ్రయ
మనుఛందము తెనుఁగుభాస నరుదుగఁ జెప్పెన్

అనియు,

దోషాధికారములో

మల్లియరేచన సుకవిజనా
శ్రియుఁడీఛందంబుఁ జెప్పెజనులకుఁ దెలియన్

అనియు స్పష్టముగ నుండుటచే నిక గ్రంథకర్తృత్వ విషయమున సందేహములేదు. అప్పకవి నాఁటినుండి యనఁగా క్రీ. శ. 1656 నుండి భీమకవి కర్తృత్వ మీ గ్రంథమున కారోపితముగాని యంతకుముందు లేదు. కావున మల్లియరేచనయే గ్రంథకర్తయని నిశ్చయింపనగును.

చంధోగ్రంథములలో నేమి, కావ్యములలో నేమి ప్రాచీనరచన లలో నేమి, రచనలు మిక్కిలి యిమిడికగలిగియుండి, సూత్రప్రాయ ములై యుండును. కవిజనాశ్రయరచన మట్టిది గావుననే, తరువాత ఛందోగ్రంథము లన్నిటియం దదియొక్కటినది. దానిచేతనే దీనిస్వరూ పము నిర్ణయించుట మిక్కిలి దుస్సాధ్యమైనకార్యము.

బహుముఖములుగా లక్షణగ్రంథములో చెదరియున్నట్టియిందు లోని పద్యముల గుర్తించియు, వ్రాతప్రతులలోని పాఠములు సరి చూచియు దీనిని సవరించుట మిగుల ప్రయాసకరమగుపని.

ఇందులోని అర్ధసమవృత్తాధికారమును ముఖ్యముగా పరిశీలించిన యెడల దీనినెంతజాగరూకతతోపరిశోధించు నది తేటపడకమానదు.

ఇప్పటి కీగ్రంథమున కొక సరియగురూప మేర్పడినదని, అది చాల ప్రామాణికముగ నిర్వహింపఁబడినదని చెప్పట కేమాత్రము సందేహము లేదు. ప్రస్తుత మీ ఛందస్సుఁగూర్చి కొన్ని ముఖ్యవిషయముల నిందు క్రోడీకరించుచున్నాను.

1. ఇది తెలుఁగుచ్ఛందస్సులలో ప్రాచీనమైనది.

2. తెనుఁగున జైనసంప్రదాయములను దెలుపు గ్రంథములలో నిది యొకటి.

3. క్రీ. శ. 517 ప్రాంతమువాఁడగు విష్ణుకుండిన మాధవవర్మ (జనాశ్రయి) రచితమగు జనాశ్రయిచ్ఛందము దీనికి మూలమనఁదగును.

4. కన్నడ నాగవర్మచ్ఛందస్సునకు దీనికి సామ్యములు గలవు.

5. ఇందు మాత్రాచ్ఛందస్సులలో రగడల గూర్చి ప్రస్తావన లేదు. అవ్వటికి కావ్యములలోనివి చేరకపోవుటయే కారణము.

6. ఇందు పూర్ణబిందుప్రాస (శివకవులు ప్రయోగించినది) కలదు. దీనిని పూర్ణార్ధబిందుప్రాసమని కీ॥శే॥ప్రభాకరశాస్త్రి గారు వాడినారు. పూర్ణార్ధబిందుప్రాసమను పేరు స్పష్టముగాలేక సందేహముల కెడమిచ్చును. ఏలయనఁగా పూర్ణమునకు, అర్ధబిందువు నను వేఱ్వేఱుగా పూర్ణబిందుప్రాసమని, అర్ధబిందు (సమప్రాసమని) ప్రత్యేకలక్షణములు గలవు. ప్రస్తుతము పూర్ణార్ధబిందుప్రాసమనఁగా పూర్ణార్ధబిందుప్రాసలు సాంకర్యము చెందినవన్న విపరీతార్థమువచ్చును. కొంతసందేహమునకుఁ గూడ తావుగలదు. నవీనవ్యాకరణపద నిర్వచనముల ననుసరించి, దీనిని సిద్ధసాధ్య బిందుప్రాసమనిన శాస్త్రీయముగ నుండునని గోచరించినది. విద్వాంసులు దీనిని చర్చింతురు గాత!

7. ఇందు షట్ప్రత్యయ ప్రస్తారము అక్కరలు మొదలగు ఛందశ్శాస్త్ర విషయములేగాక, అలంకార శాస్త్రవిషయిక మగు దోషాధికారముకూడ వివరింపబడినది.

8. ఈ గ్రంథమువలననే నలనామక గణములు గీదియలు అక్కరలు మొదలగు ప్రాచీనాంధ్ర చ్ఛందోవిశేషములు చాలఁగా నెఱుఁగ వచ్చును.

ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్తు ముద్రణములలోనున్న యనవసరభాగము లనేకములు తొలగింపఁబడి నూతనముగఁ గూలంకషముగ కవిజనాశ్రయ మీగ్రంథకర్తచేతనే సంపాదితమైనది. చూ. వావిళ్ల ముద్రణము 1951.

తృతీయ ఖండము - శివకవి యుగము

క్రీ. శ. 1100 - 1250. ప్రథమ భాగము 1100 - 1150.

విష్ణువర్ధనమంత్రి క్రీ. శ. 1100 ప్రాంతము.

ఈతఁడు బృహజ్జాతకమునకు నాంధ్రభాషలో భాష్యము చేసి యున్నాఁడు. అందలి గద్యలో.

"కౌశికాన్వయులైన ద్రవిడమండల చక్రవర్తి ప్రధానులైన శ్రీవిష్ణువర్ధనదండ నాయకులు చెప్పిన నరితెనుంగు భాష్య(ము)లో నంపూర్ణము."

తమ్మునేలిన రాజులపేర్లు సేనాపతి పురోహిత కవిగాయకాదులు పెట్టుకొను నాచారము ప్రాచీనకాలమున నుండుటచే నీతఁడు కులోత్తుంగ చక్రవర్తికాలమువాఁడై క్రీ. శ. 1100 ప్రాంతమున నుండియుండును. ఈ భాష్యమంతయు వచనము.

(పుష్పాంజలి - మా. రామకృష్ణకవిగారు భారతి (జూలై 1927) 4 సంపుటము 7 సంచిక 3-5 పుటలు.

ఇందుండియొక భాగమునుదాహరించుచున్నాఁడను.

"ఉదయరవిశశాంకే ప్రాణికేంద్రాది సంస్థా
ప్రథమ...మధ్యేంత్యేచ దద్యుఃపులాని
నహుసఫలవిపాకః కేంద్రసంస్థాప్యభాశే
భవతిహా బలపూర్వ.....

"ఉదయరవిశశాంకులలో మువ్వురిలో బలాబల విభాగములయెట నొక్కరూపాధి కుండదియ బలవంతుండని యెఱుంగునది...దశ మొదలుగా నట్టిమొదలి దశాధిపతియున్న రాశిమొదలుగా... కేంద్ర ములనున్న గ్రహ బలములలో విభాగములంజేసి యెక్కువ్యెంక్రడేని

యొక్కండు యతిబలుండగు నదియు రెండగు దశాధిపతియగునని యెఱింగిమఱియు దానికంటె పుర్వ్యము దశాధిబలుండు మూండగు దశాధిపతియని యెఱింగి యీ రూపుల కేంద్రముల నున్నగ్రహముల దశాక్రమ మెఱుంగునది ఇది కేంద్రముల ప్రథమదశాధిక మెఱుంగు రూపు.....ఇట్లు బహుప్రకారంబులం జేసి దశలుగ నెఱింగికొనునది."

ఈభాష్యరచన నన్నయభట్టు వచనభాగముం దలపించుచున్నది.

ఇందు, విషయమును మఱుఁగుపఱుపక, కఠినస్థలముల సుగమములని జాఱిపోక, పూర్వోత్తరసంగతి ప్రదర్శనమునఁ గ్లేశపడక గహనమైన విషయములు లఘుతరముగా మధురముగాఁ జేయబడినవి.

శాసనకవి. క్రీ. శ. 1108 కొమ్మ్రాసాని

అమరావతి శాసనము

1. శాసనప్రశస్తి:

మనకు నేఁడుదొరకిన శాసనములలో నన్నయభట్టారకుని వెనుక నుత్పలమాలికా వృత్తముగలిగిన శాసనములలో నిది మొదటిది - ఇందు కి ఉత్పలమాలికలు గలవు. నన్నయకు పూర్వము అనఁగా క్రీ. శ. 1055-కు పూర్వము శాసనములలో వృత్తములు లేవు. నన్నయ రచిత భారతభాగమున "రాజకులైక భూషణుఁడు అను ఉత్పలమాలమన భాషలో మొదటిది. కన్నడ భాషలోనంతకు పూర్వమే 8-వ శతాబ్దినుండి యీవృత్తము వాడుకలో నుండుటచేతను, కన్నడమున యతినియమములేక ప్రాసయే యుండుటచేతను, యతి ప్రాసములు రెండును తెలుఁగుభాషకు నియతమగుటచేతను నన్నయయే యీవృత్తమును తెలుగులో ప్రవేశపెట్టినవాఁడని చెప్పనగును. ఈ శాసనరచయిత మనకెఱుగరాలేదు.

2. చరిత్ర :

ఇది వెలనాటి చోడరాజులలో మొదివాడగు గొంకరాజు కాలమునాటిది. ఈశాసన కాలమునాటి కాతఁడు మొదటి కులో త్తుంగ చోళదేవునిక్రింద యొక మండలేశ్వరుఁడు సేనానాయకుడునై యుండెను. మొదటి కులోత్తుంగ చోడదేవుడు 1070 నుండి 1118 వఱకు పాలించినవాడు. గొంకరాజు కొమారుడగు చోడుని, కులోత్తుంగ చోడదేవుడు పెంచి యాతనికి రాజ్యమిచ్చినాడు. ఈతడు క్రీ. శ. 1115 నుండి 1136 వఱకు పాలించినాఁడు. ఈతనినే రాజేంద్ర చోడుడని మొదటి వెలనాటిచోడుడని చరిత్రకారులు చెప్పుదురు. మొదటి గొంకరాజును పేరుగలిగి యీశాసనమున పేర్కొనబడినవాడు 1106 నుండి 1115 వఱకు నుండెనని చెప్పనగును.

3. భాషా - ఛందస్సు :

ఈశాసనమున వల్లభి, బాలకి, లోలవిశాలనేత్రియను తత్సమ పదములును 'సంభవిత' అను తత్సమక్రియారూపమును, గమనింప దగినవి. ప్రాచీనాంధ్ర భాషాసంప్రదాయము ననుసరించిన నివిసరియైనవి.

ఇందు 3 ఉత్పలమాలికలు. 2 కందములు గలవు. గద్య భాగముకూడ కలదు. అందుల భాషశాసనముల సాధారణమగు నదియే.

4. గ్రంథసూచిక : (Bibliography)

1. A R No. 265 B. of 1897.

2. South Indian Inscriptions (S.I.I.) Vol VI No. 240. Page 128

3. శాసన పద్యమంజరి. (A R No. 265 B of 1897)

1. శ్రీరమణీయ్యుండర్థి జనసేవ్యుండు
2. భవ్యుండుదివ్యమూ ర్తి శౌ [య్యా]రభ టే
3. నటా.....[ని]శితారివిదారితశ
4. త్రువ[గ్గు]ణావారితబన్ధుమిత్రజ
5. నతామణిగొంక్కనరే[ం]ద్రుమంత్రివా
6. ర్యారీతలోచణ్డుప్ర[వు] తసత్వుండు[బో]
7. లణ్డుధన్యుండున్నతిని॥ శ్రీరాజ్ఞో
8. లిశాసనుణ్డారాధితనీలకణ్ఠుండ
9. భినవమదనాకారుణ్డుశ్రోలణ్డు
10. విబుదాధారుణ్డనం చన్నమాంబ తన
11. యుణ్డునెగడెను॥ ఆతనివల్లభిగొ
12. మ్మమ మాతంగ్గమరాలయాన మనసిజుర
13. తివిఖ్యాత యశోనిధి గొంక్కమహీ
14. తలపతికరుణలక్ష్మి నెంతయువె[లసెను]
15. లసెను॥ చారువిశుద్ధవంశదధిసాగ
16. [ర]సంభపి తేందులేఖలక్ష్మిరుచితాంగ్గంభ
17. [క్తి]నువమింప సతీత్వగుణ ప్రసిద్ధిమె
18. యినారయ సైజ్ఞప్రోలనికులాంగ్గనం
19. గొమ్మమమేలుసీతకును వారిజబ
20. న్ధుకాంతకును వాసవుకాంత్తకులక్ష్మిదే
21. వికిని॥ అంబరమూ ర్తి ఖేందుమితమై
22. సకవత్సరముల్ సనంగ్గ భూమ్యంబు
23. దివాకరాత్మకలయాంతకు భక్తినఖ
24. ణ్డమైన దీప[ం]బమరేశ్వరార్థముగబా
25. లకిలోలవిశాలనేత్రి గొమ్మాంబిక
26. నిల్పెభక్తిమతియై యెతియాంబత
27. నూజప్రితితోను॥ స్వస్తి[॥]సమస్తప్రశ
28. స్తసహితం శ్రీమన్మహామండలేశ్వరకు

29. లోత్తుంగ చోడకొంకరాజుల దివ్వశ్రీ
30. పాదపద్మోపజీవియైన సెజ్జప్రోలెనా
31. యకుని పెద్దమువణ్ణల కొమ్మసా
32. నిశ్శ్రీమదమరేశ్వర మహాదేవరకా
33. చంద్రాక్క-తారమఖండ వ్రతి-దీపంబున
34. కిచ్చిన గొతియలు ఱిఱి వీనింజేకొని
35. కొణ్డవడుమటిలోని ఎన్మలమంద్ద
36. .....క గడియబోయుండుదనవు

క్రీ. శ. 1108

ఉ. శ్రీరమణీయుఁ దర్జిజన - నేవ్యుఁడు భవ్యుఁడు దివ్యమూ-ర్తిశౌ
ర్యారభటీనటా.....నిశితాసి విదారిత శత్రు వర్గుఁడా
వారిత బంధుమిత్రజన - తామణి గొంగ నరేంద్రుమంత్రిప్రో
తాన్వారిత లోచనప్రౌఢ సత్త్వుఁతు ప్రోలఁడు ధన్యుఁడున్నతిన్

క. శ్రీరాజప్రోలి శాసనుఁ
డారాధిత నీలకంఠుఁ డభినవమదనా
కారుఁడు ప్రోలఁడు విబుధా
ధారుండన చన్నరాంబ తనయుఁడు నెగడెన్

క. ఆతని వల్లభి గొమ్మమ
మాతంగ మరాళయాన - మనసిజురతివి
ఖ్యాత యశోనిధి గొంకమ
హీతలపతి కరుణలక్ష్మి నెంతయు వెలసెన్

ఉ. చారువిశుద్ధ వంశదధి - సాగర సంభవి తేందులేఖ, ల
క్ష్మీరుచితాంగ భక్తినుప - మింప సతీత్వ గుణప్రసిద్ధియై
నారయ సెజ్జప్రోలనికు - లాంగన గొమ్మమ మేలుసీతకున్
వారిజబంధు కాంతకును - వాసవు కాంతకు లక్ష్మి దేవికిన్.

ఉ. అంబరమూర్తి ఖేందుమిత - మై శకవత్సరముల్ చసంగ భూ
మ్యంబుదివాకరాత్మ గల - యంతకు భక్తి నఖండమైన దీ
సం బమరేశ్వరార్థముగ - బాలకి లోలవిశాల నేత్రికొ

మ్మాంబిక నిల్పె భక్తిమతియై యెటియాంబ తనూజప్రీతితోన్.

శాసన స్థలము.

ఈ శాసనము గుంటూరి మండలములో నమరావతియందు అమరేశ్వరాలయమున సన్యాసి మందిరము గోడలో స్థాపితమగు స్తంభముపై చెక్కఁబడి యున్నది. ఇందు 36 పంక్తులు గలవు.

సెజ్జప్రోలినాయకుని పెండ్లము కొమ్మాసాని అమరేశ్వరునికి నఖండ దీపదానము చేయుట, ఇందలి విషయము.

గొంకయ శాసనము - క్రీ. శ. 1114.

స్వస్తిశ్రీ సర్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధన మహారాజుల ప్రవర్తమాన విజయరాజ్య వత్సరంబులు 37 గుశాహి శ్రీమన్మహామండలేశ్వర గొంకయ మునుగోటి శ్వేత జినేశ్వరాలయంబునకు యిచ్చిన గదుగమడి గుంటూరుజిల్లా ఇలాకా కూరపాటి గ్రామంబులో చేరిన మునుగోడు గ్రనుము నడివీడిలో ఉన్న రాతిమీది శాస నము..... శూర్పువైపు పలక ఒక సర్పం ఉన్నది.

ఉ. సీతజినేశ్వరాలయము శ్రీమని సుప్రతుతితిక్కాల
ద్దాతి ప్రతిష్టనేసె మునిగోటిదదియ్య.....మజిన ప్రతిష్ఠవి
ఖ్యాతిగనిల్పె గొంకనుపుకట్టను గైచనుబోయె గట్టె జీ
మూతపురాట్టహాస హానుభట్టసమానయ శోభిరాదియై.

(ఈదిగువను ఒక విగ్రహమున్నది)

ఉ. శ్వేత జినేశ్వరాలయము శ్రీమునిసుప్రత తీర్థకాల మా
ర్గోతి ప్రతిష్ఠనేసి మునిగోటి తదీయ జినప్రతిష్ట వి
ఖ్యాతిగ నిల్పె గొంకనృపు కట్టనుగైచనుబోయ గట్టఁడ
జ్ఞాత హరాట్టహాస హిమచంద్రసమాన యశోభిలాషియై"

క్రీ. శ. 1100 నాటికి జైనమతము ప్రచారములో నున్నట్లీ శాసనమువలనఁ దెలియఁగలదు.

1. Elliot శాసన సంపుటము 1.704-705 పుటలు.
2. Mackenjee R. 1018 P. 140.
3. తెలుగు దేశచరిత్ర - బు - రా - చా - పేజి 165-166 (R. 654)

మండరాజు శాసనము - శాసనకవి సూరఁడు క్రీ. శ. 1118.

క. శ్రీరమణీయుఁడు గులని
స్తారకుఁడన.....వ్య చంద్రు సుజ
ధారుడు గన్నయ పుత్రుడు
సూరఁడు.....పత్తికొండ సూరక పేర్మిన్.

చ. జితరిపు (బే) త మండలిక సింహము శ్రీగిరిపశ్చిమంబునన్
పతియగు (నె) ట్టి మండజనపాలకులేశ మహాప్రధానిక
స్థితియును నం (ద) లంబును విశేషవిభూతియుఁ బేర్మితోడఁ బ్ర
స్తుత (మ) గుచుండ గండడని సూరఁడు పౌరుషధర్మసారుఁడై 2

చ. తన.....లోకవిదితంబుగఁ బ్రోచిన పండధారుణీ
జనపతి ప్రస్తవంబున భృశస్థితి నబ్బెజవాడ నన్యసా
ధనసుభటావలిందనిమితమ్ములుఁ దానునుఁ బోరిలోనఁ బో
రొక్కని గెలిపించె నాఁడునధికుండగు సూరఁడు శౌర్యసారుఁడై 3

ఉ. బీరుదు మాడలుం జెనఁదె పెద్దును నింతియకాని తమ్ములో
పారయలేని పందల దురాత్ముల దుర్వ్యవసాయులన్ దురా
చారుల జెప్పనేటికి లసద్గుణ ధీరు.....వీరదు
ర్వారణు విశ్వకర్మకులవల్లభు సూరనిఁ జెప్పఁడిమ్మహిన్ ర

చ. అనుపమ సాహసస్ఫురణ నర్మమె యిందల పోయినా చే
రొక్కని కడువీరులై నెగడు కున్నలు బొం(ద్ద)ల తోడి
యాడనన్
జను నసహాయ సాహసరసప్రియు మండమహీశశేఖ
ట్టసుఁగునుదగ్గ శౌర్యసుభటాగ్రణిఁ బ్రోలమ పుత్రునూరనిన్ ౫

ఉ. రాజవిభూషణుండు, సురరాజవిలాసుఁ డనంత కీర్తివి
భ్రాజితుఁ డెల్లమండ జనపాలకు నచ్చిన వజ్రదండగ
న్నోజ సుతుండు నూరని మహోర్వివసన్నిధి చెక్కు రాజస
త్పూజితు విశ్వకర్మకులభూషణు వైరినరేంద్ర భీషణున్ ౬

చ. గొడుగును నందలంబును నగుర్వగుచున్న మహావిభూతియుం
బడసెను, విశ్వకర్మసుని పార్వతివల్లభు చేత విద్యమై
గొడుగునునందలంబును నగుర్వగుచున్న మహావిభూతియుం
బడసెను నెల్లమండ జనపాలకు చేతను సూరఁ డర్మిమై.

సూరని శాసనము

కం. శ్రీపర్వతంబుచుట్టును
జేపొప్ప...గ బహుడతీవసనుంగీర్తి
శ్రీపతియగురిషిమన్మం
డాపున...స్వర...ండనంగా

సీ శకమహీపాలక సంపత్సరంబులు
గగనాబ్ధివియదిందుగణనఁదనర
నడి.....న్వరంబునమహా
ద్వాదశితిథినుదిశో దయుంపు
.....శూద్రకప్రభృతుల నోడి
కులమువాఁడను కలితనమువాఁడు
మండభూపాలకు మహనీయసామ్రాజ్య
రాజ్యాభివృద్ధి పరాయణుండు

గీ. సూరఁడతులశౌర్యసారుఁడు సేంబ్రోల
భర్వీవాహనునకు భక్తివెలయ
.....నఖండదీపంబు నిల్పెనా
చంద్రతారకముగ రుంద్రయశుఁడు.

ఈ శాసనమున ప్రస్తుతుఁడైన సూరఁడు విశ్వకర్మకులజుఁడు. శ్రీగిరిపశ్చిమదేశము (కొంశపడుమటిసీమ)న కధిపతియగు నెల్లమండ రాజువలన సమస్తరాజ చిహ్నములను బడసినవాఁడు. శాసనాంత పద్యమున "శూద్రకప్రభృతుల తోడి" యను వాక్యమువలన, సంస్కృతకవి యగు శూద్రకుఁడు జ్ఞప్తికివచ్చుచున్నాఁడు. శాసన రచనము ప్రథమ పురుషయందుండుట చేతను, పైనిశూద్రక రాజకవి ప్రశంసచేతను, శాసనమునఁ గీర్తింపబడిన సూరఁడే శాసనకవి యని గ్రహించుట సమంజసము. అట్లయిన విశ్వకర్మకులజులలో నీతఁడే తొలికవియగును.

1. గ్రంథసూచి S. I. I. Vol No. 117.
2. శా. ప. మ. పుట 9

మండలిక భీమన – క్రీ. శ. 1124 (బంగిన భీముఁడు).

ఉ. ఆతనితమ్ముఁ డన్వయవియత్తల మిత్రుఁడశేషదిక్కట
ఖ్యాతయశో ర్థి భీమఁడు సుఖస్థితి రాజయి యబ్ధివేష్టిత
క్ష్మాతలనాథులెల్ల నరిగాపుల మాడ్కిని తీఱువెట్టమాం
ధాతయయాతి వేణునృగ ధర్మజులట్టు లతిప్రగల్భుఁడై.

గీ. వరమహీశులు భక్తులై బంప్పంబనులు
నేయుచుండఁగఁదపను రశ్మియునుగాడ్పు
చొచ్చినచ్చోన తనయాజ్ఞ సొచ్చివెలుఁగు
భూమియెల్లను బంగెన భీముఁడేలె.

ఉరుశక వత్సరంబులు రసోదన్వా యుపథేందు సంఖ్యగా
.....బెజవాడరడ్డికం
బరిపురభేదిరాజ పరమాత్మునిచేఁ బడసెన్ రవీంద్రులున్
ధరణీయనంబురాసులు సదాగతిమార్గము గల్గునంతకున్

1. S. I. I. IV No. 767.
2. శా. ప. మ. పుట 11.

గోమన - క్రీ. శ. 1124.

శా. శ్రీమద్ధర్మ పరాయణుల్ బుధజనాశీర్వాద పంతుల్ దయా
ధామల్ సర్వజనానురక్తు లఘువిధ్వస్తాత్ము లుద్యద్యశో
రామాకాములు వైశ్యవంశులు గుబేరప్రాభవుల్ గోమినీ
భామాధీశ పదాబ్జ భక్తులు జగత్ప్రఖ్యాత తేజోధికుల్. ౧

ఉ. లాలితవిత్తదాన్వయలలామఁము పుణ్యయశోధనుండు మొ
క్కలకులోత్తముండు పెనుగొండవిభుండు ప్రభుండు సత్యవాక్
శీలుఁడు ధారుణిం గొసనిసెట్టికిఁ బ్రోలమకున్ సుతుండుల
క్ష్మీలలనేశ్వరస్మరణశేముషి గోమనయున్ ముదంబుతోన్ ౨

మ. ధరణీశోత్తముఁడైన శ్రీశకనృపాబ్దంబుల్ రసోదన్వదం
బరచంద్రస్థితసంఖ్య మాఘసితశుం భత్పంచమిం భార్గవీ
శ్వరువిశ్వేశ్వరు భక్తిఁ గోనిలిపి విశ్వస్తుత్యులా దేవమకుం
దిరమై త్తించిరి వంశవర్ధనులు నాదింట్లన్ చిరస్థాయిగాన్ ౩

స్వస్తిశ్రీ శకవర్షంబు ౧(౦)౫౦ భాద్రపదశుద్ధ గురువారము
నాది.....గొంత కొసనిసెట్టి కొడుకు గ్రామి
సెట్టి.....గాదియలు.

గ్రంథసూచి.

1. A. R. 395 of 1915 (నాదింట్ల నరసారావు పేట తాలూకా)
2. S. I. I. Vol. X No. 62 Page 35.
3. రజతోత్సవ సంచిక - ఆంధ్రసాహిత్యపరిషత్తు - కాకినాడ పుట. 239.

ఇందు 'కొసనసెట్టి' అనునది కోష్టాగారాధి పతియను శ్రేష్ఠి అనుదానికి సరియను తెలుగు పదము - కోష్టశబ్ద భవము కొసన - ఇట్లే కొసనక్క.

తెనాలి తాలూకా ఈవని అగస్త్యేశ్వర స్వామి దేవాలయ
ధ్వజస్తంభము పైని శాసనము.

ఘంటసాల కామక శాసనము

శా. శ. 1047. క్రీ. శ. 1125.

క. భూవిదిత శక మహీశ
భావళి మునివారినిధి వియచ్చంద్రమిత
శ్రీవిభ్రాజిల్లఁగవి
శ్వావను సంవత్సరమున జనవినుతముగాన్.

క. కరమొప్ప ఘంటశాలా
పురకామిని కామినీ విభూషణము గుణా
కరుఁడైన పోతినాయకు
వరసుత సుకుమార రూపవతి వసుమతిలోన్ ౨

గీ. రమణితోడ నుత్తరాయణ తిథిని [మి]
త్తము [నభ] క్తివెలయ ధర్మ్మయు క్తి
.....రస మాన [న] మిత చరణున కఖలలో
కే [శ్వరు] నకు భార్వతీశ్వరునకు. 3

క. అండ జకుండ [లున] కుశశి
ఖండశిరోమండనునకుఁ గామహరునకున్
తొండీశ్వరునకు దీపమ
ఖండ భాచంద్ర తారకముగా నిలిపెన్. ౪

ఘంటసాల కామక తమ యయ్యపోతి నాయకునకు తమయమ్మ
ప్రోలమకు ధర్మ్మార్థముగా నఖండవర్తి దివియకుం బెట్టిన
గొతి ౫ం వీసంజేకొని బేడుగ బోయండు తనపుత్రాను
పాత్రికము
ఇతని తొండీశ్వర దేవరను నిత్యమానెండు నెయివోయం
గలవాఁడు

ఇలుపట్టుమాళ్లు ఈ భూమిన ర యీధర్మ్మపు ఎవ్వరైనం దప్పిరేని

బారనాసి వ్రచ్చినవారు॥ ఇవనికరణమై తనవ్రాలు.

ఈ శాసనరచయిత ఈమని కరణము అయితన - ఆదిత్య శబ్ద భవము అయితన.

Bibliography.

1. A. R. 683 of 1920.
2. S. I. I. Vol X. No. 84. Page 36.

గోకర్ణ దేవచోడుఁడు - గోకర్ణచ్ఛందస్సు.

గోకర్ణదేవచోడుని శిలాశాసనము. క్రీ. శ. 1127.

1. స్వస్తిశ్రీ మతుచ్చా (చా)
2. ళుక్యవర్మ్మము
3. లు 33 గు ప్లవ స [ం
4. వత్సర ఆసా (షా) డ (ఢ) సు (శు)
5. 11 బుధవారము
6. నాండు స్వస్తిపమది (ధి)
7. గద (త) పంచమహా శ
8. ద్ద మహామండలే
9. శ్వర వి (ప) రమ (మా) హేశ్వర
10. ళోడూవ్వ్ర్ రవ
11. రేశ్వర సూయ్యర్ నం
12. శోద్భవకుళతిలక
13. కాశ్యప గోత్రకరికా
14. లాన్వయ నామా
15. ది సమస్త ప్రస (శ) స్తి
16. శ (స) హితము శ్రమ

17. హా మండలేశ్వర
18. కందూరి గోకర్ణా
19. దేవచోడ మహారా
20. జులుక్రీ ఏలేశ్వరదే
21. వర అంగభోగరంగ
22. భోగములకూ (ఖు) ధ (ధూ)
23. వదీవనై వేద్యముల
24. కూం (కుం) జెదకోడూరు ఆ [(ఇ) చ్చి
25. చంద్రాక్కా స్తా (స్థా) ఇ (యి) గా ఈ
26. తిమి ఈదత్తి ఆ చంద్రా
27. క్కా ముగా నడవంగల
28. వారు.

ఈ శాసనమునందలి తేదీకి సరిపడిన ఇంగ్లీషు తేదీ క్రీ. శ. 1127 వ జూన్ 22 తేది యగును.

పై శాసనమునందు ప్రస్తుతుఁడైన గోకర్ణదేవుఁడే గోకర్ణ చ్ఛందస్సును రచియించిన రాజకవి. గోకర్ణచ్ఛందస్సునందలి భాస్కర కులవిలసిత వార్ధిచంద్ర గోకర్ణ నృపా"అను వాక్యము పై విషయము నిర్ధరింపగలదు. గోకర్ణ శబ్దభవము గోన - గోకర్ణ - గోకన్న - గోన అని రూపావతారము. ఈ వంశమునుండి జన్మించినవా డగుటచేత బుద్ధారెడ్డి యింటిపేరు గోన వారు కాని కోనవారు కారని తెలియ దగినది.

గోకర్ణచ్ఛందస్సు 1450 ప్రాంతమువాఁడగు గౌరన పేర్కొని నాఁడు. అప్పకవి రంగకవి మొదలగు లాక్షణికులు గోకర్ణచ్ఛందస్సు పేర్కొనిరి. గ్రంథము మనకు సంపూర్తిగా దొరకలేదు. మల్లియ రేచనవలె నీతడు తన్ను తాను సంబోధించుకొనినాఁడు. ఆ యా చ్ఛందస్సులనుండి లభ్యములైన పద్యముల నిం దుదాహరించు చున్నాఁడను.

ఆంధ్ర గోకర్ణచ్ఛందస్సు

క. మొదలునడుమందు లఘువులు
వదలవుయరతలని వాని వరుస నభజనల్
విదితంబులు గురువులు తుది
మొదలనడుమనెసగు మనలమొగి గురులఘువుల్ 1

క. సగణంబు గదిసి శుభకర
మగుయగణము గదిసియెసగు నర్థముకీర్తుల్
నెగడించు నగణ యుక్తము
భగణము జగణంబు గూడి భాగ్యమునిచ్చున్ 2

క. నజభజత సరయగణములు
విజయారోగ్య ప్రతాపవిభయాత్య యరుల్
భుజబలకీర్తులు క్రమమున
నిజముగ పద్యంబు మొదలనిలిసిన పతికిన్ 3

క. ఏగణము సగణయగణము
నాగణము సమస్త మంగళావాపకమై
రాగిల్లు నినుమువరుసము
తోగలిసి వసిండి పన్నెతో గొనుమాడ్కిన్ 4

క. క్రూరగ్రహ యుక్తములగు
తారలు దగ్ధములు భూమితంబులు వానిం
జేరి యెదురెదుర నన్నది
క్రూరగతంబు లదియెతింగి కొనుఁడుజ్వలులై 5

క. పతితారకు పద్యముఖ
స్థితతారల వలనచెలిమి దెలియకజుఁడువే
కృతియొండె పద్యమొండెను
విదితంబుగ జెప్పనపుడు వీరుఁడుగాడే 6

క. ఋచతుష్టయంబు నొవ్వదు
రుచి జ ఞ ఠ ణ ధ ర ప ఫ రూ ఱు ష లను వర్ణ
ప్రచురంబు గడువుసుకవులు
ప్రచురంబుగ నిడరు వీని పద్యము మొదలన్. 7

క. అమృతాక్షరములు హ్రస్వము
లమరఁగ దీర్ఘములు విషములనఁబడు వీనిం
గ్రమమునన క చ ట త ప య శ
సముదయమునఁ దెలిసి నిలువఁజనుఁబద్యాదిన్. 8

క. దేవనృతిర్యగ్గౌరవ
భావరతుల్గలుగ వేడువడి నిలిచిన మ
ర్త్యావళులకందులో నర
దేవరతల్గజట తపలు దీర్ఘముల లతుల్. 9

క. ఒనరఁగ పుష్యస్వాతులు
పునర్వసు మృగశిర లశ్వముఖియు శ్రవణం
బునహస్త మైత్ర రేవతు
లునుమైత్ర శ్రవణదారకలు సురగణముల్. 10

క. రసలంచెప్పిన శుభమగు
జసలంజెప్పినను దెవులు చయ్యనవచ్చున్
భసలం జెప్పిన మేలగు
మసలంజెప్పినను కర్తమండలమేలున్. 11

క. వెలయంగ ప్రయుక్తాక్షర
ములలోనెద్దాని నైన మునుకొనువడిగా
నిలుపునది కృతుల భాస్కర
కులవిలసిత వార్ధిచంద్ర గోకర్ణనృపా! 12

ఈ శాసనము భారతి (3-3) లో శ్రీమల్లంపల్లి సోమశేఖర శర్మగారు ప్రకటించిరి.

శాసనకవి గుండిమెడ అన్నమంత్రి - క్రీ. శ. 1128.

చ. గడుసరిలోభియర్థమది గన్నపుగానికి బందికానికిన్
బుడమికి నన్యకాంతలకు భూపతికింజను మంత్రియన్ననిన్
బడసిన యర్థ మిష్టులకు బంధుజనాళికి దీనకోటికిన్
గుడుపుల వారి సత్రములకుం జను శుద్ధచరిత్రం బాత్రమై.

ఈ గుండిమెండ యన్నమంత్రి గుండనయని యీతఁడు కవి యని యీ క్రింది యుదాహృత భాగములఁబట్టి నిర్ధారింపనగును.

నెం. 638 క్రీ. శ. 1091 త్రిభువనమల్ల దేవచోడ మహారాజుల శాసనము. *

ముదిపెలి గుండన ప్రెగ్గడ. ఈతఁడు అన్నమంత్రి తండ్రి.

నెం. 642 సంఖ్యగల శాసనములో అన్నమంత్రి.

నమోవరాహరూపాయ విశ్వరూపాయ విష్ణవే
భూర్మ్లేచ్ఛనైవ సగ్నైలాబ్ధి యద్దంష్ట్రాయావిరాజతే
యస్యశ్రీ పరమేశ్వరస్య విపులా శ్రీ పాదపద్మద్వయే
భక్తిర్యోభవి గుండినార్య హృదయస్యా నందనోనందనః
కుప్ప.....ముఖవర్తికీర్తి నిరతః నన్మానదానాకరః
శ్రీమద్గుండిమడాభిధాన విబుధగ్రామాధిపస్సత్యవాక్
ధర్మత్యాగదయాది సద్గుణధనై రాకీర్ణ చేతోగృహః
ధీమాన్కాశ్యపగోత్ర వర్ధనకర స్సాహిత్య విద్యోత్తధీ
అన్నాఖ్యస్సకవీంద్ర..... తేకమ్మకుమామండలే
శ్రీమత్యాప్తశుభోత్తరాయనదినే కుప్పాంబికానందనః
ప్రాదాదన్నయనామవాస్గుణనిధిః శ్రీకేశవస్యాలయే
దీపంపాపతమ ప్రహారమిన భూచంద్రద్యుతారస్థిరః
శ్రీమన్మహామండలేశ్వర శ్రీ... దేవరనఖండ వర్తిదీపము
నకుబెట్టిన మేంక 55 వీసెంజేకొనిరద్దమునన్న
బోయుండు తనపుత్రాను పౌత్రికను చంద్రార్కము
నిత్యమానెండు నెయి పోయంగలవాడు. స్వదత్తః.

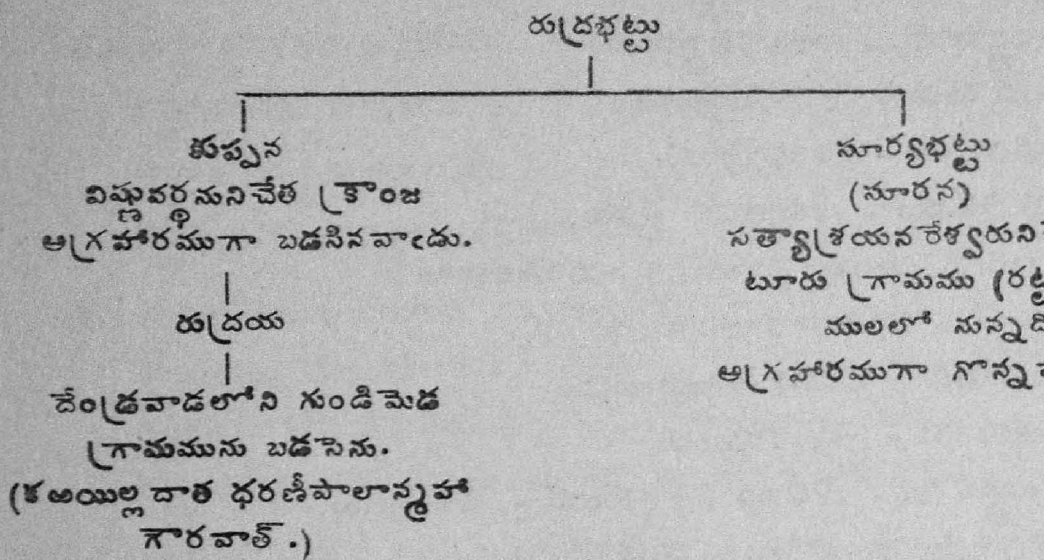
*A. R. 196 of 1889.

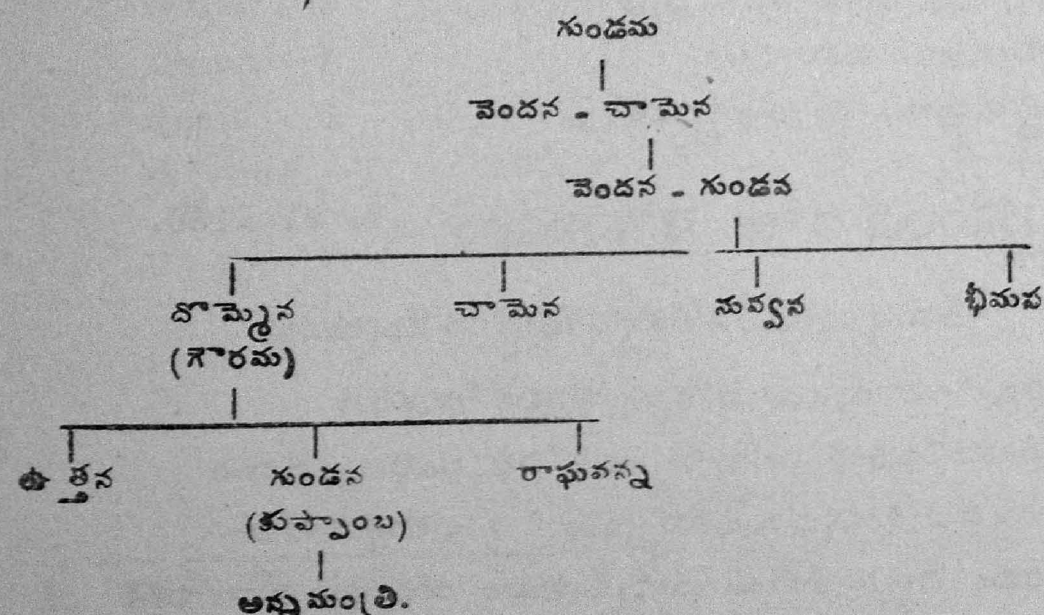
(Konidena, Narasaraopet Taluq, Guntur Dist.)

నాల్గవ సంపుటములో (సంఖ్య 1057) గల దాక్షారామ శాసనములలో అన్నయప్రెగ్గడ శాసనమున్నది. అది శా. శ. 1071. అనఁగా క్రీ. శ. 1149 నాటిది. అందు అ (0) యి ప్రెగ్గడ అనికలదు. ఇంతే కాక యీతఁడు కమ్మనాటి త్రిభువనమల్ల దేవరాజు ప్రెగ్గడ యనికలదు. మఱియు, "కుప్పాంబికా సీ త్తనయో," అనికలదు. కావున యీతఁడు గుండిమెడ అన్నమంత్రి యగుట నిశ్చితము.

గుండిమెడ అన్నమంత్రి – కాశ్యపగోత్రము.

రుద్రభట్టు – అహిచ్ఛత్ర మహాగ్రహారము వసతిగాఁగలవాఁడు.
ఈతఁడు ముక్కంటికాడువెట్టి చేత నీయగ్రహారము బడసెను.
అంతకుముందు వంగిపురగ్రామ మగ్రహారములో నుండువాఁడు.





అన్నమంత్రి త్రిభువనమల్లరాజునకు తత్పుత్రుఁడు నన్నిచోడరాజునకు మహామంత్రియై గణుతి కెక్కినవాఁడు. మహామాత్య పదవి విరాజితుఁడు.

కమ్మనాఁటిలో ఎద్దనపూండి గ్రామము అగ్రహారముగా నిచ్చెను.

ఈతఁడు క్రిందిక్షేత్రములలో నాయా దేవతలను ప్రతిష్ఠించెను.

శ్రీపర్వతము - మల్లికార్జున త్రిపురాంతక దేవులు.
సేతువు - రామేశ్వరుఁడు
సౌరాష్ట్రము - సోమనాథుఁడు
దాక్షారామ - భీమేశ్వరుఁడు
ధాన్యవాటి - అమరేశ్వరుఁడు
గుండిమెడ - మహాదేవుఁడు
త్రిపయాగ - మాధవుఁడు
ఒడ్డదేశము - శ్రీపురుషోత్తము
జీహరిగిరి (సింహాచలము.) - నరసింహుఁడు
త్రేపల్లి - భావనారాయణుఁడు
గంజాము - భావనారాయణుఁడు
చెఱుకూరు - త్రివిక్రముఁడు
కొట్యదొన - శ్రీశంకరేశ్వరుఁడు - కేశవుఁడు
తామ్రపురిచేఁబ్రోలు - మహాసేనుఁడు
సామిమల - కుమారుఁడు
మద్దిఱేవుల - మారభట్టారకుఁడు

మన్నమండరాజు శాసనము - క్రీ. శ. 1130.

శ్రీమన్మహామండలేశ్వర బుద్ధ నరేంద్రునకు

ఉ. శ్రీరమణీలలాముఁడు వశీకృత వీరవిరోధిహారసీ
హార సరోజహార హరహాస యశోనిధి వందిబృందమం
దారుఁడపార విభ్రమజితస్మరమూర్తి చతుర్థవంశవి
స్తారకుఁ డెల్లమండఁడు బుధప్రణతుం గుదయించె వానికిన్ 1

క. సూరికవి స్తుతుఁడనఘుఁడు
చారుచతుర్థాన్వయాబ్ధి చంద్రుఁడు కులవి
స్తారకుఁడు సుజననిధి రివు
వారణగజరివుఁడు బుద్ధవర్మ జనించెన్. ౨

మ. అమృతాంశుండు వయఃపయోధి నుదయంబయ్యినట్లు మందారవృ
క్షముహేమాద్రి జనించినట్లు రవికాగంబొందఁ బూర్వాచలేం
ద్రమునం దుద్భవమైన యట్లతని కుద్యత్తేజుఁడయి మన్మమం
డమహీపాలుఁడు పుట్టెవైరి పురలుంటాకుండు శౌర్యోన్నతిన్. 3

క. ఆస్థాన గగన తరణిమ
నస్థగిత మృగాంకమౌళి నాదిండలమూ
లస్థాన మృడునకాసమ
రస్థలహవి మన్మమండ రాజతిభ క్తిన్. ౪

ఉ. అంబకసాయకాంబర మృగాంకమితంబగు చుండఁగా శకా
బ్దంబులు మేషమాససిత పంచమి నిర్జరనాథ మంత్రివా
రంబున దేవదేవునకు రాగముతోడ నఖండదీపర
త్నంబొనరించె నారవిసుధాకర తారకమై వెలుంగగన్. ౫

అంబక - 2
సాయక - 5
అంబర - 0
మృగాంక - 1 = 1052 శా. శ. + 78 = క్రీ. శ. 1130

బుద్ధరాజు
|
ఎట్టమండఁడు
|
బుద్ధరాజు
|
మనుమమండరాజు

A. R. 227 of 1892. S. I. I. Vol. IV 677.

మారపండఁడు - క్రీ. శ. 1132 *

సీ. లాటవిలాసినీ లాలాట తిలకునిఁ
గేరళకరలగ్న కేళిపద్మఁ
గర్ణాటసుందరీ కర్ణావతంసునిఁ
కుంతలీకుంతల కుసుమదామ
గౌడసతీనేత్ర కాలాంజనుని నంగ
భూమాకపోలా ప్త పత్రరచను
నేపాలకామినీ నీరంధ్రకుచహారు
నంధ్రీతనూ ఖంకుమాంగరాగు

తే-గీ. రమణతో నాది దానులరాసికెక్కి
దీనజనముల యడతెల్లఁ దీర్చుచున్న
యనఘచారిత్రు మారపండనిన తగిలి
పొగడవిందుమునెల్ల భూభుజులసభల.

శా. పెంచెంజుట్టలనెల్లఁ బేర్మి వెలయన్ బెట్టించె సత్రంబుగ
ట్టించె న్భక్తి శివాలయంబులను బ్రౌఢిందాల్చి యొప్పంగఁగ్రొ
పించెన్బర్ణ తటాకముల్ జలధి గంభీర.....న్నిధుల్
నించెన్మారయపండఁడర్థి భవనానీకంబులం గీర్త్యఁడై

స్వస్తిశ్రీ మత్త్రిభువన చక్రవర్తి శ్రీవిక్రమచోడదేవర విజయ రాజ్య సంవత్సరంబుల పదియేడగునేండ శకవర్షంబులు 1054 గు నేంటి వైశాఖశుద్ధ తృతీయా గురువారమునాఁడు.

నన్నెచోడదేవ మహాకవి

తెనుఁగుదేశపు రాజకవులలో ప్రథముఁడు. ఈతఁడు కుమార సంభవము, కళావిలాసము అను రెండు పద్యకావ్యములు రచించినట్లు తెలియుచున్నది. వీనిలో కుమార సంభవము పూర్తిగ లభ్యమగు

*1. S. I I. VI, 123.

2. ఆ. వ. మ. 14 పుట

చున్నది. కళావిలాసమునుండి రెండు పద్యములు 'ప్రబంధరత్నాకరము' అను సంకలన గ్రంథమున నుదాహరింపబడినవి. అంతియేగాని గ్రంథము లభింపలేదు.

కుమారసంభవమునందలి యవతారికనుండి గ్రంథ కర్తను గూర్చి యీ క్రిందివిషయములు తెలియనగుచున్నది. ఇతఁడు సగర సుతులు. భగీరథుఁడు, రాఘవుఁడు, కరికాలచోడుఁడు మొదలు గాగల సూర్యవంశాధిపతుల వంశమున జన్మించినాఁడు. పాకనాటియం దిరువదియొక్క వేయిటి కధీశుఁడగు చోడబల్లికిని హైహయ రాజ వంశజయైన శ్రీసతికిని కుమారుఁడు. కలుపొన్న కలుకోడి చిహ్నములుగల యొరయూరి కధిపతి. చేంకణాదిత్యుఁడనియు నీతఁడు వ్యవహృతుఁడు. ఈతఁడు కాశ్యపగోత్రుఁడు వివేకబ్రహ్మయని పేరొందినవాఁడు.

పైవానినిబట్టి యీతఁడు సూర్యవంశ క్షత్రియుఁడనియు కరికాల చోడుని పేరొక్కనుటచే, చోడవంశజుఁడనియు తండ్రి చోడబల్లి, తల్లి శ్రీసతియనియు స్పష్టపడుచున్నది. చోడబల్లి 21000 గ్రామములుగల పాకనాటి కధిపతి. ఈతఁడు హైహయ రాజకన్యకను పెండ్లియాడుటచే నీతఁడు తెలుఁగు చోడుఁడనియె చెప్పనగును. 'ఒరయూరు' నన్నెచోడని నివాసము. ఇది దక్షిణదేశమున ప్రసిద్ధమైన 'ఒరయూరు' గాక తెనుఁగుదేశమున నున్నది.

ఈతఁడు తన కావ్యమును, తన గురువగు జంగమ మల్లికార్జున శివయోగికి కృతి నిచ్చియున్నాఁడు. మల్లికార్జున శివయోగి మహా తపస్సంపన్నుఁడు, మహా విద్వాంసుఁడు శ్రీశైల నివాసి. బ్రహ్మ చర్యాశ్రమము నవలంబించి శివతత్త్వజ్ఞాన విశారదుఁడై మతేతరవాదములను ఖండించి శైవమతమును ప్రబోధించుచుండెను. ఈతఁడు నన్నెచోడనికి గురువు, ఇష్టదైవము, ప్రభువు. ఈ జంగమ మల్లికార్జునుని స్థావరమగు శ్రీశైలక్షేత్ర మల్లికార్జునునితో నభేదవ్యవ

సాయముచేసి నన్నెచోడ మహాకవి తన యసమాన గురుభక్తిని ప్రపంచింపఁ జేసినవాఁడు. ఆశ్వాసాంత గద్యయందును తన్నిట్లు వర్ణించుకొన్నాఁడు. "ఇది శ్రీమజ్జంగమ మల్లికార్జునదేవ దివ్య శ్రీపాదపంకజ భ్రమరాయమాణ కవిరాజశిఖామణి నన్నెచోడదేవ ప్రణీతంబైన కుమారసంభవ కథయందుఁ బ్రథమాశ్వాసము."

ఈ గురుశిష్య సంబంధమునుబట్టి నన్నెచోడకవి శైవమతస్థుఁడని స్పష్టము. ఈతఁడు కథావస్తువుగా గ్రహించిన కుమారసంభవ కథ శైవకథయేగదా! కథావిన్యాసమున శివపారమ్యమునే విశేషముగఁ బ్రదర్శించుటచేసి, యీతఁడు శైవుఁడనియు, గ్రంథాదిని విఘ్నస్తుతి చేయుటచేత యద్వైతియనియు గ్రహింపనగును. మఱియు నీతఁడు మహావ్రతము కాలాముఖము, నవనాథసిద్ధ సంప్రదాయము మొదలగువానిని నూచించుటచే శైవమతమొక్కటియే గాక యందలి యవాంతరభేద సంప్రదాయముల నెఱిఁగినవాఁడని తెలియుచున్నది.

కాలము

ఈతఁడు రాజైనను, ఈగ్రంథమున చారిత్రకాంశములను తెలుపక పోవుటచేత నీతనికాలము వివాదములకు మూలమైనది. అవి నాలుగువిధములు.

1. ఈకవి తెనుఁగున నాదికవియని యనుకొనుచున్న నన్నయ భట్టారకునకు పూర్వుఁడు. అనఁగా క్రీ. శ. 940 ప్రాంతమువాఁడు. 2. నన్నయ్యకో సమకాలికుఁడు. అనగా 1054 సం॥ ప్రాంతమువాఁడు. 3. నన్నయ్యకు వెనుక నొక శతాబ్దిలోపువాఁడు అనఁగా క్రీ. శ. సం॥ 1130 - 50 ప్రాంతమువాఁడు. 4. తిక్కనకు తరువాతివాఁడు. అనఁగా సం॥ 1275 - 1350 ప్రాంతమువాఁడు. నన్నెచోడకవి. క్రీ. శ. సం॥ 1130-50 ప్రాంతమువాఁడనియే నేఁడంగీకృతమైనది.

కావ్యము

ఈకావ్యము శ్రీకుమారస్వామి పుట్టుకను, తారకాసుర విజయమును తెలుపునదియైనను, శివోత్కర్షను ప్రధానముగ నిరూపించునది.

ఇందున 12 ఆశ్వాసములును, 2006 గద్య పద్యములును గలవు. ఇందలి కథాక్రమమిది.

సతీదేవిజన్మము, గణాధిపతిజన్మము,. 2. దక్షాధ్వరధ్వంసము. 3. పార్వతీజననము, శివునితపస్సు. 4. తారకాసురునివలన దేవతల బాధ, మన్మథుఁ డీశ్వరునిపైకి వెడలుట. 5. మారసంహారము, పార్వతీవిరహము. 6. పార్వతి తపస్సు. 7. ఈశ్వరవటురూప ధారణము, పార్వతి తపస్సు ఫలితము. 8. ఓషధీప్రస్థపురవర్ణనము, పార్వతీపరమేశ్వరుల వివాహమునకు అంకురార్పణము. 9. పార్వతీ పరమేశ్వరుల వివాహము, వారి శృంగారలీలలు. 10. శ్రీకుమార స్వామి జననము, దేవతాసైన్యమున కధిపతిగా పట్టాభిషిక్తుఁడగుట. 11. తారకాసుర, కుమార రాయభారములు, యుద్ధప్రారంభము. 12. కుమారస్వామి విజయము.

1. శ్రీసతీదేవి వృత్తాంతము విపులపఱచుట—అందులో దక్షాధ్వర ధ్వంసము. 2. గణాధిపతి, జ్యేష్ఠపుత్రుఁడు గావున, జ్యేష్ఠునిజన్మాదికము చెప్పనిది ద్వితీయపుత్రుఁడగు కుమారస్వామి జన నము చెప్పుట యుచితముకాదు. కావున గణాధిపతి జన్మ వృత్తాం తము చెప్పఁబడినది. 3. రతీమన్మథ సంవాదము—(ఇవి కాళిదాస మూలమున లేవు.) 4. శరవణమున కుమారస్వామి జననము ముఖ్యము నేయుట. 5. తారకునితో యుద్ధమునకు ముందు రాయ బారములు 6. శివపారమ్యమును తెలుపు మార్పులు – పార్వతికి ఓంనమ శ్శివాయమంత్రముతో అక్షరాభ్యాసము 7. సంస్కృత మూలమున బ్రహ్మపరముగా నుండు స్తవము తెనుఁగున లేకుండుట, 8. మన్మథుని పునస్సృష్టికి నీశ్వరుఁడే కారణ మని చెప్పుట, 9. మధుపానము మొదలగునవి పార్వతీపరమేశ్వరులకు లేనట్లు వర్ణించుట, 10. శృంగార విషయమునైన పరమేశ్వర మహాత్మ్యమునే ప్రస్ఫుటీకరించుటయును మూలకథలో నీతఁడు చేసిన మార్పులు.

మూలము

కుమారసంభవ కథకు కొంతభాగమునకు బ్రహ్మాండపురాణము నందలి లలితోపాఖ్యానము మూలము.

కావ్యములో విశేషములు

1. కావ్యము 'శ్రీ'తో ప్రారంభించి 'శ్రీ'తో ముగించుట. 2. ఆశ్వాసాద్యంతపద్యములు సంభోధనాంతములు గాకుండ విభక్త్యంతములుగ నుండుట. 3. ఆశ్వాసాంతమున నై దేసిపద్యములుండుట. 4. కృతిపతియైన జంగమ మల్లికార్జునకు, కృతినాయకుఁడైన పరమేశ్వరునకు అభేదత్వము గల్పించుట. 5. గ్రంథాంతమున ఫలశ్రుతి.

ఇందున ప్రబంధలక్షణములు 13 గలవు. శ్లేష, ఉపమరూపకము మొదలగు షత్త్రింశద లంకారములు గలవు. బంధకవిత్వము (నాగ, చక్ర, మురజబంధము) చతుర్విధబంధములు చిత్రకవితారీతులు గలవు.

ఈతని కవిత్వమున, శబ్దపుష్టి, అర్థదృష్టి, రసపుష్టి కలదు. కల్పనలయందు భావనయందు ప్రాచీనకవులలో నీకవిని మించినవారు లేరు. తిక్కనాది మహాకవులే ఇతని ననుసరించినచో, తక్కినవారి సంగతి చెప్ప నగత్యములేదు. సాహితీకవితా సంప్రదాయములేకాక గ్రంథమున రసవాదము ధనుర్వేదము, ఆయుర్వేదము, గజపరీక్ష మున్నగు శాస్త్రీయవిషయము లెన్నియేనిఁ గలవు. ఈ కవిశాస్త్ర విజ్ఞానము, శైవాగమవేత్తృత్వము, సకలకళారహస్యజ్ఞత యనన్య సామాన్యములు.

అష్టాదశ వర్ణనలు

క. వనజలకేళీరవిశశి
తనయోదయ మంత్రగతిరతక్షితిపరణాం
బునిధిమధుఋతుపురోద్వా
హనగవిరహదూత్యవర్ణ నాష్టాదశమున్.

1.	వనవర్ణన	6 ఆ. 32-57 ప
2.	జలకేళి	9 ఆ. 53-89 ప
3.	రవియుదయము	8 ఆ. 181 193 ప
4.	శశియుదయము	8 ఆ 104-119 ప
5.	తనయోదయము	10 ఆ. 47-51 ప
6.	మంత్రము (వర్ణన)	10 ఆ. 123-127 ప
7.	గతి	,, 11 ఆ. 2-30 ప
8.	రతి	,, 9 ఆ. 146-155 ప
9.	క్షితిప(రాజు)	,, 7 ఆ. 123 ప
10.	రణ	,, 11 ఆ. 105-12-182 ప
11.	అంబునిధి	,, 1 ఆ. 115-122 ప
12.	మధుపానగోష్ఠి	,, 9 ఆ. 127-135 ప
13.	ఋతువర్ణన :—	
	వసంతము	4 ఆ. 85-115 ప
	గ్రీష్మము	6 ఆ. 134-114 ప
	వర్షఋతువు	,, 95-106 ప
	హేమంతము, శిశిరము	,, 122-128 ప
	శరదృతువు	,, 112-120 ప
14.	పురవర్ణన	7 ఆ. 88-129 ప
15.	ఉద్వాహము	9 ఆ. 2-33 ప
16.	విరహము	5 ఆ. 105-163 ప
17.	నగవర్ణన	3 ఆ 2-18 ప
18.	దూత్యము	లేదు

'గతి' అను పాఠమును గ్రంథకర్త సంస్కరించినది. చూడుడు వ్యాపాను బంధము. ఆంధ్ర పత్రిక 1939.

నవరసములు.

కుమారసంభవము శృంగార రసము ప్రధానముగాను, వీరరసము ప్రధానాంగ రసముగా, తక్కినరసము లుచితరీతి నొప్పునట్లును రచితమైనది.

ఆయా రసానుగుణ్యములైన పట్టులను పద్యముల నుదాహరించుచున్నాఁడను.

1.	శృంగార రసము	1 ఆ.	98–100 ప
		9 ఆ.	147-147 ప
2.	వీర రసము	12 ఆ.	128 ప
3.	కరుణ ,,	4 ఆ.	80 ప
		12 ఆ.	161 ప
4.	అద్భుత ,,	12 ఆ.	105 ప
5.	హాస్య ,,	9 ఆ.	67 ప
6.	భయానక ,,	12 ఆ.	109 ప
7.	బీభత్స ,,	11 ఆ.	183 ప
8.	రౌద్ర ,,	2 ఆ.	54-12-119 ప
9.	శాంత ,,	5 ఆ.	16 ప

కథావస్తువునందైక్యము.

కుమార సంభవమున వస్త్వైక్యములేదని విమర్శకులనుచున్నారు. కాని రసావిష్కరణకొఱకు, మొదటి గజాననోత్పత్తి రెండవది సతీదేవి జన్మవృత్తాంతము నావశ్యకములు. నాయికానాయికలగు పార్వతీ పరమేశ్వరుల సంయోగ శృంగారమును, విప్రలంభ శృంగారమును, మఱియు సంయోగ శృంగారమును వర్ణించుట కనువుగా నన్నెచోడ కవి పైకథలను గ్రహించినాఁడు. శివపారమ్యవాదియగు నన్నెచోడ కవి, దేవతల నాయకుఁడగు గణపతి జన్మవృత్తాంతము వలన సంయోగ శృంగారమును, సతీదేవి కథవలన దక్షాధ్వరధ్వంసమును, విప్రలంభ

శృంగారమును వర్ణించుట సమంజసముగా నున్నవి. శివకవులగు, మల్లి కార్జునపండిత పాల్కురికి సోమనాథులీదక్షాధ్వర ధ్వంసమును తప్పక వర్ణించియున్నారు. మఱియు గజరూపమునున్న శివపార్వతులకు గణపతి జన్మించెనను కథ శైవులకు ప్రామాణికమగు సుప్రభేదాగమము నుండి గ్రహింపబడినది. గణపతి కుమారునికంటె జ్యేష్ఠుఁడుగాన, కనిష్ఠుని చరిత్ర చెప్పుచున్నప్పుడు, జ్యేష్ఠుని వృత్తాంతము చెప్పుట యావశ్యకమై యున్నది. శృంగారరసము వెనుక వీరరసము ప్రధానము చేయఁబడినది.

నన్నెచోడనికి పాల్కురికి సోమనాథునికి గల సాదృశ్యములు శ్రీరామకృష్ణకవిగారు కుమారసంభవము రెండవభాగపుఁ బీఠికలో నిట్లు వ్రాసియున్నారు. "ఇక నన్నెచోడుఁడు నన్నయభట్టాదులకంటె ప్రాచీన తరుఁడని కుమార సంభవములోని వ్యాకరణ ఛందో విశేష పూర్వపద ప్రయోగములు సహస్రముఖముల ఘోషించుచున్నవి" కాని నన్నెచోడుఁ డేయేవ్యాకరణ చ్ఛందోవిశేషా పూర్వపద ప్రయోగములచే ప్రాచీన తరుఁడగుచున్నాఁడో, ఆయావిశేషములు నన్నయ భట్టు కంటె నర్వాచీనులగు వారియందుఁ గన్పట్టుచున్నవి. కావున నా విశేషములనే యాధారముగగొని నన్నెచోడుఁడెట్లు ప్రాచీనునిగాఁ జేయ దలచిరో తెలియఁ జేయుదురుగాత.

ఇందుల కుదాహరణముగా నీ విశేషములన్నియు, పాల్కురికి సోమనాథుని గ్రంథములయందు గానవచ్చుచున్నవి.

1. ఛందో విశేషములు.

1. దీర్ఘముమీఁదు యరసున్న నెఱసున్నగా వాడుట.

నన్నె. క. పోండిగ నగజతపశ్శి
మూండు జగంబులను దీప్రముగ బర్విన బ్ర
హ్మాండము గాఁచిన కాంచన
భాండము క్రియఁదాల్చెఁదత్పి భాభాసితమై.
(మ. ఆ. 157 పద్యము.)

పా.సో.ద్వి.పాండు రాంగంబైన పడతి గర్భమున
పొండిగావెలుఁగుచు బుత్త్రోఁడీక్రియను బ.వు.ఆ. 1-8 పుట.

నన్నె. ఉ. వీంగు నపారసశ్వగుణ విస్ఫురణం బరమేశ్వరోరు వా
మాంగమునందు మున్నుదయమైనియమస్థితిఁ గొల్చిశద్ధయున్
లోంగొని పేర్మితో నఖిలలోకములుందగఁ గాచుచున్నవే
డాంగు ననంతవిష్ణుఁ గమలాధిపు సంస్తుతిఁ దేల్తు సమ్మతిన్.
(కు. స. ప్ర. ఆ. 4 పద్యము.)

పా.సో.ద్వి.చాంగుబళాయని శబ్దముల్ ప్రేమాయ
వీంగుచు బురజను ల్విభ్రాంతులగుచు. (పం.చ. మహిమ
ప్రకరణము 295 పుట.)

నన్నె. క. అంకగొన కుభయబలములుఁ
బొంకంబఱి తలరిపెరల భువిగ్రక్కదల
వీంక మదకరులురెండుం
డాంకె వడిం గొండఁగొండ డాఁకినభంగిన్.
కు. స. ద్వా. ఆ. 849 ప.

పా.సో.ద్వి.హొంతంత యనగాలి యొడిసిలు దూల
నూంతలుగా నిడ్డ యూఁతకోలలను. ప. వ. ప్ర.

2. వలపగిలుక ప్రాసము.

అనఁగా రేఫ సంయుక్తాక్షరమునకు రేఫతోగూడని ద్వితీయాక్షరముతోఁ ప్రాసముచేయుట.

నన్నె. శా. భర్గుండంతక వాహినుల్ శరహతిన్భంజించునట్లెమ్మెయిన్
దర్గంగారథ పత్రములు వితీఁగివేదండాంకురాసీకముల్
నుగ్గాడంభలకోరకంబులలర్ నూత్నాశ్వపుష్పౌఘముల్
మగ్గిత్తు బరసైన్య పద్మవనమున్ మద్బాణ వర్షంబునన్.
(కు. సం. 11 - 34 పద్యము.)

పా.సా.ద్వి.బిజ్జలునకు వినిపింపగ నతఁడు
కర్జమెంతేనియు గలదు పోరాదు. బ. వు. షష్ఠాశ్వాసము.

ద్వి. అమృగావళియుచ్చి బొమ్మయ్యమీఁద
గ్రమ్మున జనుదేరగా వేఁటకాఁ బ.వు. పంచమాశ్వాసము.

ఇట్టి ప్రాసములు పండితారాధ్యుని శివతత్త్వసారమున గూడ గలవు.

క. కర్మక్షయంబు గామిని
నిర్మల మోక్షంబులేమి నిఖిల పశుత్రా
తమ్ముల దుఃఖంబులగని
నిర్మంతు లయంబు గొంత నిర్వృతికిశివా. (శివతత్త్వసారము 320 పద్యము.)

3. సర్వప్రాస సీసములు.

వన్నె. సీ. ఆరగ్వధార్క జంబీర కరోంకోల మం
దార చందన నారికేర సింధు
వార కంకేళి ఖర్జూర శాల్మలిఘన
సార చంపక బీజపూర దేవ
దారు సల్లకి కరవీర గుగ్గులుపీత
సార పున్నాగన మేరుకర్ణి
కార ధాత్రీత్వచి సార పటలసహా
కార భల్లాతక పారిజాత

గీ. భూరుహారూఢ పికరాజ కీరమదమ
యూరమధుకర మృదు మధురారవములఁ
జారు తరమైన భూరికాంతార మహిమ
గారవించుచుఁ జనుదెంచె మారుతంబు. (కు. సం. చ. ఆ. 109 పద్యము.)

పా.సో. సీ. ఉడురాజధరుభ క్తు లెడదవ్వులనురాగ
పొడగని బిట్టులిక్కి వడిసుఖాశ్రు
లెడతెగకుండగ గడికన్నులనురాగ
కడుసంభ్రమమునగా ల్దొడర నెదురు
నడచి పాదముల పైఁబడి తొడుకొనివచ్చి
పొడవుగా నాసనం బిడుచు నునిచి
అడుగులు గడగి యప్పుడున్నగు సతిక్రియ
లొడఁగూర్చి చిత్తంబు కడయెతింగి

గీ. తొడరి యిష్టగోష్టియెడ మనంబలరించి
అడుగలకర్థి దన్నిడుచు భక్తి
బడయరాదుగాక మృడుచేత ద్రిపురారి
కడకనభిమతములు బడయుటరుదె. (అనుభవసారము
217 పద్యము.)

ఏకదేశాన్వయము లిరువురి గ్రంథములయందు గానవచ్చు చున్నవి.

నన్నె. సీ. రమణీయ శృంగార రజతపర్వతము నా
శోభిల్లు సిద్ధవిస్ఫూర్తిమూర్తి
అపర్వతాగ్రహేమైక శృంగంబు నా
నమరు జటామకుటాతి భాతి
అతుంగ శృంగ శిలాపూర్ణసరసి నాఁ
బొంగారు జాహ్నవీభూరివారి
అనిమ్న సరసీ విహారమరాళికా
పంక్తినా నొప్పుకపాలమాల

గీ. అమహామరాళికా బర్హిణాంభోజ
పుష్పనిభ సముత్థభోగిభోగి
సమితిఁదాల్చి పొల్చు శంకరుఁడంబికా
ధవుఁడు మాకభీష్టదాత గాత. (కు. స. ఆ. 1 వ 2)

పా.సో.ద్వి.అనివినుతించఁగ నాచార్య మహిమ
మనుచుండు భక్తుల మాదిరాజనఁగ
అమహాత్మని నముద్యత్కృపాపూరి
తామృత హస్తకృతావతారుండు
అగురుదేవ పాదాబ్జ సౌరభ్య
భోగలీలావర పుష్పంధయుండు
అశివమోగి యుదాత్తమూర్తి ప్ర
కాశితహృత్పద్మ కర్ణికాంతరుఁడు
అదివ్యదేహుదయాకలిత ప్ర
సాదపాదోదకాస్వాదతత్పరుఁడు. బ.పు.అవతారిక. 2 పుట.

1. పదజాలము. సమాసములు.

నన్నె. పుడమీశుఁడు
చ. పుడమిపుడుఁ ధనాధ్యుఁడును. కుస. పీ. అ.
సో.నా.ద్వి.పుడమీశ మీధనంబునకు జేసాప. బ. పు. ద్వి. ఆ.
విశేషపదములు. 1. ఆలు స్త్రీపర్యాయపదముగ వాడుట.
నన్నె. ఆలవు బేలవుగడు గొమరాలవు
పా.సో.ద్వి.మగలకు మగఁడగు మత్పతిగవయ
మగవారు నాండ్రుగా మరిగెదరనిన

2. కంపు – (సుగంధార్థమున)

నన్నె. "తేఁటి కొండెవ్విరి పువ్వుకంపు సొగయింపనిభంగి.
(కు. సం. న. ఆ.)
పా. సో. "కమ్మనిలేగంపు గవియునో యనుచు" ప. ఆ. చ. దీ. ప్ర.

3. నిఱుబుఱుతి

నన్నె. నిఱుబుఱుతిహరి మాయలకనిం (కు, సం. ద్వా. 822 ప)
పా. సో. నిఱుబుఱుతి ధరియించి నిష్ఠభంజించి
నిఱుబుఱుతి పదమును నిజముగాఁ బడసె ప. చ. దీ. ప్ర.

పదము	నన్నెచోడుఁడు	పాల్కురికి సోమనాథుఁడు
1. ఒలిన	'ఒలిన' కడచన కరువదినాలుగు విద్యలు 42 పద్యము	'ఒలిన' శ్రీగిరినుండిగా జేసి, కైలాసమువనుండుగానివర్తింప ప. ప్ర² ప. చ.
2. నలి	'నలి' మొగ్గలు విరి పువ్వులు చ అ. 449 పద్యము	'నలి' నమే భక్తాఃప్రణళ్యంతి యనగ.
3. సమూహి	శారద నీరద 'సమూహి' చాడ్పున ద. అ. 185 ప	భక్త సమూహికి' బసవయ్య మహిమ బ.పు. 41 పు.
4. దేసి	భానురాంగములింత 'దేసి' యగునె. ప. అ. 709	దేసిగానిలిపి యాదిప్రాస. ప. అ. చ.
5. కనుగలి	కరమర్దినిను జూచి 'కనుగలి' గలిచి చ. అ. 553 ప	వినతనికి తోంచె 'కనుగలి' కంచె ప.చపు. పు.141 పుట
6. వినుగలి	ప్రీతినీ 'వినుకలి' చేటంబు చ. అ. 553 ప.	'వినుకలి' కామాగ్నివే గరిగలేక
7. చేటము	మాటలఁజెవ్యుల చేటం చేటముగా ప్ర అ. 76 పు.	వలచుటపాపమేఁబట్టి 'చేటంబు' వలపుటనీతియే ప. చ, పు. ప్ర 123 పుట.
8. క్రుక్కిదము	'గుక్కిదమైన' నుత్కృతియ గుర్వగు (అవతారిక 38 పద్యము)	క్రుక్కిదంబై కట్టుకొని కీలు కొనుడు ప. చ. పు. ప్ర. 134 పుట.
9. అగుర్వు	,, ,,	'అగుర్వు'గా దిరుగుచుగుర్వించు కొనుచు ప. చ. పు. ప్ర. 372 పుట.
10. కలుపాన్న	'కలుపాన్న' విరుల బెరుగఁ	నక్కజంబుగఁ బూచె నంత 'కల్పాన్న'
కలుకొడి	కలుకోడి రవంబు దిశలఁగలయఁగ జెలఁగన్	కుక్కురో కురని కూసె 'కలోక్కొడి' మ. ప్ర. 301 పుట.
11. ఒలుకులు	కాదదియొలుకులబూది నెఱయ ప. అ. 807 ప.	ఇచ్చెమై 'యొలుకుల' శేల నటించె ప. చ.
12. పరమందు	కరములఁ దునుమం 'బరమని' వరదుఁగాఁ గొలిచి	శరణుఁడై 'పరమందు' సరిసెల కొనిన బ.పు. (అవతారిక)
13. కరవాలు	కాము 'కరవాలు' చ.అ. 507 పద్యము.	కాలకంధరు 'కరవాలు' బసవన్న బ.పు. అవతారిక
14. వయివుడు	వినావరువుఁడ మిమ్ము గొల్వగిల వాడు ప. అ. 970 ప	వ్యక్తిగా బనవన్న వరువుఁడు సేయు బ.పు. అవతారిక

15. మేలిల్లు	మృదురీతి నూక్తులింపొదవ	మృదుకీర్తి 'మేలిల్ల' మిన్న గర్జిల్ల దీ. ప్ర. 85 పుట.
16. బిన్నరులు	చిల్క-బొమ్మలు గాజు 'బన్నరులును' 3-279	పిన్న 'పన్నారులు' చిన్ని బొమ్మలును బ.పు. 71 పుట.
17. ధారలువట్టు	ధారలువట్టబంపు II-575	ధారలువట్ట నుద్యతీ్క్ర్తు లులియ బ.పు. 112 పుట
18. కోల	కంచిపాదినమర్చిన కోలపుఱులు 12-927	గుడివడుగలు మున్నకుంచియ కోల బ.పు. 146 పుట.
19. సడము	సడగరంబవు II-576	బింకంబు సడగరంబులుగట్టి చాగుబళాలు బ.పు. 214 పుట
20. కెలసము	కెలసము 4-474	కెలసమూనలియుండు బ.పు. 241 పుట.
21.	ఎన్నిసాధులపెట్టు 7-858	ఎన్నిచాటులపెట్టులెన్నిచూడం. బ.పు. 215 పుట.
22.	గుండుకూల్చిన భంగి 7:762	గుండుగూల్చి 2. 400. ప. చ.
23. ఆదరికము	ఆదరికము 3-323	ఆదరికము. 8 పుట బసవపు.
24. బూటగొంగ	బూటగొంగి 4-426	బూటగొంగజేసి బూచిగొంగ జేసెదను బ.పు. 215 పుట.
25. అఱజాతి	అఱజాతి 7-880	అఱజాతి బ. పు. 1,578 పంక్తి
26.	ఎన్నిదొడలు గలవు 9-242	ఎన్నెదల్ గల్గెనికిటు గూడ్వ బెట్ట బ.పు. 289 పు.
27. వలరసము	వలరసంబు 5-606	వలరసము పండిత. మల్లాన చరిత
28. అలుకులు	అలుకులు-చల్లుట 7-806	పీఠతో నలికిన విత్తులు బ. పు. 138 పు.ట
29.	తప్పనదారులు 5-554	తప్పనదారులు బ. పు. 6 పుట.
30.	ఒసరించు 7-895	కొంగోసరించు బ. పు. 3 ఆ 1140 పంక్తి.
31.	తరుణీయ 8.68	తరుణీయకాబెట్లు తల్లి బ. పు. 67 పుట.
32.	నిటలతటాంబకుఁడు 9-222	నిటలతటాంబ కోత్కట చటులాగ్ని

33.	బలిమి బిట్టగలిగి పాశుపతము పట్టి దొడసేల దొడుగ వేటికి 2-194	పాశుపతంబు పట్టికి దొడసేల పాశుపతంబు బ. పు. 108 పుట.
34.	క్రిధరసురపాగ్నియమాసురవరు ణానిల ధనదవారులు II-530	సురపాగ్ని యమదైత్య వరుణ గంధవహన రక్షాహారది శానాథయూథంబు బ. పు. 50 పు.
35.	నెలకట్టు 9-202	నెలకట్టు కట్టించి నిమ్మమాత్ర మున బ.పు. 193 పుట.
36. పరిచ్ఛేది	పరిచ్ఛేదించు	అనుచు పరిచ్ఛేదియై భక్తురాలు తనశిరంబున కల్గదత్ర స్తుక మున బ. పు. 66 పుట.
37.	అక్కిలియూయ	అక్కిలిపడు బ.వు. 7-691

వై రీతిని వివరించినట్లు పాల్కురికి సోమనాథునికి, తక్కుంగల వైనకవులకును, నన్నె చోడునికి సమానములగు పదములు పెక్కులు గలవు.

అలంకార విషయము నన్నె చోడుఁ డీక్రింది విధముగ జెప్పినాఁడు

క॥ వనజల కేళీరవిశశి
తనయోదయ మంత్రగతి రతక్షితి పరణాం
బునిధిమధు ఋతు పురోద్వా
హనగ విరహమాత్య వర్ణనాష్టాదశములన్. ప్ర. ఆ. 44 పద్యము.

వ॥ పరిపూర్ణంబై, దశప్రాణంబుల సప్రాణంబై, నవరసభావ భరితంబై, షట్త్రింశ దలంకారా లంక్నతంబై, రమణీయంబైన దివ్య కథారంభంబున కభిముఖుండనై.

సోమనాథుడు జెప్పిన విషయములనుగూడ జిత్తగింపుఁడ.

ది. సత్కృతియన నూత్న సంగతి దనరఁ
దొమ్మిది రసములు దులుకాడుదాని
యిమ్మడివర్ణన లెసగంగ ద్విగుణ
మగు నలంకారము లసలారుదాని
ద్విగుణార్థభావముల్ దీటుకొనంగఁ
జేటు లెనుంగున ద్విపదరచింతు॥ పం. చ. (అవతారిక.)

ఇట్లిరువురును తొమ్మిది రసములను. పదునెనిమిది వర్ణనలను, ముప్పదియారలంకారములఁబేరొక్కని యున్నారు.

రసవాదశాస్త్ర విషయమున

సీ. పరమౌషధిప్రభాభానురంబగుఁగాని
దు స్తృణ ద్యోతి విద్యుతముగాదు.। స. ఆ. 127 పద్యము.

అనియు,

సీ॥ రసరసాయన సుధారస నిర్ఝరంబులై
క్రమ్మంగ నెలరారు కల్పతరుల॥
బరుసవేదులఁబొంది హరికాంత శిఖఁగ్రాఁగి
కనకంబులగు నయ స్కాంతశిలల
సురుచిరౌషధితృణజ్యోతి ప్రభాలీల
మాయించి వెలిఁగెడుమణి గణములఁ స. ఆ. 144 పద్యము.

సీ. మెఱుఁగుల గన్నుల మిఱుమిట్లు వోయెడు
నమల చింతామణి హర్మ్యములును
దలతల వెలిఁగెడు తరలళ ప్రభాస్పర్శ
వేధి కుట్టిమ తలవీధికలను
దేదీప్యమానమై తేజరిల్లెడు సిద్ధ
ఘుటికాది ననవద్య గోపురముల
భాభాసితానూన పరమౌషధీలతా
చారుతరానేక తోరణములఁ॥

అని తన రసవాదశాస్త్ర పరిశ్రమము జూపియున్నాడు.

సోమనాథుడుగూడ

స్థిరన్యక్ష కాష్ఠ నదీతృణజ్యోతి
గురుతరమ్మరిత విద్యుల్ల తాతతుల వ. చ. వర్ణన ప్రకరణము.

అని 'తృణజ్యోతి' మొదలగులతలనే గాక పురాతన ప్రకరణమున చేటల వేమయ్య కథయందు స్పర్శవేదులు మొదలగు వాని బేగొక్కనుటయేగాక రసగుటికలు చేయు విధానముగూడ ప్రాసియా శాస్త్రమున తనకు గల ప్రావీణ్యము దెలిపినాడు.

ఈ క్రింది యుదాహృత భాగముల నొకటితో నొకటి పోల్చి చూడుడు.

(నన్నె) చ. రవికుల శేఖరుండు కవిరాజ శిఖామణి కావ్యకర్త స
త్కవిభువి నన్నెచోడుడట! కావ్యము దివ్యకథంగుమారగం
భనమట సత్కథాధిపతి భవ్యుడు జంగమ మల్లికార్జునుం
డవి చలితార్ధమోగధరుడట్టె! వినంగొనియాడ జాలదే

(ప్ర. ఆ. 57 పద్యము.)

సోమ బసవలింగముకృతిపతియట! కృతియు
రసికత పండితారాధ్య చరిత్ర
మట! పాల్కురికి సోమనార్యుడు సుకవి
యట! కథాశ్రోత సూరామాత్యుడట్టి
కృతిపతి కృతికర్త కృతికథాశ్రోత
క్షితి జెప్పనొప్పదే శివభక్తసభల

(పం. చ. అవతారిక 7 పుట.)

నన్నె. సీ. నేలయునింగియు తాలముల్ వాయింప
నెండమావుల బట్ట బండతలయు
మోకాలు ముడివెట్ట, గోకట జిదుళులు
గోయ జట్రాతిపై గ్రుంగ విడువు
లేకచిత్రము వ్రాయ నాకాశమున దాప
రములిడ మంచు కుంచములగొలువ
నేనుంగు వురుడోమ, రానార గోనగా లి
గంటిడ వినుమున గట్టుదాల్ప

అ. వె. సీరినడుముద్రెంప, నేలదెన్నుండిచే
దెల్పగలియద్రచ్చి పెన్నగొనగ
కడవనేర్పు గలిగి కందువు మానెడై
కత్తిగంటునైన యత్తగంటు కు. నం. 8ఆ. 135ప.

సోమ ద్వి. నెట్టననేలకు నింగికి సూత్ర
పట్ట, మోకాళ్ళను బండతలయు
ముడివెట్ట దనసీడ గడవంగఁబాఱి
వడినెండమావులగడ కాళ్లుగట్ట
ద్రవేయ వుల్ జున్న గోరోయనియమ్మ
రానారాయొలువ జట్రాతిపై గ్రుంగ
ఏనుంగు వురుడోమ నిసుకద్రాడ్పోన
లలిగొనదిళలు కాలములు వాయింప
చెలఁగుచురోకట జిగుళులుగోయ
కలివెన్న బుచ్చ గొండలు దొంతి చేర్చ
నిలమంచు కుంచానఁగొలువ రేబవలు
నేయ నాకసమున జిత్ర రూపములు
వ్రాయ. వాయువుబట్ట వడగండ్లుగుండ్లు
కట్ట వెన్నెలగుంపు గాజేయబుద్ధి
వుట్టినప్పుడు నేర్చు బుద్ధుల ప్రోక ప. చ. 122 పుట.

నన్నె సీ. మొనలావులించి, వాసనసల్లఁ బసిగొని
లేదేటి గములేగులింపకుండ
నెడసూఱగొనివేచి నుడియు తెమ్మెరలచే
పొడము పుప్పొడి పొలియోకకుండ
తరణికూటములమే యెరలి పద్మినిమేన
మొలతెంచు మధుమద మొలుకకుండ.
మేల్కనిగోమిని మెలఁగి మైమురిసిన
లోదికొన్నయకరువు సెదరకుండ

గీ. దెలిసి జక్కవ లొండొంటి గలయఁగారు
కలకలంబున రేకులు గదలకుండ
మున్నకొనివచ్చి గణికాసమూహితోడ
గిరిజ బూజించె బసిడి తామరల వరసు త్య.అ.351 పద్యము.

సోను ద్వి తుమ్మెదల్ నెమ్మి వాతులు దొల్చి దొల్చి
కమ్మనిలేగంపు కవియునోయనుచు
విచ్చి మట్పదములు వెసగ్రోలిగ్రోలి
యచ్చవాసన వెలిబుచ్చునోయనుచు
తని సనభ్రమరముల్ దరిబీల్చుబీల్చు
చును జిగి నూఁగొనునొమున్నయనుచు
లొడరి భ్నంగములు పుబ్బొడిరాల్పరాల్ప
గడివోయి రేకులు గందునోయనుచు
(ప. ఆ. చ. పు. ప్ర. 90 పుట.

నన్నె సీ. హేమాద్రి విస్తార మెంత సస్తాళ్వంఁ
నిచ్చలు నోరెల వచ్చునట్టె
తారాచలము ప్రవేనదనమెంత వింశతి
బాహునిచే నెత్తు వడియనట్టె.
పెరిగిన వింధ్యాద్రి పెంపెంత కలశజుఁ
డెడగాల మెట్టిన నడగెనట్టి
నెగడు మంథరగిరి నిలుపెంత కఱభోగి
దీర్చిన జిట్టున దిరిగెనట్టి
గీ. యనగ విస్తారమున ప్రవేకదనమునందు
బెంపునందును నిలుపును బెఱనగముల
నుఱకతనలోన నవ్వుచు నున్న కరణి
వెలుగు శీతాద్రి ప్రాలేయ విసులరుచుల
త్య. అ. 348 పద్యము.

సోమ ద్వి భంగించి కుంభ సంభవుఁడు మున్నొక్క
గ్రుంగిన వింధ్యాద్రి గురుతదానెంత
యిందీవరాక్షచే నెత్తంగఁబడిన
మందర నగము సమగ్రతయెంత
తూలి రావణుని చేతుల నూపఁబడిన
కైలాస పర్వత గాంభీర్యమెంత

నన్నెచోడుఁడు, పాల్కురికి సోమనాథుఁడు జానుతెనుగునసే కవిత్వము నెప్పిరి.

'సరళముగాగ భావములు జానుతెనుంగున' అని నన్నెచోడుఁడును, జానుతెనుగు 'విశేషప్రసన్నతకు' ననియు ఆరూఢ గద్యపద్యాది ప్రబంధ పూరిత సంస్కృత భూయిష్టరచన మానుగా సర్వసామాన్యంబు గామి జానుతెనుగునసే యుత్తమ కవితా విశేషములఁ జూపియు సోమనాథుఁడును, జానుతెనుగును విశేషముగ గారవించిరి.

1. కుమారసంభవ కృత్యాదియం దష్టాదశవర్ణనల జేర్కొనుసి క్రిందివద్యము గలదు.

క. వనజల కేలీరవిళా
తవ మోదయమంత్రగతి రతహీతి వరణాం
బునిధి మధు ఋతు పురోద్వా
హనగ విరహద్యుత వర్ణనాష్టాదశమున్. (1-44)

గ్రంథకర్త పై పద్యమున నష్టాదశవర్ణనలని స్పష్టముగ జెప్పి యుండుటచే నిందు వదునెనిమిది వర్ణనలుండవలెను. కాని పైన ముద్రిత పాఠము ననుసరించి యట్లు కుదురుటలేదు. చూడుఁడు.

The Time of Nanni Choda Deva. Article submitted to the Third All India Oriental Conference Madras 1924. (See Maharajah's College Magazine, Vizianagram 1925.)

1. వన(ము) 2. జలకేళి 3. రవి 4. శశి 5. తనయోదయములు 6. మంత్రమంత్రాంగము 7. కరి 8. రత(ము) 9. ప్రీతివు(డు) 10. రణ(ము) 11. అంబునిధి 12. మధువు 13. ఋతువు 14. పుర(ము) 15. ఉద్వాహ(ము) 16. నగ(ము) 17. విరహ(ము) 18. ద్యూ(తము). ఇందేడవ సంఖ్యయగు కరి యను శబ్దము మనము చేర్చుకొన్నచో పదునెనిమిది వర్ణనలు లేనిచో పదునేడుమాత్రమే లభించుచున్నవి. కరి యనగా 'ఏనుగ' అను నర్థమందకాకుండగానిదియే. కుమారసంభవమున బ్రథమాశ్వాసమున, గజాననజన్మకథయందు 'కరి' ప్రశంసకలదు గావున నిది సరిపెట్టుకొందమన నాలంకారికులు వేరొక్కనిన పదునెనిమిది మహాకావ్య వర్ణనములలో 'కరి' యొకటికాదు. మరియు నవరస భావభరితంబై, దశప్రాణంబుల సప్రాణంబై, షట్త్రింశదలంకారాలంకృతంబై అని యలంకారిక మతాను సారముగ నాయావిషయములనుదవారించిన వన్నెచోడుఁ డిందు స్వతంత్రించి వేరు వర్ణన నెలకొల్పెననుట యుక్తి యుక్తముగాదు. ఇక 'కరి' శబ్దమే వర్ణనకుఁ బడినదోయని పరిశోధింపగా పదునెనిమిది వర్ణనలలో బ్రయాణమునకు నర్థమిచ్చు పదమునకు మారుగ బడినదియని యీక్రింది లక్షణమును బట్టి దెలియుచున్నది.

*॥ నగరార్ణవ శైలర్తు చంద్రార్కోదయ వర్ణనై
రుద్యాన సలిల క్రీడామధుపాన రతోత్సవైః
విప్రలంభైర్వివాహైశ్చ కుమారోదయ వర్ణనై
మంత్ర ద్యూత ప్రయాణాజిసాయకాభ్యుదయైరపి
దండి కావ్యాదర్శము : ప్రథమ పరిచ్ఛేదము (16-17)

కుమార సంభవము ప్రాఁత పుస్తకమును నీ పట్టునజూడగానందు 'కరి' కి మారుగ 'గతి' యని కలదు. ఇదియే కపి ప్రయుక్తపాఠమని యూహింపనగును. 'గతి' యనగా ప్రయాణ శబ్దమునకు నర్థముగా నిఘంటువులయందు వెలయుచున్నది. ప్రయాణ వర్ణనము గవి

పేర్కొనినట్లు మనకు స్పష్టమగుచున్నది. కాఁగా ముద్రిత పాఠమ గ్రాహ్యము. 'గతి' యను పదము త్రయాణమునకు నర్థముగా బదునెనిమిది వర్ణనల కొరవి గోపరాజు సింహాసన ద్వాత్రింశికయం దుపయోగించియున్నాడు.

క. పురమథు జలలీలాంబుధి,
పరిణయ నయ విప్రలంభ పతి గుణసుతభా
స్కర చంద్రోదయ రణగతి
గిరివన ద్యూత ర్తురతులఁ గృతిఁజెప్పఁదగున్. ప్ర. భా. (1-37)

* పైశ్లోకములే విద్యానాథ కృత ప్రతాపరుద్రీయమున విభక్తి మార్పుతో వెలసినవి.

2. నన్నెచోడ మహాకవికి కొన్ని వృత్తము లాయా సందర్భ ముల ననుసరించి యుపయోగించుటయు, నాపట్టుల నావృత్తము పేరును నర్థవంతముగ నందివిడ్చుటయు నిష్టముగా నున్నట్లే క్రింది యుదా హరణములవలనఁ దెలియుచున్నది :

మ. హృదయాహ్లాదము తోడ బాయకసదానేక ప్రకారంబులన్
మదనాసక్తి బెనంగుచున్న విలసన్మత్తేభ విక్రీడితం
బది దాక్షాయణిచూచి కౌతుకరతై కాలీనభావాభిలా
షమృగత్యుజ్జ్వల దీధితుల్ పఱపెనీశానాననా బ్జంబుపైన్
1-101

ఇది మత్తేభముల స్వేచ్ఛాక్రీడ సల్పు ఘట్టమునఁగలదు. మత్తేభ వృత్తము కథా సందర్భము ననునరించి యుచితముగ నుండుటయేగాక యా వృత్తనామ మందే యర్థవంతముగ గూర్పఁబడినది.

మత్తకోకిల॥ మెత్త మెత్తస చందనాద్రి సమీరణుండు మనోభవుం
డెత్తకుండగ వేగకుండగ నెత్తు మెత్తకతక్కినన్
జత్తుసుమ్ము వసంతుచేనని చాటునట్లుచెలంగె, నా
మత్తకోకిల లారమింగడ మాసరంబగునామనిన్ (4-464

కవి యిచ్చట మన్మథుఁడు శివునిపైకి దాడివెడలు సందర్భమున వసంతవర్ణనమున మత్తకోకిల నుపయోగించినాఁడు. మత్తకోకిలలు మన్మథ పరివారములోనివేగదా!

స్వాగతము ఆ గిరీంద్ర సుతహర్షముతోనై
వాగమోదిత విధాయతితోను
స్వాగతాభి మతవాక్యములంద
భ్యాగతోచిత సపర్యలదనిపెన్ (7-886)

స్వాగత నృత్తము శివుడు నటురూపమున భార్వతి కడకువచ్చిన సమయమున నుపయుక్తమైనది.

మానిని. ఆననలీల నుధాకరబింబము నంబురుహాంబుల చెల్వగుటన్
వేనలి కృష్ణభుజంగ కలాపి నవిస్తరభానురమై చనుటం
దానతిబాలకి యయ్యుదపంబుచితస్థితి చేయుచునుండుటనీ
మానిని రూపచరిత్రలు దారసమంబగుచున్నవి చిత్రగతిన్.

మానిని యగు నుమాదేవి రూపమునకు మెచ్చు శివుని భావము వర్ణించు పట్టువ ప్రయుక్తమైన మానినీ వృత్తమెంతయు, హృదయంగమమైయున్నది.

మణిగణనికరము. సరసిజహితుడఁట చనదరతరమ
త్యరుణరుచి న్మెఱుఁగడరుడు వడి నం
బరమున నుడుతతి ప్రవిమలమయ్యె
న్నిరుపమమణిగణనికరవి భాతిన్ 8-93.

ఇది చంద్రోదయ పూర్వము చుక్కల వర్ణించు వట్టున గలదు. నక్షత్రము లొక్కొక్కయెడ దగ్గఱగ మణి గణములవలెయుండునని కవి వర్ణించినాఁడు.

క్రౌంచ పదము. చంచుల నాస్వాదించుచులే దూండ్ల కరవు ప్రియులకు
నలదుచుమైరో
మాంచములోలింగంచుకితంబై పొడమగ నలరుచు
బులినములంగ్రీ
డించుచు సంభాషించుచు బ్రీతిం బొలుచుచు చెలగుచు
భూలయు సముద్యత్,
క్రౌంచగతులు వీక్షించుచు భాస్వజ్జ్వలనుఁడు
శరవణసరసికి వచ్చెన్ 19-395

ఈ వృత్తము సరోవర వర్ణమునగలదు. సరోవరమున క్రౌంచము లుండుట సహజమేకదా!

ఉత్సాహ. ,,ఆహారాద్రి సురల కతుల హర్ష మెసగ దేవసం
దోహమునకు వీరలక్ష్మి తోడ గొండె...బు
ద్వాహ ఘోష మెసగె మునిజనాశయమ్ములన్మహో
త్సాహమయ్యె నకుమార సంభవంబు సందొగిన్''

కుమార సంభవమున గలుగు నుత్సాహము వర్ణించుట కుత్సాహ వృత్తమెంతయునుచితముగ నుపయోగింపఁబడినది.

3. పార్వతీ పరమేశ్వర వివాహ ఘట్టమున రంభనాట్యము సేయు సమయమున నీక్రింది పద్యముగలదు.

చ. అలతులు నిల్వహస్తములు హస్తవిలాసముతోఁ బెనంగఁజూ
డ్కులు తెలి చూడ్కులందెలమి గూడిరమింప మనంబు తన్మనో
బలమున నుల్లపిల్లి నిజ భావము భావ విశేష సంపదల్
వెలయరసంబు లందభిన వించెరసంబులు సాంగికంబుగాన్
(9-237)

నందికేశ్వర విరచితమగు నభినయ దర్పణమునందలి యీ క్రింది శ్లోకమును గ్రహించి నన్నెచోడుఁడు పై పద్యమును వ్రాసినట్లు తోచుచున్నది.

"యతో హస్తస్తతో దృష్టి
దృతో దృష్టిస్తతో మనః
యతో మనస్తతో భావో
యతో భావస్తతో రసః

శ్లోకమున నున్నట్లు పద్యమునఁ గ్రమముగా, హస్తములు, దృష్టి (చూడ్కులు), మనస్సు, భావము, రసమును కవి పేర్కొని నాడుగాన యీ శ్లోకమే పై పద్యమునకు మూలమని చెప్పనొప్పును. ఇందభి వించు అనునకిక్రియకు నాకరముగా శ్రీసూర్యరాయాంధ్రనిఘంటువున నీ పద్యమే యుదాహరింపఁబడినది. అభినవించు అను ప్రయోగమున కిదియే యాధారము.

దక్షాధ్వరధ్వంసమైన వెనుక బ్రహ్మశివుని స్తుతించు ఘట్టమున

చ. తనర క్రియాతిదక్షుఁడగు దక్షుఁడు దత్ర్కమవల్లభుండు, స
న్మనితతి ఋత్విజుల్ నురసమూహి సదస్యులు తత్ఫలంబులిం
దనిశము నిచ్చునీవడచి తప్పె ముఖంబిది కర్తభక్తిమై
దనరని యజ్ఞమైనఁ దుదిదా నభిచారము గాకపోవునే 2-225

అను పద్యము

క్రియాదక్షో దక్షః క్రతుపతి రధీస స్తనుభృతా
మృషీణామ ర్త్విజ్యంశరణదసదస్యా స్సురగణా
క్రతుభ్రేష స్త్వత్తః క్రతుషు ఫలదాన వ్యసనినో
ధ్రువంకర్తుః శ్రద్ధా విధురమభి చారాయహిమఖా॥

అను మహిమ్న శ్లోకమున కాంధ్రీకరణము.

శివపారమ్యవాదియగు నన్నిచోడుఁడు శివపారమ్యమును బ్రకటించు మహిమ్నమునుండి తెలిగించుట సమంజసమే.

కుమార సంభవ ప్రథమాశ్వాసమున గణాధీశ్వరజనన కథ యిట్లు గలదు.

రజతనగ పార్శ్వమున సతీదేవియు, హరుఁడును భావజకేళీలో లురై విహరించునవు డచ్చట కొన్ని గజయూథములు కరేణువులతో క్రీడించుట.

అట్లు విహరింప సద్యోగర్భంబున పురుషాకారము, బటుమద కరివదనము, గుబ్జ పాదకరములు, లంబోదరము హరినీల వర్ణము నొప్పగ విఘ్నకరుడు జన్మించెను. నేడు మనకు వాడుకలో నున్నకథ పైరీతినిలేదు. అదియిట్లు :

"పార్వతీదేవి యొకనాఁడు సఖులతో నభ్యంగము సేయదలచి వలగువెట్టుకొని, యా నలగుపిండి నొక బాలుని బొమ్మగావించి, ఆ విగ్రహమునకు ప్రాణముయోసి, లోనికెవ్వరును రాకుండ వాకిటి నా బాలుని కాపుంచెను. శివుఁడంతలో నరుదెంచి లోనికిఁ బోఁబోవ నా చిఱుత వాఁడతని నడ్డనెట్టెను. శివుడు కోపమున నాతని తలద్రుంచెను. పార్వతి యా యుదంతమును విని కోపించి, తన బాలుని తన కిమ్మ నెను. దేవతులందరు విచ్చేసి మనుజుని తలకుమారుగ మాతంగ శిర మును దెచ్చి యా బాలుని మొండెమున కతికి యాతనికి సర్వశక్తుల ప్రసాదించిరి. గజముయొక్క ముఖ మతనికి గలదుగావున నాతఁడు గజాసనుఁ డయ్యెను."

పైని వివరించిన కథకు పురాణములందాధారము కానరాదు. ఇక నన్నెచోడుడు చెప్పిన గజాన నోత్పత్తి కేదేని యాధారము గల దేమో యన విచారింప, సుప్ర భేదాగమున నిట్లున్నది.

అథాతస్సంప్రవ క్ష్యామి విఘ్నేశ స్థాపనంవరమ్
ఆదౌత్వాహ ముమాసార్షం క్రీడార్థం హేమపద్మనే
కరేణుశ్చ గజేంద్రేణ సంభోగమ కరో త్తతః
యదృచ్ఛ యాతుతం దృష్ట్వా తదాకార మథామహమ్

కరేణోరాకృతిం చోమాతదా క్రీడ మహాభ్నకమ్
తస్యాంతుగర్భ మదధా త్తస్మిన్కాలే తతోద్భవః
ఫలందధీణహస్తేన వామహస్తే స్వకృంగకమ్
పాశాంకుశోర్ధ్వ హస్తేతు గజహస్తేతు లష్టకమ్
కరండమకటంప్రోక్తం సర్వాభరణభూషితమ్
శిరశ్చక్రప్రభాంకృత్వా నర్మపేరో పరిస్థితమ్
దాడిమీపుష్పసంకాశం సర్వాభరణభూషితమ్
ఆననం స్థానకం వాపి కారయేద్విఘ్ననాయకమ్.

సుప్రభేదాగమము—త్రిచత్వారింశత్తమ పటలము.

నన్నిచోడ మహాకవి రచనకు పైనుదాహరించిన భాగము బీజము కానోపును. సుప్రభేదాగమములోని విషయమును గ్రహించి కథను పెంపుచేసినట్లు కనఁబడుచున్నది. అందు హిమవద్గిరియని యుండ నన్నిచోడఁడు రజత పర్వతమని చెప్పియున్నాఁడు. మరియు మూలమున శివుఁడు విఘ్నేశ్వరునితో నాతని జనన వృత్తాంతము చెప్పినట్లున్నది. ఇది యంత యుచితముగ లేదని కాఁబోలు. నన్నిచోడకవి పార్వతీవర మేశ్వరులు గజరూపములతో క్రీడించిరను విషయము మాత్రమే కైకొని విఘ్నేశ్వరు డుదయించెనని చెప్పినాఁడు. ఇట్లు సరసములును, మనోహరములును నగుమార్పులు నన్నిచోడకవి తన కావ్యమునఁ దెన్నఁడేని కావించియున్నాఁడు.

క్రీ. శ. 1430 సంవత్సర ప్రాంతముల నున్న నిశ్శంక కొమ్మన తన శివలీలావిలాసమున గణాధీశ్వరుని జననము నన్నెచోడకవి వ్రాసి నట్లే వ్రాసియున్నాఁడు. ఆ గ్రంథము ముద్రితమగుటచే నందలి కథా భాగమును నందు చూడఁదగును. శివలీలావిలాసమునందలి ముప్పది యాఱు లీలలలో నీలీల యైదవదిగా నున్నది.

గజముఖుని జన్మము. శాస్త్రీయ పద్ధతి (Scientific) ని నన్నెచోడఁడు వ్రాసినాఁడు.

నన్నెచోడకవి కుమారసంభవము - వచనరచన.

నన్నెచోడకవి యైదింట నొకపాలు వచనరచన కావించినవాఁడు. నన్నయ సగముభాగము వచనముగా రచించినవాఁడు.

1. అసమాపక క్రియ భూత క్రియలతో నుండిన యసంపూర్ణ వాక్యములనేకములు చేర్చి సంపూర్ణ వాక్యములుగ జేయుట. ఒకప్పుడు మహావాక్యార్థము పూర్తిగాక మునుపు పద్యరచనకు నుపక్రమణము— ఉ. 2 అ. భా. 412.

అరిగిరి. పూర్ణక్రియ. వక్యంబునకు వచ్చి-అసమాపకక్రియ.

2. నన్నెచోడని రచనమున త్వరితగమనము, చమత్కార జృంభణము గలదు.

3. నన్నెచోడని వచన రచనలో నన్నయకన్న శబ్దాలంకారములు విశేషములు. కొన్నిచోట్ల సహజముగ నమరినను కొన్నిచోట్ల తాపత్రయము వడినట్లు కన్పట్టును.

4. సజాతీయ పదరచన. ఒకే సంఖ్యా వాక్యములో పలుమారు డొరలు రచనలు. ఇందు శబ్దమొకటిగాని శబ్ద భాగమొకటిగాని యనేక పర్యాయము లొకవాక్యమునందే వచ్చుట గన్పట్టును.

5. శ్రుతిసామ్యము. ప్రతి శబ్దముయొక్క మొదటి యక్షర మొకటే యగునట్లు రచించుట.

విధివిహిత విధానము - భా. 1-146.
పరిమిత పరివార పరివృతుడు భా. 2-946.
శిశిరద్యోతిత శశికాంత 1-133
ప్రద్యోతన ప్రభావ 1-133 etc.
వృత్యనుప్రాసము. జంభానురుండు నిజానుజ
సామంత సంతాన - 2-841
సంతానంతలతాంత 1-790

అనుప్రాసము లిరువదివరకు గలవు.
శ్లేకము. అనవరత రతనిరతుఁ - 2-356

6. సజాతీయాను పదరచన. దివ్య సంకల్పంబు కల్పించు మహా కవి. 1-51

అలంకారాలంకృతము - 1-146 2-326
నారకోచిత దండంబుల దండించి 1-218
నియోగము నంద నియోగించి 1-489
నర్తకి నర్తన స్థానము 1-621

7. సంఖ్యాత్మకములు.

అనుప్రాసము. అశేష విశేషములు విశేషించుచు 2-228
గిరిశుండు రజతగిరి కరిగిన గిరిజ 1-585

యమకము. దుర్ని మిత్తమ్ములు నిర్ని మిత్తముగా 1-416, 2-819, 2-96

అనుప్రాస రచనా పరిణామము - 1-216

8. అలంకారములు. ఉపమ 1-282, 584

శ్లేషోపమ. శరవణ సరస్సు 2-388
రూపకము. 2-831, 2-945

ప్రత్యక్ష పరోక్ష భాషణముల తారుమారు చేసియు (1-408) ఒక్కొక్కయ యనవసరముగా మూడు నాలుగుసార్లు రచియించియు (2-481) జాగరూకత నడలించి యున్నాఁడు.

నన్నెచోడకవి - కుమారసంభవము.

వ్యాస సూచిక.

1908. కుమారసంభవము-ప్రథమభాగము వీరిక 8 పుటలు శ్రీ మానవల్లి రామకృష్ణకవి పీఠిక (28-12-1908)

1910. ఆంధ్రపత్రిక - ప్రథమ సంవత్సరాది సంచిక. ఆంధ్ర రాజకవులు, మానవల్లి రామకృష్ణ కవి

1911. తేంకణాదిత్యుని కుమారసంభవము - శ్రీబుర్రా శేషగిరిరావు, ఆంధ్రపత్రిక, సంవత్సరాది సంచిక.

1912. నన్నెచోడకవి - ఆంధ్రుల చరిత్రము, ద్వితీయ భాగము.

1914. కుమారసంభవము - ద్వితీయభాగ పీఠిక, 13 పుటలు, శ్రీ మానవల్లి రామకృష్ణకవిగారు (పీఠిక 30-8-1914).

1917. నన్నెచోడకవి - వీరేశలింగము పంతులుగారు, ఆంధ్రకవుల చరిత్ర, సంపుటము 12, ఒకటవభాగము 183-215.

1918. భారతకవులు - నన్నెచోడుడు, తంజనగరము తెవప్పెరుమాళ్ళయ్య, ఆంధ్ర సాహిత్య పరిషత్తు, ఏడవ సంపుటము, ప్రథమ సంచిక, (కాళయుక్తి) 1-37 పుటలు.

1918. ప్రబంధ రత్నావళి - పీఠిక, నన్నెచోడుడు, శ్రీవేటూరి ప్రభాకర శాస్త్రిగారు 12, 13, 14 పుటలు.

1922. అధ్యక్షుని వచనము - శ్రీకట్టమంచి రామలింగారెడ్డి (రాజరాజ నరేంద్ర వర్ధంత్యుత్సవము).

1924. నన్నెచోడ కవికాలము - జయంతి రామయ్యపంతులు, ఆంధ్ర సాహిత్య పరిషత్పత్రిక, 13 సంపుటము, 3-4 సంచికలు.

1924. Nannechoda Deva and His times - N. Venkata Rao, Pro. of III All India Oriental Conference (Madras) 1924 Summaries and Papers.

1924. Rajakavulu - Mr. T. Rajagopala Rao, Reference to Nannechoda Deva's Kumarasambhavam.

1924. నన్నెచోడ శిఖామణి కాలనిర్ణయ విమర్శన - శారద, శ్రీనడుకుదిటి విరరాజుగారు, రక్తాక్షి, ఆషాఢము (1924 జూలై)

టేంకణాదిత్య కవన ప్రశంస - నిడుదవోలు వేంకటరావు, సంవత్సరాది సంచిక 1924.

1925. కవిరాజశిఖామణి కావ్యవిశేషణములు - నడకుదిటి వీరరాజు ఆంధ్రసాహిత్య పరిషత్పత్రిక, 14 సంపుటము, 1 సంచిక ప్రోధన.

నన్నిచోడఁడు - వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రి.
పెదచెఱుకూరి శాసనము - నన్నిచోడకవి కాలము, జయంతి రామయ్య.

1926. బసవపురాణ పీఠిక - వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రి, 123 పుట.

1927. Date of Tenkanaditya - Mr. V. Subrahmanyam, M.A., L.T. (Andhra Historical Research Society Journal, Vol. I No. 3, January 1927, Pages 144, 148).

"టేంకణాదిత్యుఁ డనుపేరు అగలు పేరుగా దీసికొని అతని కాలము క్రీ. శ. 880 మొదలు 900 వరకు నని నిర్ణయించిరి. చోళులలో ఆదిత్యనామధేయు లిద్దరుమాత్రమే గలరు."

1927. Nannechoda Deva and His times - N. Venkata Rao, M. R. College Magazine, Vol. V. No. 2.
Do. Telugu Vol. VI. No. 2.

1928. టేంకణాదిత్యుని కుమారసంభవము - పి. సర్వోత్తమాచారి, యునకవి మండలి, విభవ, భాద్రపదము, 388-392 పుటలు సెప్టెంబరు 1928, భారతి, Vol. V. No. 9,

1930. ఆంధ్రరాజకవులు - టేకుమళ్ళ రామచంద్రరావు, భారతి, శుక్ల ఆషాఢ, జూలై, 1930.

1934. నన్నిచోడవి కుమారసంభవము - అనుకరణౌచిత్యములు, శ్రీకట్టి సాంబమూర్తి శాస్త్రి, భారతి, మార్చి 1934. 361-371 పుటలు.

1935. వన్నెచోడ కవికాలము - యువ సంవత్సరాది సంచిక, కుందూరి ఈశ్వరదత్తు.

1937. కుమారసంభవ కృతి విమర్శనము - శ్రీపాద లక్ష్మీపతిశాస్త్రి, మదరాసు విశ్వవిద్యాలయ ప్రకటితము.

1938. కుమారసంభవ కృతి విమర్శనము - నిడుదవోలు వేంకటరావు, ఆంధ్రవారపత్రిక (19-1-1938).

1938. కుమారసంభవములోని కొన్ని యవ పాఠములు - డా. నేలటూరి వేంకటరమణయ్యగారు, భారతి, 15 సంపుట, 3 సంచిక.

1939. నన్నెచోడ నన్నయ భట్టారకులు సమకాలికులు - దేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డి, ఆంధ్రభూమి, ఫిబ్రవరి 1939.

1939. నన్నెచోడుని కాలము - బండారు తమ్మయ్యగారు, ఆ. సా. పరిషత్పత్రిక, సంపుటము 29, 2 సంచిక.

కవిరాజ శిఖామణి కావ్యవిశేషములు - నిడుదవోలు వేంకటరావు, అక్టోబరు 11, 1939.

నన్నెచోడుని కాలము - బండారు తమ్మయ్యగారు, విభూతి Vol. I, No. 4-5, జూలై 1939, పుటలు 206, 219, 266, 273.

1940. నన్నెచోడ కవికాలము - దేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డి, విక్రమ, వైశాఖ.

1940. నన్నెచోడని కాలము - ఘడియారము రామకృష్ణశాస్త్రి, విభూతి, సంపుటము 2, సంచిక 10, డిసంబరు 1940.

1940. నన్నెచోడకవి వైద్య శిఖామణి - దేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డి, విభూతి, సంపుటము 2, ఆగష్టు 1940. 251, 252, సంచిక 6.

1940. కుమారసంభవకాలము – దేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డి, మే 1940, విభూతి, సంపుటము 20, సంచిక 3, 126–141 పుటలు.

1941. ఆగష్టు ఖాజీపేట శాసనము – సంపుటము 18, సంచిక 8, కాకతీయుల వంశ క్రమము, ముట్లూరు వేంకటరామయ్య, 189–195 పుటలు. భారతి

ఈ శాసనమున కాలముఖ మల్లికార్జునయోగియు దారిద్ర్య విద్రావణ బిరుదముగల బేతరాజును, రామేశకవియు, ప్రసక్తు లగు చున్నారు. కాని యొకరికొకరికి గల సంబంధము నిర్ణయింపనలవికాదు.

1941. అక్టోబరు భారతి – సంపుటము 18, సంచిక 10, నన్నెచోడుని సీసగీతములు, నియమ్మములు, విద్వాన్ ఆకెళ్ల అరుణాచల శాస్త్రిగారు 375–381 పుటలు, నన్నెచోడుఁడు, సర్వతఃప్రాప సీసము, పది సీసములు వాడినాఁడు, నన్నెచోడఁడు నన్నియ వలె 16 విధములగు సీసములను ప్రాసియున్నాఁడు.

ఈ క్రిందిపద్య మయశాసన కవుల నామములు తెలియుట లేదు. కావున శాసన కవియని విషయసూచికలో వేరొక్కఁబడినది.

కాపఁడు లేక కాపనాయకుఁడు, క్రీ. శ. 1132.

క. శ్రీసహితుఁడు దూంబతితిను
శాసనుఁడని యంకభీము చక్రమ లీలా
వాసుఁడు సతుర్ధ కులగిరి
కేసరి కాపఁడు జగజ్జిగీషుఁడు పేర్మిన్.

చ. అడపయునందలంబు వివిధాతప వారణ కాహళావళిం
బడియమునాదిగాఁ గలన్నపాలక చిహ్నలు బుద్ధవర్మచేఁ
బడసినవాఁడు నాయకసభామణి సిద్ధపనాయకాంకుఁడి
వ్వఁడమిఁదదీయ వీరభటపుంగవు మన్మఁథుదాత్త సంపదన్.

క. సేవనియు సింగనయు జగ
దేవుండును...నుంజూడ దీరికమండ
ఱ్ఱావలయేళ్వరు పనుపునఁ
బావని రఘునాథుచేత పనివడినక్రియన్.

శా. తన్నగ్గించుచు నెల్లమండఁడు బుధాధారుండు వన్సంగనా
మన్నేటంగనయంబులన్ రిపులకున్మార్పెట్టి యోడించిపే
రొక్కన్నన్మండన గంధవారణ సమాఖ్యంజేసి తూంబత్తిపై
నెన్నన్వి(త్తిగ నాతుకూరు దయతోనిచ్చెన్ నిజస్వామియున్.

చ. శకసమసంఖ్యవారినిధి సాయకఖేందు మితంబుగాగఁగా
ర్తికసితపక్ష తేరసము దీ(వక రాహమునం దఖండదీ
వకమున సేతిఖండువులు భాతిగ(క్తి త్తియు చంద్రసూర్యతా
రకముగ నృత్యవాద్యములు రాగముగూడగనిచ్చె శూలికిన్.

చఁ కరముచితంబుతోనగర గాండ్లడుగంజన గార్యమెక్కఁ
స్థిరమగునాదివారమున చిందమలాడిన నెల్లమండడిం
బరగినయట్టి కాపనకుఁబంకజలోచన మండమాంబకుం
దిరముగబుట్టి కాఁపడవధీరిత పావనినాఁ(బసిద్ధుఁడై.

ఉ. శ్రీవెలనాటి గొంకనృపశేఖరు శ్రీకరుసిద్ధిజేతవి
(దావణరావణాంతక పరాక్రము విక్రమచక్రి భూరితే
జోవిభవాభిరాముఁడగు చోడనచక్రము గొల్చితత్(వసా
దావహలీలఁదాల్చిన మహాత్ముఁడుగాపఁడు ధర్మశీలుఁడై.

క. చిరముగఁ దూంబత్తిమహే
శ్వరునిఁ (బతిష్ఠించి రజితశైలము నాభా
సురముగ గుడి యెత్తించెను
గురుమతియై కాపనాయకుండతి భక్తిన్

భంగిభీమన క్రీ. శ. 1182.

శా. శ్రీకాంతాప్రియ లిష్టశిష్ట జనతాశీర్వర్ధనుల్ ధార్మికుల్
నాకీశోన్నత భోగభాగులు జనానందప్రదుల్ విద్వేషా
నీకారుణ్యమరుత్సఖుల్ బహుకళానిష్ణాతు లుద్యత్కృత
శ్లోకుల్ కేతఁడు దమ్మి బంగియు జగల్లుంటూక భంగప్రదుల్.

ఉ. అందుగిరీశుకంటె సుభటాగ్రణి, యర్కజుకంటె ధాని, శ్రీ
నందనుకంటె రూపి, సురనాథునికంటె విలాసుఁడాపగా
నందనుకంటెశౌచి, నలినప్రియుకంటెఁ బ్రతాపి దండభి
న్నందనుకంటె సూన్నతుఁడనందగు భంగిధరాతలంబునన్.

శా. ఆతమ్మి బంగికినిరా
మాతిలకంబైన బాదమకునయ వినయా
స్వీతుఁడు బొద్దుఁడు బుధసం
ప్రీతకరుండైన తమ్మి భీమఁడు ననఁగాన్.

చ. అతులతపుణ్యమూర్తులభియాతి నృపాలక భంగదుల్ జగ
ద్ధితహితసచ్చరిత్రులుదయించిరి యందును దమ్మి భీమఁడా
ర్జితుఁడయి సప్తసంతతులుఁజేకొని నిల్పిధరామరోత్తమ
వ్రతతికినగ్రహారము లపారములిచ్చెదయానుభావనన్.

శా. ఆదించెవ్వఁగఁ బడ్డధర్మ్మవులు ధర్మారంభుఁడై చేసివి
ద్యాదానంబు హిరణ్యదానమును భూదానంబు గోదానక
న్యాదానంబులు నాఁగఁబూని మహిలోనం బట్టపుంబట్టను
శ్వాదించెన్మతి తమ్మి భీముఁడొగిసత్రంబుల్ ప్రవల్

పెక్కులున్

త్రిభువనమల్లదేవుఁడు

క్రీ. శ. 1137.

చ. త్రిభువనగీతికీర్తి నరదేవశిఖామణి కామధారుణీ
ప్రభుతనయుండు కుండలికభర్గుఁడు భర్గపదాబ్జషట్పదుం
డభినవరామఁ డర్యమకులాగ్రణి గుండియపూఁడి భక్తితో
త్రిభువనమల్లదేవఁడు ప్రతీతిగ శంభునకిచ్చెఁ బేర్మితోన్.

స్వస్తి చరణసరోరుహ ..... శ్రీమన్మహామండలేశ్వర త్రిభువనమల్లదేవ చొడమహారాజులు శకవర్షంబులు 1059 అనునేంటి విషువు సంక్రాంతిని..... ...

వడాలి కాటయ మనుమరాలు వెన్నమ

క్రీ. శ. 1139

శా. శ్రీలోలుండు వడాలుకాటనికి రాజీవాక్షి సూరాంబనాఁ
గాలీలంజనియించె తత్సతికివిఖ్యాత ప్రభాభాసిగో
త్రాలంకారుఁడుదారి బుద్దనకుసుందత్పుత్రి నాదిండ్లనుని
మూలస్థానము శూలికిన్ సుకృతమున్ మోదప్రసాదార్థియై.

చ. అమరశకాబ్దముల్ హిమకరాంగవియత్ శశిసంఖ్యగాను పౌ
ష్యమునసితేతరార్క తిథిసౌరిదినంబున భక్తిహేర్పడం
గమలదలాక్షి వెన్నమ ప్రకాశముగాఁగ నఖండదీపర
త్నమురచియించె నారవిసుధాకర తారకమై చెలంగఁగాన్.

స్వస్తిశ్రీ శకవర్షంబులు 1061 యగునేటి పౌష్య బహుళ సప్తమి వడ్డవారమున వెన్నమ శ్రీనాదిండ్ల మూలస్థాన మహాదేవరకు నఖండవర్తి దీపమునకుం బెట్టిన గొడియలు 55.

హిమకర	- 1	1061 + 78 = 1139.
అంగ	- 6	
వియత్	- 0	
శశి	- 1	

వడ్డవారము, సోరిదినము, శనివారము. వడాలు – పడవాలు శబ్దరూపాంతరము.

A. R. No. 218 q. 1892.
S. I. I. Vol. IV. No. 666.

గడియమదేవి శాసనము క్రీ. శ. 1139.

(ఈశాసనము గుండూరుమండలములో నాదెళ్లగ్రామమందు మూలస్థానేశ్వరాలయములో నొకశాతి స్తంభముమీద చెక్కఁబడి యున్నది. South Indian Inscriptions Vol. IV. No. 672.)

ఉ. హారతుషారశంఖవిమలాభ్రమహోజ్వలకీర్తిఁ జాలం బొ
ల్పారిన బుద్ధమండలికు నగ్రసుతుం డగుమన్మమండం డా
చారపరుండు నాదెండ్లం[1] జారుతరం బగువెండికొండ నా
గోరి శశాంకమాలికి విగుప్వ్రతతో[2] గుడినిల్పె భక్తునన్[3].

చ. గడియమదేవినన్దనుం డగణ్య[4] గుణాకరధర్మశీలుం డి
ప్పుడమి వెలుంగు నొంచెల్లపూండి[5] మహేశున కిందుమౌలికిం
గడు ననురాగ[6] చిత్తమునం గల్గి నిజం బగుచుండ నిచ్చె నీ
జడవిధులుం దివాకరుండు జంద్రుండునుం గలయంతకాలమును.

ఉ. మేరుగుణావతారుం డగుమేడనికిం గలుహారగన్ధి అం
భోరుహ[7] నేత్రి అన్వయ[8] విభూషణి నాందగు మేడమాంబకుం
గారవలీలం బుట్టి గుణగౌరవసంపద విస్తరిల్లి గా
న్ధారికి సీతకు న్నచికిం దా నధికం బని బ్రస్తుతింప్ప[9] గాను.

చ. వరశకవత్సరంబు లుడువల్ల బతక్కన భేందుసంఖ్యగాం
బరగి వెలుంగు మాఘసితపంచ్చమియుం గవివాసరమునం[10]
చురుతరకీర్తిలోలుం డన నొప్పిన బుద్దండిపాలు[11] కాం త్తదా
నరు దగుచుండ నాదిండ్ల అందు ప్రసిద్ధిగ[12] శూలపాణికిని.

క. వ్యాలేభచర్మ్మధారికి
మూలస్థానంబునాదిమూర్తికి శ్రీకా
పాలికి మృడునకు హరునకు
నీలగ్రీవునకు నీశునికి నుమవతికిని

క. స్థిరమతి[13] గడియము దేవులు
దిరమైయుండంగ నఖండదీపము నిల్పెం
తరతర మున్నతముగ నీ[14]
ఖరకరజలజారితారకముగ ధరిత్రిని.

యీదీపంబున కిచ్చిన గొఱియలు 55 వీనిం జేకొని మన్య గొ(మ్మ)యకొడుక్కు ప్రోలబోయుండు ఆచంద్రార్కముం బుత్రాను పౌత్రికము నిత్యమానెండు నెయి దివియకుం బోయంగలవాండు.

చ. చిరముగ దేవదేవునకు శ్రీబలిదేవరదేవి శంఖులా[15]
భరణము గీతవాద్యములుం (బ)ట్టున చీరలు ధూపఘంటయుం
దిరమగుఘంట వరియలము[16] దీపని కాయము ధేనుసంఘము
న్నరు(దు)గమనుమ[17] మండండుప్రియంబొనరను రచియించ్చె
భక్తితోను.

---

1. నాదెడలం-అని చదువవలయును.
*2. విగువ్వ్యానతో అనునది సాధువుగాఁ గాన్పింపదు. విగువ్వ్యా శబ్దమైనచో వకారమునకుఁ బ్రసక్తిలేదు విగువ్వ్యాణశబ్దమైనచో విగువ్వ్యాణముతో గని యుండవలయును
3. భక్తినిక-అని చదువవలయును.
4. గణ్య - అని చదువవలయును.
5. నొంచెడలపూండి - అని చదువవలయును.
6. అనురాగ-అనురాగము. ఈశబ్దమును జరిత్రాదిగణములోఁ జేర్చినచో మువర్ణలోపము సిద్ధించును.
7. యంభోరుహ-అని చదువవలయును.
8. యన్వయ ,,
9. ప్రస్తుతింప-అని యుండవలయును.
10. వాసకంబునం-అని యుండవలయును.
11. బుద్ధన్యపాలం- ,,
12. నాదిడలయందుం బ్రసిద్ధిగ ,,
13. స్థిరమతి- ,,
14. మున్నతముగ నా-అని యుండవలయును-
15 సంకులా- ,,
16. వర్యలము- ,,
17. మన్మ- ,,

*పూర్వవ్యాఖ్య కాని 'విగుర్వణతో', అనునది సాధురూపమే. చూడుఁడు నేను రచించిన భాషాపరిశోధన - ప్రయోగ విశేషములు - పుటలు 31-34. మూడవ పద్యమున "కలంహార గంధి" అను పదము యొక్క సాధుత్వమును గూర్చి వ్యాకరణగంధము 15-వ పుట చూడనగును.

కంటని శాసనము - శాసనకవి కంటఁడు

శా. శ్రీ వేంగీవసుధాంగనాతిలక మై శిష్టక్షమాదేవ(బృ)ం
దావాసం బగువానరంబుపతి యుద్యత్కీర్తి యజ్ఞత్రయ
వ్యావర్ధిష్ణుమహిష్ఠుత ప్రకటపుణ్యారంభుఁడై 1 యొప్పె స
ద్భావిం2 శోతనసోమయాజి నిచితబ్రహ్మాండ తేజుం డిలన్. ౧

చ. అతనికి నాత్మజుండు సుజనాగ్రణి దొడ్డపనాయకుండు ద
త్సుతుం డనవద్యకీర్తిమతిసూయ్యకుండు వానితనూజుం
[డుజ్వల
వ్రతుం డగుమంత్రి శ్రీధరుఁడు వానికి సూరవసానికిని బృహ
స్పతినిభుం డుద్భవించె బుధబంధునిధానుఁ గంటం డిమ్మ
[హిని.

శ్రీలలనా పరిగ్రహుండు శ్రీధరునగ్రతనూభవుండు వి
ద్యాలలనుండు గంటం డుదయస్థితి నొప్పటంజేసి పౌమ3
బేలికి యిచ్చెం4 బేమ్మ నుతికెక్కె వదాన్యత వ్రస్ఫురించె
[భూ
పాలకనీతిని స్తరణ (వ)ట్టముగట్టెర్ ధరాతలంబునను. 3

అట్టి కంటనామాత్యకులస్వామి -

క. ధర సిద్ధబేతచీ(ఱ్ఱు)లి
హరిణమృగేంద్రుండు బడిగొలాజ్ఞనుం డాజిని
సిరివచ్చెర్లక్ష్మ గోయింద7
గిరివరవజ్రము జగజ్జిగీషుండు వేమ్మ్గని. ౪

---

1. మహిష్ఠశాప్రకటపుణ్యారంభుం డై. అని చదువవలయును.
2. సద్భావమంతో - అని కవియభిప్రాయ మై యుండును.
3. పౌరుషం- అని చదువవలయును.
4. ఏలిక కిచ్చెం- అని యుండనోపును.
5. గట్టె- ,,
6. శ్రీవచ్చ- ,,
7. గోయింద - ఇది గోవిందుఁడనునొకరాజుపేరై యుండవచ్చును. గోవింద యన్నను గోయింద యన్నను నొకమాత్ర యధిక మయినది.

ఉ. శ్రీలలనుండు దాయగజసింహము సో(డి)యగొంకఁ్ఛారి(ణీ)
పాలకశేఖరుం డతనిభ క్తికి శ క్తికి మెచ్చి యందలం
బాలితాతపత్రనిచయంబునుం గాహళ్లునురి దయారస
క్షాళితదోషపంకుం డగుకంటని కిచ్చె నమాత్యలక్ష్మితో. ౫

క. చతురుపధాశుద్ధమహా
మతి గంటనితమ్ముం డుచితమార్గుఁండు గొంక
క్షితిపాలకునం దనిమిష
పతియందు గురుం(డు)పోలెం బరగుచు నుండెఁ. ౬

క. మేలగు నాదిండ్లం ద
న్మూలస్థానమున పుణ్యమూర్తికి భాస్వ
ద్బాలాతివహ్నిదగ్ధ
వ్యాలాంగభవాంగునకు మహాదేవునకుఁ. ౭

శా. ఇంద్రారాధ్యున కాదిదేవునకు బాలేందు... ...
చంద్రార్కంబుగ దీపిక నిల్పెనుత్సాహంబుతో
.....(మంత్రి)కుప్పండు శకాబ్దంబు లర్థత్వ...
.....న్వీషువునం(ద్దిష్టా)ర్థసిద్ధార్థి యై. ౮

ఈ శాసనమున పేర్కొనబడిన కంటనయే శాసనకవి. ఈతడు వెలనాటి గొంకరాజు నొద్ద మహానియోగపదవినిఁ బడసినవాఁడు. ఈతఁడు క్రీ. శ. 1138 లో నాదిండ్ల మూలస్థాన దేవరకు నఖండ వర్తి దీపమున కిచ్చిన శాసనమున సాహిత్య విద్యాధరుఁ అని యీతనిఁ గూర్చి ప్రశంస కలదు. కావున కంటనయే శాసనకవి. ఈతడు కమ్మ బ్రాహ్మణుఁడు. ఈతని వంశ వృత్తము...

---

8. గాహళులుం- అని చదువవలయును.

9. దీపిక న్నిలిపె-అని చదువవలయును.

పోతన సోమయాజి

|

దొడ్డన – వేంగీ చళుక్య జనపాల
సభాగ్రగణ్యుఁడు

|

సూరన

|

శ్రీధరుఁడు బహు కళాధరుఁడు
సూరాంబిక

|

కంటఁడు.

క్రీ. శ. 1138 శాసనములో కంటఁ: శ్రీ వెలనాఁటి గొంకన్న పతిం రాజేంద్ర చోడాత్మజా భక్తారాధ్య మహా నియోగపదవీ ప్రాప్య స్థిరంపర్తతే. ఇందు పేర్కొనిన వానరము అనునది [ప్రాగునవార విషయము] పాగునార, పానార, వానార, వానర అను రూపమును బొందినది. ఈ ప్రాగున వారవిషయము క్రీ, శ. 1090 శాసనమున పేర్కొనఁబడినది. అత్తిలి నాడివిషయము లోనిది.

త్రిభువన మల్లరాజు క్రీ. శ. 1142

తరువోజ

శరధి గట్టించి రాక్షసుని జయించి చనిన శ్రీరాఘవస్వామి
మనుమండు
కరికాల వంశ శేఖరు జగదొ బ్బగండఁడు పొత్తెపికామ
భూపతికి
ధరజ సీతకు నరుంధతి కెనయనఁగఁదగు శ్రియాదేవికి
దనయుండు ధర్మ
పరుఁడు ధీరుఁడు శత్రుభంజనుఁడాది ప్రతి త్రిభువన
మల్ల పార్థివో త్తముఁడు
జలనిధి రసవియత్ శశిసంఖ్యోదనర శకునేండ్లు దుందుంభి
సంవత్సరమున

నింసితమగు తులావిషవు సంక్రాంతివెలసిన కమ్మ మెలువిన
బల్లికుఱువ
యలకాపురికి నెనయగు కొల్వదొన మహాదేవునకిచ్చె
నాదిత్య వంశ
తిలకుండు చెంకణాదిత్యుఁ డూర్జితుఁడు త్రిభువమల్ల
ధాత్రీనాథుఁడుర్వి.
(కొణిదెన శంకరేశ్వరస్వామి యాలయమున శాసనము)

Bibliography,

E. P. 179 of 1899,
శా. ప. 17.

రెండవ గొంకరాజు క్రీ. శ. 1142.

చ. శరిధిరసాబ్ధిమార్గ శశిసంఖ్య శకాబ్దము లొప్పఁబుణ్యవి
స్తరమగు మాఘమాసమునఁ దల్లికిఁ దండ్రికి ధర్మము త్తరో
త్తరముగ భట్టి ప్రోలనుకృత స్థితినొప్పిన విష్ణువర్ధనే
శ్వరమున నిల్పె దీపము బురస్థలి నారవితారకంబుగన్.

ఉ. విశ్వమహీలలామున విశ్రుతికెక్కిన భట్టిప్రోలివి
శ్వేశ్వరదేవుఁ బ్రేమాల మటియెన్నగదా సుకృతోదయంబుగా
శశ్వదఖండ దీపము విశంకడు గొంకఁడు నిల్పె నిత్యమై
శాశ్వతలక్ష్మినా దినపచంద్ర ధరాధర తారకంబుగనే.
ఇలియటు శాసనములు (609 పుట.)

ఎఱియఁడు క్రీ. శ. 1142.

శా. శ్రీరమ్యుండగు గుండ్యబోయునికి సంసిద్ధంబుగా నుర్వరన్
శ్రీరామా నిభ దామమాంబికకు సత్సేవ్యుండు భవ్యుండు బొ
ల్పారంగా నుదియించె బోయుడెటియండా గు ప్రజుండాయనన్
శూరత్వంబున దానశ క్తివిభవన్ శుద్ధాత్మికన్ దీరికన్.

ఉ. పెట్టె నఖండదీపములు వేర్కల తావులనెల్ల దన్నుఁ [బే]
బట్టిన యాశ్రితుల్ బుధులు బందులఁ జేకొని ప్రోచె వైరులన్
మెట్టిధరిత్రియెల్ల నిరమిత్రముసేయగఁ బూనె భీర్మితో
దట్టుండు గొంకభూపతికి దామనపుత్రుఁడు సచ్చరిత్రమైయి[న్].

క. జలధిరసఖేందు శకసమ
ములుగా నెటియండు మకరమున సంక్రాంతిన్
వలివేర్ భాండారికి ని
శ్చలమతి దీపంబు నిలిపెఁ జంద్రార్కముగన్.

A. R. 676 of 1920
ఆ. ప. (2) (3 సంఖ్య).

దివాకరుఁడు క్రీ. శ. 1144.

చ. తదవరజుండు బాంధవనిధానుఁడు మానధనుండు సూరిహృ
ద్వదన స[రోజభానుఁడు] దివాకరుఁ డుజ్జ్వలకీర్తి చ[ంద్ర]మా
సదశుల సర్వ దిగ్ముఖుఁడు జంగమకల్ప మహీరుహంబు భూ
విదిత మహానుభావుఁడు పవిత్ర చరిత్రుఁడు వాత్రుఁడిమ్మహిన్

క. శ్రీమద్రాఘవ నృపతికి
సామిత్రియు ధర్మజనకు [శ] త్రాత్మజుఁడున్
రామునకు హరియుఁ బోలుగ
.....వ్రతుండగ్రజనకు నాప్తుండయ్యెన్.

ఉ. వాసవసన్నిభుండగు దివాకరరాజసఖున్ బులోమక
న్యాసమశీలయై నెగడు నాయమసానికి నుద్భవించెగం
గాసలిలేశహాస శశికాశ వికాసపయోజ కీర్తికాం
తాసహితుండు దీప్రకరధాము సుధాముఁడు సోముఁడున్నతిన్.

క. భీమబలుండును నర్చిత
భీమేశ్వరుఁడైన వీర పెర్మాడి నృప
గ్రామణిఁగొల్చి దివాకరు
సోమఁడు విశ్వాసియయ్యె సూనృతమహిమన్.

క. విశ్వాసి సోమనార్యుఁడు
విశ్వంభరయందు నెగడివిశ్రుత మహిమన్
శాశ్వతకీర్తి దయామతి
నీశ్వరపదభక్తి నధిపహితనయ శక్తిన్.

చ. సుచిరయశో విలానుఁడగు సోమనకుంగుల పాలికాశిరో
విచికిలపుష్పదామ మగు వెన్నెమకుంబ్రభవించె భారతీ
కుచతటతారహారుఁడ నఘుండలఘుండు వినిర్గలత్సుధా
వచనుఁడు ధర్మలోలుఁడు దివాకరుఁడొప్పె సుధాకరుండిలన్.

క. సారమతి నతులధృతి నువి
చారంబున నీతినఖల శకునజ్ఞా [త]
చారము వసునస.....డిల [సు]
వారాశికృతావనిని దివాకరుసరియే.

ఉ. వారిజమిత్ర తేజుఁడు దివాకరరాజనగుం బతివ్రతాం
భోరుహ వాసనాఁబరగు ప్రోలమకుంజి.....మం
దారుఁడు మేరు.....సిత్తసంభవా
కారుఁడు నూరిజాత సహకారుఁడు దేకనమావఁడున్నతిన్.

మ. సమదారాతి నృపానసీధర పవి [న్] శత్రుక్షమా
.....పరపక్ష్మోవగ జీమనఃకుముదార్కున్ వెలనాఁటి గొంకవిభు దిక్పాలప్రతాపో
[దయున్].

క. .. ..
.....
.....
పంకజవననుండ మాత్యనద విస్థితుఁడై.

శా. శ్రీమత్తర్కర సాంబ కేందు గణన శ్రీ....

S. I. I. Vol iv. No. 1169
శా. వ. 18.

కొమ్మన క్రీ. శ. 1144.

చ. .....దింపగాశక సమంబులు తక్కరసాంబు కేందు స
మ్మితముగ నుత్తరాయన నిమిత్తమునం డతిభక్తి పార్వతీ
హితునకు మంటనాల జలధీశ్వశిజేనరకాది మూర్తికా
నతనురచక్రవర్తికి మనఃప్రభవారికిఁ జంద్రహాళికిన్.

చ. ధనద [కులాబ్ధి] వర్ధనసుధాకరుఁ డెట్టమసిట్టి
నన(జదళా)యతాక్షి యనంగా దగు [వను] నుపుత్రుండై
తనకును దల్లిదండ్రుల [కుధర్మ్ము] వు గాంచెనుం గొండశాసనుం
.....కొమ్మన గుణాఢ్య.....డిత్రయిన్.

క. ఆపురహూతునకు [వల] వల
డాపం శాశ్వతములై బెడంగడరంగా
దీపింపగ వేంగినకుల
దీపకుఁడై రెండఖండ దీపము లిచ్చెన్.

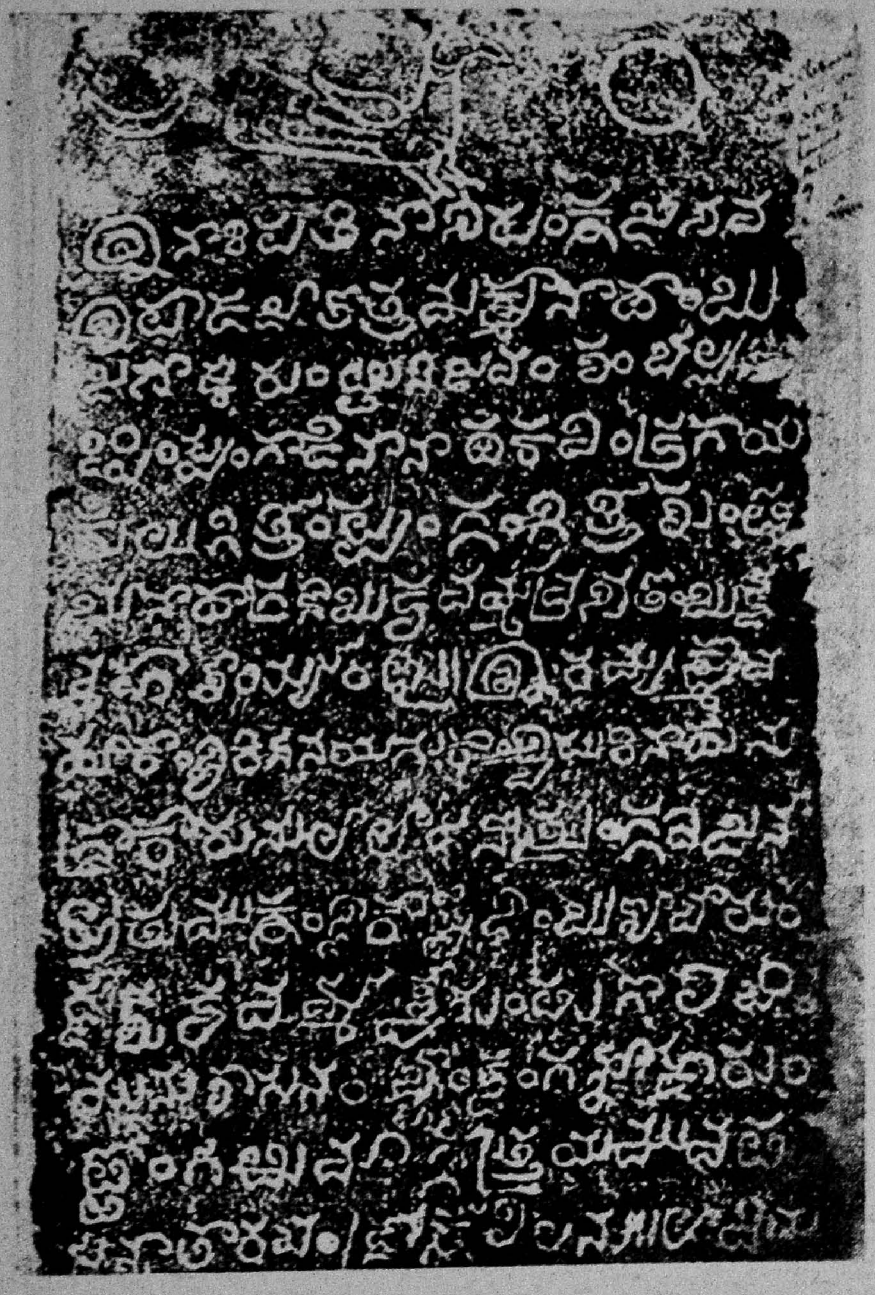
క. ఈగిరిశు దక్షిణోత్తర
భాగములన హర్మ్యశములు బాయక వెలుగున్
శ్రీగుణమణిగణభూషణ
రాగముతోం [గో] రి ధర్మ్మర

భీమయపండడు - కవి క్రీ. శ. 1145

శా. శ్రీనారీపతినాభి వంకజభవ శ్రీపాద జాతోత్తమ
మ్మానాథాంబుజ భాస్కరుండు నిజవంశంబెల్ల దీపింపగా
దీనానాథకవీంద్ర గాయకము గీర్తింపఁగ గీర్తికుఁడై
భూనాథాగ్రణి బుద్ధవర్మ్మప్రభతోఁ బుట్టెన్మహాశౌర్యుఁడై.

స్రగ్ధర. శ్రీరమ్యాఘ్న్యవధూ కాంచికినెలయగు కాంచీపురనాథు నుగ్రా
కారునీలాలాటనేత్రుంగని జనహితముక్కంటి కాఖ్యట్టిబుగ్వా
చారున్దమ్బద్ధ వర్మేశ్వరుడుగనిచి మున్శానసంబొందఁగర్వో
దారుండొంగేఱు మార్గత్రయము నడనె నాతార చంద్రార్కలీలన్.

వేఁబోలుశాసనములోని భాగము.



ఉ. ఆవిభునన్వయంబున గుణాఢ్యుఁడు గండఁడుఁబుట్టె వానికిన్
దేవమహీజదానియగు దేనటిపండఁడు పుట్టి షట్సహ
స్రావనియేలె దత్సుతుఁడుద్గుఁడు విల్లమభీముఁడంధ్రభూ
మ్నావని తేఱుచేఁబడసె చెల్వగువంచినకుట్టి వృత్తిగాన్.

ఉ. ఆతనికుద్భవించె నధిపాగ్రణిపండఁడు వానికింగుల
స్త్రీతిలకంబు మేడమకుధీరుఁడు పండఁడు పుట్టెవానికిన్
శీతకరాన్వయాబ్ధిసుధాకరవై రిబలుండు రాజమా
ధాతుఁడు పుట్టెభీమఁడు వదాన్యుఁడు ధన్యుఁడు పుణ్యమూర్తియై

చ. .....
.....ధీదితిరేఖవరేణ్య పుణ్యదో
హలయనఁ బెంపుగన్న యెలియామ్బకు నుద్భవమయ్యెభారతీ
నిలయుఁడనంగఁ బండ ధరణీపతి సర్వకలా ప్రవీణుఁడై.

చ. తలఁపు సదర్థభావమును తద్గతసూక్తులుఁ గూడ వర్ణనల్
గొలుసుగొనంగ ప్రావడులు గోరినభంగిన వచ్చిముట్ట గో
మలగతిదేసిమార్గముల మట్టుపడం గ్గటనంబు లొప్పనా
ద్యులక్రియఁ జెప్పనేర్చె నృపధూర్జటి భీమయపండఁ డిమ్మహిన్.

మ. స్వరతర్కాంబర చంద్రసంఖ్యఁజను తచ్ఛాకాబ్ద చైత్రామలే
తరపంచాదశి సౌరివాసర సముద్యన్మేష సంక్రాంతి సు
స్థిరతంజొల్చు మయూరవాహనునకున్ జేంబ్రోలఁ బెట్టించె భా
స్వరదీపంబతి భక్తిఁబండనృపుఁడా చంద్రార్కతారంబుగన్.
స్వస్తిశకవర్షంబులు 1067 గు నేంటి చైత్రబహుళ పంచా
దశి శనైశ్చర
వారమున శ్రీకుమారస్వామిదేవరకు మహామండలేశ్వరపండయ
దమతండ్రి భీమరాజునకు ధర్మార్థముగా నఖండదీపమున
కిచ్చిన యెడ్లు 6ఏ వినిం జేకొని వల్లంగాటయ బోయునికొడుకు

కొండ బోయుండు దనపుత్రపౌత్రిక మాచంద్రార్కము
మహా సేనమున
నిత్యమానెండు నేయు నోయంగ్గలవాడ్డా. శ్రీ శ్రీ శ్రీ.

S, I. I. Vol. vi. No. 103.
ఆ. ప. 19.

ఈ శాసనమునఁ బేర్కొనఁబడిన భీమయపండఁడు ప్రశస్తకవి. మార్గదేశి కవితా పద్ధతులను తెలుపుచు తెలుఁగు కవిత వెలయించిన భీమయ పండవి కృతులు మనకేవియు లభ్యముకాలేదు. పై శాసన మొకటియే యీతనిరచన కుదాహరణముగా నిలిచియున్నది.

సోమన ప్రెగ్గడ క్రీ. శ. 1146

సీ. భీమాపురము డాకరేమి వాల్కొలను ద్రా
చ్చారామపురి శ్రీమదమరడాలు
యనునంధ్ర ధరణి పంచారామముల మహా
దేవరలకు బుద్ధదేవరకునుఁ
జేంబ్రోల నమ్మహాసేనునకుమ బి[ష్ట]
పురము హుంకార శంకరికింగరము
రూడికెక్కిన బెజవాడ మల్లేశ్వర
దేవరకు సఖండదీపతతులు

గీ. బెట్టి గొంటూ(ర)ం కెఱువులుం బెక్కుగుడ్లు
నిలిపి సత్రసంతతుల సంఖ్యలుగఁ జేసి
దత్తెనామాత్య సోముండు ధర్మపరుఁడు
దారభానుజుఁడా చంద్రతారకముగఁ.

శా. భారద్వాజ పవిత్రగోత్రుఁడు జగత్ప్రఖ్యాతిఁగాఁ బెట్టి బు
ణ్యారంభుండొరిగొండి వల్లభుఁడు దత్తామాత్య సోమండు దా
తౌరామ ప్రకటోల్లసత్ప్రకట పంచారామ తీర్థంబులన్.
సాఖండ దశాప్త దీపకములా చంద్రార్కతారంబుగన్.

S. I. I. Vol. iv. No. 749.
ఆ. ప. 20.

ఉ. దానదధీచిసోముఁ డవదాతయశఃప్రసరుండు పుత్రసం
తానసమృద్ధుఁడై చెలువుధర్మ వివాహము దేవగేహము
ద్యానము సత్ప్రబంధము నిధానమనంజనుచున్న సప్తసం
తానములుం బ్రసిద్ధముగ ధారిణిపై నిలిపెంగ్రమంబునన్.

S. I. I. Vol. iv. No. 1180.
ఆ. ప. 21.

కేతనప్రెగ్గడ క్రీ. శ. 1147

తరుకోజ

కమల.....
.....దివెలను త్తరాయనమునం గేతనామాత్య రత్న
మమరలక్ష్మీధరుండైన కేశవునకత్యంతభ క్తితోనాచంద్రతార
కముగాఁగ నిలిపె నఖండదీపంబు కలియుగకాలంబు కల
యంతకెల్ల.

క. పతి.....
.....
.....వరుఁడు
కృతకృత్యుండీ యమాత్యకేతఁడు ధరణిన్

కం. వినయనిధి దేచనామా
త్యునకును నెఱమాంబికకు సుతుఁడు ధన్యుఁడు కే
తనప్రెగ్గడ కేశవదే
వనికిం దీపంబునిలిపె వసుమతిలోనన్

S. I. I. Vol. vi. 648.
ఆ. ప. 22.

కామిదేవి క్రీ. శ. 1148.

తరువోజ

ప్రభుకరశక నృపాబ్దంబులు గగనపర్వతాంబర రాత్రిపతి
సంఖ్యాదనరు
విభవాబ్దమునఁ జైత్రవిభవ తృతీయవిధుసుత దినమున
విషువుసంక్రాంతి
ద్రిభువన మల్లధాత్రీనాథు కులసతీరత్నమగు కామిదేవి
సద్భక్తి
త్రిభువనాధిపునకెత్తించె నఖండ దీపంబు కేశవదేవరకొప్ప.

చ. ఇలనమరాద్రి నాథునకునెల్లమహీపతి కిద్ధకీర్తికిం
బొలుపుఁగవెన్న మాంబికకుఁ బుట్టినలచ్చిణి కామిదేవి మి
క్కిలిసిరిసంతతిం బడసి కేశవదేవరకున్మదంబుతో
నిలిపెనఖండ దీపమొగి నింగి శశుల్గల యంతకాలముఁ.

S. I. I. Vol. VI 647.
కా. క. 23

సాదముభైరయ క్రీ. శ. 1148.

కం. ఖమునివియత్ శశిమితశక
సమములఁ దనరంగ విషువుసంక్రాత్తి నిమి
త్తమున సితకీర్తిభైరయ
గామరుగ భీమేశ్వరునకు గుడియెత్తించెఁ

శకవర్షములు ౧౦౭౦-గు నేట్టి చైత్ర బహుళ ౧౫-యు మంగళవారము సూర్యగ్రహ నిమిత్తమున సాదముభైరయ కొట్యదొవ భీమేశ్వర మహాదేవరకు అఖండదీపములు రెంటికి నిచ్చిన ఎడ్లు ౧౦౦ వీనంజేకొని భీమేశ్వర మహాదేవర దీవియకాంపులైన కేతబోయుండును నల్లబోయుండును రెండఖండదీపములకు నిత్య అడ్డెంనెయి ఆ చంద్రార్కము బోయంగలవారు.

ప్రోలఁడు క్రీ. శ. 1149 ప్రాంతము.

ఉ. .....సూరమాంబికకు మిక్కిలి పుణ్యఁ డుదారకీర్తిల
క్ష్మీలలనాసమేతుఁడు సమీహితచిత్తుఁడు పుట్టఁ గొంకభూ
పాలకు నిష్టభృత్యుఁడు సభామణి మందడి కోటఁడొప్పగాన్

ఆ. వె. వినుతకీర్తియుతుఁడు విద్వన్నాయకునకు
ధరణి వెన్నమకు ముదంబుతోడఁ
బ్రోలఁ డుదయమయ్యె బుధపసిదానుండు
విభవపరుఁడు.....ము వెలుఁగుచుండ.

(గుంటూరిజిల్లా మందడము గ్రామమున మల్లికార్జునస్వామివారి ఆలయమున శాసనము.)

ఇందు పేర్కొనిన మందడి కోటఁడు రెండవ గొంకరాజు కాలమున క్రీ. శ. 1130–1163 లో నున్నవాఁడు.

ఈ మందడివంశీయులనుగూర్చి కమ్మవారిచరిత్ర రెండవభాగము 16 పుట చూడుఁడు.

A. R. 104 of 1917. శా. ప. 2-45

దత్తెనసోమన క్రీ. శ. 1149

రాజమహేంద్రవర శాసనము

ఈ కాలమున సోమనప్రెగ్గడ మహామండలిక బొద్దనకొడుకు నారాయణదేవని ప్రధానిగానుండెను. ఈ శాసనమున సోమనప్రెగ్గడ యేయేస్థలములలో దానము లొనరించెనో తెలుపఁబడియున్నది.

సీ. భీమావురము డాకరేమి యమరడాలు
గుడిపూఁడి యును బాలుకొలన వీర
భద్రేశ్వరంబును భావపట్టును దామ
పురి బిట్టపురమునం బరగుదూబ

ఘంటశాలాపురిం గౌతరంబునను నే
లేశ్వరంబునను వేగేశ్వరమున
విజయవాటిక నుండవిల్లిని వేల్పూరం
గరమొప్ప గుంటూరి కడలుపల్లి

గీ. కనకకలయములును ఘనలోహవరదండ
ములు నఖండదీపములును పెట్టి
మఱలఁబెక్కు గడులుం జెలువులు గుంటూర
నిలిపె మంత్రిమంత్రి యలఘుభుజుఁడు.

శా. భారద్వాజవవిత్రగోత్రుఁడు జగత్ప్రఖ్యాతిగాం బెట్టెం బు
ణ్యారంభుఁ డొరిగాండి వల్లభుఁడు దత్తామాత్యసోముండు దా
మోదరామ ప్రముఖోల్లసత్ ప్రకట పంచారామతీర్థంబులన్
సారాఖండదశాశ్వదీపకము లాచంద్రార్కతారంబుగన్.

పైశాసనమునఁ బేర్కొనఁబడిన స్థలములు.

భీమాపురము-భీమారామము-చాళుక్యభీమవరము, డాకరేమి - దాక్షారామము, అమరడాలు-అమరారామము, గుడిపూడి-సోమారామము, పాలుకొలను-క్షీరారామము, వీరభద్రేశ్వరము-పట్టిసము, భావపట్టు-బావట్లు, తామ్రపురి-చేంబ్రోలు, పిష్టపురము-పిఠాపురము, ఘంటశాలా-గంటసాల, కౌతరము-కౌతవరము, ఏలేశ్వరము-ప్రసిద్ధమైన ఏలేశ్వరోపాధ్యాయులస్థానము, వేగీశ్వరము-వేంగి, విజయవాటిక - బెజవాడ, ఉండవల్లి - ఉండవల్లి, వేల్పూరు - వేలుపూరు, గుంటూరు-గుంటూరు, కడలుపల్లి-కళ్లేపల్లి.

పైశాసనములం దన్నింటియందు 'భారద్వాజ వవిత్రగోత్రుఁ'డన్న వద్యముండుటచేత సోమనప్రెగ్గడయే కవియని యూహింపఁదగును.

A- R, 40 of 1912. శా. వ. 2-10.

కం. నిరతము వేయునిడెబ్బది
(వరు)వడి శకనేండుల మరభైరయ భీమే
శ్వరునకు నిలిపెను మహాసు
స్థిరమైయుండఁగ నఖండదీపము లొప్పన్

G. P. 169 q 1899
శా. ప. 24.

తమ్మ్రప్రోలయ క్రీ. శ. 1149

శా. ... ...
... ...
భారద్వాజ పవిత్రగోత్రుఁడన శుంభన్మూర్తి సద్వర్తిసా
ల్వారంగానుదయించెఁ బ్రోలఁడు ది...స్ఫురత్కీర్తియై

ఉ. అర్జునకీర్తిలోలుఁడు సహస్రకరోపమతేజఁ డాసహ
స్రార్జున పౌరుషుండు శచివాగ్రణి సంతత పుణ్యసంచయో
పార్జితుఁడింద్రధేను దితిజాభవదాన్యుఁడు దండనాథనా
గార్జును తమ్ముఁడబ్రోలఁడు ధరామరవంశలలామముర్వరన్.

ఉ. అంబుజగర్భ వంశమణి యైదమఁ బల్లపు సెట్ట యగ్రహా
రంబుగనిచ్చి యంద యుదురాఁడశిఖామణిని న్నరున్నివా
సంబెసఁగంగనిల్చి విలసన్మతి నొప్పిన దండనాథర
త్నంబగు నాగదేవ విబుధస్తుతు తమ్ముఁడు ప్రోలఁడున్నతిన్.

శకవర్ష ౧౦౭౧ నెఱ్ఱివిషువు సంక్రాంతి నిమిత్తమున శ్రీమన్మహా మండలిక బొద్దన భీమనమంత్రి గోరండ్లప్రభువు ప్రమానయ కొడుకు దండనాయక నాగదేవయ్య తమ్ముఁడప్రోలయ శ్రీ భీమేశ్వర మహాదేవరకుం జెట్టిన అఖండవర్తిలోహదండు దివియఁ బట్టి.

క. శ్రీమహితంబగు డాక్కా
రామపురాధిపునకు సుర స్తవనునకున్
భీమేశ్వరునకు నతులను
ధీమాణిక్యు.....

S. I. Vol IV. 1061
శా. ప. 25

కామన క్రీ. శ. 1149

చ. అన (ఘుఁ) —కున కాతనికిం గులకాంతయైన యం
గన యెఱి యాంబకున్మ దన కల్పుడు వుట్టె చతుర్థ వంశవ
ర్ధను డన వద్యుఁడు త్తమ వదాన్యుడుఁ మాన్యుఁడు వీరలక్ష్మికి
గని యగు దండనాయక శిఖామణి గామన సుప్రసిద్ధుఁడై. ౧

శా. ధీరోదాత్తుఁడు గామినాయకుఁడు భ క్తిం జేసి నిత్యస్థితిన్
భూరిఖ్యాతి శకక్షితీ శసమముల్ భూశైల దిక్సంఖ్య యం
దారామమ్ముల కెల్ల నాయకమునా నత్యున్నతిం బొల్పుదా
ఱారామమ్మున నిల్పె దీవము సదా ఖండ ప్రభా భాసిగాన్

S. I. IV. 1073
శా. శ. 20

అమాత్య మల్లఁడు క్రీ. శ. 1149

క. ధరగిరి దిగ్మిత శకవ
త్సరములు
శ్వరునకు నఖండదీవము
నురుదధిపనిభుం డమాత్య మల్లఁడు నిలిపెన్.

S. I. I. VI 643
శా. శ. 27

వీరచోడుఁడు క్రీ. శ. 1150

తరువోజ

కరగిరి వియదిందు గణనమై వరగఁ గాశకు నేండు లమిత్య
తీయయు ని
హిరవానరమున బాలేందుధరుండయిన బెజవాడ మల్లీశ్వరగారి
వరునకుఁ గాఁగను వరవీర చోడ వల్లభుండ ఖండవర్తి దీవంబు
వల్లభునకు
నురుచిరంబుగ నాత్మనుత విఱుమకును—శుభముగా నిచ్చె

యిద్ది వియకుం చెరియబోయిని కొడుక్క గాఁ యుం బోయిని వనమునం బెట్టిన యినువ యెస్లు శిశి వీనిం జేకొని నిత్యమానెండు నెయ్యి యాచంద్రార్కము బోయంగలవాండు.

S. I. IV. 731
శా. ప. 29

బయ్యన శెట్టి క్రీ. శ. 1150

సీ. దినకరకులుఁ డైన త్రిభువన మల్లండు
కమ్మ నాడును గుండి కట్టు మొట్ట
వాడియుఁ జేకొన రూడికా నేలంగ
గొట్టియ దొన యును పట్టణమున
నభినవశైవతకాద్రిని నొప్పిన
గిరిమీఁది విహగేంద్ర కేతనునకు
ధనద వంశేశుండు పెనుగొండ భైరవ
నాయకు కాపయనంద నుండు

గీ. ఘనుడు బయ్యన సెట్టి సంక్రాంతి తిథిని
మిత్తమున నేత్ర శైలవి యత్త లేందు
సంఖ్య శకధారుణీ పాలు సమము లమర
ప్రబలుచుండ నఖండ దీపంబు నిలిపె.

S. I. I. VI 644
శా. ప. No. 30

వెన్నమ క్రీ. శ. 1150

స్వస్తి :

శా. శ్రీ మన్మాత్రి వడాలు కాటయకు రాజీవాక్షి సూరాంబభూ
భామా సన్నిభ (నా) జనించె వినుత ప్రాధాన్య దశాంతకు
ద్దామ శ్రీ జనియించె వెన్నమ మహా ధర్మిష్టి నాదిండ్లనున్
రామారత్నము నిల్పె దీవము జగద్రమ్యంబుగా శౌరికిన్.

క. కరిగిరి దిగ్మిత శకవ
త్సరముల శుక్ల సిత పక్ష దశమయు విధువా
సరమున శ్రీ కేశవదే
వరకును దీపంబు నిలిపె వసుమతి వెలయన్.

S. I. I. IV
శా. ప. 301

మల్లికార్జున పండితుఁడు క్రీ. శ. 1150

కం. శివకవి పండితుఁ డనసీ
యవనిం బేరందు పండితారాధ్యుని, దు
ద్భవ కుధర విదారణ
పవనింధవ దూరు నెంతు భక్తి మయిశివా!

మ. అవనిన్ శ్రీశివ తత్త్వ సారమును ప్రభాస్వంబు గావించి, సం
స్తవముల్ పెక్కులొనర్చి, యాంధ్రధరణిన్ సత్కీర్తిగన్నట్టి, స
త్కవినిన్ బండిత మల్లి కార్జునుని మాతృవ్యున్ మనస్సున్నిల్పి, పా
ర్థివలింగా కృతి కొప్పు సిన్గొలిచెదన్ శ్రీ విశ్వనాథ ప్రభో!"

శ్రీ మల్లి కార్జున పండితారాధ్యుఁడు పండిత త్రయములోఁ దృతీయుఁడు. కర్ణాట దేశమునబసవన స్థాపించిన వీర శైవ మతమును సంస్కరించి తెలుఁగు దేశమును శైవ మతమును చిరస్థాయిగ నెలకొల్పిన, మత సంస్కర్త. ప్రస్తుత మాంధ్ర దేశమున నారాధ్యుల మని చెప్పుకొను, లింగ ధారుల మత సంప్రదాయముల కేతఁడే మూల పురుషుఁడు. ఈతని చరిత్రము నీతని వెనుక మరి నలుబదేండ్లకు శ్రీ పాల్కురికి సోమనాథుఁడు పండితా రాధ్య చరిత్రమను పేర నైదు ప్రకరణములు గల ద్విపద మహాకావ్యముగ రచించియున్నాఁడు. ఈతని చరిత్రమున కిదియేమూలము.

పాల్కురికి సోమన రచించిన తెలుఁగు కావ్యమునకు నాతని బసవ పురాణమునకు బోలె గురురాజను కవి సంస్కృత భాషాంతరీకరణమును, నీలకంఠుఁడనుకవి, క్రీ. శ. 15-వ శతాబ్దమున కన్నడ భాషాంతరీకరణము గన్నడ దేశమునఁ గావించిరి. మరియు 14-వ శతాబ్దమున శ్రీ నాథుఁడీ ద్విపద యారాధ్య చరిత్రమునే వద్యకావ్య ముగ రచించి నట్లు తెలియు చున్నది. కాని యది యిప్పుడు గాన రాదు. కావున కాల మందును, బ్రమాణమునందును సోమనాథుని గ్రంథమే గ్రాహ్యమనుట నిర్వివాదాంశము. వెండియు 1922-వ సంవత్సరమున నాంధ్ర సాహిత్య పరిషత్తువారు పండితారాధ్యుని శివ తత్త్వ సారమును, శ్రీ లక్ష్మణరావుగారి పీఠిక తోడఁ బ్రకటించిరి. దానివలన నీతఁడు బండితుని వృత్తాంత మెంతయో తెలియ నగును.

ఈతఁడు గోదావరీ మండలమున భీమేశ్వర లింగమునకుఁ బురో హితుఁడగు భీమున పండి తునకును, గౌరాంబకును బుత్త్రుఁడు.

ఈతఁడు ఋగ్వేదియనియు, గౌతమ గోత్రజుఁడనియు, చతుర్మత నిర్ణయమను నొక సంస్కృత పుస్తకము నందు జెప్పబడియున్నది. పండితారాధ్య చరిత్రమున నీతఁడు వానస వంశీయుఁడని యున్నది. శ్రీ లక్ష్మణరావుగారు గోత్ర విషయమున పై పుస్తక మెంత వరకు బ్రమాణ మో జింత్యమనిరి. కాని రమారమి నూట ఇరువది యేండ్ల క్రిందట నుండిన ములుగు మృత్యుంజ యారాధ్య కవితన గౌరీ పరిణయ కావ్యమునం దిట్లు చెప్పియున్నాఁడు.

కా. శ్రీమద్గౌతమ గోత్రజున్, గురువరున్, శిష్యప్ర శిష్యాన్వితున్
కామాదిఁ...రుజ్ఝగమ శాఖా ధ్యక్షునిన్ బండిత
స్వామిఁ వంశ గురుండుగా బడసె, శైవజ్ఞాన సంసిద్ధిచే
భూమిం బావన సంప్రదాయ మగుచున్ బొల్పొందె విఖ్యాతి
తోన్ ప్ర.ఆ

కావున నిది వంశ పరంపరా యాతమైన వృత్తాంతముగాన బ్రమాణముగా గొన వచ్చును. భీమేశ్వరము నొద్ద నున్న కోటి పల్లిని

వానుఁడైన అరాధ్య దేవర యాతని గురువు. ఆరాధ్య దేవర గురువు అవాంతరయ్య. పండితయ్య ఆరాధ్యదేవరయొద్ద శైవ దీక్షనొంది శైవ మత రహస్యముల బక్కగా దెలిసికొని, శైవాచారపరాయణుఁడై విలసిల్లు చుండ నచట బ్రాహ్మణులు వచ్చి యాతని శైవాచారములను నిందించిరి. అంత పండితుడు వారికి విభూతి మహిమ, రుద్రాక్ష మహిమ, గురు పాదోదక మహిమ, లింగార్చనమహిమ, ప్రసాద స్వీకారమహిమ, శ్రుతి పురాణోక్తి సహితముగ బోధించి, ఘంటా కర్ణాది పురాతన భక్త చరిత్రముల దెల్పి వారిని మెప్పించెను. అటు పైని శివతత్త్వ సారమను కృతిరచించి, దాని ననుసరించి నడచుచుండెను.

అంత పోరండ్ల సూరసానమ్మ యను భక్తురాలును, బెలిదేని వేమనారాధ్యుఁడను మరికొందరు జంగములును, బండితుఁ జూడవచ్చిరి. అప్పుడు బండితుఁడు శివపూజా సమయమున నున్నను జంగములు లింగ రూపములుగాన వారినిఁ బూజించెను. వారు పండితునకు బహు వేళు మహిమల దెలిపిరి.

అంత నవఖండోలు (చంద్ర వోలు) రాజగు వెలనాటి చోడని బౌద్ధ పదా చార్యుడఁగు బౌద్ధుడు, పండితుని శైవ మత బోధ సహింప జాలక రాజునుసభ జేయ బ్రోత్సహించి, పండితునట కురప్పించెను. అంత పండితుఁ డక్కడకు వచ్చిన సర్వ మతములవారి మతములను ఖండించి శైవ మతము నెలకొల్పెను. పండితుఁడనేక బ్రతిజ్ఞలుగావించి, "రుద్ర మహిమ" యను కృతి నచట రచించెను. తరువాత బౌద్ధుడు పండితుని నిందించి నందులకై యాతని బండితుని శిష్యులిరువురు జంపిరి. రాజది తెలునుకొని పండితుని విచారింప నాతడు నేనే చేసితినని నేరమంతయు దనమీద మోపుకొనెను. అంత రాజు పండితుని కనులు దీయించెను. పండితుఁడు రాజునకు శాపము పెట్టి శిష్య సహితముగ నమరావతికి బోయెను. చంద వోలులోనున్నప్పుడు లింగోద్భవ దేవుపై "లింగోద్భవ దేవగద్య" మను కావ్యమును బండితయ్య రచించెను.

అమరావతీ చేరగనే బండితుఁడు శివ నిందవిన్న పాపమును, చోడునితో సంభాషించిన పాపమును పోవుటకు సహస్రగణనామముల బఠించెను. అంత పండితుని కన్నులు తిరిగివచ్చెను. అచ్చటనే "అమరేశ్వరాష్టకము" జెప్పెను.

పండితుఁడమరావతిలో నుండగా బసవేశ్వరుఁడతనికి భస్మము బంపెను. అచ్చటనే యాతఁడు కర్ణాటకవిత్వము జెప్ప మొదలిడెను. తరువాత బండితుఁడు బసవేశ్వరుని జూడవలయుననికళ్యాణ పురమునకు బయలుదేరెను. దారిలో "నిడుముగులను చోట దన శిష్యు" డైన దోనయ్యగారికి అన్నమైన వీరచాకి రాజయ్యగారిచే గౌరవింపబడి పాను గంటికిఁ బోయెను. ఇచట యుదయనుఁడను రాజు పాలించు చుండెను. పింగళి గోవింద ప్రధాని యాతని మంత్రి. ఆతఁడు పండిత భక్తుఁడగు టచే బండితుని గౌరవించెను ఇచ్చట ధవళేశు నామయ్య యను భక్తుఁడు పండిత సేవలో మై మఱచి రాజసేవసేయకుండెను. రాజు కోపమున నాతని బిలిపించి యడుగ "దేహము మీది కాని యాత్మ మీదికా" దని చెప్పి, గుడి శిఖరము పై యురి పెట్టుకొనెను. పండితుఁ డారాజునకు శాపమిడి వయనము సాగించెను.

వని పురమున శంకరయ్య యను భక్తునిచే బూజలుగొని కల్యాణ కటకమునకు బయలుదేరఁగానంతకు బూర్వ మెనిమిది దినముల క్రింద టనే బసవన లింగైక్యమును జెందినట్లు తెలియఁ బండితుఁడమిత ఖేదము నంది మిక్కిలి ప్రలాపించెను. అంత బండితుఁడు శ్రీ శైలమునకు బోవఁదలచి వెల్లటూరి యొద్దకువచ్చి, తనప్రియ శిష్యుఁడగు దోనయ్యను శ్రీగిరి ప్రదక్షిణము జేసి తన వ్రత సమాప్తి నొందింపుమని జెప్పి యతనికి "పర్వత వర్ణనము" నుడివెను. దోనయ్య గిరి ప్రదక్షిణము గావించి వచ్చిన తోడనే పండితయ్య భార్యా పుత్రా దులతో వెల్లటూరిలో లింగైక్యమును జెందెను. పండితుని కాలము శ్రీ లక్ష్మణరావుగారే నిర్ణయించిరి. ఆరాధ్యునితో సమకాలికులందు 1. వెలనాటి చోడుఁడు-(1163-1180), 2. ఉదయాదిత్యుఁడు. (1162),

8. బుద్ధరాజు (1171), మొదలగు వారి కాలముల బట్టి ఆరాధ్యుఁడు (1120–1190) ప్రాంతముల నుండవలయునని తేట పడుచున్నది.

ఆరాధ్యులు వ్రాసిన పై గ్రంథములలో శివతత్త్వ సార మొక్కటియే చిక్కుచున్నది. కన్నడ భాషలో నితని "గణ సహస్రనామ" మన కావ్యము గలదని కన్నడకవి చరిత్రమందున్నది. శివతత్త్వ సార ములో నేను ప్రకటింపఁ బడిన దానిలో 489 కంద పద్యములున్నయవి. ఇవియొక సహస్రముగా నుండి యుండనలయు నని కొంతమంది పండితుల యభిప్రాయము, ఇదియే పండితారాధ్య చరిత్రమునకు మూలప్రాయము. ఇందులోని విషయములును, సంక్షేపముగా జెప్పఁబడినభక్తులచరిత్రలు బండితారాధ్య చరిత్రములో విపులముగా వర్ణింపఁబడినవి. ఇందలి కంద పద్యములనే సోమనాథుడు ద్విపదలలో మార్పుచేయక వాడి యున్నాఁడు. మఱియు నన్నయ తిక్కనల నడిమి కాలమునఁబుట్టిన గ్రంథములలో నొకటియని స్పష్టముగ జెప్పఁదగినదియై సలక్షణ శైలినిర్వాయబడిన కావ్యముల లో సద్వితీయమై యలరారుచున్నది. ఇయ్యది బసవనిలింగైక్యమునకు ననగా క్రీ. శ. 1167 తరువాత రచింపఁబడినది.

పండితుఁడు భగవదంశ సంభూతుఁడు. "శివభక్తి, నందిసర్వ జ్ఞత, భృంగినిష్ఠ, దూర్వాసాదుల శాపశక్తి, అక్షపాదాదుల యతులిత వాగ్వైచక్షత, ఉనమన్యు సద్గురుత్వంబు రుద్ర ప్రమథగణాధిపుల సహజ స్వకీయప్రసాదై కనిరతి, ప్రాక్తననూతన భక్తగణముల వ్యక్తదృష్ట ప్రత్యయారూఢమహిమ, వీరభద్రుని శౌర్యము" నునీ గుణములొక మూర్తిగానీశ్వరాజ్ఞ వలన జన్మించినాఁడు. బసవన జందెము తీసి తన మతములలో గలియు మనగా, "భక్తి మీది వలపు ప్రాబల్యంబుతో బొత్తు బాయలేను నేను బసవలింగ" అని ప్రత్యుత్తరమిచ్చెనట. దీని వలన నీతని స్వమతాభిమానము, ప్రాబల్యాభిమానము కూడ స్పష్ట పడుచున్నవి.

ఈతడు వాననవంశ బ్రాహ్మణుఁడైనట్లు చందవోలు శాసనమున తెలియుచున్నది.

కవులలోఁ గవియై, పండితులలో పండితుఁడై అపార మహిమాన్వితుఁడై, యత్యద్భుతశక్తులఁజూపి, యాంధ్ర దేశమున శైవమతమును చిరస్థాయిగ నుండునట్లు చేసిన శ్రీ మల్లికార్జున పండితారాధ్యుఁడు సర్వాంధ్ర దేశీయులకు పరమ పూజ్యుఁడు. ప్రాతస్స్మరణీయుఁడు. ఆంధ్ర దేశీయు లీతని చరిత్రమును శ్రద్ధతో బఠింతురు గాక! సోమనాథుడు వ్రాసిన యీతని వర్ణనతో నీతని చరిత్ర ముగించెదను.

ద్వి. శ్రీ శైవ సమయ దేశిక చక్రవర్తి
పాశవిమోచన పటు కళామూర్తి
కుంభ ద్విగంత విశ్రుత సితకీర్తి
శాంభవ దీక్షాభి జాతాను వర్తి
ఉత్తమోత్తముఁడు, సంయుత పీరభక్తి
వృత్త చిత్తుఁడు చతుర్వేదార్థవేత్తి
గర్వ సంసృతి శిరఃఖండన హేతు
మహిత పంచాక్షరి మంత్ర సిద్ధుండు
వేదాగమ పురాణ విహిత శాస్త్రోప
పాదిత రుద్రాక్ష ధనిత భూమణుఁడు
యమనియమాది ప్రకాచార సార
శమదమో త్కృష్ట నిష్టాగరిష్ఠుండు
అంతర్బ హిర్ధ్యాన యజన వంతుండ
శాంతరయ్య యనంగవారగణాధ్యుండు
వారి శిష్యుండు దుర్వార సంసార
దూర వీర వ్రతోద్ధుర వర్తనుండు,
శైవ ధర్మోత్త మాచార్యుండు సతత
వైవంబు నద్వైత తత్వ తత్పరుడు
న్యాయ వైశేషి కోదాత్త శాస్త్రీను
పాయ దర్శన పరిపాల నక్షముండు,
స్వమతలాభ లోక నోశ్శారిత శిష్య
నికరమలత్రయనిరసి తేంద్రియుండు
తంత్రాది గతవీర తంత్ర సుతంత్ర
మంత్రాది గత రాజమంత్ర సిద్ధుండు

ద్వి. వేదవేదాంత వివిధ పురాణోప
పాదిత కేవల భక్తి వర్ధనుఁడు
పండిత నత పాద పద్ముండు, సుకవి
నుండలి విబుధ సమాజ పూజితుఁడు
ఆరూఢ కీర్తికుడను కోటివల్లి
ఆరాధ్యులనగ లోకారాధ్య మూర్తి
అనుమత కీయలో కారాధ్య శిష్య
వి సరాగ్ర గణ్యుండు వీర వ్రతుండు
చను, "సరుద్రోబాత్ర సంశయోయనగ"
జనియించి నట్టి పాక్షాద్రుద్రమూర్తి
పశుమోగ వాదాది పరవాది విసర
విశసన ప్రత్యక్ష వీరభద్రుండు
దండి శాసించుఁడు, జగత్ప్రావ కార
ణుండు విశుత్ర జగన్ముత సితకీర్తి
ఆధికతా పానుగ్రహ సమగ్ర బలస
మధి గత దివ్య పంచాక్షరీ వేత్త
వావ దూకానీక వాగ్బంధ వక్రి
యా విహారదుఁడు, లోకారాధ్యమూర్తి
పరగి "శైవేదళ ప్రత్యయా" యనఁగ
పరువడి జనుదళ ప్రత్యయాన్వితుఁడు
ధన్యుండు, దేశికోత్తముఁడు లోక
మాన్యుండు పండిత మల్లికార్జునుఁడు
(పండితారాధ్య చరిత్రావతారిక)

శివకవి యుగము - ద్వితీయ భాగము.

గుండియ బోయని కొడుకు

ఎఱియఁడు క్రీ. శ. 1851

ఉ. శ్రీరమణుండు మందలిక శేఖగుండ .....
.....
పారగుం డాహవాజ్ఞానుండు భండనభీము
..... ౧

చ. .. ..
.....నాంబరగు గుండియబోయుని కంబుజాస్య గో
మలి కులదీపకంబు గుణమండ.....
.....అక్కత్త రాశుల
గ్గలముగ నిచ్చి ప్రోచె నురుఖండితవిద్విషుం డెటి[1]యుం డిద్ధరను. 1

చ. శకవర్ష...ల[2] సంఖ్యగుణ శైలవియెత్సిత[3] రశ్మింబవ్వఁగాం
బ్రతి[4].....మం బయిన పంచమితో విషుసంక్ర వేల న
ష్టకరివుండైన ఈశునకుర్ దష్టవిరో (ధి)కి డాకరేమి ది
పక (మొ)నరించ్చె శౌయ్యార్(వ)రభాగ్యవు ద్ధిద్ధవిలానుండై 7

---

1. డెట్టుం డిద్ధరను - అని చదువవలయును.
2. శకవరుషాల - అని కవి ప్రయోగింపనోపు.
3. వియత్సిక - అని చదువవలయును.
4. "బ్రతి" అనినఁ బ్రాసచెడును. 'బ్రకట' అని యుండనోపు
5. యీశునకు - అని చదువవలయును.
6. శౌయ్యర్ "
7. విలానుండై ధరను - అని యుండనోపు.

కొనయశెట్టి క్రీ. శ. 1151

స్వస్తిశ్రీ.

శ్రీకుబేరాన్వయశిఖరుం[1] డనఘుండు
వానయశెట్టికి వనజవక్త్ర
నేత్రి దండ్యమకు నుపుత్రుండు గొనయ
శెట్టి గొట్టియదొనం జెఱువు గుడియుం
గట్టించి పరివారగణసహితముగ సో
మేశ్వరదేవర సాశ్వతముగ[2]
నిలిపి తటాకంబు మలపించి వ్రిత్తులు
మానులకును గుడిసానులకును

నట్టనోజులకునుం బెట్టుచ వావిబలి[3]
యచ్చనలకు మేలియమదునకును
దేవభోగముగను దేవర కాచంద్ర
తారకముగం జెఱువు నూరు నిచ్చె.

శ్రీ వైశ్యవంశవర్ధనుం
డీవనుమతిం గొనసనిశెట్టి యీశ్వరునకు గౌ
రీవరునకు సోమేశ్వర
దేవర కొప్పంగ నఖండదీవము నిలిపెను.

పురగిరిదిక్తతిశకవ
త్సరములం బుణ్యతిథి విషువుసంక్రమమున ని
ద్ధర గొనయశెట్టి సుధా
కరమౌళికి నిలిపె[4] నావగంబము ప్రీతిని. 3

(ఈ పద్యము పిదపఁ బైయర్థమే విపులముగా గద్యరూపమున వ్రాయఁబడియున్నది.)

శా. ప. 33

---

1. శేఖరం - అని చగువపలయాను.
2. శాశ్వతముగ - ,,
3. బెట్టినావిబలి. అని యుండనోపు.
4. వాసగంబము - నామస్తంభము. పేరుచెక్కిన శాసనస్తంభము.

విద్దన మల్లఁడు క్రీ. శ. 1151

క. శ్రీ రమణు (ం)డ త్తి[1](ప్రికసహా
కారు)ండు వొఆండూరివిభుండు గశ్యపగోత్రో
ద్ధారు(ం)డనం బరగె నిల సర
సీరుహసంభవకులుం(డు) శివదేవు(ం)డనను. ౨

క. (ఆ)తనికిం బుణ్యమూ త్తి కి
నాతతగుణనిధికి గుండమాంబకు ధమ్మా
పేతుండు సత్యనిత్యుని
కేతనుం(డై) పుట్టె మంత్రి కేత(ం)డు వేమ్మా ని. ౩

చ. అతనికి(ం)బ్రీతు(ం)డై ముద్దమాంబకు[2](ం)బుట్టెనమాత్యవిద్ద(ం)డూ
ర్జ్జితనయశాలి యాతనికి సింధురగామిని దోనమాంబకును
హితమితభాషి గేత(ం) డుదయించ్చె[3]సమ స్తజనారానుగు(ం)డై
శతమఖభోగి వాని అనుజన్ముండు[4] విద్దమల్ల(ం) డున్నతిని. 3

స్వస్తి శ్రీ శకవర్షములు ౧౦౭3 గు నేంటి ఉత్తరాయన సంక్రాంత్తినిమిత్తమున శ్రీ మన్మహామండలేశ్వర త్రిభువనమల్లదేవ పొ త్తిపి(చోడ)మహారాజుల (రాజ్య) ధ్యక్షుఁవిద్దనపెగ్గడకొడ్డు మల్లయపెగ్గడ కన్మనాంటిలోని ప్రేంపల్లి భావనారాయణదేవర కాచంద్రార్క్క మ ఖండవత్తి దీపమునకుం బెట్టిన బిరుదుమాడలు (౧౨)-ఇత్యాది.

శా. ప. 34

---

1. డత్తి - అని యుండవలయును.
2. ముదువమాంబకు - అని యుండవలయును. చూ. శా. 27
3. డుదయించ్చె- అని చదువలయును.
4. వానియనుజన్ముండు- ,,

నూకమ క్రీ. శ. 1152

క. శ్రీ రమణీయు రణవిజయ
శ్రీ రమణీయు నిందుకుంద సితవిపులయశ(ఃఁ)
శ్రీ రమణీయు వరియింత్తురు
(గో)రి కులోత్తుంగ చోడగొంకక్కనరేంద్రుఁ. ౧

ఉ. ఆరయ నట్టిగొంకక్క నృపునన్వయ భృత్యుండు వి(శ్వ)శాసన
శ్రీ రమణీయమై తనరం జింతమనాయకు డుద్ధరించెం గొ
ల్లూరివిభుండు వంశమహిమోన్నతు లన్నియు నేప్పఁడం బ్రతీ
హారిపదార్థ పూర్వముగ నారపితారకశాసనంబుగాఁ. ౨

క. అతనికి నగణ్యపుణ్య
వ్రతయగుగుండమకుం బుట్టె వసుమతి వీర
వ్రతుండు వడివారిముత్తన
హతశత్రుచయుండు నాయకాభరణుండై. ౩

చ మురహరవిక్రముం డైన[1]ముత్తనకు న్నరలోకరంభ నాం
బరగినమేడమాంబకు శుభస్థితిం బుట్టె మనుష్యలోకసుం
దరి యస నొప్ప నూకమం లతాలలితాంగి సుమధ్య మల్లికా
(పరిమ)లగన్ధి మత్తపికభాషిణి గోత్రపవి(త్ర)మై[2] మహిని. ౪

ఉ. శ్రీయుతపుణ్యకీర్తనలు సేకొని నూంకమ భక్తిం జోడనా
రాయణ దివ్యసన్నిధిం జరస్థిరదీపము నిల్పె నాశకా
బ్దాయతి వేదశైలగగనాబ్జమితంబుగ ఫాల్గుణామల
శ్రీయువతీశసత్తిథిని జెల్వుగ నారవితారకంబుగానూ.[3] ౫

S. I IV. 945 శా. ప. 35.

---

1. డయిన- అని చదువవలయును.
2. యై- ,,
3. శాక- ,,

కంటమ క్రీ. శ. 1152

సీ. శరగిరి గగనేందు సమ్మిత శకరాజు
వత్సరంబులు బెజవాడ (ఏ)లు
నయనిధి బొద్దన నారాయణుని ధనా
ధ్యక్షి నాగార్జు నుండతని యత్త
గంటమ నిజకులకమలినీ కలహంస
గుణ గణా లంకృత గౌరి నిల్చె
మల్లీశ్వరునకు సామజ దైత్య చర్మాంబ
రున కద్రి కన్యావరునకు లలిత

గీ. ఖండ శశిధరున కఖండ దీపజ్వాల
ఒనరి యొప్పి వీలఁదనరి వెలుఁగ
నర్చలిచ్చి కొల్వ నవిరత భక్తినా
చంద్ర తారముగఁ బ్రశస్తముగను.

A. R. 323 of 1919
ఆ. ప. 2-11

శ్రీదేవి క్రీ. శ. 1153

సీ ....
మతి తల్లి జడచోడమన్మహాలారవి
కులతిలకాంకయగు1తొండిశవియట్ట
యంధ్రాధిపతి విజయాదిత్యదేవంకు
మహిమమెయిం2దన మేనమామ యట్ట
కరికాలకులరవి వరకామచోడధా
త్రీవిభు ... ...

---

1. యగు అను నక్షరములు తీసివైచిన గణములు సరిపోవును.
2. మహిమమై- అని చదువవలయును.

... ...

..... ప్రవిద్ధినెసగినదియు
లలితలక్షణోపలక్షిత శ్రీదేవి
కీర్తిమహిమ యొగడం గేవలంబె. ౧

క. చోడనిమఱిందలు విజయుతుశి
కోడలు కామఱి తీశకులసతి నిఖలా
మోడితచరిత్రం ద్రిపసతు
లీడే శ్రీదేవికిని మహీదేవి కిలను. ౨

..... వత్సరములు ర గు శ్రాహిని శకవమ ములుగ గి గు
నేంటి విషువు సంక్రాత్తినిమిత్యమున- ఇత్యాది.

S. E. VOL. vi. 634
శా. ప. 36

సూరమ క్రీ. శ. 1153

క. శ్రీరమణీరమణీయా
కారమహో దార ధర్మగారవ కులని
స్తారయునఁ బరగు బుద్ధన
సూర బుధాధార ప్రియువ చోరమ్య మహిన్ ౧

క. భాలేందు శేఖరునకుఁ గ
పాలికి శూలికిల సత్కపర్దికిఁ ద్రిజగ
త్పాలితుఁడగు నాదిండల
మూలస్థానుఁడగు శంభు మూర్తికి—— ౨

చ. అమిత గుణాభిరామ సుగుణా భరణా భరణాభిరామదా
మమవరపుత్రి సూరమ రమారమ—యశ్రీ—దా
నమహా———మై—నెగడి—నాదిండ్ల—శ శిమౌళికి
———ముదమొవు—నిష్ట—బొల్లుగాన్. ౩

---

౩ విజయుని- అని యుండనోవు.

స్వస్తి శక వర్షంబులు ౧౦౭౫ అగునేంటి—సంక్రాంత్తినిమిత్యమున—నాదిండ్ల మూలస్థాన మహాదేవరకు అఖండవర్తిదీవమున(కుం) బెట్టిన బిరుదు గద్యలు పంక్రడెంను.

A. R. 330 of 1919
ఆ. ప. 2-12

కొమ్మమ క్రీ. శ. 1154.

క. శ్రీకమనీయ్యుండు పుణ్య
శ్లోకుం (డ)ధఃక్రితవిలాససురవిభుండు జితా
మిత్రానీకుండు[1] యశ
శ్రీకరుండు[2] వెలనాంటి గొంకక్-నృపసింహుం డిలను. ౧

ఉ. ధారుణి నట్టి గొంకక్-వసుధావిభు నన్వయభృత్యుం డైనకొ
ల్లూరివిభుండు శౌర్య-గుణమొప్పంగం జింతమనాయకుండు దే
జోర(ను)ణియ్యుండై పడసె సుస్థిరలీల వెలుంగంగాం బ్రతీ
హారిపదా(త్థ)మాద్యమున నారవితారకశాసనంబుగాన్. ౨

క. ఆతనికి వికసితాంభో
జాతానన గుండమకును జన్మించె జగ
త్ఖ్యాతుండు ముత్తమనాయకుం
డాతతతేజుండు నాయకాభరణుం డై. 3

చ. క(లి)యి(గ)శూద్రకుం డన జగంబున విరగుణప్రసి(ద్ధు)డై
వెలసినయట్టి ముత్తనకు—మద(నా)ంగ్గి సుమధ్య పుణ్యదో
హళి యననొవ్వ(మే)డమకు నభ్యుదయంబుగం బుట్టె నంబుజో
(జ్వ)లదలలోలనేత్రి మదసామజయాన లతా(సుమ)ల్లికా
మిలితసుగన్ధి గొమ్మన మేరు(వదాన్య) మహితలంబునన్. ౪

1. జితానేకామిత్రుండు- అని చదువవలయును.
2. శ్రీకరుండు-

శకవర్షములు ౧౦౭౬ అగు నేంటి శ్రావణశుద్ధైకాదశియు గురువారము(న) శ్రీధనదప్రోలి చోడనారాయణదేవరకుం బడిహారి ముత్తియనాయకుని కూ(ం)తుఁ కొమ్మమ దనవు ధర్మ్మ్మ(ము)గా(న)ఖండ దీపమునకుం బెట్టిన చిరుదుగద్యలు ౧(౬) వీనిం జేకొని కండ్ల బ్రహ్మన కొడుక్ (ముత్తయ) దనవుక్రాను పౌత్రికము నిత్యమానెంపు నెయి అచంద్రార్కము నడపంగలవాండు॥

S. E, VOL vi. 943.

శా. ప. (See 945)

సోమలదేవి క్రీ. శ. 1154

స్వస్తి.

సీ. శ్రీసోమవంశ విశేషకుండగు బల్ల
భూపాత్మజుండు దిలీపనిభుండు
చాలుక్యభీమభూపాలుండన్నరపతి
కబ్బలదేవికి నగ్రసుతుండు
బల్లాధినాథుండు భరథ1భగీరథ
ప్రస్తుతచారిత్రం బరగుచున్న
యాతనివల్లభి సీతాసమాన సో
మలదేవి సుభ2(గు)ణలతిత కడలు

పల్లి నాగేస్వరునకు3దీపం బఖండ
వత్తి యాచంద్రతారకవత్తి గాంగ
నిలిపె రసగిరివ్యో మేందువిలసితంబు
లై శకాబ్దంబు లువ్వరి నభిమతముగ.

S. E. E. vi. NO. 88

శా. ప. 38

---

1. భరత- అని చదువవలయును.

2- సుభ- ,,

కామపరాణి క్రీ. శ. 1154

స్వస్తిశ్రీ॥

ఉ. బల్లనరేంద్రునల్లభి (శు)భస్థితిం గామపరాణి శ్రీకడ
(ల్పల్లిభు)జంగమేశునకు భక్తిన(ఖం)డితదీప మాశ్రయాం
కోల్లసితా(భ) మై వెలుంగుచుండంగ నిలిపె1రసా)ద్రిఖేందులను
సల్ల లితంబుగాంగ——శారదములు ఘరణీతల(ంబు)నను. ౧

S. E, E. vi. 87
శా. ప. 39

కొమ్మమ-పెరవలి శాసనము క్రీ. శ. 1156.

కం. శ్రీరమణుఁడు శౌర్యగుణో
దారుఁడు గొంకవిభుమామ దర్పితరిపు సం
హారుఁడు ధీరుండనఁ దగు
మారయపండండు గీర్తిమండనుఁడు మహిన్.

కం. అనఁదగు దండేశుప్రియాం
గనగొమ్మమ విబుధమిత్రగణ పరివారం
బునకెల్లను హృదయానం
దనకారిణి యనఁగనెగడె ధారుణిమీఁదన్.

కం. ఘనుఁడు నిడుమ్రాని కొమ్మయ
కును వీలావతియు ధైర్యగుణవతియని పెం
పుననెగడిన మల్లాంబిక
కునుసుతయనఁ బరగిధైర్యగుణ సంస్తుతితోనె.

1. నిల్పె - అని చేదువాచకయుతము.

సీ. వననిధివేష్టితావనిలోన గలయగ్ర
హారంబులకు మణిహారలీల
మానైన పెరువలిమాధవ దేవర
కొత్తించె గుడి భక్తియెసగ గొమ్మ
మాంచిక తత్సూనుఁడగు చోడదండేశు
డద్దేవునకు నివేద్యమున కర్థి
తోరాజితంబగు నేరడ్ల చెఱువునా
గ్నేయదిక్కున కడునాయతముగ

గీ. బరగ చాదనంఖ్య నిర్ణ్రవెంద భూమిర
వీందుతారకముగ నిచ్చె దేవ
తాగ్రజన్మసమితి యనుమతంబున శకా
బ్దములి భాద్రదిగ్మితమున వెలయ

గడ్వమడ్గి ప్రేంపావ దక్షిణంబునం బుట్టెడు భూమిదానిం బూజారిమాధవ భట్లుదేవరకు గొనవినివేద్యంబున కిచ్చిరి.

ఉ. మానవతీలలామగుణ మండన మండిత కొమ్మమాంబ యం
భోనిధికిన్ సమానమన బొల్చుతటాకము నిల్పెధర్మ సం
తానముగాగ దానికిని దక్షిణదిక్కున సత్ఫలావళిన్
మానగుచున్న తోంటయును మాధవదేవరకిచ్చె భక్తితోన్

ఉ. పూనినివేద్యముల్ నడుపభూమియు నయ్యలకాధినాథును
ద్యానమునట్టితోంటయు ముదంబున నిచ్చిన కొమ్మమాంబికా
నూనుఁడుదండనాథనిధి చోడనకుంగరుణించి యిచ్చు సం
తానము శ్రీయునాయువు ప్రతాపమునుం గమలాతుండర్థితోన్,

గ్రంథసూచి

1. A. R. 664 of 1920.
2. శాసన పద్యమంజరి - ద్వి. భా. 13.
3. S. I. I. Vol 10 No. 138.

పైవానియం దన్నింటను ప్-వ నచనముతో సరి. తక్కిన రెండు పద్యములును - ఇలియటు శాసనములు ప్రథమ సంపుటము 179–181 పుటలనుండి గ్రహింపఁబడినవి.

మూలఘటిక నారాయణుఁడు

క్రీ. శ. 1156 (25-12-1156 ఆదివారము)

నాదిండ్ల మూలస్తానేశ్వరుని దేవాలయపు టుత్తర
ద్వారమున నున్న శాసనము

శ్రీరమణీయు భక్తివరక్రతు[ణై]నంభియ[దిగంత]దంతి కం
ఠీరవు[చా][ళి] కాధిపహాడింబవ్యకోదరుచేత
చెలికా[డు]దమణీకుచేత
.....వే[మఁ]డు మంత్రిలలామఁడున్నతిన్

చ. అనుపమకీర్తి మూలఘటికాంబరహాంబుజ మిత్రుఁడంబుజా
సనకులుఁడన్వయార్ణవ విశాలసుధామణి యట్టివానికిన్
మనుమడ మాత్యవేమన కుమార వాణినిభసూర మాంబకున్
బెనుపెసగంజ నించెరిపు భేకఫణీంద్రుఁడు హారిధీరుఁడు[ఁడై]

చ. వితరణ భానుపుత్రుఁడగు వేమనప్రెగ్గడ...నాఁటి గొంక భూ
పతివర శౌర్యఖడ్గ త్తుండగణ్యవుణ్యుండ[భి]
తుండతులప్రతాపుండ...మి...తికాంతి భానునందనుండనుపమ
కీర్తి ఘటికాచారణ
ధర్మశా[లి]యుత్తరాయన సంక్రాంతి యందఖండంబు నిస్తులమతి
ప్రధర్మవునిలిపె నాదిండ్ల శ్రీమ.....రునకు.

స్వస్తి శకవర్షంబు 1078 అగునేంటి యుత్తరాయన సంక్రాంతి నిమిత్తమున మూల ఘటికాన్వయద్విజకుల తిలకుండై భారద్వాజ గోత్రుండైన వెలంటూరి దండనాయక వేమనాయక కొడుకు [బ]డెయ నాగరాజు మఱంది నారాయణుండు నాదిండ్ల శ్రీమూలస్థాన మహా దేవరకు నఖండ వర్తిదీపంబున కిచ్చిన గొఱియలు ౫౫ వీనించేకొని ఇందుల గొల్ల[ఎ]ఱియ బోయండు నిత్యమానెండునెయి తన పుత్రాను పౌత్రిక మాచంద్రార్కము సీదీపంబునకు బోయంగలవాండు.

A. R. 329 of 1919,

S. I. I. x, 139 Page 65, 66.

బ్రహ్మదేవుఁడు క్రీ. శ. 1158.

క. శ్రీరమణుండతి సూరచ
కోరనుధాకరుండు హరితగోత్రుండు గులని
స్తారుండు వాముదిండి[1]విభుండు
సారగుణుండు వుట్టె నయితశౌరి ధరిత్రిని. ౧

క. ఆతనికిం బుణ్యధన్యున
కాతతగుణమణికి మేడమాంబకు ధర్మ్మా
పేతుండు వారిజభవసం
జాతకులో త్తముండు వుట్టెం జామెన యనంగాను. ౨

క. సితకీర్తి సామిరాజున
కతులితచారిత్ర గుండమాంబకు లక్ష్మీ
వతిసముండు పుణ్యచరితుండు
ధి తిసురగిరినిభుండు బ్రమ్మదేవండు వుట్టెను. ౩

క. మతిగురుం డాబ్రమ్మన శ్రీ
యతుం డనఘుండు భూసురాన్వయో త్తముండు దయా
న్వితుండై ధర్మ్మవు.....
మతివట్టియ వేదవిహితమార్గ్గండు భ క్తిని. ౪

ఏ. అంబరవసువియన్మితాంశుమితశక
ధాత్రిపాబ్దములు[2]బహుధాన్యవర్ష
వై శాఖసితపక్షవారిజోదరితిథి
గురువాసరమున నగువ్యగాంగం
గడుభ క్తి విష్ణుసంక్రాంతిం గొట్టియదొన
శంకరునకు భ క్తశంకరునకుం
బరమధర్మ్మాత్ముండు బ్రమ్మదేవండు దన
తల్లిదండ్రులకును దాతలకును

---

1. ఇచ్చట నొకమాత్ర యధికమైనది-వాడ్డిండి-అని చరువఁదగును.
2. ఇచ్చట నొకమాత్ర యధికమైనది-లువర్ణము వదలి పలుకవలయును.

బేమ్మ=తోడం గరము ధమ్ము=వుగ ంగ న
ఖండదీవ మఖిలమండనముగ
నిలిపె వంశ మెల్ల వెలుగంగ నాచంద్ర
తారకంబుగాంగ ధాత్రిమింద.* ✻

S. I. I. VI. 645. ఆ. ప. 40.

ఎల్లఁడు క్రీ. శ. 1158.

శా. శ్రీకాంతానిలయంబు శిష్టజనతా సేవ్యంబు శాలీవనా
సీకప్రాంత్రజలాశ యోద్ధతలసన్సీ రేజశోభాన్వితం
బాకీన్న=ద్విజనంద్రనంబు రమణీయ్య[1] స్థానమై కమ్మలో
నాకాధీశపురంబుకంటె నిది మేల్ నా నొప్ప రాయూ రిలను. 1

ఉ. రాజితకీర్తి= లట్టి యకరంబునం[2]గమ్మకులోద్భవులు భర
ద్వాజమునీంద్ర గోత్రజులు వలువురు[3] వారలలోన సద్గుణ
భ్రాజితకీర్తి= గంటైన ప్రభావసమన్వితుం డుద్భవించెం దే
జోజయశాలి సూంద్రితవచోనిధి బంధుజనాశ్రయుం డనను. 2

క. కందం॥ సాధులకంద్దప్ప=ండనను
సాధుజనానంద్దకరుండు సననతనికి నం
భోధిగభీరుం డన నా
రాధితశంక్క=రుండు దేవరా జుదియించ్చెను.[4] 3

ఉ. వృత్తం॥ వానికి జన్నమాంబకును వంశకరుం డుదియించె బ్రహ్మ తే
జోనిధి బాంధవాబ్జవనశూయ్య=ండు[6]గొమ్మయవూన్న= చంద్రబిం
బానన సవ్య=లక్షణగుణాన్విత సూరమ(ం బె)ండ్లి యయ్యె సం
స్తావినవృద్ధిపొంటె నుచితస్థితిం జారుచరిత్ర నిల్వంగాను ర

---

* మింద=మీఁద.
1. రమణీయా-అని చదువవలయును.
2. ఆకరము-కరరహితమైన యగ్రహారము?
3. వల్వారు-అని చదువవలయును.
4. రాజాదయించెను చదువవలయును.
5. కరుం డుదియించె-అని ,,
6. శూయ్య=ండు- ,,

చ. జననుతకీర్తి గొమ్మయకు సామజగామిని నూరమాంబకును
మనుచరితుండు సత్పురుషమాన్యుండు భూనురవంశశేఖరుం
డన నుదియించె7 బెన్నయ గుణాగ్రణి వారిజపత్రలోలలో
చన యగుప్రోలమాంబ విలసన్మతిం బెండ్లిరి యయ్యిం బ్రీతితోను

ఉ. లాలితసర్వలక్షణవిలాససమృద్ధికి నాస్పదంబు నా
జాలి పతివ్రతావిమలచారు చరిత్రకు నాలవాలమై
శీలమునను సమానమగు శీతకు9 ధాత్రికి నద్రి జాతకుం
బ్రోలమ నన్యకామినులు పోలుదురే గుణగౌరవంబునను. ౭

ఉ. ప్రీతివిశుద్ధసత్వోడ్డగుపెన్నయకును దలితాంబుజాస్య భూ
జాతసమాన ప్రోలమకు సత్కనిసజ్జనబంధుమిత్రనం
భూత(ను)పోషకల్పతరుకల్పుడ్డనం బ్రభవించె నెల్లడ్డు
ద్యోతసరత్స10మాగమవిధుద్యుతి సర్వజనానురాగుండై. ౮

మ. పదుమూడ్డోడ్డ 11నా డ్డమాత్యపదవిం ప్రాపించ్చి తత్సంప్పదా
స్పదుడై సత్కవిబంధుమిత్రజనసంపత్కారి యై సాధుస
మ్మతశుద్ధప్రతిభాప్రపంచ్చితలగన్మార్గస్థితిని సంతతా
భ్యుదయుడై విలసిల్లె నెల్లడ్డు జగత్ప్రాణ్యచ్చకీర్తిచ్చవిన్. ౯

ఉ. మానితసచ్చరిత్ర(కు)పమాన మమానుమమానవంబు సం
తానకతుల్య మబ్జజనతాప్రణుతాభిమతార్థమిగి మెయి12
మానవనాథమాన్యతకు మన్యువమంత్రి సమానుడ్డంచ్చు ల
క్ష్మీనిధి నెల్లనిని విబుధమిత్రు నుతింత్తురు సత్కవీశ్వరులు. ౧౦

ఉ. మన్యువవైభవుడ్డభిగమశ్రుతిచోదిత ధర్మవర్తి పౌ
జన్యనిధానుడ్డర్థిజలజాతహిత ప్రియనందనుడ్డు వా
గ్గన్యవిశేషనిష్టపదసత్యయుధిష్ఠిరుడ్డై వెలింగ్గె భూ
మన్యకులోత్తముడ్డుతిసమగ్రత నెల్లడ్డు ధన్యుడ్డున్నతిని. ౧౧

---

7. నుదయించె-అని చదువవలయును.
8. బెండిలి- ,,
9. పీతకు- ,,
10. శరత్స- అని చదువవలయును
11. పదుమూడ్డోడ్డుల- ,,
12. మై-అని ,,

ఉ. పాలితధర్మ్మమార్గుఁ డనుపాలితసత్యపచోవిరాసుఁడు
శ్రీలలితపాకల్మషనికాయ విశుద్ధపవిత్రగోత్రుఁ డా
మ్లేలిత సర్వ శాస్త్రమతి మిత్రజనాంబుజమిత్రమూర్త్తి ది
గ్జాలితకీర్త్తి నిశ్చలితలక్ష్మీసమన్వితుఁ డిల్లఁ డుర్వ్వరను. ౧౧

శ్రీయమశేశ్వరదేవర శ్రీపాదారాధకుఁడైననల్లపాచార్య్యనిలిఖితము
(ఆ స్తంభముమీఁదనే వేఱొకప్రక్కను)

చ. క్షితకనియోగలబ్ధ మగుకేవలలక్ష్మికి నీంగ గర్వ్వప
ర్వ్వతశిఖరాధిరూఢు లగువారల నవ్వు ననింద్యమూర్త్తి ని
ర్గ్వతకలికాలకల్మషుండు గావున నెల్లఁడు ని(ర్మ్మ)ఖాతిని)
శ్చితమితవాణి గావున విశుద్ధయశోనిధి(దా)న కావుననను.13 ౧౨

సీ. సకంద్రి పావనీపాల14 నికర మంబరగజ
వియదిందుసంఖ్యం దద్విషువదమల
సంక్రాన్తివేల నిశ్చలభక్తితో దీప
(మా)చంద్రతారాక్కమై వెలుంగ
నెత్తించ్చెం బరమేశు నిందుశేఖరుం డమ
శేశ్వరదేవర కిని ప్రా(ధూ?) ప
కొలము ప్రీతితోడ నివేద్య మిన(ని
ఘూ?) ని (చిమా?) నులకర్త్త మిచ్చె 15

సరసిజాసనవంశశేఖరుండు పురుష
కారగుప్తుండు వంశవిస్తారకుండు
గరణమెల్లండు నుచరితాభరణుం డిటు
భాసురంబుగా ధర్మ్మవునేసి వెలసె. ౧౩

(పైశాసనపుఁ బంక్తులనడుమ నీ క్రిందిపద్యము చెక్కఁబడియున్నది. ఇటీవల చెక్కఁబడినట్లు కనఁబడుచున్నది.)

13. ఈపాదమందు యతి తప్పినది.
14. శకనృపవత్సర-అని యుండవలయును.
15. ఈపాది మనవ్యయముగానున్నది.

ఉ. దిట్టకవి ప్రసిద్ధిగల తిప్పనసత్కవి సార్వభౌముండో
యెట్టనినం 16గవిత్వమున నెవ్వరు వానికి సీడుగావిం దాం
గట్టినగోచి దక్క నొకకాని యు డాంప్రక యత్తి17కోటికిం
బెట్టుట జావుకే బిరుదు వెట్టిన వానిక చెల్లు నువ్వరను. ౧౪

S. I. I. VI 233, 234, 235.

శా. ప. 41

వెలనాటి చోళరాజు ప్రశంస క్రీ. శ. 1158.

చ. ఇల వెనాంట్టిచోడిన్నవు నిచ్చినత త్తము దీని కన్యధా
దలంచినదువ్వీసీతుండు మ(దం)బ్ధి దుర్ధశం బెంది
వంద్దియా
కులుండై 1కాలుప్రోలు సారం గొట్టిన విడ్మటి గాన కంద్ద కా
నెలకొని కారవాంబుధి మునింగి యడంగ్గు ననేక కాలములు ౧

చ. చెఱువులు నూఱు వన్న స లచింత్యము సత్రము లగ్రహారములు
గుఱుకొని లక్షగంగు లొకకోటిశివాలయములు సహస్రకం
బఱునదివేలు వావులు సకాధ్వరములు2 వదివేలు బ్రహ్మముం
బెఱిచిన(య)ంతవాతకము సిద్ధము దీనికి హింన నేసినన్. ౨

క. తనదత్తమన్యదత్తం
బనంజనందు స్వదత్త మెట్లట్లు3 రక్షిం
పవియతం డఱువదివేలేం
డ్లనవరత మమేధ్యక్రిమి4యై జనియించ్చుసు. 3

16. నెట్టినన-అని చదువవలయును.
17. యర్థి- ,,
1. కులుండయి- ,,
2. చావులు శకాధ్వరములు-అని చదువవలయును
3. మెట్టులట్టుల- ,,
4. మమేధ్యక్రిమి-అని చదువనొప్పు

1

నుదురుపాడు శాసనము. క్రీ. శ. 1158

శా. శ్రీరామా రమణీయ మున్నత (ర) ధా...నాగోన్నతం
బారామావృత సూ. రంబు మహనీ యానేక సస్యావలీ
[స్వార] క్షేత్ర సమన్వితంబు ధరణీ సారంబు నున్ రాంకికా
శ్మీర శ్రీశుభదంబులన్ మిగులుచున్ మేలై త్రిలోకంబులన్. ౧

కం. గుణ గణ నిధి తత్పురివిభుఁ
డనఘుఁడు గామయ తనూజు...
కొనరఁగ నఖండ దీపము
ద్రిణనుయనకు నిలుపఁద్రిజగ దీప్తంబనఁగాన్.

ఉ. ఖరకర తేజుఁడన్వయ శిఖామణి గామయపుత్రు విక్రమా
భరణు, విరోధి వీర మద భంజను శూద్రక వీర భాసివి
స్ఫురితయ శోర్థి శిష్ట జన పోషణుఁడంచు నుతించు చుండగా
దిరముగ దేవ దేవునకు దీవము నిల్పె మనోము దంబునన్. 3

నుదురుపాడు శాసనము.

2

సీ. శ్రీమంతు లయిన నుద్దామ భుజోర్జర్వ్వ
లన్వయ వార్ధి సీహారకరులు
రమణీ యమగు చున్న రాంకి పురా ధీశు
లుగ్ర నిగ్రహులు భూపాగ్రగణ్య
లంగ జాకారు లుత్తుంగ గభీరులు
మిత్ర పంకజ శత పత్ర హితులు
గొండ పశ్చిమము భూ మండ లాధీశుల
పాద సరోజ షట్ట దసమూహి

అం. వె. అమల కమల సురభజామర వారణాం
భోజ రాజ గంగా నదీ జలాభ్ర
శుభ్ర సదృశ కీర్తి శూరులు నాయక
దిగ్గజులు కులాద్ర ధిరు లెందు.

సీ. వరుసఁ దమ్మిలిన గిరి పశ్చిమమున భూ
మండలాధీశుల దండి మగల
బిరుదచె.....
.....కుల సంగ్రామజయుల
నాచార పరుల దీక్షాయుష్యమంతుల
ననియంక భీముల నలఘుభుజుల
భాను ప్రభుల గర్వ పర్వతారూఢుల
దుష్ట నిగ్రహుల విస్పష్ట యశుల
వల అట్టగు బుద్ధ వర్మ ప్రతాపుల
చిత్తంబు వడసి సంసిద్ధమైన
గుడి కృతి నిధి తోఁట కొడుకు తటాకంబు
బొల్పుతో నల్లిండ్లు నిల్పి కీర్తి
ప్రస్తుత మైన మూల స్థాన దేవర
కను రక్తి హ విల్బల్యర్చనలును
సానులు మానులుగా నోజులును బ్రహ్మ
పురులనుం బెట్టెను గిరము నేడ్క
నుల్ల సకల జన మనో త్సవ మగు నట్లు
ధరణి మను ముసీంద్రు చరితఁబోలి
ఖ్యాత కీర్తి ప్రజాసమృద్ధిగా నగవతి
వారిజాప్త చంద్ర తారకముగ

నుదురు పాడు శాసనము.

3

కం. 1. శ్రీ.....

2. .....కుబ్రమ్మన బోయిని

3. .....నఖండ దీప(ము)

4. (భూ) నుతముగ రాంకి బట్ల బోయుఁడు నిల్వెన్.

కం. ఇమ్ముల బ్రమ్మన బోయని
తమ్ముఁడ గాపట్ల బోయ దర్మమ్మత్రిలో
క్యంబులను నెగడె నతిహ్యా
ద్యం బగుచును విబుధ జన నుతంబై ధరణిన్.

సీ. శ్రీ రమణీయుఁ డాచార గంగాత్మజుఁ
డంగజాకారుఁడుత్తుంగభుజుఁడు
మానవనిధి రాంకి మల్లయ యనుజుండు
పోలె నాయకునకుఁ బుణ్యమూర్తి
పద్మమాంబకు ధర్మ వరుఁ డగు సబ్బయ
యుదయించి బంధు సమ్మదము గాఁగ
శర గజాంబరసు ధాకర సంఖ్య శాకాబ్ద
తతి నుతిం జేకొని విතత యశుఁడు

ఆ. వె. రాజ మౌళి కమర రాజ వందితునకు
తేజమున నఖండ దీప మెత్తె
దినసకరశశాంక దిగ్మరుత్ శుండాల
గణము గలుగు నంత కాలమునకు.

సీ. శ్రీయుతుండెటియమ నాయకు తనయుండు
వలఱట్ల వర వంశ వర్ధనుండు
దండి దాన వినోది గండయు తమ్ముండు
వెన్నమాంబ సుతుండు మాన్యమూర్తి

వీరుండు వీరావతారుండు పటించూరి
పుర వరాధీశుండు నరనుతుండు
గిరి పశ్చిమంబున గురు తరంబగు రాంకి
పురమున నెల కొన్న పుర హరునకు

గల్లలితుఁడు రాంకి మల్లయ మఱఁదిక్రి
లోక నుతుడు వైరి భీకరుండు
దిరముగా నఖండ దీపకం బెత్తించె
దిర గుణుండు వంశ దీపకుండు.

కం. .....ఆరిగి నలూరు ముట్టిన
హరి ననిలోఁ దోలి పోట్లు వడి అయ్యూర
.....చెఱువు గంగా కేతన
నరనుత శౌర్యమునఁ బొత్తునకు దొరలనఁ కాన్.

కం. శ్రీరమణీయుఁడు విమలా
చారుండు చతుర్థ వంశ జల జాప్తుఁడు వి
స్తార యశోనిధి భారత
వీరాభుఁడు నూంకఁ డతుల విక్రముఁ డుర్విన్.

కం. శ్రీయుతుఁడు రాంకి కొండప
నాయకునకు నెఱియకమకు నందనుఁడు జయ
శ్రీయుతు డఖండ దీపం
బాయతముగ నెత్తె శివునకచలితభ క్తిన్.

నుదురుపాడు శాసనము

4

కం. శ్రీరమణీయులు విమలా
చారులు ధర్మనయ విచారులు సుజనా
చారులు చతుర్థకులని
స్తారులు రాంకిపుర...ధారులుధరణిన్.

క. నుతినెగడి తద్ధరణి
పతులకు భక్తులయి పరమపౌరుషనిరతుల్
మతియుతులు రాంకిపురవిభు
లతుల దయాదాన విభవులగుచు ధరిత్రిన్.

క. గిరిబశ్చిమధరణీశుల
కరుణం బండ్రెండు యిండ్లుగల రాంకిపురే
శ్వరులుభయకటకములనుం
బరగిరి శౌర్యమునెతింగి బాత్రచరిత్రన.

క. సామజచర్మాంబరునకు
సోమకళాశేఖరునకు శూలికిద్రిజగత్
స్వామికి రమ్యాగారము
భూమిప్రశస్తంబు దేవభోగము మహిమన్.

(Journal of Andhra History and Culture Vol I No 2 Pages 68, 74. The prose portions have been omitted.

నల్లప్రెగ్గడ. క్రీ. శ. 1159

క. శ్రీయువతీప్రియు నాభీ
తోయజమునం బుట్టె బ్రహ్మ దురితేతరుం డా
తోయజభవునకు శాలం
కాయన(ఋషి) పుట్టె ధర్మ్మకర్మ్మతుం డ (నంగా)ను. ౧

సీ. తద్గోత్రమునం బుట్టె ధన్యుండు వెగ్గడ
చే(చి)దేచికిం బురంధ్రీలలామ
కామవాంబకుం బుట్టెం గాంతియుక్తుండు గో
కండతనికి నాచమ కతిముదమునం
బుట్టె మేడండు జగత్ప్రాజ్యం డాతనికి దా
మవకు జన్మించ్చిరి మహితకీర్తి
దనుండు నల్లంకు గోంక్కంకను దే(చి)యును పేరి
లోన నల్లయ బుధలోకనుతుండు

చోడకన్నరవిభుచేత సూయ్యఁ వంశ
వయ్యఁచే మంత్రిపదనియు వసుమతీశ
చిహ్నములుం బెక్కు వ్రిత్తులుం జిరతరముగం
బడసి పురుషా త్థ[1]గౌరవ ప్ర(వు)డం డగుచు[2].

చ. ఒఱపగు శాకహాయన ములువ్వి గజాంబర చంద్రసంఖ్యగా
వఱలిన కన్యసంక్రమణవాడర నాథుదినంబు నందుం గ(ం)
(చె)ఱ్వుల[3] భీమనాథునకుం జెలువుగ[4] చెల్వె నఖండదీపకం
బె(ఱుకు)వమంత్రి నల్లంకు ది(నే)శసుధాకరకతారకంబుగాను.

స్వస్తిసక[5]వర్షంబులు ౧౦౯౧ గు నేంటి కన్యసంక్రాంత్తినిమిత్తమున శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కన్నరదేవచోడ (మ) హారాజుల పెగ్గడ నల్లపెగ్గడ కంచెఱ్వుల భీమేశ్వర దేవరకు నఖండదీవమునకు నిచ్చిన మొదవులు పండెండ్రు వీనిం బయింబెట్టకొని యొడయరి యాచంద్ర తారకముగాం దనపుత్రాను పవుత్రికమున[6] నిత్యమానెండు నెయి వో యంగ్గలవారు.

కా. ప. 43

కొమ్మన. కీ. శ. 1160

ఉ. శ్రీరమణీయ్య[1]వతుండు నశీకృతలోకుండు విప్రవంశని
స్తారణకారణుండు విలసద్గుణభూషణుం డిష్ట(జన) ర
హారతుం డుత్తమో త్తముండు గౌశికగోత్రుండు గొమ్మశౌరి ధ
ర్మ్మారుచరిత్రుండ ప్పెరువంగూరిపురీశుండుధన్యుండు(న్నతి).౧

---

1. పురుషార్థ - అని చదువవలయును.
2. ప్రాథుండగుచు - ,,
3. చెఱువుల - ,,ని చదువవలయును.
4. జెల్వుగ - ,,
5. శక - ,,
6. పాత్రికమున ,,

ఉ. అవసుధామరేశ్వరున కన్వయరత్న (ము కొ)మ్మమాంబకును
భూవినుతుండు విప్రకులభూషణుం డుద్భవమయ్యె (గొంక్క) ధా
త్రివిభుసంద్ది విగ్రహి(య)తిస్థిరచి (త్తుం డ) మాత్యరత్న మా
గోవిందన[2]వంశనద్ద నుంగుగోత్రపవిత్రుంగు ధాత్రుండిత్రయిని. 1

చ. గురునిభుం డయ్యమాత్యనిధి (గొ)ద్యనపెగ్గడ కంబుజాస్యయం
బురుహదళాక్షి గేతమకుం బుత్రుండు గౌశికగోత్రుం డంబుజో
దరపద భ క్తియుక్తుండు ప్రతాపది(నే)శుండు గొంక్కధారుణీ
శ్వరునకు సన్ధివిగ్రహి ప్రసన్న మనస్కుండు గొమ్మ డిమ్మహిని. 3

క. రమణీయ[3]ధనదపురవర
సుమరంగ నిజరాజధాని యయ్యుండ్డంగ నక[4]
గము నెల్లూరును లోపుగం
గ్రమ మొనరంగ్గ నెలె బాహుగర్వ్ము వెలయును. ర

క. వననిధి పరివ్రిత మాదింగల
యనఘ శివాలయము లెన్ని .....
చనకలశంబులు వెట్టిన
యిన నిభుఁడగు గొంక ధారుణీశ్వరు చేతను. ఇ

క. అనుపమ మగు బండారము
ననఘుంబగు సంధి విగ్రహి...బె
క్కుని (యోగ) ంబులుం దేజము
గొన కొని వడసిన యమాత్య కొమ్మండు ప్రీతిన్. 2

---

1. రనుణీయ - అని చదువవలయును.
2. (బంధు) అని యుండనోపు.
3. ఇచట ఛందోభంగమునైనది. గోవిద అనికాని గోవన అనికాని యుండనోపు.
4. ఇక్కడ ఛందోభంగము గలిగినది - సరియైనపాఠము చింత్యము.

చ. కరగజఖేందు సంఖ్య శక కాలము వొల్పగ భావపట్టు దే
(వరని) నఖండ దీవమతి భాసుర లీల వెలుంగనిచ్చె వి
స్తరమతి తల్లిదండ్రులకు ధమ్మ్మవుగా శశి తారకంబుగా
గురుభుజా డిద్ధవిక్రముఁడుం గొమ్మన పెగ్గడ ధన్యుండున్నతిని

S. I. I. IV. 181

వా. ప. 44. 45.

భూరమా దేవి శాసనము.

చ. అమలపయోధి చంద్రుఁడుదయంబయినట్టులపోలె వారిజా
తమున విరించి పుట్టిన విధంబున కాంచన ధారుణీధరేం
ద్రమున సురావనీజముడితంబయి యొప్పగతింజతుర్థవం
శమున జయించె నుగ్రరిపు సైన్యజయుండు ధనంజయుండిలన్.

క. ఆతని వంశంబున వి
ఖ్యాతులు వర పతులనేకు లరిగినఁ బుట్టెన్
బేత (బోడ) కొమ్మధీశుఁడు తత్
భూతల నాథునకు గండ భూపతిఁ బుట్టెన్

ఉ. ఆమనుజాధినాథసుతుండై యుదయించె విరోధి గోత్రసు
త్రాముఁడు, శత్రుపద్మహిమ ధాముఁడు శాత్రవ కంసగోమినీ
రాముఁ డరాతి పంక్తి ముఖరాముఁడు, భీకర విద్విషత్పరీ
భీముఁడు, వైరిసింహబల భీముఁడు, ముమ్మడి భీముఁడిమ్మహిన్.

క. ఆతనికి నరజగతీ నా
థ తటి మణిప్రభావి కాన విభూషి
తృత వదవద్మ్మఁ డగు దహీ
క్షితి పతి యా సూర సాని కిని దనయుండై

క. శారద సీరద పారద
నాగదకుం దేందు చందన హీతి జ సమా
హార తుషార యశఃపరి
పూరిత దిక్కుండు గండ భూపతి బుట్టెన్.

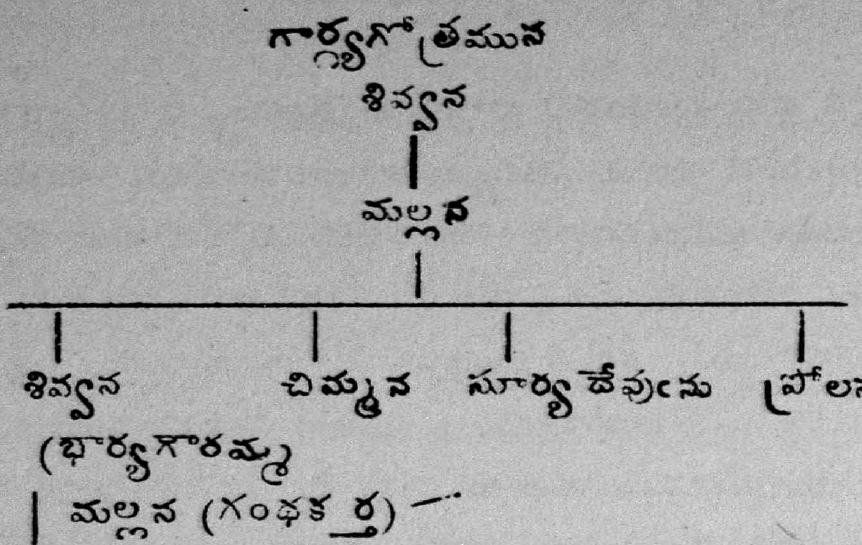
క. చండ తరాతీయ భుజా
దండ స్థిత మండలాగ్రధర...హిత వే
దండ శిరశ్చుంబిత...
మండిత మల్లండు గండ మండలికుఁడిలన్.

చ. హరునకు గౌరి వోలె జమదగ్నికి రేణుక వోలె చోడ భూ
వరునకు కొమ్మ వోలె దశ వక్త్రవి భేదికి సీత వోలెనై
పరగెను భూరమాంబ గుణభానుఁడు గుండ నకాగ్రగణ్యుఁడై
(ఇలియటు శాసనములు. 1 సం. 720-722 పుటలు)

పావులూరి మల్లన

తెనుఁగుభాషలో వెలసిన శాస్త్రీయగ్రంథములలో పావులూరి గణితము బహుళ ప్రచారముఁ బడసినది. ఇది యాంధ్రజైనవాఙ్మయమునకు సంబంధించినది. ఆంధ్రజైనవాఙ్మయము నందలికావ్యములు నశించినను, శాస్త్రీయగ్రంథములు నిత్యవ్యవహారమున నుపయుక్తము లగుటచే నిలిచినవి. క్రీ. శ. 9న శతాబ్ది నుండిన మహావీరాచార్యుఁడను జైనపండితుఁడు సంస్కృతములో దీనిని రచియించెను. "గణిత సారసంగ్రహము" అనునది దీని సంస్కృత నామము. మూలము నుండి పద్ధతులు, సూత్రములు గ్రహింపఁబడినవే కాని యుదాహరణము లన్నియు కవి స్వంతముగఁ గల్పించినవియే. దీనికిఁగర్త పావులూరి

మల్లన. ఈతఁడు తన నంశ క్రమము గ్రంథావతారికలో నిట్లు తెలిపి యున్నాఁడు.



మల్లన కమ్మనాఁటి లోని పావులూరి గ్రామమున కధిపతి యనియు, సుకవిమల్లుఁడనియుఁ దెలియు చున్నది. మఱియు నీతని తాత మల్లన.

శ్రీలలనేశుఁ డంధ్రనృపశేఖరుఁడై చను రాజరాజభూ
పాలకుఁజేత పీఠపుర పార్శ్వమున న్నవఖండవాడయన్
ప్రాలు విభూతితోఁ బడసె భూరిజనస్తుతుఁడైన సత్కళా
శీలుఁడు రాజపూజితుఁడు, శివ్వనపుత్రుఁడు మల్లఁడున్నతిన్.

పైపద్యమునకుఁ, గొన్ని తాళపత్రప్రతులలో నున్న శివ్వన పుత్రుఁడ మల్లనాఖ్యుఁడన్॥ అను నపపాఠమును గ్రహించి పూర్వకవి చరిత్రకారులు, పద్యము నందలి రాజరాజు క్రీ. శ. 1022–1063వఱకుఁ బరిపాలించిన భారతకృతిపతి రాజరాజ నరేంద్రుఁడే యనియు, నందుచే మల్లన నన్నయ సమకాలికుఁ డనియు నిర్ణయించిరి. చాలకాలము వఱకు సారస్వతవిమర్శకులు దానినే గ్రహించిరి. కాని యిటీవలబహు తాళపత్రగ్రంథ పరిశీలనముస "శివ్వనపుత్రుఁడు మల్లఁడు" అనునదియే సరియగు పాఠమనియు, "మల్లనాఖ్యుఁడున్" ఉన్నతిన్ అనునయన్వ యము కుదుర దనియు నిర్వివాదముగా నేర్పడినది. దానితో గణిత శాస్త్రకర్త, తాత యగుటకు బదులు మనుమఁడైనాఁడు—తాతకు

మనుమనికి రెండుతరములు వరిగణించి. క్రీ. శ. 1100 ప్రాంతము మను మఁడగు మల్లన కాలమని నిర్ణయించినారు.

కాని పద్యమునందలి రాజరాజు తూర్పు చాళుక్యరాజగు రాజ రాజ నరేంద్రుఁడే యని చెప్పుట కాధారములేదు. మతీయు నందు పేర్కొనఁబడిన నవఖండవాడ వెలనాఁటి చోడరాజగు పృథ్వీశ్వరుని పిఠాపురము శాసనము వలన క్రీ. శ. 1186 లో నాగ్రామ మచ్చటికి కుంతీమాధవస్వామి కర్పితమైనట్లు తెలియుచున్నది. ఇది యెట్లు సంఘటించినదో తెలియరాదు. ఇంతకు నీ పద్యమున కదియే పాఠ మాయను యనుమానము గలుగు చున్నది. ప్రతికరణము వద్దనుండఁ దగిన పావులూరి గణితమున పాఠ భేదములుండుట యాశ్చర్యము కాదు. ఇందులో నెన్ని యో మార్పులు, కూర్పులు, చేర్పులు, తీర్పులు కన్పట్టుచున్నవి. పద్యపాఠమిఁ క్రిందివిధముగ మొదట నుండనోవును. "శ్రీలలనేశుఁ డంధ్రనృప శేఖరుఁడై చను రాజరాజ భూపాలకుఁ జేత కోటపురి పార్శ్వమున న్నవఖండ్ర వాటికన్ ప్రోలు విభూతితోఁబడసె భూరి జనస్తుతుఁడైన సత్కళాశీలుఁడు రాజపూజితుఁడు శివ్వనపుత్రుఁడు మల్లఁడున్నతిన్". నవఖండ్రవాటి, కోటపురి యనఁగా నమరావతి నాను కొనియుండు ప్రదేశము. ఇది కమ్మనాఁటిలోనిదే. పావులూరు, గ్రామ మిందులోనిదే-నవఖండవాటి ప్రదేశమునకుఁ జిహ్నముగా 'ప్రోలు నాటిలో నవఖండవాడ వెలసినది. ఒక రాజకీయ విభాగము కొంత కాలము ప్రసిద్ధి చెంది పతనమైన వెనుక, నాయాభాగముల నామములు గ్రామరూపముగ వెలయుట వింతకాదు. శాతవాహనహార-సతా రా-గుద్రహారవినయ గూడూరు మొదలగునవియుదాహరణములు-ఇఁక నిందలి రాజరాజు కూడ రాజరాజ నరేంద్రుఁడే యనుట కాధారము లేదు. కన్నడమున గల గణితశాస్త్రమునుఁ జూచిన యిది స్పష్టమగును. కన్నడమున రాజాదిత్యుఁడను రాజకవి క్రీ. శ. 1120 ప్రాంతమున రచిం చిన రాజా దిత్య గణితమునందలి పద్యములను, మల్లన పద్యములను మాచిన, నొకరి నొక రెట్లనుకరించినారో తెలియఁ గలదు.

రాజాదిత్యుఁడు	మల్లన.
క. అదఱిం లోకహితార్థ	శ్రీవల్లభు నవవరతము
మృదుపదలలితప్రసన్నగంభీరార్థా	భావంబున నిలిపి ధరణిఁ బ్రఖ్యాతముగా
స్పదమెనె భాస్కరదేఁ	వే వినిపించెద గణిత
విదితవ్యవహారగణితమం విరచిసిదం.	ప్రావీణ్యులు సంతసింప రాజాదిత్యా
ఎనిసిదగుణిరాజాది	విమలంబగు రాజాది
త్యనెసుర చిరమప్పగణిత తత్త్వజ్ఞయి తెం	త్యముగుణియించంగ నేర్చువతనికి భూలో
జవతోపకారదొళ్ మెఱి	కములో ని వ్యవహారము
జనెనల్ వ్యవహారగణితమనె మెచ్చుదరార్	లమరఁగ నెప్పుడును కరతలామలకమునన్
ధారుణియొళ్ సకలబుధా	ధారుణిలో లౌకికవ్యవ
ధారమెనల్ స్వల్పకూగియుంవ్యవహారా	హారంబులు గానఁబడును నది యెట్లనిన్
ధారమెనల్ సారమెనల్	భూరినికాటవనంబుల
శ్రీరాజాదిత్యనర్థియిం విరచిసిదం	నీరజసఖుఁ డుదయశిఖరి నిలిచినభంగిన్.

తాళపత్రగ్రంథసంఖ్య.ది 2277

పై యనుకరణములను బట్టి మల్లన క్రీ. శ. 1120తరువాతి వాఁడని తెలియుచున్నది. మఱియు కొన్ని ప్రతులలోగల "ఘనుఁడు ప్రతాపరుద్రుని పట్టణంబున పట్టుమలగ వీడువరగ విడిచె" అనుపద్యపాదమువలన నిది ప్రథమ ప్రతాపరుద్రుని కాలమున ననఁగా క్రీ. శ 1158–1195 ప్రాంతముల మధ్యరచితమై యుండవచ్చునని తోచుచున్నది. మఱియునీగణితము కరణీకవృత్తికి ముఖ్యమైనది, క్రీ. శ. 1145 లో గోపరాజురామన కరణీక వృత్తులను నియోగుల కేర్పాటు చేసినన్న విషయము ప్రఖ్యాతమేగదా! కాఁబట్టి యీ గ్రంథరచన క్రీ. శ. 1160 ప్రాంతము కాఁదగును. ఇఁక నొక తాళపత్రప్రతిలో 1609 క్రీ. శ. సంవత్సరసంఖ్యను దెలుపు నీక్రింది పద్యము గలదు.

క. తొమ్మిది సున్నయు నాఱును
నిమ్మహిలో నొకటి బెట్టి యిందులలోనన్
నెమ్మిఁ బ్రభవాదిఁ గూడిన
సమ్మతముగఁ జెప్పవచ్చు శకవర్షంబుల్.

ఇది పాఠభేదముల పలన మార్పుచెంది యుండవచ్చును. ఇది 1069, 1096 లో నేది యైనను గ్రంథరచనా కాలము 1147, 1174

ప్రాంతము లగును. ఈతఁడు క్రీ. శ. 12వ శతాబ్ది వాఁడనియే ప్రసిద్ధ వాఙ్మయ చరిత్రకారుల తలంపు. (చూడుఁడు. శ్రీదేవరపల్లి వేంకట కృష్ణారెడ్డిగారి వ్యాసము) (తిలిఙ్గ. తే 1-8-1949ది)

నాగదేవభట్టు లేక నాగదేవకవి.

ఈతఁడు రచియించిన తెలుఁగుగ్రంథము లేవియుఁ జిక్కలేదు. అమరమునకు నీతఁడు వ్రాసిన తెలుఁగుటీక యొకటి మాత్రము లభ్యమగుచున్నది. అందులో ప్రాచీనమైన తెలుఁగు పలుకుబడి గలదు అనతారికా భాగము లేక పోయినను "నాగదేవభట్టో పాధ్యాయకృత" మని స్పష్టముగా నందు గలదు.

ఈ నాగదేవభట్టారకుని పేరు క్రీడాభిరామము వలన నిట్లు ఉకపమచున్నది.

ఉ॥ ఈరసమెత్తువేదములు స్రీనహియించుఁ బురాణజాలముల్
సారభహీనమౌ నుపనిషత్తులు వెంబడు నాగమానథుల్
గారవముల్లసిల్ల సిరికాకుళనాథుఁడు నాగదేవభ
ట్టారకు నింటఁబుట్టి ప్రకటంబగు వేదుక నారగింపఁగన్.

క్రీ. శ. 1434 ప్రాంతముల విలసిల్లిన ప్రసిద్ధ వ్యాఖ్యాత కోలాచల మల్లినాథసూరి తన వైశ్యవంశ సుధార్ణవమున నాగదేవభట్టారకుని యమరటీక పేర్కొనుటచేత నాగదేవభట్టు మల్లినాథసూరికంటె ముందు కాలమున విలసిల్లెనని తెలియుచున్నది. ఈ క్రింద వివరించిన శాసనోదాహృతులను బట్టి మాత్రము నాగదేవభట్టు గొప్పపండితుఁడనియుఁ గవి యనియుఁ దెలియుచున్నది.

శాసనోదాహృతులు

క్రీ. శ. 1149 నాటి దాచేరాను శాసనములో

ఉ॥ అంబుజగర్భవంశమణియై దయఁ బట్టపుమెట్ట యగ్రహా
రంబుగ నిచ్చి యంద యుఁ రాజశిఖామణికి న్మరున్నివా
సంబెసగంగ నిల్పి విలసన్మతి నొప్పిన దండనాథర
త్నంబగు నాగదేవ విబుధస్తుతు తమ్ముఁడు ప్రోలఁడున్నతిన్.

(శాసనపద్యమంజరి ప్రథమభాగము పుట 35.)

ఇందలి నాగదేవ విబుధస్తుతుఁడే నాగదేవభట్టోపాధ్యాయుఁడు.

క్రీ. శ. 1154 నాటి ప్రేంపల్లిభావ నారాయణస్వామి యాలయములో నున్న శాసనములో నాగదేవకవి ప్రశంస గలదు:...

తస్మాత్ స్వప్రతిభా ప్రభావ విజిత హ్మాకశ్యపఃకశ్యపా
సూనుర్భానురి వానవద్యచరితో యో వైద్యవిద్యాధరః
శ్రీమాన్స్వంశకలో మనీషిపరిషన్మాన్యోవదాన్యోభరత్
సూన్యోధైర్య నిధిస్సమేష సుహృదాంసంతానసంతానకః.
చత్వారశ్చతురాహరేరివ భుజా స్తం భా స్తసూజా స్తతో
గంభీరా మధురా కళాసుకుశలా స్స్వభ్యస్తశాస్త్రాగమాః
జాతాశ్శీత మరీచి వీచిని చయచ్ఛాయాచ్ఛ కీర్తిచ్ఛవి
చ్ఛన్నా శేషజగత్కుటీరకు హరాస్సద్ధర్మ కర్మాద్రితాః
తేషామేష సుశీల శాలిమన సాజ్యేష్ఠోగరిష్ఠో గుణైః
ప్రౌఢపండిత మండలీ పరిభృఢః
శ్రీనాగదేవకవిః
సానుప్రాస విలాసకావ్యరచనా చాతుర్యధుర్యశ్రియాః
బ్రహ్మచాపికలా కలావకుశలో నిర్వ్యాజ్యమాలింగితః.

భాస్కరుని కేతన.

ఈతఁడు తిక్కన సోమయాజి పెద్దతండ్రి భాస్కరుని కొమారుఁడు. కావున నీతని భాస్కరుని కేతన యని వ్యవహరించిరి.

ఈతఁడు కవి యైనట్లుగా దశకుమారచరిత్రమున కేతన

చ. కవితకు ముఖ్యుఁడీతఁడనఁ గామితవస్తువు లిచ్చువాఁడు నా
నవరస భావకుం డితఁడనన్ పురుషార్థపరాయణుండునా
నవునన రాజనీతివిషయజ్ఞుఁ డితండనఁ గీర్తిచంద్రికా
ధవళితదిక్కుఁడై నెగడె ధన్యుఁడు కేతన మంత్రి యిమ్మహిన్

అని ప్రశంసించినాఁడు. ఈతని కృతి కాదంబరి. సంస్కృతమున గద్య కృతులలో మేటి యనఁదగు నీకాదంబరిని కేతన పద్యకృతి గారచించెను ఈ గ్రంథరచనము క్రీ. శ. 1260 ప్రాంతములకు ముందుగానే జరిగి యుండఁదగును. అట్లు కానిచో కాదంబరీ దశకుమార చరిత్రలలో మూలఘటిక కేతన రసవత్తరమగు కాదంబరిని వీడి దశకుమార చరిత్ర మును చేకొని యుండఁడు.

ఈ గ్రంథము లభ్యము కాలేదు. కాని పెదపాటిజగ్గన ప్రబంధ రత్నాకరమున నొక్క సీసపద్యమును కస్తూరి రంగకవి తన రంగరాట్ ఛందస్సున నొక గీతపద్యమును

"దాచే యంకతలంబుఁ జేర్చి వలచేతన్ మాలికన్ దాల్చి"

అను పద్యపాదమునుదాహరించియున్నాఁడు.

ఉదాహరణమును బట్టి మూడ నిందలికవిత ప్రశస్తముగా నున్నది.

ఈ కాదంబరిని కన్నడభాషలో నాగవర్మయను కవి క్రీ. శ. 984 లోనను వదించి యున్నాఁడు. పుట 107.

అమృతనాథుఁడు

ఈ తెలుఁగుకవి రచించిన గ్రంథములేవియు చిక్కలేదు. ఈతఁడు మైలమ భీమనను గూర్చి చెప్పినపద్య మొక్కటి 'కాచనబసవన' తన 'కవిసర్వజ్ఞారుడమున' నిట్లుదాహరించినాఁడు.

శసలకుప్రాసమైత్రి: లక్ష్యం. అమృతనాథుఁడు.

క. వసుమతి చిరకాలంబును
మశకంబై మనుటకంటె మదకరి కుంభ
గ్రసనంబగు సింహంబై
మసలుట యొక గడియచాలు మైలమభీమా!

ఈ మైలమభీముఁడే ప్రసిద్ధికెక్కిన వేములవాడ భీమకవిచేత స్తుతింపబడిన భీముఁడు. ఈతనికే చిక్కభీముఁడని పేరుగలదు. ఈతని శాసనము క్రీ. శ. 1168నాటిది దాఁక్షారామమున కలదు. అదియును పద్యమయ శాసనము. ఈ భీమనతల్లి మైలమదేవియొక్క శాసనము దాఁక్షారామమున గలదు. అది శా. శ. 1021వ సంవత్సరమున దాఁక్షారామ భీమేశ్వరునకుఁ బెట్టిన యఖండదీపదానము తెలియఁజేయుచున్నది. కాబట్టి యీతఁడును క్రీ. శ. 1150-60ప్రాంతమువాఁడు కాఁదగును. అమృతనాథుఁడుగూడ అప్పటి వాఁడే యగును. పేరునుబట్టి జైనుఁడని యూహింపఁదగినది.

యువపుష్యభారతిలో నీకవినిగూర్చి వ్రాయుచు నీతఁడు క్రీ. శ. 1050 ప్రాంతపువాఁడని యూహించుట కవకాశము గలదని వ్రాసియుంటిని. దానికి కారణము ఇలియటు శాసనములయందు నొకిచోట మైలమ భీమన క్రీ. శ. పదియవశతాబ్ది వాఁడని వ్రాయబడి యుండుటచే నట్లు వ్రాయబడినది. కాని యీవంశమును గూర్చి ప్రకటితములైన శాసనములను బట్టిచూడ. క్రీ. శ. 1160 ప్రాంతమగుటయే సమంజస మగునని తోచుటచే నదియే నిశ్చయముచేయఁబడినది.

వేములవాడ భీమకవి

ప్రాచీనకవులలో శ్రీనాథునికి ముందు బహుదేశములుతిరిగి రాజులను దర్శించి, శాపానుగ్రహ సమర్థులైన కవులలో వేములవాడ భీమకవియొకడు. ఈతని తొలుత స్తుతించిన వాడు శ్రీనాథుడు. ఈతడు క్రీ. శ. 1100–80 ప్రాంతముల విలసిల్లెనని, పూసపాటిరాచి రాజ విరచితమాలికను బట్టి నిర్ణయించితిని. (చూ. భారతి. 26 సంచిక 3. పుటలు 137-139) మతీయును కవిజనాశ్రయ మీతని కృతికాదనియు, నది మల్లియ రేచనకృతమనియుఁగవిజనాశ్రయ పీఠికలో తెల్పితిని-(చూ. కవిజనాశ్రయము వావిళ్ల ముద్రణము) ఈతని కృతులలో రామగోపాలచరితమనుద్వ్యర్థి కావ్యము నేఁడును మతీయొక కవికృతిగా లభ్యమగుచున్నది. తెలుఁగున మొదటిద్వ్యర్థికావ్యరచయిత భీమకవియే. ఈ విషయమును గూర్చి పింగళి సూరనయే రాఘవ పాండవీయమున స్పష్టముగాఁ జెప్పియున్నాఁడు. మతీయు నృసింహపురాణము, శతకంఠరామాయణము ననురెండుకృతులు లక్షణగ్రంథములయం దుదాహృతములైనవి. అవియును లభ్యములు కాలేదు. శ్రీవీరేశలింగము పంతులుగారు, వేములవాడ భీమకవిని, కన్నడబసవపురాణ కృతికర్తయగు భీమకవిగా నిరూపించుట యాధార రహితమై యున్నది. భీమకవి రాజరాజు చోడగంగు, చొక్కనాథుఁడు (పశ్చిమచాళుక్య దండనాయకుఁడు) నల్లసిద్ధి మొదలగు వారి సమకాలికుఁడు. లభ్యములైన పద్యములను బట్టిచూడగా నీతఁడు శివకవి సంప్రదాయము వాఁడని నిరూపింపనగును. ఈ తరువాత భీమకవినిఁ గూర్చి తెలిసిన సాధనసామగ్రినిఁబట్టి అప్పకవియాంధ్రశబ్దచింతామణి కొటుకుఁ గావించి కథ యంతయు కల్పితమని స్పష్టమగుచున్నది.

ప్రాచీనకవులలో నీతఁడుద్దండకవి యని శ్రీనాథుని

"వచియింతు వేములవాడ భీమనభంగి
నుద్దండ లీల నొక్కొక్కమాటు

అనువాక్యమే తెలుపుచున్నది.

ఉ. వాండివినల్లసిద్ధి జనవల్లభుఁడోర్చిన రాజభీతుఁడై
యాండురఁ గానకుండ వృషభాంకముఁబెట్టికొనంగఁ జూచి తో
నేండిది యేమిసీ వనుచు నెచ్చెలు లెల్లహసింప నంతలో
మాండవ కంటితోడిదొరమూ ర్తివహించిన క్రొమ్మిక్కిరంగనల్
మానవ నాథుఁడుగంగా
స్నానములను సకల విదిత దానములను...

శరణయ శాసనము క్రీ. శ. 1161.

శ్లో. శ్రీజయలక్ష్మీ...ఃపరమండలి కాన్వయాబ్జదే మధామఃr
వైభవజతమ హేంద్రో(జ)యతికులోత్తుంగచోడగొంకనరేంద్రఃr

వ. ఇట్టిశ్రీ గొంకరాజులకిష్టభృత్యుండైన(స)
రణయనామావళియెట్టిదె. 1

ఉ. శ్రీవిలసద్విలాసజ(జి)జ్ఞనిచే నహిసీమక్రిష్ణుచే
దేవనమాను చేత నరదేవశిఖామణిచేత ధాన్యవా
టీవరవృత్తి శాసనవటీ యసినాంటగి మేలునాయక
శ్రీవిభుండొప్పెంబోతయవశీకృత సజ్జనలోకుండై భువిన్. 3

క. జిత శాశి దూబవాడకుం
బతి పోతయనాయకునకు భావజరాజ్య
వ్రిత లక్ష్మ్యుదయ మయ్యెను
సుతను శ్రీవిజిత రంభ సాక్కమ ధరణినిన్. 4

చ. మితగుణశీలరూపములెl మేనక నూర్వశి రంభ బోలి సం
స్తుతి కెఱవట్టమై వెలయు సాక్కమ శీలమునందు మానవీ
వితతి నధఃక్కరించి సుకవిద్విజబాంధవ వ్రంది బ్రింద్దస
న్మతవిపులా త్తదాన2మహిమంబ్రధదాల్చినభవ్య వెంప్వనను.

---

1. పూర్ణబిందుప్రాసము. నృసింహ పురాణము:
2. ప్నా-శ-యతి.

క. ధర నవదవోలివణ్డో
శ్వర దేవ(ర) నత్తకియ ద్రివర్గ్గ ఫలశ్రీ
కర సాక్కమ మా హేశ్వర
పరివార స్త్రీ లలోనం బ్రస్తు (తిం) దనరెను. ౬

చ. సురవనితావిలాస య (గుసా) క్కమ కుద్భవమైరి దేవతా
వరము(నం జేసి) వీరభటవంశవిరాముండు(కా)ముండును మహీ
నరనుతశౌయ్యామూ త్తి నరనణ్డును గోకమహీకుదేవియై
పరగిన ల(త్మీ)దేవియనం బ్రస్తుతికెక్కిన కామదేవియును. ౭

క. నరనుతరాజకలాగమ
గురుణ్డు గులోత్తుంగ్గ శోదగొంకధరిత్రీ
శ్వరుం డీశ్వరాంక మగుటం
బరగిన శ్రీ కామిదేవి సావ్యాతిం బోలును. ౮

క. కామాంబిక నిజాగ్రజాగ
గామని వరభటవారని...మన...బుధచిరి
న్తామణి నన్వయవనజన
భోమణి.....ం దగు నభోమణి తేజును. ౯

క. అనిం గం (చె)ఱులకోటను
గణవతిసైన్యంబు నొడిచి ఘనుగొంకమహీ
(మనసిజు) మెచ్చించి సురాం
గ్గనలకుం గాముణ్డై నినయొ గాముండు మహీమను. ౧౦

---

1. యావమూల- అని యుండనొప్పు.
2. విపులార్థదాన- అనిచదువవలయును.
3. ఈ పద్యము మొదటి రెండుపాదములంతవరకును ప్రశస్తమైనపాఠము దొరకలేదు.
4. చెఱ్ఱుల- అని చదువవలయును.
5. కాతుణ్ణయి- ,,

క. వీరుండు నరనయచోడిమ
హీరాజేంద్రుండు మెచ్చ (నే ?) ఱూరి యనిని
శూ(రా ?)రిం జెడరాయని
వారిధిసార నెగిచి వైరి(వర్గ్గముం జంప్పను. ౧౧

క. నరణయకొ...మంత్రివనయ
గురుడ్డు గు(లోత్తుంగ్గ(చోడ)గొంకధరిత్రీ
శ్వరుండ్డను.....చ్చి యిచ్చెం
బరగిన జేవరము గొండ్డపడుమటిలోనను. ౧౨

క. వరగళశకాబ్దములు జగ
త్కరివియదిందుమితినొ(న)రంగా నిమ్మహి వి
స్ఫురదు త్తరాయనం(బున)
గిరిపశ్చిమజేవరమునం గీర్త్తనం దనరెను ౧౩

మ. వరగోకేశ్వరనామధేయమునసవ్యాజ్ఞం బ్రతిష్టి
స్థిరత న్నిత్యనివేద్యభూసురభు(జ)6ద్దీపార్థ్థమై యొప్పంగా
శరణ్డీటం దటాకమును ధరయు శశ్వత్ప్రలయంత్రంబు నా
స్ఫురదిందుద్యుదిశాంబరామరకు భిద్భూతారకంబై చనను.౧౪

వసంతతిలకము-శ్రీరామరామం ద్రిపశేఖరవిష్ణుమూర్త్తి
వీరాగ్రగణ్య భుజవిక్రమ పార్త్థివేంద్ర
మారారియంఘ్రియుగమానసరాజహంస
కారుణ్య(దా)నసహకారమహీజరా(జ)

సీ. అద్రిపశ్చిమభూమియందు ప్రసిద్ధమై
జీవపోషనరిసేయు జేవరంబు
భండనభీమండి.....బడిగొలార్జ్జ్ఞ్రమోలం
బెక్కగయ్యములందు...

6, భువర్ణము తదుపరి యత్వరము సంధేహాస్పదము,
7. పాదాంతపాదములందును చివరియత్వరము దీర్ఘముగ నుచ్చరింపబడెను

బతి మెచ్చి శాసనబద్ధంబు సే ..... యుడు
నందుగో కేశ్వర దేవరనిలిపి
వరకా.....నిలక్ష్మీవల్లభువల్లభి
గామిదేవుల పేర గట్టిచెఱువు9

రుద్రునకు నిచ్చి ధర్మ్మాభివృద్ధిగాంగ10
దీ(ప)వ త్తికిగానువు ద్రిధముసేసి
భూనురో త్తమ వరులకు భూమిదాన
మిచ్చి నల్లింకు నిలిపి శాని న్తవట్టు. ౧౬
... ...
సోదరీపతులదానంబు శాశ్వతముగ
...మముగాను వా త్తియై ధర్మ్మము

క. పరమ పరుండైన గొంకీ
శ్వరునింబ్రతిష్ఠించి ధర్మ్మపరుండై లక్ష్మీ
వరుండై సొక్కమ సరణయ
ధరదానము భూసురులకు ద త్తముచేసినూ. ౧౭

క. పరిమల... ...
పరిగిన పంచమహాశబ్ద ప్రణవంబులతోం
గరమొప్ప ధూప ఘుంటెయు
సరనయగొంకీశ్వరునికి(శ్య)ము యిచ్చెను. ౧౮

క. యమడలను దూబవాడ
గ్రమమున పండిశ్వరమునం గడుధన్యముగా
నమరం గొంకీశ్వరునికి
నిమలంబగు దీపవ త్తి వెలయుంగం బెట్టెను. ౧౯

---

8. పోమణ యని కవిహృదయము కాని యీరూపము సాధువుకాదు.

9. రెండు, మూడు నాలుగు పాదములకు సరి యయిన పాఠము తెలియ లేదు.

10. ఈపాదమందు యతి తప్పినది.

క. గుడియును జెఱువును వనమును
నడరిన నల్లింటిసంగ్రితియునల ? పెస్నిధియునుం
గొడుకులను సప్తసంతతి
నొడంగూడంగ నిలిసరనండొప్పెంగీర్తిని.

A. R. 443 of 1915
కా. ప. 1-46-2-6.

మారకేతండు
క్రీ. శ. 1163.

సీ. స్వస్తి శకాబ్దములు శరగజదిక్సంఖ్య
విదితసుభానుసంవత్సరమున
పౌష్యమాసంబున బహులవంచాదశి
నమరేంద్రగురువాసరమునం బరగి
యతిశయం బగును త్తరాయనసంక్రాన్తి
నఖలలోకేశ్వరుం డనంగనొప్పి
నాలుగువేలును ననూనాటనలుబది
నాల్గులింగంబులనడుమ నెలసి

సిద్ధవంద్యుం డైనచేం జెఱువులకపో
తీశ్వరునకు భక్తి శాశ్వతముగ
మనుమకులుండైన శాడూరిఘనుండు మార
మాంబకేతం డఖండదీపంబు నిలిపె[2].

S. I. I. Vol. VI No. 598.

---

1. వరలుస్వభాను- అని యుండవలయును.

2. ఈయొత్తుగీతిలో మొదటి రెండు పాట వెలందిపాదములు, చివరవి రెండును దేటగీతపాదములు.

వెలనాటి చోడుఁడు.

క్రీ. శ. 1165

మ. సకలోర్వీజనరక్షణము దశాశాపూర్ణకీర్తీలతా
ప్రకటుఁ... దుర్జ్యయబలప్రాకారు సత్యవ్రతు
న్నుకవింద్రానురభూజముఁ(బ)డిగులాజ్ఞను వీరరాజేంద్రచో
డికుమారుం బ్రణుతింపరే శుభటకంఠీరు[1] న్నుదారుం బ్రభుఁ.

చ. ఇల వె(ల)నాంటిగోంక్కవసుధేశుతనూ(భవు)ండైన...భూ
తలపతి సోడపట్ట...దంబునం(గ) భుజాబలంబు(నం)
(గొలనుజ)యించ్చియందు(రి)పుకుంజరు భీమనిఁజంపి ఆంధ్రభూ
తలము వదాఱువేలు సతత.....లీలఁ. 3

E. P. R. 49. Q 1909.

చిక్కభీమరాజు

క్రీ. శ. 1168

ఉ. ... ... క్కవీంద్రసం
తానము వైరివారిదసదాబంధునిధానుం డన్వయాం
భోనిధిచంద్రముండు నృపపుంగవుండువీరల
క్ష్మీనిలయుండు వానీరుహ[2]మిత్రమ తేజుండు గ్రిడివారులను[4].౧

చ. గుణనిధి వానినందనుండు గొమ్మని పాలుం డరాతిరాజవా
రణవరకుంజరోర్మిగరాజు వివేక చతుర్ముఖుండు ధీ
మణి విహగేంద్ర విక్రముం డమానుషపౌరుషశాలి వంశ భూ
షణుండునుహ్రీన్నిధానుండునిశాకరతుల్యుండుగా న్తినె(ంతయును)

---

1. సుభటకంఠీరవుఁ - అని భావము శోభిమ్చును.
2. యాంధ్ర- అని చదువలలయును.
3. వ్యారుహ-అని చదువలలయును.
4. గ్రీడి వీరులను- ,,
5. తుంజరాళి-అని చదువలలయును.

ఉ. మండితకీర్తిలోలుండు రమాప్రియుం డాతనియగ్రపుత్రుం డా
ఖండలవైభవాస్పదుండు గండవిభుండు విరోధిబ...(వే)
దండకిశోరకేసరి వదాన్యదధీచి పరాంగ నామనో
జుండు మురారిక్రవిముండు శుద్ధచరిత్రుండు సన్నుతుం డిలను. 3

చ. తదవరజుం(డు న)ంబి[6]హిమధామయశోనిధి వైరిభూపనీ
రదపవనుండు బాంధవసురద్రుమ మబ్ధిగభీరుం డంగనా
మదనుండు వంశవర్ధనుండు మ ...
... ... ౪

(చిట్టచివరిభాగము)

శకవర్షంబులు గం[గం] నేట్టి రాజరాజసం.....రాయ
ణసంక్రాంతియు సోమవారమునాండు శ్రీభీమేశ్వరమహాదేవరకు ఓం
గ్గే(టుమార్గ)మున వై)లోక్యమల్ల.....జిక్కభీమరాజధర్మా
ర్థముగాను పెట్టిన (అ ఖండ్డవర్తిలోహదండ్డుదివియ యొక్కట్టికి
కిలరమున బోలున(లు)వురుం బూ)ణ్డ)గాను మో(ణ్డ)వు వడవుడ
కాటబోలసూరె వసమువం బెట్టిన ఇనుపయెద్దుశిశి.....గొని
నిత్యవడి గొలావంగల త్రిభువనాంకుశ నేతిమాన(గ)-లిఖితం పెద్ద
నాచాయ్యాణ.

S. I. I. Vol. VI. 1039.

వెల్లకిగంగాధర మంత్రి క్రీ. శ. 1171

శా. శ్రీరామాధిపుఁడింద్ర నీలనిభశా-రీరుండు దారుండు గా
రీరామాధిపుఁడుజ్వల స్ఫటికశా-రీరుండు ధీరుండు భా
షారామాధిపుఁ డబ్జకేసరలస-చ్ఛాయాశరీరుండునున్
గారుణ్యంబున మాకు నీవుత సదా కాలంబు కామార్థముల్.౧

---

6. వంబి యనునది రాజపేరు.

కం. వెలయంగ వేంగి దేశం
బులోన వాత్రేయ గోత్ర-పుంగవులు మహా
త్ములు వెల్లెకి పురంబున
బలవంతులు పుట్టి పెరిగి-పాలించిరనన్. ౨

కం. మను చరితుండ ఖిలజగ
జ్జన పూజితుఁడైన యత్రి-సంతానమునన్
జనియించి కొమ్మనార్యుఁడు
వినుతశ్రీశుభ సమృద్ధి-వెలయుఁగఁ బ్రభతోన్. 3

కం. ఆయ తయశుఁ డతనికి నా
త్రేయాన్వయ భూషణుండ-తిస్థిరమతి నా
రాయణుఁడుదయించె వచ
శ్రీయుతుఁడై సుకవి బంధు-చింతామణియై. ౪

మ. అతుల శ్రీయుతుఁడై సమస్తజన చిత్తానంద సంజాత వి
స్తృత నానాగుణియైన యాతనికి నీ-రేజాతపత్రిప్రకాశ
శిత లోలేక్షణి యయ్యమాంబికకు లక్ష్మీనాథుఁడై పుట్టె ను
న్నత గోవిందుఁడు విర్మల ప్రథిత విజ్ఞానంబుతో నిమ్మహిన్. ౫

కం. విత్తయశుఁడైన యతనికిఁ
బతివ్రతా గుణనిధాని-భాగ్యవతి మహా
సతియైన తురుక మాంబకు
సుత చరితుఁడు బంధుజన-మోముద కరుఁడున్. ౬

ఉ. భూధరధైర్యుఁ డత్యధిక-పుణ్యచరిత్రుఁడపారకీర్తిల
క్ష్మీధర మూర్తి శిష్టజన-మిత్రుఁడు గోత్రపవిత్రుఁడచ్యుతా
రాధనతత్పరుండు సుర-రాజగురుండు మతి ప్రభాతి గం
గాధరుఁ డీధరిత్రి ననఁగా నుదయించి శుభోదయంబునన్. ౭

కం. మాతాపిత్రు వర్గము నం
ప్రీతిం జదివించి మంచి పెంచి లసద్వి
ద్యాతిశయ కుశలుఁజేసి వి
భూతిం బరిణయము నేసి-పోషింపంగాన్. ౬

చ. సకల కలావిధిజ్ఞుఁడనఁజాలి సమస్త జనాలి సద్గుణ
ప్రకరము నెప్పుడున్ బుధస-భంబ్రణుతింపఁగ నున్న యట్టినన్
బ్రకటితకీర్తి ప్రోలజన-పాలుఁడు, ఘోరత రాజిలోలుఁ డ
త్యకుటిల చిత్తుఁడీతఁడని-యాదరికం బిలిపించి పంపఁగాన్. ౯

క. చనవు మెయి నగరిలోఁదగు
వనులెల్లను బెంపు మొలసి-పరికించుచు నే
ర్పున భక్తి యుక్తి నతిముద
మునఁజేయుచుఁ దత్పరోక్షమున మతియుఁబ్రభన్. ౧౦

స్ర. శ్రీకాంతా కాంతుచే నా-శ్రిత విబుధజనా-శీస్థిర ప్రాజ్యరాజ్య
శ్రీకాంతా కాంతుచే వి-స్మృతనిజభుజని-స్త్రింశ సీతాన్యరాజ
శ్రీకాంతా కాంతుచే దిక్-ప్రీతిగగనసమా-శ్లిష్ట విస్పష్టకీర్తి
శ్రీకాంతా కాంతుచేనూ-ర్జితరిపుమృగరా- జీనృగారాతిచేతన్.

చ. వరనరపాల మౌళిమణి - భాస్వర దీప్తిలతా నితాంత వి
స్ఫురిత పదాబ్జుచే, నహిత - భూతలనాథ వరూధి నీ సరో
వర మథన ప్రభూతమద - పద్వీరదాధిపుచే, విరోధి భూ
ధర శిఖర ప్రభిన్న విధి - తత్రిదశేంద్ర నిశాతహేతిచేన్. ౧౨

నురకరివతి, మృగపతి హరి
నురసతి ధవళసరసిరుహ - శుక్తిగహనదృక్
నురుచిర విశదయశోభా
నురనిధిచే నుకవితరణి - నురనిధిచేతన్.

క. శరనిధి పరీతధాత్రీ
పరిపాలిత దక్షిణ ప్ర - భావితభుజ వి
స్తరుచేత, నన్మకుండా
పురనాథుండైన రుద్ర - భూపతిచేతన్. ౧౪

చ. వెలయన మాత్య నంపదయు - విశ్రుతమైన నియోగవృత్తులం
దలము, సితాతపత్రముల - తర్క్య విభూషణ లేపనాంబరం
బులు దగు వృత్తులంబడసి - భూసుర వర్గముఁబ్రోచి దేవతా
నిలయములర్థిబెక్కొ నర-నిల్పుచుఁబూజలుఁబ్రీతిఁదన్పుచున్. ౧౬

క. జననాథు కరుణ దొండొం
డనఁగా బరగిన మహోగ్ర - వరము విద్వ
జ్జనములకు నిచ్చి యజ్ఞము
లొనరఁగఁజేయించి యా - మహోన్నతి వెలయన్. ౧౬

ఉ. అందుఁద్రికూట నిర్మిత శి - వాలయమున్ విలసత్తటాకమున్
సుందర పుష్పవాటికలు - చుట్టున లుంగల వంగతాజమా
కంద వనంబులన్ జనసు - ఖ్రదమై వెలయంగఁజేసె శ్రీ
నందనమూర్తి రుద్రజన-నాథుదయన్మతి యన్నకొండలోన్. ౧౭

క. శ్రీవిభుఁబసన్న కేశవ
దేవరఁబుర మధ్యమున న - త్తిస్థిరముగ స
ద్భావన నారుద్రేశ్వర
దేవు సమీపమున నిల్పితిన్ గడుభక్తిన్. ౧౮

క. పున్నేశ్వర దేవాలయ
సాన్నిధ్యము నందుగడు ప్ర - సన్నతముగ నా
వన్నగ భూషణునకు న
త్యున్నతి గుడి నిల్పితిని మ-హోత్సవముననున్. ౧౯

కం. పురుషనిధి పురుష రత్నము
పురుషో త్తమ మూ ర్తియనుచు-బొగడగ జనులు
త్కురుష మతి వెలయగండై.)
పురుషులఁ జేసితి ప్రతిష్ట-పూజార్హముగా న్. ౧౦

కం. గంగా శియచెఱువున యొ
ద్దంగేశవ దేవుగుడియు-ధర్మస్థితి సత్
సంగతి విప్రులకును సం
ధ్యాంగన గొలువఁగజనార్ర - యముసేసితినేన్. ౧౧

ఉ. అంబుధి వేష్టితావనికి - నాభరణంబగు నాహిడింబ తీ
ర్థంబున బాంధవో త్తములు - దా త్తమతుల్ముసు భీమనాథ గే
హంబు మొదల్గ బెక్కుదివి - జాలయముల్ సృజయించి రేసు భ
క్తింబురుషో త్తమున్ హరిఁబ్ర-తిష్ఠితుఁ జేసితివానిసన్నిధిన్. ౧

కం. పరమేశుఁడు హరిబుద్ధ
స్వరూపుఁడై యసురవరుల వంచించుట నా
హరి యని యపట్ట శాలము
జిరముగ బుద్ధ ప్రతిష్ట - చేసితి భ క్తిన్. ౧౩

మ. ధర నత్యు త్తమైన తీర్థము నిప స్థానంబు సంవ ర్తకే
శ్వర మంచున్ శశి ఖండశేఖరునివి - శ్వస్తుత్యు బూజించి ను
స్థిరమై యుండఁ దటాకముం గుడియు నర్థిం జేసి చేయించి బా
శ్వరసద్భ క్తి ప్రతిష్ఠసేసితి జగ-ద్వంద్యున్ భవానీవిభున్. ౧౪

క. ఎన్న గంగాది భవముల
తన్నుం ప్రాపించు దుఃఖతములెల్లఁ జెడన్
భిన్నా సంగమ మాడిన
వన్నగ భూమణినిఁ జూడ-బడసిన మాత్రన్ ౧౫

క. అను నాది మునుల వచనము
వినికాకతి రుద్రదేవ వీరుఁడు విద్వ
జ్జనముల యనుగ్ర.....
...ధర్మ్మపు నిల్పఁదలచి ద 2౬

కా॥ అ పిశ్వేశ్వర దేవ...ంత తేజోమయం
బై కై లా...మగు దేవాగారమున్నిల్పి దొవ్వం
బ్రతిష్ఠ నేసె...బ్రహ్మేశు రుద్రేశ్వరున్
శ్రీ కంఠున్ దశకంఠ పూజితనిజ శ్రీపాద పంకేరుహున్ 2౭

క. అరు ద్రేశ్వరు దేవా
గార పమీపంబునందు-గమనీయ సుధా
గారంబు నేసి నిల్పితి
గౌరీవల్లభుఁ ద్రినేత్రుఁ-గామాంగ హరున్ 2౮

క. తత్స న్నిధానమున శ్రీ
వత్సాంకుఁ బ్రతిష్ఠ నేసి-వటులఁగఁ జెలువం
దుత్సవము తోడఁ బెట్టిజ
గత్సుందర కీర్తివెలయఁగా బరగి మహిన్ 2౯

క. వరమత్స్య కూట పురమున
హరదనకు జగజ్జ నాను వందిత చరణాం
బురుహాన కా చంద్రార్క-
స్థిరముగ నుడి వృత్తి నిల్పితిన్ త్రినయనకున్ 3౦

ఉ॥ శంసిత భక్తి యుక్తి నని-శంబుని జాంఘ్రులు గొల్చిన బ్రభూ
వంశము శోభిలం బ్రజన-వాంఛిత పుణ్యఫల ప్రదున్ సుధా
ర్ణంశ జ దర్వవారిహరి-నచ్యుతు వన్నగ రూపనేజతం
ర్ణాంశతి మూర్తి యుక్తముగ-విశ్వమయాత్మఁ బ్రతిష్ఠ
నేసితిన్ 3౧

క. తన పెంచిన సంతానము
తన సంతానమ్ము గృతియుఁ దన నిల్లిల్లున్
వనమును జెఱువును గుడియును
జన వినుతము లైన సప్త-సంతానంబుల్. 3

స్వస్తిశ్రీ శక వర్షంబులు 1092 వికృతి సంవత్సర మాఘ శుద్ధ పంచమీ బుధవారమున శ్రీమాన్ మహామండలేశ్వర కాకతీయ రుద్ర దేవరాజులు నగురూరేగించి నగురూరు పాలగాను సబ్బినాండ్లను సముద్దవాని రాజంక యిచ్చే.

మంగళ మహా శ్రీశ్రీ.

శాసనకవి – వెల్లకిగంగాధర మంత్రి

ఈ పద్యమయశాసన రచయిత వెల్లకి గంగాధర మంత్రి. ఇది వరలో నీ శాసనము ప్రకటించిన తెలింగాణా శాసన సంపాదకులు,1 కాకతీయ చరిత్రకారులునీ మంత్రి నత్తముని యింటి పేరు 'చెల్లెకి' వారని పఠించిరి. కాని యాంగ్లేయ భాషలో ప్రకటితమైన శాసన సంపుటములో2 స్పష్టముగా 'వెల్లకి' వారని కలదు. శాసన ప్రతి బింబములో (53 వ పటము) 9 వ పంక్తి చూచిన నీ విషయము స్పష్టమగును. 54 వపటములో 96-98 పంక్తులలో వెల్లకి యనియే కలదు.

---

1. తెలింగాణా శాసనములు. సంపుటము ౧. అత్మకూరాయ పరిశోధక మండలి (1935) సంఖ్య 6 ప్రచురణము హైదరాబాదు. పుటము 12 నుండి 17 వఱకు.

2. A corpus of Inscriptions in the Telingana District of the Nizam's Dominions 56, Karimnagar inscription Pages 169 In 177 of Gangrdhara.

Edited by Dr. P. Sreenivasachari M, A. Ph, D. Director of Archeology, Hyderabad Deccan.

ఈ శాసన కాలము సరిగా తే 13-1-1171 ది యని శాసన సంపాదకులు నిరూపించి యున్నారు. ఈతఁడు క్రీ.శ. 1158 నుండి క్రీ.శ. 1195 వఱకుఁ బరిపాలించిన కాకతీయ రుద్రదేవ చక్రవర్తి కాలములోని వాఁడు. 'నేనే స్వయముగా నీ కార్యములను చేయించితి నని చెప్పకొనుటచే శాసన రచయితయు నితఁడే యని నిశ్చయముగ జెప్పనొప్పును.

ఈతని వంశక్రమము.

వేంగి దేశమున వెల్లకి పురములో ఆత్రేయ గోత్రులు బ్రాహ్మణులు కలరు వారిలో మొదటి వాఁడు.

బొమ్మనార్యుఁడు.

|

నారాయణుఁడు (భార్య అయిత మాంబిక)

|

గోవిందుఁడు (భార్య తురకమాంబ)

|

గంగాధరుఁడు. శాసనకర్త.

ఈతఁడు కాకతిప్రోలరాజుచేఁ దొలుత నగరిలో (రాజప్రాసాదములో) రక్షకుఁడుగా నియమితుఁడై యా వెనుక రుద్రదేవునిచే, మహానియోగ పదవినిఁ బడసెను. ఈత డనేక ధర్మకార్యములు చేసెను.

1. డొండొండు అను నగ్రహారమును దానము చేసెను.
2. అనుమకొండలో త్రికూట నిర్మాణము గల శివాలయముఁ గట్టించెను. రుద్రేశ్వరునందు స్థాపించెను.
3. ప్రసన్న కేశవ దేవరనందు ప్రతిష్ఠాపించెను.
4. పున్నేశ్వర దేవాలయమున శివుని ప్రతిష్టించెను.
5. బ్రహ్మవిష్ణు శివులకు మువ్వురకుఁ బూజా స్థానములు కల్పించెను.

6. హిడింబ తీర్థమున భీమనాథ గేహము గట్టించెను),

7. బుద్ధ ప్రతిష్ఠ గావించెను.

8. నగురూరున చతుర్వింశతి మూర్తిని ప్రతిష్టించెను.

9. సప్త సంతానము లొనరించెను.

గంగాధరుడు మంచి కవి. ఈతని కవితా శైలిని దెలుపుట కీ శాసనమే చాలును. 11, 12, 13, 14 పద్యములలో మధ్యంతముల వలె నీతడు తృతీయాంతములుగా నాలుగు పద్యములు చెప్పి యున్నాడు. ఇది యుదాహరణ సంప్రదాయము. ఇచ్చట రుద్ర దేవుని యుత్కర్ష కొఱకు దృతీయాంతముల నుపయోగించి యున్నాడు. సప్త సంతాన సంప్రదాయ మిండులో గన్పట్టు చున్నది. నన్నెచోడ మహాకవి కుమార సంభవమున దీనిని తొలుత ప్రస్తావించి యున్నాడు. గంగాధరుడు ప్రాచీన కవులలో కలము, ఖడ్గమును సరిగా బట్టినవాడు.

అథర్వణాచార్యుడు

తెనుగు దేశపు ప్రాచీన జైనకవులలో నథర్వణాచార్యు డొకడు. ఈతని పేర భారతమును, నొక ఛందస్సును, నొక వ్యాకరణ గ్రంథమునుదెలయు చున్నవి. భారత మందలి కొన్ని పద్యములను, అథర్వణచ్ఛందస్సునుండి కొన్ని పద్యములును లాక్షణికులుదాహరించి యున్నారు. ఇతని వ్యాకరణము విక్కృతి వివేకమను పేరుగలది. సంస్కృత భాషలో రచిత మైనది, ఇందలి లిపిశ్లోకములలో నుదాహరింపఁబడిన యక్షర విన్యాసమును బట్టి డాక్టరు బర్నెలు (Dr. Burnell) దొర వా రీతని పండ్రెండవ శతాబ్ది నున్నవాఁడని భావించిరి. ఇది సమంజసమే. నన్నయ భట్టారకుని తెనుకతిక్కనకు ముందుగా భారతమును పూరించుటకుఁ బూనుకొనిన యాంధ్రకవి యథర్వణుఁడు. కాని యథర్వణుని కవిత యతి సంస్కృత పద భూయిష్ఠ మగుటచేత వ్యాప్తిలోనికి రాలేదు. శైవ కవితా ప్రభావమువలన తిక్కన తెనుగు

దనము చూపుచు రచించిన భారతము ముందటి యథర్వణుని భారతము నిలువ లేదు. కొన్ని పద్యములు మాత్రమే లభ్యము లగు చున్నవి వాని నీ క్రింద పొందు పఱచు చున్నాఁడను. ఈ పద్యములను బట్టి యథర్వణుఁడు విరాట పర్వము నుండి యారంభించి, ముందటి సంగ్ర హముగా నంతకు ముందు కథ చెప్పి నాఁడని తెలియు చున్నది.

క. పది దినము లైదు ప్రొద్దులు
పదపడి రెణ్ణాళ్లు నొక్క పవలున్ రేయిన్
ముదమున రణ మొనరించిరి
నది సుతగురు కర్ణ శల్య నాగపురీశుల్ (సంగ్రహ పర్వము)
తిమ్మకవి సర్వ లక్షణసార సంగ్రహము.

ఆ. వె. ధర్మతనయయుమ్మదాజ్ఞానిగళవిని
బద్ధ మగుచుఁ జిక్కువడియెఁగాక
విజయమత్త గజము విడివడ్డ చోనడ్డ
పాటుగలదె విష్ట పత్రయమున

క. శ్రీ కంతుఁడొదురు నవుడు వ
నాకధ్వజ మింద్రమ కుట మర్జున తురగా
నీకము దివ్య శతాంగము
నాకవ్వడి కబ్బియున్న నతఁడే మగునో

కం. ఆకర్ణి దురాలాపము
లాకర్ణింపఁ గనఁ సహ్య-మైద్రోణునితో
నాకనదీసుతుఁడనియెవ
నాకోధ్వజ మెఱుఁగవచ్చు నరుఁ జూపితగన్

తే. ఢాండ మిత భేరి కాధ్వానముంభు లీని
నాదమును మిన్నుముట్ట ననారతంబు
పెక్కు గంధర్వసతులు నల్దిక్కులందు
గాచు సౌగంధికంబుఁదే గలరె యొరులు
విరాట పర్వము-అప్పకవి. అప్పకవీయము.

శా. తృష్ణాతంతునిబద్ధబుద్ధు లగుతాధేయాదులం గూడి శ్రీ
కృష్ణుం గేవల మర్త్యుఁగాఁ దలఁచి మర్దింపంగ నుత్సాహవ
ర్ధిష్ణుం డయ్యె నుదోధనుం డకట ధాత్రీనాథ! యూహింపుమా
యుష్ణీషంబునఁ గట్టవచ్చునె మదవ్యాధోగ్ర కుండాలమున్ ౧

మ. నతనానావనినాథయాథమకుటన్యస్తోజ్జ్వలా గోజ్జ్వల
ద్యుతివిభ్రాజితపాదపీఠ లలనాదోశ్చామరోద్ధూతమా
రుతలోలాలివినీలకుంతలుఁ బ్రభారుద్ధాముఁ గేయూరశో
భితభాహాపరిఘుఁ గువర్ణధరణీభృద్ధైర్యు దుర్యోధనున్. ౨

మ. ప్రణతాశేషవసుంధరాధిపశిరస్సిగ్గంధలుబ్ధభ్రమ
త్కణదభ్రభ్రమకృద్విరేఫగణ ఝుంకార ప్రదాబద్ధనం
ప్రణనత్యుత్పధిత ప్రవర్ధితసమస్తహ త్రినూయాధ్వర
ఋణసింహాసనభాసితుఁ దృఢనుస్నాఘానుజు ధర్మజున్ ౩

సీ. రాజమండలపూర్ణరాజమండలవీథి
రత్నగర్భమలరత్నగర్భ,
గంధర్వగంధర్వ గంధర్వనగరంబు
నాగపున్నాగపున్నాగవనము,
మార్గణ మార్గణ పీఠము
త్తుంగ భుజంగ భుజంగ భూమి
కాంతకాతారాతి కాంత కుంత స్థలి
వీరకుమారకుమార సరసి

గీ. యనఁ బొగడ్త కెక్కు-నల కావురంబు దే
వేంద్రు పురము దాన వేంద్రు పురము
శ్రేణినేయు లలిత శోణాంశుమణిబద్ధ
గోపురంబుహస్తినాపురంబు. ప్రబంధరత్నాకరము-జగ్గన

అథర్వణచ్ఛందస్సు దశవిధచ్ఛందస్సులలోఁ జేరినది. అంతలి యీ క్రింది పద్యము కవికంఠపాశము నందలి శ్లోకమునకు భాషాంతరీకరణము. ఇదియును లక్షణ గ్రంథములలో నుదాహృతము.

గీ. పర్వతములందు మేరువు భాతి యగుచు
సర్వసుర లందు శంకరు చందమునను
నరయ మృగముల యందు సింహంబు కరణి
గణము లందెల్ల నగణంబు గరిమఁగాంచు.

కవిభల్లటుఁడు.

తెలుఁగున ప్రాచీనకవుల నామములను పరిశీలించిన నని కొన్ని ప్రసిద్ధ సంస్కృత కవుల నామము లని తెలియఁదగియున్నది. అవి బిరుదము లైనను బిరుదనామములో వ్యవహారముండుట వలన నాయావ్యక్తు లనిజ నామములు మఱుగుపడియున్నవి. క్షేమేంద్రుఁడు. ఆంధ్రభోజుఁడు, అట్టివారే. వారిలో నీ కవిభల్లటుఁడు నొకఁడు. ఈతఁడు సంస్కృతమున భల్లట శతకమును రచించి కాశ్మీరదేశమున ప్రఖ్యాతి కెక్కిన కవి భల్లటుని పేర వెలసినవాఁడు. తెలుఁగు భల్లటకవి శూద్రకరాజ చరిత్రమును, బేతాళపంచవింశతిని, రచించినట్లు లక్షణ గ్రంథములు చెప్పుచున్నవి. ఈతఁడే రచించిన 'పదమంజరి' యను సంస్కృత గ్రంథమునుఁ బట్టి యీతని కాలము1160-70 ప్రాంతమని చెప్పవచ్చును. ఈతఁడు కొండపడమటి బుద్ధరాజు కాలమున నున్నట్లు ద్రాక్షారామ నివాసి యైనట్లు నీ క్రింది యంశములు వ్యక్తము చేయుచున్నవి.

ఈతఁడు ప్రాచీనుఁడగుటచే నీతని గ్రంథములు మనకు లభ్యము కాలేదు. బేతాళ పంచవింశతి మార్పులనుఁజెంది, షోడశకుమార చరిత్రగా 14వ శతాబ్దమున వెలసినది. నేఁడు షోడశకుమారచరిత్ర

యని, ఆంధ్ర సాహిత్య పరిషత్తువారిచే ప్రకటితమైన గ్రంథమును కీ. శే. పరవస్తు చిన్నయసూరి బేతాళపంచ వింశతిగానే గ్రహించి తన నిఘంటువున నందలి ప్రయోగములను ప్రమాణీకరించి యున్నాఁడు. ఇందలి పద్యములే క్రీ. శ. 1480 సం. విలసిల్లిన కూచిరాజు మెట్టినతన సకల కథాని ధానమున సంగ్రహించి యున్నాఁడు. షోడశకుమారచరిత్ర కర్తయగు అన్నయ యిట్లే తనకు రెండు శతాబ్దములకు ముందటి గ్రంథమగు బేతాళ పంచవింశతినుండి కథలను సంపుటీకరించియుండును. కావుననే కవిభల్లటుని బేతాళ పంచవింశతి యనియే లక్షణ గ్రంథముల కానవచ్చుచున్నవి. గాని, షోడశకుమార చరిత్రమని లేదు. అంత మాత్రముచే అన్నయ కవియుఁగాకపోఁడు. ఇట్టి సంగ్రహణము తెలుఁగున సంప్రదాయముగ వచ్చుచున్నది.

కవిభల్లటుని బేతాళపంచవింశతి.

శా. చోరగ్రాహ్య గజాంకుశంబు నలినీ శుంభన్మదేభంబు వి
జ్ఞారీ మౌక్తిక దర్పణంబు రజనీ కాంతా మనోహారి వి
స్తారాం భోధితరంగ కారి గిరిజాప్రాణేశ భాస్వజ్జటా
శ్రీరమ్యాభరణంబు చంద్రుఁడుదయించెఁ నుప్రభాభాసియై

రంగరాట్ఛందము. తృతీయాశ్వాసము. 197పద్యము.

రంగరాట్ఛందస్సునందే:—హల్లుకు. బ్రహ్మాండపురాణమున

మ. సమదేభాళితలంకిపై కురికినన్ శంకించిభూపాలుఁడా
లముగన్నన్ గని దాని శూద్రకుఁడు లీల ద్రుంపనే నప్పుడ
త్యమితోద్యత్ప్రసవార్థినై కుసుమగంధ ఘ్రాణలుబ్ధ భ్రమ
ద్భ్రమర భ్రాజిత పాటలీవిట పమధ్యస్థుండనై జూచితిన్.

అనుపద్యము నితర లక్షణ గ్రంథములలో "శూద్రకరాజ చరిత్రమునుండి" అని యుహరింపఁబడినది.

ప్రతాపరుద్రుఁడు

క్రీ. శ. 1158-1195

ప్రతాపరుద్రుఁడను పేరుగల రుద్రదేవచక్రవర్తి క్రీ. శ. 1158, నుండి 1195 వఱకును కాకతీయ సామ్రాజ్యమును పరిపాలించిన వాఁడు. ఈతఁడు సంస్కృతాంధ్ర భాషలలోఁ గవియు బండితుఁడునై విద్యా భూషణుఁడను బిరుదము నందెను. ఈతఁడు సంస్కృతమునను, తెనుగు ననుఁ- నీతిసారము. అను రాజనీతి శాస్త్రగ్రంథమును రచియించెను. ఈ గ్రంథము నేఁడు లభ్యమగుటలేదు. కాని సంకలనగ్రంథములఁబట్టి యిందలి పద్యములు కొన్ని సమకూర్పవచ్చును. అట్టివి ప్రబంధరత్నాకరమునను, సకలనీతిసమ్మతమునను గన్పట్టు చున్నవి. ప్రతాపరుద్రుఁడు సంస్కృత నీతి సారమునకుఁ గర్తయని యీ క్రింది పద్యము వలఁగఁ దెలియు చున్నది.

చ పరువడి యాంధ్రభాష గల బద్దెన నీతియు సంస్కృతంబులోఁ
బరగఁ బ్రతాపరుద్ర నరపాలునిచేత రచింపబడ్డ యీ
నరవరు నీతి సారము వినం జదువంగడు మంచి దంచుఁ జె
చ్చెరఁగవి నీతి పద్ధతులు చేసె వినోదము బాలబోధకున్.

తెలుఁగునీతి సారము కూడ ప్రతాపరుద్ర రచితమనుటకు శ్రీమాన వల్లి రామకృష్ణకవిగారి నీతి శాస్త్రముక్తావళి పీఠికలోని వాక్యములే యాధారములు-క్రీ. శ. 1430 లో మడికి సింగన నీతిసారమును వేరొక్కఁ డొక్కఁడు గాని కర్త పేరుచెప్పలేదు. సంస్కృత నీతిసారము ప్రచారములో నున్నదనుటకు క్రీ. శ. 1560-70 ప్రాంతమున ముద్దరాజు పెద రామ ధీమణి తన రాఘవపాండవీయ వ్యాఖ్యానమున దీని నుదాహరించుటయే ప్రమాణము. ప్రతాపరుద్రుఁడు ప్రాచీనరాజకవులలో నొకఁ డనుటకు నందేహములేదు.

ప్రోలమ (గణికావిభూషణి) క్రీ. శ. 1171

పశ్చిమగోదావరీ మండలమున పాలకొల్లు గ్రామమందు శ్రీ రామేశ్వరస్వామి యాలయప్రాకారములో స్తంభమ్మపై చెక్కబడినది. (S. I. I. V No. 162)

శ్లో॥ శ్రీశాకేశ్వరవత్సరే విధినిధివ్యోమేందు సంఖ్యాన్వితే
కార్తిక్యాం రిపురాజభీకరశరస్యాయం నరేంద్రాగ్రణీ:
శ్రీరారామనివాసినే భగవతే శర్వాఖ్య సర్వాత్మనే
ప్రాదాదాశశితారకం గుణనిధి ర్ద్వీపావఖండామదా.

క. శ్రీయుతవతు శ్రీకవి
గాయకనిధి సుందరాంబికానుతుండును(ను)
శ్రీయుక్తుం డనంగ నెగడిన
రాయపనాయకుని కాంత రాజాస్య మహిని(క).

సీ. గుణనిధివియదిందు గణనశాకాబ్దంబు
లమరంగ నుత్తరాయణ నిమిత్త
మగు పుణ్యదినమున నబ్జాస్య నాచినా
యకునకుం జిన్నమాంబకుం దనూజ
ప్రోలమ గణికావిభూషణి భక్తిం ద
న్నెలిన హరున కర్ధేందుమౌళి
కహిభూషణునకు శ్రీరారామనరపుర
పతికి నఖండదీపంబు నిలిపె

దీనిఁజేకొని నడవంగ బూనె నిందు
వెలసియెవ్వడుం దమ సానివృత్తింగా(ను)
కంటనకు నగ్రజుండు జక్కనఘనుండు
వరతరంబులు నాచంద్రతారకముగ.

కా. ప. 2-8.

కేతనకొమ్మన క్రీ. శ. 1172

ఇది గుంటూరుమండలము, గుంటూరుతాలూకా పాములపాడులో మల్లికార్జున స్వామియాలయమున కెదుట నందిస్తంభమునీఁద వ్రాయఁబడినది. (A.R. 124 of 1917)

ఉ. శ్రీమహిలాభిరాముండు విశేషితకీర్త్యుండు గొమ్మం డర్థిచిం
తామణి దల్లదండ్రులకు ధర్మ్యవుగా శివధర్మ్మయుక్తుండై
పాములపాట నొప్పంగం గపర్ద్దికి సజ్జనసంస్తుతంబు
ధీమణి వెట్టె నాత్మకుల దీపకమైన యఖండదీపమును. ౧

ఉ. చాగుతరాబ్ధినంద్ధఖ(ని)శాకరసంఖ్య శకాబ్దము ల్సనను
ధీరుండు గేతనాత్మజుండు ధీనిధి వాములపాటం గొమ్మం డి
ద్ధారుణి నామృగాంకరవితారకమై చనం బెట్టెం బెంపున
న్నేరువు యుత్తరాయణనిమిత్తమునందు శకాంకమాళికిన్. ౨

వా. ప. 2.14.

వేముఁడు క్రీ. శ. 1172

ఇది గుంటూరుమండలములోని పాములపాడుగ్రామములోని మల్లికార్జునస్వామి యాలయము నెదుట నందినాగస్తంభమునీఁద వ్రాయఁబడియున్నది. (A. R. 113 of 1917).

ఉ. శ్రీజననాలయుండు బుధనేవ్యుండు వేముండు సద్గుణుండు మా
తాజనకద్వయంబునకు ధర్మ్యవుగా శశిమాళిధర్మ్మయై
రాజితచంద్రమాళికిం దిరంబుగం బాములపాటం బెట్టె స
త్పూజితమై మహిన్నెగడం బొల్పగుచున్న యఖండదీపమును. ౧

ఉ. వారక యానిశాకరదివాంఛమై చనంగా శకాబ్దములు
ధారుణి వార్ద్ధినంద్ధదివితారకనాథమితంబుగా మహిని
గారత నుత్తరాయణము గారవమై యెఱిగాంకవుత్రుండు
ద్వారితదోషపుంజము విచారవరుండు ధరాతలంబునను. ౨

వా. ప. 2.15.

మండనకొమ్మన క్రీ. శ. 1172

ఇది గుంటూరుమండలము పాములపాడుగ్రామములో మల్లికార్జునస్వామి యాలయమునెదుట నందినాగస్తంభమునీద చెక్కబడియున్నది. (A. R. 122 of 1917.)

ఉ. పాములపాటిమండ్డనకుం బంకరుహానన యేడుమాంబకుం
గామనిభుండు గొమ్మన సుఖస్థితిం బుట్టి నిజాన్వవాయసు
గ్రామండు దల్లిదండ్రులకు ధర్మ్మవుగాం దనవృత్తిపై గ్రహా
గ్రామణిం బోల దీపక మఖండితమ్మి మహిం బవ్వెయొవ్వంగానఁ.

ఉ. సరధి1నిశేఖేందుసక2వ
త్సరసంఖ్యలం గాత్తి(ము)న దవలిమపూన్న
స్థిరగురుదినమునం గొమ్మన
యురుతరదీపంబు శివున కొవ్వంగ నిల్పెను.

కా. ప. 2-16.

భీమనకొండన క్రీ. శ. 1172

ఇది గుంటూరుమండలము పాములపాడులో మల్లికార్జునస్వామి యాలయము నెదుట నందినాగస్తంభమునీద చెక్కబడినది. (A. R. 120 of 1917.)

ఉ. కామనిభుండు భీమనకుం గామవసాన్కి3బుట్టి బంధుచిం
తామణి యైనకొండ్డం డుచిత(ం)బుగం బొములపాట సజ్జన
స్తోమనుతిం బ్రదీపకము ధూర్జటి కెత్తె నఖండవర్తి యు
ద్దామయశఃప్రకాశి దమశల్లికిం దండ్రికి4 ధర్మ్మవేప్పఁడను.

---

1. శరధి- అని యుండవలెను.
2. శక- ,,
3. పానికిం- ,,
4. దండ్రికి- ,,

క. జలధినవాంబరశశిసం
ఖ్యలసకు1 నేండ్లు2 నా త్తికము పున్నమను
జ్వలగురుదినమునం గొండం
డలఘుండు దీపంబు నిల్పె హరునకు వేడ్కను.

శా. శ. 2-17.

బొల్లన క్రీ. శ. 1172

ఇది గుంటూరుమండలములో పాములపాడుగ్రామమందు మల్లికార్జునస్వామి యాల యము నెదుట నందినాగస్తంభమునీఁద వ్రాయఁబడియున్నది. (A. R. 121 of 1917)

చ. విరచితకీర్తిలోలుం డగువెన్న పరద్డికిం బ్రోలసానికి
న్వారసుతుండైన బొల్లన ధ్రువంబుగం బాములపాటం బావ్యతీ
శ్వరున కఖండదీపకము సంద్రుడు సూయ్యుఁడుం గల్గునంతకా
దరణ వెలుంగ్గం బెట్టెం దనతల్లికి దండ్రికి ధర్మ్మ వేప్పఁడను.

క. గతినిధిఖేందుశకాబ్ద
వ్రతతిం గార్తికము శుక్లపంచాదశి గో
పతిదినమున బొల్ల3
ర్డ్డితులితదీపంబు నిల్పె హరునకు వేడ్కను.

శా. శ. 2-18.

ఈ పాములపాటి శాసనముల రీతినిఁ బరిశీలింపఁగా నివి యన్నియు నొకే కవిచే విరచితము లైనట్లు తెలియుచున్నది. ఇది యఖండదీప దానమును సమర్పించునపుడు రచితము లైనవి. కవిపేరు తెలియ రాలేదు. వీనివలన నాకాలమున దానసమయమున దాతలకు శాసన ములను వ్యవహారకముగఁ జెక్కించుకొనుటయందు మిక్కిలి మక్కువ యున్నదని స్పష్టమగుచున్నది.

---

1. శకు- అని యుండవలెను.
2. ఇచట గణము తప్పినది.
3. గణము తప్పినది.

బొల్లన

క్రీ. శ. 1171

మం ... ...

బరదుగ్ధాబ్ధిసురావగాంబురజత ప్రఖ్యాకీర్తి ప్రభం
గరమొప్పను సహకా (ర) వల్లభునిపాఘు శ్రేష్ఠుగోంక్లఱీ తీ
శ్వరసూనున్ వెలనాంటిచోడి(జ)నపునుసామాన్యమేపెక్కో(ఁవను)

* * * * * *

సీ. రామనిధివ్యోమరాజవత్సరములు
వర్తిల్లంగా ఖరవత్సరమునం
బరగిన(యట్టి యీ) గిరిపశ్చిమంబులోం
బూండ్లు1వండ్రెం డ(పూ)వ్యఖా(ధి)
శ్రీకరంబై యొప్ప సిరిపురంబున నుత్త
రాయణంబునయందు రమణతోడ
వలిలంగ్గ నెతీయన వరతనూజుం డగు
బొల్లన చాతేందు భూషణునకు

వరమభక్తిం దాండిపాలగోత్రుండు మ
నోజనిభుండు గడుమహోత్సవముగ
మండితంబుగా నఖండదీపము వెట్టె
వారిజాప్తచంద్ర తారకముగ. 3

E. P, No 48 of 1909,

---

1. బూంతుఱు- అని చదువకలంచుము.

రాజరాజదేవర

క్రీ. శ. 1173

చ. ... ...

...త మగుచుండం (గ)...వరకాం(త్తి)దీపమా
యతిశరకాండ1శతాబ్దముల న్వీలసిల్లుచుండం(గా)
నతిసయ2లీలతో విషు(వున)ందునినిమ్మలధమ్మమూ ర్తియై.

(మొదటిపాదమును రెండవపాదములోఁగొంతభాగమునుఖలమై పోయినవి.)

S. I. I. Vol VI. No. 626.

సోమనప్రెగ్గడ

క్రీ. శ. 1178

శా. భారద్వాజపవిత్రగోత్రుండు జగత్ప్రఖ్యాతిగాం బెట్టెం భూ
(హా)భుం డ్డారగాండివల్లభుండు దత్తామాత్యసోమున్డు దా
మ్రారామప్రముఖోల్లసత్సకటవంచారామతీర్థంబులసు
సారాఖణ్డదశాప్తదీపకము లాచంద్రార్కతారంబుగాఁ. ౧

ఉ. దానదధీచి సోముం డవదాతయశఃప్రసారుణ్డు3వృత్ర సం
హాన(న)మ్మర్ధుండై చెఱ్వు4ధమ్మవివాహము దేవగేహ(ము)
...వవమోక్షబంధము నిధాన మనంజనుచున్న సప్తసం
తానములుం బ్రసిద్ధముగ ధారుణిపై నిలిపెం గ్రమంబునన్. ౨

S. I. Vol. iv. No. 1180.

---

1. శరకాండదిగ్మిత- అని యుండనోపు.
2. సతిశయలీల- అని యుండవలయును.
3. ప్రసహన్ముు- అని చదువువది.
4. చెఱువు ,,
5. మూర్ధానము

ప్రోలండు క్రీ. శ. 1182

సీ. .....ంచ్చి ప్రభనొప్పి పెగ్గ.....
నిమ్మ్‌ల భూరికీర్తి
యాత్రేయ(గోత్ర)పవిత్రుండు ప్రాకేటి
పురవల్లభుండు గణాకరుండు ఘనుండు
దనకులస్వామి నుద్ధతరాజగజరాజ
మృగరాజవరు జగమెచ్చుగండ
భూపాలు సభ్యాంబకావు తు దన్నడ
కేతవల్లభు జగద్ధీతకీర్తిం

బ్రీతింగొలిచి తననునీతివాచాలతం
గాంగ ఖడ్గములం బ్రబల్భతరని
యోగయోగుండై సమున్నతసంపదలు(ల్)
చాల్చినెగడె బుధులు దన్నుంబొగడ.

మ.వృ. అనిశంబుం దనబుద్ధిపేమ్మ్‌లం బతిందంత్రావాప్తిం బట్టించుచుం
దనవిక్రాంత్తి నరాతివర్గ్‌ము భుజాదవ్‌ంబు భంజించ్చుచుం
దనదాక్షిణ్యవిశేషత(ను)(న్) బుధులు మిత్రశ్రేణి రక్షించ్చుచుం
దనరెం గేతధరాతలేశు సచివో త్తంసుండు ప్రోలండిలను.

A. R. 588 of 1925.

అయితన క్రీ. శ. 1190

ఇది పశ్చిమగోదావరీమండలములో ఏలూరులో మసీదు స్తంభమునందు చెక్కఁ బడినది. (South Indian Inscriptions Vol. V No. 184.)

క. తరణిశివశకసమంబు(ల
స)రసి1సోమేశ్వరునకు సంధ్యాదీప2
లిరుసంధ్యలం జనం గ్గాటయ
వరవృత్తుం డమాత్యయయ్యి(వర)ంగం బెట్టెను.

శా. ప. 2-20.

---

1. సరసీ. అని యుండపోపు. 2. సంధ్యాదీపం- అని యుండవలెను.

కావన క్రీ. శ. 1192

ఇది పశ్చిమగోదావరీమండలములోని ఏలూరుసీమలో నొక స్తంభమునందు వ్రాయబడియున్నది. (South Indian Inscriptions Vol. V No. 186.)

సీ. శ్రీశుభశకదరదిశవత్సరములు
వేదత్రి(లో)చనరుద్రసక్ష్మ
వెలయంగ వైశాఖ విమలసప్తమియును
సోమవాసరమున సుస్థిరముంగ
గొలని కేశవదే(వు(గొలికి సుభటుండు(ఎ)న
పోతికేతనలప్రీతితమ్ముం
డిహలోకమున సుఖ వింతయసాలు వొ
మ్మని తల్లిదండ్రిని నత్లందలంచి
మదనసద్రిశుండు (కా)వన దివియప్రోలం
డమరపురమున కతిశతో నరుగుచుండి
గొలనిసోమేస్వరునకును సలలితముంగ.

కొమరఁడు క్రీ. శ. 1192

ఇది పశ్చిమగోదావరీమందు పాలకొల్లుగ్రామములో శ్రీసోమేశ్వరస్వామియాల యములో నొకశాతిస్తంభమునందు వ్రాయబడినది. S. I. I. Vol. V No. 173.

క. మసిశివ(వత్సర)సంఖ్యం బయో[1]
జని శ్రీసోమేశ్వరునకు శ్రీదుగ్గికిం చే
సిని రెండుసంధ్యదీపము
లొనరంగ భండారువుకొమరం డొగిం బెట్టె దగను. కా. ప. 2-23.

భీమన క్రీ. శ. 1199

ఇది పశ్చిమగోదావరీ మండలమున ఏలూరిసీమలో నొక స్తంభమునందు వ్రాయబడినది. (S. I. I. Vol. V No. 189.)

గురుమతిమంత్రి శ్రీధరునకుంగ్లోసనాంబకునందనుండు సు
స్థిరుండగు భీమశౌరి సరసీపురి(నొ)ప్పిన సోమనాథదే
వరకు నఖండదీపము ధ్రువంబుగనేర్పడంబెట్టె రోహిణీ
శ్వరకరకైరవాస్తశశిసంఖ్యశకాబ్దము లుర్వికంబవ్యంగాను.
కా ప. 2-21.

---

1. గణము తప్పినది-వత్సరశబ్దమునకు బదులుగా మిత యని యుండిన సరిపోవును.

గొట్టివత్తి యెట్టిమనాయఁడు

క్రీ. శ. 1200

— మొదటివైపు —

ఉ. శ్రీవరమేష్టి పాదసరసీరుహయుగ్మమునందు సంభవం
వై వరగేం జ్జతుర్ధకుల మందులంబుట్టిరి భూరికీర్త్తు లు
(ద్వీపిత)ధర్మ్మచిత్తు లినతేజు లనేకులు సద్గు(ణ).. ం
దీపుడమిం బ్రసిద్ధముగ నెట్టిమనాయకుం డున్నతస్థితిన్. ౧

ఉ. ఘనుండు దుదియించ్చె1నాతనికిం గంజ్జదళేక్షణ రేకమాంబకుం
దనయులు వుట్టి రిద్ధగుణధాములు సోమన వెన్న లలు యశో
ధనులన నందు సోమయకుం దమ్ము ... ... వనాయకుండ్డు స
జ్జన(రవి)జన్ముం డాతనికిం జం ... ... కసానికిన్. ౨

దీనిపీఠన సీవైపునఁ గొన్ని వంక్తు లున్నవి. అవి సీసవద్య భాగములుగాఁ దోఁచుచున్నవి. పాదవిభాగము చేయుటకుఁ గూడ ననుకూలముగా లేవు గావున విడువంబడినవి. ఎట్టిమనాయకుం డొకా నొక పూండిలో తటాకము త్రవ్వించిన ట్లున్నవి.)

—రెండవవైపు—

క. కరనయనశశిధరిత్రీ
పరిగణనం బొంది శకనృపాలాబ్దంబు
ల్పరగంగ నప్తతిదియయు
ధరణీసుత దినమునందు దాత్పర్య్యముతోను. ౩

స్వస్తి శ్రీమతు గొట్టివత్తి ఎట్టినాయకుండు శకవర్షములు ౧౧౭౨ గు నేంటి వైశాఖశుక్ల త్రితియ్య భౌమవారమునాండు నదతల్లి (తరువాతి భాగము ఖలమైనది.)

S. I. I. Vol. VI No. 216.

---

1. ఘనుండాంకె. అని చదువవలయును.

రాయూరి అప్పన

క్రీ. శ. 1200

శా. శ్రీరమ్యంబగు వారిజాసన.....మటక్మర్మ్మధ
మారంభుం డిల నప్పనా.....ద్యన్మూర్త్తిగా వానికిం
దారాకల్పవధూ..... గువిద్దాపానికిం బుత్రకుం
డారంగా.....ట్టెబుధు లత్యంత్తంబు వర్ణింపంగా. ౧

చ. గుణ(నిధి స)జ్జన ప్రభుండు గొంచెనపెద్దికి సత్పతి వ్రతా
(మణియ)గు మాంకమాంబికకు మానుషపౌరుషగౌరవ ద్వి(జ·
గ్రణి) నిజభక్తి తోషిత విరాజిత చంద్రధరుండు సత్య(భా
మ)నుండుదయించెనూర్జిత్తలసన్మతియప్పనపెద్ది యిద్ధ(ర) ౨

శా. ప్రస్తుత్యంబగు నిట్లు దా నువయము[1]భాస్వద్దళా...ండై
న్వస్తి శ్రీవిభుం గేతభూవిభు నిజస్వామిని సదాసు.....
తస్తోత్రశ్రవణీయ్యం[2]జేయుచును మిత్రశ్రేణి రక్షించుచో
న (స్తోకు)ండై యవ్వ దేవండుసముద్యత్కీర్త్తివవ్వేన్మహిని. ౩

క. విద్వత్సభం (జె)వ్వందగును
సద్విజు రాయూరి పూర్వ్వ శాసను శ్రీభా
రద్వా(జ)గోత్రు శివుచర
ణద్వయపూజితుని నవ్వనం బ్రధిత(య)శున్. ౪

చ. అమలశకాబ్దములు గరసహస్రకరక్షితిసంఖ్య(గా)ంగం బా
ఢ్యము సితపక్షశై వతిథి నారు దినంబున నుత్తరాయనం
బమరిన సంక్రమాణమున నప్పన వెట్టె నఖండదీప ము
త్తముం డమరేశుమ్రోలశశితారక మొప్పి వెలుంగుచుండంగా. ౫

S. I. I. Vol. VI. No. 215.

---

1. శ్రీ- అని చదువవలయును.
2. రవణీయం- ,,

మంత్రి భాస్కరుఁడు

మంత్రిభాస్కరుఁడు మహాప్రసిద్ధుఁడగు తిక్కన సోమయాజికి పితామహుఁడు. తిక్కన నిర్వచనోత్తర రామాయణమున, నీతనిఁ గూర్చి యిట్లు చెప్పియున్నాఁడు :

గీ. సారకవితాభిరాము గుంటూరి విభుని
మంత్రిభాస్కరుఁ మత్పితామహునిఁ దలఁచి
యైన మన్నన మెయి లోక మాదరించు
వేఱి నాకృతి గుణములు వేయునేల

తిక్కన కృతి పొందిన దశకుమారచరిత్రమున కృతికర్త యగు శేతన నీతని నిట్లు ప్రశంసించినాఁడు :

శా. శాపానుగ్రహశక్తియుక్తుఁ డమలాచారుండు సాహిత్యవి
ద్యాపారీణుఁడు ధర్మమార్గపథికుండర్థార్థిలోకావన
వ్యాపారవ్రతుఁ డంచుఁజెప్పఁ బుజనవ్రాతంబు గౌరీపతి
శ్రీపాద ప్రవణాంతరంగు విబుధశ్రేయస్కరున్ భాస్కరున్.

ప్రస్తుతము భాస్కరరామాయణ మనుపేరఁ బరగుచున్న గ్రంథములో, ఆరణ్యకాండ మీతని కృతి. తాళపత్రప్రతుల పరిశీలనము వలన అయోధ్యాకాండమును, బాలకాండమును గూడ నీతని కృతములే యని నిశ్చయింపవచ్చును. ఏగ్రంథమైన నేకకవికృతమైనచో, నాశ్వాసాద్యంత పద్యము లొకరీతిగా నుండును గాని యొకచోట, సంబోధనలును, వేఱొకచోట విభక్త్యంతములుగాను నుండుట యసంభవము. నేటి ముద్రితభాస్కరరామాయణప్రతులలో, నరణ్యకాండము, విభక్త్యంతములతోను తిక్కనకాండలు, సంబోధనలతోడ నుండుటచే, యందలి రచయితలు వేఱని నిర్ధారితమగు చున్నది. అయోధ్యాకాండాంతమున నేఁ ముద్రితప్రతిలో గల సంబోధనలకు మాఱుగా, విభక్త్యంతము లున్నపద్యములు తాళపత్రప్రతులలో లభించుటచే,

యీ కాండకూడ మంత్రిభాస్కరునిదే యనుటకు సాధకము. ఇట్లే బాలకాండాంత పద్యములుమార్పు లెందినవి. మతియు నారణ్యకాండాంత విభక్త్యంత పద్యములును, తిక్కన నిర్వచనోత్తరరామాయణము నందలి యష్టమాశ్వాసాంత విభక్త్యంతపద్యములును నొకే రీతిగ నుండుటయు పైమంత్రిభాస్కర కర్తృత్వమునకు సాధకము లగుచున్నవి.

మంత్రిభాస్కరుఁడు క్రీ. శ. 1190–1320 ప్రాంతముల నుండిన వాఁడు. ఈతఁడు రచియించిన రామాయణభాగము, మూలానుసరణముగ లేదు. కథావిషయము వర్ణనలు క్లుప్తీకరింపఁబడినవి. కాఁబట్టియే మతి నూహేండ్లకు పెనుక ననఁగా క్రీ. శ. 1310 ప్రాంతములలో నెట్టాప్రెగ్గడ "వాల్మీకిభవు వచోవైఖరిని" రామాయణము తెనుఁగున రచింప వలసిన యావశ్యకత యేర్పడినది. ఎట్టాప్రెగడ రచనకును మంత్రిభాస్కరుని రచనమునకు భేదమున్నది. భాస్కరుని రచనము సంస్కృతవదభాయిష్మము, ఎట్టన రచన సంస్కృతాంధ్ర సమానపద విభక్తము. ఎట్టన రామాయణమునకు పెనుక, నసంపూర్ణముగ నున్న మంత్రిభాస్కరుని రామాయణమును, హుళక్కి భాస్కరాదులు పూరించిరి. ఈ మంత్రిభాస్కరునిఁగూర్చి సవిమర్శముగఁజర్చించి యాంధ్రకవితరంగిణి రచయితలు పైభాస్కరుని కర్తృత్వమును, భాస్కరాదుల పూరణమును సోపపత్తికముగ సమర్థించిరి. చూ. ఆంధ్రకవితరంగిణి. రెండవ సంపుటము. మంత్రిభాస్కరుఁడు. 128పుట. (67–130పుటలు.)

భాస్కరరామాయణ మేక కర్తృకము కాదు. ప్రాంభించిన కవిపేరును, పూరించినకవిపేరు నొకటియగుటయే యీ కలవరమునకుఁ గారణము. హుళక్కిభాస్కరుఁడే గాని మంత్రిభాస్కరుఁడు రామాయణ రచయిత కాడనుట యాకాశవర్ణ్యమును నిర్మించుట వంటిది. ఉపలబ్ధ కాశవత్రగ్రంథ పరిశోధనలవలన, మంత్రిభాస్కరుని కర్తృత్వము నిలుచుననియు, నాతఁడు ప్రాచీనకవులలో నొక ప్రసిద్ధకవి యని స్థిరపడు ననియు నాయాశయము.

అయితమసెట్టి క్రీ. శ. 1201

ఇది పశ్చిమగోదావరిమండలము ఏలూరుమసీదులో నొక స్తంభమునందు వ్రాయబడినది (S. I. I. Vol. V No. 179.)

చ. పరగంగమ్మ1వైశ్యనిధి భట్టివు శేషుండు ప్రోలిసెట్టి కం
బురుహాదళాక్షి ప్రోలమసు2వుత్రుడు యాయ్తమసెట్టి పెట్ట శ్రీ
సరసివురంబు క్రిష్ణునకు సంధియ3దీపము శాశ్వతంబుగాం
బురకరకైరవాప్తశశిభూరిశకద్బ్దము4 లువ్వపవ్వంగాను.

దీని నేలొని కన్నమవండితు ననునవండి(తు)లు నడపంగ్గలవరు.

వాసమ క్రీ. శ. 1201

ఇది పశ్చిమగోదావరిమండలమున నేలూరిమసీదులో నొక స్తంభమునై వ్రాయబడినది. (S. I. I. Vol. V No. 185.)

చ. పురకరకైరవాప్తశశిభూరి శకాబ్దములొప్పశాంజ్ఞకిని(న్)
సరసివురంబులో నిలిపెసందియదీపము వున్నిసెట్టికిం
దరుణియఘుంట సాలపురి దారమకును(న్)ఫలమొంద వీరికిని(న్)
వరసుతయైన వాసమధ్రువంబుగ నాశశితారకంబుగాను(న్).

ఈ సంధ్యదీపమునేలొని కన్నవండితులు నామనయు రెండు సంధ్యల నడపంగ్గలవారు.

కా. ప. 2-24.

---

1. ఇంకొకగకారము ండవలయును.
2. 'సు'కు బదులుగా 'కు' ఉండిన బాగుగానుండును.
3. సంధియ-అని యుండనోపు. ఈపదము సంధ్యాశబ్దభవ మని గ్రహించునది.
4. శకాబ్దము- అని యుండవలెను.

వాసమ క్రీ. శ. 1202

ఇది పశ్చిమగోదావరిమండలములో ఏలూరుమసీదులో నొక స్తంభమునొడ చెక్కఁబడియున్నది. S. I. I. Vol. N No. 183.)

చ. చిరముగ ఘంటసాల యెఱసెట్లపుగోత్రము వెన్న సెట్టికిని
నరసిజనేత్రి చారమకు నవ్వుత వాసమ వెట్టెం బద్మనీ
పురమున సోమనాథున కపూర్వముగా నిరుసంధ్యదీప మా
సరసిజగర్భనక్షకరచంద్రశశాంకక్షకాబ్దసంఖ్యలను.

చంద్రదేవుఁడు క్రీ. శ. 1209

ఇది పశ్చిమగోదావరి మండలములో ఏలూరు మసీదులో నొక స్తంభమునొడ చెక్కఁబడియున్నది. (South Indian Inscriptions Vol. V No. 177.)

సీ. శశిరామరుద్రశకసమములం గేశవ
మం(డ్డ)లేశ్వరుబంటు మహిమ వెలయ
చం(ది)రు[1] దేవుండు దండ్డిమాంబికకును
శ్రీయుతు డెట్టిమనాయకునికిం
గారి[2]పుత్రుండు గొమరుగాం దనభార్య
మువ్వమకును ధర్మ మొప్పచుండ్డి
సంద్ధియశిదీపంబు శాశ్వతంబుగం బెట్టెం
గొలనిసోమేశున కెలమి వెలుంగం

చెలువుగాంగ దీనిం జేకొని కన్నన
పండితుండు నడపుచుండ్డువారు
బెడంగుగ నాచంద్ర[4]
తారకముగ నెల్లవారుం బొగడ.

---

1. చందిరు అన్నచో ఛందోభంగ మయినది- సరిదొరకపోరు తెలియదు.
2. గూరిమి- అని యుండనోపు.
3. సంద్ధియ " ఇది సంధ్యాశబ్దభవము.
4. ఈపాదములో నింతభాగము లుప్త మయినది.

రేవన (క్రీ. శ. 1209

ఇది గంజాముసుండలము శ్రీకాకుళముతాలూకా శ్రీహర్ష్ముములో కూర్మేశ్వర స్వామియాలయము ఉత్తరాణపుగది కుడిప్రక్క స్తంభముమీద చెక్కబడియున్నది. (South Indian Inscriptions Vol. V No. 1256)

సీ. గగణగుణా ర్మేందుగణనశకాబ్దము
లు1 సనం చైత్ర2సితషష్టిశశిదినమున
నఖలసురాసు రేంద్రానర్ఘ్య(ము)కుటాగ్ర
సద్రత్నరంజిత(చ)రణుండైన
కూర్మ్మనాథునకు సద్గుణి మాపగాము
శాసనుం డుపమ(న్య)సన్మునివరేణ్య
గోత్రుం డేతమనాయకునకుం గంజెమకునుం
దనయుండు వంశపద్మనుండు ధర్మ్మ

విదుండు రేవన ఒంబరవెల్లినాగ
బంద్దమున విల్చి పెంట్టెండు వం(ట్టి)3పొలము
దెలుపు మిగుల నఖండ్రదీపమునకుం
నరంగాం బెట్టె నాచంద్రతారకముగ.

కోటముమ్మడి దేవుఁడు క్రీ. శ. 1212

ఇది గుంటూటిజిల్లా గుంటూరుతాలూకాలోని ఇప్పటము గ్రామములోని మల్లేశ్వరస్వామియాలయము దెదుటనున్నయొకరాతిమీద నున్నది. (A. R. 88 of 1917,

సీ. శ్రీశకరాజాభిషేకవత్సరములు
వురరామచంద్రభూపరిమితముగ

---

1. ల - అని యుండవలయును.
2. సనంచైత్ర - ,,
3. ఈ శబ్దము రూపము సందేహాస్పదముగా నున్నది.

నమరంగ్గం బౌమ్యమాసమున పంచ్చాదశిం
గమలా ప్తదినమున విమలధమ్మ్మ
మతి న్రిపచారిత్ర నుతికెక్కు గండ్డభూ
పతిసుతుం డ్డౌదాయ్మతి దలంచి
సమ్మతుండ్డై కోట ముమ్మ్మడిదేవన
రేంద్రుండ్డు విభవను రేంద్రగ్రదిశుం

డభిమతార్థ్మధమ్మ్మవిభవశ్రేయ్యోన్నతిం
దనరి వెలుంగ నిచ్చె మనుచరిత్రుం
డవని దేవతతికి భువి దాన మేవ్వ్మడం
దరణిరజనికరనుతారకముగ.

కొమ్మన క్రీ. శ. 1223

ఇది పశ్చిమ గోదావరీమండలములో ఏలూరిమునీసులో నొక స్తంభమునుండి వ్రాయబడియున్నది. (S. I. I. Vol V No 178)

క. నరసింపురి స(శా)శ్వతంబై
శరవార్ధిశశాంక భూమిశకమెయినీసు
స్థిరుండగు వయపకొమ(మ్మ)న.....

(అనంపూర్తి).

కా. వ. 2-30.

కసది సూరమదేవి క్రీ. శ. 1209

చ. శకసమములు మహీగుణవృషధ్వజసంఖ్యగం జైత్ర కృష్ణప
క్షకతిథిం జంద్రజాహనజసంక్రమణంబున వేల్పునూరితే
నికి నరరామనామునకు నెమ్మిం బ్రదీపము గేతవల్లభో
త్సుకమతిం బెట్టె దాం గసది సూరమదేవు లఖండ మున్నతిని.

శ్రీ మన్మహామండలేశ్వర కోటకేతరాజులు భోగ స్త్రీ కసది సూరమదేవులు శకవర్షంబులు ౧౧౩౧ ఱగు నేంట్టి చైత్రబ-౩బుధ వారమున విషువుసంక్రాంతియందు దమతల్లి యమరసానికి ధర్మ్మార్థముగా వేల్పు- (అసంపూర్తి.)

E. P. 554 of 1925.

బచ్చనూర్య్యండు.

క్రీ. శ. 1218 ప్రాంతము

శా. శ్రీమంతుండగు బచ్చనామయంబ్రభా శ్రీరమ్యు శ్రీరాముం దే
జోమిత్రుం దగనన్నవోతి దయంగాచుం గాత నిత్యంబు ను
ద్రామారాధితపాదపంకజసముద్యత్సుందరుం డైన శ్రీ
భామాధీశుం డభీష్టసత్ఫలము లొప్పం బ్రీతితో నిచ్చుచున్. ౧

దీనితరువాత సీసపద్య మున్నది, గాని, ఖలమైనది. దానీయంత మంచలి యెత్తుగీతి—

ప్రస్తుతంబుగా వలిచి గోపాలదేవు
నకు హితముగ నాచంద్రతారకముగాంగ
దేవభోగంబుగా నిచ్చె ధీరనుతుండు
బచ్చనూయ్య్యండు సుజనైకచాంధవుండు. ౨

E. P. 265-67 of 1924

ఓపిలిసిద్ధి క్రీ. శ. 1224

శా. శ్రీమత్కౌస్తుభరత్న భూషణరుచి శ్రీరమ్యవక్షస్థలుం
డామందారలతాంత్తదామనవదివ్యామోదపాదాబ్జజా
తామేయామరసింధువారిక్రితపూతానేష1లోకుండు నాం
గా ముల్లోకవిభుండు సక్రి గలం డైక్యవ్యాప్తి దా నాద్యుండై.

ఉ. ఆతరిదాల్పనాభిదలితాబ్జమునం దుదియించ్చె బ్రహ్మ సం
ప్రితిగ నావిరించ్చికి మరీచి జనించ్చె మరీచి కన్యయ
ఖ్యాతుండువుట్టెంగశ్యపుండుగశ్యపుండు2డనుమునికుద్భవించ్చెలో
కాతతరమ్యమూ ర్తిగమలాప్తుండుసూయ్యుండు
వంశకర్తయై.

ను. ఘనుండాసూయ్యునకన్వయాది)జుండనంగ్గారాజధర్మ్మంబతా(ం)
దనువై శాశ్వతరాజయోగమున నొందంబుట్టె వైవశ్వతుం3
డనఘుం డాతని కుద్భవించ్చె మను వుద్యద్వేదశాస్త్రార్థత
త్వనిచారసమస్తధర్మ్మనియశాస్త్రప్రౌఢికాచార్యుండై. 3

గద్దె. ఇట్టి మనువంశంబున నిక్ష్వాకు వుట్టె నిక్ష్వాకువంశంబునం గకు
స్థుండు వుట్టె నాతనికిం బ్రిథివి దనపేరం జేసినం బ్రిథుండు4వుట్టెం
బ్రిథువంశంబున మాంధాతృండువుట్టెమాంధాతవంశంబునంబురు
కుత్సుండు వుట్టెం బురుకుత్సువంశంబున సాగరంబు దనపేరం
జేసిన సగరుండు వుట్టె సగరవంశంబున దిలీపుండు వుట్టె దిలీపవం
శంబున భాగీరథి దనపేరుగాం దెచ్చిన భగీరథుండు వుట్టె భగీ
రథవంశంబున నతీతానాగతవంశకర్తయైన రఘువు వుట్టె రఘువం
శంబున నారాయణావతారుండైన శ్రీరాముండు వుట్టె శ్రీరామ

---

1. శేష-అని యుండవలయును.
2. గశ్యపుండు- ,,
3. వైవస్వతుం- ,,
4. జేసినప్రిథుండు-అని యుండవలయును.

వంశంబున బలుచక్రవర్తి[5]పుట్టె నలునికిం బుండరీకుండు పుట్టె పుండరీకవంశానుక్రమంబున నాదిరాజులకంటెం బ్రసిద్ధుడై కరికాలచోడచక్రవర్తి పుట్టి భానువంశంబు గరికాలవంశంబునాం బేరుగొని చతుస్సాగరపరియంతమహీచక్రంబు నిర్వక్రంబుగా వాలివాతం బాలించ్చి-

క. కరికాలచోడనరపతి
వరగంగా నిజలాంచ్ఛనములు బలువిడి హిమవ
ద్గిరితటముల సేతుమహీ
ధరతటములు నిలిపెం జక్రధరతుల్యుండై. ౪

క. కావేరిదరులు గట్టంగ
వేవేవల్లవుండు దనదు వెట్టికి రామినిం[7]
దావాని నుదిటికను వో
గావడిం గరికాలవిభుండు గాలం దుడిచెను. ౩

క. ఇనుపాదము లర్చింపంగం
జనుచో(ం)జని అర్ఘ్యమంత్రజలపాత్రలు దా
వినువీది నాంగం బంచ్చెను
ఘనముగం దనయాన వొడిచి కరికాలుం డిలను. ౯

క. అట్టి కరికాలనృపతికిం
బుట్టెను మహిమానచోడు భువినతనికిం దాం
బుట్టికి గరికాలుండు సిరి
కట్ట ననుగులుం దొండమా(నఘు)నదశవమ్మకలు. ౭

క. అకరికాలనరేంద్ర
ప్రాకటవంశమునం బుట్టె భాస్కరకులర
త్నాకరచంద్రుండు రిపున్నిప
భీకరుం డధికుండు చోడబిజ్జప బిరుదై. ౮

---

5. నలచక్రవర్తి అనియుండవలయును 7. రామి - అని యుండవలయును
6. పయి - ంత్త- ,,

క. రూడిగ బిజ్జన డనురెం
డాడినభూపతుల శిరము లసిముఖమునం జెం
డాడుచుం గయ్యము లిరువది
యేడన్నంగం బొడిచె జయమహీవల్లభుం డై ౯

క. బల్లహుతో ఘనబిజ్జన
వ్రల్లాటమునరివచ్చు పాముం బట్టినం గని యీ
బల్లహుం డిచ్చె గుణాంక్షము
గొల్లభిగొని జనులు గండ్రగోపాలుం డనను. ౧౦

క. దండ్డి (జగ)దొబ్బగండ్డండు
గండ్డరగండ్డండు వీరఖని బిజ్జన యు
ద్దండ్డుండు దాం బదుమువ్వుర
గండ్డం డనుధార నిలిపెం గటకములోనను. ౧౧

చ. వ్రి॥బిరుదనం జన్నయా తెలుంగు బిజ్జనమనుమండు9మల్లి దేవం డ
చ్చెరు వగుచున్న పొ త్తపియ చెన్నగువీడుగ వాలి పాకనా
డిరువదియొక్కవేయిం జననేలుచు బల్లహుదండ్లు గెల్చిత
శ్కరివరకుంభమా క్తి కలతాతతిం బూచె నిజాసివుత్రికను. ౧౨

చ. అతనికిం బుట్టి రొప్ప మధురాంత్ర పొ త్తపిచోడసిద్ధిభూ
పతియును మల్లి దేవండును బాహువరాక్రమ విక్రమక్రములు
నతనరనాథభాల10కమణస్థిరపాదసరోజవైభవులు
వితతసముద్రకాంచ్చి పరివేష్టినభూపరిరక్షణక్షములు. ౧౩

క. క॥ధరం బొ త్తపి11సిద్ధినశే
శ్వరునికి నుదియించ్చి భూమి సన నేలిరి స
చ్చరితులు పొ త్తపిసోమే
శ్వర12దేవండు మల్లి దేవవసుధాధిపుండను. ౧౪

8. వ్రల్లటమున-అని యుండవలయును.
9. మన్మండు- ,,
10. ఫాల- ,,
11. బొ త్తపి-అని యుండవలయును.
12. సోమేశ్వర- ,,

ఉ. ద్రవి॥ భూపదిలీవుండై వరగుపొ త్తపిసిద్ధని తమ్ముమల్లభా
త్రీపతికిని నమ స్తజగతీపతికిని నుతు లుద్భవించ్చి కా
కాపరివూన్న[13]కీ త్తులు భుజాబలవంత్తులు నైన శొంట్టియ
మ్మోపిలిసిద్ధియుం గులగముద్ధరణుం డగుమల్లి దేవంకును. ౧౫

క. కళ॥ ఆపొ త్తపిసోమిశ్వర[14]
భూపతికిం దమ్ము మల్లభూపాలున క
మ్మోపిలిసిద్ధికిం దమ్ముండు
దీపితసితకీ త్తి మల్లి దేవండు వెలిగెను. ౧౬

చ. ద్రవి॥ వరగిన మల్లి దేవజనపాలుండు పొ త్తపిచోడవంశ శే
ఖరుం డినవంశక త్త యనంగాం గడు వాలి విరోధిరాజసం
హరణుండు దొంటిహారల క్రియం దగుపొ త్తపిరాజధానిగా
ధర నకలంబునేలె విదితంబగు భావుపరాక్రమంబునను. ౧౭

క. ఆమల్లి దేవనికిం గుల
భామాతిలకంబు పుణ్యభాగిని గౌరీ
శ్రీమహా దేవికిం బుట్టెం ద
పోమహిమ ఫలమ్ము దాన పొడ వైనగతిని. ౧౮

క. ఇనుం డుదయ మైన యట్ల
మ్మనుం వుదయం బైనయట్లు మతి రఘురాములు
జనియించ్చినట్లు గులవ
ర్ధనుం డోపిలిసిద్ధివిభుండు దానుదియించ్చెను. ౧౯

మ. ద్రవి॥ కరికాలో త్తమరాజవంశమునం దా గౌరీమహా దేవికిని
సురభులు గల్పకుజాతములు రసనదీతో(యంబు)[15]సింత్తామణులు
ధరనేకాక్రితిం బుట్టెనో యన జగదాంక్లుండై[16]యిచ్చు దీ
నుర కిమ్మోపిలిసిద్ధివల్లభుండు గన్నుఁదనన్నవన్నిఁపంగా[17]ను

---

13. పూన్న అని యుండవలయును
14. పోమేశ్వర ,,
15. సురనదీస్తోమంబు-అనియుండనోపు.
16. జగద్దాశాంక్లుండై-అని యుండనోపు
17. గన్నుఁదనన్నవన్నిఁపంగా ,,

ఉ. ఓపిలిసిద్ధివల్లభు ఇదోన్నతుం డేంకణచక్రవర్తి నా
జ్ఞాపరిరక్షి తాఖలదిశావలయును భునదానకన్నుఁ లీ
లావరిపూర్ణ-18రమ్యశుభలక్షణమూర్తి జయంత్తు వర్ష్యసి
ద్ధా-19వురువాతుం బేరుకొనంగాంజనుంజోడకులైకభూషణుఁడు.

ముసునూరి శాసనము

క్రీ. శ. 1230-31.

సీ. స్వస్తిశ్రీశర సంవత్సరంబులు
కరశరహారసంఖ్య బరగ ...
...ఫల్గునిం గమలారి దినమున
గండగోపాలుం డఖండకీర్తి
తిరుకాళ్తిదేవ భూవరుని రాజ్యంబున
మురణపురాంగనావరుఁడు సకల
శిష్ట రక్షణ—గలట్టికరారు మన్మ
రాముండు సద్గుణరంజితుండు
నేత యీమునుండు గ్రామంబాటి చెరువునందు
భాగములు రెండు గండగోపాలునకును
మంత్రి కేతను డొకపాలు మానుగా
దకసమర్పణగా నిచ్చె దడయకుండ.

శ. శ. 1152. క్రీ. శ. 1230-31. ఇది తిరుకాళత్తి రాజ్యము చేయుకాలమున కోదండరాముడు మురణపురాధిపతి ముసునూరి గోపాల స్వామికి దీపదానము చేసెను.

N. D. I. Vol. II. (Kavali) 45. Page 745-746

18. కన్నుఁలీలాపరిపూర్ణ-అని యుండవలయును.
19. శ్ర-.

అయితాంబ

క్రీ. శ. 1228

ఇది పశ్చిమగోదావరీ మండలములో ఏలూరుమసీదులో నొక స్తంభమునుండి కొట్టబడియున్నది. (S. I. I. Vol. V No. 192)

సీ శ్రీరమ్య మగుసరసీపురి సోమేశ్వ
రునకును విష్ణుదేవునకు భక్తి
యమరంగ నిరుసంధ్యలయందు నెంతయు
వెలుగంగ ధారుణి వ(ల)యనాయం
డగు కేళవాధీశు నతివ శ్రీగు(డు)పూండి
గోకన్న దేవునకును ముదమునం
బ్రాసాద మెత్తించి బహుధర్మ్మవులయండ్డు
వరగిన మల్లా(ంబ) వరసుపుత్రి

వ్యోమసాయకభూసుధాధా(మ)సంఖ్యం
గా త్తికము శుద్ధశివతిథిం గాం త్రిసహితుం
డగుగదాధరదేవని యైతమాంబ
(స)ంధ్యదీపంబు లోగిం బెట్టె సాశ్వతముగ.

క. అంబరశరశివసంఖ్యం ద్రి
యంబకవ...లకు దయామతితో నై
తాంబ సరసీపుర...
దం బమరంగ సంధ్యదీప తతి వెట్టె.

రేచర్ల కాటయ

క్రీ. శ. 1235

ఉ. శ్రీమదనూనదానజలసేవకుం బాయక మ్రోయుషట్పద
స్తోమనినాదము న్వినుచు సూరెల నెప్పుడుం బ్రస్తుతించు సి
ద్ధామరకోటికి న్వరదుండైన గణేశుండు సుస్థిరస్థితిం
గామసమానమూర్తి యగుకాటయ కీవుత మిష్టసంపదల్. ౧

క. చరణసరోరుహాగ
న్స్ఫురణన్మహిషునిశిరంబు నొలువుగ సంధ్యా
భ్రరుచి నెనయ పెట్టిన స
త్కరుణాన్విత దుర్గ్గి వరము గాటయ కొస(ం)గున్. ౨

క. ఉరగేంద్రదిగ్గజములకుం
బరమోత్సాహముగ నాతపత్రముఓలె
న్ధర నెత్తిన కిరివరుం డగు
హరి గాటయ కీవుతము దయామతి శుభముల్. 3

క. జీవాదిదేవుం డమిత
స్థావరజంగమమయుండు సర్వ్వేశుండు గా
రీ(వ)రుం డనవరతంబును
నీవుతం గాటయకు దయ నభీష్టఫలంబుల్. ౪

క. హరిదశ్వుం డజాచ్యుతశం
కరమూర్తి ద్రయీమయుండు గమలాప్తుండు భా
స్కరుండు ద(యం గాచుచుండెడం)
గరుణారసపూర్ణ్ణహృదయుం గాటయం బ్రీతిని. ౫

స్వస్తి శ్రీమదపారపారావారపరివ్రుత మహీతలంబున సకలజన వినుతం బగునంధ్రదేశంబునకు (వి)భూషణం బైన యనుమకొండ

యనుపురవంబు నిజరాజధానిగా నొప్పుచున్న కాకతి భూపాల క్రమంబున జనవినుతయశోవిలాసుండును జయలక్ష్మినివాసుండును నై నరుద్రనరేంద్రసుపుత్రుండును సదాశాధిత్రి నేత్రుండును విబుధ జనవనవసంతుండును రమణియ్య సీమంతినీజయంతుండును సకలజన మనోరంజనుండును నరాతిరాజమదభంజనుండును శరణాగతరాజ శరణ్యుండును వినతాఖిలరాజవరేణ్యుండును ధైర్యామరసానుమం తుండును దు(రం)గమరేవంతుండును సత్యహరిశ్చంద్రుండును విభ వామరేంద్రుండును నై నగణపతిదేవమహీనాథునకుం బ్రధానియై-

క. కనకాచలధీరుండు జన
వినుతచరిత్రుండు గాయ్యవిదుం డినతేజుం
డనఘుండు గుణనిధి బెజ్జయ
తనయుండు బుధదీనభానుతనయుం డనంగా. ౬

మ. ప్రతిపక్షక్షితిపాలకుంజరమదప్రారంభసంరంభ ము
ద్ధతబాహానిహితప్రచండనిశితోద్యత్ఖడ్గధారానఖా
హతి భేదించి యఖవ్వబలశౌర్యస్ఫూర్తిం గంఠీరవా
కృతై (సన్న త)వృత్తి దాల్చి వెలసెను రే(చెల)రుద్రుండిలన్.౭

సకలజనవినుతయశుండును గుణగణాలంకారుండును నై న కా
ప్రెడ్డితి(ం) సౌభాగ్యసౌందర్యచాతుర్యాంబులు గలిగి వరగిన
వరమపతివ్రతయైన బెజ్జమాంబకుం బ్రియనందనుండును ననవరత
ధర్మనమేతుండును పతిహితాచరణుండునుం గాకతిరాజ్యభార
ధౌరేయుండును సద్గుణప్రఖ్యాతుండును నతులబలపరాక్రమసమ
న్వితుండునునై నరేచెలరుద్రనకుం బ్రధాని.

క. కులతిలకుండు వసుధామర
జలధిసుధాకరుం డశేషజననుతచరితుం
డలఘుండు రిపుతరుదావా
నలుం డనంగా బరగె రాజనాయకుం డుర్వినిం. ౮

బొక్కిరలోని వీరభటావలి వధించి గోధుమఅతి తలదెంచి యుద
గిరి సాధించి పడిరాయనిం దోలి దాక్షారామభీమేశ్వరదేవర కర్ప
యదీపంబు లునిపి ధర్మసమేతుం డైనరాజెనాయకునికి ధర్మ్మ
(పత్నియు)సుచారిత్రయు వనితాలలామయు నైన రవ్వ(మాంబకు)
సుపుత్రుండు.

క. గరనిధిగంభీరుండు సు
స్థిరతేజుండు వంశశేఖరుండు దయా
కరుండు బుధాంబుజదళశత
కరుం డని వర్ణింపనొప్పుం గాటయధాత్రిని. ౯

దీనిపేరుక నొక వచనముగలదు. Hyderabad Archaeological Series No. 3, శా, ప. 1-59.

ప్రోలినాయకుఁడు క్రీ. శ. 1244

ఇది గుంటూరిమండలము బాపట్లతాలూకా కొమ్మూరు కాశీనాథేశ్వరస్వామి ఆలయమున గలదు.

సీ. శ్రీయుతమాగొమ్మురీయగస్తీశ్వర
విభునకుదీపంబు విస్తరిల్ల
నెసగుదీపావళి వసుధలో...ంచ
నగతీశ్వరస్వామి కత్తిఁతోడ
పురుషనిధానుండు సురరాజసదృశుండు
ముత్తియనాయంకుఁ పౌత్రుండ...
బలుండరివీరుల భంజించి (పే)క్కొన్న
నాగినాయకు ప్రియనందనుండు

అతులధర్మమూర్తి అనుపమ(సి)తకీర్తి
కొండమాంబసుతుండు కో(కి)తోడ
ప్రోలనాయకుండు వొల్పు(గా)దీపగం
బంబునిలిపె భువినింబ్రస్తుతింప.

A. R. 826 of 1922. శా. ప. 2.33.

గండవర శాసనము. క్రీ. శ. 1230-31

నీ. సమదశాత్రవ దానవమురారి పల్లవ
వంశ శేఖరుఁ డవఱితనల్లు
తిరుశా క్తివసుమతీశ్వరతిలకంబుచే
ప్రాభవశ క్తి యేర్పడగ బొండ
వాడ నాగ్రామంబు వడసి యందొనరం ద
టాకంబు గట్టించి లోకమెఱుంగ
తమతండ్రి పేరిట దామవరంబను
పేరిడ యాయూరు ప్రీతినుదయ
కలవతీశ్వరదేవునకు చంద్రజలార్క తారకం
గా నిచ్చిన ధన్యుగన్న
తల్లి పెర మండపమును యోధమ్మాంగాను
ననంగ కట్టడి ప్రోలమ వినుతి సేయ

Vol ii. Nellore (15) Gandavaram 774-775

దండనాయక మల్లినాయకుఁడు

క్రీ. శ. 1237

స్వస్తి సమధిగతపంచమహాశబ్ద మహాసామంత మహాసామం తాధిపతి మహాప్రచండదండనాయక పదవిరాజమానులైన శ్రీమహా (దం) డనాయక మల్లినాయకుండు తమతల్లి బొమరసు దేవులకు ధమ్మ్మ వుంగాం గ్రామ ఐతీశ్వరమహాదేవరకు అఖండదీపానకుం బెట్టిన మేం కలు ఆశి।

(దీని తరువాతఁ గొన్నియక్షరములు భూమిలోఁ గవ్వవడి పోయినవి.)

సీ. నుతనిధిశరరుద్రమితశకసమవృష్య
సితవసుతిథి నూయ్యనుతదినమున
మకరసంక్రమవేల సకలధరాధినా
థుండగుచోడని దండనాథుం
డనఘుంకు మల్లన దనమాతగోమరమాం
బికకు ధమ్మ్మెవుగాంగం బ్రీతితోడ
కనకాద్రిధెయ్యం (డ)ఖండ్డవల్లికి సప్త[1]
వింశతిగొరుల[2]వెలయనిచ్చి

గీ. అచల(పుత్రి)పతికి నైతీశ్వరాంకున
కమరగణనమద్వదాంబు(జు)నకు
వరదునకుం ద్రిలోకవంద్యున కెత్తించె
దీప మఖలలోక దీపకముగ.

పాల్కు-టికి సోమనాథుఁడు

పాల్కు-టికి సోమన నివాసస్థలమునుగూర్చి, కులగోత్రములను గూర్చి, కాలనిర్ణయమునుగూర్చి చెలరేగిన వివాదము లన్నింటిని వివరించుట కిది యవసరముగాదు. సంగ్రహముగా వానినిగూర్చి వివరింతుము.

నివాసస్థలము

బ్రౌనుదొరవారి కాలమునుండియు పరిశోధకు లందఱును సోమనాథుని నివాసస్థానము నేటి తెలంగాణా ప్రాంతములయందలి పాల్కు-టికి యని నిరూపింపగా, నొక్క నారాయణరావుగారు మాత్రమే, సోమనాథుడు మైసూరురాష్ట్రములోని, తుముకూరు తాలూకాలో

1. పంచ- అని యుండనోపు.
2. గొప్పెల- అని యుండనోపు.

పాల్కురికి అని ప్రతిపాదించినారు. దీనిపై పూర్వపక్ష ప్రతిపక్షము లేర్పడినవి. ఈ వాదమును పరిశీలించిన పూర్వము పోతన నివాసమును గూర్చిన ఒరంగలు—ఒంటిమిట్టవాదము స్మరణకు వచ్చు చున్నది. అవ్వ డొంటిమిట్టవాదము నెవ్వ రంగీకరింపనట్లే, యీనాడు పాల్కురికి వాదము నెవ్వ రంగీకరింపలేదు. ఇంతకు సోమనాథుఁడు కన్నడ దేశమున తెనుఁగుదేశమునకంటె విశేషప్రసిద్ధి గడించినవాఁడుగదా! అతని నెందఱో కన్నడకవులు స్తుతియించి యున్నారు. అతఁడు నిజముగా కన్నడదేశస్థమైన పాల్కురికి గ్రామనివాసియగుచో నొక్క కవియైన యాతని పాల్కురికి సోమనాథుఁడని పేర్కొనలేదు. ఇదియొక టిమే యతఁడా ప్రాంతమువాఁడు కాఁడని నిర్ణయించుచున్నది. నేటి తెలంగానా ప్రాంతమున పాలకుర్తియేగాని పాలకుఱ్ఱికిలేదు. కుఱ్ఱికి, కుర్తి పర్యాయపదములుగా వ్యవహృతములగుట తెలంగానా ప్రాంతమునం దంతట గలదు. మఱియు సోమనాథుఁడు తొలుత గోదావరీ మండలమున దాక్షారామ నివాసియగు మల్లికార్జున పండితుని సంప్రదాయము వాఁడు. కన్నడదేశమున ప్రసిద్ధినొందిన బసవని వృత్తాంతమే తెలియనివాఁడు. సోమనాథుఁడు కన్నడదేశమున పాల్కురికి వాస్తవ్యుఁడైనచో, బసవని చరిత్ర నాతఁడితరులవలన తెలిసికొన సగత్యము లేదు. అతఁడు కన్నడభాషలోనే బసవపురాణము ప్రాసియుండును గాని, తెనుఁగుభాషలో మొదట ప్రాసియుండఁడు. బసవపురాణాది గ్రంథములు ప్రజాసామాన్యమున మత ప్రచారమునకై రచితములైనవి గదా! సోమనాథుఁడు తెనుఁగుదేశమువాఁడు కావున, తెనుఁగుభాషలోనే మొదట నా గ్రంథము రచించియున్నాఁడు. ఆ పైనుక కన్నడభాషలోనికి ననువదింపబడుటయు గూడ పాల్కురికి వాదమునే బలపఱచు చున్నది. సోమనాథుని నివాసస్థలము—నేటి తెలంగాణాలో. ఒరంగలు పట్టణమునకు పండ్రెండుకోసుల దూరమున నల్లగొండజిల్లా, జనగామతాలూకాలోనున్న పాలకుర్తియను పేర నొప్ప పాలకురికియే గాని వేఱుకాదని సిద్ధాంతము.

కు ల గో త్ర ము లు

సోమనాథుఁడు, జంగమశాఖీయుఁడా,! ఆరాధ్య బ్రాహ్మణుఁడా,? అను వాదమును పరిశీలింతము. కులగోత్రములు చెప్పకొనిన కవులగూర్చియే, యీతఁడు నియోగియా ? వైదికియా ? అని చర్చలు తెగకుండ నున్నప్పుడు, తన కులగోత్రములే చెప్పకొనక, విలక్షణమగు, వీరశైవ సంప్రదాయా నుసారముగ వ్యవహరించిన సోమనాథునిగూర్చి, వివాదములు విప్తరిల్లుటలో వింత యేమున్నది ? సోమన తాను మాత్రము భృంగిరిటిగోత్రుఁడనని చెప్పియున్నాఁడుగాని, బసవన వండితారాధ్యులకు నే గోత్రమును చెప్పలేదు. జన్మముచే బ్రాహ్మణులైనప్పుడు వారి కేదో గోత్రవ్యవహారము తప్పదు. సోమనాథుఁడు చెప్పకపోయినను, పండితుఁడు గౌతమ గోత్రుఁడని తరువాతి గ్రంథములు చెప్పుచున్నవి. పండితారాధ్యచరిత్రశ్రోత పాల్కురికి సూరనామాత్యుడు హరితసగోత్రుఁడని సోమనాథుఁడే చెప్పియున్నాఁడు. అట్లే సోమనాథునికి గూడ ఆశ్వేయమగు గోత్రముండియే తీరవలయును. అతఁడు జన్మముచే బ్రాహ్మణుఁడని యందఱంగీకరించినదే గదా ! ఇక, పరంపరాయాతమగు జనశ్రుతినిబట్టి యీతడు కౌండిన్య గోత్రజుఁడని తెలియవచ్చుచున్నది. మఱియు నా కాలమున జంగమ శబ్దము జాతివాచకముగాదు. శివభక్తులే జాతివారైనను జంగములే—— నన్నె చోడకవి గురువు " జంగమమల్లికార్జునుఁడు ", " భూసురకులతిలకుఁడు ". " పాల్కురికి సోమనాథుని గురువగు బెలిదేవ వేమనారాధ్యుఁడు జంగముఁడే యని పండితారాధ్య చరిత్రమున గలదు. కావున బసవన, పండితారాధ్య, వేమనారాధ్యులవలె, సోమనాథుఁడును ' భూసురకుల తిలకుఁడైన జంగముఁడే కాని వేఱుకాదు. కులగోత్రముల ప్రసక్తి లేని వీరమాహేశ్వరాచారము స్వీకరించిన వెనుక సోమనాథుఁడు, తత్సంప్రదాయము ననుసరించి తా నీశ్వరకులజుఁడననియు, భక్తిగోత్రుఁడనియు, పార్వతీపరమేశ్వరులు తల్లితండ్రులనియు చెప్పకొన్నాఁడు. మఱియు భృంగిరిటి గోత్రుననియు గురులింగతనూజు

డనియు ననుభవసారమునఁ జెప్పినాఁడు—తన తలిదండ్రుల పేర్లు, విష్ణురామదేవుఁడని, శ్రీమాదేవియనియు, బసవపురాణమున చెప్పియున్నాఁడు. ప్రథమగ్రంథమగు ననుభవసారమున గురులింగతనూజుడనని చెప్పిన సోమనాథుఁడు బసవ పురాణమున తండ్రి విష్ణురామదేవుఁడని యేల చెప్పెనో, యోజింపదగినది. ఇది ప్రజాసామాన్యమున ప్రచారము గావలసినది. సోమనాథుఁడిందు శైవమత దీక్షగొని వెనుకధరించిన నామమును చెప్పక, తన జన్మమునకు హేతుభూతులగు తలిదండ్రుల పేర్లు చెప్పుట యాతని లోకజ్ఞతయేగాక, తలిదండ్రులయందలి యాతని పూజ్యభావముగూడ సూచించుచున్నది. భక్తితన్మయత్వము చేతనైన పండితారాధ్యచరిత్రమున, " మును బసవపురాణమున నెన్నఁబడిన పెనుపారు భక్తుల పెంపుడుకొండుక " అని వారిని స్మరించియే యున్నాఁడు. కాఁబట్టి సోమనాథుఁడారాధ్య బ్రాహ్మణుఁడని యంగీకరించుట యే సమంజసము.

సోమనాథుఁడు తన గ్రంథములలో తన వృత్తాంతమేమియు విపులముగాఁ దెలుపలేదు. ఈతని దీక్షా గురువు గురులింగార్యుఁడనియు, విద్యాగురువులు, విశ్వనాథ వేమనారాధ్యులని మనకుఁ దెలియుచున్నది. వీరుగాక, కట్టకూరి పోతదేవర యను గురువునొద్ద నీతఁడు ఛాత్రత్వము నెఱపినట్లు " ఖ్యాతిచే సద్భక్తిగల కట్టకూరి పోతి దేవుని పదాంబుజ షట్పదుండ " అను బసవపురాణ పంక్తులవలనఁ దెలియుచున్నది. ఈతనికి చతుర్ముఖ బసవేశ్వరుఁడను కుమారుఁడు కలఁడని గ్రంథాంతరమువలనఁ దెలియుచున్నది.

సో మ నా థు ని కృ తు లు

1. అనుభవసారము[1] :—సోమనాథుని ప్రథమ పద్యకృతియగు ననుభవసారము గోడగి త్రిపురారియను శివభక్తుని కంకితముగా రచిత

---

1. ముద్రితము. శ్రీ గంగపట్టణపు సుబ్రహ్మణ్యదేవర రాజమహేంద్రవరపు విద్యానిలయ ముద్రాక్షరశాల. 1916.

ప్రతులు. ప్రా. లి. పు. భా. డి. 2044. తం. పు. 8.

మైనది. ఇందు కవితాగురువగు కరస్థలము విశ్వనాథునిగూర్చి ప్రశంస కలదు. శివభక్తిని వేదోక్తముగాను, శైవసంప్రదాయకముగను, సోమనాథు డించు నిరూపించినాఁడు. గురులింగ జంగమ శరణప్రసాద భక్తస్థలములు వివరింపఁబడినవి. గ్రంథము శ్రీ తో ప్రారంభించి మంగళమహా శ్రీ తో నంతమొందుచున్నది. ఇందు సోమనాథుని వృత్తరచనావైశద్య మెఱుకఁబడుచున్నది. త్రిభంగి, క్రౌంచపదము, తరువోజ, వనమయూరము, మొదలగు విశేషవృత్తము లుపయుక్తమైనవి. చతుర్విధ కందమును పేర చిత్ర కవిత్వమును సోమనాథు డిందు పొందువఱచియున్నాఁడు. ఇది నన్నె చోడుని యనుసరణమే. కందములలో ద్వ్యంద్వప్రాస, త్రిప్రాసగలవి యిందు గలవు. ముద్రిత ప్రతికంటె నెక్కువగా పద్యములు నేఁడు లభ్యము లగుచున్నవి. ఈ రచనకాలమునకు సోమనాథు డింకను చతుర్వేదపారగుఁడు కాఁడు. తన కులగోత్రములు వీరశైవ సంప్రదాయము ననుసరించియే చెప్పియున్నాఁడు (శివకులీనుఁడు, గురులింగ తనూజుఁడు, భృంగిరిట గ్రోతుఁడు) ప్రసన్నమైన యిందలి పద్యరచన నన్నయను తలపునకు దెచ్చుచుండును.

2. బసవపురాణముగూర్చి ముందు తెలుపఁబడును.

3. వృషాధిపశతకము[2]:—మల్లికార్జున పండితునిచే రచితమైన "శ్రీగిరి మల్లి కార్జునా" యను శతకము ననుసరించి రచింపఁబడినది. 'బనవా, బసవా, వృషాధిపా' యనుమకుటముగలది. ఇందు బసవపురాణ వర్ణితమైన బసవచరిత్రము, మఱికొందఱి భక్తులచరిత్రము, సంగ్రహముగా తెలుపఁబడినవి. సోమానాథునకుగల బహుభాషా

---

2. భారతి—2 సం. 3 వ సంచికలో నావ్యాసము, శతకవులచరిత్రయందలి కీ. శే. వంగూరి సుబ్బారావుగారివ్యాసము.

వృషాధిపశతకము—ఏడునూతుల ముత్తయ్యగారిచే 1884 లో ముద్రితము.
గం. ముబ్రహ్మణ్యదేవర ,, 1914
శతక సంపుటము—ఆంధ్ర గ్రంథమాల 1926
కావిళ్ల, ముద్రాము. 1926

పాండిత్యము తెలియజేయుటకు సంస్కృతమున, అరవమున, కన్నడమున, మహారాష్ట్రమున (ఆర్యభాష) మణిప్రవాళమున, జాను తెనుగున పద్యములు గలవు. కొన్ని పద్యములలో శబ్దాలంకారాడంబరము హెచ్చుగా గలదు. ఏకైక మకుటము కలిగియుండి 108 చంపకోత్పలముతో రచింపబడుటచే మకుటనియమము, సంఖ్యానియమము గలిగిన శతకములలో, మనకులభ్యమైన వానిలో మొదటిదిగ నెన్నవచ్చును.

4. అక్షరాంక గద్య[3]:—

"'అ' కారము మొదలు 'క్ష' కారము వఱకు వర్ణసమామ్నాయమునఁగల యేఁబది యక్షరములతోను వరుసగా నీ గద్యపాద ప్రథమాక్షరములు గూర్పబడుటచే దీనికిఁ బే రొసఁగబడినట్లు తోచుచున్నది" ఇందు 52 పాదములు గలవు. ఇదిమాత్రా గణబద్ధమై యున్నది. అనుప్రాసనియతి పాటింపఁబడినది.

ప్రారంభము. శ్లో. జయజయ బసవాఖ్య
స్వానుభూత్యేక సాఖ్యః
... ...
అపిచ శివశృంగార ఓం
ఆదిపద విస్తార ఓం
ఇహపర సుఖాధార ఓం
... ...

సమాప్తి: హరగణ సితచ్ఛత్ర ఓం
ళళితకీర్తి కలత్ర ఓం
క్షురవిముఖ చారిత్ర ఓం
అక్షర స్తుతిపాత్ర ఓం

---

3. అక్షరాంక గద్య (ముద్రితము) అంధ్రపత్రిక. ఉగాది. శ్రీ విమర్శకాగ్రేసర బండారు తమ్మయ్యగారు.

శ్లో. అక్షౌరాది క్ష కారాంత మకరో దక్షమాలికాం
ప్రసాదీ సోమనాథాఖ్యో బసవస్య కృపానిధేః.

5. అక్షరాంక పద్యములు[1] :—

పద్య బసవపురాణకర్త పేర్కొనిన "అక్షరాంక గద్యపద్యముల్[2]" అను పద్యపాదమందు 'అక్షరాంక గద్య' అక్షరాంక పద్యములును సూచింపబడినవి. అక్షరాంక గద్యముందు చూపితిని గదా! ఇది అక్షరాంక పద్యములను శీర్షిక క్రింద వచ్చును. ఇవన్నియు ఉత్పల, చంపక, మాలికావృత్తములు. ఇందు యతినియమము పాటింపబడక యొక్క ప్రాసనియమమే పాటింపబడినది. అక్షరాంక పద్యములు సంస్కృత భాషలో రచింపఁబడినవి. సంస్కృతమున బహుళ ప్రచారములేని చంపకోత్పల మాలికాదివృత్తమున సంస్కృత భాష పొదిగింపఁబడు విలక్షణమైన సంప్రదాయమునకు దారితీసిన వాఁడు సోమనాథుఁడు.

ప్రారంభము: చ. అమితయస్క అన్యయన ఇద్రుచి ఈశ్వర ఉగ్ర ఊర్జిత
క్రమఋుష భాంక బూజాహర శ్థిత శ్థాస్థిత ఏకరుద్రవిం
ద్రమహితరూప ఓమితివదద్యుతి ఔర్యలలాట అంబికా
సమరసభావ అకలిత వర్ణనుతం బసవేశ పాహిమాం.

సమాప్తము: చ. ఋరదురితక్రమా ఋయజనిస్థిత కారణ కారణా (ఋతా)
ధ్వరగణనాయకా ఋయభవఋయరోగబిఋమా, ఋపా
కరశకలాంధ్రజూటఋపిత ప్రతిపఋసురాసురాఋమాం
ఖరితకటాఋవీఋణ, ఋకారనుతంబసవేశ! పాహిమాం

---

1. అక్షరాంక పద్యములు (ముద్రితము) ఆంధ్రపత్రిక భావసంవత్సర యుగాది. విమర్శ కాగ్రేసర శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు. పుటలు. 107-114.

2. బసవపురాణము పిదుపట్ల సోమనాథుఁడు. అవతారిక.

6. నమస్కారగద్య[1]— నమోవాక్యములతో నంతమగుచు, ప్రతిపాదము సంస్కృత చతుర్థీవిభక్తి ప్రత్యయములతోఁ గూర్పఁబడి, కేవల సంస్కృత కృతినలెఁ గానబడు గద్యకృతి. ద్విపదలు రగడల వలె నిందుగూడ ద్విపాద ప్రాసనియతి పాటింపఁబడినది.

ప్రారంభము—అపిచ శ్రీ ప్రమథేంద్రాయనమో
వ్యపగత హృద్గత సంద్రాయనమః

సమాప్తి—మంగళ మహిమోత్తుంగాయ నమో
సంగమవర గురులింగాయనమో
మంగళ ప్రసంగ సంగనబసవ
లింగాయ తే. నమస్తే నమస్తే నమః.

7. పంచప్రకార గద్య[2]—ఇదియును బసవన్నను గుఱించిన గద్యస్తోత్రమే. ఇది యైదు విధములగు నడకలు గలది యగుటచే పంచ ప్రకార గద్య యను పేరుతో వెలయుచున్నది. ఇందు ముందఱి నొక శ్లోకమును నైదు రగడభేదములును గలవు. 2, వ రగడయందు ముక్తపదగ్రస్తాలంకారము గలదు. 3 వ రగడయందు, జయజయ శబ్దములతో ఏ పాదమున కా పాదము విడివడి అంత్యానుప్రాస కలిగి యుండును. 4, 5, రగడలయందు నిట్లే. గద్యచివఱ "శ్రీ బసవదండనాథ నమస్తే, నమస్తే, నమస్తే, నమః" అని కలదు.

ప్రారంభశ్లోకం: స్వస్తిశ్రీప్రమథాన్వయోత్తమశిలాదశ్రీముసీంద్రాత్మజః
శ్రీకంఠః ప్రతిబింబమూర్తి రణగశ్శ్రీనందినాథోనిభుః
తస్యాం శోద్భవ దండనాథ బసవ శ్రీనామధేయప్రభో
త్వత్కారుణ్యతరంగితం మై సదా నిత్యీవ్యతాపీడణం.

---

1. నమస్కారగద్య (ముద్రితము) ఆంధ్రపత్రిక అంగిరస యుగాది. విమర్శకాగ్రేసర శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు. పుటలు. 74-78.

2. పంచప్రకారగద్య (ముద్రితము) ఆంధ్రపత్రిక ప్రభోత్పత్తి యుగాది. విమర్శకాగ్రేసర శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు. పుటలు 75-76.

జయజయ బసవ
శ్రీమన్మ హా ఋషభేంద్రావతార
సమంచిత వీరమాహేశ్వరాచారసార
ప్రమథ గణాలంకార
జగత్రయాధార
దేవ బసవ.

అపిచ మహామహిమోన్నత విభవా
భవపాశోద్భవ శాతలవిక్రా.....విక్రాసిత.

సమాప్తము: జయ శివరంజన, జయ భవ భంజన

8. శరణుబసవ గద్య[1]—

ఈ గద్యయందు నాద్యంతములు కన్నడభాషలో నుండుటచే దీనిని కన్నడగద్య క్రింద పరిశోధకులు పరిగణించిరి. కాని యందలి ఈ క్రిందిపక్తులబట్టి యిది తెనుఁగుభాషయందు తురగవల్గన రగడ. ఇందు యతి నియతిపాటింపఁబడినవి.

ప్రారంభము: అఖలశైవ ధర్మనిర్ణయావతార శరణుబసవ
వికటభవ సమిత్సమూహావీతిహోత్రశరణ బసవ

సమాప్తము: కం. శరణు స్తవ కల్పకుజాం
తరుపదశాఖాభజాతనవ కుసుమాభో
త్తర శతనామంగళ లస
తర సంగర్పిసిద పాల్కురికి సోమాంకం

9. అష్టోత్తర శతనామగద్య—ఇదియును బసవస్తుతి ప్రతిపాదిమై నమోవాకములతో అంతమగుచు 108 పదములుగల రచన.

1. కర్ణాటక చరిత్ర ప్రథమభాగం. పుట. 296.

ప్రారంభము—శ్రీమద్గురు బసవేశనమస్తే
సామయభవనిర్ణామనమస్తే

అంతము—అద్య నమస్తే వేద్యనమస్తే
తత్త్వనమస్తే చిత్వనమస్తే
భావనమస్తే భావి నమస్తే
సద్గురు బసవస్వామి నమస్తే

పంచరత్నములు[1] —

ప్రారంభము—ప్రియతమ శివభక్తా బిందునాదానురక్తా
మయిభవ శివయుక్తా హారహార ప్రభాక్తా.
నియమిత సకలాంగా నీలకంఠ ప్రసంగా
నయతు బసవలింగాధీనభక్తి ప్రియాంగా.

అంతము—శ్రీమతే ఋషభేంద్రాయ సోమనాథేన ధీమతా
పంచరత్న కృతంస్తోత్రం జ్ఞానవైరాగ్య భక్తిదం.

బసవాష్టకము[2]—

ప్రారంభము—పరసుర వరధీరానందికేశావతారా
విషమవిషయదూరా విశ్వలోకైకసారా
గతకవిమలసంగా ఖ్యాత గోష్ఠి ప్రసంగా
శరణుబసవలింగా సజ్జనాంభోజభృంగా

అంతము: బస్వాష్టక మిదం పుణ్యం సర్వపాప ప్రణాశనం
యఃపఠేచ్ఛృణుయా ద్వాపి శివలోకే మహీయతే.

10. సద్గురురగడ[3]—పద్య బసవ పురాణమున చెప్పిన సద్గురు రగడ కన్నడభాషలో రచితమైనది. ఛందస్సు తేలుగే. భాష కన్నడము.

---

1. బసవపురాణ పీఠిక
2. కర్ణాట కవిచరితె. ప్ర. భా. పుట. 295
3. డిటో ,,

భవ తిమిరహారదీపికావ ర్తి సద్గురువె
శ్రీపడతూరమను జాలముఖ సద్గురువె.

పై గ్రంథమునందు పేర్కొనబడని వేఱొక చెన్నబసవ రగడ సోమనాథకృతముగా కర్ణాటకవి చరితె[1]పేర్కొనుచున్నది.

బసవగురు వచోమృతగత వ్యజినపంక చెన్న బసవ
బసవపాదకమలకర్ణికా నివాస చెన్న బసవ.

11. గంగోత్పత్తి రగడ:—ఈ రగడను పాల్కురికి సోమనాథుఁడు తన సంగీతశాస్త్ర మై పుణ్యమంతటిని చూపి రచించినట్లు గలదు.

"కం. సంగీతశాస్త్ర పారగ గంగోత్పత్తి ప్రకాశకరణ నిదానా".

పద్య బసవ పురాణము :—

ఈ గద్య యెచ్చటను లభించుట లేదు.

సోమనాథుఁడు పై గద్యలే గాక 'శీలసంపాదనము' 'శివగణ సహస్రనామ' అను రెండు కన్నడ కృతులుగూడ రచించెను.

12, 13 బసవోదాహరణములు (సంస్కృతము, తెలుఁగు):—పద్య బసవపురాణమున "ఉదాహరణయుగము" అను పేర్కొనఁబడిన కృతులు "సంస్కృత బసవోదాహరణము, తెనుఁగు బసవోదాహరణము" అనునవి. ఇవి పద్యము, 'కళిక, ఉత్కళిక' అను భాగములు గలిగి సప్తవిధ విభక్తులను నుదాహరించుచు, సార్వవిభక్తికముగ నొక శ్లోకము (పద్యము, తోడను, అంకితాంక పద్యముతోడను నాయకగుణకీర్తనము గావించుచు రచించిన లఘుకృతులు బసవన మూర్చియేగాక సంస్కృతాంధ్ర వాఙ్మయములయందు దుదాహరణ రచనలకివే ప్రథమోదాహరణములు. సుప్రసిద్ధాలంకారికుఁడు విద్యానాథుఁడు ప్రతాపరుద్రీయమున వివరించిన యుదాహరణలక్షణమునకు సోమనాథుని సంస్కృతోదాహరణమే లక్ష్యము. తెనుఁగుకృతివలన ప్రాచీ

1. కర్ణాటకవి చరిత. పుట 295. ప్ర. భా.

నాంధ్ర భాషావిశేషములు, ఛందోవిభక్తి సంప్రదాయములు నెఱుగ నగును. తెలుఁగుకృతియందు నంకితాంకపద్యము లేకపోవుటచే తరువాత యుదాహరణమున నిది ప్రయుక్తము కాలేదు. అయినను సంస్కృత కృతిలో నుడుటచే తరువాత యుదాహరణ రచయితలీ యంకితాంక పద్యము నియతముగ రచించుచు వచ్చిరి. దీని నొక విశిష్టవాఙ్మయశాఖగా పరణమింపజేసినవి పాల్కురికి సోమనాథుని కృతులే.*

14. చతుర్వేదసారము1—సంస్కృతమున హరదత్తాచార్యుల చతుర్వేద తాత్పర్య సంగ్రహమువలె తెనుఁగున సోమనాథుఁడు వీర శైవమత విషయికమై, ప్రామాణికమైన స్తోత్రగ్రంథమును రచించి యున్నాఁడు. ఈ గ్రంథమును గూర్చి సోమనాథుఁడే పండితారాధ్య చరిత్రమున "వరవీరభక్తి సవైదికంబుగను—

విరచించితివి చతుర్వేదసారమున" (అవతారిక) అని చెప్పుకొన్నాఁడు. ఇది 'బసవలింగా' యను మకుటముగల్గి 357 సీస పద్యములతో నొప్పు చున్నది. దీనికి బసవలింగశతకమని కూడ పేరు. ఇందు సీసపద్యములు చాలనఱకు ఆటవెలఁదులతో కూడుకొని యున్నవి. పద్యములయందొక విధమగు తూగు, సమత, కలిగి శ్రీనాథ, పోతనాది మహాకవులకు మార్గదర్శకములైనవి. పోతనగారి 'మందార మకరంద' యను పద్యభావము, పోలిక యిందుండి గ్రహించినదియే. ఇది సోమనాథ భాష్యమునకు తెనుఁగని చెప్పవచ్చును. శివపారమ్య మిందు దృష్టాంతపూర్వకముగా ప్రతిపాదింపఁబడినది. ఇది 'సోమ

---

* పై యుదాహరణ వాఙ్మయవిశిష్టత సంపూర్ణముగ నెఱుఁగ గోరువారు నా 'ఉదాహరణ వాఙ్మయ చరిత్ర' పుటలు 74 మొదలు 82 వఱకుఁ జూచికొనునది.

1. ముద్రితము శ్రీ గంగపట్టణ సుబ్రహ్మణ్య దేవరచే క్రీ. శ. 1914 వ సం॥ న బందరు భైరవముద్రాక్షరశాలలో ముద్రింపఁబడినది. తిరిగి అధిక పద్యములతో ముద్రింపఁబడినది.

ప్రా. లి. పు. భా. సం. 1545-49 ది 208 (ఇందే 357 పద్యములున్నవి)

నాథుని కడవట కృతియగు పండితారాధ్య చరిత్రమునకు ముందుగా రచింపఁబడినది.

కేవల సంస్కృతకృతులు:—

15. (1) సోమనాథ భాష్యము[1]:—ఇది సంస్కృతమున శైవ మతోత్కర్షను నిరూపించు నిర్వదియైదు ప్రకరణములుగల మహాగ్రంథము. శ్రుతి స్మృతి పురాణాగమాదులనుండి పెక్కు శ్లోకము లిందు దాహృతములు. హరదత్తాచార్యుల చతుర్వేద తాత్పర్య సంగ్రహమునుండి చాల శ్లోకములు గ్రహింపఁబడినవి. దీనికి వీరమాహేశ్వర సారోద్ధారమని పేరు. ౩ మనోహరుఁడను నొక శైవాగమవేత్త దీని కాంధ్రభాషలో వివరణమును వ్రాసియున్నాఁడు. పదియవ ప్రకరణము వఱకు గ్రంథము మనకు లభ్యమగుచున్నది. దీని టీకారచన ప్రాచీన టీకలశైలివలె సరళమైన వ్యవహారభాషలో గలదు.

16. (2) రుద్రభాష్యము:—ఇది యజుర్వేదమండలి రుద్రాధ్యాయమునకు భాష్యము. నేడు లభ్యమగుటలేదు.

17. (3) వృషభాష్టకము[3]:—

ప్రారంభము: వక్షీంద్రవాహన తపోబలసాధనీయ
సర్వేశ్వరోల్లసిత వాహనలాల్యమాన
కాపాలిరూప సముపేత పునీతరుద్రుష్టే
శ్రీవజ్రశృంగ వృషభాధిపతే నమస్తే.

అంతము: పాల్కురికి సోమరచితం వృషభాష్టకం యహా
స్తోత్రం శ్రుణోతి పఠతే హరినిశ్చితార్థం

---

1. సోమనాథభాష్యము. శ్రీ గంగపట్టణ సుబ్రహ్మణ్య దేవరచే బండరు శైవ ముద్రాక్షరశాలయందు 1914 లో ముద్రితమైనది.

2. ప్రా. వి. పు. భా. డి. 2649.

3. ప్ర. మా. పి, పుట. 20.

18. చెన్నమల్లు సీసములు1:—ఇవి 32 సీసపద్యములు. ఇందు షట్స్థల వివరణము గలదు. గ్రంథాంతమున పాల్కురికి సోమన రచిత ముగా నొక పద్యముగలదు. పిదుపర్తి సోమనాథుఁడీ కృతిని బేరొక్కనెను.

19. సోమనాథ స్తవము2:—ఇది పాల్కురికి సోమనాథుని ప్రథమకృతి. ఇందులోని పంక్తులు పండితారాధ్యచరిత్రమున గూడ నుదాహృతములైనవి. ఈనాఁటి పరిశోధకులీ కృతి సోమనాథుని రచితము కాదనుట అప్రమాణికము. సోమనకృతులలో చిరకాలము క్రిందట ముద్రణభాగ్యము నొందిన కృతి యిది.

20. మల్లమదేవీ పురాణము. ఇదియు ద్విపదకృతి. పరిపరిశోధకులకు గూడ లభ్యముకాలేదు. దీని యునికిని కీర్తిశేషులగు మా నాయనగారు నిడుదవోలు సుందరంపంతులవారు నాకు దెల్పిరి. నావలననే నీ గ్రంథము నెఱింగి "పాల్కురికి సోమనాథుఁడు" అను గ్రంథమునందు శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు నుదాహరించిరి. బ్రహ్మశ్రీయుత పెండ్యాల వేంకటసుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారు దాము గ్రంథమును చూచినట్లు "నా కర్నూలమండల సంచార" మను వ్యాసమున బ్రకటించిరి. ఆ వ్యాసము 'సారస్వత సర్వస్వమ' ను పత్రికయందుఁ బ్రకటితమైనది.

21. పండితారాధ్యచరిత్రము—పాల్కురికి సోమనాథుని గ్రంథములలోకెల్ల కడపటిది, కవితా ప్రకర్షయందద్వితీయమైనది, పండితారాధ్యచరిత్రమే. ఇది పండిత సంప్రదాయ ప్రవర్తకుఁడగు మల్లికార్జున

---

1. వావిళ్ళ "భక్తిరస శతక సంపుటము"

2. సోమనాథస్తవము. 1897 లో సత్తిరాజు సీతారామయ్యగారిచే దేశోపకారి ముద్రాక్షరశాల, ఏలూరునందు ముద్రితమైనది.

చూడుఁడు. శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారి 'సోమనాథస్తవము' అనువ్యాసము. ఆ. సా. ప. ప. 1930

పండితారాధ్యుల చరిత్రను తెల్పునది. ఇందలి ప్రధాన విషయము పండితారాధ్యుఁడు వెలనాటిచోళుని సభలో జైన బౌద్ధ చార్వాకాది మతముల నన్నిటిని జయించి సవైదికమగు వీరశైవమును ప్రతిష్ఠించిన వృత్తాంతము. పండితుని సమకాలికుఁడగు బసవని చరిత్రమేగాక బసవపురాణములో చెప్పఁబడని కొందఱు భక్తుల చరిత్రము చెప్ప బడినది. ఇందు దీక్షా, పురాతన, వాద, మహిమ, పర్వత '' మను పంచ ప్రకరణములు గలవు. (11, 111) ద్విపదలు గలవు. సోమ నాథుని కవితాకళయిందు సంపూర్ణముగా పండబాటిసది. మహాకావ్య లక్షణములు కేవల ద్విపదచ్ఛందస్సులో నుండు రచనకు పట్టించి కావ్యకళాగౌరవమును, దేశీయ రచనకు మొదట నాపాదించినవాఁడు సోమనాథుఁడే. ఇందు మల్లికార్జున పండితుఁడు చెప్పిన కృతులలోని భాగములు యథామాత్రకముగ గలవు. శివతత్త్వసారము, స్తుతిశ్లోక పంచకము, గణసహస్రమాలిక, పండితుని యంత్యస్తుతి, (కన్నడ గాళిపదము) మున్నగునవి యిందుల కుదాహరణములు. ఇందు శ్రుతి స్మృతిపురా ణేతిహాసములనుం పెక్కు పంక్తు లుదాహరింపఁబడి యున్నవి.

సంస్కృత సాహిత్యమున ప్రసిద్ధులైన, బాణ, మయూర, కాళిదాసాదుల కృతులు కొన్ని పేర్కొనబడినవి. ఇందలి కాళిదాస గద్య, బాణగద్య, మయూరస్తవము[1] మున్నగునవి నేటి సంస్కృత వాఙ్మయ పరిశోధకులకు, చరిత్రకారులకు తెలియరానివి. పర్వత ప్రకరణమున తమిళ, కన్నడ, మహారాష్ట్రాంధ్ర దేశీయుల భాష, ఆచారవ్యవహారములు, వినోదములు వర్ణితములైనవి. జూదము, సంగీతము, నాట్యము, రసవాదము, వైద్యము, మున్నగు శాస్త్రవిష యములు విపులముగ ప్రపంచితములైనవి. ద్విపద వాఙ్మయమున

1. Mayurastava, a forgotten work of Mayura. K. V. Ranga swami Iyyangar Commeration Volume. By N. Venkata Rao M. A.

కెల్ల మకుటాయమానమగు నీ గ్రంథమునందలి లోకోత్తర రచన యనన్య సామాన్యమైనది. కావునసే దిగ్గజము వంటి శ్రీనాథ మహా కవి దీనిని పద్యకావ్యముగా ననువర్తించి యింగలి భావములను వేఱు మాటలచే విస్తరింపలేక, సోమనాథుని ద్విపదలనే యథాతథముగా పద్యములయందు కూర్చినాఁడు. పర్వత ప్రకరణమునకు పద్యానువాదము గూర్చిన[1] నాగులూటి శేషనారాధ్యుఁడును నీ పద్ధతినే యనుసరించినాఁడు. ఇది యొకటియే సోమనాథుని కవితాప్రతిభను ప్రకటింపగలదు. దీనిగుఱించి విపులీకరించి వ్రాసిన యొక ప్రత్యేక గ్రంథమగును.

సోమనాథుని గ్రంథముల పౌర్వాపర్యము

సోమనాథుని కాలమును నిర్ణయించుటకు నాతని గ్రంథముల పౌర్వాపర్య విమర్శనము ముఖ్యమైనది. సోమనాథుఁడు మల్లికార్జున పండితుని సంప్రదాయమునకు జెందినవాఁడు. ఆతని విద్యాగురువు కరస్థలి విశ్వనాథ దేశికులు. ఈతఁడే ఇనటూరి సోమనాథయ్యగారి పుత్రులలో రెండవవాఁడు. సోమనాథయ్య పండితారాధ్యుని తనయుఁడగు కేదారపండితుని శిష్యుఁడు. ఈ వివరములు దెలియుటకు పండితారాధ్యచరిత్ర కడపట సోమనాథుఁడొసగిన పండితునివంశ వివరణమును నిచ్చుచున్నాఁడను.

భీమన (గౌరాంబ)

|

మల్లికార్జున పండితారాధ్య

|

---

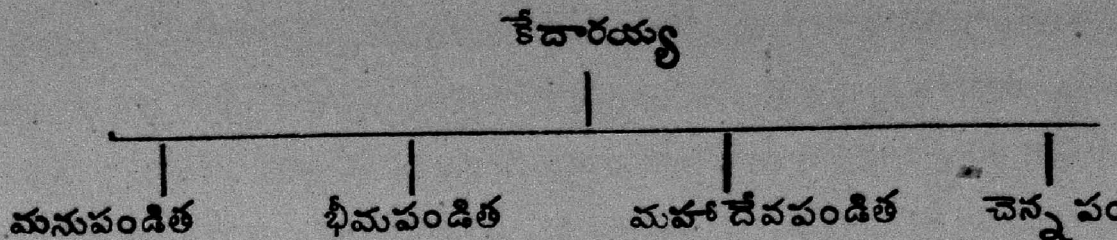
1. నాగులూటి శేషనారాధ్యుఁడు. భారతి 1938

(1) పండితారాధ్య చరిత్ర సమగ్రపఠనానుభాగము. 1897. ఏలూరు.

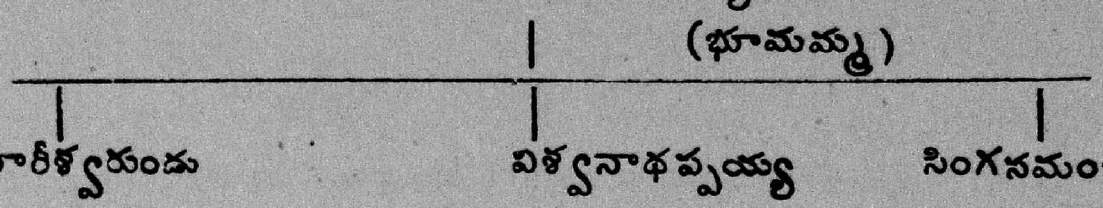
(2) ,, శైవధర్మవర్ధనీ గ్రంథమాల వరంగల్లు. 1912.

(3) ,, విజయరామచంద్ర ముద్రాక్షరశాల విశాఖపట్టణము. పసువుల నాగయయోగి, నిడుదవోలు సుందరంపంతులవారు ప్రకటకర్తలు. } 1914

(4) ,, ఆంధ్రగ్రంథమాల 30. కళాప్రపూర్ణ మహోపాధ్యాయ డా. చిలుకూరి నారాయణరావుగారు. } 1939



వీరు పండితుని యాత్మసంతానము. శిష్యసంతానము చెప్పఁబడలేదు. పండితుని కుమారుఁడగు కేదారయ్య శిష్యుఁడు ఇవటూరి సోమనాథయ్యగారి సంతతి యిట్లు ప. చ. యందు చెప్పఁబడినది.



ఇది కేదారపండితుని శిష్యసంతానము. పై రెండు వంశములను తనయ పరంపరోత్తరులుగా చిరకాలము వెలయవలెనని యాశీర్వదించుచు సోమనాథుఁడు గ్రంథము ముగించినాఁడు.

పై వారిలో ఇవటూరి సోమనాథయ్యగారే బసవపురాణమున

" పండితారాధ్య కృపా సముద్ధతుఁడు
మండిత సద్భక్తి మార్గప్రచారి
విలసిత పరమ సంవిత్సుఖాంభోధి
నలి కరస్థలి సోమనాథయ్యగారు." (అవతారిక)

ఇచట పండితారాధ్యులనఁగా మల్లికార్జున పండితుడని ప్రథమ ముద్రణ వీరిక యందు కలదు. కాని యిచట పండితారాధ్యుఁడు కేదార పండితారాధ్యుఁడు గాని మల్లికార్జున పండితారాధ్యుఁడు గాఁడు. పండితారాధ్య శబ్దము తద్వంశీయు లందఱికిని నామముల చివఱ చేర్పబడుటచే నీ పొరబాటు జరిగినది. తెలింగాణా శాసనములలో (36) పిల్లల మఱ్ఱి శాసనమున ఇవటూరి సోమనాథయ్యగారు

బేరొక్కనఁబడియున్నారు. ఈ శాసనము పిల్లలమఱ్ఱి బేతిరెడ్డి పెండ్లము యెఱుకసానమ్మ క్రీ. శ. 1215 వ సంవత్సరమున తన పేరను యెఱుకేశ్వరదేవుని ప్రతిష్ఠసందర్భమున వేయించినది. (" మూలస్థాన దేవరకు, అందలి ఇవటూరి సోమయ ప్రతిష్ఠచేసిన శ్రీ బేతేశ్వరదేవర శ్రీ యెఱుకేశ్వర దేవరలకు వెంకులకుంటనుమర్తులు ఆ చంద్రార్కము నిచ్చెను ") దీనినిఁబట్టి బసవపురాణ రచనాకాలము క్రీ. శ. 1215 కు తరువాతనని నిశ్చయింపవచ్చును. దీనినిఁ బట్టి క్రీ. శ. 1190 బసవ పురాణ రచనాకాలమని నిర్ణయించిన ప్రథమ ముద్రణ పీఠికాకారుల వాదమును, నితరవాదములు పరాస్తములని చెప్పవచ్చును.

సోమనాథుని గ్రంథములలో మొదటిది 'యనుభవసారము. ఇందు పండితుని ప్రశంసయే కాని బసవన పేరైనను లేదు. పండితుని మూఁడు సీసపద్యములలో స్తుతించుటయేఁ గాక తత్పుత్రుని శిష్యసంతతిలోని వాఁడును, తనకు కవితావిద్య నేర్పిన గురువునగు విశ్వనాథ దేశికునిఁ బ్రత్యేకముగా నొక పద్యములోను స్తుతించియున్నాఁడు.

" విమల చిత్పీఠమూర్తి విశ్వేశ్వరమూర్తి
వినయవర్తి భువన వినుతకీర్తి
విభు కరస్థలంబు విశ్వేశు కారుణ్య
జనిత వినుతి కావ్యశక్తియుతుఁడ. "

కవితా గురువును ప్రాథమిక కృతిలోఁ బేరొక్కనుట సమంజసమైయున్నది.

సోమనాథుఁడు తొలుత నన్నయభట్టారకుని మార్గము ననుసరించి కవితారచన కావించినట్లుగ ననుభవ సారమునుబట్టి తెలియుచున్నది. ఈతని తరువాతి కృతులందు గోచరమగుచున్న శివకవి కవితాలక్షణములు (పూర్ణబిందు ప్రాసలు. వైరిసమాసములు, యతులు మొదలైనవి) కన్పట్టవు. అప్పటికి బసవ సంప్రదాయమును, నన్నెచోడుని కవితా రీతులును సోమనాథుఁ డింకను గ్రహింపలేదని తెలియుచున్నది.

పండితుని శివతత్త్వసారము చక్కగా చదివినట్లుగ నతఁడా గ్రంథమును బేరొక్కనుట వలననే తెలియనగుచున్నది.

కవిత్వ ప్రారంభ రచన గావున తనకు వృత్తరచనయందుగల సామర్థ్యమును నిరూపించుటకు క్రౌంచపదము, త్రిభంగి మున్నగు యపూర్వ వృత్తములు రచించినాఁడు. త్రిభంగి వృత్తమునకు ప్రాచీన గ్రంథములలో చెప్పబడిన లక్షణమునకు మొదటి లక్ష్యమిదియే. నేటి యనుభవసారముద్రిత ప్రతులలో నిది కానరాదు.

దీనికి గోడగి త్రిపురారిని ముఖ్యశ్రోతగా సోమనాథుఁ డెన్నుకొన్నాఁడు. ఇతఁడు మున్నయ యోగీంద్రుని శిష్యుఁడు. గొప్ప శివభక్తుఁడు. చెన్న నీలకంఠయ శిష్యుఁడు. ఈతని బసవపురాణమున సోమనాథుఁడు తిరిగి పేరొక్కనెను.

అనుభవసారము తరువాతి కృతి బసవపురాణము. ఇది శ్రీశైలమున మల్లికార్జున దేవాలయ మండపస్థలిని భక్తుల గోష్ఠిలో ప్రారంభము కావించినట్లుగా నవతారికలో కలదు. ఈ గ్రంథమున కూడ ప్రతి యాశ్వాసాంతమున గద్యలో "విశ్వనాథగురు" ప్రశంస కలదు.

"చరలింగ ఘువకరస్థలి విశ్వనాథ
వరకృపాంచిత కవిత్వస్ఫూర్తి చేర్చి
చను బసవపురాణమను కథయందు." (అవతారిక)

అనుభవసారకృతి యిందుఁ బేరొక్కనకపోయినను కృతి శ్రోత యగు త్రిపురారిని గోష్ఠియందుఁ బేరొక్కనినాఁడు. విశ్వనాథదేశికుని తండ్రియగు ఇవటూరి సోమనాథుని నిందుఁ బేరొక్కన్నాఁడని ముందే తెలిపితిని. ఇచ్చట గూడ కవితాగురు ప్రశంస యావశ్యకమే. ఏల ననఁగా బసవపురాణము దేశి యగు ద్విపదలో రచింపబూనినాఁడు. ద్విపద కావ్యరచన యనెడి నూతన పథకమును త్రొక్కుచున్నాఁడు

కావున గురు ప్రశంస గద్యయందు చేయుట యాతని గురుభక్తిని నిరూపించుచున్నది.

మఱియు యిందలి కథావస్తువగు బసవని చరిత్రము సోమనాథునకు పూర్తిగ నపరిచితమని

"వరకథాసూత్రంబు వెర వెఱిగించి
చరితార్థు జేయరే కరుణతో ననుచు" (అవతారిక)

అను వాక్యములు,

"చెప్పితి భక్తులచే విన్నమాడిక-
యేమెడ నన్యథా యెఱుఁగనే ననెడి."

అనువాక్యములు తెలియఁబఱచుచున్నవి. దీనిని బట్టి గ్రంథము స్వతంత్రమనియు, బసవనియొక్క చరిత్రమును నానుపూర్వికముగ దెలుపు గ్రంథమనియు, సంస్కృతాంధ్ర కర్ణాటక మహారాష్ట్రాది భాషలయందు బసవని చరిత్రము దెల్పు మూలప్రామాణిక గ్రంథమిదియే యనియు, దీనినిఁబట్టియే యా యా భాషలయందు బసవనను గూర్చిన వాఙ్మయము బయలు దేరినదనియు చెప్పవచ్చును. అనువాదములతో ప్రారంభమైన ఆంధ్రవాఙ్మయమున స్వతంత్ర రచన, కథావస్తువు, దేశిఛందస్సులతో రచింపఁబడిన ప్రథమ గ్రంథమిదియే యని చెప్పవచ్చును. ఈ రచన నాటికింకను పండితుని రచనములయందు గౌరవమున్నదనుటకు యీ క్రింది శివతత్త్వసారానుకరణములు వ్యక్తపఱచుచున్నవి.

శివతత్త్వ సారము - బసవ పురాణము

(1) కం. "శ్వపచుండైనను శివ భ
క్తిపరుం డగునేని నతఁడ ద్విజనర్యుండా
శ్వపచునకుఁ గీడు శివభ
క్తిపరాఙ్ముఖుఁడైనయట్టి ద్విజుఁడు మహేశా!" (శివ. సా. 194)

ద్వి. " శ్వపచుఁడైనను లింగ సహితుఁడైయున్న
నుపమింప నద్భ్రాహ్మణో త్తమో త్తముఁడు
త్రిపురారిఁ గొల్వని ద్విజముఖ్యుఁడైన
శ్వపచాధములకంటెఁ జాలంగఁ గీడు. "

(బస. పు. 189, వం క్తి 7, 8. 7 ఆ.)

(2)కం. మొల్లలవైచిన లక్ష్మీ
వల్లభసుతుఁ గాల్పవే యవారితవృత్తిఁ
మొల్లముగ తాలవైచిన
యల్లగణాధిపునకీవెయవవర్గమజా!" (శివ. సా. 449)

" మల్లెమొగ్గలవైవ మదనుని వేఁడి
వెల్లఁగాఁ జేసితి దెల్లంబుగాదె
తాలవైచిన గరుణాలోకనమునఁ
బాలించితివి భ క్తిపరునిగా నన్ను. "

(బసవ. మష్టా 157 పుట. వం. 4, 5)

సోమనాథుని గ్రంథములలో రెండవది యగు నీ బసవపురాణము సులభశైలిలో నుండుటచే గ్రంథము పూ ర్తియైన నాటనుండి మొదలు తీగవలె ప్రజాసామాన్యమును నాకర్షించి సోమనాథుని వైద్యుష్య మును, కవితా శ క్తిని ప్రకటించి బసవయందలి భ క్తిని ప్రబోధించి నది. సోమనాథుఁడు శివకవిగా పే రెక్కుటకు నీ గ్రంథమే కారణము. ఈ గ్రంథరచన యాతనికి మహోత్సాహము గొల్పినది. దీని తరు వాత రచనలయం దన్నింటను దీనిని పేర్కొనియే యున్నాఁడు. తన కుమారునకు గూడ తనకు త్రిభువన ప్రఖ్యాతి దెచ్చిన నీ గ్రంథ మందలి యభిమానముచే బసవపురాణమని పేరు పెట్టినాఁడు.

" బసవపురాణ ప్రబంధమన్ పేరి
బసవపురాణము పట్టిగలాఁడ " (ప. చ. దీ. ప్ర.)

ఇందు 'వీరశైవ' యను పదము ప్రయుక్తము గాఁక 'వీరమహేశ్వరా' యను పదమే గ్రంథమెల్లెడల ప్రయుక్తమైనది. జంగములకేఁ గాక సమస్త సాహితీ వేత్తలకు నీ గ్రంథము పాఠ్యమైనది.

దీని తరువాతి కృతి వృషాధిప శతకము. ఈ శతకమున నీక్రింది పద్యమున "బసవపురాణము" పేర్కొనఁబడినది.

"బసవఁడు ప్రీతిగైకొనఁగ భక్తిమెయిన్ రచించినాఁడ మున్
బసవపురాణమంచు ననుఁ బ్రస్తుతిచేయుదు రట్లు గాన."
(వృషాధిప శతకము)

అని చెప్పియున్నాఁడు. మఱియు బసవపురాణ మందలి కథలను సంగ్రహముగఁ దెల్పియున్నాఁడు.

ఈ శతకము వెనుక, ముందు వివరించిన గద్యకృతులును పద్యస్తుతులును రచించినాఁడు. తరువాత కృతిచతుర్వేదసారము. ఈ కృతిలో తన స్వవిషయమును నంతకుముందు రచించిన కృతులును నిట్లు దెల్పియున్నాఁడు.

"బసవన్న శ్రీపాదపద్మ పుష్పంధయ
స్థేముండు పాల్కుర్కి సోమఁ డనఁగ
బసవ పురస్థాప్య పర్వతో త్తరముఖ
సీముండు పాల్కుర్కి సోమఁ డనఁగ
బసపురాణ ప్రబంధ సంఘటనాభి
రాముండు పాల్కుర్కి సోమఁ డనఁగ
బసన శతక, గద్య, పద్యాది సంస్కృతి
ధాముండు పాల్కుర్కి సోమఁ డనఁగ

పరగ ప్రస్తుతించి భావించి భజియించి
బసవ విభుని కరుణ యెసగఁబడసి
నిర్వికల్పరతి చతుర్వేదసారము
పద్యముల రచింతు బసవలింగ,"

ముద్రిత ప్రతులయం దీ పద్యము లోపించుటచే నిందుల విషయములు పరిశోధకుల కంటఁ బడలేదు. ఇంత వఱకు సోమనాథుని యాంధ్ర కవితా వైశద్యమే కాని యాతని సంస్కృత పాండిత్యమును శ్రుతి స్మృతి పురాణాగమాదుల విజ్ఞానమును మనకు తెలియదు. ఈ గ్రంథరచనమున హరదత్తాచార్యులవారి చతుర్వేద తాత్పర్య సంగ్రహమే గాక, అష్టాదశపురాణములు, ఆగమ గ్రంథములు, ఉపనిషత్తులు, వేదములుట్టంకింపఁబడినవి. ఇందు పండిత ప్రశంసయే కన్పట్టదు. సోమనాథుఁడు నన్నయ భట్టారకుని రచనము పుడికపుచ్చుకొన్నట్లే క్రింది పద్యసంవాదమున తెలియగలదు.

" ధర్మతత్త్వజ్ఞులు ధర్మశాస్త్రంబని
యధ్యాత్మవిదులు వేదాంతమనియు
నీతివిచక్షణుల్ నీతిశాస్త్రంబని
కవివృషభులు మహాకావ్యమనియు
లాక్షణికులు సర్వలక్ష్య సంగ్రహ మని
యైతిహాసికు లితిహాస మనియుఁ
బరమ పౌరాణికుల్ బహుపురాణసముచ్చ
యంబని మహి గొనియాడుచుండ

వివిధవేద తత్త్వవేది వేదవ్యాసుఁ
డాది ముని పరాశరాత్మజుండు
విష్ణుసన్నిభుండు విశ్వజనీనమై
బరగుచుండఁ జేసె భారతంబు. "

(ఆదిపర్వము 1 ఆ—31 పద్యము)

" వైదికు లిది శుద్ధవైదికంబని యన
శాస్త్రజ్ఞు లిది ధర్మశాస్త్ర మనఁగ
తార్కికు లిది మహాతర్కం బనంగఁ బౌ
రాణికు లిదియో పురాణ మనఁగ

ఆగమవిదులు దివ్యాగమంబిది యన్నఁ
దంత్రజ్ఞు లిది వీరతంత్ర మనఁగ
భక్తవారం బిది భక్తిమార్గం బన
ముక్తర్థు లిది మహాముక్తి యనఁగ

కవులు భువిని నిదియె కావ్యం బనంగ స
జ్జనులకెల్ల మిగుల సంతసమున
నిర్వికల్పరతి చతుర్వేద సారమున్
పద్యముల్ రచింతు బసవలింగ."

—చతుర్వేదసారము. (ముద్రిత ప్రతి. 23 పద్యము)

దీనివెనుక రుద్రభాష్యము, సోమనాథ భాష్యము, మున్నగు భాష్య గ్రంథములును సంస్కృత స్తుతులును సోమనాథుడు రచించెను. ఈ వైదిక విజ్ఞాన వాఙ్మయమంతయును నాతని కడపటి గ్రంథమగు పండితారాధ్య చరిత్ర రచనమునకు హెచ్చుగా నుపకరించినది. వీని తరువాతది సోమనాథుని గ్రంథములలో కడపటిది పండితారాధ్యచరిత్రము. భక్తిపరతయం దేమి, పాండిత్య ప్రకర్షయం దేమి, కావ్యకళా గౌరవమం దేమి, లోకవృత్త పరిశీలనయం దేమి, యీ మహాగ్రంథము సోమనాథుని రచనా విశిష్టతకు పరమావధియైనది. తెనుఁగున గల ద్విపద కావ్యములలో దీనిని బోలిన కృతి 'నభూతో నభవిష్యతి.' ఈ కృతిని రచించునాటికి సోమనాథుఁడు చతుర్వేదపారగుఁడు.

"నలిపాల్కురికి సోమనాథుఁ డనంగ
వెలయువాఁడను చతుర్వేదపారఁగుడ"-యని చెప్పకొన్నాఁడు. ఇందు చతుర్వేదసారము బసవపురాణము మాత్రమే పేర్కొనబడినవి. ఈ కృతియే సోమనాథుని కడపటి కృతియని యీ క్రింది కారణములచే నిరూపించవచ్చును.

(1) సోమన కాలమునసే బసవభక్తి ప్రధానమగు జంగమ సంప్రదాయమును, పండితుని సవైదిక మగు ఆరాధ్య సంప్రదాయము ప్రతిపాదింపబడినవి. ఈ రెండింటిని కన్న డాంధ్రదేశములయందు ప్రచారము లోనికిఁ దెచ్చినవాఁడు సోమనాథుఁడే. తొలుత బసవ పురాణ రచనముచే బసవ సంప్రదాయము పండితారాధ్య చరిత్ర రచ నచే ఆరాధ్యసంప్రదాయము దేశమున ప్రవర్తిల్ల జేసినవాఁడు. కావు ననే యీ రెంటను ప్రజాసామాన్యమునందును పండితులందును వ్యాప్తిని గాంచినవి.

పండితారాధ్య చరిత్ర రచనతో యీతని గ్రంథరచన సమాప్త మయ్యెను. ఆనాటినుండి తన గ్రంథముల యందు నిరూపించిన మత సిద్ధాంతములు, తా ననుష్ఠించుటయే గాక శిష్యులకు బోధించుచు సంచారమును చేయుచుండెడివాఁడు. తాను ప్రతిపాదించిన విషయ మును తాను స్వయముగా నాచరణలోనికి దెచ్చి చూపినచో నది సర్వ జనాదరణీయమగును. సోమనాథుఁడు డల్లే శైవమతశీలమును ప్రబో ధముచేయుచు గాక నాచరణలో కూడఁ జూపి చరితార్థుఁ డయ్యెను. దేశము మున్నుందు తురుష్కాక్రాంతము కాఁగలదనియు తన మతా చారము, నిష్ఠ కొనసాగదనియు, సోమనాథుఁడు చెప్పిన వాక్యములే పై యీతని మతజీవితవరిసమాప్తి స్పష్టము చేయుచున్నవి.

పాల్కురికి సోమనాథుని కాలము

పెక్కు తెనుఁగు కవుల కాలమువలె సోమనాథుని కాలము గూడ తగవులకుఁ దావకమైనది. దీనికి కారణము సోమనాథుఁడు గ్రంథములలోఁ జెప్పిన విషయమును సరిగా చరిత్రతో సమన్వయింపక పోవుటయు, భాషాంతర పరివర్తనముల నాధారముగా గొని చేసిన కాల నిర్ణయము ననుసరించుటయుం బట్టియు నిట్టి వివాదము లేర్పడినవి.

క్రీ. శ. 1924 లో నవ్వటిగల సాధనసామగ్రిని పరిశీలించి నీతని కాలము క్రీ. శ. 1190 నుండి క్రీ. శ. 1260-70 ప్రాంతమువఱకు నుండునని నిర్ణయించితిని. !

1926 లో బసవపురాణ ప్రథమముద్రణ పీఠికలో క్రీ. శ. 1190కి సోమనాథుఁడు ప్రసిద్ధ గ్రంథకర్తయనియు, బసవపురాణ రచనము తత్పూర్వాంతమే యనియుఁ దెలుపఁబడినది. క్రీ. శ. 1935 లో శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు సోమనాథునికాలము క్రీ. శ. 1160-1230 ప్రాంతమని నిర్ధారణచేసిరి.1

క్రీ. శ. 1939 లో పండితారాధ్యచరిత్ర పీఠిక2 యందు సోమనాథుఁడు క్రీ. శ. 1247–1280 సం॥ల మధ్యకాలమున ప్రసిద్ధికెక్కిన వాఁడని, బసవపురాణ రచనా కాలము క్రీ. శ. 1167 అని, పండితారాధ్యచరిత్ర రచన క్రీ. శ. 1300 సం॥ ప్రాంతమని నిశ్చలుంపఁబడినది.

క్రీ. శ. 1945 లో శ్రీ మల్లంపల్లి సోమశేఖరశర్మగారు3 బసవపురాణ పండితారాధ్యచరిత్రములు క్రీ. శ. 1290 కిని క్రీ. శ. 1320 కిని నడిమికాలమున పుట్టినగ్రంథములనియు, నదియే సోమనాథుని కాలమని శాసన ప్రమాణముతో నిర్ణయించియున్నారు. దీనిని ఖండించుచు శ్రీ బండారు తమ్మయ్యగారు పూర్వోక్తమైన క్రీ. శ. 1190-1230 ప్రాంతమునే స్థిరపఱచిరి.4

ఇందు శ్రీ తమ్మయ్యగారనేకములగు నుపపత్తులను సాధనాంతరములను చూపి తమ వాదమును బలపఱచిరి. ఆ వెనుక వారు ప్రకటించిన 'సోమనాథ చరిత్రము' నఁ గూడ నిట్లే ప్రకటించిరి.

ఆ సంవత్సరపు భారతియందే ఆ మరుచటి నెలయందే శ్రీ డా. చిలుకూరి నారాయణరావుగారు శర్మగారు చేసిన కాలనిర్ణయము, తాము పండితారాధ్యచరిత్ర పీఠికయందు చేసిన కాలనిర్ణయము స్థిర

---

1. కాకతీయ సంచిక—పాలుకురికి సోమనాథకవి. పుటలు 206-226
2. ఆంధ్రగ్రంథమాల ప్రచురణ. కర్త. డా. చిలుకూరి నారాయణరావుగారు,
3. భారతి సం 22, సంచిక 2 పుటలు 102-108 (1945)
4. భారతి సం 23, సంచిక 8. పుటలు 107-117 (1945)

పఱచుచున్నదని, "ఇక నీ విషయమై యితర ప్రామాణికాధారాలు దొరికేవఱకూ యిప్పుడున్న ఆధారములతోనే చర్విత చర్వణముగా వాదములు పెంచుకొనుటవల్ల లాభములేదని మనవిచేస్తూ విరమిస్తున్నానని" విరమించినారు. ఇంచు మించుగ నా కాలమునసే ఆంధ్ర కవితరంగిణిలో శ్రీ చాగంటి శేషయ్యగారు సోమనాథుని కాలము క్రీ. శ. 1240-1320 యని నిర్ణయించినారు.

ఈ నడుమ నూతనముగ వెలువడిన 'నన్నెచోడ కవిచరిత్ర'1 యందు బసవపురాణరచనా కాలము క్రీ. శ. 1178 యని స్థిరపఱచుచు సోమనాథుఁ డాకాలమును వ్యంగ్యముగాఁ దన కృతి బసవపురాణము (3 ఆ. 88 పుట) నందుఁ దెలిపెనని, వ్రాసియున్నారు.

పై వాదములయందలి పూర్వాపరదోషముల నెత్తిచూపి విమర్శించుటకు నొక ప్రత్యేక గ్రంథమే వ్రాయవలసియుండును. స్థాలీపులాకన్యాయముగఁ బై వాదము లెంత నిరాధారములో చూపుట కొక యుదాహరణము:—బసవపురాణ రచనా కాలము క్రీ. శ. 1178 యైనచో, నన్నెచోడకవి చరిత్రకారుల వాదము ప్రకారము సోమనాథునికి కనీసము బసవపురాణ రచనా సమయమునకు నుమారు యిర్వదై దేండ్లయిన నుండి తీరవలయును. అట్లయినచో క్రీ. శ. 1158 ప్రాంతమున నుండి 1168 వఱకు నుండిన బసవన సమకాలికుఁ డగును. ఆ నాటికిఁ గొంచెము వెనుక నే లింగైక్యముచెందిన పండితారాధ్యునకు సమకాలికుఁడగును. బసవపురాణమునఁ దనకు బసవన కథయే తెలియ దని చెప్పుటయు, పండితుని మనుమని కాలమున నాతఁడు వర్తిల్లినట్లు పండితారాధ్యచరిత్రమున వ్రాయుటచేతను సోమనాథుఁడు వారిరువుర కెంతమాత్రము సమకాలికుఁడు కాఁడని, కంఠోక్తిగా తానే చెప్పుకొనుచున్నాఁడు. అట్టియెడ బసవపురాణరచనము క్రీ. శ. 1178 యనుట యెంత యసమంజసమో యోచింపుఁడు.

---

1. నన్నెచోడకవి చరిత్ర. శ్రీ దేవరపల్లి వెంకటకృష్ణారెడ్డిగారు. పుటలు 73-100-101

నేను నిర్ణయించిన సోమనాథుని కాలమును అనఁగా క్రీ. శ. 1190 నుండి 1260 ప్రాంత మనుటకు నీ క్రింది యుపపత్తులను చూపు చున్నాను.

(1) సోమనాథుఁడు పండితుని సమకాలికుఁడగు బెలిదేవి వేమ నారాధ్యుని మనుమని శిష్యుఁడు. కావున పండితుని వెనుక 50, 60 సంవత్సరములకు నుండుట సమంజసము. పండితారాధ్యులు క్రీ. శ. 1061 ప్రాంతమువాఁడు.

(2) కన్నడ సోమరాజకవి క్రీ. శ. 1222 లో తన యుద్భట కావ్యమున "సముపంచత్ వృషభస్త వామర మహీజారామనం సోమనం" అని, వృషాధిపశతకచన పేరొక్కనియుండుటచే, అంతకు ముందే బసవపురాణము రచింపఁబడినది.

(3) క్రీ. శ. 1242 లో యథావాక్కుల అన్నమయ్య సర్వేశ్వర స్తవమున నీతని స్తుతియించి యీతని గ్రంథములనుండి భావములను సంస్కరించిన తన గ్రంథమునఁ జేర్చియున్నాఁడు. ఇదియు పై కాలమే స్థిరపఱచుచున్నది.

(4) నాగనారాధ్యుని బసవ విజయమునను, దాని ననుసరించిన తుమ్మలపల్లి నాగభూషణకవి పద్య బసవవిజయమునను, బసవన్న కథ శివదేవయ్య, ప్రతాపరుద్రునకు చెప్పినట్లుగా కలదు. బసవన్న కథ మొదట తెలుఁగున రచించినవాఁడు సోమనాథుఁడే కదా! ఆ తెనుఁగు కథనే శివదేవయ్య ప్రతాపరుద్రుని పేరిలో రాజ్యము చేయుచున్న రుద్రమదేవికి చెప్పెను. ఈ యంశము క్రీ. శ. 1260కిముందే బసవ పురాణము మిక్కిలి వ్యాప్తిలోనున్నట్లు తెలియుచున్నది. అప్పటికి సోమనాథుని గ్రంథరచన సమాప్తమై కొంతకాలము గడిచినది. ఈ రుద్రమదేవి యల్లుడగు ఇంచులూరి అన్నయ మంత్రియే పిదుపర్తి వారి వంశములో పూర్వుఁడును సోమనాథుని శిష్యుఁడు నగు శివరాత్రి కొప్పయ్యకు డోకివల్లు నగ్రహారము దాన మొసఁగిననాఁడు. ఈ కాలమును 1260-70 ప్రాంతము కావచ్చును.

(5) సోమనాథుని గ్రంథములు జాను తెనుఁగున రచితములై ప్రజాసామాన్యము నాకర్షించిన విధానమును గమనించియే తిక్కన తన భారతమును మూఁడువంతులు తెలుఁగుపదములలో కూర్చినాఁడు తిక్కన హరిహరాద్వైతభావము పెంపొందుటకు సోమనాథుని కేవల వీరశైవభక్తి ప్రతిపాదకములగు కృతులే కారణము. ఒక వైపున వీరశైవము, ఒకవైపున వైష్ణవము వ్యాపించి సంఘములో విభిన్నత యేర్పడి కలహములకు కారణమగుటచేత నారెండు తత్త్వములను సమన్వయించి సంఘములో నేకీభావమును కలుగఁజేయుటకు తిక్కన హరిహరాద్వైతమును మొదట ప్రతిపాదించినాఁడు. వాఙ్మయపరిణామదృష్టితో పరిశీలించిన సోమనాథుఁడు తిక్కనకు తప్పక పూర్వుఁడు కావలసినదే కాని, సమకాలమువాఁడు కాని, అర్వాచీనుఁడు గాని కాఁడు. సోమనాథునికి ముందుగల శివకవుల రచనల యనుకరణములు తిక్కనయందే కలవు. నన్నయ మార్గకవితా స్రవంతియు, శివకవుల దేశిరచనా స్రవంతియు తిక్కన భారత రచనలో నేకమైనవి. కావున సోమనాథుఁడు క్రీ. శ. 1190 నుండి 1260 పఱకు విలసిల్లియుండెనని నా సిద్ధాంతము.

శివకవి యథావాక్కుల అన్నమయ్య

ప్రాచీనాంధ్రవాఙ్మయమున శివకవులలో నన్నెచోడఁడు, మల్లికార్జున పండితుఁడు, పాల్కురికి సోమనాథుఁడు నను కవిత్రయముతోఁ జేర్పఁ దగిన శివకవి యథావాక్కుల అన్నమయ్య. ఈతని కృతి సర్వేశ్వర శతకము క్రీ. శ. 1243 లో రచిత మగుటచే నుపలబ్ధము లగు ప్రాచీన శివకవుల కృతులలో నిదియు నొకటి యని చెప్పనగును.[1] భాష

1. బసవపురాణ పీఠిక (గద్యము) 8-వ పుటలో 'శివకవుల గ్రంథములు' అను శీర్షికలో నిట్లు కలదు. "మల్లికార్జున పండితారాధ్యుని శివతత్త్వసారమును, నన్నెచోడని కుమార సంభవమును, మన సోమనాథుని కృతులును నిప్పుడు మన కుపలబ్ధములైన శివకవుల గ్రంథములలోఁ ప్రాచీనములు." పై గ్రంథముల పట్టికలో సర్వేశ్వర శతకమునుఁగూడ చేర్చఁదగినది. కృతి ప్రాచీనమే కాక యప్పటికి నాలుగు ముద్రణము లంది వ్యాప్తిలో నున్నది. సర్వేశ్వర శతకమును శతక మనుటకంటె స్తోత్రమనుటయే లెస్స. ఈ విషయము ముందు వివరింతును. అన్నమయ్య కృత్యంతరము లీలానందసర్వేశ్వరశతకము శతక మననొప్పును.

యందును, భావములయందును, కావ్య వస్తువునందును నీ కృతి శివకవి కృతి యనియు, నితఁడు శివకవియే యనియు నిరూపింప నగును. ఈ నిరూపణమున నీతఁడు శివకవి యగుటయే కాక ప్రాచీనాంధ్ర గ్రంథము ద్రణపరిష్కరణవిధాన మేతీరున నున్నదియోకూడ తెలియనగును.

గ్రంథరచనాకాలము 'శాకాబ్దంబులు వార్ధిషట్క పురజిత్సంఖ్యం బ్రవర్తించు' శుభకృత్తు వర్షమని కవి పద్యరూపమునఁ దెలిపియుండుట చేతను, నా పద్య మన్ని ప్రతులం చుండుటచేతను, ప్రక్షిప్తము కాక పోవుటచేతను నిది ప్రమాణముగఁ గొనవచ్చును. వార్ధి (౪) షట్క (౬) పురజిత్ (౧౧) అనఁగా ౧౧౬౪. ఇవి శాకాబ్దములు; అనఁగా శాలివాహన శకాబ్దములు. దీనికి ౭౮ చేర్చిన (౧౧౬౪ × ౭౮) క్రీ. శ. ౧౭౪౨ గా నేర్పడుచున్నది. కావున నితఁడా కాలమున నున్న వాఁడనుటకు సునిశ్చితమే.

అన్నమయ్య వంశముకూడ అవిచ్ఛిన్నమై తెలియుచున్న దనుటకు పల్నాటిసీమయందు నేటికి నీ వంశీయులు సోమరాజునా రనునింటిపేరుతో నుండుటయే ప్రమాణము. అ వంశవృక్షమిది.

యథావాక్కుల అన్నమయ్య (క్రీ. శ. ౧౭౪౨)

|

వీరమరాజు

|

నాగరాజు

|

చిట్టెమరాజు (క్రీ. శ. ౧౭౭౨)

|

గోపరాజు

|

సోమరాజు

పైవారిలో చిట్టెమరాజు సాగరాబ్ధియు పావక చంద్రసంఖ్య (౪౪౩౧)=౧౩౪౪ శా. శ.= క్రీ. శ. ౧౭౭౨ లో పల్నాటి సీమలో నాఱుగ్రామముల కరణీకమును సంపాదించెను. సోమరాజు తరువాత

చాల ప్రసిద్ధుఁ డగుటచే నాతనినుండి యీ వంశమువారు సోమరాజు వా రైరి. నేఁడు సోమరాజు వేంకటశివుఁడుగారీ వంశజులే. (సర్వేశ్వర శతకము, ఆంధ్ర సాహిత్య పరిషత్ప్రకటితము, పీఠిక 3 వుట.

కీ. శ. ౧౫౯౦-౧౬౨౦ ప్రాంతమున నుండిన పింగళి యెల్లకవి తన తోభ్యచరిత్రమున నన్న మయ్య నిట్లు స్తుతించినాఁడు.

" భక్తియై రేణుక ప్రమథోత్తము నుతించి
మాయిదేవాహ్వయు మహిమఁ బొగడి
చెలఁగి యథావాక్యముల నన్న మయగారి
భజియించి ప్రొక్కిడి పాలకురికి
సోమనగారిఁ బ్రస్తుతిఁ జేసి..."

కావున అన్నమయ్య యాంధ్రవాఙ్మయమున కపరిచితుఁడు కాఁడు.

అన్నమయ్య సర్వేశ్వర శతకము బహుప్రాచీనమైన దగుటచే నిప్పు డు మనకు లభ్యమగుచున్న గ్రంథములో నింకను కొన్ని పద్యము లుండఁదగునేమో యని తోఁచుచున్నది. ఇది శతకమని పేర్కొనఁ బడినను నిందు మకుటనియమమే కాని సంఖ్యానియమము చేదు. దీనిని స్తోత్ర మని కవి పేర్కొనినాఁడు. నేటి ముద్రిత ప్రతులలోనే పద్య సంఖ్య వ్యత్యస్తమై యున్నది. ప్రస్తుతమున లభ్యములగు ముద్రిత ప్రతు లివి.

౧.	శ్రీ శైవసిద్ధాంతముద్రాక్షరశాల, మదరాసు	౧౯౨౪
౨.	శ్రీ రామలింగేశ్వర శివధర్మవర్ధనీ ముద్రాక్షరశాల, ఒరంగలు.	౧౯౧౦
౩.	ఆంధ్రసాహిత్య పరిషత్, మదరాసు	౧౯౧౯
౪.	భక్తిరసశతక సంపుటము, వావిళ్ల వారు	౧౯౩౬
౫.	ఆంధ్ర గ్రంథమాల శతకమంజరి.	౧౯౩౬

వీని యన్నింటిలో నాంధ్రగ్రంథమాల ముద్రణము ప్రశస్త మనుటలో సందియము లేదు.

ఈ సర్వేశ్వరశతకపు వ్రాతప్రతులు నాలుగు ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తక భాండారమునఁ గలవు. అందు ౧౨౩, ౧౨౩, ౧౩౩, పద్యములు గలవు. పై ముద్రితములలో పరిషత్పత్రికలో ౧౨౮, తక్కిన వానిలో ౧౨౯ పద్యములు గలవు. పరిషణ్ముద్రణమున రెండు వ్రాత ప్రతులను, పూర్వముద్రణప్రతి (ఒరంగలు)ని నాధారము చేసికొని ముద్రింపఁబడిన ట్లాపీఠికవలనఁ దెలియుచున్నది. కావున పద్యసంఖ్యలో వ్యత్యాస మున్నదనుట నిశ్చితమే. పెక్కు ప్రాచీనాంధ్రకృతులవలె నిందును కొన్ని మార్పులు, చేర్పులు జరిగినవి.

పరిషత్పత్రికటిత పీఠికలో నన్నమయ్య వంశీయులగు సోమరాజు వేంకటశివుఁడుగారు వ్రాసివంపిన వంశావళి పద్యములలో చివర నీ క్రింది పద్యము కలదు.

" అజరుద్రాదులు మిమ్మెఱింగి నుతి నేయన్లేరు నే నెంతవా
డ జగద్రక్షణదక్షు నిన్ను గొనియా డన్నీ స్వభావంబు దా
సజనానుగ్రహ నిశ్చితం బగుట నా జన్మంబు సాఫల్యమం
ద జకుం డంచు నిరాకరింపకఁ బ్రసన్నంబౌట సర్వేశ్వరా ! "

ఈ పద్యము కనుపర్తి యబ్బయా మాత్యరచితమైన కవిరాజ మనోరంజనము చతుర్థాశ్వాసాంతమున నాశ్వా సాంతపద్యములకు ముందు కథాభాగమున కలదు. (చింతామణీ ముద్రాక్షరశాలలో రాజమహేంద్రవరమున 1913 లో ముద్రితమైన ప్రతి. పుట 106) ఈ పద్యము సర్వేశ్వరశతకములోనిదే యగును. కవిరాజమనోరంజన మున నీ పద్యమున కంతగఁ బ్రసక్తి లేదు.

" కరధాక్కారవవాద్య మింపొదన గంగాతుంగరంగత్తరం
గరవప్రస్ఫుటతాళ సమ్మిళితత త్కంజాతపుంజస్ఫుర
ద్వరపుష్పంథయ మందరధ్వనులు గీతంబొప్ప తోర్యత్రికం
బిరవై యుండఁగ నీదు తాండవమహంబేపారు సర్వేశ్వరా ! "

ఈ పద్యము ప్రబంధరత్నావళి (112వుట) లోఁ గలదు. అం దీపద్యము ముమ్మాయ జైత్రరాజు (విష్ణుకథానిధానములోని) దిగా నుదాహృతమైనది. కాని యీ పద్య మందు ప్రసక్తమైనట్లు తోపదు. ఆకృతిలోనివిగా 165 నుండి 406 వఱకు పద్యము లున్నవి. అవి యన్నియు విష్ణుకథానిధానములోనివే యని చెప్పఁదగదు. తక్కిన గ్రంథములనుండి పద్యము లం దున్నవి. వివరణ కిది చోటుకాదు. అయిన రెండుదాహరణములు. (1)371-'ఆడెఁ దాండవ మార్భటిఁ' అను పద్యము భీమఖండము (4-148) లోనిది. (2) 376-'ఊకరల్ గొట్టక యుబ్బసంబందక' ఈ పీసము 'ఊరక మురియక యుబ్బసంబం దక' అను మొదలుగా (తక్కిన చరణములు, నెత్తుగీతియు సమా నమే) సకలనీతిసమ్మతములో పురుషార్థసారములోని పద్యముగా నుదా హరింపఁబడియున్నది (సకలనీతి సమ్మతము, 3౫౫ వుట, 3౦౭ పద్యము.) ఇట్లే 'వెనుకకుఁబోక యీ యనక' యను 3౯౯-వ పద్యము పై నుదాహరించిన పురుషార్థసారములోనే యుదాహృతము. కావున పై పద్యమును సర్వేశ్వరశతకములోనిదేమై యుండు నని నాతలంపు. ఇట్టిదియే తాండవనృత్యమును వర్ణించు పద్యము సర్వేశ్వరశతకమున కలదు.

" జగతీచక్రము పాదఘట్టన నదృశ్యంబై ప్రవర్తింపఁగా
గగనం బంతయు బాహుమండలసమగ్రవ్యాప్తులం దద్భుతం
బుగ ఘూర్ణిల్ల నజాంత్యవేళల సముద్భ్రాంగహారావళుల్"
నెగడం బొంగి నటింతు తాండవమహానృత్యంబు సర్వేశ్వరా!

ప్రాచీనకృతులలోని పద్యము లిట్లు విడిగా సంధాన గ్రంథముల లోను, చాటుపద్యము లనుపేరఁ గూర్చిన సంకలనములలోను గాన వచ్చుచునే యుండును. నన్నిచోడని కుమారసంభవము, ఆంధ్రభోజుని నీతిభూషణము (ఇది యిపు డలభ్యము)లోని పద్యము లిట్లే చాటు పద్యమణిమంజరిలో నుదాహృతములుగా నా గ్రంథముఁ జూచిన తెలియనగును.

మతీయు—

" జయళ క్తి ప్రవిచంద్రతారకముగాఁజల్వ్ యధావాక్కులా
న్వయసంజాతుఁడు నన్నమార్యుఁ డవని న్వర్ణించి నీ సత్కథా
క్రియసంబోధన నీదు భ క్తిని మహానిర్ణీతవిశ్రాంతిగా
భయవిభ్రాంతులు లేక యీ శతకముంబ్రఖ్యాతిన శ్వేశ్వరా! "

కవి తన కృతిరచనాశాలమును, తన గురువును, తన పేరును ప్రత్యేకపద్యములతోఁ బేరొక్కని తిరిగి యిట్లు వ్రాయ నావశ్యకత లేదు. మతీయు నిందు మూఁడవపాదమున యతిభంగము. ఈ పద్యము ప్రథమ ముద్రణప్రతియందు లేదు. ప్రాతవ్రాఁతలలోఁ గొన్నింట లేదు. ఈ పద్యము నడక యన్నమయ్య యితర పద్యము లతోఁ జూచిన నాతనిది కా దనిపించును. దీనిని తరువాతివారు చేర్చి యుందురు. ఇట్లే ౧౩-వ పద్యమును చేర్చిన ట్లగుపడుచున్నది (ఆంధ్ర గ్రంథ మాలముద్రణము, ౨౫పుట).

సశ్వేశ్వర శతకము భాషయందును, భావములందును, కవితా వస్తువునందును శివకవుల కృతులనే యనుసరించినది.

భాష:—శివకవులు ప్రత్యేకముగ నుపయోగించిన పదముల నీకవి యుపయోగించినాఁడు. అవి నేఁటి ముద్రణములలో మాఱినవి. ఈ క్రింది పదము లట్టివి.

౧. సమూహి—

'సమూహము' అను రూపమును 'సమూహి' గా శివకవులు వాడిరి. ఆ ప్రయోగము లిందు చూపెదను.

నన్నిచోడ మహాకవి1 కుమారసంభవము నందలివి: సురసమూహి పదస్యులు (౨-౨-౨౫) వసుసమూహి (౮-౧౯౧) శారద నీరద సమూహి చాద్వన(౧౦-౩౮౫) సితచ్ఛద సమూహి(౧౦-౩౮౬.)

1. కుమారసంభవము-ప్రథము భాగము, ముద్రణము ౧౯౦౯. ద్వితీయభాగము ౧౯౧౪.

కేతన: బకసమూహి (౧౧-౯౦).

పాల్కురికి సోమనాథుఁడు[1] బసవపురాణము నందు భక్త సమూహి (పుటలు ౫౨, ౧౧౪, ౧౨౯); చతుర్వేదసారమున, ప్రమథగణ సమూహి, రుద్రగణ సమూహి, భక్తగణ సమూహి[2] వ్రతగణసమూహి యనియు నీ శబ్దమును వాడియున్నాఁడు.

అన్నమయ్య సర్వేశ్వర శతకమున[3] 'సురలన్మర్త్య సమూహిగా మనుజుల శోభిల్ల బృందార కోత్కరముంగా...' అని యీ పదమును ప్రయోగించి యున్నాఁడు (౧౨ పద్యము).

సర్వేశ్వరశతకవు ముద్రితప్రతులలో[4] పెక్కింట నీ 'సమూహి'కి బదులుగా 'సమంబుగా' అని కలదు. శతకమంజరియం దిట్టి పాఠమే కలదు. పుట యడుగున వ్రాత ప్రతి పాఠము 'సమూహి' యని చూపఁబడినది. కాని పై ప్రయోగముల ననుసరించి శివకవి యగు యథావాక్కుల యన్నమయ్య 'సమూహి' యనియే యుపయోగించె నని గ్రహింపనగును. మతీయును 'సురలన్మర్త్యసమంబుగా' నని యనుటకంటె 'సమూహి' యనుటయే లెస్స, ఇచట దేవతలను మర్త్యసమూహముగను, మర్త్యులను బృందారకోత్కరము (దేవతా సమూహము) గాను నని ఉత్కరశబ్దమే తెలుపుచున్నది. పద్యమిది.

"సురల న్మర్త్యసమూహిగా మనుజుల శోభిల్ల బృందారకో
త్కరముంగా, ఘను నల్పు, నల్పుని ఘనుం గాఁ బుణ్యపాపాలిచే
దిరుగన్వైచుచు నీ మహామహిమ వ్రీతిం బద్మజాండంబునం
దరయన్ జీవుల నింద్రజాలములుగానాడింతు సర్వేశ్వరా."

---

1. బసవపురాణము - ఆంధ్ర గ్రంథమాల, ౧౯౬౬.
2. చతుర్వేదసారము - భైరవ ముద్రాక్షరశాల, బందరు, ౧౯౨౪.
3. సర్వేశ్వర శతకము - ఆంధ్ర గ్రంథమాల శతకమంజరి, ౧౯౬౫.
4. వావిళ్ల వారు ముద్రించిన ప్రతిలో 'సమూహి' యని పాఠమే మూలమున గలదు.

కావున ' సమూహి ' యనునది సరియగు పాఠము.

ప్రాచీన పద్యమయ శాసనములలో నొకచోట నీ పదము కాన వచ్చు చున్నది.

సీ. " శ్రీమంతులైన యుద్దామభుజోద్దర్వ్వ
లన్వయవార్ధినీహారకరులు
రమణీయ మగుచున్న కాంకిపురాధీశు
లుగ్రనిగ్రహులు భూపాగ్రగణ్య
లంగజాకారు లుత్తుంగగభీరులు
మిత్రపంక జళతపత్రహితులు
గొండపశ్చిమము భూమండలాధీశులు
పాదసరోషమట్పద (స) మూహి (సమూహి)"

(Journal of Andhra History and Culture Vol. 1 No. 2. Page 67. Some un-published Iuscriptions No. 4. of Nadur-padu Pillar Inscriptions.)

—ి. విగుర్వించు—

సర్వేశ్వర శతకమున ముద్రిత మూలపాఠములలో 'విగుర్వించు' నకు బదులుగా ' విజృంభించి ' అను పాఠ మాయఁబడి ' విగుర్వించి ' అని పాఠాంతరముగా నీ క్రిందిపద్యమున నీయఁబడినది. శివకవి ప్రయోగ సరళిచే నిదియే సరియగు పాఠము. శాసనములఁగూడ నీపదము ప్రయుక్తము.

" సుమహత్పద్మభవాండ వంక్తుల లయ క్షోభప్రతాపంబుతో
నిమిషార్ధంబునఁ గాఁచి పెంపెసగు నీనేత్రానలజ్యోతి య
య్యమ మానాంక పురందర త్రిపురదై త్యాళిక విజృంభించి భ
స్మముగాఁ జేయుట నిశ్చయింపనిది దాశౌర్యంబె సర్వేశ్వరా!"

ఈ పదమునకుఁ బ్రయోగములు:—నన్ని చోడని కుమార సంభవమున వచనము: గణముఖ్యులు తలతలమని వెడలి విగుర్వించి

(౩-౧౪౯), పటుదోర్బల గర్వ విగుర్వణంబులన్ (౧౦-౪౯). పద్య మయ మగు నా దిండ్ల శాసనములో[1] (క్రీ. శ. ౧౧౩౯) "గోరి శశాంక మాళిక విగుర్వనతోగుడి నిల్పె భక్తునన్." అని విగుర్వణ ప్రయో గము కలదు. బసవపురాణము (పుట-౫౫) కన్నప్ప కథలో 'సర్వాంగ సుందర శంకర యావిగూ (?) ర్వణం బెటు దొరకొనెనయ్య నీకు భారతము ఆదివర్వమున (౭-౩౭౪) "నీ పర్వత వివరం బెత్తి విగు ర్వింపుము చూత మనిన గోత్రభిదుండున్-" అనియు, ద్విపదభారతము[2] సభాపర్వములో ప్రథమాశ్వాసమున "కుటిలసద్భ్రికుటీ విగుర్వణ ఘటిత- నిటలుఁడై పటుకార్య నిర్భరత్వమున" అనియు నీ పదమునకు సమాపక క్రియకు, నసమాపక క్రియకును సమానగతమై యుండుటకుఁ బ్రయోగములు చూపఁబడినవి.

3. సురంగము—

ఈ పదమును 'మనోహరము, ఒప్పిదము' అను నర్థములలో శివకవులే కాక వారిననుసరించిన భవికవులును వాడిరి. తొలుత నాయాప్రయోగములఁ జూపి యా పైనుక పదముఁగూర్చి తెలిపెదను.

నన్నిచోడ కవికుమార సంభవమునఁ ప్రయోగములు:—

చ. ఒండొకభంగి సురంగమయ్యెఁ జూపులు (౩-౩౧౯)

వ. అపాంగావలోకనంబులు సురంగంబై పోలయ (౫-౫౯)

గీ. చిత్రవర్ణాతిశయరత్న చిత్రితాంగ
రంగవల్లీ భవాు సురంగాంగణముల(౭-౯౨)

("చిత్రవర్ణాతిశయ నూత్నరత్న చిత్రితాంగవల్లీ సురంగాంగణ ముల" అని వ్రాతప్రతి[3])

---

1. శాసన పద్యమంజరి ౧౯ పుట
2. ఆంధ్రవిశ్వవిద్యాలయ ప్రకటితము, పుట ౫-౩౧.
3. మదరాసు విశ్వవిద్యాలయ పుస్తకభాండాగార ప్రతి.

వ. పసిండియాయగమున నుతీయ నురంగంబుగాఁ దొంగలివట్టియం
గట్టి చెన్నువిగులం గై నేసిన (ఴ-౩౨౪)

వ. ఆస్థానంబు నురంగంబుగా (ఴ-౩౩౬)

గీ. కామనుఖములతోఁ బూర్వకామకేళి
కామచిహ్నలు మెయినురంగంబుఁగాగ (ఴ-౩౪౬)
నురంగంబగు నంగరరంగంబు (౧౧-౭౬౪)

పై ప్రయోగములలో మూఁడవదానియం దిది నమాసగతమై
యున్నది.

పాల్కురికి సోమనాథుఁడు పండితారాధ్యచరిత్రమున[1]:—

ద్వి. ఉరుతరగంగాతరంగో త్తమాంగ
విమలకీర్తినురంగ! వేదాంతశృంగ![2]
ప్రమథాంతరంగ! యభంగ! మౌలింగ! పుట (౩౧ఴ)

అని యీ వదము ప్రయోగించెను. ఇదియు నమాసగతమే.

యథావాక్కుల అన్నమయ్య నర్వేశ్వరశతకమున—మ. కడు
చిత్రంబుగఁ జేయఁగా నొఱ నురంగం బయ్యె నేఖడ్గమందిడకున్నన్
(౭౨ పద్యము) అని ప్రయోగము కలదు.

ఇవి శివకవిప్రయోగములు. ఇఁక తక్కిన ప్రయోగములు:

తిక్కన సోమయాజి నిర్వచనోత్తరరామాయణములో:—

ఈ విగుర్వణముఁ గూర్చి 'విగుర్వణము' అను నా వ్యాసము విజయనగర కళాశాలా పత్రిక 3-వ సంపుటమునఁ జూడనగును. మఱియు పారస్వత సర్వస్వము (రక్తాక్షి భాద్రపదము) ఆంధ్ర సాహిత్యపరిషత్పత్రిక ఴ-సం., బసవపురాణ పీఠిక ౧౧౬ పుట చూడనగును. వీనియం దీ పదముం గూర్చిన సంపూర్ణ చర్చకలదు.

1. ఆంధ్ర గ్రంథకూలా ప్రచురణము, మ హీమ ప్రకరణము.
2. 'వేదతురంగ' యని పాఠము.

చ. రవియుదయంబుకంటె మునిరాజశిఖామణి మేలుకాంచి దా
నవకులమర్దనాంక సునినాదములైన సురంగగీతముల్
వివిధగతిప్రవర్తన నవీనములై సొగయింప...(౭-౧౩౯)
పోతనభాగవతదశమస్కంధోత్తరభాగమున(౧౦౭పద్యము):—

ఉ. .....చని కాంచి రంత నా
రంగలవంగలుంగవిచరన్మద భృంగసురంగనాదనం
సంగతరంగిణీకలిత సంతతనిర్మలనాకుళస్థలిన్.
జక్కన విక్రమార్క చరిత్రమున:—

ఉ. ముందటఁ గాంచె నాశుభ సముజ్వలమూర్తి పురందరుండు ని
మ్మంద కృపాతరంగముఁ బిళంగ కపర్దసురంగము న్వినీ
మ్మందితభక్తలోకహృద పాంగము సుందరరత్నకందరా
మందిరమల్లికార్జున సమాహ్వయ జృంభితసిద్ధలింగమున్.
(౩—౧౦౦)

పై పదమును సమాసమున వాడియుండుటచే నిది సంస్కృతపద మని యెన్ననగును. కన్నడమున సురంగ, సురంగిత అను రూపము లున్నట్లు కన్నడనిఘంటువున కలదు.

సురంగ - A good colour, bright colour, brilliance Bp 437; 2. Great love. Fine stage or arena. సురంగిత- Well coloured or tinted bright. సురంగిసు-to shine.

(Kittel's Canarese Dictionary Page 1574)

పై నిఘంటువున కన్నడదేశ్యమున నీపదము భిన్నముగాఁ బరిగణింపఁబడుటచే నిది సంస్కృత పదమని చెప్పనొప్పను. సంస్కృ తాంధ్రనిఘంటువుల నీ శబ్ద మీ యర్థమునఁ గానరాకున్నది. పై యర్థములలో సురంగము అనఁగా మంచిరంగము (Fine stage or arena) అనునది పొసఁగుటలేదు. కాని తక్కినవి లాక్షణికముగ సరిపోవు చున్నవి.

ర. ఆరోగిణము సేయు-భోజనము సేయు—

"వేడ్కఁ గోరి యారోగిణం బమరఁ జేసి"
(సర్వేశ్వరశతకము ప. 43)

ద్వి. చేతిపులగము చెచ్చెర బుచ్చుకొనుచు
ఆరోగిణము చేసి యందఱుచూడు (బసవపురాణము పుట 41)

41. బహురూపమాడు = వేషములు వేయు, నాటకములాడు—

మ. అమరంగా స్ఫుటభక్తినాటకము భాసాంగక్రియాంగాభిర
మ్యముగాఁ జూపిన మెచ్చి నీవిలబలేయన్నంతకున్ యోనిగే
హములన్ రూపులు వన్ని కొంచును వటుండై వచ్చి సంసారర
ంగములోనం బహురూపమాడు వెలయంగా జీవి సర్వేశ్వరా!
(సర్వేశ్వరశతకము ప. 30)

సోమనాథుఁడు పండితారాధ్యచరిత్రమున:—

బహురూపమాడుచోఁ బాటి వెండీఁడు
సహజంబుఁ జూపకే జాడవచ్చినను
నరయ నేరంగమధ్యంబున నున్న
తరుణియెఱుంగదే తన మగఁడగుట(దీక్షాప్రకరణము 217 పుట)

బసవపురాణమున:—

వైవంబనఁగ లేదు తాబహురూపు (పుట 30)

మఱియు భవి, లింగారాధన, జంగమార్చన మున్నగు వద
ప్రయోగములు శివకవులకుఁ బ్రత్యేకములు గాని భవికవులకుఁ గాదు.

కర్మధారయమున మహచ్ఛబ్దము—

సుమహత్పద్మభవాండపంక్తులు (సర్వేశ్వర. 18)
భక్తమహదాజ్ఞాపంబు (ప. 110)

సోమనాథుఁడు బసవపురాణమున:—

ఇది నుమహత్తత్వము (పుట ౧౨)
ప్రోతద్దనూత్రమహద్గురుపుత్ర (౨౫౫)

ప్రమథమండలిలో భవన్మహదాజ్ఞఁజేసి (పండితారాధ్య చరిత్రము, పర్వతప్రకరణము, ౫౫౪ పుట)

నన్నె చోడని కుమారసంభవమున నిట్టిరూపములు గలవు. "నుమహత్కాశానసౌఘంబు" (౬ ఆ)

దుష్టనణఁపంగా-శిష్టురక్షింప (సర్వేశ్వర. ౧౩)

దుష్టశిక్షింప - శిష్టరక్షింప (పండితారాధ్యచరిత్ర, దీక్షా ప్ర. ౨౫౧ పుట)

మది నుత్సాహించి (స. శ. ౨౬)

శౌర్యాతిశయశుత్సాహించి (పండిత. వాద. ౫౧౭ పుట)

ఇక భావములు చూచిన నీ విషయ మింకను స్పష్టము.

అన్నమయ్య కృతియందు పండ్రెండవ, పదమూడవ శతాబ్దముల నాంధ్రదేశమున వెలసిన వీరశైవమతము ప్రతిపాద్యమైనది. అన్నమయ్య యాంధ్ర వీరశైవమతమున పండితసంప్రదాయమని పేర్కొడసిన యారాధ్యసంప్రదాయమునకుఁ జెందినవాఁడు. కావువనే తత్సంప్రదాయ ప్రవర్తలగు మల్లికార్జునపండిత పాల్కురికి సోమనాథుల గ్రంథములనుండి భావములనేర్చి వారివాక్యములనే యథాక్రమమున ననుసరింపుచు, వలసినయెడల విపులీకరింపుచు నీలఘుకృతిని రచించినాఁడు.

అన్నమయ్య పండితారాధ్యుల పాల్కురికి సోమనాథుల గ్రంథములనేగాక, శైవులకుఁ బారాయణగ్రంథములగు శివపంచస్తవముల (మహిమ్నము, మల్హణము, మలయరాజీయము, అనామయము

హలాయుధము) నుండియు భావముల నేర్చినాఁడు. ఈ స్తవములు పండితారాధ్యులు లింగార్చనా సమయమునను, శివరాత్రియందు శ్రీశైల మున భక్తులును పఠించుచున్నట్లు సోమనాథుఁడు పండితారాధ్యచరిత్ర మునఁ జెప్పియున్నాఁడు. కావున వీ శివస్తవములును నన్నమయ్య కృతికి మూలములని చెప్పనొప్పును.

అన్నమయ్య యీ కృతియందు నిరూపించినది యూరాధ్యసం ప్రదాయికమగు నవైదిక వీర శైవమే యైనను, నిందుముక్తికి పరిశుద్ధ మైన భక్తియోగము సాధనమనియు, భూతసేవాపరమైనజంగమభక్తి యోగము మూలసాధన మనియు నిరూపింపఁబడినది. విధ్యుక్తకర్మల నాచరించుచు గురులింగజంగమజ్ఞాన సంపత్తిఁబడసి, తత్సేవాధర్మముల నిర్వర్తింపుచు, నిశ్చలభక్తియోగమున ధ్యానమార్గమున శివానందము భక్తుఁ డనుభవించు నని యన్నమయ్య యిందు వివరించినాఁడు. మతీయు కర్మ, భక్తి, జ్ఞాన, ధ్యానమార్గములను నాల్గుయోగములో భక్తియోగమే దక్కినవానికిఁ బ్రాణమని భక్తియోగప్రకృష్టతను నిర్వ చించినాఁడు.

సహజైకభక్తినిష్ఠాపరతంత్రుఁడగు భక్తునకు బాహిగములగు కేవలప్రకృతివిషయములఁ గూర్చిగాని యన్యదేవతావిషయముగాని యవసరమే యుండదు. కావుననే యన్నమయ్యకృతియందు, పండితా రాధ్యులు శివతత్త్వసారమున వివరించిన "శివాపచారులను జంపవచ్చును, శివభక్తునకు పరలోకవిధులు వలదు, శివభక్తు లేవిధముగ ప్రవర్తించినను పూజ్యులు" మున్నగు శివభక్తియోగమునకు సంబంధించిన లౌకికవిష యములు కన్పట్టవు. మతీయు పాల్కురికి సోమనాథుని గ్రంథముల యందు శివభక్త్యుద్రేకమున నచ్చటచ్చట కన్పట్టు నన్యదేవతాదూష ణము, బ్రాహ్మణనింద మున్నగు విషయము లిందేమాత్రమును కన్ప ట్టవు. అన్నమయ్య కృతియం దెచ్చట చూచినను, శివమహత్త్వము, భక్తినిశ్చలత, శాంత, సాత్త్విక, వైరాగ్యప్రవృత్తి యుద్దీపించు చున్నది.

ఇట్టి భక్తిమోగనిర్వచనము ననుసరించి యన్నమయ్య తనకు ముందు గల శైవగ్రంథముల ననుసరించె ననియు, తన్నిర్వచనమునకు వలయు భావము లందుండి గ్రహించెననియు, తాను ప్రత్యేకముగఁ జెప్పఁదలఁచిన విషయముగూర్చి యా యాగ్రంథములోని భావములను విపులీకరించె ననియు, ముందు చూపఁబోవు నుదాహృతులఁబట్టి తెలి యనగు. తా ననేకగ్రంథములు శోధించియే యీ కృతినిరచియించిన ట్లన్నమయ్య యిట్లు చెప్పి యున్నాఁడు.

" ధాత్రిం భక్తజనానురంజకముగాఁ దత్త్వప్రకాశంబుగా
చిత్రార్థాంచితశబ్దబంధురముగా నేవ్యంబుగా, సజ్జన
స్తోత్రానందముగా శుభాన్వితముగా శోధించి సర్వేశ్వర
స్తోత్రం బన్నయ చెప్పె యిజ్జగములో శోభిల్లసర్వేశ్వరా !
(ఁ33 ప.)

అన్నమయ్య సర్వేశ్వర శతకమునకుఁ బూర్వము చూపిన మూలములలో సంస్కృతమున మహిమ్నము, మల్హణము, అనామ యము, హాలాయుధమునను స్తవములు, మల్లికార్జునుని శివతత్త్వ సారము, పాల్కురికి సోమనాథుని గ్రంథములు (అనుభసారము, పండితారాధ్యచరిత్రము నని చెప్పనగును.)

అన్నమయ్య స్తోత్రములలో ముఖ్యముగ మహిమ్నము నుండి పెక్కు భావముల నిందు కూర్చినాఁడు: వానిఁ గూర్చి తొలుత తెలిపెదను.

మహిమ్నమునుండి (సంస్కృతమున పుష్పదంత రచితము.)

" బహుళరజసే విశ్వోత్పత్తౌ భవాయ నమోనమో
జనసుఖకృతే సత్త్వోత్పత్తౌ మృడాయ నమోనమః
ప్రబలతమసే తత్సంహారే హరాయ నమోనమః
ప్రమహసిపదే నిస్త్రైగుణ్యే శివాయ నమోనమః (3ఁ)

" భువనోత్పత్తి విధించుచో భవుఁడవై పొల్పొందఁగా దాని సం
హవలీలం బ్రభవించుచో మృడుఁడవై సర్వంబు గల్పాంత భై
రవసంక్షోభ నటించుచో హరుఁడవై త్రైగుణ్యశక్తిం దుదిఁ:
శివనామాంకముఁదాల్పు నీమహిమ దా, జిత్రంబు సర్వేశ్వరా!"
(౧౦౦)

" హరిస్తే సాహస్రం కమలబలి మాధాయ వదతో
ర్యదేకోనే తస్మిన్ శజ ముదహరన్ నేత్రకమలం
గతో భక్త్యుద్రేకో పరిణతి మసౌ చక్రవపుషా
త్రయాణాం రక్షాయై త్రిపురహర జాగర్తి జగతాం. " (౧౯).

" సమధ్యోద్దిష్టసహస్రపంకరుహ పూజాపూరణార్థంబు నే
త్రము విష్ణుండు సుభక్తి యేర్పడ భవత్పాదంబు లర్చించి చ
క్రము నీచేఁ గొని దైత్యకోటి ననిలో ఖండించె దాసీపద
మ్రమతాసేవ సమస్తదేవతలకు న్సత్త్వంబు సర్వేశ్వరా. "
(౧౩౭)

ఈ తీయు సర్వేశ్వరశతకమున 3, ౧౩, ౧౪, ౧౭, ౧౮, ౯౬, ౯౭, పద్యము లన్నియు మహిమ్నస్తవానుసరణములు. విస్తర భీతి నుదాహరింపనైతిని.

మల్లాణము (మల్లాణకవిరచితము.)

శ్లో. " బాలోపి సంస్మరణమాత్ర మచేతన స్తే
లింగం కరోతి హరపాంసుమయం వినోదాత్
అత్యంత దేశధనధాన్య సమృద్ధిభాజి
రాజ్యం కరోషి హతకంటక మున్నతంచ " (౩౪)

" క్రీడాప్రపంచనిరత శ్శిశవో భృవంత
మారాధయంతి....."
(౧౭)

అను శ్లోకభావములును మూఁడు నాల్గు పాదములలో మార్చి యీ క్రిందిపద్యము రచింపఁబడినది.

"ఆడంబోయిన చోట బాలురు వినోదార్థంబు పాషాణముల్
గూడంబెట్టి శివాలయం బనుచు పేరొక్కన్నంతటంజేసి నా
రాడంబోయి సురాంగనాకలితదివ్యా రామచింతామణి
కీడాశైలవిహారులై వెలయుటల్ గీర్తింతు సర్వేశ్వరా!"(౧౭౭)

అనామయము - దండిమహాకవిరచితము.

శ్లో. "యోగీ భోగీ విషభుగమృతశ్నుత్రపాణి స్తపస్వీ
శాంతః క్రూర శ్నమితవిషయ శైలక న్యాసహాయః
భిక్షావృత్తిః భువనపతిః శుద్ధిమా నస్థిమాలీ
శక్యో జ్ఞాతుం కథమివ శివ త్వం నిరుద్ధస్వభావః"

"సకలాధీశ్వర వట్టభద్రుఁడవు భిక్షాగామి సత్యంతశాం
తకళాత్మ్కుండవు, రౌద్రమూర్తి, వతిసౌందర్యాంబికా సంగమా
ధికలోలుండవు దివ్యయోగివి మదిందెల్లంబుగా నెట్టివా
రికి దా శక్యమె నీ నిజం బరసి చర్చింపంగ సర్వేశ్వరా!"

హలాయుధము - హలాయుధ విరచితము

శ్లో. "యత్ప్రత్యక్షం సకలభువ నాశ్చర్యభూతం విభాతి
జ్యోతిర్లింగం కనక కపిశం శ్రీగిరా వ్యోమ్ని దివ్యం
తత్పశ్యంతః శివసుకృతిన స్త్యక్తసంసారబంధా
స్త్వత్కారుణ్యా చ్చిరగణపదప్రాప్తిభాజో భవంతి."

"ధరణిం బ్రాక్తనభక్త నిర్మితమహా స్థానంబులై యొప్ప శ్రీ
గిరిముఖ్యంబగు దివ్యతీర్థముల భక్తిం జూచిరే వారిదు
స్తరదోషంబులు వాయు నన్న మటి సాహాద్భక్తులం జూచినం
బరమార్థంబుగఁ బాయఁడే నరుల పాపంబెల్ల సర్వేశ్వరా!"
(౧౭౮)

మరియు నిందు ౮౭, ౮౮, ౧౩౮ పద్యముల భావములును హాలాయుధ స్తవమునుండి గైకొనఁబడినవి.

మల్లికార్జునపండితుని శివతత్త్వసారమునుండి భావములకు వివరణములు.

శివతత్త్వసారము

క. "ఏ దేశంబున నేపురి
నేదెస వసియించియుండు నిల శివభక్తుం
డా దేశంబున నాపురి
నాదెస వసియించియుండు హరతీర్థంబుల్" (౨౦౭)

సర్వేశ్వరశతకము

"ఏ దేశంబున నేదిశాముఖమునం దీయూర నేవాడ మీ
పాదాభ్యర్చన సేయు నిర్మలుఁడు సద్భక్తుం డొకండుండు నా
యా దేశంబును నాదిశాముఖమునున్నా యూరు నావాడ గం
గాదిస్నా ననదీప్రవాహఫలదంబై యొప్పు సర్వేశ్వరా! (౧౧౯)

క. "వేదవిదులైన కోటిమ
హీదేవోత్తములు గుడిచియిచ్చు ఫలం బా
హ్లాదంబుగ శివయోగికి
నాదట బిడుంబు పెట్టినంతన పొందున్" (౪౩)

"నుమఖుండై శివయోగిమోదము మదిన్ శోభిల్ల జేకొన్న భి
క్షము విప్రోత్తమకోటిభోజన సదృక్షంబన్న సౌభాగ్యయో
గమునం దారయ నమ్మహామహుఁడు వేడ్కంగోరి యారోగిణం
బమరంజేసిన పుణ్యమెట్లుగురి నేయన్వచ్చు సర్వేశ్వరా!"

"ఎచ్చో నీపదభక్తు డుండు మదినిం బెక్కం బ్రయత్నంబుతో
నచ్చో నీవనిశంబు నుండుదు త్వదీయధ్యానచిహ్నార్తులై
అచ్చో సన్మఖలెల్ల నుండుదుగ మంత్రాంగాతురాయుక్తులై
అచ్చో తీర్థములెల్ల నుండునిది వేదార్థంబు సర్వేశ్వరా!"

క. "జలజాస నాచ్యుతాద్యమ
సులకును [నిదియిట్టిదని] నిరూపింప (రా) న
గ్గలమగు నీ నిజరూపముఁ
దొలఁగక నీభక్తు లెఱుఁగుదురు సర్వజ్ఞా!"

"జలజాత ప్రభవాచ్యుతాదులుమదిం జర్చించి చర్చించి నీ
కలరూపాలయలేక చిక్కులబడంగా నిన్ను హస్తార్పితా
మలకవ్యాప్తికిఁ దెచ్చి యేర్పఱచి సంబంధించి చేకొన్న భ
క్తుల శౌర్యం బువమింపనెవ్వఁడు సమర్థుం డింక సర్వేశ్వరా!"

శివతత్త్వసారమునందలి ౧౫౯, ౧౬౧, ౧౬౨, ౪౬౭, ౪౬౯, ౪౭౦, పద్యముల ననుసరించి సర్వేశ్వర శతకమున ౨౧, ౧౦౧, ౧౨౨, ౧౨౩, పద్యము లనుసృతులు.

శివతత్త్వసారములోని పద్యములు సోమనాథుని పండితారాధ్య చరిత్రమున ద్విపదరూపము దాల్చినను, అన్నమయ్య యా యాపద్య భావములను సోమనాథుని గ్రంథములనుండియే గ్రహించె ననియు, శివ తత్త్వ సారానుకరణముకంటె పాల్కురికి సోమనాథుని గ్రంథములకును, నన్నమయ్యకృతికిని స్పష్టముగను సన్నిహితతరముగను శబ్దభావసాదృశ్యము లనుకరణములున్న ట్లే క్రింది యుదాహృతులనుబట్టి యెఱుఁగ నగును.

విపులీకరణములు

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. "దృష్టంబు మతియును దేవాశ్చ పశవ
స్సృష్టా యనఁగ శ్రుతిసృష్టంబులుగను
కాన యీశుండు జగత్ సృష్టికర్త
.....తనదు గర్భాంబుధిలోన
జనియించు బుద్బుదజాలంబులట్ల
నెనయంగ లింగమధ్యే జగత్సర్వ
మనఁగ తన్మధ్యంబునంద కావించు:"

(పండిత వాదప్రకరణము, ౫౩౦ పుట.)

అన్నమయ్య:—

" జలజాతప్రభవాండ బుమ్బదముల శ్రాంతంబునుం బుట్టుచుం
గలయం గ్రాఁగుచునుండు నీ పృథుల లింగస్థారగర్భాబ్ధిలో
పలఁ దద్బుద్బుదగర్భవాసులు హరి బ్రహ్మాదిదేవాళియుం
గలదే వారికి నీ మహత్త్వ మెఱుగంగా శక్తి సర్వేశ్వరా. "
(౭ పద్యము.)

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. "కాలగళుం డుండ కాలంబునకును
హారునియాజ్ఞాశక్తి యనుటయుగాక
పరమకర్మక మెద్ది పరికించిచూడ."
(పండిత వాదప్రకరణము ౫౫౧ పుట.)

అన్నమయ్య:—

భువనాండంబులు రక్షణాంగములుగాఁ బుట్టించు నత్యద్భుతో
త్సవలీలావిభవంబుతోడ భవదాజ్ఞాశక్తి సర్వేశ్వరా !
(ఈయాజ్ఞాశక్తి విషయము ప్రత్యేక శీర్షికగా గ్రంథమున గలదు.)

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. ఏచి విష్ణుండు దధీచిపై నలిగి
వైచుడు బడివిర్గె వరచక్ర మపుడు
తుత్తుము రగుడు దైత్యులు విజృంభింప.
(పండి. మహిమ ౧౦౩ పుట.)

అన్నమయ్య:—

కింక దన్ను నదల్చి చక్రమున దాఁగృష్ణుం డని న్వైచివం
బొంకం బొప్పఁగ దానిఁ దుత్తుమురుగాఁ బోఁడట్టి యుప్పొంగెనీ
శ్శంకాత్మ్మండు దధీచి శాశ్వతులు నీసద్భక్తు లూహింపఁగా
సంకల్ప ప్రభవ ప్రతాప వనభాస్వద్దావ సర్వేశ్వరా !
(౫౩ పద్యము.)

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. తలఁప "వేదాశ్చ శాస్త్రాణి" యనంగ
నిల నుపమంబై రనేకథా యనఁగ
తతితతి శ్రుతులు శాస్త్రములు మంత్రములు
నెటి పురస్తై వనిర్గతా యనఁగ
బరగుచు సకలశబ్ద ప్రపంచంబు
వరుస నట్లు యథా శివస్తథా యనఁగ
నడఁగు జనించు పంచాక్షరియందు. (మహిమ ౧౮౭ పుట.)

అన్నమయ్య:—

అమితోద్యద్భవదీయ తత్త్వము మహీయస్తోత్ర వాణీవిలా
సములై యొప్ప సమస్తవేదములు శాస్త్ర శ్రేణియుఁ దివ్య వి
భ్రమనాదంబులు నెన్ని చూడనివి నీ పంచాక్షరీ మంత్ర భా
వములై యుండు సమస్త లక్షణముల న్వర్ణింప సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. అటుగాక యీ పుష్ప మంతయు నొకఁడు
పటుభక్తి మీ పదాబ్జములపైఁ బూన్ప
మతి పూర్వజన్మసమాధులు లేని
నెటిముక్తి గలిగింపు నిజమట్లుగాక. (పర్వత ౯౯ పుట.)

అన్నమయ్య:—

ఒక పుష్పంబు భవత్పదవ్యయము నై నొప్పంగ సద్భక్తిరం
జకుఁడై పెట్టిన పుణ్యమూర్తికి పునర్జన్మంబు లేదన్నఁ బా
యక కాలత్రితయోపచారముల నిన్నర్చించుచోఁ బెద్దనై
పికుఁడై యుండెడువాఁడు నీవగుటఁ దాజిత్రంబె సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. .....పరివార
దేవతలును వాసుదేవవిరించి
రవిగజాస్యగుహభైరవమాతృ కాది
దివిజగణంబునందియు నట్లయుండ. (పండి. మహిమ. ౧౧౩ పుట)

అన్నమయ్య:—

ఖనవిఘ్నేశ్వర మాతృకాద్రుహిణ బ్రాహ్మస్కందద్వారమా
వనితాధీశ్వరభైరవుల్ బలసి భాస్వద్భక్తి సంయుక్తినీ
కనిశంబుం బరివారభృత్యనికరంబైరన్న ని న్నింకఁ గొ
ల్వనివా రెవ్వరజాండభాండములలో వర్ణింప సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. సకలేశు భక్తుల చరణోదకంబు
సకలతీర్థములకు జనయిత్రి యనియు
పలుతీర్థములఁ గ్రుంగఁబఱిచుటకంటె
నిల భక్తపాదాంబువులు గొను టుఱవు
నెట్లన్న తీర్థంబు లేగుట భార
మట్లును గాక స్వర్గాదిఫలంబు
లారుద్రభక్తపాదాంబువుల్ ద్రావ
భార మేమియు లేదు ప్రాపించు ముక్తి.
(పండి. పురాతన ప్రకరణము, ౩౭౮ పుట)

అన్నమయ్య:—

పలుతీర్థంబులఁ గ్రుంగుకంటె మహిలో భక్తాంఘ్రిపానీయముల్
తలమోఁదం జిలికించుకోఁదగును తీర్థంబాడ భారంబు త
త్ఫల మత్యల్పము భక్తపాదయుగళాం భస్పర్శనిర్భరమై
యలరున్ శాశ్వతభుక్తిముక్తిఫలదంబై యుండు సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

ద్వి. మాతయై కొనియాడు మహి గురుభక్తి
భ్రాతయై ప్రాపగు పటుగురుభక్తి
తాతయై శిక్షించుఁ దా గురుభక్తి
దాతయై రక్షించుఁ దగ గురుభక్తి
వైద్యుఁడై రుజబాపు వరగురుభక్తి
ఆద్యుఁడై బోధించునది గురుభక్తి.

(పురాతనప్రకరణము, 3-౧౦ వుట)

అన్నమయ్య:—

పెంపం దల్లి యగున్ రుజాపటలదుష్పీడావిధిక్షోభవా
రింపఁ వైద్యుఁడగున్ కుమార్గవిధులం గ్రీడింపబోకుండ శి
క్షింపం బల్లిదుఁడైన తండ్రియగుచున్ శ్రీమంతుగా నెంతయున్
సంపద్వృద్ధియొనర్పదాతయగు నీ సద్భక్తి సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

ఉ. జంగమభక్తిలింగపరి చర్యల మీఱుట యుత్తమంబు త
జ్జంగమలింగపూజ లవి సామ్యమునల్పుట మధ్యమంబు మున్
జంగమలింగపూజ యెడ సల్పక లింగము గొల్చు చున్కఁ యె
న్నంగఁ గనిష్ఠమౌట శర ణప్రతివత్తియెముఖ్య మెమ్మెయిఁ.

(అనుభవసారము, ౧౧౭ పద్యము)

అన్నమయ్య:—

తమ లింగార్చనకంటె జంగమము సౌందర్యంబుగాఁ గొల్చు టు
త్తమభక్తిస్థితి, లింగజంగమలస త్సామ్యంబుగాఁజేత మ
ధ్యమభక్తిస్థితి లింగపూజ నధికుండై జంగమోపాసనా
క్రమముఁడైయుండుట భక్తియందదికని ష్ఠత్వంబు సర్వేశ్వరా!

సోమనాథుఁడు:—

క. జంగమపరాఙ్ముఖుండై
లింగార్చన సేయునతని లీలఁ దలిర్పన్
వెంగలియై శవమునకును
శృంగారము చేసినట్లు శివభక్తినిధీ! (అ. సా. ౨౧౯)

అన్నమయ్య:—

లింగారాధన జంగమార్చనము లో లింభక్తికంగంబుప్రా
ణాంగవ్యాప్తియునై స్ఫురించు నిది తత్త్వార్థంబగుంగాక నా
యంగాభ్యర్చనజంగమాహితకరుండై చేసినం దా శవ
శృంగారంబగువానిభక్తితుదిఁజర్చింపంగ సర్వేశ్వరా!

పైభావము పండితారాధ్యచరిత్రమున నున్నను, శబ్దసాదృశ్యమునుబట్టి యనుభవసారమునుండి గ్రహింపఁబడినది. ఇందు చివర పాదమున 'శవశృంగారము' అనుచో గణభంగమైనను, కవి పూర్వగ్రంథములో ఆవాక్యములు యథాక్రమముగ ననుసరింపవలెను గావున నీవిషయము పాటింపలేదు. ఇది యన్నమయ్యకుఁ గల సోమనాథకృత్యనుకరణాభిమానమేగాక శైవకవి సంప్రదాయాభిజ్ఞతయుఁ దెలుపుచున్నది.

సోమనాథుని వాక్యములనే యుపయోగించి శ్రీనాథుఁడు పండితారాధ్యచరిత్రమును రచించినాఁడు. పిదుప ర్తి సోమనాథుఁ డీవిషయమై సాక్ష్యమొసగుటయేగాక తాను ద్విపదబసవపురాణములోని సోమనాథుని వాక్యములనే తన పద్యబసవపురాణమున పొదిగించి యున్నాఁడు. శైవకవి నాగులూటి శేషనారాధ్యుఁడు శ్రీశైలఖండ మనుపేరఁ బర్వత పురాణమును రచించి యందు పండితారాధ్యచరిత్రమునఁ గల పర్వత ప్రకరణము ద్విపదలనే పద్యములం దిమిడ్చియున్నాఁడు.[1] వేయేల,

1. భారతి ౧౫ సం. ౧ సంచిక-'ప్రాచీనాంధ్ర కవులు: నాగులూటి శేషనారాధ్యుఁడు'—ఈ వ్యాసమున పండితారాధ్యచరిత్రద్విపదలను, శేషనారాధ్యుని పద్యములను చూపియున్నాఁడను. విస్తరభీతిచే నిందు విడచితిని.

పాల్కురికి సోమనాథుడే తనకు ముందు వెలసిన ప్రశస్తశైవకవి నన్ని చోడని కుమార సంభవమునుండి యథావాక్యములుగా నెన్నియో గ్రహించినాఁడు. అన్నమయ్యయు శివకవిపద్ధతిని తనకు ముందు గల గ్రంథములలోని పదపద్యభావములను గ్రహించినాఁడని చెప్పనగును.

ఈ పట్టున పాల్కురికి సోమనాథుని కాల విషయముగూడ ప్రసక్తమగుచున్నది. పై యుద్ధృతాంశముల ననుసరించి పాల్కురికి సోమనాథుని యన్నమయ్య యనుసరించినట్లు స్పష్టమగుచున్నది. మఱియు నన్నమయ్య క్రీ. శ. ౧౨౮౨ లో కృతిని రచించుట నిర్వివాదమగుటచే సోమనాథుఁ డంతకుముందుగాని, లేక యన్నమయ్యయు, సోమనాథుఁడును సమకాలీను లగుటగాని తటస్థించుచున్నది. అన్నమయ్య కృతియందుల చివఱపద్యములలో

"అభిరమ్యంబుగ దూదికొండమహ నీయారాధ్యసోమేశ్వర
ప్రభుకారుణ్యనసంత సంజనితమత్పద్య ప్రసూనావళిన్
విభవంబొప్పఁగ గూర్చి యెంతయు లసద్విఖ్యాతి సంపత్సుఖ
ప్రభవంబైన భవత్పదద్వయము నారాధింతు సర్వేశ్వరా."
(౧౩౧ ప.)

అని యొక సోమేశ్వరారాధ్యుని పేర్కొనినాఁడు.

పై పద్యమున నారాధ్యసోమేశ్వరుఁ డన్నమయ్య గురువని యీ పటుకు విమర్శకులు నిర్ణయించియున్నారు.[1] ఈతఁడు పాల్కురికి సోమనాథుఁడే కాఁదగునని నే నూహింతును. సోమనాథుని సోమనారాధ్యులని యాంధ్ర వీరశైవకవులును, సోమేశ్వరుఁ డని కర్ణాటక

---

1. 'దూదికొండ సోమేశ్వరారాధ్యు లీతని గురువు' (శతకకవుల చరిత్ర. కంగూరి సుబ్బారావుగారు (౧౯౨౪) ౩౩ పుట)

'ఈతఁడు వీరశైవుఁడు. దూదికొండ సోమేశ్వరారాధ్యులవారి శిష్యుఁడు' (వావిళ్ల ముద్రణపీఠిక. భక్తిరస శతక సంపుటము 1. ౩౩ పుట)

'దూదికొండనివాసియగు సోమేశ్వరారాధ్యుని శిష్యుఁడు' (శతకమంజరి, ఆంధ్రగ్రంథమాల, పీఠిక తొలిపుట).

కవులును పేరొక్కనిరి. అయిన నీ యైక్యనిరూపణమున కొక యూహాపణ. సోమనాథుఁడే పండితారాధ్య చరిత్రమున శివతత్త్వసారమున కందములను ద్విపదలుగా ననువదించిన ట్లన్నమయ్య కృతినుండి గ్రహించి యనువదింపకూడదా యని యననచ్చును. దానికి సమాధానము మొదటనే కలదు. వీరశైవమతమును, బసవపండిత సంప్రదాయములను సర్వతోముఖముగఁ దొలుత ప్రపంచించినవాఁడు సోమనాథుఁడు. అన్నమయ్య కృతియందు సమగ్రముగ తనకు ముందున్నవానిలోఁ గొన్నిటి మాత్రమే గ్రహించినట్లు స్పష్టము. మత విషయ మట్లుండ సోమనాథుని కాలముకూడ నీ యూహాపణమునకు సమాధానమే. పాల్కురికి సోమనాథుఁడు క్రీ. శ. ౧౩౪౦ ప్రాంతముల బ్రసిద్ధుఁడై పండితారాధ్యచరిత్రాది గ్రంథముల నానాఁటికే రచియించియుండు ననుటకు సాధనములు గలవు. వానినిగూర్చి ప్రత్యేకము స్థలాంతరమునఁ జర్చించెదను.

అన్నమయ్య పేరొక్కనిన దూదికొండ కర్నూలు మండలములో ప్రతికొండ తాలూకాయందు గలదు. కర్నూలు మండమున ప్రసిద్ధశైవక్షేత్రమగు శ్రీశైలమున కవితాప్రాభవమును వెలయించిన సోమనాథుఁడామండలమున కొంతకాలము సంచరించిన శ్రుతిహ్యము గలదు.1 అన్నమయ్య తొలుత గోదావరీ మండలమున పట్టిసక్షేత్రవాసియనియు, నాతఁడు శ్రీశైలయాత్రకుబోయి యా వెనుక వల్నాడులో స్థిరపడెననియు తద్వంశీయులు చెప్పుచున్నారు. అన్నమయ్య సోమనాథుని శిష్యుఁడగుట దేశకాలపాత్రానుగుణ్యముగనే యున్నదని చెప్పనగును.

---

1. పాల్కురికి సోమనాథుఁ డీ ప్రాంతమునసే 'మల్లమదేవీపురాణ' మను కృతి రచియించె నని యిప్పటికి ముప్పదేండ్లకుముందు శ్రీ పసపుల నాగయ్యగారిని, కీ. శే. మా నాయనగారును చెప్పగా వింటిని. ఇర్వదేండ్ల క్రిందట కర్నూలు మండలమున సంచారము గావించి, 'నా కర్నూలుమండల యాత్ర' అను వ్యాసమున బ్రహ్మశ్రీ పెండ్యాల సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారి గ్రంథమునుగూర్చి వ్రాసిరి. శ్రీ సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారి వ్యాసము 'సారస్వత సర్వస్వము' అను పత్రికయందు ప్రకటిత మైనది. ప్రస్తుత మీ పత్రిక వ్యాప్తిలో లేదు.

ఈకృతిని శతక మనుటకంటె స్తోత్ర మని చెప్పుటయే లెస్స యిని ముందు నుడివితిని. సర్వేశ్వర స్తోత్ర మనియు, సర్వేశ్వర స్తవ మనియుఁ గవి దీనిఁ బేర్కొనినాఁడు. 'శతక' మని యున్న పద్యము సీకవిది కాదనియు నీవఱకే తెల్పినాఁడను. ఇందు మఱుటనియమ మున్నను, నిందు కేవలశతకములలోవలె ముక్తకములుగాక కొన్ని శీర్షికలతో నున్నవి.

ఆజ్ఞాశక్తి, భక్తతీర్థ ప్రభావము, భక్తమహిమ, పూజామాహాత్మ్యము, శివయోగానందము, భక్తి ప్రభావము, భక్తియోగము, చిత్తవశీకరణము, భక్తిసంస్కార ఫలము, పంచాక్షరీమహిమ మున్నగు శీర్షికలచే నీకృతి సోమనాథుని యనుభవసారమువలె చిన్న కావ్య మని యెన్నఁ దగియున్నది. నేఁటి ముద్రితప్రతులయందీ శీర్షికలలో పద్యములు తారుమారైయున్నవి. ప్రత్యేకముగఁ గొన్ని విషయములఁ గూర్చి కవి చెప్పఁదలఁచిన ట్లీ శీర్షికలయందలి విషయములు తెల్పుచున్నవి. ఇట్లే శివతత్త్వసారమును శతకములోఁ జేర్పఁబడినది. అది పండితారాధ్యచరిత్రమున 'శతకంబు శివతత్త్వసారము' అను పాదమున శతకంబు అనునది శివతత్త్వసారమునకు విశేషణముగఁ జేయుటచే గలిగిన పొరపాటు.[1] ఈ పట్టున సంస్కృతాంధ్రశైవ స్తోత్రములు పెక్కులు పేర్కొనఁబడినవి. ఇందు శతకము, శివతత్త్వసారము వేఱు వేఱు గ్రంథములు. శతకము మల్లికార్జునపండితుని శ్రీగిరిమల్లికార్జున శతకము[2] కావచ్చును. శివతత్త్వసారపీఠిక ననుసరించి శతకకవుల చరిత్రమునను, నింకను రెండుమూఁడు వ్యాసములందును శివతత్త్వసారము శతకమను పొరపాటు దొరలినది.

---

1. శివతత్త్వసారపీఠిక, 3 వ పుట.

2. ఈ శతకమును బ్రహ్మశ్రీ వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రిలవారు గుర్తించియున్నారు.

ఈ శతకమున వారు గుర్తించిన పద్యము మదరాసు విశ్వవిద్యాలయమున తాళపత్ర గ్రంథసంచయమున సంకలనచందో గ్రంథములలో (నెం 330) నొక దానియందు గలదు.

సర్వేశ్వరస్తోత్రము సనిగా పునర్ముద్రణము నందె నేని యిది శతకము కాదని శీర్షికలు విభజించి చూపనగును.

అన్నమయ్య కృత్యంతరము లీలానంద సర్వేశ్వర శతకమునం దేఁబదిపద్యములు లభించినవి. ఆద్యంతపద్యంబుల నిం దుదాహరించు చున్నాఁడను.

శ్రీసర్వేశ్వరుఁగా సదాశివునిఁగా జిద్రూపునింగా నిరా
భాసాఖ్యాతునిఁగా నిరంజనపర బ్రహ్మంబుగా బ్రహ్మవి
ద్యాసారాంగునిఁగా నిరంతరమునే ధ్యానింతు హృత్పద్మ పీ
ఠాసీనస్థిరుఁగా గురుప్రభుని లీలానందసర్వేశ్వరా !
అంతర్మధ్యసబాహ్యలక్ష్యత్రివిధా కారంబులఁ ఖేచరీ
ప్రాంతంబై విలసిల్లు నందునను మధ్యాబాహ్యముల్ రెండన
త్యంతం బెన్న నిరర్థకంబగును నంతఃఖేచరీముద్ర స
ర్వాంతర్యామి యనం బ్రసిద్ధియగు లీలానంద సర్వేశ్వరా !

ఈ పద్యములు నముద్రితములు.[1] సర్వేశ్వర స్తోత్రముతోడ వీనిని ముద్రించి, మూలమునఁ జూపుచు ప్రాచీన భాషాసంప్రదాయాను సారముగ పరిష్కరణము గావించిన ప్రాచీనశైవవాఙ్మయమునకు, ప్రాచీ నాంధ్రభాషా వాఙ్మయ వికాసమునకు నిది బహూపకారక మగు ననుటలో సందియములేదు.

సూచిక:—ఈ సర్వేశ్వర శతకమునే సర్వేశ్వరా ! అను మకుటముమార్చి "చండికాత్యయనీ" అను మకుటమునుపెట్టి, అన్న మయ్య పద్యములనే యుంచి, వేములకామేశ్వరరాయకవి "చండి కాత్యయనీ శతకమును" తన పేర ప్రకటించినాఁడు. అది 1918 లో పెద్దాపురము (తూర్పు గోదావరీమండలము) లో జగపతిముద్రాక్షర శాలలో ముద్రితమైనది.

---

1. 'ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండార సూచిక. (Descriptive Catalogue of Telugu Manuscripts. VII—Satakas. No. 1694 Page 1953.)

ఈ లీలానంద సర్వేశ్వరశతకము అన్నమయ్యశతకము కాదని యాంధ్రకవి తరంగిణి. కాని ప్రాచీన భాషాసంప్రదాయము ననుసరించి యిది యన్నమయకృత మని చెప్ప నొప్పును. సర్వేశ్వరశతకములోఁబలె నిందును తద్వంశీయుల పద్యములు చేరి యుండవచ్చును.

పెద్దయామాత్యుఁడు

ఈతఁడు విక్రమార్క చరిత్రమును రచియించిన జక్కనకవికిఁ బితామహుఁడు. నెల్లూరి తిరుకాళ మనుజవిభుని సభలో పెద్దయా మాత్యుఁ డీక్రిందిరీతిని సాహిత్యవిద్యా విశేషములను ప్రకర్షించెడి వాఁడని విక్రమార్క చరితావతారిక విశదము చేయుచున్నది.

సీ. సంస్కృత ప్రాకృత శౌరసేన్యాదుల
గడియలో నొక శతకంబుఁజెప్పఁ
బ్రబంధ ప్రకరణ బాణాది బహువిధ
రూపకంబుల యందు రూఢిమెఱయఁ
జక్ర చతుర్భద్ర చతురుత్తరాధిక
క్షుద్రకావ్యములు పెక్కులురచింప
నాంధ్రకవిత్వంబు నందుఁ బ్రబంధంబు
మీలుగా తజ్ఞులు మెచ్చఁజెప్ప
నిమ్నుల నేరీతి నేధాతువున నేమి
నవరసముల సువర్ణనలు నేయ
సరి నేక సంధా ద్విసంధా త్రిసంధలఁ
దొడరినఁ బొరి బొరిఁ గడవఁ జదువ
నెవ్వఁడే యవధాన మెఱుఁగు నయ్యవధాన
మున వాని కించుక ముల్లుసూవ
వృత్తకందము కందవృత్తంబులును చతు
ష్కందంబు మొదలుగాఁ గలుగ గర్భ
కావ్యవర్గముఁ జెప్ప క్రమ్రప్రబంధముల్
క్రొత్తలు పుట్టించుకొని లిఖింపఁ
గా నక్షరచ్యుతకంబు మాత్రాచ్యుత
కంబు బంధచ్యుతకంబు నామ
గోప్యంబులును గ్రియాగోప్యంబులును భావ
గోప్యంబులును చెప్పఁగోష్ఠియందు
పద్యంబు గీతి నార్భటమునఁ జదువంగ
నెల్లవిద్యల నంచు లెఱుఁగనేర్తు

గీ. వనుచు నెల్లూరి తిరుకాళ మనుజవిభుని
సమ్ముఖమ్మున సాహిత్యసరణి మెఱసి
మహిమఁగాంచిన పెద్దయామాత్యసుకవి
మనుమఁడవు నీవు నీవంశ మహిమ యెప్పు.

పై నుదాహరించిన పద్యమునుబట్టి పెద్దయకవి, ఆశుమధురచిత్ర విస్తరములను చతుర్విధకవితలను నెఱింగినవాఁడని తెలియుచున్నది. చిత్రకవిత్వమున నేటి గర్భకవిత్వమని యెఱుంగునది. పెద్దయకవి గ్రంథములేవియు లభింపలేదు. ఈతఁడు. క్రీ. శ. 1208 నుండి-1239 వఱకు నెల్లూరును పరిపాలించిన చోడతిక్క-రాజు (తిరుకాళత్తి) కాలములో నున్న వాఁడు. ఈ చోడతిక్క-రాజే మనుమసిద్ధి తండ్రి. పెద్దయకవి క్రీ. శ. 1240 ప్రాంతము వాఁడని పై కాలము నిర్ధరింపఁగలదు.

వెన్నెలకంటి అన్నయ

ఈతఁడు పోడశకుమారచరిత్రను రచించెను. ఈ కృతికే ''బేతాళ పంచవింశతి'' యను నామాంతరము గలదు. బేతాళ పంచవింశతి, కవిభల్లటకృతముగా లాక్షణికు లుదాహరించిరి. ప్రస్తుతము ముద్రితమైన పోడశకుమార చరిత్రము లోని భాగములను, నముద్రితమగు బేతాళపంచవింశతి లోని భాగములను నొకటిగానే యున్నవి. ఇప్పటి కొకశతాబ్దిక్రింద పరవస్తు చిన్నయసూరిగారు నేటి పోడశకుమార చరిత్రలో గల పద్యముల నుదాహరించి దానికి బేతాళపంచవింశతి అని నామకరణము చేసి యున్నారు. సీతారామాచార్యుల వారిందలి ప్రయోగములను పోడశకుమార చరిత్రగానే యుదాహరించి యున్నారు.

మొత్తము మీద రెండు గ్రంథములకు నవతారికా భాగము లేదు. పోడశకుమార చరిత్రలో నాశ్వాసాద్యంత పద్యములున్నను, నన్ని యాశ్వాసములు లభింపలేదు. బేతాళపంచవింశతి యందును

గ్రంథైక దేశభాగమే లభించినవి. పోడశకుమార చరిత్రమున లభ్య మగుపద్యముల ననుసరించి అన్నయ, తనతండ్రియగు సూరామాత్యునికిం గృతి నిచ్చెననియు నాతఁడు మంత్రిసత్తముఁడనియు, కావ్యపురాణ వేత్త యనియుఁ దెలియుచున్నది. సూరనామాత్యుని తండ్రి అన్నయ యనియుంచే తెలుపబడినది. ఈ సూరనామాత్యుని పశ్చిమచాళుక్య చక్రవర్తియగు సర్వజ్ఞసోమేశ్వరుని (1126-1138) తోడను, జగదేక మల్లునితోడను, (క్రీ. శ. 1148) కృష్ణకందారుఁడను యాదవరాజు తోడను (క్రీ. శ. 1250) పోల్చియుండుటచే కృతికర్తయగు నన్నయ క్రీ. శ. 1250 ప్రాంతము వాఁడు గాని సమకాలికుఁడుకాని కాఁదగును. మఱియు నిందలి యాశ్వాసాంత పద్యముల గొన్నింటిని జక్కనవిక్ర మార్కచరిత్ర యందనుసరించుటయు పైయూహకు సాధకమగు చున్నది. ఉపలబ్ధమైన పోడశకుమారచరిత్ర రచనము, మనోహరమై నిర్దుష్టమై వెలయుచున్నది.

క్షేమేంద్రుఁడు

సంస్కృత వాఙ్మయప్రపంచమున నత్యంత ప్రసిద్ధుఁడైన క్షేమేంద్రుని పేరుతో ప్రాచీనాంధ్రవాఙ్మయమున వెలసినకవి. ఈతని నిజనామము లక్కాభట్టనియు, క్షేమేంద్రుఁడీతని బిరుదమనియు నీతఁడు* శూద్రరాజు చరిత్రము, శతపక్షిసంవాదము, ముద్రా మాత్యము ననుకృతులు రచించెననియు మడికిసింగన సకలనీతిసమ్మత గ్రంథపీఠిక శి-వ పుటలో వ్రాయఁబడియున్నది. సంకలన లక్షణ గ్రంథములయందు క్షేమేంద్రుని పేర గ్రంథనామములతో పద్యము లుండుటవలన నీకవియు గ్రంథములు విలసిల్లియుండుట నిస్సంశయము. ఈకవి కాలమునుఁ గూడ నొకవిధముగా నిశ్చయింపవచ్చును. సంస్కృ తమున క్షేమేంద్రకవి క్రీ. శ. 1060 ప్రాంతమున కాశ్మీరదేశమున విలసిల్లియుండెను. అనగా నాతఁడు నన్నయభట్టారకునకు సమకాలి

---

* శూద్రక రాజచరిత్రము కవిభల్లటునిదని లక్షణగ్రంథములు వాకొనుచున్నవి. ప్రాచీనాంధ్రకవులు. (2) క్షేమేంద్రుఁడు. కావున నీగ్రంథకర్తృత్వము క్షేమేంద్రు నికిచెందదు. చూ. కవిభల్లటుఁడు. (యువపుష్యభారతి. 1936 జనవరి పుట. 43.)

కుఁడు. క్షేమేంద్రుని పేరును బిగువడముగా ధరించియుండుటచే నీతఁడు 1060-కి తరువాత వాడని చెప్పనగును. క్రీ. శ. 1260 ప్రాంతమున ప్రసిద్ధికెక్కిన తిక్కన తన కవివాగ్బంధమున నీతనిని, నీతనిగ్రంథమును పేర్కొనియుండుటచే నంతకంటె ముందువాఁడు. కనుక క్షేమేంద్రుఁడు 12-వ శతాబ్దమువాఁడని నిశ్చయింపవచ్చును. కావుననే యీతఁడు శివకవియుగమున చేర్పబడినవాఁడు

కవివాగ్బంధము:—

వ॥ ఇందులో వృద్ధియతికి క్షేమేంద్రులు చెప్పిన శతపటీసం వాదములో బద్యము.

సీ. అమలినాటురరూపి యాద్యంతసకలలో కైకసంస్తుత్యసుకాతువంద్య
కమలాసనాభ్యుత్థ కాంతాబ్దవరదేహ కాశికప్రయరవి కైరవాప్త.

క.—తనరగ కవివాగ్బంధనమను ఛందం బవనివెలయ హర్షముతో ది
క్కనసోమయాజి చెప్పెను జనులెల్లనుతింప శాస్త్రసమ్మతిగాగ

తంజావూరి పుస్తకభాండాగారపట్టిక. సంఖ్య 703. పుట 294.

పదునైదవ శతాబ్దియందుండిన ప్రసిద్ధలాక్షణికుఁడు వెల్లంకితాతంభట్టు తన కవిచింతామణిలో శతపటీసంవాదమునుండి యీ క్రింది పద్యము నుదాహరించియున్నాఁడు.

శా. నీవీబంధమువీడ మోవియధర న్నేత్రంబులల్లాడ చన్
గ్రేవల్ గానఁగ విచ్చుక్రుమ్ముడి విరుల్ ప్రథ్వీస్థలింజెంద స
ద్భావాగారము లోన చెమ్మగిల చిత్తంబు తలంబొంద నా
నావిభ్రాంతులు పుట్టు నింతులకుఁ జెంతన్వింత వారుండినన్.

ఆంధ్రభోజుఁడు

క్షేమేంద్రుఁడను సంస్కృతకవి వలెనే యాంధ్రభోజుఁడను తెలుఁగుకవి సుప్రసిద్ధుడగు భోజరాజు పేర వెలసినవాఁడు. ఈతఁడు పేరుఁబట్టి రాజకవియేమో తేలియరాదు. ఈతఁడు నీతిభూషణమను నొక రాజనీతి గ్రంథమును రచించినట్లు మడికిసింగన సకలనీతిసమ్మత

గ్రంథపీఠిక తెల్పుచున్నది. ఈగ్రంథమునుండి పదునాలుగవ శతాబ్దాంతమునసున్న మడికసింగన పద్యముల నుదాహరించుటచే నాతనికి పూర్వము వాఁడని నిశ్చయముగా చెప్పవచ్చును. కవితారచనమును బట్టి చూడగా నీతఁడు శ్రీమేంద్రునితో సమకాలికుఁడుగా కన్పట్టుచున్నాఁడు. కావుననే యీతఁడు క్రీ. శ. 1100-1250 పఱకు గల శివకవియుగమున జేర్పబడినవాఁడు. పదునాఱవ శతాబ్దమున ప్రసిద్ధలాక్షణికుఁడగు లింగమగుంట తిమ్మన తనబాలబోధచ్ఛందమున గూడ నీతిభూషణమునుండి పద్యముల నుదాహరించియున్నాఁడు. నీతిభూషణములోని యొకపద్యమును కూచిమంచితిమ్మకవి తనసర్వలక్షణసార సంగ్రహమున భైరవుని శ్రీరంగమహాత్మ్యములోనిదిగా నుదాహరించియున్నాఁడు. ఈపద్యము సకలనీతిసమ్మతమున నీతిభూషణములోనిదియని యుండుటచే తిమ్మకవియుదాహృతి పొరపాటని గ్రహింపనగును. పైయిఱువురు లాక్షణికులచే నీగ్రంథ ముదాహృతమగుటచే నిది మిక్కిలి వ్యాప్తిలోనున్న గ్రంథమని గ్రహింపవచ్చును.

సకలనీతిసమ్మతమున 'నీతిభూషణము'నుండి యుదాహరింపబడిన పద్యములలోఁ గొన్నింటి నిందు దుద్ధరించుచున్నాఁడను.

ఉ. ఆకులవృత్తి రాఘువుశరాగ్రమునందుఁ దృణాగ్నలగ్ననీ
రాకృతి వార్థియింకుట దశాస్యునిఁజంపుట మిథ్యగాదె వా
ల్మీకులు సెప్పకున్న కృతిలేని నరేశ్వరువర్తనంబు ర
త్నాకరవేష్టితావని వినంబడ దాతఁడు మేరువెత్తినన్. పుట 4.

ఉ. సుందర సర్వలక్షణ విశుద్ధకవిత్వముఁ గన్నచో రస
స్యంది నిజస్వభావుఁడనఁ జాలిన యట్ల నిజస్వభావుఁడా
నందముఁ బొందునట్లు కుజనప్రకరంబు నెఱుంగనేర్చునే
చందురుఁ జూచి మోదమున సాగరమబ్బిన నూతులుబ్బునే. పు. 5

కం. ఏనతనికి మాన్యుఁడనని
భూనాథుని కరుణ నమ్మి పొంగిభటుఁడు నే
నానియతి వదలుటొప్పదు
నానాఁటికిఁ గ్రొత్తమన్ననలు నృపతులకున్. పుట. 56

ప్రథమ పంచతంత్ర కవి

మడికిసింగన సకలనీతిసమ్మతములో నుదాహరించిన పంచతంత్రము, తెనుఁగున వెలసిన పంచతంత్ర భాషాంతరీకరణములలో మొదటిది. ఆకవి పేరు తెలియరాలేదు. కావున పంచతంత్రకవి యని పేర్కొంటిని. ఉదాహృతపద్యములను బట్టి చూడ నీకవి క్రీ. శ. 1250 ప్రాంతము వాఁడని తోఁచినది. క్రీ. శ. 1400 ప్రాంతము నకు ముందువాఁడనుట నిశ్చితమే. ఈ పంచతంత్రము నుండి కొన్నిపద్యముల నుదాహరించుచున్నాను.

ఉ. శ్రీగలవానిఁ బేదయుఁ బ్రసిద్ధపతివ్రతఁ జెడ్డయింతియున్
జాగిని వజ్రలోభియు నుజాతి విజాతియు ధర్మనిర్మలో
ద్యోగినిఁ బాపకర్ముఁడును నొప్పెడు వానిఁ గురూపుఁడున్విశే
షాగమవేది మూర్ఖుఁ జెడనాడుచు నుండుట నీతినైజముల్.

ఉ. కొందఱు చెప్పినంతయును గూర్చ వచింతురు చిల్క పోలికన్
కొందఱు మూగభంగి నొనఁగూడఁ దలంచి వచింప నేరరిం
పొందఁ దలంచినట్ల వలనొవ్వ వచింతురు గొంద ఱుర్విలో
నెందును సత్క వీంద్రుగతి నీక్రియ మర్త్యులు మూఁడుచందముల్.

క. దుష్టునినృపతి పరిజన
శిష్టతఁ జే నేవ్యుఁడవును శిష్టుఁడయ్యున్
దుష్టపరిజనముఁ గూడినఁ
గష్టుండగు సర్పకలిత ఘనశాఖగతిన్.

క. పోఁడిమి పౌరోహిత్యం
బేఁడును మాతాదివత్య మింపెసగంగా
మూఁడుదినంబులు చేసిన
వాఁడు సుమీ ఘోరనరకవాసుఁడు మీఁదన్.

చ. అతిమి రణంబునంబడిన యాతని సంతతిఁ బ్రోవఁడేని చే
కుఱునట జీవితంబుఁ గొని ఘోరరణంబున నోడివచ్చినన్
బఱపక యుండెనేని జనపాలుని దిక్కున నంతవేడ్కయున్
వెఱపును జెడ్డప్రాణములు వెట్టులె యీనని లోన నేవకున్.వు.48

ప్రథమ కామందక కవి

పంచతంత్రము నుండి పద్యము లుదాహృతమైనట్లుగా కామంద కము నుండి పెక్కు పద్యము లుదాహృతమైనవి. ఈరచయిత పేరును తెలియ రాలేదు. ఈతరువాత క్రీ శ. 1584 లో జక్కరాజు వెంకట రాజు కామందకము పద్యకావ్యముగా రచించి యున్నాఁడు. కావునసే ప్రథమకామందక కవియని పేర్కొంటిని. ఈతఁడు క్రీ. శ. 1400 ప్రాంతమునకుఁ బూర్వుఁడు. రచననుబట్టి శివకవియుగమునఁ జేరఁదగిన వాఁడని యూహించితిని. భావిపరిశోధనమున నిట్టికవులఁగూర్చి విశేష ములు బయలుపడునేమో? ప్రస్తుతము సకలనీతిసమ్మతమునుండి యీగ్రంథమున నుదాహృతములైన వాని రెండు పద్యములను పొందు పఱచుచున్నాఁడను.

ఉ. స్నానవిలేపనాభరణ చారుసముజ్వలగాత్రుఁడై శుభ
స్నానము నాత్మదత్తవసనస్ఫుటమూర్తియు నైన దేవులన్
స్థానము సేర్చి వారిసదనంబుల కేఁగక చేయుచున్నిజా
ధీనమనస్కుఁడై సతుల తీపులునమ్మక యున్కయొప్పగున్. పు. 32

సీ. భద్రసేనుఁడు నిజపత్ని యింటికిఁ జన
నతనితోఁబుట్టువ యతనిఁదునిమె
తల్లిమంచముక్రింద యల్లనయడఁగి తాఁ
బుత్రుండె కారూషుఁ బొడవడంచె
లాజలువిమనున నోజంచి తేనియ
యని కాశిరాజుఁ దద్వనితనడఁచె
గరళాత్తమేఖలా ఘనమణి సౌవీర
భూపుఁవైరంత్య నూపురముచేత

జాతుషీశస్త్రంబు మిసుకొని జడలయందు
రమణి యొక్కర్తుకయ విదూరథునిఁ జంపు
టెఱిఁగి నమ్మక పతియింటి కేఁగఁజనదు
కెరలి శత్రులపయి ప్రయోగింపవలయు. పుట 32.

అనుబంధము

పుట	విషయము
15	అథోజ్ఞాపిక. బ్రౌనుదొరవారి గ్రంథసూచికలు గ్రంథవిస్తరభీతిచే బ్రత్యేకముగఁ జూపలేదు.
21	ఆంధ్రకవితరంగిణి నేఁటికి తొమ్మిదిసంపుటములై నది.
37	తతినాఁడు - తజెనాఁడు అద్దంకిసీమ. E. P. I. Vol IV.
58	పేరఁడు – ప్రహారీశబ్దభవమని ఆంధ్రభాషాచరిత్ర. పేరఱు – మహాస్థానము.
67	యుద్ధమల్లశాసనము పెక్కువివాదముల కాస్పదమైనది గాన విపులముగాఁ దెల్పుట యావశ్యకమైనది.
69-70	'కొంగున నగ్నిఁ డాఁచినట్లు' అను నానుడి శ్రీపతిపండితుఁడు బెజవాడలో నీయద్భుతప్రదర్శనము చేసిననాటనుండియు వెలసినది. కొంగున నిప్పముఁచుట మిక్కిలి దుష్కర కార్యము. తిక్కన భారతము స్త్రీపర్వము 2-178 లో "అట్టికర్ణునిఁ గొంగున నగ్నిఁ డాఁచినట్లు లెమ్మో యిదాచితో యమ్మచెపుమ" అని దీనిని తొలుత వాడియున్నాఁడు.
80-81	80–వ పుటలోని యాంగ్లేయభాషలో "alias Nripadhamundu" అనుమాటలతో 81 పుటలో "not to the epic hero Arjuna" అనుమాటలతో కలిపి చదువవలయును. ఆవెనుక 80–వ పుటలోని "కానయాతని కృతులేమియు" అను భాగమును చేర్చి చదువవలయును.

పుట విషయము

103 శాసనప్రతిబింబము నిందుతో ప్రకటించుచున్నాను. కాని శాసన ప్రతిబింబము స్పష్టముగా లేకపోవుటచే నిందులోఁ జేర్చుటకు వీలులేకపోయినది.

111 కోరుమిల్లి శాసనము ఇండియన్ ఆంటిక్వేరీ 14-వ సంపుటము 153-వ పుటలో ప్రకటితమైనది.

సోమదేవసూరి యశస్తిలక చంపువున 'రగడ' త్రిపురాంతకోదాహరణము 31-న పుటలోను, ఉదాహరణ వాఙ్మయము 71-వ పుటలోను నిచ్చియున్నాఁడను.

153 నన్నయభట్టారక చరిత్రను ప్రత్యేకముగా నిప్పటికినేఁబదిరెండేండ్లక్రిందట క్రీ. శ. కాశీభట్టబ్రహ్మయ్య శాస్త్రిగారు రచియించియున్నారు.

157 సంస్కృత మహాభారతమును సర్వాంకషముగ పరిశోధించి ప్రకటించుచున్న భండార్కరు పరిశోధనాలయము వారి యాదిపర్వపీఠికఁగాని దాక్షిణాత్యసంహితాపాఠములతో ప్రత్యేకముగఁ బ్రకటితమైన భారతము యొక్క యుపోద్ఘాతమునుగాని చూచిన నన్నయభారతమున కెంతటి ప్రాముఖ్యమొయఁదగునో తెలియఁగలదు. దేశభాషలలో పరివర్తనమైన భారతములలో నన్నయభారతభాగమే మొదటిది. నేఁటికిని నన్నయభారతమునకు సప్రమాణమగు ముద్రణము వెలువడలేదు. ఉన్నవానిలో 'ఆనంద' వావిళ్లముద్రణములు పేర్కొనఁదగినవి; అవియే వ్యాప్తిలో నున్నవి. దీనికి నూఱేండ్లక్రిందట భారతము లక్ష్మీపతిసోమయాజి 'కూలంకష' వ్యాఖ్య రచియించినాఁడు. అందు సభాపర్వము మాత్రమే ముద్రితము. ఈతరువాత, ఆది, విరాట, ఉద్యోగ శాంతిత్రయములకు వాఖ్యలు వెలసినవి. కాని యివి పాఠభేదనిర్ణ

పుట విషయము

యము కాకుండ, లభ్యములైన పాఠములనుండి రచితము లైనవి. ఆంధ్రభాషాచరిత్ర ద్వితీయసంపుటమున, నన్నయ భారతభాగమునందలి సౌపర్ణోపాఖ్యానము, తాళపత్రప్రతుల ననుసరించి ముద్రితమైనది. సంశోధితమై, సప్రమాణమై, శాస్త్రీయ పద్ధతులపైని ప్రామాణికమగు నన్నయభారత భాగము ముద్రితమైనచో, ప్రాచీనభాషా వాఙ్మయ సాహిత్య సంప్రదాయపరిజ్ఞానమున కొక దివ్యజ్యోతి కాఁగలదు.

191 గోకర్ణదేవచోడుని శిలాశాసనము శ్రీకారస్వరూపము గమనింపఁదగినది. ఇది నేఁటి 'శ్రీ'వలెగాక 'శ్రి'అనురీతిగ చెవియొక్క ఆకారమువలె నుండును. కాబట్టియే చెవులు శ్రీవర్ణాకారంబులని నన్నెచోడమహాకవి వ్రాసియున్నాడు. తరువాతి కవులు దాని ననుసరించిరి. ఈయక్షరము 9 సంఖ్యవలె నుండుటచే నధునాతనకవులు నవసంఖ్యతో చెవులనుపోల్చినారు. 193 పుటలోని యథస్సూచిక నిచ్చట చేర్చి చదువవలెను.

193 అథస్సూచిక లేదు.

230 నన్నెచోడ మహాకవి కుమారసంభవమును మదరాసు విశ్వవిద్యాలయమువారు క్రీ. శ. 1949 లోఁ బ్రకటించినారు. ఈ మహాకవి కాలనిర్ణయమునుగూర్చి ప్రశస్తపరిశోధనచేసిన పరిశోధకశిఖామణులు శ్రీదేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డిగారు, 'నన్నెచోడకవి చరిత్ర'యను నుద్గ్రంథమునఁ బ్రకటించిరి. 1941 తరువాత వెడలిన నన్నెచోడకవి వాఙ్మయమును గూర్చి నా 'ఆంధ్రవీరశైవవాఙ్మయము' అను గ్రంథమునఁ జూడుఁడు.

పుట విషయము

255 ఇటీవల మల్లికార్జుననండితుని కన్నడశివతత్త్వసారము లభ్యమైనది. అదియునసమగ్రమే. తెనుగునందువలె కందపద్యములతో నున్నది. 184–191 వఱకు, 725-740 వఱకు సంఖ్యగల పద్యములు లభించుచున్నవి. ఈ పద్యములు తెలుగుఁ పద్యములతో సరిపోవుచున్నవి. దీనినిఁబట్టి తెలుగుశివ తత్త్వసారమున రమారమి వేయి పద్యములుండునని యూహింపఁబడినది. మల్లికార్జున పండితుఁడు, కన్నడమునను, తెనుగుననను చంపకోత్పలమాలికలతో 'శ్రీగిరి(పర్వత) మల్లికార్జునా'యను మకుటముగల శతకములను రచియించి యున్నాఁడు. కన్నడ శతకము, వేఱొక కవికృతముగా లభ్యమగుచున్నది. తెనుగు శతకము దొరకలేదు. దానిలో నిక్కిందిపద్యము లక్షణగ్రంథముల లభించినది.

ఉ. లోకములన్ని నీతనువులోనివ;నీవట యెంతకల్గుదో
నాకిపపద్మసంభవజలార్దను లాదిగ నెల్లపెద్దలున్
నీకొలదింతయంతయని నేరక మ్రొక్కదొడంగిరన్న ని
న్నేకరణిన్నుతింతు పరమేశ్వర పర్వతమల్లికార్జునా.

ఇదియే పాల్కురికిసోమనాథుఁడు, 'శతకంబుశివతత్త్వసారము' అను ద్విపదయందుపేర్కొనిన శతకమని యెఱుంగునది. ఇంక మల్లికే శ్వరగద్య మొదలగు పంచగద్యలఁ గూర్చిన వివరములు నాయాంధ్ర వీరశైవవాఙ్మయమునఁ జూడనగును.

237 కొమ్మన. ఈతఁడు తెలుఁగుదేశమున ప్రాచీనకాలమున ప్రసిద్ధి కెక్కిన మంత్రిశిఖామణులలో నొకఁడు. మహాశూరుఁడు రెండవ వెలనాటిచోడని (క్రీ. శ. 1163–1181) యాజ్ఞా ప్రకారము పాకనాటిని జయించి గళింగమున నగరికటకము మొదలు నెల్లూరివఱకు, చందవోలు రాజధానిగా నేలిన

పుట విషయము

వాఁడు. "కేయూరబాహుచరిత్ర కృతిపతి గుండయమంత్రి యీ కొమ్మనకు మనుమని కొమారుఁడు. ఈ శాసనమును భారతి ప్రభవ - ఆశ్వయుజమాసపత్రికలో శ్రీ మల్లంవల్లి సోమశేఖరశర్మగారు - 'వెలనాటి చోడవంశావళి కేయూర బాహు చరిత్రము' అనువ్యాసమునఁ బ్రకటించిరి. (పుటలు 116-122)

289 భీమకవి నృసింహపురాణమునంకలివని లక్షణగ్రంథములయందీ క్రిందిపద్యము లుదాహృతములైనవి.

క. ఈక్షితికి వచ్చి ముందుగ
దాక్షారామమున వారతరుణుల నృత్యం
బీక్షించి యంతకొనును
తత్క్షణమున నేర్చి రంభతగవేర్పడగన్.

క. కెంజిగురునకుం గఠినత
వంజకుఁబాల్ పిచ్చుకుంటువానికిఁ బరువున్
నంజుఁడుకుఁ గమ్మతావియు
లంజెకు మేలెందులేదురా! వినరాయా!

చాటుపద్యమణిమంజరి పుట 111 ప్రథమభాగము.

చోడగంగనిపైఁజెప్పిన పద్యము.

చ. అనిమొన చోడగంగఁడు మురారి బకారి నరుండు మాద్రిజుం
డన ఘనచక్రతోనుమరశరాసన కుంతములల్కఁబూని ప్రే
యను వడిరాయ నేయఁ బొడువన్ గళమస్తక వర్తమర్మముల్
తునియవె, దుగ్గుగావె, యెదఁదూఱవె నాఁటవె వైరివీరులన్.

పుట 115.

వేములవాడ భీమకవిచరిత్ర సందర్భమున 'చాళుక్యభీముఁడె చాళుక్యరాజదేశి సత్కవి' అను శ్రీదేవరపల్లి వేంకటకృష్ణారెడ్డిగారి వ్యాసము చూఁడుడు. (ఆంధ్రి 1939)

పుట విషయము

206 అథర్వణాచార్యుల గ్రంథములనుండి యీ క్రిందిపద్యములు ఆంధ్రకౌముదియను త్రిలింగశబ్దానుశాసనమున నుదాహృతములైయున్నవి. ఈ గ్రంథమున నథర్వణాచార్యుఁడు 'చతుష్షష్టి కళాధుర్యాథర్వణాచార్యస్తుయదాహ' అని పేర్కొనఁబడినాఁడు.

రేఫఱకారయోరుదాహరణాని (పుట 7, 8.)

అథర్వణభారతె

క. కురుపతి రవిసుతుని సువ
ర్ణరత్నభూషణతతులను రకబహుమతిచే
సిరభసముమీఱ సేనల
కురాజుఁగావించె సమరకుశలుండగుటన్

అకారస్య

క. తఱిచైన కురుబలంబుల
మఱిపింపుచు కడిమి మెఱయ మారిమసఁగిన
ట్లుఱిమిఱి బెడంగుగదగొని
కఱువలికొడుకండనుఱుము గావించెవడిన్.

క. గురుభీష్మకర్ణగాంధా
రరాజభూరిశ్రవులు దొరకు తోడ్పడి గ్ర
చ్చర కవ్వడి మార్కొనినని
బ్బరముగ నటుగురిసి రంపవానలు కడిమిన్.

అథర్వణభారతె వుట 9.

కీచకవాక్యం.

చ. ఇకనొకసారిబల్కిన ఘులీలని చిందునొ నోటిముత్యముల్
వికచసరోరుహాక్షీ! వినవే నను మన్ననుచేసికావుమీ
అకట! మనోభవాశుగచయంబుల నాతనువెల్ల నొచ్చిపో
దె కరుణనూచియేలుకొనుదే కినుకివ్వడు సేయనేటికే.

పునశ్చఅథర్వణభారతె అరణ్యవర్వణి వుట 81.

క. వరధామ్యాచార్యపుర
స్సరులై స్వాధ్యాయహోమజపతత్పరులై
యరువదివేలసవులు ధ
ర్మరాజు మఖమటుతజనిరి రాజ్యంబునకున్.

అథర్వణభారతె ఆదిపర్వణి వుట 82. అజగరనహుషవాక్యం.

గీ. నేనిదిగొ మత్కులోద్భవుండైన జముని
పట్టిపాటుని శాపంబుఁ బాసితింక
సార్గమున కేగెదను మీరు సుఖముఁజెంది
యుండుఁడనుచు విమానమె క్కండనెగయ.

అథర్వణభారతెద్రౌపదీవివాహోసఖంప్రత్యర్జునవాక్యం వుట 45

క. అతరిని చెలికినిచ్చిన
రోతొడవులు తొడిగె నాసరోజదళాక్షీ
కౌతుకమునఁ జెప్పమని వినఁ
బ్రీతిజనించెడిని తనదు హృదయంబునకున్.

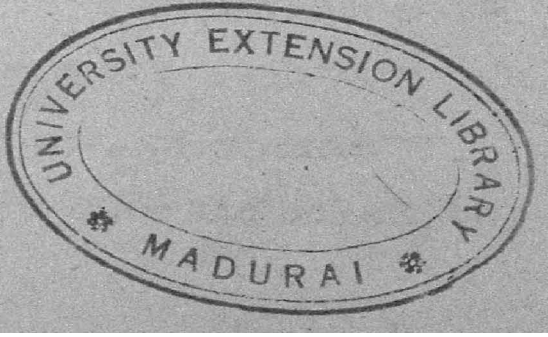
అథర్వణభారతే. అరణ్యపర్వణి.

క. నయమార రాఘవుఁడు నా
వయెక్కువడిదాఁకె జాహ్నవీశైవలినిన్
జయజయ యనివినువీథుల
వియచ్చరులు సన్నుతింప వేడుకతోడన్.

అథర్వణభారతే సంజయధృతరాష్ట్రసంవాదే.

క. అరయఁగ వారెల్లరుఁ బ్రబ
లురు గావున వారితోఁ విరోధమ్మునకే
లరపయిద సంధికింబం
పు రాచబెబ్బులిమతోనె పోయిమఱలెదన్.

పై పద్యములన్నియు మదరాసు ప్రాచ్యలిఖిత పుస్తకభాండార మునగల 1323 సంఖ్యగల యముద్రిత గ్రంథమునుండి గైకొనఁబడినవిఁ నన్నయతిక్కనలనుఁ బేరొక్కని వారిభారతభాగములనుండి స్పష్టముగా గ్రంథకర్త యుదాహరణముల నిచ్చియుండుటచేత పైయథర్వణభారతో దాహృతులు సరియైనవియని గ్రహింపనగును.


UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
MADURAI

UNIVERSITY EXTENSION LIBRARY
MADURA

తప్పొప్పుల పట్టిక

పుట	తప్పు	ఒప్పు
2	క్రీ. శ. 1109	క్రీ. శ. 1199
23	విద్వద్ద్వంద్వో	విద్వద్బృందో
25	మహాభ్ర	మహాభ్ర
27	ప్రబంధములను	ప్రబంధములని
31	సీన	సీస
32	వాద్యక్షో	వాధ్యక్షో
33	వాంఛియూల్	వాంచియూర్
35	బంక	బింక
36	మడిసింగన	మడికిసింగన
43	శాసనవు	శాసనపు
45	డ, డలకు	ద, డలకు
50	శాసనమువ	శాసనమున
69	నుపయోగించు	నుపయోగించు
77	A. D. 1927	A. D. 1127
,,	శరణములు	కరణములు
79	సామడేదులు	సామవేదులు
80	ప్రవాసిసి	ప్రవాసిన
81	Mllsa	Malla
84	పంపనవి	పంపకవి
,,	మహావి	మహావి
90	కస్నడ	కన్నడ
,,	తెణుపుచున్నవి	తెలుపుచున్నవి
91	ఉదాహణ	ఉదాహరణ
93	నుదాక్తం	నుదాత్తం

పుట	తప్పు	ఒప్పు
93	ఁదియొక	ఇదియొక
94	grate	late
97	మైవను	మైనను
,,	తెలుగుఁపద్య	తెలుఁగుపద్య
103	గారుని	గారునీ
137	గ్రహింప	గ్రహింప
138	జయమును	జయమను
139	శ్రీనాథా	శ్రీనాథా
,,	చెప్పన్న	చెప్పునప్పు
146	గాజక్య	గాణిక్య
154	బండితాధ్యక్షు	తాధ్యక్షు
158	కాఁని	కాని
161	సట్టాభిపేక	పట్టాభిషేక
,,	బడినపై	బడినది. పై
163	కూఁతురు	కూఁతురు
167	నేందులు	నేండులు
168	క్షోణి + నళ	క్షోణి + యినళ
176	శోధించు	శోధింపఁదగి
177	ఇప్పటి	అప్పటి
,,	డినదని,	డును.
,,	బడినడని	బడునని
205	నుపుభేధా	నుపుభేదా
,,	మీదు	మీది
234	South	South
235	మూడఁవ	మూఁడవ
256	క్రీ. శ. 1851	క్రీ. శ. 1151
264	వీరావతి	లీలావతి
271	వెనాంట్టి	వెలనాంట్టి

